



Electrolux



electrolux.com/register



EW7D39BOCE

SQ	Udhëzimet për përdorim Tharëse me Rrotullim	2
BG	Ръководство за употреба Барабанна сушилка	33
HR	Upute za uporabu Sušilica	65
ET	Kasutusjuhend Trummelkuivati	95
HU	Használati útmutató Szárítógép	125
KK	Қолдану туралы нұсқаулары Кептіргіш барабан	156
LV	Lietošanas instrukcija Žāvēšanas tvertne	188
LT	Naudojimo instrukcija Skalbinių džiovyklė	218
МК	Упатство за ракување Машина за сушење	249
RO	Manual de utilizare Uscător de rufe	282
SR	Упутство за употребу Машина за сушење рубља	313
SL	Navodila za uporabo Sušilni stroj	345



Mirë se vini në Electrolux! Faleminderit që keni zgjedhur pajisjen tonë.



Në përpjekjet tona për të qenë ekologjikë, ne jemi duke reduktuar asetet e letrës dhe po ofrojmë manuale të plota përdorimi në internet. Aksesoni manualin tonë të plotë të përdorimit në **electrolux.com/manuals**



Merrni këshilla të përdorimit, broshura, informacion për ndreqjen e problemeve, shërbimin dhe riparimin në **electrolux.com/support**



Blini aksesore, pjesë konsumi dhe pjesë origjinale këmbimi për pajisjen tuaj në **electrolux.com/shop**

Rezervohet mundësia e ndryshimeve.

PËRMBAJTJA

1. TË DHËNA PËR SIGURINË.....	2
2. UDHËZIMET PËR SIGURINË.....	6
3. PËRSHKRIMI I PRODUKTIT.....	8
4. TË DHËNAT TEKNIKE.....	9
5. PANELI I KONTROLLIT.....	10
6.  WI-FI - KONFIGURIMI I LIDHJES.....	11
7. PROGRAMET.....	14
8. OPSIONET.....	16
9. CILËSIMET.....	18
10. PËRPARA PËRDORIMIT TË PARË.....	20
11. PËRDORIMI I PËRDITSHËM.....	21
12. UDHËZIME DHE KËSHILLA.....	23
13. KUJDESI DHE PASTRIMI.....	23
14. ZGJIDHJA E PROBLEMEVE.....	27
15. VLERAT E KONSUMIT.....	30
16. SHQETËSIME MJEDISORE.....	32

1. TË DHËNA PËR SIGURINË



Përpara fillimit të instalimit dhe përdorimit të kësaj pajisjeje, lexoni me kujdes udhëzimet e dhëna.

Prodhuesi nuk është përgjegjës për lëndimet apo dëmet si rezultat i instalimit apo përdorimit të papërshtatshëm. Mbajini gjithmonë udhëzimet në një vend të sigurtë dhe të arritshëm për referim në të ardhmen dhe shkarkoni versionin e plotë të disponueshëm në internet.



Paralajmërim: Rrezik zjarri / Materiale të ndezshme.

Pajisja përmban gaz të ndezshëm, propan (R290), një gaz me nivel të lartë pajtueshmërie me mjedisin. Mbani burimet e zjarrit dhe ndezjes larg nga pajisja. Bëni kujdes të mos shkaktoni dëmtime te qarku i agjentit ftohës që përmban propan.

1.1 Siguria e fëmijëve dhe personave vulnerabël

PARALAJMËRIM!

Rrezik mbyetjeje, plagosjeje ose gjymtimi të përhershëm.

- Kjo pajisje mund të përdoret nga fëmijë të moshës 8 vjeç e sipër dhe persona me aftësi të kufizuara fizike, ndijimesh ose mendore ose që nuk kanë eksperiencë dhe njohuri, nëse këta mbahen nën mbikëqyrje ose udhëzohen për përdorimin e sigurt të pajisjes dhe i kuptojnë rreziqet e përdorimit. Fëmijët nga nën 8 vjeç dhe personat me aftësi të kufizuara shumë të theksuara dhe komplekse duhet të mbahen larg nga pajisja, përveçse kur mbahen nën monitorim të vazhdueshëm.
- Mos lejoni fëmijët të luajnë me pajisjen.
- Mbajeni të gjithë paketimin larg nga fëmijët dhe hidheni atë siç kërkohet.
- Mbajini detergjentet larg fëmijëve.
- Mbajini fëmijët dhe kafshët shtëpiake larg pajisjes, gjatë kohës që dera e saj është e hapur.
- Nëse pajisja ka një mekanizëm për sigurinë e fëmijëve, ai duhet aktivizuar.
- Fëmijët nuk duhet të kryejnë pastrimin dhe mirëmbajtjen e pajisjes pa mbikëqyrje.

1.2 Siguria e përgjithshme

- Kjo pajisje është vetëm për tharjen e rrobave të llojit shtëpiak që thahen në pajisje.
- Mos përdorni funksionin e tharësit nëse rrobat janë ndotur me kimikate industriale.

- Kjo paisje është krijuar për përdorim shtëpiak në ambient të brendshëm.
- Kjo pajisje mund të përdoret në zyra, dhoma hoteli, dhoma bujtine, dhoma hoteli rural, si dhe në vende të ngjashme ku përdorimi nuk tejkalon (mesatarisht) nivelet e përdorimit shtëpiak.
- Mos i ndryshoni specifikimet e pajisjes.
- Nëse tharësja është vendosur mbi një makinë larëse, përdorni kompletin e stivimit. Seti i stivimit, i disponueshëm nga shitësi juaj i autorizuar, mund të përdoret vetëm me pajisjen e specifikuar në udhëzime, të cilën e keni marrë me aksesoren. Lexojeni me kujdes para instalimit (referojuni manualit të përdoruesit të takëmit).
- Pajisja mund të instalohet më vete ose poshtë një banaku kuzhine me hapësirën e duhur (referojuni broshurës së instalimit).
- Mos e instaloni pajisjen pas një dere që kyçet, një dere rrëshqitëse apo një dere me menteshë në krahun e kundërt, e cila mund të pengojë hapjen e plotë të derës së pajisjes.
- Siguroni qarkullimin e ajrit midis pajisjes dhe dyshemesë. Vrima e ajrimit në pjesën e poshtme nuk duhet të mbulohet nga tapeti, rrugica apo ndonjë mbulesë tjetër dyshemeje.
- **PARALAJMËRIM:** Pajisja nuk duhet të furnizohet përmes një pajisjeje të jashtme ndezëse, si p.sh. kohëmatës, apo të lidhet me një qark që ndizet dhe fiket rregullisht nga një mjet.
- Futeni spinën në prizë vetëm në fund të procesit të montimit. Sigurohuni që spina elektrike të jetë e arritshme mbas instalimit.
- **PARALAJMËRIM:** Mos e instaloni pajisjen në një mjedis pa shkëmbim ajri.
Pajisja përmban gaz të ndezshëm, propan (R290), një gaz me nivel të lartë pajtueshmërie me mjedisin. Mbani burimet e zjarrit dhe ndezjes larg nga pajisja. Bëni kujdes të mos shkaktoni dëmtime të qarku i agjentit ftohës që përmban propan.

- PARALAJMËRIM: Mos i bllokoni vrimat e ventilimit në kasën e pajisjes ose në strukturën inkaso.
- PARALAJMËRIM: Mos e dëmtoni qarkun e ftohësit.
- PARALAJMËRIM: Mos i prekni me duar të zhveshura fletët metalike të kondensuesit të arritshëm. Rrezik plagosjeje. Vishni dorashka mbrojtëse.
- Për të shmangur rreziqet elektrike, nëse kabloja e energjisë elektrike është e dëmtuar, ajo duhet ndërruar nga prodhuesi, qendra e autorizuar e shërbimit ose persona me kualifikim të ngjashëm.
- Mos e tejkaloni ngarkesën maksimale prej 9,0 kg.
- Fshini pushin ose mbetjet e paketimit që janë grumbulluar përreth pajisjes.
- Mos e përdorni pajisjen pa filtër. Pastrojeni filtrin e pushit përpara ose pas çdo përdorimi.
- Mos thani artikuj të palarë në tharëse.
- Artikujt e ndotur me substanca të tilla si vaj gatimi, aceton, alkool, benzinë, vajguri, heqës njollash, terpininë, dyllë dhe heqës dylli duhet të lahen në ujë të nxehtë me një sasi shtesë detergjenti, përpara se të thahen në tharësen e rrobave.
- Artikujt e tillë si prej sfungjeri të gomuar (sfungjer lateks), skufjet e dushit, tekstilet rezistente ndaj ujit, artikuj me pjesë të gomuara si dhe rroba ose jastëkë me mbushje prej sfungjeri të gomuar, nuk duhet të thahet në tharësen e rrobave.
- Sigurohuni që rrobat të mos kapen mes derës së pajisjes dhe guarnicionit prej gome.
- Zbutësit e rrobave ose produkte të ngjashme duhet të përdoren vetëm sipas specifikimeve të udhëzimeve të prodhuesit të produktit.
- Hiqni të gjitha objektet nga artikujt që mund të bëhen burim zjarri, të tillë si çakmakët apo shkrepëset.
- PARALAJMËRIM: Mos e fikni asnjëherë tharësen përpara përfundimit të ciklit të tharjes, nëse të gjithë artikujt nuk

nxirren shpejt dhe nuk hapen në mënyrë që nxehtësia të shpërndahet.

- Përpara se të kryeni shërbim mirëmbajtjeje, çaktivizoni pajisjen dhe hiqni spinën nga priza.

2. UDHËZIMET PËR SIGURINË

2.1 Instalimi



Paralajmërim: Rrezik zjarri / Materiale të ndezshme.

- Hiqni të gjithë paketimin.
- Mos instaloni ose mos përdorni një pajisje të dëmtuar.
- Ndiqni udhëzimet e instalimit të dhëna me pajisjen.
- Mos e instaloni pajisjen në një mjedis pa shkëmbim ajri
Pajisja përmban gaz të ndezshëm, propan (R290), një gaz me nivel të lartë pajtueshmërie me mjedisin. Mbani burimet e zjarrit dhe ndezjes larg nga pajisja. Bëni kujdes të mos shkaktoni dëmtime të qarku i agentit ftohës që përmban propan.
- Gjithmonë bëni kujdes kur e lëvizni pajisjen sepse është e rëndë. Përdorni gjithnjë doreza sigurie dhe këpucë të mbyllura.
- Mos e montoni ose mos e përdorni pajisjen në vende ku temperatura mund të jetë më e ulët se 5°C ose më të lartë se 35°C.
- Zona e dyshemesë ku do të instalohet pajisja duhet të jetë e sheshtë, e qëndrueshme, rezistente ndaj nxehtësisë dhe e pastër.
- Gjithmonë mbajeni pajisjen vertikalisht kur e transportoni.
- Pasi ta keni vendosur pajisjen në vendin e saj të përhershëm të punës, kontrolloni që të jetë saktësisht e niveluar me ndihmën e një niveluesi. Nëse jo, rregulloni këmbëzat siç duhet.

2.2 Lidhja elektrike



PARALAJMËRIM!

Rrezik zjarri dhe goditjeje elektrike.

- Futeni spinën në prizë vetëm në fund të instalimit. Sigurohuni që rrjeti elektrik të jetë i arritshëm pas instalimit.
- **PARALAJMËRIM:** Kjo pajisje është krijuar për t'u instaluar / lidhur me një lidhje tokëzimi në ndërtesë.
- Sigurohuni që parametrat në pllakën e specifikimeve të jenë në përputhje me specifikimet elektrike të rrjetit elektrik.
- Përdorni gjithmonë një prizë me tokëzim të instaluar mirë.
- Mos përdorni përshtatës me shumë spina dhe kablo zgjatuese.
- Mos e shkëputni pajisjen duke tërhequr kabllo elektrike. Tërhiqeni gjithmonë nga spina.
- Mos e prekni kabllo elektrike apo spinën me duar të lagura.

2.3 Përdorimi



PARALAJMËRIM!

Rrezik plagosjeje, goditjeje elektrike, zjarri, dëgjieje ose dëmtimi të pajisjes.

- Kjo pajisje është vetëm për përdorim shtëpiak (të brendshëm).
- Mos thani artikuj të dëmtuar (të grisur, të çarë) që përmbajnë material mbushës.
- Nëse rrobat janë larë me një heqës njollash, kryeni një cikël shtesë shpëlarjeje përpara se të filloni një cikël tharjeje.
- Thani vetëm rroba që janë të përshtatshme për tharjen në pajisje. Ndiqni udhëzimet e pastrimit në etiketën e artikujve.
- Mos pini ose përgatitni ushqim me ujin e kondensuar/distiluar. Mund të shkaktojë probleme shëndetësore për njerëzit dhe kafshët shtëpiake.
- Mos u ulni dhe mos peshoni mbi derën e hapur të pajisjes.

- Mos i thani rrobat e njoma që pikojnë në pajisje.
- Për të zëvendësuar dritën e brendshme, lidhuni me qendrën e autorizuar të shërbimit. Rrezatimi i dukshëm LED, mos shikoni drejtpërdrejt te rrezja.

2.4 Kujdesi dhe pastrimi



PARALAJMËRIM!

Rrezik plagosjeje ose dëmtim i pajisjes.

- Mos përdorni spërkatësën e ujit dhe avullin për të pastruar pajisjen.
- Pastrojeni pajisjen me copë të butë e të njomë. Përdorni vetëm detergjente neutrale. Mos përdorni produkte gërryese, materiale të ashpra pastruese, tretës ose objekte metalike.
- Bëni kujdes kur pastroni pajisjen, për të shmangur dëmtime të mundshme në sistemin e ftohjes.
- Mos i prekni fletët metalike të kondensatorit me duar të zhveshura për të parandaluar lëndimet. Mbani gjithmonë doreza mbrojtëse dhe pastroni me kujdes për të shmangur dëmtimin e sipërfaqes metalike.
- Kur pastroni filtrat, hidhini mbetjet në koshin e plehrave për të parandaluar hyrjen e mikroplastikës në sistemin e ujit.

2.5 Kompresori



PARALAJMËRIM!

Rrezik i dëmtimit të pajisjes.

- Kompresori dhe sistemi i tij në tharësen me rrotullim është i mbushur me një lëndë të veçantë, e cila nuk përmban hidrokarbure me fluor dhe klorur. Sistemi duhet të qëndrojë hermetik. Dëmtimi i sistemit mund të shkaktojë rrjedhje.

2.6 Shërbimi

- Për të riparuar pajisjen kontaktoni me qendrën e autorizuar të shërbimit. Përdorni vetëm pjesë rezervë origjinale.
- Ju lutemi vini re se vetëriparimi ose riparimi joprofesional mund të ketë pasoja sigurie dhe mund të zhvlerësojë garancinë.

- Pjesët e mëposhtme të këmbimit janë në dispozicion për të paktën 10 vjet pas ndërprerjes së prodhimit të modelit: guarnicione dhe mbyllje hermetike, çelësa dhe doreza, pompë e kondensimit, brava të dyerve, motorë dhe furça të motorit, transmetime ndërmjet motorit dhe tamburit, ventilator dhe rrota të ventilatorit, bateri dhe kushineta, tubacione të ujit dhe pajisje të lidhura me to duke përfshirë tubat, valvulat dhe filtrat, kablo dhe priza, pllaka të qarkut të printuara, ekrane elektronike, termostate dhe sensorë të temperaturës, përditësime të softuerit (përfshirë softuer të rivendosjes), susta, ngrohës dhe elementë të ngrohjes, siguresa elektrike (veçmas ose të paketuara së bashku), kondensator i motorit, pulexhë e tensionit, rul mbështetës, dyer, guarnicione dyersh, doreza dyersh, montime dhe mentesha të bravave të dyerve, filtra për pushin, filtra ajri, pajisje periferike plastike, depozitë kondensimi. Afati mund të jetë më i gjatë në vendin tuaj. Për informacion të mëtejshëm, vizitoni faqen tonë të internetit.
- Ju lutemi vini re se disa nga këto pjesë këmbimi janë të disponueshme vetëm për riparuesit profesionistë, dhe se jo të gjitha pjesët e këmbimit u përshtaten të gjitha modeleve.
- Në lidhje me llambat brenda produktit dhe llambat e pjesëve të këmbimit të shitura veçmas: Këto llamba janë prodhuar për kushte ekstreme fizike në pajisjet elektroshtëpiake, si p.sh. temperaturë, dridhje, lagështirë, ose janë prodhuar për të sinjalizuar informacion rreth statusit të përdorimit të pajisjes. Ato nuk janë prodhuar për t'u përdorur në aplikacione të tjera dhe nuk janë të përshtatshme për ndriçim në ambiente shtëpiake.

2.7 Hedhja



PARALAJMËRIM!

Rreziku i lëndimit ose mbytjes.

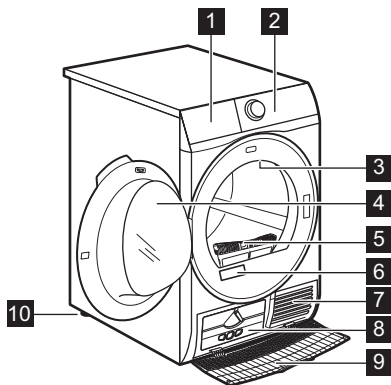


Paralajmërim: Rrezik zjarri / Rrezik dëmtimesh materiale dhe dëmtimesh të pajisjes.

- Shkëputeni pajisjen nga rrjeti i furnizimit me energji dhe ai me ujë.
- Priteni kabllo të rrjetit elektrik pranë pajisjes dhe hidhni atë.
- Pajisja përmban gaz të ndezshëm (R290). Kontaktoni autoritetin komunal për informacion se si ta hidhni pajisjen në mënyrën e duhur.

- Hiqni kapësen e derës për të parandaluar ngecjen e fëmijëve dhe të kafshëve shtëpiake brenda kazanit.
- Hidhni pajisjen në përputhje me kërkesat lokale për hedhjen e pajisjeve mbeturina elektrike dhe elektronike (WEEE).

3. PËRSHKRIMI I PRODUKTIT

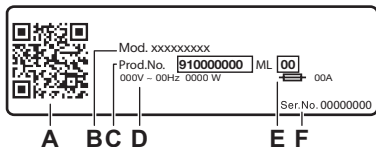


- 1** Rezervuari i ujit
- 2** Paneli i kontrollit
- 3** Drita e brendshme
- 4** Dera e pajisjes
- 5** Filtri
- 6** Tabela e parametrave
- 7** Foletë e qarkullimit të ajrit
- 8** Kapaku i kondensatorit

- 9** Mbulesa e kondensatorit
- 10** Këmbët e rregullueshme



Për të ngarkuar me lehtësi rrobat ose për të lehtësuar instalimin, derës mund t'i ndryshohet krahu i hapjes (shihni fletëpalosjen shoqëruese).



Pilaka e të dhënave raporton:

- A. Kodi QR
- B. emri i modelit
- C. numri i produktit
- D. specifikimet elektrike
- E. numri serial

Skanoni **kodin QR** me kamerën për të shkarkuar aplikacionin tonë nga dyqani i aplikacioneve në pajisjen tuaj inteligjente dhe ndiqni hapat e kërkuar. Regjistroni produktin dhe përfitonit sa më shumë prej tij.

-  Aksesoni detajet e pajisjes, dokumentacionin dhe artikujt se si të përdorni veçoritë më të mira (Manuali i përdorimit është gjithashtu i disponueshëm në electrolux.com/manuals)
-  Merrni këshilla për përdorimin, zgjidhjen e problemeve, informacion për shërbimin dhe riparimin (gjithashtu të disponueshëm në electrolux.com/support)
-  Blini aksesorë, pjesë konsumi dhe pjesë këmbimi për pajisjen tuaj (gjithashtu të disponueshme në electrolux.com/shop)

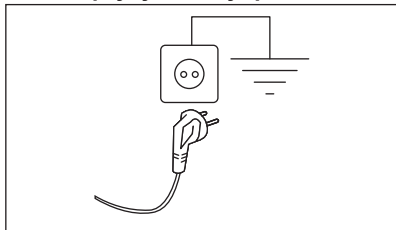
3.1 Lidhja elektrike

Në fund të instalimit mund të futni spinën në prizë.

Pllaka e specifikimeve dhe kapitulli "Të dhënat teknike" tregojnë specifikimet e nevojshme elektrike. Sigurohuni që të jenë në pajtim me rrjetin kryesor elektrik.

Kontrolloni që instalimi elektrik i shtëpisë suaj mund ta përballojë ngarkesën maksimale të kërkuar, duke marrë parasysh çdo pajisje tjetër në përdorim.

Lidhjeni pajisjen në një prizë me tokëzim.



Kabloja e rrjetit elektrik duhet të jetë lehtësisht e arritshme pas instalimit të pajisjes.

Për punimet elektrike që nevojiten për instalimin e kësaj pajisjeje, kontaktoni me qendrën tonë të autorizuar të shërbimit.

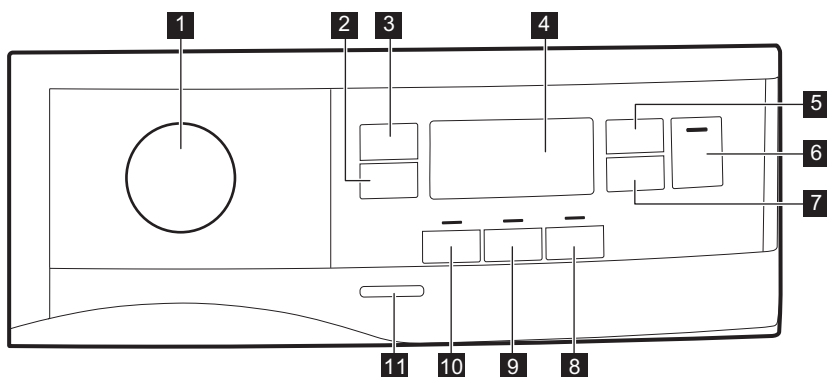
Prodhuesi nuk pranon asnjë përgjegjësi për dëmtimin ose lëndimin nga mosrespektimi i masave të mësipërme paraprase të sigurisë.

4. TË DHËNAT TEKNIKE

Lartësia x Gjerësia x Thellësia	85,0 x 59,6 x 66,2 cm
Thellësia maks.me derën e paisjes të hapur	110,7 cm
Gjerësia maks. me derën e paisjes të hapur	95,8 cm
Lartësia e përshtatshme	85,0 cm (+ 1,5 cm - rregullorja e këmbës)
Vëllimi i kazanit	118 l
Ngarkesa maksimale	9,0 kg
Tensioni	230 V
Frekuenca	50 Hz
Emetimi i zhurmës akustike në ajër për ciklin e tharjes të programit Eco me ngarkesë maksimale	64 dB(A)

Korrenti gjithsej:	700 W
Lloji i përdorimit	Shtëpiak
Temperatura e lejuar e ambientit	+ 5°C në + 35°C
Niveli i mbrojtjes kundër hyrjes së grimcave të ngurta dhe lagështisë i siguruar prej mbulesës mbrojtëse, përveç rasteve kur pajisjet e voltazhit të ulët nuk kanë mbrojtje nga lagështia	IPX4
Emërtimi i gazit ftohës	R290
Pesha e ftohësit	0,120 kg

5. PANELI I KONTROLLIT



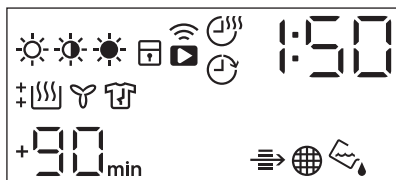
- 1** Çelësi i programeve dhe çelësi ● RESET
- 2** Butoni me prekje Extra Anticrease (Antirrudhë)
- 3** Butoni me prekje Dryness Level (Tharja)
- 4** Ekran
- 5** Butoni me prekje Time Dry (Koha)
- 6** Butoni me prekje Start/Pause (Nisja/Pauza)
- 7** Butoni me prekje Delay Start (Shtyrja)
- 8** Butoni me prekje Extra Silent (Ekstra i heshtur)
- 9** Butoni me prekje Reverse Plus (Rikthim plus)

- 10** Butoni me prekje Refresh (Rifreskim)
- 11** Butoni Ndezur/Fikur



Shtypni blloqet e prekjes me gisht në zonën me simbolin ose emrin e opsionit. Mos mbani doreza veshur kur përdorni panelin e kontrollit. Sigurohuni që paneli i kontrollit të jetë gjithmonë i pastër dhe i thatë.

5.1 Ekran



Simboli në ekran	Përshkrimi i simbolit
	opsioni i thatësisë së rrobave: tharje për hekurosje, për në dollap, ekstra
	opsioni i kohës së tharjes është i aktivizuar
	opsioni Vonesë në nisje është i aktivizuar
	treguesi: Lidhja Wi-Fi
	opsioni i nisjes në distancë është i aktivizuar
	treguesi: kontrolloni shkëmbyesin e nxehtësisë
	treguesi: pastroni filtrin
	treguesi: zbrazni depozitën e ujit
	bllokimi për fëmijët është i aktivizuar
	përzgjedhje e gabuar
	treguesi: faza e tharjes
	treguesi: faza e ftohjes
	treguesi: faza kundër rrudhave
1 : 50	kohëzgjatja e programit
+30 min., +60 min., +90 min., +2h	shtimi i fazës së parazgjedhur kundër rrudhave: +30 min, +60 min, +90 min, +2 orë)
: 10-2 : 00	përzgjedhja e kohës së tharjes (10 min.-2 orë)
1h-20h	përzgjedhja e shtyrjes së programit (1 orë - 20 orë)

6. WI-FI - KONFIGURIMI I LIDHJES

Ky kapitull përshkruan mënyrë se si të lidhni pajisjen smart me rrjetin Wi-Fi dhe si ta lidhni atë me pajisjen celulare.

Përmes këtij funksioni mund të merrni njoftime, mund të monitoroni dhe kontrolloni tharësen tuaj nga telefonat celularë.

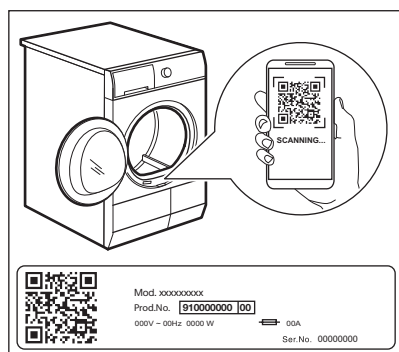
Funksionaliteti Wi-Fi është joaktiv si cilësim i paracaktuar i fabrikës.

Për të lidhur pajisjen që të përfitonin nga gama e plotë e veçorive dhe e shërbimeve, ju nevojiten:

- Rrjet me valë në shtëpi, me lidhje interneti të aktivizuar.
- Pajisje celulare e lidhur me rrjetin me valë.

Frekuenca	2.412 - 2.472 GHz për tregun evropian
Protokolli	IEEE 802.11b/g/n
Fuqia maksimale	< 20dBm
Enkriptimi	WPA, WPA2, WPA3

6.1 Kodi QR në pllakën e të dhënave



Kodi QR mund të përdoret në dy mënyra:

- Skanoni kodin QR me aplikacionin e integruar të kamerës për të shkarkuar aplikacionin tonë nga App Store në pajisjen tuaj inteligjente dhe ndiqni hapat e kërkuar.
- Çiftimi i pajisjes tuaj inteligjente me pajisjen për të thjeshtuar procesin. Skanoni kodin QR me aplikacionin tonë të integruar të skanerit të kodit QR.

6.2 Instalimi i aplikacionit tonë

Kur lidhni tharësen me aplikacionin, qëndroni pranë saj me pajisjen tuaj smart.

Sigurohuni që pajisja inteligjente është e lidhur me rrjetin me valë.

1. Shkoni në App Store në pajisjen tuaj inteligjente ose skanoni kodin QR (*shihni*

kapitullin "Kodi QR në pllakën e të dhënave").

2. Shkarkoni dhe instaloni aplikacionin tonë.
3. Nisni aplikacionin. Zgjidhni vendin dhe gjuhën dhe identifikohuni me emailin dhe fjalëkalimin tuaj. Nëse nuk keni llogari, krijoni një të re duke ndjekur udhëzimet në aplikacionin tonë.

6.3 Konfigurimi i lidhjes me valë të tharëses

Sigurohuni që të keni shkarkuar dhe instaluar aplikacionin tonë në pajisjen tuaj smart.

1. Në aplikacionin tonë - takoni Add appliance dhe ndiqni udhëzimet në aplikacion për lidhjen e pajisjes.
2. Shtypni butonin e ndezur/fikur për pak sekonda për të aktivizuar pajisjen.
3. Zgjidhni një program duke rrotulluar çelësin e programeve.
4. Shtypni e mbani butonat **Time Dry (Koha)** dhe **Delay Start (Shtyrja)** njëherësh për 3 sekonda derisa të dëgjohet "klik".

Teksti  shfaqet për rreth 5 sekonda dhe ikona  Wi-Fi fillon të pulsojë dhe moduli me valë fillon të ndizet. Mund të duhen rreth 10 sekonda përpara se të jetë gati. Kur moduli me valë është gati, teksti  (**Access Point**) ndizet për t'ju informuar se pika e aksesit do të jetë e hapur për rreth 5 minuta.

5. Konfiguroni aplikacionin tuaj në pajisjen tuaj smart.
6. Nëse lidhja është konfiguruar,  (**Access Point**) simboli është i fikur dhe ikona  Wi-Fi do të ndalojë së pulsuar dhe do të ndizet vazhdimisht për të konfirmuar që konfigurimi ishte i suksesshëm.



Sa herë që ndizni pajisjen, ekrani kërkon 10 sekonda për t'u lidhur automatikisht me rrjetin. Kur treguesi  Wi-Fi ndalon së pulsuar, lidhja është gati.

Për të çaktivizuar lidhjen me valë, shtypni e mbani butonat me prekje **Time Dry (Koha)**

dhe **Delay Start (Shtyrja)** për 3 sekonda deri në sinjalin e parë akustik: **OFF** shfaqet në ekran.



Nëse e fikni dhe rindizni pajisjen, lidhja me valë fiket automatikisht.

Për të hequr kredencialet e rrjetit me valë, shtypni e mbani butonat me prekje **Time Dry (Koha)** dhe **Delay Start (Shtyrja)** për 10 sekonda deri në sinjalin e dytë akustik:

— — — shfaqet në ekran.

6.4 Nisja në distancë



Aplikacioni ynë ju lejon të kontrolloni larjen e rrobave përmes një pajisjeje celulare.

Ai përmban një numër të madh programesh, veçorish të dobishme dhe informacionesh produkti të përshtatura në mënyrë të përkryer për pajisjen. Përmes aplikacionit ju mund të zgjidhni programet që janë tashmë të disponueshme nga paneli i kontrollit të pajisjes, plus shkyçni programe shtesë të disponueshme vetëm nga një pajisje celulare.

Programet shtesë mund të ndryshojnë me kalimin e kohës, së bashku me versionet e reja të aplikacionit. Është kujdes i personalizuar për rrobat - gjithçka nga pajisja juaj celulare.

Kur është instaluar aplikacioni dhe është kryer lidhja me valë, mund të ndizni dhe ndaloni një program tharjeje në distancë duke aktivizuar nisjen në distancë.



Kontrolli në distancë aktivizohet automatikisht kur shtypni butonin **Start/Pause (Nisja/Pauza)** për të nisur programin, por është e mundur gjithashtu që të niset një program tharjeje

Aktivizoni ndezjen në distancë

1. Shtypni butonin **Delay Start (Shtyrja)** dhe treguesi shfaqet në ekran.
2. Shtypni butonin **Start/Pause (Nisja/Pauza)** për të aktivizuar ndezjen në distancë.

Treguesit shfaqen në ekran. Tani është e mundur ta nisni programin në distancë.

Çaktivizoni ndezjen në distancë

Shtypni butonin me prekje **Delay Start**

(Shtyrja) dhe konfirmoni duke shtypur butonin **Start/Pause (Nisja/Pauza)**.

Ikona fiket dhe nisja në distancë çaktivizohet.



Nëse dera është e hapur, **nisja në distancë** çaktivizohet.



Pozicioni i rivendosjes ● çaktivizon nisjen në distancë.

6.5 Përditësimi në ajër



PARALAJMËRIM!

Gjatë përditësimit rekomandohet shumë që të mos e fikni apo niqni nga priza pajisjen.

Aplikacioni mund të propozojë një përditësim për shkarkimin e funksioneve të reja.

Përditësimi pranohet vetëm përmes aplikacionit.

Nëse është në funksionim një program, aplikacioni njofton se përditësimi do të nisë në përfundim të programit.

Gjatë përditësimit, pajisja shfaq në ekran.

Pajisja do të jetë sërish e përdorshme në përfundim të përditësimit, pa ndonjë njoftim rreth përditësimit të suksesshëm.

Nëse ndodh një gabim, pajisja shfaq  në ekran: thjesht shtypni çdo buton ose ktheni çelësin për t'iu kthyer përdorimit normal.

7. PROGRAMET

7.1 Aplikacioni ynë dhe programe të fshehta shtesë

Aplikacioni jonë ju ofron një zgjidhje të gjerë të programeve të fshehta shtesë. Lidhni pajisjen me aplikacionin tonë dhe do të jeni në gjendje të zgjidhni programin që u përshtatet më mirë nevojave tuaja.



Emrat e programeve mund të ndryshojnë pa paralajmërim sipas kërkesave të tregut.

Aplikacioni do t'ju japë një përshkrim të plotë të secilit program.

Training Gear	Curtains	Denim
Soccer/Rugby	Towels	Baby
Running Shoes	Pet Hair	Linen
Duvet	Anti-Allergy Vapour	Drying Rack

7.2 Tabela e programeve

Programet	Ngarkesa ¹⁾	Veçoritë / Lloji i tekstit ²⁾
Eco ³⁾	9,0 kg	Program i përshtatshëm për tharjen e rrobave të lagura të pambukut dhe ai është programi më efikas për sa i përket konsumit të energjisë për tharjen e rrobave të lagura të pambukut. Niveli i tharjes nuk është i rregullueshëm dhe vendoset në mënyrë të paracaktuar në Cupboard (Tharje për dollap) / gati për t'u ruajtur. /  
MixCare (I shpejtë për rroba të përziera)	6,0 kg	Krijuar për tharjen rutinë të atyre që lani pa seleksionim. Than njësoj rrobat e bëra prej pambuku, përzierje pambuk-sintetike dhe sintetike. /   
Cottons (Të pambukta)	9,0 kg	Programi i pëlhurave të bardha dhe me ngjyra prej pambuku. Cilësimi i paracaktuar është niveli i tharjes gati për t'u vendosur në dollap. /  
Synthetics (Sintetike)	4,0 kg	Rrobat e përziera që përbajnë kryesisht fibra sintetike si poliestër, poliamid, etj. /   
Delicate (Delikate)	2,0 kg	Rekomanduar për pëlhura të përgjithshme delikate si viskoza, najloni, akriliku dhe përzierjet e tyre. /   
Wool (Të lehta)  	1,0 kg	Tharje të buta për të leshtat që mund të lahen me makinë dhe me dorë. Nxirrini menjëherë artikujt kur programi të ketë përfunduar.

Programet	Ngarkesa ¹⁾	Veçoritë / Lloji i tekstilit ²⁾
Silk (Mëndafsh) 	0,5 kg	Ruan formën e rrobave prej mëndafshi, delikate që mund të lahen me makinë dhe me dorë, duke minimizuar rrudhat përmes përdorimit të ajrit të butë të ngrohtë dhe lëvizjeve të buta. /   
Easy Iron (Hekurosje e lehtë)	2,0 kg	Kufizon rrudhat në ngarkesat e vogla të rrobave prej pambuku, sintetike dhe me pëlhura të përziera për hekurojse të lehtë. Paraqet dy nivele të tharjes: Hekuri i lehtë rrobat pak të lagështa për hekurosje ose varje; Dollapi i than plotësisht artikujt. /   
Sport (Sportive)	4,0 kg	Than veshje sportive të përgjithshme të bëra me fibra sintetike përfshirë poliestër, përzierje elastani dhe poliamide. /   
Outdoor 	2,0 kg	Ndihmon në ruajtjen e funksionalitetit të veshjeve për jashtë të bëra nga pëlhura teknike duke rikthyer rezistencën ndaj ujit të xhaketave të papërshkueshme nga uji dhe xhaketave me astarë të heqshëm (të përshtatshme për tharje në tharëse rrobash). /   
Hygiene (Higjiena) 	5,0 kg	Than dhe dezinfekton veshjet e artikujt tuaj të tjera duke ruajtur temperaturën mbi 60° C me kalimin e kohës, duke hequr 99.9% të bakteve dhe viruseve ⁴⁾ . Shënim: Ky cikël duhet të përdoret vetëm për artikuj të lagur. Nuk është i përshtatshëm për artikuj delikate. /  
Bedlinen (Shtrat) XL	4,5 kg	Than deri në tre takëme çarçafësh të krevatit në të njëjtën kohë. Pakëson përdredhje dhe koklavitje të artikujve të mëdhenj për të siguruar se çdo çarçaf i krevatit arrin një tharje uniforme pa pjesë të lagura. /   

¹⁾ Pesha maksimale i referohet artikujve të thatë.

²⁾ Për kuptimin e shenjës së tekstilit, shikoni kapitullin **UDHËZIME DHE KËSHILLA: Përgatitja e rrobave për larje**.

³⁾ Ky është programi i referimit i përdorur për të vlerësuar pajtueshmërinë me rregulloret e BE-së për ekodizajnin dhe etiketimin e energjisë, Rreg. (BE) 2023/2533 dhe Rreg. (BE) 2023/2534. Ky program është i aftë të thajë roba prej pambuku nga një përmbajtje e lagështirës fillestare e ngarkesës prej 60% në një përmbajtje përfundimtare të synuar të lagështirës të ngarkesës prej 0%.

⁴⁾ Analizuar për *Escherichia coli*, *Candida albicans* dhe bakterofagun MS2. Analizë e pavarur e kryer nga Swissatest Testmaterialien AG më 2021 (Nr. i raportit të analizës 20212038).



Cikli për tharjen e të leshtave në këtë pajisje është testuar dhe miratuar nga The Woolmark Company. Cikli është i përshtatshëm për të tharë rroba të leshta që mbajnë etiketën për "larje me dorë" me kusht që rrobat të lahen në një cikël me larje me dorë të miratuar nga Woolmark dhe të thahen sipas udhëzimeve të lëshuara nga prodhuesi i kësaj makine larëse. M2613
Simboli "Woolmark" është markë certifikimi në shumë vende.

8. OPSIONET

8.1 Extra Anticrease (Antirrudhë)

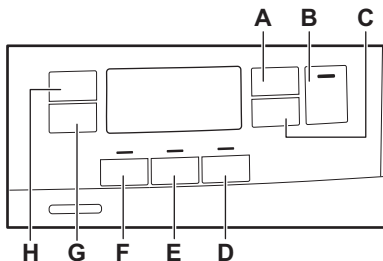
Zgjat fazën kundër rrudhave me 30, 60, 90 minuta ose 2 orë në fundin e ciklit të tharjes. Ky funksion redukton rrudhat. Rrobat mund të nxirren nga pajisja gjatë fazës kundër rrudhave.

8.2 Dryness Level (Tharja)

Ky funksion ndihmon në përmirësimin e tharjes së rrobave. Ka 3 opsione:

- ☀ Extra Dry (Tharje ekstra)
- ☀ Cupboard (Tharje për dollap)
- ☀ Iron Dry (Tharje për hekurosje)

Rregullimi i lagështirës përfundimtare të synuar



Kjo mund të jetë e nevojshme meqenëse rezultatet e tharjes ndikohen nga shumë kushte, p.sh. lloji i ujit, tensioni i furnizimit me energji ose temperatura e ambientit, etj.

SI TË ARRINI NJË THARJE TË PËRSOSUR:

1. Proveni të rregulloni opsionet e nivelit të thatësisë (shihni më sipër opsionin *Niveli i thatësisë*).
2. Nëse dëshironi të rrisni më tej rezultatet e tharjes së rrobave, mund të modifikoni cilësimet e paracaktuara të tharjes (shihni më poshtë). Ky rregullim do të veprojë në shumicën e programeve, me përjashtim të programeve **Eco**, **Wool** (Të leshta), **Duvet** (Jorgan), **Down Jacket** (Xhup me pupla), **Refresh** (Rifreskim) nëse janë të disponueshme në pajisje.



Sa herë që hyni në regjimin "Rregullimi i lagështirës përfundimtare të synuar" shkalla e vendosur më parë për lagështinë përfundimtare të synuar do të ndryshojë në vlerën e radhës (p.sh. e vendosur më parë - 2 - do të ndryshojë në - 1 -).

Për të ndryshuar shkallën e paracaktuar të lagështirës përfundimtare të synuar:

1. Shtypni butonin e ndezur/fikur për të aktivizuar pajisjen.

2. Përdorni çelësin e programit për të vendosur cilindo program.
 3. Prisi rreth 8 sekonda.
 4. Shtypni dhe mbani shtypur butonat (F) dhe (E) në të njëjtën kohë.
- Një nga këta tregues ndizet:
- -  - tharje maksimale
 - -  - rroba më të thata
 - -  - rroba me thatësi standarde
5. Shtypni dhe mbani shtypur butonat (F) dhe (E) përsëri derisa të ndizet treguesi i nivelit të duhur.



Nëse ekrani kthehet në regjimin normal (do të shfaqet koha e programit të zgjedhur nga hapi 2), ndërsa vendosni shkallën e lagështisë përfundimtare të synuar, shtypni dhe mbani shtypur butonat (F) dhe (E) përsëri për të hyrë në regjimin "Rregullimi i lagështirës përfundimtare të synuar" (shkalla e vendosur më parë e lagështirës përfundimtare të synuar do të ndryshojë në vlerën tjetër).

6. Për të pranuar nivelin përfundimtar të synuar të lagështirës, prisi 5 sekonda dhe ekrani kthehet në regjimin normal.

Dryness Level (Tharja)	Simboli në ekran
-  - tharje maksimale	+ 
-  - rroba më të thata	+ 
-  - rroba me thatësi standarde	

8.3 Time Dry (Koha)

Kohëzgjatjen e programit mund ta caktoni nga një minimum prej 10 minutash në një maksimum prej 2 orësh. Kohëzgjatja e kërkuar lidhet me sasinë e rrobave në pajisje.



Ne ju rekomandojmë që të caktoni një kohëzgjatje të shkurtër për sasi të vogla rrobash ose vetëm për një artikull.

REKOMANDIMI PËR THARJEN E PROGRAMUAR

deri në 10 minuta	vetëm veprim me ajër të ftohtë (pa ngrohëse).
10 - 40 minuta	tharje shpeshtë për të përmirësuar tharjen pas ciklit të mëparshëm të tharjes.
>40 min	tharja e plotë e ngarkesave të vogla të rrobave deri në 4 kg, të rrotulluara mirë (>1200 rpm).

8.4 Time Dry (Koha) në programin Wool (Të leshta)

Opsion i përshtatshëm për programin Wool (Të leshta) për të rregulluar nivelin e thatësisë përfundimtare.

8.5 Refresh (Rifreskim)

Për rifreskimin e rrobave që kanë ndenjur brenda në dollap. Ngarkesa maksimale nuk mund të tejkalojë 1 kg.

8.6 Reverse Plus (Rikthim plus)

Rrisni shpeshtësinë e rrotullimit të kazanit për të reduktuar përdredhjen dhe ngecjen e rrobave. Për të rritur uniformitetin e rezultatit të tharjes dhe për të ndihmuar në reduktimin e rrudhave. Rekomandohet për artikuj të mëdhenj ose të gjatë (p.sh. çarçafë, pantallona, fustane të gjata).

8.7 Extra Silent (Ekstra i heshtur)

Pajisja funksionon me zhurmë të ulët pa efekte në cilësinë e tharjes. Pajisja funksionon me ngadalë me kohë më të gjatë cikli.

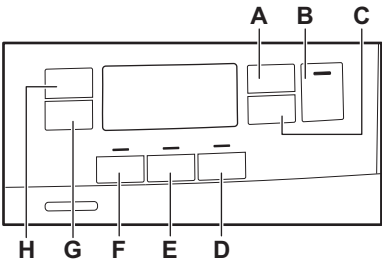
8.8 Tabela e opsioneve

Programet ¹⁾	Dryness Level (Tharja)			Extra Anticrease (Antirrudhë)	Refresh (Rifreskim)	Reverse Plus (Rikthim plus)	Extra Silent (Ekstra i heshtur)	Time Dry (Koha)
Eco		■		■				
MixCare (I shpejtë për roba të përziera) XL	■	■		■		■		■
Cottons (Të pambukta)	■	■	■	■	■	■	■	■
Synthetics (Sintetike)	■	■	■	■	■	■	■	■
Delicate (Delikate)		■		■				
Wool (Të leshta)								■ 2)
Silk (Mëndafsh)		■		■				
Easy Iron (Hekurosje e lehtë)		■	■	■				
Sport (Sportive)		■		■				
Outdoor		■		■				
Hygiene (Higjiëna)	■			■				
Bedlinen (Shtrat) XL	■	■	■	■		■		■

1) Bashkë me programin mund të caktoni 1 ose më shumë opsione. Për t'i aktivizuar ose çaktivizuar ato, shtypni butonin përkatës me prekje.

2) Shikoni kapitullin OPSIONET: Tharja me kohë në programin e të leshtave

9. CILËSIMET



A. Butoni me prekje Time Dry (Koha)

- B. Butoni me prekje Start/Pause (Nisja/ Pauza)
- C. Butoni me prekje Delay Start (Shtyrja)
- D. Butoni me prekje Extra Silent (Ekstra i heshtur)
- E. Butoni me prekje Reverse Plus (Rikthim plus)
- F. Butoni me prekje Refresh (Rifreskim)
- G. Butoni me prekje Extra Anticrease (Antirrudhë)
- H. Butoni me prekje Dryness Level (Tharja)

9.1 Funksioni i bllokimit për fëmijët

Ky opsion parandalon që fëmijët të luajnë me pajisjen ndërsa është në punë një program. Butonat me prekje bllokohen.

Vetëm butoni i ndezjes/fikjes është i zhbllokuar.

Aktivizimi i opsionit të bllokimit për fëmijët:

1. Shtypni butonin e ndezjes/fikjes për të aktivizuar pajisjen.
2. Mbani shtypur butonin e prekjes (**D**) për pak sekonda.

Treguesi i bllokimit për fëmijët ndizet.



Opsioni i bllokimit për fëmijët mund të çaktivizohet ndërkohë që është në punë një program. Prekni dhe mbani prekur të njëjtat butona prekjeje derisa treguesi i bllokimit për fëmijët të fiket. Funksioni i bllokimit për fëmijët nuk është i disponueshëm për 8 sekonda pas ndezjes së pajisjes.

9.2 Treguesi i depozitës së ujit

Si parazgjedhje, treguesi i depozitës së ujit është aktiv. Ai ndizet kur programi ka përfunduar ose kur nevojitet zbrazja e depozitës së ujit.



Nëse është instaluar kompleti i zbrazjes (aksesor shtesë), pajisja e zbraz automatikisht ujin nga depozita e ujit. Në këtë rast, ne rekomandojmë që ta çaktivizoni treguesin e depozitës së ujit.

Çaktivizimi i treguesit të depozitës së ujit:

1. Shtypni butonin e ndezur/fikur për të aktivizuar pajisjen.
2. Prisni rreth 8 sekonda.
3. Prekni dhe mbani shtypur butonat me prekje (**H**) dhe (**G**) në të njëjtën kohë. Ekрани tregon "Off" dhe treguesi i depozitës së ujit çaktivizohet. Pas 5 sekondash ekрани kthehet në regjimin normal.



Për të aktivizuar përsëri treguesin e depozitës së ujit, ndiqni sërish procedurën më sipër. Ekрани tregon "On" dhe treguesi i depozitës së ujit aktivizohet.

9.3 Zilja aktive/jo aktive

Për të çaktivizuar ose aktivizuar sinjalet akustike, shtypni dhe mbani shtypur për rreth 2 sekonda butonat me prekje (**A**) dhe (**C**) në të njëjtën kohë.

9.4 Matësi i orëve të punës

Ky funksion jep një mundësi për të shfaqur kohën gjithsej të përdorimit të pajisjes në orë, që matet nga momenti që është ndezur. Tregohet koha aktuale e përdorimit e cikleve (nuk përfshin ndalesa ose kohën e fillimit të shtyrë).

Për të parë këtë vlerë, veproni si vijon:

1. Ndizeni pajisjes duke shtypur butonin **Ndezur/Fikur**.
2. Shtypni dhe mbani shtypur butonat **F** dhe **D** për disa sekonda.
3. Pas 3 sekondash, në ekran shfaqen orët gjithsej të përdorimit të pajisjes: p.sh. nëse koha e përdorimit është **1276** orë, ekрани tregon tekstin **Hr** për 2 sekonda pastaj **12** për 2 sekonda pasuar nga **76**. Kjo vlerë shfaqet me një renditje të dy shifrave në të njëjtën kohë: dy shifrat e para tregojnë mijëra dhe qindra, dy shifrat e dyta tregojnë dhjetëshet dhe njësitë.

Për të dalë nga ky regjim, ose shtypni ndonjë buton, ktheni dorezën e zgjedhjes ose fikni pajisjen.

9.5 Parazgjedhjet e fabrikës

Ky funksion lejon të rikthen opsionet e paracaktuara të fabrikës. Opsionet e ruajtura dhe regjimet e punës do të rilësohen. Gjithashtu do të heqë kredencialet e rrjetit WiFi nga memoria e pajisjes dhe do të rivendosë cilësimet e personalizuar të programeve.

Për të **aktivizuar** këtë opsion ndiqni hapat më poshtë:

1. Ndizeni pajisjes duke shtypur butonin **Ndezur/Fikur**.
2. Prisni rreth 8 sekonda.
3. Shtypni dhe mbani shtypur butonat **E** dhe **D** për disa sekonda.
4. Pajisja do ta konfirmojë funksionimin duke shfaqur - - -.



Nëse procedura nuk funksionon (kjo mund të jetë për shkak të ndërprerjes ose kombinimit të gabuar të tasteve), fiken pajisje dhe përsëriteni sekuencën nga fillimi.

10. PËRPARA PËRDORIMIT TË PARË



Blokesit e pasmë të kazanit hiqen automatikisht kur makina tharëse aktivizohet për herë të parë. Është e mundur të dëgjohet ndonjë zhurmë.

Për të zhblokuar bllokuesit e pasmë të kazanit:

1. Ndizni pajisjen.
2. Vendosni një program çfarëdo.
3. Shtypni butonin Start/Pause (Nis/Peçullo).

Kazani fillon të rrotullohet. Blokesit e pasmë të kazanit çaktivizohen automatikisht.

Përpara se ta përdorni pajisjen për të tharë sendet:

- Pastroni kazanin e centrifugimit me një leckë të njomë.
- Nisni një program 1 orësh me rroba të njoma.



Në fillim të ciklit të tharjes (3 - 5 minuta) niveli i zhurmës mund të jetë paksa më i lartë. Kjo ndodh për shkak të ndezjes së kompresorit. Kjo është normale për pajisjet me kompresor të tilla si frigoriferët dhe ngrirësit.

10.1 Aromë e pazakontë

Pajisja është e paketuar fort.

Pas shpaktimit të produktit, mund të ndieni një aromë të pazakontë. Kjo është normale për produktet e reja.

Pajisja është e ndërtuar me disa lloje të ndryshme materialeve që të gjitha së bashku mund të krijojnë një aromë të pazakontë.

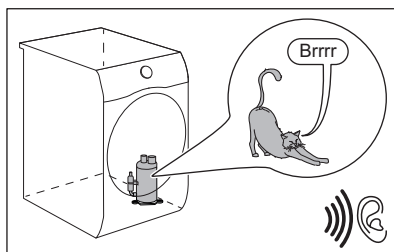
Me kalimin e kohës, pas disa cikleve tharjeje aroma e pazakontë gradualisht zhduket.

10.2 Zhurma

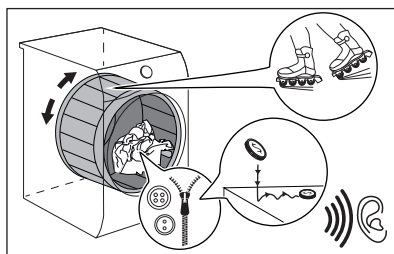


Mund të dëgjohen zhurma të ndryshme në momente të ndryshme gjatë ciklit të tharjes. Ato janë zhurma funksionimi krejtësisht normale.

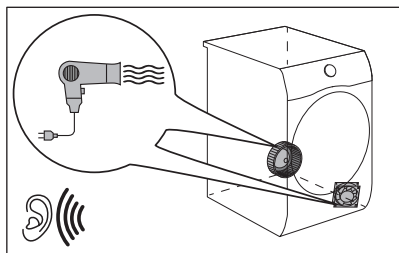
Kompresori që punon.



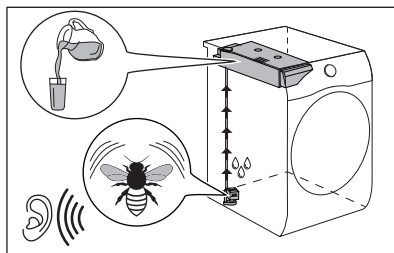
Kazani që rrotullohet.



Ventilatorët që punojnë.



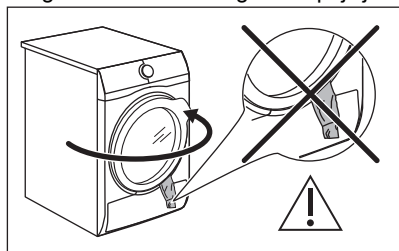
Pompa që punon dhe transferimi i kondensimit në depozitë.



11. PËRDORIMI I PËRDITSHËM

11.1 Nisja e një programi

1. Përgatitni rrobat dhe ngarkoni pajisjen.



⚠ KUJDES!

Sigurohuni që kur të mbyllni derën, rrobat të mos ngecin mes derës së pajisjes dhe guarnicionit prej gome.

2. Shtypni butonin e ndezur/fikur për të aktivizuar pajisjen.
3. Vendosni programin dhe opsionet e sakta për llojin e ngarkesës.

Ekrani tregon kohëzgjatjen e programit.



Koha reale e tharjes do të varet nga lloji i ngarkesës (sasia dhe përbërja), temperatura e dhomës dhe lagështira fillestare pas fazës së centrifugimit të rrobave tuaja.

4. Shtypni butonin Start/Pause (Nisja/ Pauza) me prekje. Programi fillon.

11.2 Nisja e programit me shtyrjen e programit

1. Vendosni programin dhe opsionet e sakta për llojin e ngarkesës.
2. Shtypni butonin shtyrje e programit vazhdimisht derisa ekrani të tregojë kohën e vonesës që dëshironi të vendosni.



Ju mund të shtyni fillimin e një programi nga minimumi 1 orë deri maksimumi në 20 orë.

3. Shtypni butonin Start/Pause (Nisja/ Pauza) me prekje.

Ekrani tregon numërimin mbrapsht të shtyrjes së programit.

Programi fillon kur përfundon numërimi mbrapsht.

11.3 Ndryshoni një program

1. Shtypni butonin e ndezjes/fikjes për të çaktivizuar pajisjen
2. Shtypni butonin e ndezur/fikur për të aktivizuar pajisjen.
3. Caktoni programin .

Si alternativë:

1. Rrotulloni çelësin e përzgjedhjes në ● pozicionin „Rivendos“.
2. Pritni për 1 sekondë. Ekrani shfaq — — —.
3. Caktoni programin .

11.4 Në fund të programit

Kur programi ka përfunduar:

- Bie një sinjal akustik i ndërprerë.
- Ekranin tregon  :  
- Treguesi  është aktiv.
- Treguesit  Filter dhe  Tank mund të aktivizohen.
- Treguesi Start/Pause (Nisja/Pauza) është i ndezur.

Pajisja vazhdon të funksionojë me fazën kundër rrudhave për rreth 30 minuta ose më shumë nëse u vendos opsioni Extra Anticrease (Antirrudhë) (shihni kapitullin *Opsioni - Extra Anticrease (Antirrudhë)*).

Faza kundër rrudhave redukton rrudhat.

Mund t'i hiqni rrobat përpara përfundimit të fazës kundër rrudhave. Për rezultate më të mira, rekomandojmë t'i hiqni rrobat kur faza pothuajse të ketë përfunduar.

Kur faza kundër rrudhave ka përfunduar:

- Ekranin ende shfaq  :  
- Treguesi  është joaktiv.
- Treguesit  Filter dhe  Tank qëndrojnë aktivë.
- Treguesi Start/Pause (Nisja/Pauza) fiket.

1. Shtypni butonin e ndezjes/fikjes për të çaktivizuar pajisjen.
2. Hapni derën e pajisjes.
3. Hiqni rrobat.
4. Mbyllni derën e pajisjes.

Shkaqet e mundshme të rezultateve të pakënaqshme të tharjes:

- Cilësime të papërshtatshme të nivelit të parazgjedhur i tharjes. Shih kapitullin *OPSIONET: Niveli i tharjes - Rregullimi i lagështisë përfundimtare të synuar*
- Temperatura është tepër e ulët ose tepër e lartë. Temperatura optimale e dhomës është mes 18°-25°C.



Pastroni gjithmonë filtrin dhe zbrazni enën e ujit kur përfundon programi.



Lëreni derën pak të hapur pas çdo cikli për të shmangur lagështirën.

11.5 Regjimi me fuqi të ulët

Për të ulur konsumin e energjisë, ky funksion çaktivizon automatikisht pajisjen:

- Pas 5 minutash nëse nuk filloni programin.
- Pas 5 minutash nga përfundimi i programit ose faza kundër rrudhave.



Koha pakësohet në 30 sekonda nëse çelësi përzgjedhës tregon  pozicionin „Rivendos“.



Kur pajisja kalon në regjimin me fuqi të ulët, ekranin dhe ikonat fiket. Mund ta riaktivizoni duke shtypur butonin ndezja/fikja.



Nëse Wi-Fi është i ndezur dhe kontrolli në distancë është i aktivizuar, ndezja në distancë do të funksionojë  imazhi i vogël qëndron ndezur edhe kur pajisja kalon në regjimin me fuqi të ulët të energjisë, por në këtë rast pasi pajisja aktivizohet nga regjimi me fuqi të ulët i energjisë, programi vendoset në programin e zgjedhur të mëparshëm.

12. UDHËZIME DHE KËSHILLA

12.1 Përgatitja e rrobave për t'u larë



Ngarkimi i kazanit deri në kapacitetin maksimal të treguar për programet përkatëse do të kontribuojë për kursimin e energjisë.



Shumë shpesh rrobat pas ciklit të larjes janë të ngatërruara me njëra-tjetrën. Tharja e rrobave të ngatërruara nuk është efikase. Për të siguruar qarkullimin e duhur të ajrit dhe tharje të njëtrajtshme, rekomandohet që t'i shkundni dhe t'i ngarkoni rrobat një nga një në tharësen me rrotullim.

Për të garantuar proces të mirë tharjeje:

- Mbyllni zinxhirët.
- Mbyllni mbërthyeset e këllëfëve të jorganëve.
- Mos i thani të palidhura kollaret ose rripat (p.sh. rripat e përparësive). Lidhini përpara sesa të filloni një program.
- Nxirrini të gjithë artikujt nga xhepat.

- Kthejini nga ana tjetër artikujt me shtresën e brendshme prej pambuku. Shtresa e pambukut duhet të jetë jashtë.
- Vendosni gjithmonë programin e përshtatshëm për llojin e rrobave.
- Mos i vendosni ngjyrat e errëta së bashku me ngjyrat e çelura.
- Përdorni një programin të përshtatshëm për fanella pambuku dhe trikotazhe për të reduktuar hyrjen në ujë.
- Mos tejkaloni ngarkesën maksimale të treguar në kapitullin e programeve ose që tregohet në ekran.
- Thani vetëm rroba që janë të përshtatshme për tharjen në tharëse. Referojuni etiketës së pëlhurës në artikuj.
- Mos thani së bashku artikuj shumë të mëdhenj dhe artikuj shumë të vegjël. Artikujt e vegjël mund të ngecin brenda artikujve të mëdhenj dhe mbeten të lagur.
- Shkundni rrobat dhe pëlhurat e mëdha përpara se t'i fusni në tharësen me rrotullim. Kjo bëhet për të shmangur vendet të lagura brenda pëlhurës pas ciklit të tharjes.

Etiketa e pëlhurës	Përshkrimi
	Rrobat janë të përshtatshme për tharjen.
	Rrobat janë të përshtatshme për tharjen në tharëse me temperatura të larta.
	Rrobat janë të përshtatshme për tharjen në tharëse vetëm me temperatura të ulëta.
	Rrobat nuk janë të përshtatshme për tharjen në tharëse.

13. KUJDESI DHE PASTRIMI

13.1 Programi i pastrimit periodik

Pastrimi periodik ndihmon në rritjen e jetëgjatësisë së pajisjes.

Nëse pajisja nuk do të përdoret për një kohë të gjatë shkëputni pajisjen nga rrjeti elektrik.

Programi tregues i pastrimit periodik:

Pastrimi i filtrit	Kur treguesi  pulson
Zbrazni depozitën e ujit	Kur treguesi  pulson
Pastroni shkëmbyesin e nxehtësisë	Kur treguesi  pulson
Pastroni sensorin e lagështirës	Të paktën 3 ose 4 herë në vit
Pastrimi i kazanit	Çdo dy muaj
Pastroni panelin e kontrollin dhe mbajtësen	Çdo dy muaj
Pastroni foletë e rrjedhës së ajrit	Çdo dy muaj

Paragrafët e mëposhtëm shpjegojnë se si duhet ta pastroni secilën pjesë.

13.2 Heqja e elementëve të huaj



Sigurohuni që xhepat të jenë bosh dhe të gjitha elementet e lira të jenë lidhur përpara se ta vini në punë ciklin e tharjes. Referojuni pjesës "Përgatitja e rrobave për t'u larë".

Hiqni të gjithë elementët e huaj që mund të gjeni në kazan pas ciklit të tharjes (p.sh. karfica prej metali, kopsa, monedha, etj.).

13.3 Pastrimi i filtrit

Në fund të çdo cikli treguesi i filtrit  ndizet dhe duhet ta pastroni filtrin.



Filtri mbledh të gjithë pushin gjatë tharjes.



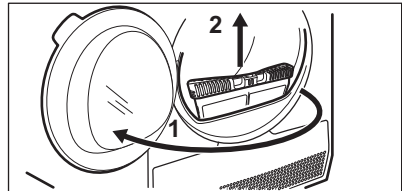
Për të arritur performancën më të mirë të tharjes, pastroni rregullisht filtrin e ajrit. Filtri i bllokuar shkakton ciklin më të gjatë të tharjes dhe si pasojë rritet konsumi i energjisë. Pastrojini filtrin me dorë. Përdorni një fshesë me korrent nëse është e nevojshme. Hidhni pushin në mbeturinat shtëpiake.



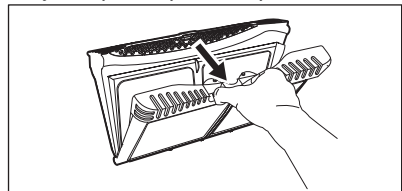
KUJDES!

Kur pastroni filtrat, pushi duhet të hidhet në koshin e plehrave dhe jo të shkarkohet përmes tubacionit kullues për të shmangur përhapjen e mikroplastikës në sistemin e ujit të përdorur.

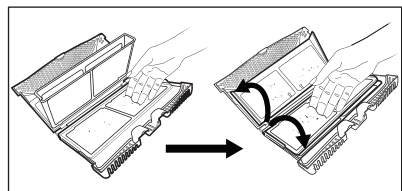
1. Hapni derën. Tërhiqeni filtrin lart.



2. Shtyni kapësen për të hapur filtrin.

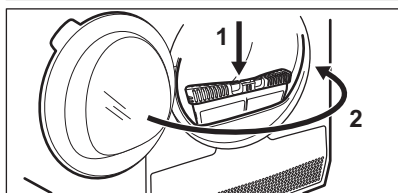
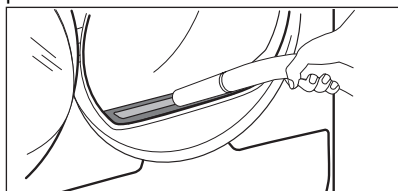


3. Mblidhni pushin me dorë nga pjesët e brendshme të filtrit.



Hidhni pushin në koshin e plehrave.

4. Nëse është e nevojshme, pastrojeni filtrin me fshesë me korrent. Mbyllni filtrin.
5. Nëse është e nevojshme hiqni pushin nga filtri dhe guarnicioni. Mund të përdorni një fshesë me korrent. Vendoseni filtrin përsëri brenda në folenë e filtrit.

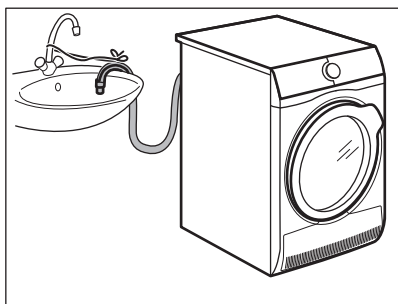


13.4 Zbrazja e depozitës së ujit



Për përdorim normal, lidhni tubin e kullimit për të parandaluar që tharësja të ndalojë ciklin kur depozita e ujit është plot. Shihni manualit "Instalimi i tubit të kullimit".

Nëse tharësja nuk është e mbushur plotësisht, depozita mund të përdoret pa tub kullues.



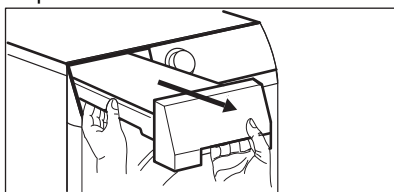
Zbrazni depozitën e ujit të kondensuar pas çdo cikli tharjeje.

Nëse depozita e ujit të kondensuar është plot, programi ndalon automatikisht. Simboli i enës

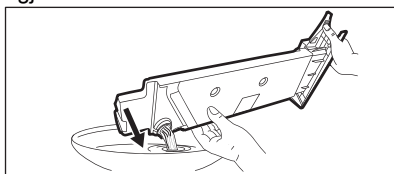
së ujit  shfaqet në ekran dhe duhet ta zbrazni enën e ujit.

Për të zbrazur depozitën e ujit:

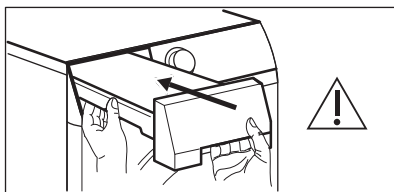
1. Nxirreni depozitën e ujit duke e mbajtur në pozicion horizontal.



2. Shkarkojeni ujin në një legen ose enë të ngjashme.



3. Vendosni depozitën e ujit përsëri në vend.



4. Për të vazhduar programin, shtypni butonin e nisjes/pauzës .

13.5 Pastrimi i kondensatorit

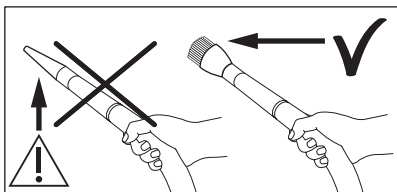
Nëse simboli  i kondensatorit pulson në ekran, inspektoni kondensatorin dhe ndarjen e tij. Nëse është i papastër, pastrojeni. Mos e kontrolloni më pak se një herë në 6 muaj.

PARALAJMËRIM!

Mos prekni sipërfaqet metalike me duar të zhveshura. Rrezik plagosjeje. Vishni dorashka mbrojtëse. Pastroni me kujdes që të shmangni dëmtimin e sipërfaqes metalike.

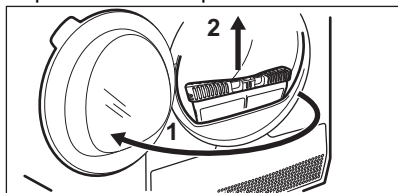
PARALAJMËRIM!

Mos përdorni fshesë me korrent me një lidhje të fortë për të hequr pushin nga kondensatori, mund të dëmtojë të ngriturat e kondensatorit, që çon në rendiment më të ulët të pajisjes dhe kohë të gjatë tharjeje.

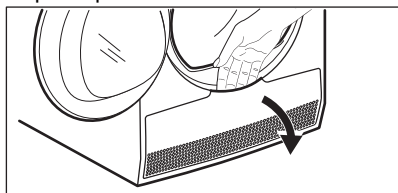


Për ta kontrolluar:

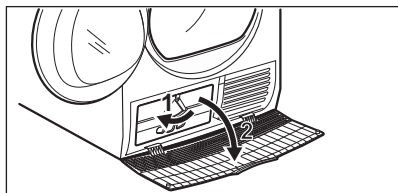
1. Hapni derën. Tërhiqeni filtrin lart.



2. Hapni kapakun e kondensatorit.

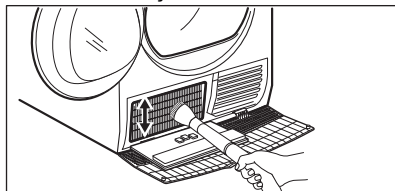


3. Rrotulloni levat për të shkyçur kapakun e kondensatorit dhe ulni kapakun e kondensatorit.

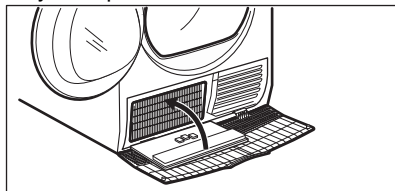


4. Nëse është e nevojshme, hiqni pushin nga kondensuesi dhe ndarja e tij. Mund të përdorni një fshesë me korrent me

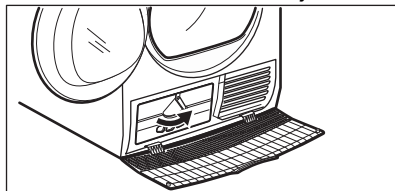
aksesorin e furçës.



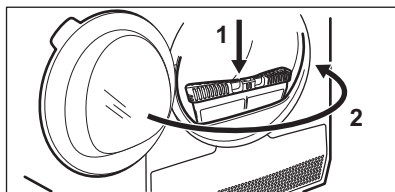
5. Mbyllni kapakun e kondensatorit.



6. Rrotulloni levat derisa të klikojë në vend.



7. Rivendosni filtrin.



13.6 Pastrimi i sensorit të lagështirës

KUJDES!

Rrezik dëmtimi i sensorit të lagështirës.
Mos përdorni materiale gërryese apo lesh teli për të pastruar sensorin.

Për të siguruar rezultatet më të mira në tharje, pajisja është e pajisur me sensor lagështirë prej metali. Ai është i vendosur në pjesën e brendshme të zonës së derës.

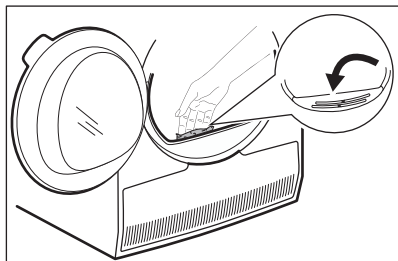
Me kalimin e kohës së përdorimit, sipërfaqja e sensorit mund të ndotet, që ndikon negativisht në performancën e tharjes.

Rekomandojmë ta pastroni sensorin të paktën 3 ose 4 herë në vit, ose nëse vëreni rënie të rendimentit të tharjes.

Për ta pastruar mund të përdorni anën e fortë të sfungjerit të enëve dhe pak uthull ose detergjent enësh.

Për të pastruar sensorin:

1. Hapni derën e ngarkesës.
2. Pastroni sipërfaqet e sensorit të lagështisë duke e fshirë sipërfaqen metalike disa herë.



13.7 Pastrimi i kazanit

⚠ PARALAJMËRIM!

Shkëputeni pajisjen nga korrenti përpara se ta pastroni.

Përdorni një sapun larës neutral standard për të pastruar sipërfaqen e brendshme të kazanit dhe filtrat e kazanit. Thajini sipërfaqet e pastruara me një leckë të butë.

⚠ KUJDES!

Mos përdorni materiale gërryese apo lesh teli për të pastruar kazanin.

13.8 Pastrimi i panelit të kontrollit dhe karkasës

Përdorni një sapun larës neutral standard për të pastruar panelin e kontrollit dhe karkasën.

Pastrojeni me një pëlthurë të njomë. Thajini sipërfaqet e pastruara me një leckë të butë.

⚠ KUJDES!

Mos përdorni agjentë për pastrimin e mobilieve ose agjentë pastrues të cilët mund të shkaktojnë gërryerje.

13.9 Pastrimi i vrimave të qarkullimit të ajrit

Përdorni një fshesë me korrent për të hequr pushin nga vrimat e qarkullimit të ajrit.

14. ZGJIDHJA E PROBLEMEVE

⚠ PARALAJMËRIM!

Referojuni kapitullit "Siguria".

14.1 Kodet e gabimeve

Pajisja nuk fillon ose ndalon gjatë punës.

Së pari, përpikuni të gjeni një zgjidhje për problemin (shikoni tabelën). Nëse problemi vazhdon, lidhuni me qendrën e autorizuar të shërbimit.

⚠ PARALAJMËRIM!

Çaktivizojeni pajisjen përpara se të kryeni ndonjë kontroll.

Në rast problemesh të mëdha, futen në punë sinjalet akustike, ekrani shfaq një kod gabimi dhe butoni Start/Pause (Nisja/Pauza) mund të pulsojë vazhdimisht:

Kodi i gabimit	Shkaku i mundshëm	Ndreqja
E50	Motori i pajisjes është i mbingarkuar. Shumë rroba për t'u larë ose të bllokuara në kazan.	Programi nuk ishte përfunduar. Hiqni rrobat nga kazani, vendosni programin dhe rifilloni ciklin.
E90 ose E91	Avari e brendshme. Nuk ka komunikim ndërmjet elementeve elektronike të pajisjes.	Programi nuk kishte përfunduar siç duhet ose pajisja ka ndaluar shumë herët. Fikeni dhe rindizeni pajisjen. Nëse shfaqet sërish kodi i gabimit, kontaktoni Qendrën e Autorizuar të Shërbimit.
EH0	Furnizimi me energji është i paqëndrueshëm.	Kur pajisja shfaq EH0 , prisni derisa linja kryesore të jetë e qëndrueshme pastaj shtypni nisjen. Nëse pajisja e ndërpret ciklin pa ndonjë tregues, atëherë shtypni fillimin e ciklit. Nëse ndodh paralajmërimi përsëri, kontrolloni kabllin/prizën ose linjën elektrike.

Nëse ekrani shfaq kode të tjera gabimi, çaktivizoni dhe aktivizoni pajisjen. Nëse problemi vazhdon, kontaktoni me Qendrën e Autorizuar të Shërbimit.

Në rast problemi tjetër me tharësen, kontrolloni tabelën e mëposhtme për zgjidhjet e mundshme.

14.2 Zgjidhja e problemeve

Problemi	Zgjidhja e problemit
Nuk mund ta aktivizoni pajisjen.	Sigurohuni që spina kryesore të jetë e lidhur me prizën e rrjetit.
	Kontrolloni siguresën në kutinë e siguresave (instalimin shtëpiak).
Programi nuk fillon.	Shtypni Start/Pause (Nisja/Pauza).
	Sigurohuni që dera e pajisjes të jetë mbyllur mirë.
Dera e pajisjes nuk mbyllet.	Sigurohuni që instalimi i filtrit të jetë i saktë.
	Sigurohuni që rrobat të mos ngecin mes derës së pajisjes dhe guarnicionit prej gome.
Pajisja ndalon gjatë punës.	Sigurohuni që depozita e ujit të jetë bosh. Shtypni Start/Pause (Nisja/Pauza) për të filluar programin sërish.
	Ngarkesa është tepër e vogël, rritni ngarkesën ose përdorni programin Time Drying (Tharje e programuar).
Koha e ciklit është tepër e gjatë ose ka rezultate të pakënaqshme në tharje. ¹⁾	Sigurohuni që pesha e rrobave të jetë e përshtatshme për kohëzgjatjen e programit.
	Sigurohuni që filtri të jetë i pastër.
	Rrobat janë shumë të njoma. Centrifugojini rrobat përsëri në makinën larëse.
	Sigurohuni që temperatura e mjedisit të jetë më e lartë se +5°C dhe më e ulët se +35°C. Temperatura optimale e mjedisit është midis 18° dhe 25°C.

Problemi	Zgjidhja e problemit
	Vendosni programin Time Drying (Tharje e programuar) ose Extra Dry (Tharje ekstra) . 2)
Aplikacioni nuk mund të lidhet me tharësen.	Kontrolloni nëse pajisja inteligjente është e lidhur me rrjetin e internetit me valë. Kontrolloni rrjetin dhe ruterin e shtëpisë. Rindizeni ruterin. Kontaktoni me ofruesin e shërbimit të internetit me valë nëse ka probleme me rrjetin e internetit me valë.
	Tharësja, pajisja inteligjente, ose të dyja, duhet të konfigurohen sërish.
Shpesh aplikacioni nuk mund të lidhet me tharësen.	Përpikuni ta lëvizni ruterin e shtëpisë sa më pranë tharëses që të jetë e mundur ose konsideroni blerjen e një përforcuesi të rrezes së rrjetit me valë.
	Fikni mikrovalën. Shmangni përdorimin e mikrovalës dhe telekomandës së tharëses njëkohësisht. Mikrovala ndërpret sinjalin Wi-Fi.
Ekrani tregon — — —.	Nëse doni të vendosni një program të ri, çaktivizoni dhe aktivizoni pajisjen.
	Sigurohuni që opsionet të jenë të përshtatshme për programin.

1) Pas maksimumi 5 orësh, programi përfundon automatikisht.

2) Mund të ndodhë që disa zona të mbeten të lagështa kur thani artikuj të mëdhenj (p.sh. çarçafë krevati).

Nëse rezultatet e tharjes nuk janë të kënaqshme

- Programi i vendosur nuk ishte i saktë.
- Filtri është i bllokuar.
- Shkëmbyesi i nxehtësisë është bllokuar.
- Kishte shumë rroba për t'u larë në pajisje.
- Kazani është pis.
- Cilësim i pasaktë i sensorit të përçueshmërisë (Shihni kapitullin

"OPSIONE: Niveli i tharjes - Rregullimi i lagështirës përfundimtare të synuar" për cilësim më të mirë).

- Janë bllokuar vrimat e ajrimit.
- Temperatura e dhomës është tepër e ulët ose tepër e lartë (temperatura optimale e dhomës është 18°C deri 25°C)

15. VLERAT E KONSUMIT

15.1 Hyrje



Manuali i përdoruesit raporton etiketën e energjisë dhe dizajnin ekologjik të BE-së: Rreg. (BE) 2023/2534 që është e lidhur me etiketën e kategorive të Efikasitetit të Energjisë nga A deri në G.



Kodi QR në etiketën e energjisë të dhënë me pajisjen jep një lidhje interneti tek informacioni që lidhet me performancën e pajisjes në databazën e EU EPREL. Ruajeni etiketën e energjisë për referencë së bashku me manualin e përdorimit dhe të gjitha dokumentet e tjera që ofrohen me këtë pajisje.

Të njëjtin informacion mund ta gjeni gjithashtu në EPREL duke përdorur lidhjen <https://eprel.ec.europa.eu>, emrin e modelit dhe numrin e produktit që gjeni në pllakëzën e specifikimeve të pajisjes. Shikoni kapitullin “Përshkrimi i produktit” për pozicionin e pllakëzës së specifikimeve.

15.2 Legjenda

kg	Ngarkesa me rroba.	rpm	Centrifugim në
kWh	Konsumi i energjisë.		
hh:mm	Kohëzgjatja e programit.		
%	Lagështira fillestare në fund të fazës së centrifugimit dhe lagështira përfundimtare e synuar në fund të programit të tharjes. Sa më i lartë të jetë centrifugimi, aq më e lartë është zhurma në centrifugim, por më e ulët është lagështira fillestare dhe konsumi i energjisë kur thani rrobat.		

15.3 Sipas Rregullores së Komisionit Rreg. (BE) 2023/2533 dhe Rreg. (BE) 2023/2534.



Vlerat e mëposhtme janë marrë në kushte laboratorike sipas standardeve përkatëse. Parametra të ndryshëm mund të ndryshojnë të dhënat, për shembull: sasia e rrobave, lloji i rrobave dhe kushtet e ambientit. Përmbajtja fillestare e lagështisë së rrobave, lloji i ujit, tensioni i furnizimit me energji dhe nëse ndryshoni cilësimin e paracaktuar të një programi mund të ndikojnë gjithashtu në përdorimin e energjisë, kohëzgjatjen e programit të tharjes dhe lagështirën përfundimtare.

Programet	Ngarkesa (kg)	Centrifugim në (rpm)	Lagështira fillestar e (%)	Koha e tharjes (orë:min)	Konsumi i energjisë (kWh)	Lagështira përfundimtare e synuar (%)
Eco 1)	9,0	1000	60	3:05	1,75	0,0
Eco 1)	4,5	1000	60	1:50	0,90	0,0

1) Ky është programi i referimit i përdorur për të vlerësuar pajtueshmërinë me rregulloret e BE-së për ekodizajnin dhe etiketimin e energjisë, Rreg. (BE) 2023/2533 dhe Rreg. (BE) 2023/2534. Ky program është i aftë të thajë roba prej pambuku nga një përmbajtje e lagështirës fillestare e ngarkesës prej 60% në një përmbajtje përfundimtare të synuar të lagështirës të ngarkesës prej 0%.

Konsumi i energjisë në regjime të ndryshme

Konsumi i energjisë në regjimin fikur (W)	Konsumi i energjisë në regjimin e gatishmërisë (W)	Shtyrja e programit (W)	Konsumi i energjisë në gatishmëri në rrjet (W)
0,13	0,13	4,00	2,0 ¹⁾

Koha deri në fikje/Regjimi i gatishmërisë është maksimumi 15 minuta.

1) Konsumi i energjisë i funksionit të lidhur është afërsisht 17,5 kWh në vit. Për ta çaktivizuar këtë funksion, referojuni kapitullit „Wi-fi - Parametrizimi i lidhjes“.

15.4 Programet e zakonshme



Këto vlera janë vetëm për qëllim informativ.

Programet	Ngarkesa (kg)	Centrifugim në (rpm)	Lagështira fillestar e (%)	Koha e tharjes (orë:min)	Konsumi i energjisë (kWh)	Lagështira përfundimtare e synuar (%)
Cottons (Të pambukta) Extra Dry (Tharje ekstra)	9,0	1000	60	4:13	2,56	-3,0
Cottons (Të pambukta) Extra Dry (Tharje ekstra)	4,5	1000	60	3:06	1,78	-3,0
Cottons (Të pambukta) Iron Dry (Tharje për hekurosje)	9,0	1000	60	2:17	1,34	12,0

Programet	Ngarkesa (kg)	Centrifugim në (rpm)	Lagështira fillestar e (%)	Koha e tharjes (orë:min)	Konsumi i energjisë (kWh)	Lagështira përfundimtare e synuar (%)
Cottons (Të pambukta) Iron Dry (Tharje për hekurosje)	4,5	1000	60	1:21	0,75	12,0
Synthetics (Sintetike) Extra Dry (Tharje ekstra)	4,0	1200	40	1:34	0,78	0,0
Synthetics (Sintetike) Cupboard (Tharje për dollap)	4,0	1200	40	1:06	0,56	1,0
Synthetics (Sintetike) Iron Dry (Tharje për hekurosje)	4,0	1200	40	0:46	0,38	12,0
Wool (Të leshta)	1,0	1200	35	2:56	1,78	5,0

16. SHQETËSIME MJEDISORE

Ricikloni materialet me simbolin . Vendoseni paketimin në kutitë përkatëse për riciklim. Ndhmoni në mbrojtjen e mjedisit dhe të shëndetit të njeriut duke ricikluar mbeturinat e pajisjeve elektrike dhe

elektronike. Mos i hidhni pajisjet e shënuara me simbolin  me mbeturinat shtëpiake. Kthejeni produktin në qendrën tuaj lokale të riciklimit ose kontaktoni zyrën tuaj komunale.

Добре дошли в Electrolux! Благодарим Ви, че избрахте нашия уред.



В нашето желание да бъдем устойчиви, намаляваме употребата на хартия и предоставяме пълните ръководства за потребителя онлайн. Ще получите достъп до Вашето пълно ръководство за потребителя на **electrolux.com/manuals**



Вижте съвети за употреба, брошури, отстраняване на неизправности и информация за сервиз и ремонт на **electrolux.com/support**



Купете аксесоари, консумативи и оригинални резервни части за Вашия уред на **electrolux.com/shop**

Запазваме си правото на изменения.

СЪДЪРЖАНИЕ

1. ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ.....	33
2. ИНФОРМАЦИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ.....	37
3. ОПИСАНИЕ НА ПРОДУКТА.....	39
4. ТЕХНИЧЕСКИ ДАННИ.....	41
5. КОНТРОЛНО ТАБЛО.....	41
6.  WI-FI - НАСТРОЙКА НА СВЪРЗВАНЕ.....	43
7. ПРОГРАМИ.....	45
8. ОПЦИИ.....	47
9. НАСТРОЙКИ.....	50
10. ПРЕДИ ПЪРВА УПОТРЕБА.....	52
11. ВСЕКИДНЕВНА УПОТРЕБА.....	53
12. ПОЛЕЗНИ СЪВЕТИ.....	55
13. ГРИЖА И ПОЧИСТВАНЕ.....	55
14. ОТСТРАНЯВАНЕ НА НЕИЗПРАВНОСТИ.....	60
15. СТОЙНОСТИ НА ПОТРЕБЛЕНИЕ.....	62
16. ОПАЗВАНЕ НА ОКОЛНАТА СРЕДА.....	64

1. ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ



Преди да започнете инсталиране и експлоатация на този уред, прочетете внимателно предоставените инструкции.

Производителят не носи отговорност за наранявания или повреди в резултат от неправилен монтаж или употреба. Винаги съхранявайте инструкциите на безопасно и достъпно място за бъдещи справки и изтеглете пълната версия, налична онлайн.



Предупреждение: Опасност от пожар/запалими материали.

Уредът съдържа запалим газ, пропан (R290), газ с високо ниво на екологична съвместимост. Уредът трябва да е разположен далеч от източници на запалване.

Внимавайте да не причините повреда на хладилната верига със съдържание на пропан.

1.1 Безопасност за деца и лица в уязвимо положение

ВНИМАНИЕ!

Риск от задушаване, нараняване или трайно увреждане.

- Този уред може да бъде използван от деца над 8-годишна възраст, както и от лица с намалени физически, сетивни и умствени възможности или от лица без опит и познания, само ако те са под наблюдение или бъдат инструктирани относно безопасната употреба на уреда и разбират възможните рискове. Деца под 8-годишна възраст и хора с тежки или комплексни увреждания трябва да се държат далеч от уреда, освен ако не са под постоянно наблюдение.
- Не позволявайте на деца да си играят с уреда.
- Дръжте всички опаковки далече от деца и изхвърлете опаковките по местните правила.
- Пазете препаратите далеч от деца.
- Пазете децата и домашните любимци далеч от уреда, когато вратата е отворена.
- Ако уредът има устройство за детска безопасност, то трябва да се активира.
- Деца не трябва да извършват почистване или поддръжка на уреда, когато са без надзор.

1.2 Обща безопасност

- Този уред е предназначен само за сушене в домашна среда, машинно сушене на пране.
- Не използвайте функцията за сушилня, ако прането е замърсено с промишлени химикали.
- Този уред е предназначен за домашна употреба в затворени помещения.
- Този уред може да се използва в офиси, стаи в хотел, стаи в мотел, къщи за гости и други подобни места за настаняване, където това използване не надвишава (средно) нивото на домашна употреба.
- Не променяйте предназначението на уреда.
- Ако барабанната сушилня е поставена върху перална машина, използвайте свързващ кит. Свързващият кит, предлаган в магазините, може да бъде използван само за уреда, посочен в инструкциите, които са предоставени с него. Прочетете внимателно преди инсталиране (вижте ръководството за потребителя на комплекта).
- Уредът може да се инсталира като свободностоящ или под кухненския плот, като спазвате съответното разстояние (вж. в брошурата за Инсталиране).
- Не инсталирайте уреда зад врата, която се заключва, плъзгаща се врата или врата с панти в срещуположната на уреда страна, които биха възпрепятствали пълното отваряне на уреда.
- Осигурете циркулация на въздух между уреда и пода. Вентилационният отвор в основата не бива да бъде покриван от килим или други постелки за под.
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Уредът не трябва да е захранван чрез външно превключващо устройство като таймер или да е свързан към електрическа верига, която постоянно се включва и изключва от устройство.
- Включете захранващия щепсел към контакта само в края на инсталационния процес. Уверете се, че

щепселът на храненето е достъпен след инсталирането.

- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Не монтирайте уреда в помещение без въздушен обмен.
Уредът съдържа запалим газ, пропан (R290), газ с високо ниво на екологична съвместимост. Уредът трябва да е разположен далеч от източници на запалване. Внимавайте да не причините повреда на хладилната верига със съдържание на пропан.
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Дръжте вентилационните отвори в корпуса на уреда или във вградената структура, без да са възпрепятствани.
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Не повреждайте хладилната верига.
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Не докосвайте достъпните метални перки на кондензатора с голи ръце. Риск от нараняване. Носете предпазни ръкавици.
- Ако хранящият кабел е повреден, той трябва да се смени от производителя, неговоторизиран сервизен център или квалифицирано лице, за да се избегне опасност.
- Не превишавайте максималното количество пране от 9,0 кг.
- Избършете праха или остатъците от опаковането, които са се натрупали около уреда.
- Не използвайте уреда без филтър. Почиствайте филтъра за влакна преди и след всяка употреба.
- Не сушете неизпрани дрехи в сушилнята.
- Тъкани, които са били замърсени с вещества като мазнина за готвене, ацетон, алкохол, бензин, керосин, препарати за премахване на петна, терпентин, восък и препарати за премахване на восък, трябва да се изперат с гореща вода и перилен препарат, преди да се изсушат в сушилня.
- Предмети като порест каучук (латексова пяна), шапчици за душ, водонепроницаеми тъкани, артикули с гумена

основа и дрехи или възглавници, снабдени с подложки от порест каучук, не трябва да се сушат в сушилня.

- Уверете се, че между вратичката на уреда и гуменото уплътнение няма затиснато пране.
- Омекотители на тъкани или подобни препарати трябва да се използват само според предписанията на производителя.
- Премахнете всички предмети от прането, които могат да причинят запалване, като запалки или кибрити.
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Никога не спирайте барабанната сушилня преди края на цикъла на сушене, освен ако няма да извадите бързо всички дрехи и след това ги прострете така, че топлината да се разпръсне.
- Преди извършване на поддръжка на уреда, изключете го и извадете щепсела от контакта.

2. ИНФОРМАЦИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

2.1 Инсталация



Предупреждение: Опасност от пожар/запалими материали.

- Махнете всички опаковки.
- Не монтирайте и не използвайте повреден уред.
- Следвайте инструкциите за инсталиране, приложени към уреда.
- Не монтирайте уреда в помещение без въздушен обмен

Уредът съдържа запалим газ, пропан (R290), газ с високо ниво на екологична съвместимост. Уредът трябва да е разположен далеч от източници на запалване. Внимавайте да не причините повреда на хладилната верига със съдържание на пропан.

- Винаги внимавайте, когато местите уреда, тъй като е тежък. Винаги използвайте предпазни ръкавици и затворени обувки.
- Не монтирайте уреда на места, където температурата може да е под 5°C или по-висока от 35°C.

- Подът, където ще се монтира уредът, трябва да е равен, стабилен, устойчив на топлина и чист.
- Винаги дръжте уреда вертикално, докато го местите.
- Когато уредът е поставен в постоянното си положение, проверете дали е напълно нивелиран с помощта на нивелир. Ако не е, наместете крачетата.

2.2 Електрическо свързване



ВНИМАНИЕ!

Риск от пожар или токов удар.

- Включете захранващия щепсел към контакта само в края на инсталацията. Уверете се, че щепселът за захранване е достъпен след монтаж.
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Този уред е предназначен за монтаж / свързване към заземителна връзка в сградата.
- Уверете се, че параметрите на табелката с технически данни са съвместими с електрическите данни на ел. мрежата.

- Винаги използвайте правилно инсталиран, устойчив на удари контакт.
- Не използвайте разклонители или адаптери с много входове.
- Не изключвайте уреда, като дърпате от захранващия кабел. Винаги издърпвайте щепсела на захранването.
- Не пипайте захранващия кабел или щепсела с мокри ръце.

2.3 Използване

ВНИМАНИЕ!

Опасност от нараняване, токов удар, пожар, изгаряне или повреда на уреда.

- Този уред е предназначен само за домашна (на закрито) употреба.
- Не сушете повредените (скъсани, изтъркани) дрехи, които имат подплата или пълнеж.
- Ако прането е изпрано с препарат за отстраняване на петна, пуснете допълнителен цикъл на изплакване преди да стартирате цикъла на сушене.
- Сушете само тъкани, които са подходящи за сушене в уреда. Следвайте инструкцията за почистване на етикета на всяка дреха.
- Не пийте и не пригответе храна с кондензираната вода/дестилираната вода. Това може да причини здравословни проблеми на хората и домашните любимци.
- Не сядайте и не стъпвайте върху отворената врата на уреда.
- Не сушете капещи мокри дрехи в уреда.
- За подмяна на вградената лампичка се обърнете към оторизиран сервизен център. Видимо светодиодно излъчване, не гледайте директно в лъча.

2.4 Грижа и почистване

ВНИМАНИЕ!

Опасност от нараняване или повреда на уреда.

- Не използвайте водна струя или пара, за да почистите уреда.
- Почистете уреда с влажна, мека кърпа. Използвайте само неутрални

препарати. Не използвайте абразивни кърпи, разтворители или метални предмети.

- Бъдете внимателни при почистване на уреда, за да предотвратите повреда на системата за охлаждане.
- Не докосвайте металните ребра на кондензатора с голи ръце, за да се предотврати нараняване. Винаги носете предпазни ръкавици и почиствайте внимателно, за да се избегне повреда на металната повърхност.
- При почистване на филтрите изхвърлете мъха в кофата за боклук, за да се предотврати навлизането на микропластмаса във водната система.

2.5 Компресор

ВНИМАНИЕ!

Риск от повреда на уреда.

- Компресорът и неговите системи в барабанната сушилня са заредени със специален препарат, който не съдържа флоро-хлоро-хидроводород. Системата трябва да стои изправена. Увреждането на системата може да предизвика теч.

2.6 Обслужване

- За поправка на уреда се свържете с оторизирания сервизен център. Използвайте само оригинални резервни части.
- Моля, имайте предвид, че собственоръчната поправка или поправката, която не е извършена от специалист, може да има последици, свързани с безопасността и да анулира гаранцията.
- Следните резервни части са налични най-малко 10 години след като моделът е бил спрян от производство: уплътнения и уплътнения, ключове и копчета, помпа за кондензация, заключалки на вратичката, мотори и моторни четки, скоростни кутии между електромотора и барабана, вентилаторни и вентилаторни колела, барабани и лагери, тръби за вода и свързано оборудване, включително маркучи, клапани и филтри, кабели и

щепсели, печатни платки, електронни дисплеи, термостати и температурни сензори, софтуерни актуализации (включително софтуер за нулиране), пружини, нагреватели и нагреватели, електрически предпазители (отделно или свързани заедно), кондензатор на двигателя, макара за напрежение, опорна ролка, врати, уплътнения на вратата, дръжки на вратата, модули и панти за заключване на вратата, филтри за мъх, въздушни филтри, пластмасови периферни устройства, резервоар за конденз. Периодът може да е по-дълъг за Вашата страна. За повече информация, моля, посетете нашия уебсайт.

- Моля, имайте предвид, че някои от тези резервни части са налични само за професионални техници и не всички резервни части са подходящи за всички модели.
- Относно лампата(ите) в продукта и резервните лампи, продавани отделно: Тези лампи са предназначени да издържат на екстремни физически условия в домакинските уреди, като температура, вибрации, влажност или са предназначени да сигнализират информация за експлоатационното състояние на уреда. Те не са предназначени за използване по друг

начин и не са подходящи за осветяване на помещения в дома.

2.7 Изхвърляне

ВНИМАНИЕ!

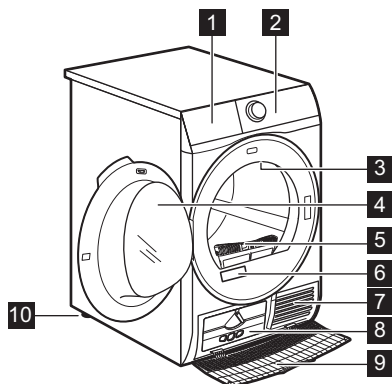
Риск от нараняване или задушаване.



Предупреждение: Опасност от пожар/опасност от материална повреда и повреда на уреда.

- Изключете уреда от електрозахранването и водоподаването.
- Извадете захранващия електрически кабел в близост до уреда и го изхвърлете.
- Уредът съдържа запалим газ (R290). Свържете се с вашия общински орган за информация как да изхвърлите правилно уреда.
- Премахнете дръжката на вратичката, за да предотвратите заключването на деца или домашни любимци в барабана.
- Изхвърлете уреда в съответствие с местните изисквания за изхвърляне на "Отпадъци от електрическо и електронно оборудване (ОЕЕО)".

3. ОПИСАНИЕ НА ПРОДУКТА

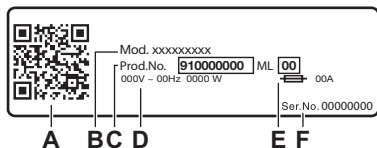


- 1 Контейнер за вода
- 2 Контролен панел
- 3 Вътрешно осветление
- 4 Врата на уреда
- 5 Filter (Филтър)
- 6 Табелка с данни
- 7 Въздушни отвори
- 8 Капак на кондензатора

- 9 Покривало на кондензатора
- 10 Регулируеми крачета



За по-лесно зареждане на прането или по-лесен монтаж, вратата може да се обръща (вижте отделната листовка).



Табелката с основните данни показва:

- A. QR код
- B. име на модел
- C. номер на продукта
- D. електрически данни
- E. сериен номер

Сканирайте **QR кода** с камерата, за да изтеглите нашето приложение от магазина за приложения на Вашето смарт устройство, и следвайте необходимите стъпки. Регистрирайте продукта си и се възползвайте максимално от него.

- Достъп до подробна информация за уреда, документация и статии за това как да използвате най-добрите функции (Ръководството за потребителя е налично и на electrolux.com/manuals)
- Съвети за употреба, отстраняване на неизправности, информация за сервиз и ремонт (налично и на electrolux.com/support)
- Купете аксесоари, консумативи и оригинални резервни части за Вашия уред (налични и на electrolux.com/shop)

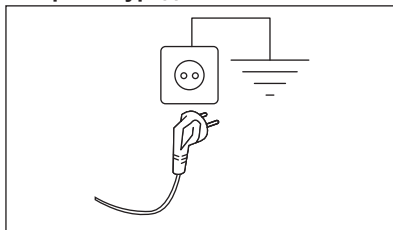
3.1 електрическо свързване

В края на монтажа можете да свържете захранващия кабел към контакта.

Табелата с етикети и глава „Технически данни“ указват необходимите електрически характеристики. Уверете се, че са съвместими с електрозахранването.

Проверете дали домашната Ви електроинсталация може да поеме максималното натоварване, което се изисква, като вземете под внимание и всички останали работещи електроуреди.

Свържете уреда към заземен контакт.



Когато уредът е инсталиран, захранващият кабел трябва да бъде лесно достъпен.

При необходимост от електрическо обслужване по монтажа на уреда, свържете се с нашия оторизиран сервизен център.

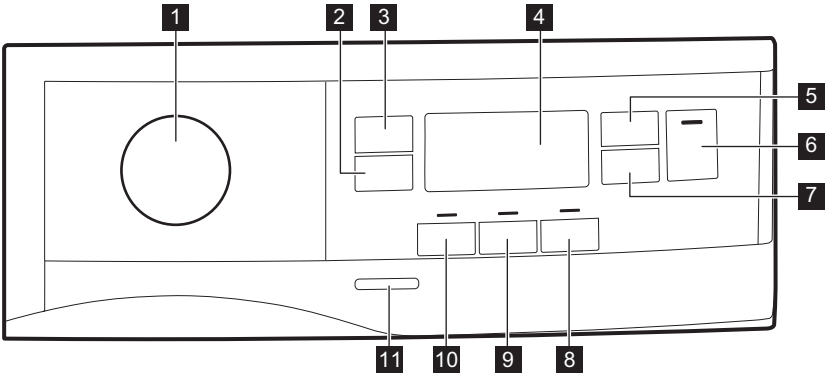
Производителят не носи никаква отговорност за щети или наранявания,

поради неспазване на горните предпазни мерки.

4. ТЕХНИЧЕСКИ ДАННИ

Височина х Ширина х Дълбочина	85,0 х 59,6 х 66,2 см
Макс. дълбочина при отворена врата на уреда	110,7 см
Макс. ширина при отворена врата на уреда	95,8 см
Регулируема височина	85,0 см (+ 1,5 см – регулиране на крачетата)
Обем на барабана	118 л
Максимално количество за зареждане	9,0 кг
Напрежение	230 V
Честота	50 Hz
емисия на звуков сигнал във въздуха за цикъла на сушене на еко програма при максимално зареждане	64 dB(A)
Обща мощност	700 W
Вид употреба	Домакински
Допустима температура на околната среда	+ 5°C до + 35°C
Ниво на защита срещу проникване на твърди частици и влага, осигурено от защитното покритие, освен когато нисковольтното оборудване няма защита срещу влага	IPX4
Обозначение за хладилен газ	R290
Тегло на хладилния агент	0,120 кг

5. КОНТРОЛНО ТАБЛО



1 Ключ за програмите и превключвател за ● RESET (нулиране)

2 Extra Anticrease (Против намачкване) сензорен бутон

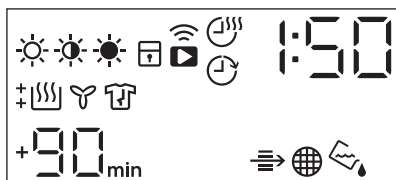
- 3** Dryness Level (Степени на сушене) сензорен бутон
- 4** Дисплей
- 5** Time Dry (Час) сензорен бутон
- 6** Start/Pause (Старт / Пауза) сензорен бутон
- 7** Delay Start (Отлагане) сензорен бутон
- 8** Extra Silent (Екстра тиха) сензорен бутон
- 9** Reverse Plus (Обратен ред Плюс) сензорен бутон

- 10** Refresh (Освежаване) сензорен бутон
- 11** Бутон за Вкл./Изкл.



Натиснете сензорните бутони с пръст в областта със символа или името на опцията. Не носете ръкавици, когато работите с командното табло. Уверете се, че командното табло е винаги чисто и сухо.

5.1 Дисплей



Символ на екрана	Описание на символите
	опция за ниво на сушене на пране: сухо за гладене, сухо за прибиране, съвсем сухо
	вкл. опция време на сушене
	вкл. опция за отложен старт
	индикатор: <i>Wi-Fi свързване</i>
	вкл. опция за отдалечено стартиране
	индикатор: <i>проверете топлообменника</i>
	индикатор: <i>почистете филтъра</i>
	индикатор: <i>източете контейнера за вода</i>
	вкл. защита за деца
	грешен избор
	индикатор: <i>фаза на сушене</i>
	индикатор: <i>фаза хладен</i>
	индикатор: <i>фаза против намачкване</i>

Символ на екрана	Описание на символите
1 : 50	продължителността на програмата
+30 _{min.} , +60 _{min.} , +90 _{min.} , +2h	удължаване на началната фаза против намачкване: +30 min, +60 min, +90 min, +2 h)
: 10-2 : 00	избор на продължителност на сушене (10min-2h)
1h-20h	избор на отложен старт (1 h – 20 h)

6. 📶 WI-FI - НАСТРОЙКА НА СВЪРЗВАНЕ

Тази глава описва как да свържете смарт уреда си към Wi-Fi мрежата и към мобилно устройство.

С тази функционалност можете да получавате известия, да управлявате и наблюдавате сушилнята от мобилното си устройство.

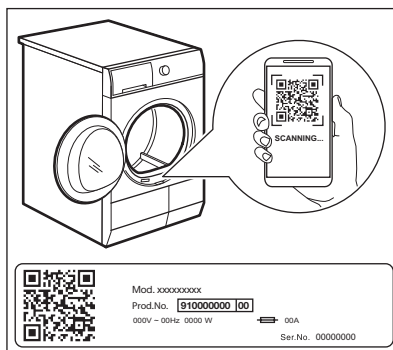
Wi-Fi функционалността е изключена като фабрична настройка по подразбиране.

За да свържете уреда и да се наслаждавате на цялата гама функции и услуги, са необходими:

- Безжична домашна мрежа с активирана интернет връзка.
- Мобилно устройство, свързано към безжична мрежа.

Честота	2,412 – 2,472 GHz за европейския пазар
Протокол	IEEE 802.11b/g/n
Максимална мощност	< 20dBm
Криптиране	WPA, WPA2, WPA3

6.1 QR код на табелката с данни



QR кодът може да се използва по два начина:

- Сканирайте QR кода с вграденото приложение за камера, за да изтеглите приложението от App store на Вашето смарт устройство и следвайте необходимите стъпки.
- Сдвояване на смарт устройството с уреда, за да се опрости процесът. Сканирайте QR кода с вградено приложение за сканиране на QR код.

6.2 Инсталиране на нашето приложение

При свързване на барабанната сушилня към приложението, застанете в близост до нея заедно със смарт устройството си.

Уверете се, че Вашето смарт устройство е свързано към безжичната мрежа.

1. Отидете в App Store на Вашето смарт устройство или сканирайте QR кода

(вижте глава „QR код на табелката с данни“).

2. Изтегляне и инсталиране на нашето приложение.
3. Стартирайте приложението. Изберете страна и език и влезте с Вашия имейл и парола. Ако нямате акаунт, си създайте нов такъв, като следвате инструкциите в нашето приложение.

6.3 Конфигуриране на безжична връзка на сушилня

Изтеглете нашето приложение и инсталирайте на Вашето смарт устройство.

1. В нашето приложение - докоснете „Добавяне на уред“ и следвайте инструкциите на приложението за свързване на уреда.
2. Натиснете бутона за вкл./изкл. за няколко секунди, за да активирате уреда.
3. Изберете програма, като завъртите селектора за програма.
4. Натиснете и задръжте бутоните **Time Dry (Час)** и **Delay Start (Отлагане)** по едно и също време за 3 секунди, докато прозвучи щракване.

Надписът **On** изскача за около 5 секунди, иконата за  Wi-Fi започва да мига, а безжичният модул стартира. Възможно е да отнеме около 10 секунди, преди да е в готовност. Когато безжичният модул е готов, ще се появи надпис **PP (Точка за достъп)**, за да Ви уведоми, че точката за достъп ще е отворена за около 5 минути.

5. Конфигурирайте нашето приложение на Вашето смарт устройство.
6. Ако връзката е конфигурирана, символът **PP (Точка за достъп)** е изключен, иконата  Wi-Fi ще спре да мига и ще започне да свети постоянно за потвърждение, че конфигурацията е успешна.



Всеки път, когато включите уреда, ще му трябват 10 секунди да се свърже към мрежата автоматично.

Когато индикаторът за  Wi-Fi спре да мига, връзката е осъществена.

За да изключите безжичната връзка, натиснете и задръжте сензорните бутони **Time Dry (Час)** и **Delay Start (Отлагане)** за 3 секунди до прозвучаването на първия звуков сигнал: На дисплея се показва **OFF**.



Ако изключите уреда и го включите отново, безжичната връзка автоматично се изключва.

За да премахнете данните за безжичната връзка, натиснете и задръжте сензорните бутони **Time Dry (Час)** и **Delay Start (Отлагане)** за 10 секунди до прозвучаването на втория звуков сигнал: На дисплея се показва

— — —.

6.4 Дистанционен старт



Нашето приложение дава възможност да контролирате прането си през мобилно устройство.

Съдържа голям брой програми, полезни функции и информация за продукта, специално написана за уреда.

Чрез приложението можете да изберете програми, които вече съществуват в контролния панел на уреда, а освен това можете да отключите допълнителни програми, налични единствено от мобилно устройство.

Допълнителните програми може да се сменят с новите версии на приложението.

Това е персонализирана грижа за прането - всичко от Вашето мобилно устройство.

Когато приложението е инсталирано и безжичното свързване завърши, можете да стартирате и спрете дистанционно дадена програма за сушене, активирайки дистанционният старт.



Дистанционното управление се активира автоматично с натискане на бутона **Start/Pause (Старт / Пауза)** за стартиране на програмата, но може да започнете и програма за сушене

Активиране на дистанционно стартиране

1. Натиснете бутон **Delay Start (Отлагане)** (⏸) и на дисплея се показва индикаторът **APP**.
2. Натиснете бутон **Start/Pause (Старт / Пауза)**, за да активирате дистанционното стартиране.

На дисплея се появяват индикаторите . Сега вече можете да стартирате програмата дистанционно.

Деактивиране на дистанционно стартиране

Натиснете сензорния бутон **Delay Start (Отлагане)** (⏸) и потвърдете, като натиснете бутон **Start/Pause (Старт / Пауза)**.

Иконата  е изключена, а дистанционното стартиране е деактивирано.



Ако вратата е отворена, режимът за **Дистанционно стартиране** се деактивира.



Позицията за нулиране ● деактивира дистанционното стартиране.

6.5 Обновяване на Over-the-air



ВНИМАНИЕ!

По време на актуализация силно препоръчваме да не изключвате или изваждате уреда от контакта.

Приложението може да предложи обновяване за изтегляне на нови функции.

Обновяването става само чрез приложението.

Ако някоя програма работи, приложението уведомява, че обновяването ще започне след приключване на програмата.

По време на обновяването уредът показва **UPD** на дисплея.

Устройството ще може да се използва след края на обновяването, без уведомяване, че обновяването е било успешно.

Ако се появи грешка, уредът показва **Err** на дисплея: просто натиснете произволен бутон или завъртете копчето, за да се върнете към нормална употреба.

7. ПРОГРАМИ

7.1 Нашето приложение и допълнителни скрити програми

Нашето приложение ви предоставя **широк избор от допълнителни скрити програми**. Свържете уреда към нашето устройство и ще можете да изберете програмата, която най-добре отговаря на Вашите нужди.



Имената на програмите могат да се променят в зависимост от изискванията на пазара без предизвестие. Приложението ще Ви даде пълно описание на всяка програма.

Спортен екип Футбол Маратонки Олекотени завивки	Пердета Хавлии Козина/Животни Антиалергична пара	Дънки Бебе Лен Приставка за сушене
--	---	---

7.2 Таблица с програми

Програма	Зареждане ¹⁾	Свойства/тип тъкан ²⁾
Eco ³⁾	9,0 кг	Подходяща е за сушене на нормално мокро памучно пране и е най-ефективна от гледна точка на консумацията на енергия за сушене на мокро памучно пране. Нивото на сушене не се регулира и се задава по подразбиране на Superboard (Сухо за прибиране) / готово за съхранение. / ☺☺
MixCare (Бърза програма за смесено пране)	6,0 кг	Създадена за рутинно сушене на това, което перете без сортиране. Изсушава ежедневни дрехи, изработени от памук, блендове с памук и синтетика и синтетика. / ☺☺☺☺
Cottons (Памук)	9,0 кг	Програма за бели и цветни памучни тъкани. Настройката по подразбиране е за ниво на сушене, готово за съхранение. / ☺☺
Synthetics (Синтетика)	4,0 кг	Смесени дрехи, съдържащи предимно синтетични влакна като полиестер, полиамид и др. / ☺☺☺☺
Delicate (Фини тъкани)	2,0 кг	Препоръчва се за изкуствени деликатни тъкани като вискоза, изкуствена коприна, акрил и техните блендове. / ☺☺☺☺
Wool (Вълна) 	1,0 кг	Нежно сушене за машинно и ръчно изпрани вълнени тъкани. Извадете незабавно дрехите, когато програмата свърши.
Silk (Коприна) 	0,5 кг	Запазва формата на деликатните и копринените дрехи, които могат да се перат машинно и на ръка, като намалява гънките с помощта на нежен топъл въздух и нежни движения. / ☺☺☺☺
Easy Iron (Лесно гладене)	2,0 кг	Ограничава гънките при малки обеми памучни, синтетични и смесени тъкани за лесно гладене. Разполага с две нива на сушене: Ниво „Гладене“ оставя дрехите леко влажни за гладене или окачване; Ниво „За прибиране“ изсушава напълно тъканите. / ☺☺☺☺
Sport (Спортно облекло)	4,0 кг	Изсушава общо спортно облекло, изработено от синтетични влакна, включително полиестер, блендове с еластан и полиамид. / ☺☺☺☺

Програма	Зареждане ¹⁾	Свойства/тип тъкан ²⁾
Outdoor 	2,0 кг	Спомага за поддържане на функционалността на външните дрехи, изработени от технически материи, като възстановява водоотблъскването на водоустойчиви якета и спортни якета с подвижна подплата (подходящи за сушене в сушилня). 
Hygiene (Хигиена) 	5,0 кг	Изсушава и дезинфекцира Вашите дрехи и други артикули, като поддържа температурата над 60 °C през цялото време, премахва 99,9% от бактериите и вирусите ⁴⁾ . Забележка: Този цикъл трябва да се използва само за мокри дрехи. Не е подходящо за деликатни дрехи. 
Bedlinen (Спално бельо) XL	4,5 кг	Изсушава едновременно до три комплекта спално бельо. Намалява усукванията и заплитанията на големи артикули, за да се гарантира, че всяко спално бельо достига равномерна сухота без мокри петна. 

1) Максималното тегло се отнася за сухи дрехи.

2) За разчитане на маркировката за тъканите, вижте глава **СЪВЕТИ И ХИТРИНИ: Подготовка на прането**.

3) Това е референтната програма, използвана за оценка на съответствието с регламентите на ЕС за екодизайн и енергиен етикет, Регламент (ЕС) 2023/2533 и Регламент (ЕС) 2023/2534. Тази програма може да суши памучно пране от първоначално съдържание на влажност на прането от 60% до целево крайно съдържание на влажност от зареждането от 0%.

4) Извършени изследвания за Escherichia coli, Candida albicans и MS2 Bacteriophage. Независимо изследване, извършено от Swisstest Testmaterien AG през 2021 г. (Доклад за изследване № 20212038).

Woolmark Premium Wool Care - Синьо



Цикълът за сушене на вълна на тази машина е тестван и одобрен от компанията Woolmark. Този цикъл е подходящ за сушене на вълнени дрехи, които са с етикет „ръчно пране“, при условие, че дрехите се изпират в цикъл за ръчно пране, одобрен от Woolmark, и се сушат според инструкции, препоръчани от производителя на тази машина. M2613
Символът Woolmark е знак за сертифициране в много държави.

8. ОПЦИИ

8.1 Extra Anticrease (Против намачкване)

Удължава фазата против намачкване до 30,60, 90 мин или 2 часа в края на цикъла

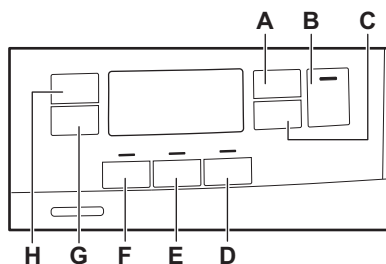
на сушене. Тази функция намалява гънките. Прането може да се извади по време на фазата против намачкване.

8.2 Dryness Level (Степени на сушене)

Тази функция помага да се увеличи сухотата на прането. Има 3 функции:

- ☀ Extra Dry (Много сухо)
- ☀ Cupboard (Сухо за прибиране)
- ☀ Iron Dry (Сухо за гладене)

Регулиране на желаната крайна влажност



Това може да е необходимо, тъй като резултатите от изсушаването се влияят от много условия, напр. вида вода, захранващото напрежение или околната температура и др.

КАК ДА ПОСТИГНЕТЕ ПЕРФЕКТНО СУШЕНЕ:

1. Опитайте да регулирате опциите за степен на сушене (вижте опцията *Ниво на сушене* по-горе).
2. Ако желаете допълнително да увеличите резултатите за сушене на прането, можете да промените настройката по подразбиране (вижте по-долу). Тази настройка ще действа при повечето програми, с изключение на програми **Eco**, **Wool** (Вълна), **Duvet** (Завивки), **Down Jacket** (Пухено яке), **Refresh** (Освежаване) ако са налични на машината.



Всеки път, когато влизате в режим "Регулиране на целевата крайна влажност", предварително зададената степен на целевата крайна влажност ще се промени в следващата стойност (напр. предходно зададена - 2 - ще се промени на - 1 -).

За да промените степента по подразбиране на целевата крайна влажност:

1. Натиснете бутона за вкл./изкл., за да включите уреда.
2. Използвайте бутона за програмите, за да зададете която и да е програма.
3. Изчакайте около 8 секунди.
4. Натиснете и задръжте бутони (F) и (E) едновременно.

Един от тези индикатори светва:

- - 0 - максимално сушене
 - - 1 - по-сухо пране
 - - 2 - стандартно сухо пране
5. Натиснете и задръжте бутоните (F) и (E) отново, докато индикаторът на правилното ниво се включи.



Ако екранът се върне в нормалния режим (ще се показва времето на избраната програма от стъпка 2), докато задавате степента на оставащата влажност, докоснете и задръжте бутоните (F) и (E) още веднъж, за да влезете в режим „Регулиране на оставащата влажност на прането“ (предходно зададената стойност на оставаща влажност ще се промени на следващата стойност).

6. За да приемете избраната степен на остатъчна влажност, изчакайте 5 секунди и екранът ще се върне в нормалния режим.

Dryness Level (Степени на сушене)	Символ на дисплея
-----------------------------------	-------------------

- 0 - максимално сушене	+ [0]
-------------------------	-------

- 1 -	по-сухо пране	+ 
- 2 -	стандартно сухо пране	

8.3 Time Dry (Час)

Можете да зададете времетраенето на програмата от минимум 10 минути до максимум 2 часа. Необходимото времетраене е свързано с количеството пране в уреда.



Препоръчваме да зададете кратко времетраене за малки количества пране или само за една дреха.

ПРЕПОРЪКА ЗА ВРЕМЕ ЗА СУШЕНЕ

до 10 мин.	действие само с хладен въздух (без топъл).
10 – 40 мин	допълнително сушене за подобряване на сухотата, след предишен цикъл на сушене.
>40 мин	пълно сушене на малко количество пране до 4 кг, добре центрофугирано (>1200 об./мин.).

8.8 Таблица с опции

Програми ¹⁾	Dryness Level (Степени на сушене)			Extra Anticrease (Против намачкване)	Refresh (Освежаване)	Reverse Plus (Обратен ред Плюс)	Extra Silent (Екстра тиха)	Time Dry (Час)
								
Eco		■		■				
MixCare (Бърза програма за смесено пране) XL	■	■		■		■		■
Cottons (Памук)	■	■	■	■	■	■	■	■
Synthetics (Синтетика)	■	■	■	■	■	■	■	■
Delicate (Фини тъкани)		■		■				
Wool (Вълна)  								■ 2)

8.4 Time Dry (Час) на Wool (Вълна) програмата

Опция, подходяща за Wool (Вълна) програмата за коригиране на окончателното ниво на сухота.

8.5 Refresh (Освежаване)

За освежаване на тъкани, които са били прибрани. Максималното количество пране не може да надвишава 1 кг.

8.6 Reverse Plus (Обратен ред Плюс)

Увеличете честотата на обръщане на барабана, за да намалите увиването и оплитането на дрехите. За увеличаване на еднаквостта на резултата от изсушаването и да се намали появяването на гънки. Препоръчва се за големи или дълги дрехи (например чаршафи, панталони, дълги рокли).

8.7 Extra Silent (Екстра тиха)

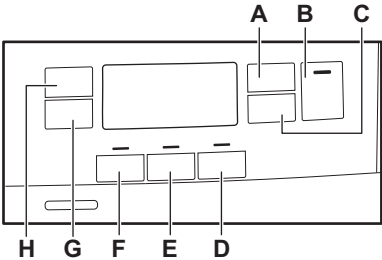
Уредът работи при ниски нива на шум, без това да се отразява на качеството на изсушаване. Уредът работи бавно с по-дълго време на цикъла.

Програми ¹⁾	Dryness Level (Степени на сушене)	Extra Anticrease (Против намачкване)	Refresh (Освежаване)	Reverse Plus (Обратен ред Плюс)	Extra Silent (Екстра тиха)	Time Dry (Час)
	☀ ☀ ☀					
Silk (Коприна) 	■	■				
Easy Iron (Лесно гладене)	■	■	■			
Sport (Спортно облекло)	■	■				
Outdoor 	■	■				
Hygiene (Хигиена) 	■	■				
Bedlinen (Спално бельо) XL	■	■	■	■	■	■

1) Заедно с програмата можете да зададете 1 или повече опции. За да ги активирате или деактивирате, натиснете съответния сензорен бутон.

2) Вижте глава ОПЦИИ: Избор време за сушене при програма за вълна

9. НАСТРОЙКИ



- A. Time Dry (Час) сензорен бутон
- B. Start/Pause (Старт / Пауза) сензорен бутон
- C. Delay Start (Отлагане) сензорен бутон
- D. Extra Silent (Екстра тиха) сензорен бутон
- E. Reverse Plus (Обратен ред Плюс) сензорен бутон
- F. Refresh (Освежаване) сензорен бутон
- G. Extra Anticrease (Против намачкване) сензорен бутон
- H. Dryness Level (Степени на сушене) сензорен бутон

9.1 Функция Защита за деца

Тази опция не позволява на децата да си играят с уреда, докато е активна програмата. Сензорните панели са заключени.

Само бутонът за вкл./изкл. е отключен.

Активиране на опцията за защита за деца:

1. Натиснете бутона за вкл./изкл., за да включите уреда.
2. Натиснете и задръжте сензорния панел (D) за няколко секунди.

Задейства се индикаторът за защита на деца.



Възможно е да деактивирате защитата за деца, докато програмата е активна. Натиснете и задръжте едновременно панелите, докато индикаторът за защита за деца изгасне. Функцията "Заклучване за деца" не е достъпна за 8 секунди след включване на уреда.

9.2 Индикатор на контейнера за вода

Индикаторът на контейнера за вода е включен по подразбиране. Той се включва, когато програмата приключи или когато е необходимо да изпразните контейнера за вода.



Ако е монтиран комплект за източване (допълнителен аксесоар), уредът автоматично източва водата от контейнера за вода. При това условие, ние ви препоръчваме да деактивирате индикатора на контейнера за вода.

Деактивиране на индикатора на контейнера за вода:

1. Натиснете бутона за вкл./изкл., за да включите уреда.
2. Изчакайте около 8 секунди.
3. Натиснете и задръжте бутони (H) и (G) едновременно. Екранът показва „Изкл.“ и индикаторът на контейнера за вода е деактивиран. След 5 секунди дисплеят се връща към нормалния режим.



За да активирате отново индикатора на контейнера за вода, изпълнете горната процедура. Екранът показва "Вкл." и индикаторът на контейнера за вода е активиран.

9.3 Звънец Вкл./Изкл.

За да деактивирате или активирате звукови сигнали, натиснете и задръжте едновременно за приблизително 2 секунди сензорни бутони (A) и (C) едновременно.

9.4 Брояч на часове работа

Тази функция дава възможност да се покаже общото време на работа на уреда в часове, което се брои от момента, в който е включен за първи път. Показва се действителното време на работа на циклите (не включва паузи или отложен старт).

За да визуализирате тази стойност, направете следното:

1. Включете уреда, като натиснете бутон **Вкл./Изкл.**
2. Натиснете и задръжте бутоните **F** и **D** и за няколко секунди.
3. След 3 секунди общият брой часове, в които уреда е работил, се показва на екрана: напр. ако времето за работа е **1276** часа, на екрана се показва текста **Hr** за 2 секунди, след което **12** за 2 секунди следван от **76**. Тази стойност се показва с поредица от две цифри едновременно: първите две цифри показват хиляди и стотици, вторите две цифри показват десетки и единици.

За да излезете от този режим, натиснете който и да е бутон, завъртете копчето за избор или изключете уреда.

9.5 Фабрични настройки по подразбиране

Тази функция позволява възстановяване на фабричните настройки по подразбиране. Запометените опции и режимите на работа ще бъдат нулирани. Това също така ще премахне идентификационните данни за WiFi мрежата от паметта на уреда и ще нулира персонализираните настройки на програмата.

За да **активирате** тази опция, следвайте стъпките по-долу:

1. Включете уреда, като натиснете бутон **Вкл./Изкл.**
2. Изчакайте около 8 секунди.
3. Натиснете и задръжте бутоните **E** и **D** и за няколко секунди.
4. Уредът ще потвърди действието, като покаже — — —.



Ако процедурата не работи (това може да бъде, поради изтичане на времето или грешна комбинация от клавиши), изключете уреда и повторете последователността отначало.

10. ПРЕДИ ПЪРВА УПОТРЕБА



Транспортните болтове се отстраняват автоматично при първото активиране на сушилнята. Възможно е да чуете шум.

За отключване на транспортните болтове:

1. Включете уреда.
2. Изберете която и да е програма.
3. Натиснете бутона Старт/Пауза. Барабанът започва да се върти. Бравите на задните барабани се деактивират автоматично.

Преди да използвате уреда за сушене на дрехи:

- Почистете барабана на сушилнята с влажна кърпа.
- Започнете 1-часова програма с влажно пране.



При започване на цикъла на сушене (първите 3 – 5 минути) нивото на шума може да е малко по-високо. Това е заради стартирането на компресора. Това е нормално за уреди с компресор, като хладилници или фризери.

10.1 Необичайна миризма

Уредът е плътно опакован.

След разпаковането на продукта можете да усетите необичайна миризма. Това е нормално за чисто нови продукти.

Уредът е изграден от няколко различни вида материал, които всички заедно могат да генерират необичайна миризма.

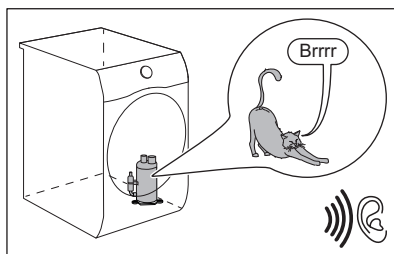
С течение на времето, след няколко цикъла на сушене, необичайната миризма постепенно изчезва.

10.2 Шумове

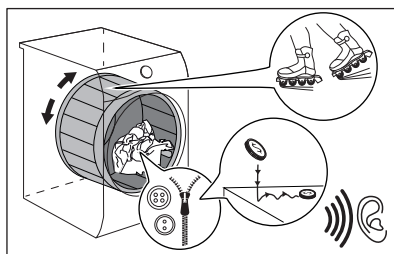


По време на цикъла на сушене могат да се чуят различни шумове. Те са напълно нормални оперативни звуци.

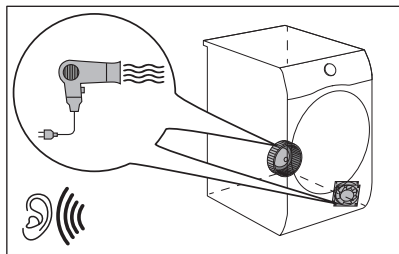
Работен компресор.



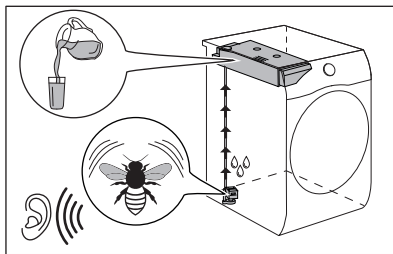
Въртящ се барабан.



Работещи вентилатори.



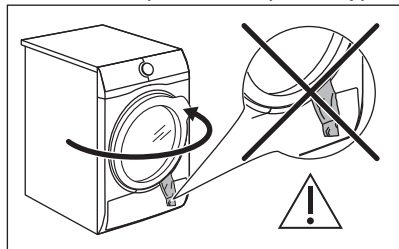
Работна помпа и прехвърляне на конденз в резервоара.



11. ВСЕКИДНЕВНА УПОТРЕБА

11.1 Стартиране на програма

1. Подгответе прането и заредете уреда.



⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Уверете се, че след като сте затворили вратичката, прането не се закача между вратата на уреда и гуменото уплътнение.

2. Натиснете бутона за вкл./изкл., за да включите уреда.
3. Задайте правилната програма и опции за вида пране.

На екрана се показва актуализираното времетраене на програмата.



Реалното време за сушене ще зависи от вида зареждане (количество и състав), температурата в помещението и първоначалната влажност на прането след фазата на центрофугиране.

4. Натиснете Start/Pause (Старт / Пауза) сензорния бутон .
Програмата стартира.

11.2 Стартиране на програма с отложен старт

1. Задайте правилната програма и опции за вида пране.
2. Натиснете бутона за отложен старт неколkokратно, докато на екрана се покаже отложения старт, който желаете да зададете.



Можете да забавите старта на програма от минимум 1 час до максимум 20 часа.

3. Натиснете сензорния бутон Start/Pause (Старт / Пауза).

На екрана се показва отброяването на отложения старт.

Когато отброяването завърши, програмата стартира.

11.3 Смяна на програма

1. Натиснете бутона за вкл./изкл., за да деактивирате уреда.
2. Натиснете бутона за вкл./изкл., за да включите уреда.
3. Задайте програмата .

Алтернативно:

1. Завъртете копчето за програмите в ● положение позиция „Reset“ (нулиране).
2. Изчакайте 1 секунда. На дисплея се показва — — —.
3. Задайте програмата .

11.4 В края на програмата

Когато програмата завърши:

- Прозвучава звуков сигнал с прекъсване.
- Дисплеят показва  :  
- Индикаторът  е включен.
- Индикаторите  Филтър и  Резервоар може да се включат.
- Индикаторът Start/Pause (Старт / Пауза) е включен.

Уредът продължава да работи с фазата за защита от намачкване за още приблизително 30 минути или повече, ако Extra Anticrease (Против намачкване) е била зададена опцията (вж. глава *Опция - Extra Anticrease (Против намачкване)*).

Фазата против намачкване намалява появяването на гънки.

Можете да извадите прането, преди да завърши фазата за намаляване на гънките. За по-добри резултати препоръчваме да извадите прането, когато фазата е почти приключила.

Когато фазата за защита от намачкване е приключила:

- Дисплеят все още показва  :  
- Индикаторът  е изключен.
- Индикаторите  Филтър и  Резервоар остават включени.
- Индикаторът Start/Pause (Старт / Пауза) се изключи.

1. Натиснете бутона за вкл./изкл., за да деактивирате уреда.
2. Отворете вратата на уреда.
3. Извадете прането.
4. Затворете вратата на уреда.

Възможни причини за незадоволителни резултати при сушене:

- Неправилни настройки за ниво на сушене по подразбиране. Вижте глава *ОПЦИИ: Ниво на изсушаване - Регулиране на целевата крайна влажност*
- Температурата в помещението е прекалено ниска или прекалено висока.

Оптималната стайна температура е между 18° – 25 °C.



Винаги почиствайте филтъра и изпразвайте резервоара за вода, когато програмата приключи.



Оставете вратата леко отворена след всеки цикъл, за да избегнете влажност.

11.5 Режим с ниска мощност

За да се намали потреблението на енергия, тази функция автоматично деактивира уреда:

- След 5 минути, ако не стартирате програмата.
- 5 минути след края на програмата или фазата против намачкване.



Времето е намалено на 30 секунди, ако копчето за избор сочи към  позиция „Reset“ (нулиране).



Когато уредът премине в режим на ниска мощност, екранът и иконите се изключват. Можете да го активирате отново, като натиснете бутона за вкл./изкл.



Ако Wi-Fi е включена и дистанционното е активирано, иконата за  остава и когато уредът премине в режим на ниска мощност, но в този случай, след като уредът се събуди от режим на ниска мощност, програмата е зададена на избрана преди това програма.

12. ПОЛЕЗНИ СЪВЕТИ

12.1 Подготовка на прането.



Зареждането на барабана до максималния капацитет, посочен за съответните програми, ще допринесе за икономията на енергия.



Много често дрехите след цикъла на измиване се месят и се заплитат напълно.

Сушенето на смесените и заплетени дрехи е неефективно.

За да се осигури правилен въздушен поток и равномерно изсушаване, се препоръчва да разклащате и зареждате една по една дрехите в сушилнята.

За да осигурите правилния процес на сушене:

- Закопчайте циповете.
- Закопчайте коланите и пликите на юрганите.
- Не сушете връзки или панделки развързани (напр. връзки на престилки). Завържете ги, преди да стартирате програма.

- Извадете всички предмети от джобовите.
- Обърнете наопаки дрехи с вътрешен слой от памук. Памучният слой трябва да гледа навън.
- Винаги задавайте подходяща програма за типа пране.
- Не поставяйте заедно светли и тъмни дрехи.
- Използвайте подходяща програма за памук, пуловери и плетива, за да намалите намачкването.
- Не надвишавайте максималното количество, описано в главата Програми, или показано на дисплея.
- Сушете само пране, подходящо за барабанно сушене. Вижте етикета на плата върху предметите.
- Не сушете големи и малки артикули заедно. Малките артикули може да се заклеят в големите и да останат мокри.
- Разклатете големите дрехи, тъкани, преди да ги поставите в сушилнята. Това е за да се избягват влажните места вътре в плата след цикъла на сушене.

Текстилен етикет	Описание
	Прането е подходящо за сушене в сушилня.
	Прането е подходящо за сушене в сушилня на високи температури.
	Прането е подходящо за сушене в сушилня само на ниски температури.
	Прането не е подходящо за сушене в сушилня.



13. ГРИЖА И ПОЧИСТВАНЕ

13.1 График за периодично почистване

Периодичното почистване спомага за удължаването на работата на уреда Ви.

Ако уредът не се използва дълго време, изключете уреда от контакта.

График с показатели за периодично почистване:

Почистване на филтъра	Когато индикаторът  мига
Изпразнете контейнера за вода	Когато индикаторът  мига
Почистете топлообменника	Когато индикаторът  мига
Почистете сензора за влажност	Поне 3 или 4 пъти годишно
Почистване на барабана	На всеки два месеца
Почистете командното табло и корпуса	На всеки два месеца
Почистете отворите за въздухопотока	На всеки два месеца

Следните параграфи съдържат инструкции при почистването на всяка част.

13.2 Отстраняване на чужди предмети



Уверете се, че джобовите са опразнени и всички разхлабени елементи са затегнати, преди да започнете цикъла на сушене. Вижте раздел „Подготовка на прането“.

Отстранете чуждите предмети, които можете да намерите в барабана след цикъла на сушене (напр. метални скоби, копчета, монети и др.).

13.3 Почистване на филтъра

В края на всеки цикъл индикаторът на филтъра  се включва и трябва да почистите филтъра.



Филтърът събира мъха по време на цикъла на сушене.



За максимално добри резултати редовно почиствайте филтрите. Запушеният филтър причинява по-дългия цикъл на сушене и вследствие на това консумацията на енергия се увеличава.

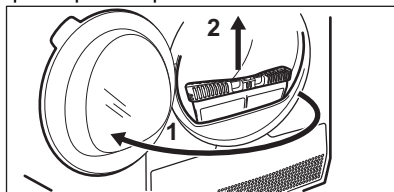
Почистете филтъра ръчно. Ако е необходимо, използвайте прахосмукачка. Изхвърлете мъха заедно с битовите си отпадъци.



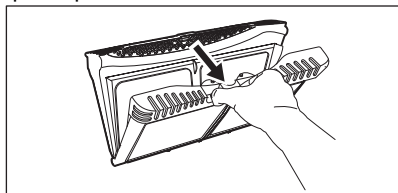
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Когато почиствате филтрите, мъхът трябва да се изхвърли в кофата за боклук и да не се мие през канала, за да се избегне разпространението на микропластика в използваната водна система.

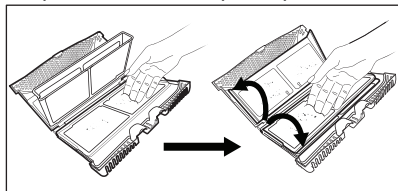
1. Отворете вратата. Издърпайте филтъра нагоре.



2. Натиснете куката, за да отворите филтъра.

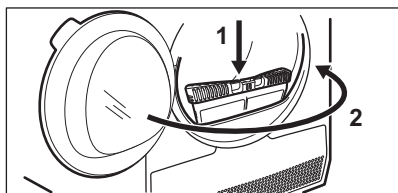
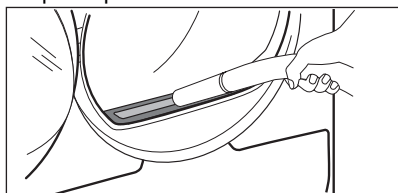


3. Съберете мъха с ръка от двете вътрешни части на филтъра.



Изхвърлете мъха от влакната.

4. Ако е необходимо, почистете филтъра с прахосмукачка. Затворете филтъра.
5. Ако е необходимо, почистете мъха от гнездото на филтъра и уплътнителя. Можете да използвате прахосмукачка. Поставете филтъра обратно в гнездото за филтъра.

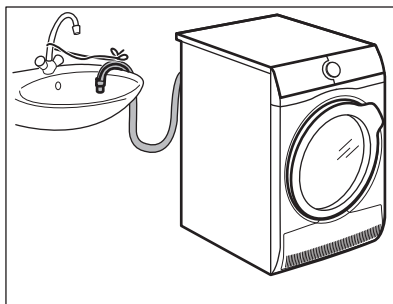


13.4 Източване на контейнера за водата



При стандартна употреба свържете маркуча за източване, за да предотвратите спирането на цикъла на сушилнята, когато резервоарът за вода е пълен. Моля, вижте ръководството „Монтаж на маркуча за източване“.

Ако сушилнята не е напълно заредена, резервоарът може да се използва без маркуч за източване.



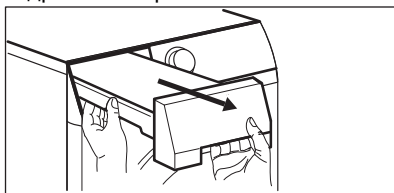
Изпразнете контейнера за кондензирана вода след всеки цикъл на сушене.

Ако контейнерът за кондензирана вода е пълен, програмата прекъсва автоматично.

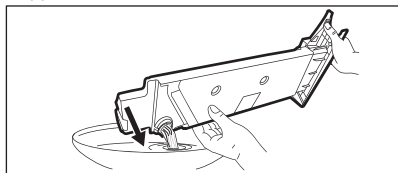
Символът  с контейнер за вода се показва на дисплея и вие трябва да изпразните контейнера за вода.

За да изпразните контейнера за вода:

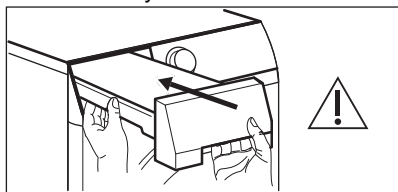
1. Извадете контейнера за вода и го задръжте в хоризонтално положение.



2. Източете водата в леген или подобен съд.



3. Поставете контейнера за вода обратно на мястото му.



4. За да продължи програмата, натиснете бутон Старт/Пауза.

13.5 Почистване на кондензатора

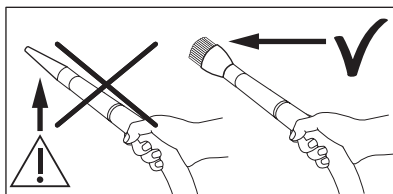
Ако символът на кондензатора мига на дисплея, проверете кондензатора и отделението му. Ако има замърсяване, почистете го. Проверявайте поне веднъж на 6 месеца.

ВНИМАНИЕ!

Не докосвайте металната повърхност с голи ръце. Риск от нараняване. Носете предпазни ръкавици. Почиствайте внимателно, за да предотвратите наранявания по металната повърхност.

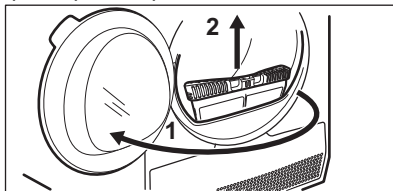
ВНИМАНИЕ!

Не използвайте прахосмукачка с твърда приставка за отстраняване на мъха от кондензатора, това може да повреди ребрата на кондензатора, като доведе до по-ниска работа на уреда и по-дълго време на сушене.

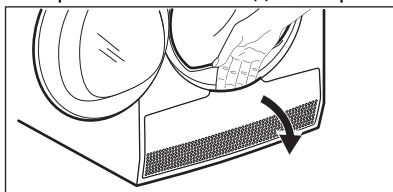


За проверка:

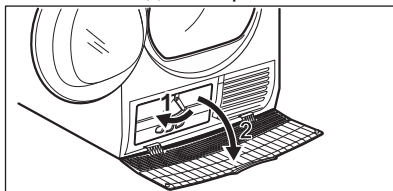
1. Отворете вратата. Издърпайте филтъра нагоре.



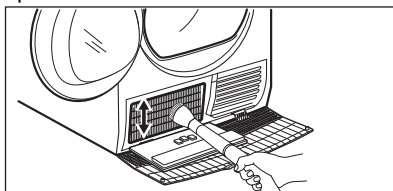
2. Отворете капака на кондензатора.



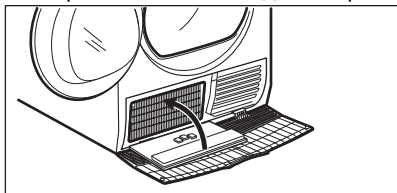
3. Завъртете лостовите, за да освободите капака на кондензатора и го свалете.



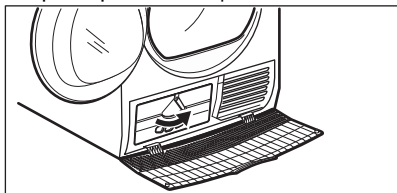
4. Ако е необходимо, премахнете пуха от кондензатора и неговото отделение. Може да използвате прахосмукачка с приставка с четка.



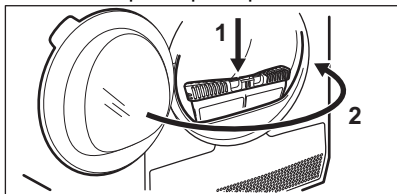
5. Затворете капака на кондензатора.



6. Завъртете лостовите, докато капакът се фиксира на позицията си.



7. Поставете филтъра обратно.



13.6 Почистване на сензора за влажност

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Риск от повреда на сензора за влажност. Не използвайте абразивни материали или домакински телчета за почистване на сензора.

За да се осигурят най-добри резултати за изсушаване, уредът е оборудван със сензор за влажност на метала. Поставя се от вътрешната страна на зоната на вратата.

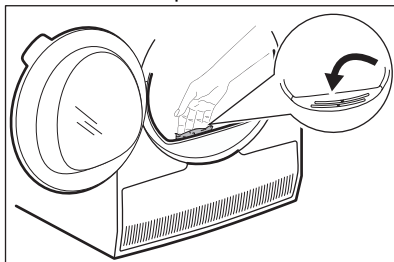
С течение на времето повърхността на сензора може да се замърси, което влошава характеристиките на сушене.

Препоръчваме да почистите сензора поне 3 или 4 пъти или ако наблюдавате спада на ефективността на сушене.

За почистване можете да използвате потвърда гъба за миене на съдове и малко оцет или сапун за чинии.

За да почистите сензора:

1. Отворете вратата за зареждане.
2. Почистете няколко пъти повърхностите на датчика за влажност, като изтриете металната повърхност.



13.7 Почистване на барабана

ВНИМАНИЕ!

Откачете уреда от контакта, преди да го почиствате.

Използвайте стандартен неутрален почистващ препарат, за да почистите вътрешната повърхност на барабана и филтрите му. Подсушете почистените повърхности с мека кърпа.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Не използвайте абразивни материали или домакински телчета за почистване на барабана.

13.8 Почистване на командното табло и корпуса

Използвайте стандартен неутрален почистващ препарат за почистване на командното табло и корпуса.

Използвайте влажна кърпа за почистването. Подсушете почистените повърхности с мека кърпа.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Не използвайте за почистване на уреда препарати за почистване на мебели или препарати, които могат да причинят корозия.

13.9 Почистване на отворите за въздушен поток

Използвайте прахосмукачка, за да премахнете мъха от отворите за въздушния поток.

14. ОТСТРАНЯВАНЕ НА НЕИЗПРАВНОСТИ

ВНИМАНИЕ!

Вижте глава „Безопасност“.

14.1 Кодове за грешка

Уредът не се стартира или спира по време на работа.

Първо се опитайте да намерите решение на проблема (вижте таблицата). Ако проблемът продължи, свържете се с оторизирания сервизен център.

ВНИМАНИЕ!

Изключете уреда преди извършването на, каквато и да било проверка.

В случай на големи проблеми прозвучава звуков сигнал, на екрана се извежда код за грешка и Start/Pause (Старт / Пауза) бутонът може да премигва продължително:

Код за грешка	Възможна причина	Корекция
E50	Моторът на уреда е пренатоварен. Твърде много пране или заседнал предмет в барабана.	Програмата не е приключила. Извадете прането от барабана, задайте програмата и рестартирайте цикъла.
E90 или E91	Вътрешна неизправност. Липсва връзка между електронните компоненти на уреда.	Програмата не е приключила правилно или уредът е спрял прекалено рано. Изключете машината и я включете отново. Ако кодът за грешка се появи отново, свържете се с оторизирания сервизен център.
E90	Електрозахранването не е стабилно.	Когато уредът показва E90 , изчакайте докато електрозахранването е стабилно, след това натиснете старт. Ако уредът постави цикъла на уреда без никаква индикация, натиснете старт на цикъла. Ако предупреждението се появи, проверете целостта на захранващия кабел / контакт или електрозахранването.

Ако екранът покаже други алармени кодове, изключете и включете уреда. Ако проблемът продължи, се обърнете към упълномощен сервизен център.

В случай на различен проблем с барабанната сушилня, проверете таблицата по-долу за възможни решения.

14.2 Отстраняване на неизправности

Проблем	Възможно решение
Не можете да активирате уреда.	Уверете се, че щепселът е включен в контакта. Проверете предпазителя в таблото (на домашната инсталация).
Програмата не стартира.	Натиснете Start/Pause (Старт / Пауза). Уверете се, че вратата на уреда е затворена.
Вратата на уреда не се затваря.	Уверете се, че филтърът е монтиран правилно. Уверете се, че няма захванати дрехи между вратата на уреда и гуменото уплътнение.
Уредът спира по време на работа.	Уверете се, че резервоара за вода е празен. Натиснете Start/Pause (Старт / Пауза), за да стартирате отново програмата. Зареждането е твърде малко; увеличете зареждането или използвайте програмата Time Drying (Време за сушене).
Времетраенето на цикъла е прекалено дълго или резултатът от сушенето не е satisfactoren. ¹⁾	Уверете се, че теглото на прането е подходящо за времетраенето на програмата. Уверете се, че филтърът е чист. Прането е прекалено мокро. Центрофугирайте прането отново в пералната машина. Уверете се, че стайната температура е по-висока от +5 °C и по-ниска от +35 °C. Оптималната стайна температура е между 18°C и 25 °C.
	Задайте програма за Time Drying (Време за сушене) или Extra Dry (Много сухо). ²⁾
Приложението не може да се свърже със сушилнята.	Проверете дали Вашето смарт устройство е свързано с безжичната мрежа. Проверете Вашата домашна мрежа и рутера. Рестартирайте рутера. Свържете се с Вашия доставчик на безжични услуги, ако има проблеми с безжичната мрежа. Сушилнята, смарт устройството или и двете трябва да се конфигурират отново.
Приложението често не може да се свърже със сушилнята.	Опитайте се да преместите домашния рутер колкото е възможно по-близо до сушилнята или обмислете възможността да закупите устройство за увеличаване на безжичния обхват. Изключете микровълновата фурна. Избягвайте едновременната употребата на микровълновата фурна и дистанционното за управление на сушилнята. Микровълните прекъсват Wi-Fi сигнала.
На дисплея се показва — — —.	Ако искате да зададете нова програма, деактивирайте и активирайте уреда.

Проблем	Възможно решение
	Уверете се, че опциите са подходящи за тази програма.

- 1) След максимум 5 часа програмата спира автоматично.
- 2) Може някои места да останат влажни, когато сушите големи артикули (например чаршафи).

Ако резултатите от сушенето не са задоволителни

- Зададената програма е неправилна.
- Филтърът е запушен.
- Топлообменникът е запушен.
- В уреда има твърде много пране.
- Барабанът е замърсен.
- Неправилна настройка на сензора за проводимост (вж. глава „ОПЦИИ: Ниво

*на изсушаване - Регулиране на целевата крайна влажност** за по-добра настройка).

- Въздушните отвори са запушени.
- Стайната температура е прекалено ниска или прекалено висока (оптималната стайна температура е 18°C до 25°C)

15. СТОЙНОСТИ НА ПОТРЕБЛЕНИЕ

15.1 Въведение



Ръководството за потребителя съобщава етикета за енергийна категория и екодизайна на ЕС: Регламент (ЕС) 2023/2534, което е свързано с класовете на енергийна ефективност от **A** до **G**.



QR кодът върху енергийния етикет предоставен с уреда, съдържа уеб връзка, водеща до информация, свързана с функционалността на уреда в базата данни EPREL на ЕС. Запазете етикета за енергийна категория за справка, както и ръководството за потребители и всички други документи, предоставени с уреда. Възможно е да потърсите информацията в EPREL като използвате връзката <https://eprel.ec.europa.eu> и въведете името на модела и продуктовия номер, които се намират върху табелката с данни на уреда. Вижте глава „Описание на продукта“ за местоположението на табелката с данни.

15.2 Легенда

кг	Зареждане на пране.	об./мин.	Центрофугирано на
kWh	Консумация на енергия.		
чч:мм	Продължителността на програмата.		
%	Началната влажност в края на фазата на центрофугиране и целевата крайна влажност в края на програмата за сушене. Колкото по-висока е центрофугата, толкова по-висок е шумът при центрофугиране, но по-ниска е първоначалната влажност и консумация на енергия при сушене на прането.		

15.3 Съгласно Регламент (ЕС) на Комисията (ЕС) 2023/2533 и Регламент (ЕС) 2023/2534.

i

Следните стойности се получават в лабораторни условия съгласно съответните стандарти. Различните параметри могат да променят данните, например: количеството пране, типа пране и условията на околната среда. Първоначалното съдържание на влажност в прането, типът вода, захранващото напрежение и промяната на настройката по подразбиране на дадена програма може също да повлияе на енергопотреблението, продължителността на програмата за сушене и влажността в края на процеса.

Програма	Зарежда- не (кг)	Центро- фугира- но на (об./ мин.)	Пър- вона- чална влаж- ност (%)	Време на су- шене (ч:мм)	Консумация на енергия (kWh)	Целева крайна влажност (%)
Есо 1)	9,0	1000	60	3:05	1,75	0,0
Есо 1)	4,5	1000	60	1:50	0,90	0,0

1) Това е референтната програма, използвана за оценка на съответствието с регламентите на ЕС за екодизайн и енергиен етикет, Регламент (ЕС) 2023/2533 и Регламент (ЕС) 2023/2534. Тази програма може да суши памучно пране от първоначално съдържание на влажност на прането от 60% до целево крайно съдържание на влажност от зареждането от 0%.

Потребление на енергия в различни режими

Консумация на мощност в режим Изкл. (W)	Консумация на енергия в режим на готовност (W)	Забавен старт (W)	Енергийна консумация в режим Готовност в мрежа (W)
0,13	0,13	4,00	2,0 ¹⁾

Времето до режим „Изключване/В готовност“ е максимум 15 минути.

1) Потреблението на енергия на свързаната функция е приблизително 17,5 kWh за година. За да спрете тази функция, моля вижте глава „Wi-Fi – Настройване на свързаността“.

15.4 Обичайни програми

i

Тези стойности служат само за пример.

Програма	Зарежда- не (кг)	Центро- фуги- рно на об./мин.	Пър- вона- чална влаж- ност (%)	Време на су- шене (ч:мм)	Консумация на енергия (kWh)	Целева крайна влажност (%)
Cottons (Памук) Extra Dry (Много сухо)	9,0	1000	60	4:13	2,56	-3,0
Cottons (Памук) Extra Dry (Много сухо)	4,5	1000	60	3:06	1,78	-3,0
Cottons (Памук) Iron Dry (Сухо за гладене)	9,0	1000	60	2:17	1,34	12,0
Cottons (Памук) Iron Dry (Сухо за гладене)	4,5	1000	60	1:21	0,75	12,0
Synthetics (Синте- тика) Extra Dry (Много сухо)	4,0	1200	40	1:34	0,78	0,0
Synthetics (Синте- тика) Cupboard (Сухо за прибиране)	4,0	1200	40	1:06	0,56	1,0
Synthetics (Синте- тика) Iron Dry (Сухо за гладене)	4,0	1200	40	0:46	0,38	12,0
Wool (Вълна)	1,0	1200	35	2:56	1,78	5,0

16. ОПАЗВАНЕ НА ОКОЛНАТА СРЕДА

Рециклирайте материалите със символа  . Поставайте опаковките в съответните контейнери, за да ги рециклирате. Помогнете за опазването на околната среда и човешкото здраве чрез рециклирането на отпадъци от

електрически и електронни уреди. Не изхвърляйте уреди, маркирани със символа  с битовите отпадъци. Върнете продукта в местното депо за рециклиране или се свържете с общинската служба.

Dobro došli u Electrolux! Hvala vam što ste odabrali naš uređaj.



Nastojimo biti održivi te smanjujemo uporabu papira te su svi korisnički priručnici dostupni na internetu. Pristupite svom potpunom korisničkom priručniku na electrolux.com/manuals



Savjeti o korištenju, rješavanju problema, brošure i informacije o servisu i popravcima dostupni su na electrolux.com/support



Kupite dodatnu opremu, potrošni materijal i originalne rezervne dijelove za svoj uređaj na electrolux.com/shop

Zadržava se pravo na izmjene.

SADRŽAJ

1. SIGURNOSNE INFORMACIJE.....	65
2. SIGURNOSNE UPUTE.....	68
3. OPIS PROIZVODA.....	71
4. TEHNIČKI PODACI.....	72
5. UPRAVLJAČKA PLOČA.....	73
6.  WI-FI – POSTAVLJANJE POVEZIVOSTI.....	74
7. PROGRAMI.....	76
8. OPCIJE.....	78
9. POSTAVKE.....	81
10. PRIJE PRVE UPOTREBE.....	82
11. SVAKODNEVNA UPORABA.....	83
12. SAVJETI I PREPORUKE.....	85
13. ODRŽAVANJE I ČIŠĆENJE.....	86
14. RJEŠAVANJE PROBLEMA.....	90
15. VRIJEDNOSTI POTROŠNJE.....	92
16. BRIGA O OKOLIŠU.....	94

1. SIGURNOSNE INFORMACIJE



Prije početka postavljanja i korištenja ovog uređaja pažljivo pročitajte isporučene upute.

Proizvođač nije odgovoran za bilo kakve ozljede ili oštećenje koji su rezultat neispravne ugradnje ili uporabe. Upute uvijek čuvajte na sigurnom i pristupačnom mjestu za buduću uporabu i preuzmite cijelu verziju na internetu.



Upozorenje: Opasnost od požara/Zapaljivi materijali. Uređaj sadrži zapaljivi plin, propan (R290), plin s visokom razinom ekološke kompatibilnosti. Držite vatru i izvore

paljenja dalje od uređaja. Pazite da ne uzrokuje oštećenje u sustavu hlađenja koji sadrži propan.

1.1 Sigurnost djece i osjetljivih osoba

UPOZORENJE!

Opasnost od gušenja, ozljede ili trajnog invaliditeta.

- Ovaj uređaj mogu koristiti djeca u dobi od 8 godina i starija te osobe smanjenih tjelesnih, osjetilnih ili mentalnih mogućnosti ili osobe koje ne raspolažu iskustvom ili znanjem ako su pod nadzorom osobe odgovorne za njihovu sigurnost i rade po uputama koje se odnose na sigurno korištenje uređaja te razumiju uključene opasnosti. Djeca mlađa od 8 godina i osobe s vrlo teškim i složenim invaliditetom moraju se držati podalje od uređaja, osim ako su pod stalnim nadzorom.
- Ne dopustite djeci da se igraju s uređajem.
- Ambalažu držite podalje od djece i zbrinite je na odgovarajući način.
- Držite deterdžente izvan dohvata djece.
- Držite djecu i kućne ljubimce podalje od uređaja kad su vrata otvorena.
- Ako uređaj ima funkciju roditeljske zaštite, mora se aktivirati.
- Bez nadzora djeca ne smiju obavljati čišćenje uređaja i korisničko održavanje.

1.2 Opća sigurnost

- Ovaj je uređaj namijenjen samo za sušenje rublja za kućanstvo koje se može sušiti u perilici.
- Ne koristite funkciju sušilice ako je rublje zaprljano industrijskim kemikalijama.
- Ovaj je uređaj namijenjen za uporabu u kućanstvu i ostalim smještajnim jedinicama u zatvorenom prostoru.
- Ovaj uređaj može se koristiti u uredima, hotelskim sobama, sobama za goste s doručkom, seoskim kućama za goste i

drugim sličnim smještajem u kojima takva uporaba ne prelazi (prosječnu) razinu uporabe u domaćinstvu.

- Ne mijenjajte specifikacije ovog uređaja.
- Ako je sušilica postavlja na vrh perilice za rublje, koristite komplet za slaganje. Komplet za slaganje, dostupan od ovlaštenog dobavljača, može se koristiti samo s uređajima navedenim u uputama isporučenim s priborom. Pažljivo ih pročitajte prije postavljanja (pogledajte korisnički priručnik kompleta).
- Uređaj se može postaviti kao samostojeći ili ispod kuhinjske radne ploče, uz dovoljno prostora (pogledajte letak o postavljanju).
- Ne postavljajte uređaj iza vrata koja se mogu zaključati, kliznih vrata ili vrata s šarkom na suprotnoj strani, što bi spriječilo potpuno otvaranje vrata uređaja.
- Osigurajte cirkulaciju zraka između uređaja i poda. Ventilacijski otvor u podnožju ne smije biti prekriven tepihom, prostirkom ili bilo kojom podnom oblogom.
- **UPOZORENJE:** Uređaj se ne smije napajati preko vanjskog sklopnog uređaja, kao što je tajmer, ili biti spojen na krug koji komunalna služba redovito uključuje i isključuje.
- Priključite mrežni utikač u mrežnu utičnicu samo na kraju postupka postavljanja. Provjerite je li mrežni utikač pristupačan nakon postavljanja.
- **UPOZORENJE:** Ne postavljajte uređaj u okoliš u kojem nema izmjene zraka.
Uređaj sadrži zapaljivi plin, propan (R290), plin s visokom razinom ekološke kompatibilnosti. Držite vatru i izvore paljenja dalje od uređaja. Pazite da ne uzrokuje oštećenje u sustavu hlađenja koji sadrži propan.
- **UPOZORENJE:** Ventilacijski otvori na kućištu uređaja ili ugradbenom elementu ne smiju biti blokirani.
- **UPOZORENJE:** Ne oštećujte sklop rashladnog sredstva.
- **UPOZORENJE:** Ne dodirujte dostupna metalna rebra kondenzatora golim rukama. Opasnost od povrede. Nosite zaštitne rukavice.

- Ako je mrežni kabel za napajanje oštećen, mora ga zamijeniti proizvođač, ovlašteni servisni centar ili kvalificirane osobe kako bi se izbjegao strujni udar.
- Ne prekoračujte maksimalnu količinu rublja od 9,0 kg.
- Obrišite vlakna ili ostatke ambalaže koji su se nakupili oko uređaja.
- Nemojte pokretati uređaj bez filtra. Očistite filter za vlakna prije ili nakon svake uporabe.
- Nemojte sušiti neoprane predmete u sušilici rublja.
- Predmeti koji su zaprljani tvarima poput ulja za kuhanje, acetona, alkohola, benzina, kerozina, sredstva za uklanjanje mrlja, terpentina, voskova i sredstava za uklanjanje voska prije sušenja u sušilici rublja moraju se oprati u vrućoj vodi s dodatnom količinom deterdženta.
- Predmeti poput pjenaste gume (lateks pjena), kapa za tuširanje, vodonepropusnog tekstila, predmeta s gumenom podlogom i odjeće ili jastuka napunjenih pjenastim gumenim punjenjem ne smiju se sušiti u sušilici rublja.
- Provjerite da rublje nije zaglavljeno između vrata uređaja i gumene brtve.
- Omekšivači tkanine ili slični proizvodi smiju se koristiti samo onako kako je navedeno u uputama proizvođača proizvoda.
- Uklonite sve predmete iz predmeta koji bi mogli biti izvor zapaljenja, poput upaljača ili šibica.
- **UPOZORENJE:** Nikad ne zaustavljajte sušilicu rublja prije kraja ciklusa sušenja, osim ako se svi predmeti brzo uklone i rašire tako da se toplina rasprši.
- Prije svakog postupka održavanja, isključite uređaj i iskopčajte utikač iz utičnice.

2. SIGURNOSNE UPUTE

2.1 Instalacija



Upozorenje: Opasnost od požara/
Zapaljivi materijali.

- Odstranite svu ambalažu.

- Ne postavljajte i ne koristite oštećeni uređaj.
- Slijedite upute za postavljanje isporučene s uređajem.
- Ne postavljajte uređaj u okoliš u kojem nema izmjene zraka.

Uređaj sadrži zapaljivi plin, propan (R290), plin s visokom razinom ekološke kompatibilnosti. Držite vatru i izvore paljenja dalje od uređaja. Pazite da ne uzrokuje oštećenje u sustavu hlađenja koji sadrži propan.

- Prilikom pomicanja uređaja uvijek budite pažljivi jer je uređaj težak. Uvijek nosite zaštitne rukavice i zatvorenu obuću.
- Uređaj nemojte postavljati na mjesta na kojima temperatura može biti niža od 5 °C ili viša od 35 °C.
- Površina na podu na koju će se postaviti uređaj mora biti ravna, stabilna, otporna na toplinu i čista.
- Tijekom premještanja uređaj uvijek držite vertikalno.
- Nakon što se uređaj postavi u konačan položaj, libelom provjerite je li uređaj ispravno niveliran. Ako nije, podesite nožice.

2.2 Električni priključak



UPOZORENJE!

Rizik od požara i strujnog udara.

- Priključite mrežni utikač u mrežnu utičnicu samo na kraju postavljanja. Provjerite postoji li pristup mrežnom utikaču nakon postavljanja.
- UPOZORENJE: Ovaj je uređaj dizajniran za ugradnju / spajanje na priključak za uzemljenje u zgradu.
- Provjerite jesu li parametri na natpisnoj pločici kompatibilni s električnim vrijednostima mreže.
- Uvijek upotrebljavajte ispravno postavljenu izoliranu utičnicu.
- Nemojte upotrebljavati adaptere s više utikača i produžne kabele.
- Ne isključujte uređaj povlačenjem za mrežni kabel. Uvijek povucite za mrežni utikač.
- Mrežni kabel i mrežni utikač ne dirajte mokrim rukama.

2.3 Primjena



UPOZORENJE!

Opasnost od ozljeda, električnog udara, požara, opekline ili oštećenja uređaja.

- Ovaj uređaj namijenjen je isključivo uporabi u kućanstvu (u zatvorenom).
- Ne sušite oštećene (poderane, pohabane) predmete koji sadrže postavbe ili ispune.
- Ako je rublje oprano sredstvom za uklanjanje mrlja, provedite dodatni ciklus ispiranja prije početka ciklusa sušenja.
- Sušite samo tkanine prikladne za sušenje u uređaju. Slijedite upute za čišćenje na etiketi predmeta.
- Nemojte piti ili pripremati hranu kondenziranim/destiliranim vodom. Može izazvati zdravstvene probleme ljudima i kućnim ljubimcima.
- Nemojte sjediti ili stajati na otvorenim vratima uređaja.
- Nemojte sušiti mokru odjeću koja kaplje u uređaj.
- Za zamjenu unutarnjeg osvjetljenja obratite se ovlaštenom servisu. Vidljivo LED zračenje, ne gledajte izravno u zraku.

2.4 Održavanje i čišćenje



UPOZORENJE!

Opasnost od ozljeda ili oštećenja uređaja.

- Za čišćenje uređaja nemojte koristiti raspršivač vode i paru.
- Očistite uređaj vlažnom mekom krpom. Koristite samo neutralne deterdžente. Nikada ne koristite abrazivna sredstva, abrazivne spužvice za ribanje, otapala ili metalne predmete.
- Budite pažljivi prilikom čišćenja uređaja kako biste spriječili oštećenje sustava hlađenja.
- Ne dodirujte metalna krilca kondenzatora golim rukama kako biste spriječili ozljede. Uvijek nosite zaštitne rukavice i pažljivo očistite da ne oštetite metalnu površinu.
- Prilikom čišćenja filtera, odložite vlakna u kantu za smeće kako biste spriječili ulazak mikroplastike u sustav vode.

2.5 Kompresor



UPOZORENJE!

Opasnost od oštećenja uređaja.

- Kompresor i kompresorski sustav u sušilici napunjen je posebnim sredstvom koje ne

sadrži kloro-fluoro-uglikovodike. Sustav uvijek mora biti hermetički zatvoren. Oštećenje sustava može prouzročiti curenje.

2.6 Servis

- Za popravak uređaja obratite se ovlaštenom servisnom centru. Koristite samo originalne rezervne dijelove.
- Imajte na umu da samostalni ili neprofesionalni popravak može imati sigurnosne posljedice i može poništiti jamstvo.
- Sljedeći rezervni dijelovi dostupni su najmanje 10 godina nakon ukidanja modela: brtve i brtvila, prekidači i tipke, kondenzacijske pumpe, blokade vrata, motori i četkice motora, prijenos između motora i bubnja, ventilator i ventilatorski kotači, bubnjeve i ležajeve, cijevi za vodu i povezane opreme uključujući crijeva, ventile i filtre, kabele i utikače, tiskane pločice, elektronički zasloni, termostati i senzori temperature, ažuriranja softvera (uključujući softver za resetiranje), opruge, grijače i grijače elemente, električni osigurači (odvojeno ili zajedno isporučeni), kondenzator motora, zatezna remenica, zatezni valjak, vrata, brtve na vratima, ručke vrata, sklopovi brave vrata i šarke, filtere za vlakna, filteri za zrak, plastične periferne jedinice, spremnik za kondenzat. Trajanje u vašoj zemlji može biti dulje. Za više informacija posjetite našu internetsku stranicu.
- Imajte na umu da su neki od tih rezervnih dijelova dostupni samo profesionalnim

serviserima i da nisu svi rezervni dijelovi relevantni za sve modele.

- Što se tiče žarulje(a) unutar ovog proizvoda i rezervnih žarulja koje se prodaju zasebno: Ove žarulje namijenjene su da izdrže ekstremne fizičke uvjete u kućanskim uređajima, poput temperature, vibracija, vlage ili su namijenjene signaliziranju informacija o radnom stanju uređaja. Nisu namijenjene za druge primjene i nisu pogodne za osvjjetljenje u kućanstvu.

2.7 Zbrinjavanje



UPOZORENJE!

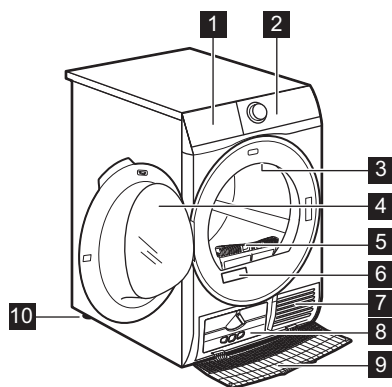
Opasnost od ozljeda ili gušenja.



Upozorenje: Opasnost od požara / Opasnost od oštećenja stvari i oštećenja uređaja.

- Iskopčajte uređaj iz električne iz vodovodne mreže.
- Odrežite električni kabel za napajanje u blizini uređaja i bacite ga.
- Uređaj sadrži zapaljivi plin (R290). Za informacije o pravilnom odlaganju proizvoda kontaktirajte svoje općinske vlasti.
- Uklonite bravu na vratima kako biste spriječili zatvaranje djece ili kućnih ljubimaca u bubnju.
- Uređaj odložite u otpad u skladu s lokalnim propisima za odlaganje električne i elektroničke opreme (WEEE).

3. OPIS PROIZVODA

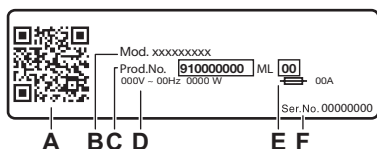


- 1 Spremnik vode
- 2 Upravljačka ploča
- 3 Unutarnje svjetlo
- 4 Vrata uređaja
- 5 Filtar
- 6 Natpisna pločica
- 7 Otvori za protok zraka
- 8 Poklopac kondenzatora

- 9 Pokrov kondenzatora
- 10 Podesive nožice



Radi lakšeg stavljanja rublja ili instalacije, smjer otvaranja vrata može se promijeniti (pogledajte zasebnu uputu).



Na natpisnoj pločici stoji:

- A. QR kôd
- B. naziv modela
- C. broj proizvoda
- D. električne klase
- E. serijski broj

Skenirajte **QR kod** pomoću kamere kako biste preuzeli našu aplikaciju iz trgovine aplikacija na svojem pametnom uređaju i slijedite potrebne korake. Registrirajte proizvod i iskoristite ga na najbolji mogući način.

- Pristup pojedinostima vašeg uređaja, dokumentaciji i artiklima o načinu korištenja najboljih značajki (Korisnički priručnik također je dostupan na electrolux.com/manuals)
- Pronađite savjete o korištenju, rješavanju problema, informacije o servisu i popravcima (također dostupne na electrolux.com/support)
- Kupite pribor, potrošni materijal i originalne rezervne dijelove za vaš uređaj (također dostupno na electrolux.com/shop)

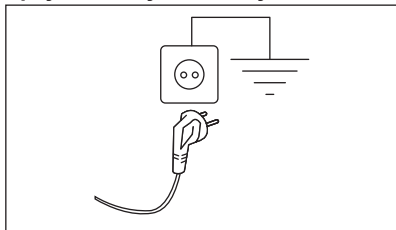
3.1 Električni priključak

Na kraju postavljanja možete priključiti mrežni utikač u utičnicu.

Na natpisnoj pločici i u poglavlju „Tehnički podaci” navedene su potrebne električne vrijednosti. Provjerite jesu li kompatibilne s mrežnim napajanjem.

Provjerite može li vaša kućna električna instalacija podnijeti maksimalno potrebno opterećenje, uzimajući u obzir i sve druge uređaje koji mogu biti u upotrebi.

Spojite uređaj na uzemljenu utičnicu.



Kabel električnog napajanja nakon postavljanja uređaja mora biti lako dostupan.

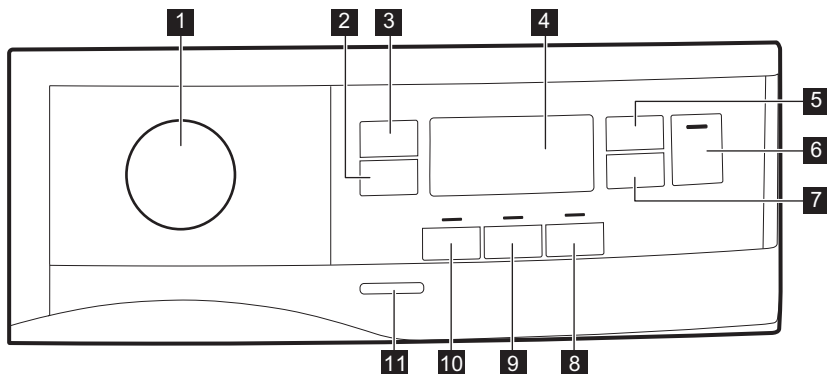
Za bilo kakve električne radove potrebne za postavljanje ovog uređaja obratite se našem ovlaštenom servisnom centru.

Proizvođač ne prihvaća nikakvu odgovornost za štetu ili ozljede zbog nepoštivanja gornjih sigurnosnih mjera opreza.

4. TEHNIČKI PODACI

Visina x Širina x Dubina	85,0 x 59,6 x 66,2 cm
Maks. dubina s otvorenim vratima uređaja	110,7 cm
Maks. širina s otvorenim vratima uređaja	95,8 cm
Namjestiva visina	85,0 cm (+ 1,5 cm - podešavanje nožica)
Zapremnina bubnja	118 l
Maksimalno punjenje	9,0 kg
Napon	230 V
Frekvencija	50 Hz
Emisija buke koja se prenosi zrakom za ciklus sušenja Eco programa pri maksimalnoj količini rublja	64 dB(A)
Ukupna snaga	700 W
Vrsta upotrebe	Kućanstvo
Dopuštena okolna temperatura	+ 5 °C do + 35 °C
Razina zaštite od prodora krutih čestica i vlage osigurana je zaštitnim poklopcem, osim ako niskonaponska oprema nema zaštitu od vlage	IPX4
Oznaka plina rashladnog sredstva	R290
Masa rashladnog sredstva	0,120 kg

5. UPRAVLJAČKA PLOČA



- 1** Programator i ● RESET prekidač
- 2** Extra Anticrease (Zaštita od gužvanja) dodirna tipka
- 3** Dryness Level (Sušenje) dodirna tipka
- 4** Zaslón
- 5** Time Dry (Vremensko sušenje) dodirna tipka
- 6** Start/Pause (Start/Pauza) dodirna tipka
- 7** Delay Start (Odgoda) dodirna tipka
- 8** Extra Silent (Extra suho) dodirna tipka
- 9** Reverse Plus (Okretanje PLUS) dodirna tipka

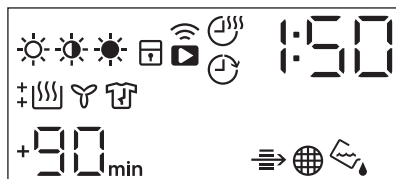
10 Refresh (Osvježavanje) dodirna tipka

11 Tipka On/Off



Pritisnite dodirne tipke tako da je prst u području sa simbolom ili nazivom opcije. Prilikom rukovanja upravljačkom pločom ne nosite rukavice. Pobrinite se da upravljačka ploča bude uvijek čista i suha.

5.1 Prikaz



Symbol na zaslonu	Opis simbola
	opcija suhoće rublja: suho za glačanje, suho za u ormar, super suho
	opcija vremenskog sušenja uključena
	opcija odgode početka je uključena

Simbol na zaslonu	Opis simbola
	indikator: <i>Wi-Fi veza</i>
	opcija daljinskog pokretanja je uključena
	indikator: <i>provjerite izmjenjivač topline</i>
	indikator: <i>očistite filter</i>
	indikator: <i>ispraznite spremnik vode</i>
	roditeljska zaštita uključena
	krivi odabir
	indikator: <i>faza sušenja</i>
	indikator: <i>faza hlađenja</i>
	indikator: <i>faza za sprječavanje pojave nabora</i>
1 : 50	trajanje programa
+30 _{min.} , +60 _{min.} , +90 _{min.} , +2h	produženje osnovne faze za sprječavanje pojave nabora: +30min, +60min, +90min, +2h)
: 10 - 2 : 00	odabir vremenskog sušenja (10 min-2 h)
1h - 20h	odabir daljinskog pokretanja (1 h-20 h)

6. WI-FI – POSTAVLJANJE POVEZIVOSTI

Ovo poglavlje opisuje kako spojiti pametni uređaj na Wi-Fi mrežu i povezati ga s mobilnim uređajem.

Pomoću ove funkcije možete primati obavijesti, nadzirati i kontrolirati sušilicu rublja s mobilnih uređaja.

Funkcija Wi-Fi je isključena kao tvornički zadana postavka.

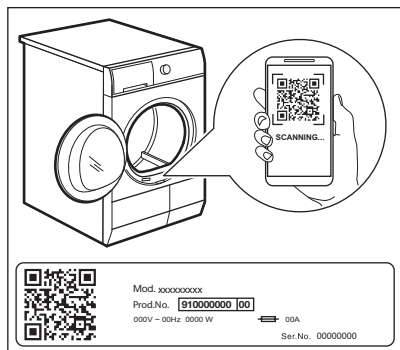
Za povezivanje uređaja kako biste uživali u cijelom nizu potrebnih značajki i usluga potrebno vam je:

- Kućna bežična mreža s internetskom vezom.
- Mobilni uređaj spojen na bežičnu mrežu.

Frekvencija	2,412 - 2,472 GHz za europsko tržište
--------------------	---------------------------------------

Protokol	IEEE 802,11b/g/n
Maks. snaga	< 20dBm
Šifriranje	WPA, WPA2, WPA3

6.1 QR kod na natpisnoj pločici



QR kod može se koristiti na dva načina:

- Skenirajte QR kod putem ugrađene aplikacije kamere kako biste preuzeli našu aplikaciju iz trgovine App Store na svojem pametnom uređaju i slijedite potrebne korake.
- Uparivanje pametnog uređaja s uređajem radi jednostavnijeg postupka. Skenirajte QR kod skenerom QR koda ugrađenim u našu aplikaciju.

6.2 Instaliranje naše aplikacije

Prilikom povezivanja sušilice s aplikacijom, stanite blizu nje sa svojim pametnim uređajem.

Provjerite je li vaš pametni uređaj povezan s bežičnom mrežom.

1. Idite na App Store na vašem pametnom uređaju ili skenirajte QR kod (*pogledajte odjeljak „QR kod na nazivnoj pločici“*).
2. Preuzmite i instalirajte našu aplikaciju.
3. Pokrenite aplikaciju. Odaberite državu i jezik i prijavite se s vašom adresom e-pošte i lozinkom. Ako nemate račun, kreirajte novi račun slijedeći upute u našoj aplikaciji.

6.3 Konfiguracija bežične veze sušilice

Preuzmite i instalirajte našu aplikaciju na vašem pametnom uređaju.

1. U našoj aplikaciji - dodirnite Dodaj uređaj i slijedite upute na aplikaciji za povezivanje uređaja.

2. Pritisnite tipku uklj./isklj. na nekoliko sekundi kako biste uključili uređaj.
3. Odaberite program okretanjem programatora.
4. Istodobno pritisnite i 3 sekunde držite pritisnutima gumb **Time Dry (Vremensko sušenje)** i **Delay Start (Odgoda)** dok ne začujete klik.

Tekst  se pojavljuje na 5 sekundi, ikona

 Wi-Fi počinje treptati, a bežični modul se pokreće. Može potrajati oko 10 sekundi dok ne bude spreman. Kad je bežični modul spreman, tekst  (**Access Point**) uključuje se kako bi vas obavijestio da će pristupna točka biti otvorena oko 5 minuta.

5. Konfigurirajte našu aplikaciju na vašem pametnom uređaju.
6. Ako je povezivost konfigurirana, simbol  (**Access Point**) se isključuje a ikona  Wi-Fi će prestati treptati i svijetlit će stalno kako bi se potvrdilo da je konfiguracija uspješna.



Svaki put kad uključite uređaj, potrebno mu je 10 sekundi da se automatski poveže na mrežu. Kada indikator  Wi-Fi prestane treptati, veza je spremna.

Za isključivanje bežične veze pritisnite i držite pritisnutim taktilne gumb **Time Dry (Vremensko sušenje)** i **Delay Start (Odgoda)** 3 sekunde dok ne začujete prvi zvučni signal: Na zaslonu se prikazuje **OFF**.



Ako isključite i ponovno uključite uređaj, bežična veza se automatski isključuje.

Za uklanjanje vjerodajnica bežične veze, pritisnite i držite taktilne gumb **Time Dry (Vremensko sušenje)** i **Delay Start (Odgoda)** 10 sekundi dok ne začujete drugi zvučni signal: Na zaslonu će se prikazati simbol

— — —

6.4 Daljinsko pokretanje



Naša aplikacija omogućava vam da kontrolirate pranje vašeg rublja putem mobilnog uređaja.

Sadrži veliki broj programa, korisnih značajki i informacija o proizvodima koji su savršeno prilagođeni uređaju.

Kroz aplikaciju možete odabrati programe koji su već dostupni na upravljačkoj ploči uređaja i također otključati dodatne programe dostupne samo s mobilnog uređaja.

Dodatni se programi mogu mijenjati tijekom vremena, zajedno s novim verzijama aplikacije.

To je prilagođena njega rublja - sve s vašeg mobilnog uređaja.

Kad je aplikacija instalirana i bežično povezivanje je kompletirano, možete daljinski pokrenuti i zaustaviti program sušenja uključanjem daljinskog pokretanja.



Daljinska kontrola automatski se uključuje kad pritisnete tipku **Start/Pause (Start/Pauza)** za pokretanje programa, ali je također moguće i pokrenuti program sušenja.

Aktiviraj daljinsko pokretanje

1. Pritisnite gumb **Delay Start (Odgoda)**  i indikator  prikazat će se na zaslonu.
2. Pritisnite gumb **Start/Pause (Start/Pauza)** za uključenje Daljinskog pokretanja.

Indikatori  prikazuju se na zaslonu. Sad je moguće daljinski pokrenuti program.

Deaktiviraj daljinsko pokretanje

Pritisnite taktilni gumb **Delay Start (Odgoda)**  i potvrdi pritiskom na gumb **Start/Pause (Start/Pauza)**.

Ikona  se isključuje i daljinsko pokretanje je deaktivirano.



Ako su vrata otvorena, **Daljinsko pokretanje** se deaktivira.



Položaj resetiranja ● deaktivira daljinsko pokretanje.

6.5 Bežično ažuriranje



UPOZORENJE!

Tijekom ažuriranja toplo se preporučuje da uređaj ne isključujete ili iskopčajete iz napajanja.

Aplikacija može predložiti ažuriranje za preuzimanje novih značajki.

Ažuriranje se prihvaća samo putem aplikacije.

Ako program radi, aplikacija će pokazati obavijest da će se ažuriranje pokrenuti na kraju programa.

Tijekom ažuriranja na zaslonu uređaja prikazuje se .

Uređaj će se moći ponovno koristiti na kraju ažuriranja bez ikakve obavijesti o uspješnom ažuriranju.

Ako dođe do pogreške, uređaj će na zaslonu prikazati : jednostavno pritisnite bilo koji gumb ili okrenite programator kako biste se vratili na normalnu uporabu.

7. PROGRAMI

7.1 Naša aplikacija i dodatni skriveni programi

Naša aplikacija omogućuje vam **široki izbor dodatnih skrivenih programa**. Povežite

uređaj na našu aplikaciju i moći ćete odabrati program koji najviše odgovara vašim potrebama.



Nazivi programa podložni su promjenama ovisno o zahtjevima tržišta bez prethodne obavijesti. Aplikacija će vam dati potpuni opis svakog programa.

Trening oprema	Zavjese	Traper
Rugbi oprema	Ručnici	Program za dječju odjeću
Teniseice za trčanje	Dlaka kućnih ljubimaca	Posteljina
Popluni	Anti-alergijski para	Stalak za sušenje

7.2 Tablica programa

Program	Količina punjenja 1)	Značajke / Vrsta tkanine ²⁾
Eco ³⁾	9,0 kg	Program je prikladan za sušenje vlažnog rublja od pamuka i najučinkovitiji je program u pogledu potrošnje energije za sušenje vlažnog pamučnog rublja. Razina suhoće nije podesiva i postavljena je prema zadanim postavkama na Cup-board (Suho za ormar) / spreman za pohranu. / ☺☺☺
MixCare (Brzo miješano)	6,0 kg	Namijenjen za rutinsko sušenje onoga što perete bez sortiranja. Ravnomjerno suši odjeću izrađenu od pamuka, mješavine pamuka i sintetike i sintetike. / ☺☺☺☺
Cottons (Pamuk)	9,0 kg	Program za pranje bijelog i šarenog pamučnog rublja. Zadana postavka za razinu suhoće „spreman za pohranu“. / ☺☺☺
Synthetics (Sintetika)	4,0 kg	Miješano rublje koje sadrži uglavnom sintetička vlakna poput poliestera, poliamida itd. / ☺☺☺☺
Delicate (Osjetljivo)	2,0 kg	Preporučuje se za generičke osjetljive tkanine poput viskoze, rajona, akrila i njihovih mješavina. / ☺☺☺☺
Wool (Vuna) 	1,0 kg	Nježno suši strojno i ručno perive vunene predmete. Izvadite odjeću odmah nakon završetka programa.
Silk (Svila) 	0,5 kg	Čuva oblik osjetljive strojno i ručno perive svilene odjeće te smanjuje nabore nježnim toplim zrakom i mekim pokretima. / ☺☺☺☺
Easy Iron (Lako glačanje)	2,0 kg	Ograničava gužvanje na maloj količini pamučnih, sintetičkih i miješanih tkanina radi lakog glačanja. Sadrži dvije razine sušenja: Glačalo ostavlja rublje malo vlažno za glačanje ili vješanje; Ormar potpuno suši predmete. / ☺☺☺☺
Sport (Sportka lagana odjeća)	4,0 kg	Suši generičku sportsku odjeću izrađenu od sintetičkih vlakana uključujući polister, mješavine elastana i poliamid. / ☺☺☺☺

Program	Količina punjenja ¹⁾	Značajke / Vrsta tkanine ²⁾
Outdoor 	2,0 kg	Pomaže u održavanju funkcionalnosti vanjske odjeće izrađene od tehničkog tekstila vraćanjem vodonepropusnosti vodootpornim jaknama i nepropusnim jaknama s uklo-njivim podstavama (pogodnim za sušenje u sušilici). / 
Hygiene (Higijena) 	5,0 kg	Suši i dezinficira vašu odjeću i druge pred-mete održavajući temperaturu iznad 60 °C tijekom vremena, uklanjajući 99,9% bakteri-ja i virusa ⁴⁾ . Opaska: Ovaj ciklus treba koristiti samo za vlažne predmete. Nije prikladan za osjetljive tkanine. / 
Bedlinen (Posteljina) XL	4,5 kg	Suši do tri kompleta posteljina odjednom. Minimizira uvrtnje i zapetljavanja velikih predmeta kako bi se osiguralo da svaka po-steljina dosegne jednoliku suhoću bez mo-krih mjesta. / 

- 1) Maksimalna težina odnosi se na suhe predmete.
- 2) Za značenje oznaka tkanine, pogledajte poglavlje *SAVJETI I PREPORUKE: Priprema rublja*.
- 3) Ovo je referentni program koji se koristi za procjenu sukladnosti s propisima EU o ekološkom dizajnu i ener-getskim oznakama, Reg. (EU) 2023/2533 i Reg. (EU) 2023/2534. Ovaj program može sušiti pamučno rublje od počet-nog sadržaja vlage punjenja od 60 % do ciljnog konačnog sadržaja vlage punjenja od 0 %.
- 4) Testirano na *Escherichia coli*, *Candida albicans* i bakteriofag MS2. Nezavisno ispitivanje koje je proveo Swissa-test Testmaterialien AG 2021. (Izvešće o ispitivanju br. 20212038).

Woolmark Premium Wool Care - Plava



Ciklus sušenja vune ovog uređaja testirala je i odobrila tvrtka Woolmark. Ciklus je prikladan za sušenje odjeće od vune s oznakom „hand wash“ (ručno pranje) ako se peru na progra-mu ručnog pranja kojeg odobrava Woolmark i suše u skladu s uputama proizvođača ovog uređaja. M2613
Woolmark simbol je oznaka certifikacije u mnogim državama.

8. OPCIJE

8.1 Extra Anticrease (Zaštita od gužvanja)

Produljuje fazu protiv gužvanja za 30, 60, 90 minuta ili 2 sata na kraju ciklusa sušenja. Ova funkcija smanjuje nabore. Rublje se može izvaditi tijekom faze protiv gužvanja.

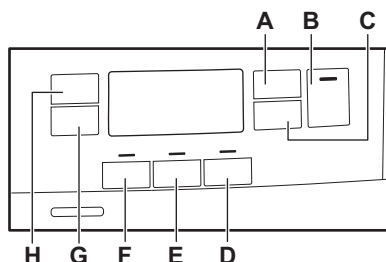
8.2 Dryness Level (Sušenje)

Ta funkcija pomaže u povećanju suhoće rublja. Postoje 3 opcije:

-  Extra Dry (Ekstra suho)
-  Cupboard (Suho za ormar)

- ☀ Iron Dry (Suho za glačanje)

Podešavanje ciljne završne vlažnosti



To može biti potrebno jer na rezultate sušenja utječu brojni uvjeti, npr. vrsta vode, napon napajanja ili temperatura okoline itd.

KAKO POSTIĆI SAVRŠENO SUŠENJE:

1. Pokušajte podesiti opcije razine suhoće (pogledajte opciju *Razina suhoće* gore).
2. Ako želite dodatno povećati rezultate sušenja rublja, možete izmijeniti zadanu postavku suhoće (pogledajte u nastavku). Ova postavka djeluje s većinom programa, osim s programima **Eco**, **Wool** (Vuna), **Duvet** (Popluni), **Down Jacket** (Per-nata jakna), **Refresh** (Osvježavanje) ako su dostupni na uređaju.



Svaki put kada uđete u način rada "Podešavanje ciljne završne vlažnosti", prethodno postavljene stupanj završne vlažnosti promijenit će se u sljedeću vrijednost (npr. prethodno postavljeno - 2 - promijenit će se u - 1 -).

Za promjenu zadanog stupnja ciljne završne vlažnosti:

1. Pritisnite tipku on / off za aktiviranje uređaja.
2. Upotrijebite programator da postavite bilo koji program.
3. Pričekajte približno 8 sekundi.
4. Istovremeno pritisnite i zadržite tipke (F) i (E).

Uključuje se jedan od ovih indikatora:

- - 0 - maksimalno suho
- - 1 - više suho rublje
- - 2 - standardno suho rublje

5. Ponovno pritisnite i držite pritisnutima tipke (F) i (E) dok se ne uključi indikator odgovarajuće razine.



Ako se zaslon vrati u normalan način rada (prikaže se vrijeme odabranog programa iz 2. koraka), dok se postavlja stupanj završne vlažnosti, ponovo pritisnite i zadržite tipke (F) i (E) kako biste ušli u način rada "Podešavanje ciljne završne vlažnosti" (prethodno postavljena razina završne vlažnosti će se promijeniti u sljedeću vrijednost).

6. Za prihvaćanje odabranog stupnja završne vlažnosti cilja, pričekajte 5 s i zaslon se vraća u normalni način rada.

Razina suhoće	Simbol zaslona
- 0 - maksimalno suho	+ [W]
- 1 - više suho rublje	+ [W]
- 2 - standardno suho rublje	[W]

8.3 Time Dry (Vremensko sušenje)

Možete postaviti trajanje programa, od najmanje 10 minuta do najviše 2 sata. Potrebno trajanje ovisi o količini rublja u uređaju.



Preporučamo podešavanje kratkog vremena trajanja za male količine rublja ili za samo jedan komad odjeće.

SAVJET ZA VREMENSKO SUŠENJE

do 10 min	djelovanje samo hladnog zraka (bez grijača).
10 - 40 min	dodatno sušenje za poboljšanje suhoće nakon prethodnog ciklusa sušenja.
>40 min	potpuno sušenje male količine rublja do 4 kg, dobro centrifugirano (> 1200 o/min).

8.4 Time Dry (Vremensko sušenje) uklj. Wool (Vuna) programa

Opcija pogodna za program Wool (Vuna) za podešavanje završne razine suhoće.

8.5 Refresh (Osvježavanje)

Za osvježavanje odjeće koja je bila spremljena. Maksimalno punjenje ne smije prijeći 1 kg.

8.6 Reverse Plus (Okretanje PLUS)

Povećajte broj okreta bubnja kako biste smanjili uvijanje i zaplitanje predmeta. Da bi

se povećala jednolikost rezultata sušenja i smanjili nabori. Preporučuje se za velike ili dugačke predmete (npr. plahte, hlače, duge haljine).

8.7 Extra Silent (Extra suho)

Uređaj radi uz nisku razinu buke bez utjecaja na kvalitetu sušenja. Uređaj radi sporije uz dulje vrijeme ciklusa.

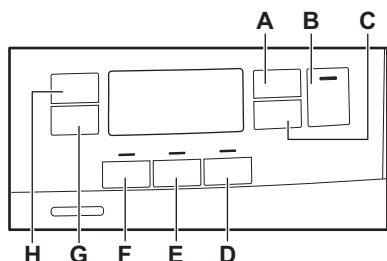
8.8 Tablica opcija

Programi ¹⁾	Dryness Level (Sušenje)			Extra Anti-crease (Zaštita od gužvanja)	Refresh (Osvježavanje)	Reverse Plus (Okretanje PLUS)	Extra Silent (Extra suho)	Time Dry (Vremensko sušenje)
								
Eco		■		■				
MixCare (Brzo miješano) XL	■	■		■		■		■
Cottons (Pamuk)	■	■	■	■	■	■	■	■
Synthetics (Sintetika)	■	■	■	■	■	■	■	■
Delicate (Osjetljivo)		■		■				
Wool (Vuna)  								■ ²⁾
Silk (Svila) 		■		■				
Easy Iron (Lako glačanje)		■	■	■				
Sport (Sportka lagana odjeća)		■		■				
Outdoor 		■		■				
Hygiene (Higijena) 	■			■				
Bedlinen (Posteljina) XL	■	■	■	■		■		■

1) Zajedno s programom možete postaviti 1 ili više opcija. Za njihovo uključivanje ili isključivanje pritisnite odgovarajuću dodirnu tipku.

2) Vidi poglavlje OPCIJE: vremensko sušenje na programu Vuna

9. POSTAVKE



- A. Time Dry (Vremensko sušenje) dodirna tipka
- B. Start/Pause (Start/Pauza) dodirna tipka
- C. Delay Start (Odgoda) dodirna tipka
- D. Extra Silent (Extra suho) dodirna tipka
- E. Reverse Plus (Okretanje PLUS) dodirna tipka
- F. Refresh (Osvježavanje) dodirna tipka
- G. Extra Anticrease (Zaštita od gužvanja) dodirna tipka
- H. Dryness Level (Sušenje) dodirna tipka

9.1 Funkcija roditeljska zaštita

Ova opcija sprječava djecu da se igraju s uređajem dok je program u tijeku. Dodirni gumbi su zaključani.

Samo je gumb za uklj./isklj. otključan.

Uključivanje opcije sigurnosne blokade za djecu:

1. Za uključivanje uređaja pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje.
2. Pritisnite i nekoliko sekundi držite pritisnutu tipku **D**.

Pali se indikator sigurnosne blokade za djecu.



Sigurnosna blokada za djecu može se isključiti dok program radi. Pritisnite i istovremeno držite iste dodirne tipke sve dok se indikator roditeljske zaštite ne isključi. Funkcija roditeljske zaštite nije dostupna 8 sekundi nakon isključenja uređaja.

9.2 Indikator spremnika vode

Osnovna postavka spremnika za vodu je "uključeno". Uključuje se kada program završi ili kada je potrebno isprazniti spremnik za vodu.



Ako je postavljen komplet za izbacivanje kondenzata (dodatna oprema), uređaj automatski izbacuje vodu iz spremnika za vodu. U tom vam slučaju preporučujemo da isključite indikator spremnika za vodu.

Isključivanje indikatora spremnika za vodu:

1. Pritisnite tipku on / off za aktiviranje uređaja.
2. Pričekajte približno 8 sekundi.
3. Istovremeno pritisnite i držite pritisnutima tipke **(H)** i **(G)**. Na zaslonu se prikazuje "Off" i indikator spremnika za vodu je isključen. Nakon 5 s zaslon se vraća u normalni način rada.



Za ponovno aktiviranje indikatora spremnika za vodu, ponovite gore opisani postupak. Na zaslonu se prikazuje "On" i indikator spremnika za vodu je uključen.

9.3 Alarm uključen/isključen

Za isključivanje ili uključivanje zvučnih signala pritisnite i istovremeno oko 2 sekunde držite pritisnutima dodirne tipke **(A)** i **(C)**.

9.4 Brojač sati rada

Ova funkcija daje mogućnost prikaza ukupnog vremena rada uređaja u satima, koje se broje od trenutka prvog uključivanja. Prikazuje se stvarno vrijeme rada ciklusa (ne uključuje pauze ili vrijeme odgođenog pokretanja).

Za prikazivanje ove vrijednosti, postupite na sljedeći način:

1. Uključite uređaj pritiskom gumba **On/Off**.
2. Pritisnite i nekoliko sekundi držite pritisnutima gumba **F** i **D**.
3. Nakon 3 sekunde na zaslonu se prikazuju ukupni sati rada uređaja: npr. ako je vrijeme rada **1276** sati, na zaslonu se prikazuje tekst **Hr** na 2 sekunde, a zatim **12** na 2 sekunde nakon čega slijedi **76**. Ova se vrijednost prikazuje s nizom od dvije znamenke odjednom: prve dvije znamenke označavaju tisuće i stotine, druge dvije znamenke označavaju desetice i jedinice.

Za izlazak iz ovog načina rada, pritisnite bilo koji gumb, okrenite programator ili isključite uređaj.

9.5 Tvornički zadane postavke

Ova funkcija omogućuje vraćanje tvornički zadanih postavki. Poništiti će se spremljene

opcije i načini rada. Također će ukloniti vjerodajnice WiFi mreže iz memorije uređaja i resetirati prilagođene postavke programa.

Za **aktiviranje** ove opcije, slijedite korake u nastavku:

1. Uključite uređaj pritiskom gumba **On/Off**.
2. Pričekajte približno 8 sekundi.
3. Pritisnite i nekoliko sekundi držite pritisnutima gumba **E** i **D**.
4. Uređaj će potvrditi rad tako što će prikazati — — —.



Ako postupak ne uspije (može se dogoditi uslijed vremenskog ograničenja ili pogrešne kombinacije gumba), isključite uređaj i ponovite postupak od početka.

10. PRIJE PRVE UPOTREBE



Brave na stražnjem bubnju automatski se uklanjaju kad se sušilica pokrene po prvi put. Možda ćete čuti određenu buku.

Da biste otključali brave stražnjeg bubnja:

1. Uključite uređaj.
2. Postavite bilo koji program.
3. Pritisnite gumb Start/Pauza.

Bubanj se počinje okretati. Stražnje bravice bubnja su deaktivirane.

Prije upotrebe uređaja za sušenje odjeće:

- Očistite bubanj sušilice vlažnom krpom.
- Započnite jednosatni program s vlažnim rubljem.



Na početku ciklusa sušenja (prvih 3-5 min.) razina zvuka može biti malo povišena. To se događa uslijed pokretanja kompresora. To je normalno za uređaje s kompresorom kao što su hladnjaci i zamrzivači.

10.1 Neobičan miris

Uređaj je tijesno pakiran.

Nakon otvaranja ambalaže, možete osjetiti neobičan miris. To je normalno za potpuno nove proizvode.

Uređaj je napravljen od nekoliko različitih vrsta materijala koji zajedno mogu proizvesti neobičan miris.

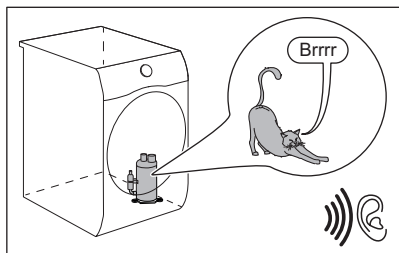
Tijekom vremena uporabe, nakon nekoliko ciklusa sušenja neugodan miris postepeno nestane.

10.2 Buka

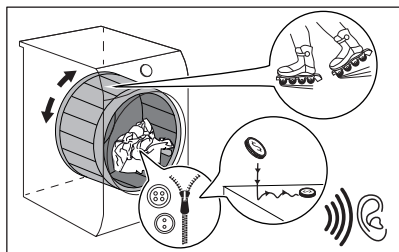


Tijekom ciklusa sušenja, u različito vrijeme mogu se čuti različiti zvukovi. To su normalni zvukovi rada uređaja.

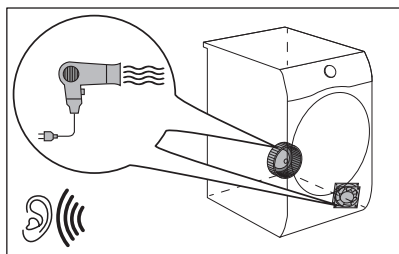
Rad kompresora.



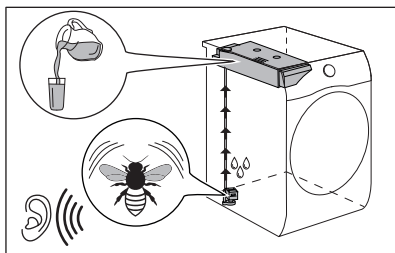
Okretanje bubnja.



Rad ventilatora.



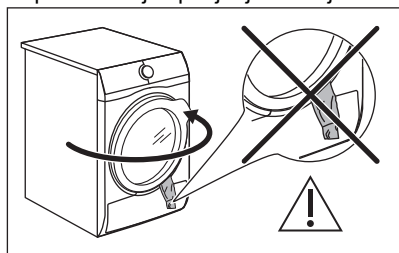
Rad pumpe i prebacivanje kondenzata u spremnik.



11. SVAKODNEVNA UPORABA

11.1 Pokretanje programa

1. Priprema rublja i punjenje uređaja.



⚠ OPREZ!

Provjerite kada zatvarate vrata da rublje nije zaglavljeno između vrata uređaja i gumene brtve.

2. Pritisnite gumb uklj./isklj. kako biste aktivirali uređaj.
 3. Postavite točan program i opcije za vrstu punjenja.
- Na zaslonu se prikazuje trajanje programa.



Stvarno vrijeme sušenja ovisit će o vrsti punjenja (količini i sastavu), sobnoj temperaturi i početnoj vlazi nakon faze centrifugiranja rublja.

4. Pritisnite Start/Pause (Start/Pauza) dodirnu tipku.

Program se pokreće.

11.2 Pokretanje programa sa odgodom pokretanja

1. Postavite točan program i opcije za vrstu punjenja.
2. Nekoliko puta pritisnite tipku odgode pokretanja sve dok se na zaslonu ne prikaže vrijeme odgode koje želite postaviti.



Početak programa možete odgoditi od najmanje 1 sata do najviše 20 sati.

3. Pritisnite dodirnu tipku Start/Pause (Start/Pauza).

Na zaslonu se prikazuje odbrojavanje za odgodu pokretanja.

Po dovršetku odbrojavanja pokreće se program.

11.3 Promjena programa

1. Pritisnite gumb uklj./isklj. kako biste isključili uređaj
2. Pritisnite gumb uklj./isklj. kako biste aktivirali uređaj.
3. Postavite program.

Alternativno:

1. Okrenite programator u ● položaj „Reset”.
2. Pričekajte 1 sekundu. Na zaslonu se prikazuje — — —.
3. Postavite program.

11.4 Po završetku programa

Kad program završi:

- Oglašava se isprekidani zvučni signal.
- Na zaslonu se prikazuje  : 
- Indikator  svijetli.
- Mogu se upaliti indikatori  filtra i .

- Indikator Start/Pause (Start/Pauza) je uključen.

Uređaj nastavlja raditi kako bi faza za sprječavanje pojave nabora radila najmanje 30 minuta ili više ako je bila postavljena opcija Extra Anticrease (Zaštita od gužvanja) (pogledajte odjeljak *Opcija - Extra Anticrease (Zaštita od gužvanja)*).

Faza sprječavanja pojave nabora smanjuje nabore.

Rublje možete izvaditi prije završetka faze sprječavanja pojave nabora. Za bolje rezultate preporučujemo vađenje rublja nakon što je faza gotovo završena.

Kada je faza zaštite sprječavanja pojave nabora završena:

- Na zaslonu se još uvijek pojavljuje  :

- Indikator  je isključen.

- Indikatori  Filter i  ostaju upaljeni.
- indikator Start/Pause (Start/Pauza) se isključuje.

1. Pritisnite tipku on/off kako biste isključili uređaj.
 2. Otvorite vrata uređaja.
 3. Izvadite rublje.
 4. Zatvorite vrata uređaja.
- Mogući uzroci nezadovoljavajućih rezultata sušenja:

- Neadekvatne osnovne postavke razine suhoće. Vidi poglavlje *OPCIJE: razina suhoće – namještanje ciljne završne vlažnosti*
- Temperatura sobe je preniska ili previsoka. Optimalna sobna temperatura je između 18 °C i 25 °C.



Uvijek očistite filter i ispraznite spremnik za vodu kad program završi.



Ostavite vrata malo otvorena nakon svakog ciklusa kako biste izbjegli vlagu.

11.5 Način rada slabe snage

Kako bi se smanjila potrošnja energije, ova funkcija automatski isključuje uređaj:

- Nakon 5 minuta ako ne pokrenete program.
- Nakon 5 minuta po završetku programa ili faze protiv gužvanja.



Vrijeme se skraćuje na 30 sekundi ako programator pokazuje ● položaj „Reset”.



Kad uređaj uđe u način rada s niskom snagom, zaslon i ikone se isključuju. Možete je ponovno uključiti pritiskom na tipku on/off.



Ako je Wi-Fi uključen i daljinsko upravljanje omogućeno, simbol

daljinskog pokretanja ostaje i kada uređaj uključi način rada slabe snage, ali u tom slučaju nakon što se uređaj probudi iz načina rada s niskom snagom, program je postavljen na prethodno odabrani program.

12. SAVJETI I PREPORUKE

12.1 Priprema rublja



Punjenje bubnja do maksimalnog kapaciteta navedenog u odgovarajućim programima doprinijet će uštedi energije.



Često je odjeća nakon ciklusa pranja zgužvana i zapetljana zajedno. Sušenje zgužvane i zapetljane odjeće nije učinkovito. Kako bi se osigurao ispravan protok zraka i sušenje, preporučuje se protresti rublje i staviti ga u sušilicu jedan po jedan komad.

Za osiguranje ispravnog postupka asušenja:

- Zatvorite zatvarače na rublju.
- Zatvorite zatvarače na navlakama za poplune.
- Ne ostavljajte odvezane trake i vrpce (npr. vrpce na pregačama). Zavežite ih prije početka programa.

- Izvadite sve predmete iz džepova.
- Preokrenite predmete s unutarnjim slojem od pamuka. Pamučni sloj mora biti s vanjske strane.
- Uvijek postavite program prikladan za vrstu rublja.
- Ne stavljajte svijetle i tamne predmete zajedno.
- Koristite prikladan program za pamuk, džersej i pleteno rublje kako biste smanjili pojavu nabora.
- Ne prelazite maksimalnu količinu rublja navedenu u odjeljku programa ili prikazanu na zaslonu.
- Sušite isključivo rublje koje je prikladno za sušenje u sušilici. Pogledajte etikete na predmetima.
- Nemojte sušiti velike i male predmete zajedno. Mali predmeti mogu biti zarobljeni u velikima i ostati mokri.
- Protresite velike predmete i tkanine prije stavljanja u sušilicu. To činite kako bi se izbjegla vlažna mjesta na tkanini nakon ciklusa sušenja.

Etiketa	Opis
	Rublje je prikladno za sušenje u sušilici.
	Rublje je prikladno za sušenje u sušilici pri višim temperaturama.

Etiketa	Opis
	Rublje je prikladno za sušenje u sušilici samo pri nižim temperaturama.
	Rublje nije prikladno za sušenje u sušilici.

13. ODRŽAVANJE I ČIŠĆENJE

13.1 Periodični raspored čišćenja

Periodično čišćenje pomaže produžiti vijek trajanja vašeg uređaja.

Okrvni raspored periodičnog čišćenja:

Čišćenje filtra	Kada pokazatelj  bljeska
Ispraznite spremnik za vodu	Kada pokazatelj  bljeska
Očistite izmjenjivač topline	Kada pokazatelj  bljeska
Očistite senzor vlage	Najmanje 3 ili 4 puta godišnje
Čišćenje bubnja	Svaka dva mjeseca
Očistite upravljačku ploču i kućište	Svaka dva mjeseca
Očistite otvore za protok zraka	Svaka dva mjeseca

Ako se uređaj ne koristi dulje vrijeme, iskopčajte uređaj iz utičnice.

U sljedećim odlomcima objašnjeno je kako biste trebali očistiti svaki dio.

13.2 Uklanjanje stranih predmeta



Prije pokretanja ciklusa pranja, provjerite jesu li džepovi prazni i svi labavi dijelovi vezani. Pogledajte poglavlje "Priprema rublja".

Uklonite sve strane predmete koje pronađete u bubnju nakon ciklusa sušenja (npr. metalne kopče, gumbе, kovanice, itd.).

13.3 Čišćenje filtra

Na kraju svakog ciklusa  pokazatelja filtra se uključuje i morate očistiti filter.



Filter skuplja vlakna tijekom ciklusa sušenja.



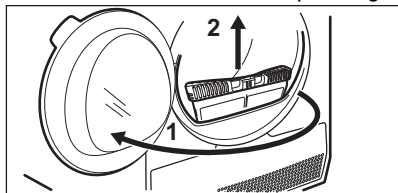
Za postizanje najboljih rezultata sušenja redovito čistite filter. Začepjeni filter uzrokuje duži ciklus sušenja i posljedično povećava potrošnju energije. Filter čistite ručno. Po potrebi upotrijebite usisavač. Vlakna s tkanina zbrinite s kućnim otpadom.



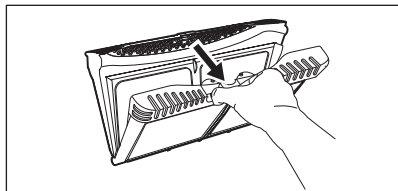
OPREZ!

Prilikom čišćenja filtera, vlakna treba baciti u kantu za smeće, a ne ispirati u odvod kako bi se izbjeglo širenje mikroplastike u sustavu iskorištene vode.

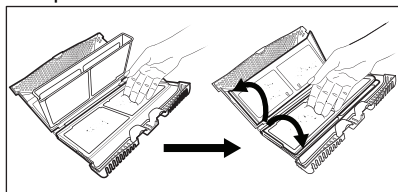
1. Otvorite vrata. Povucite filtar prema gore.



2. Gurnite kvačicu kako biste otvorili filtar.

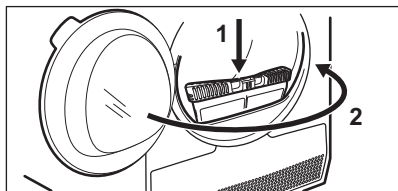
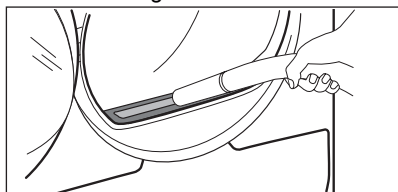


3. Vlakna iz oba unutarnja dijela filtra sakupite rukom.



Bacite vlakna u smeće.

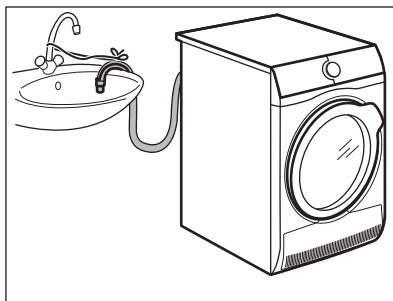
4. Po potrebi, očistite filtar usisavačem. Zatvorite filtar.
5. Po potrebi uklonite vlakna iz utičnice i brtve filtra. Možete koristiti usisavač. Filtar umetnite natrag u ležište.



13.4 Pražnjenje spremnika za vodu



Za uobičajeno uporabu spojite odvodno crijevo da biste spriječili da se sušilicom zaustavi ciklus kada je spremnik za vodu pun. Pogledajte priručnik „Ugradnja odvodnog crijeva”. Ako sušilica nije potpuno napunjena, spremnik se može upotrebljavati bez odvodnog crijeva.

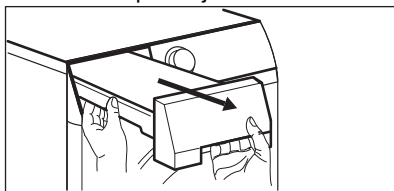


Nakon svakog ciklusa sušenja ispraznite spremnik kondenzirane vode.

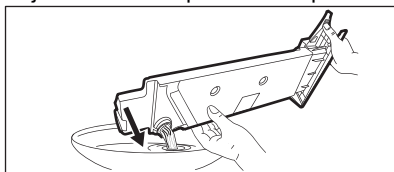
Ako je spremnik kondenzirane vode pun, program se automatski zaustavlja. Na zaslonu se uključuje , spremnika za vodu i morate isprazniti spremnik za vodu.

Za pražnjenje spremnika za vodu:

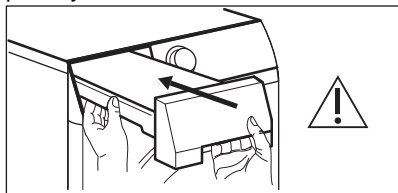
1. Izvucite spremnik za vodu i držite ga u vodoravnom položaju.



2. Izlijte vodu u sudoper ili sličnu posudu.



3. Vratite spremnik za vodu u njegov položaj.



4. Za nastavak programa pritisnite gumb  Start/Pauza.

13.5 Čišćenje kondenzatora

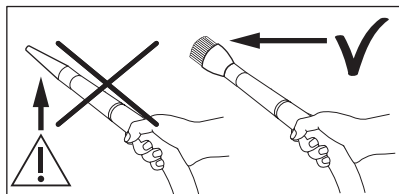
Ako  kondenzatora treperi na zaslonu, pregledajte kondenzator i njegov odjeljak. Ako ima nečistoće, očistite je. Provjerite najmanje jednom u 6 mjeseci.

UPOZORENJE!

Ne dirajte metalnu površinu golim rukama. Opasnost od povrede. Nosite zaštitne rukavice. Pažljivo čistite, kako ne biste oštetili metalnu površinu.

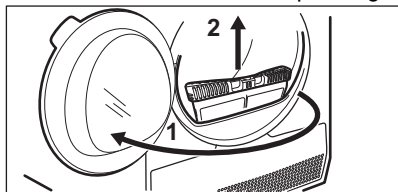
UPOZORENJE!

Nemojte koristiti usisavač s tvrdim nastavkom za uklanjanje dlačica iz kondenzatora jer to može oštetiti rebra kondenzatora i dovesti do slabijeg rada uređaja i duljeg sušenja.

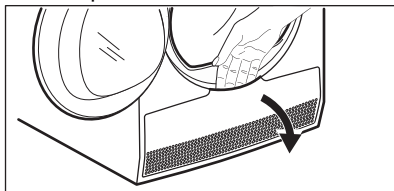


Pregledati:

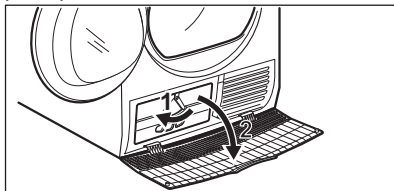
1. Otvorite vrata. Povucite filtar prema gore.



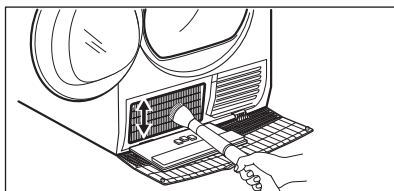
2. Otvorite pokrov kondenzatora.



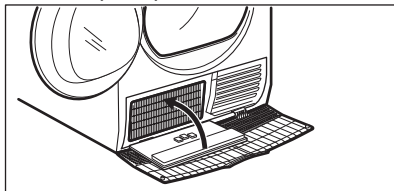
3. Okrenite ručice kako biste otključali poklopac kondenzatora i spustite poklopac kondenzatora. .



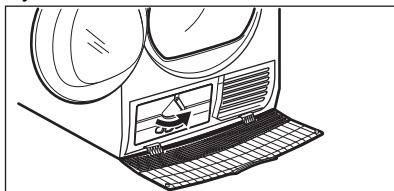
4. Ako je potrebno, izvadite dlačice iz kondenzatora i njegovog odjeljka. Možete upotrebljavati usisavač s nastavkom četke.



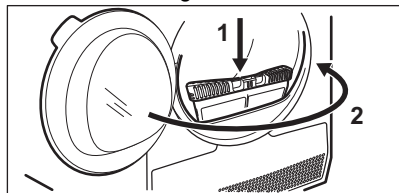
5. Zatvorite poklopac kondenzatora.



6. Okrećite poluge dok ne kliknu u svoje mjesto.



7. Vratite filter natrag.



13.6 Čišćenje senzora vlage

⚠ OPREZ!

Opasnost od oštećenja senzora vlage. Za čišćenje senzora ne koristite abrazivne materijale ili čeličnu vunu.

Kako bi se osigurali najbolji rezultati, uređaj je opremljen metalnim senzorom vlage. Smješten je na unutarnjoj strani vrata.

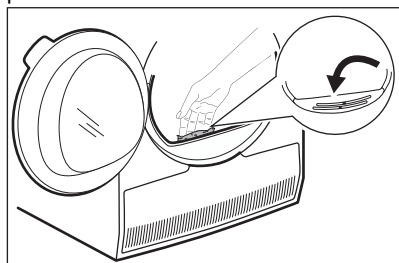
Tijekom vremena uporabe, površina senzora može se zaprljati, što smanjuje značajke sušenja.

Preporučujemo da očistite senzor najmanje 3 ili 4 puta godišnje, ili ako uočite smanjenje značajki sušenja.

Za čišćenje, možete koristiti tvrđu stranu spužvice za pranje posuđa i malo octa ili deterdženta za sude.

Za čišćenje senzora:

1. Otvorite vrata za punjenje.
2. Očistite površine senzora vlage tako da nekoliko puta prebrišete metalne površine.



13.7 Čišćenje bubnja

⚠ UPOZORENJE!

Prije čišćenja uređaja izvucite utikač iz utičnice.

Koristite standardni neutralni deterdžent za čišćenje unutarnje površine i podizača bubnja. Očišćene površine osušite mekanom krpom.

⚠ OPREZ!

Za čišćenje bubnja ne koristite abrazivne materijale ili čeličnu vunu.

13.8 Čišćenje upravljačke ploče i kućišta

Koristite obični neutralni sapun za čišćenje upravljačke ploče i kućišta.

Za čišćenje koristite vlažnu krpu. Očišćene površine osušite mekanom krpom.

⚠ OPREZ!

Ne koristite sredstva za čišćenje namještaja ili sredstva za čišćenje koja mogu uzrokovati rđu.

13.9 Čišćenje otvora za ventilaciju

Usisavačem uklonite dlačice iz otvora za ventilaciju.

14. RJEŠAVANJE PROBLEMA

UPOZORENJE!

Pogledajte poglavlje sa sigurnosnim uputama.

14.1 Šifre pogreški

Uređaj se ne pokreće ili se zaustavlja tijekom rada.

Najprije pokušajte pronaći rješenje problema (pogledajte tablicu). Ako se problem ne otkloni, obratite se ovlaštenom servisnom centru.

UPOZORENJE!

Prije bilo kakve provjere, isključite uređaj.

U slučaju velikih problema oglašava se zvučni signal a zaslon prikazuje šifru pogreške i Start/Pause (Start/Pauza) gumb može stalno bljeskati:

Šifra pogreške	Mogući uzrok	Rješenje
E50	Preopterećenje motora uređaja. Previše rublja ili se zaglavilo u bubnju.	Program nije dovršen. Izvadite rublje iz bubnja, podesite program i ponovno pokrenite ciklus.
E90 ili E91	Unutarnji kvar. Nema komunikacije između elektroničkih elemenata uređaja.	Program nije ispravno dovršen ili se uređaj prerano zaustavio. Isključite i ponovno uključite uređaj. Ako se šifra pogreške i dalje pojavljuje, kontaktirajte ovlaštene servisni centar.
EH0	Napajanje je nestabilno.	Kad uređaj prikazuje EH0 , pričekajte dok napajanje ne bude stabilno prije nego pritisnite start. Ako uređaj pauzira ciklus bez ikakvih naznaka, pritisnite početak ciklusa. Ako se ponovno pojavi upozorenje, provjerite ispravnost kabela napajanja / utičnice ili glavnog napajanja.

Ako se na zaslonu prikazuju druge šifre pogreški, isključite i uključite uređaj. Ako se problem ne otkloni, kontaktirajte ovlaštene servisni centar.

U slučaju drugačijeg problema sa sušilicom rublja, u tablici ispod potražite moguća rješenja.

14.2 Rješavanje problema

Problem	Moguća rješenja
Ne možete uključiti uređaj.	Provjerite je li kabel napajanja uključen u utičnicu. Provjerite osigurač u ormariću sa osiguračima (kućna instalacija).
Program se ne pokreće.	Pritisnite Start/Pause (Start/Pauza). Provjerite jesu li vrata uređaja zatvorena.

Problem	Moguća rješenja
Vrata uređaja se ne zatvaraju.	Provjerite je li filter ispravno ugrađen.
	Provjerite da rublje nije zaglavljeno između vrata uređaja i gumene brtve.
Uređaj se zaustavlja tijekom rada.	Provjerite je li spremnik za vodu prazan. Pritisnite Start/Pause (Start/Pauza) za ponovno pokretanje programa.
	Količina rublja je premala, povećajte količinu rublja ili koristite program Time Drying (Vrijeme sušenja).
Vrijeme ciklusa je predugo ili daje nezadovoljavajući rezultat sušenja. ¹⁾	Provjerite odgovara li težina rublja trajanju programa.
	Provjerite je li filter čist.
	Rublje je previše mokro. Ponovno centrifugirajte rublje u perilici rublja.
	Pazite da je temperatura prostorije više od +5 °C i niža od +35 °C. Optimalna temperatura prostorije kreće se u rasponu od 18 °C do 25 °C.
	Postavite program Time Drying (Vrijeme sušenja) ili Extra Dry (Ekstra suho). ²⁾
Aplikacija se ne može spojiti sa sušilicom.	Provjerite je li vaš pametni uređaj spojen na bežičnu mrežu. Provjerite kućnu mrežu i usmjernik. Ponovno pokrenite usmjernik. Ako postoje problemi s bežičnom mrežom, obratite se davatelju bežičnih usluga.
	Sušilica, pametni uređaj ili oboje se moraju ponovno konfigurirati.
Aplikacija se često ne može povezati sa sušilicom.	Pokušajte premjestiti kućni usmjernik što je moguće bliže sušilici ili razmislite o kupnji bežičnog pojačivača dometa.
	Isključite mikrovalnu pećnicu. Izbjegavajte istovremenu uporabu mikrovalne pećnice i daljinskog upravljača sušilice. Mikrovalovi ometaju Wi-Fi signal.
Na zaslonu se prikazuje  .	Ako želite postaviti novi program, isključite i uključite uređaj.
	Provjerite jesu li opcije prikladne za program.

¹⁾ Nakon maksimalno 5 sati, program se automatski završava.

²⁾ Može se dogoditi da neko područje ostane vlažno prilikom sušenja velikih predmeta (npr. plahti).

Ako rezultati sušenja nisu zadovoljavajući

- Postavljeni program nije ispravan.
- Filter je začepljen.
- Izmjenjivač topline je začepljen.
- U uređaju je bilo previše rublja.
- Bubaš je prijav.

- Neispravna postavka senzora provodljivosti (za bolju postavku pogledajte poglavlje "OPCIJE: razina suhoće - podešavanje ciljne završne vlažnosti").
- Začepljeni su otvori za protok zraka.

- Temperatura prostorije je preniska ili previsoka (optimalna temperatura prostorije od 18 °C do 25 °C)

15. VRIJEDNOSTI POTROŠNJE

15.1 Uvod



U korisničkom se priručniku izvještava o EU energetske etiketi i ekodizajnu: Reg. (EU) 2023/2534, što se odnosi na klase energetske učinkovitosti od **A** do **G**.



QR kod na energetske naljepnici isporučenoj s uređajem pruža internetsku poveznicu do podataka koji se odnose na performanse uređaja u EU EPREL bazi podataka. Energetsku naljepnicu čuvajte za referencu zajedno s korisničkim priručnikom i svim ostalim dokumentima koji se isporučuju s ovim uređajem. Iste informacije poput naziva modela i broja proizvoda, koje se nalaze na natpisnoj pločici uređaja, moguće je pronaći i u EPREL-u pomoću poveznice <https://eprel.ec.europa.eu>. Pogledajte poglavlje "Opis proizvoda" za položaj nazivne pločice.

15.2 Legenda

kg	Punjenje rublja.	o/min	Centrifugiranje na
kWh	Potrošnja energije.		
hh:mm	Trajanje programa.		
%	Početna vlaga na kraju faze centrifuge i završna vlaga na kraju programa sušenja. Što je veća centrifuga, veća je i buka pri centrifugiranju, ali je niža početna vlaga i potrošnja energije prilikom sušenja rublja.		

15.3 U skladu s Uredbom Komisije Reg. (EU) 2023/2533 i Reg. (EU) 2023/2534.



Slijedeće vrijednosti dobivene su u laboratorijskim uvjetima sukladno odgovarajućim standardima. Podatke mogu promijeniti različiti parametri, na primjer: količina rublja, vrsta rublja i uvjeti okoline. Početni sadržaj vlage u rublju, vrsta vode, napon napajanja i promjene zadanih postavki programa također mogu utjecati na potrošnju energije, trajanje programa sušenja i konačnu vlažnost.

Program	Količina punjenja (kg)	Centrifugiranje na (o/min)	Početak vlažnosti (%)	Vrijeme sušenja (h:mm)	Potrošnja energije (kWh)	Ciljna završna vlaga (%)
Eco 1)	9,0	1000	60	3:05	1,75	0,0
Eco 1)	4,5	1000	60	1:50	0,90	0,0

1) Ovo je referentni program koji se koristi za procjenu sukladnosti s propisima EU o ekološkom dizajnu i energetskim oznakama, Reg. (EU) 2023/2533 i Reg. (EU) 2023/2534. Ovaj program može sušiti pamučno rublje od početnog sadržaja vlage punjenja od 60 % do ciljnog konačnog sadržaja vlage punjenja od 0 %.

Potrošnja energije u različitim načinima rada

Potrošnja energije u isključenom stanju (W)	Potrošnja energije u načinu pripravnosti (W)	Odgodeno pokretanje (W)	Potrošnja energije prilikom priključnog stanja pripravnosti (W)
0,13	0,13	4,00	2,0 ¹⁾

Vrijeme do isključenja / Načina pripravnosti je maksimalno 15 minuta.

1) Potrošnja energije povezane funkcije je približno 17,5 kWh godišnje. Da biste isključili ovu funkciju, pogledajte poglavlje "Wi-fi - podešavanje povezivanja".

15.4 Uobičajeni programi



Ove vrijednosti su samo indikativne.

Program	Količina punjenja (kg)	Centrifugiranje na (o/min)	Početak vlažnosti (%)	Vrijeme sušenja (h:mm)	Potrošnja (kWh)	Ciljna završna vlaga (%)
Cottons (Pamuk) Extra Dry (Ekstra suho)	9,0	1000	60	4:13	2,56	-3,0
Cottons (Pamuk) Extra Dry (Ekstra suho)	4,5	1000	60	3:06	1,78	-3,0
Cottons (Pamuk) Iron Dry (Suho za glačanje)	9,0	1000	60	2:17	1,34	12,0
Cottons (Pamuk) Iron Dry (Suho za glačanje)	4,5	1000	60	1:21	0,75	12,0
Synthetics (Sintetika) Extra Dry (Ekstra suho)	4,0	1200	40	1:34	0,78	0,0

Program	Količina punjenja (kg)	Centrifugiranje na (o/min)	Početna vlažna (%)	Vrijeme sušenja (h:mm)	Potrošnja (kWh)	Ciljna završna vlaga (%)
Synthetics (Sintetika) Cupboard (Suho za ormar)	4,0	1200	40	1:06	0,56	1,0
Synthetics (Sintetika) Iron Dry (Suho za glačanje)	4,0	1200	40	0:46	0,38	12,0
Wool (Vuna)	1,0	1200	35	2:56	1,78	5,0

16. BRIGA O OKOLIŠU

Reciklirajte materijale sa simbolom . Ambalažu za recikliranje odložite u odgovarajuće spremnike. Pomozite u zaštiti okoliša i ljudskog zdravlja recikliranjem otpada od električnih i elektroničkih uređaja.

Ne odlažite uređaje označene simbolom  s kućanskim otpadom. Vratite proizvod u lokalni pogon za reciklažu ili kontaktirajte nadležni ured za otpad i recikliranje.

Tere tulemast Electroluxi kasutajate hulka! Aitäh, et valisite meie seadme.



Jätkusuutlikkuse huvides vähendame paberkandjal materjalide osakaalu ja pakume kasutusjuhendeid veebis. Oma kasutusjuhendi leiade aadressilt **electrolux.com/manuals**



Nõuandeid, brošüüre, tõrkeotsingu, remondi- ja hooldusteavet leiade aadressilt **electrolux.com/support**



Ostke oma seadmele lisaseadmeid, tarvikuid ja originaalvaruosi aadressilt **electrolux.com/shop**

Jäetakse õigus teha muutusi.

SISUKORD

1. OHUTUSTEAVE.....	95
2. OHUTUSJUHISED.....	99
3. TOOTE KIRJELDUS.....	101
4. TEHNILISED ANDMED.....	102
5. JUHTPANEEL.....	103
6.  WI-FI – ÜHENDUVUSE SEADISTUS.....	104
7. PROGRAMMID.....	107
8. FUNKTSIOONID.....	108
9. SEADED.....	111
10. ENNE ESIMEST KASUTAMIST.....	112
11. IGAPÄEVANE KASUTAMINE.....	114
12. NÕUANDED JA SOOVITUSED.....	115
13. PUHASTAMINE JA HOOLDUS.....	116
14. TÕRKEOTSING.....	120
15. TARBIMISVÄÄRTUSED.....	122
16. KESKKONNAASPEKTID.....	124

1. OHUTUSTEAVE



Enne seadme paigaldamist ja kasutamist lugege kaasasolev juhend tähelepanelikult läbi.

Tootja ei vastuta kehavigastuste ega varalise kahju eest, mis on tingitud paigaldus- või kasutusnõuete eiramisest. Hoidke juhiseid edaspidiseks kasutamiseks alati turvalises ja ligipääsetavas kohas ning laadige alla veebis saadaval olev täisversioon.



Hoiatus: Tuleoht / tuleohtlikud materjalid.

Seade sisaldab tuleohtlikku gaasi propaani (R290), mis on olulise keskkonnamõjuta gaas. Hoidke tuli ja süüteallikad seadmest eemal. Olge ettevaatlik, et te propaani sisaldavat külmutusainesüsteemi ei vigastaks.

1.1 Laste ja haavatavate inimeste turvalisus

HOIATUS!

Lämbumise, kehavigastuse või püsiva puude oht.

- Vähemalt 8-aastased ja vanemad lapsed ning piiratud füüsiliste, sensorsete või vaimsete võimete või väheste kogemuste ja teadmistega isikud tohivad seda seadet kasutada järelevalve all või kui neid on õpetatud seadet ohutul viisil kasutama ja mõistma kaasnevaid ohte. Lapsed vanuses kuni 8 aastat ning raske või väga keerulise puudega isikud tuleks hoida seadmest eemal, kui neil ei saa pidevalt silma peal hoida.
- Ärge lubage lastel seadmega mängida.
- Hoidke pakendimaterjal lastele kättesaamatus kohas ja kõrvaldage see nõuetekohaselt.
- Hoidke pesuained lastele kättesaamatuna.
- Hoidke lapsed ja lemmikloomad seadmest eemal, kui selle uks on lahti.
- Kui seadmel on olemas laste ohutusseade, tuleks see sisse lülitada.
- Lapsed ei tohi ilma järelvalveta seadet puhastada ega hooldustoiminguid läbi viia.

1.2 Üldine ohutus

- See seade on mõeldud ainult koduse masinkuivatatava pesu kuivatamiseks.
- Ärge kasutage kuivatusfunktsiooni, kui pesu on tööstuslike kemikaalidega määrdunud.
- See seade on ettenähtud kasutamiseks kodumajapidamise siseruumides.

- Seda seadet võib kasutada kontorites, hotellide külalistetubades, hommikusöögiga külalistetubades, talumajapidamistes ja muudes sarnastes majutusruumides, kui selline kasutamine ei ületa (keskmist) kodumajapidamise kasutuskooormust.
- Ärge muutke selle seadme tehnilisi omadusi.
- Kui tsentrifuug pannakse pesumasina peale, kasutage virnastamise komplekti. Tornpaigalduskomplekti, mille saate osta edasimüüjalt, tohib kasutada ainult koos tarviku juhendis ette nähtud seadmega. Lugege see enne paigaldamist hoolikalt läbi (vt komplekti kasutusjuhendit).
- Seadme võib paigaldada nii eraldiseisvana kui ka mööblisse tööpinna alla, järgides nõutavaid vahekaugusi (vt paigaldusjuhendit).
- Ärge paigutage seadet lukustatava ukse taha, liugukse taha ega sellise ukse taha, mille hinged on seadme hingede suhtes vastasküljel, sest nii ei pruugi uks täielikult avaneda.
- Tagage õhuringlus seadme ja põranda vahel. Põhjal olevaid ventilatsiooniaspekte ei tohi vaipkatte, mati või muu taolise materjaliga tõkestada.
- HOIATUS: Seadet ei tohi kasutada välise lülitusseadme kaudu (nt taimer) ega ühendada vooluvõrku, mis regulaarselt sisse ja välja lülitub.
- Ühendage toitepistik seinakontakti alles pärast seda, kui paigaldamine on lõpetatud. Veenduge, et toitepistik on ligipääsetav ka pärast paigaldamist.
- HOIATUS: Ärge paigaldage seadet kohta, kus puudub õhuringlus.
Seade sisaldab tuleohtlikku gaasi propaani (R290), mis on olulise keskkonnamõjuta gaas. Hoidke tuli ja süüteallikad seadmest eemal. Olge ettevaatlik, et te propaani sisaldavat külmutusainesüsteemi ei vigastaks.
- HOIATUS: Hoidke ventilatsiooniaspekte vaba nii eraldiseisva kui ka sisseehitatud seadme puhul.
- HOIATUS: Vältige külmaainesüsteemi kahjustamist.

- HOIATUS: Ärge puudutage kondensaatori ligipääsetavaid metallribisid paljaste kätega. Vigastusoht. Kandke kaitsekindaid.
- Kui toitejuhe on vigastatud, laske see elektriohutuse tagamiseks välja vahetada tootja, selle volitatud hoolduskeskuse või vastavat kvalifikatsiooni omava isiku poolt.
- Ärge ületage maksimaalset kogust 9,0 kg.
- Pühkige ära pakendipraht, mis on seadme ümber kogunenud.
- Ärge kasutage seadet ilma filtrita. Puhastage ebemefilter enne või pärast igat kasutamist.
- Ärge kuivatage trummelkuivatis pesemata esemeid.
- Esemed, mis on määrdunud toiduõli, atsetooni, alkoholi, bensini, petrooleumi, plekieemaldaja, tärpentini, vaha või vahaeemaldajaga, tuleb enne trummelkuivatis kuivatamist kuumas vees ja suurema pesuainekogusega eraldi puhtaks pesta.
- Vahtkummist (lateksvahust) esemeid, vannimütse, veekindlaid riidesemeid, kummist või vahtkummist detailidega esemeid ega patju ei tohi kuivatis kuivatada.
- Jälgige, et pesu ei jääks seadme ukse ja kummist tihendi vahele kinni.
- Kangapehmendajaid või muid sarnaseid vahendeid tuleb kasutada vastavalt tootja juhistelet.
- Eemaldage riietelt kõik objektid, mis võivad olla süttimisallikaks, näiteks välgumihklid või tikud.
- HOIATUS: Ärge kunagi peatage trummelkuivatit enne kuivatustsükli lõppu, välja arvatud juhul, kui kõik esemed on kiiresti eemaldatud ja laiali laotatud nii, et soojus hajub.
- Enne mistahes hooldust lülitage seade välja ja eemaldage toitepistik pistikupesast.

2. OHUTUSJUHISED

2.1 Paigaldamine



Hoiatus: Tuleoht / tuleohtlikud materjalid.

- Eemaldage kõik pakkematerjalid.
- Kahjustatud seadet ei tohi paigaldada ega kasutada.
- Järgige seadmega kaasasolevaid paigaldusjuhiseid.
- Ärge paigaldage seadet kohta, kus puudub õhuringlus
- Seade sisaldab tuleohtlikku gaasi propaani (R290), mis on olulise keskkonnamõjuta gaas. Hoidke tuli ja süüteallikad seadmest eemal. Olge ettevaatlik, et te propaani sisaldavat külmutusainesüsteemi ei vigastaks.
- Kuna seade on raske, olge selle liigutamisel ettevaatlik. Kasutage töökindaid ja kinnisi jalanõusid.
- Ärge paigaldage ega kasutage seadet ruumis, mille temperatuur võib olla alla 5 °C või üle 35 °C.
- Seadme alla jääv põrand peab olema sile, stabiilne, kuumakindel ja puhas.
- Seadme liigutamisel tuleb seda alati hoida vertikaalasendis.
- Kui te seadme püsivalt oma kohale asetate, jälgige loodi kasutades, et see oleks täiesti rõhtsalt. Vastasel juhul tõstke või langetage tugijalgu.

2.2 Elektriühendus



HOIATUS!

Tulekahju- ja elektrilöögioht.

- Ühendage toitepistik seinakontakti alles pärast seda, kui paigaldamine on lõpetatud. Veenduge, et pärast paigaldamist säilib juurdepääs toitepistikule.
- HOIATUS: See seade on ette nähtud paigaldamiseks/ühendamiseks hoone maandatud ühendusega.
- Kontrollige, kas andmesildil toodud parameetrid vastavad vooluvõrgu omadele.

- Kasutage alati nõuetekohaselt paigaldatud pörutuskindlat pistikupesa.
- Ärge kasutage harupistikuid ega pikendusjuhtmeid.
- Ärge eemaldage seadet vooluvõrgust kaablist tõmmates. Tõmmates hoidke alati kinni toitepistikust.
- Ärge puudutage toitejuhet ega toitepistikut märgade kätega.

2.3 Kasutamine



HOIATUS!

Vigastuse, elektrilöögi, tulekahju, põletuste või seadme kahjustamise oht!

- See seade on ette nähtud ainult koduseks (siseruumides) kasutamiseks.
- Ärge kuivatage masinas katkisi (rebenenud, kulunud) esemeid, mis sisaldavad vatiini või täitematerjali.
- Kui olete pesemisel kasutanud plekieemaldit, teostage enne kuivatustsükli täiendav loputamine.
- Kuivatage ainult riideesemeid, mis on seadmes kuivatamiseks sobivad. Järgige iga eseme etiketil olevaid juhiseid.
- Ärge jooge ega valmistage toitu kondensvee/destilleeritud veega. See võib põhjustada inimestele ja lemmikloomadele terviseprobleeme.
- Ärge istuge ega seiske seadme avatud uksele.
- Ärge kuivatage seadmes tilkuvaid märgi riideid.
- Sisevalgustuse vahetamiseks võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega. Nähtav LED-kiirgus, ärge vaadake otse kiire sisse.

2.4 Puhastamine ja hooldus



HOIATUS!

Kehavigastuse või seadme kahjustamise oht.

- Ärge kasutage seadme puhastamiseks veepihustit ega aurupuhastit.
- Puhastage seadet pehme niiske lapiga. Kasutage ainult neutraalseid pesuaineid.

Ärge kasutage abrasiivseid vahendeid, küürimiskäsnu, lahusteid ega metallesemeid.

- Olge seadme puhastamisel hoolikas, et mitte vigastada jahutussüsteemi.
- Vigastuste vältimiseks hoiduge kondensaatori metallribide puudutamist paljaste kätega. Kandke alati kaitsekindaid ja puhastage hoolikalt, et vältida metallpinna kahjustamist.
- Filtrite puhastamisel visake ebemed prügikonteinerisse, et vältida mikroplastide sattumist veesüsteemi.

2.5 Kompressor

HOIATUS!

Seadme kahjustamise oht.

- Trummelkuivati kompressor ja kompressorisüsteem on täidetud spetsiaalse ainega, mis on fluoro-kloro-süsinikuvaba. Süsteem peab jääma terveks. Süsteemi vigastused võivad tekitada lekkeid.

2.6 Hooldus

- Seadme parandamiseks võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega. Kasutage ainult originaalvaruosi.
- Pidage meeles, et kui olete parandanud seadet ise või lasknud seda teha ebapädeval isikul, võib see kahjustada seadme ohutust ja muuta garantii kehtetuks.
- Järgmised varuosad on saadaval vähemalt 10 aastat pärast mudeli tootmise lõpetamist: tihendid ja vahetihendid, lülitid ja nupud, kondensaadipump, luugilukud, mootorid ja mootoriharjad, ülekandesüsteemid mootori ja trumli vahel, ventilaator ja ventilaatori labad, trumlid ja laagrid, veetorustik ja sellega seotud seadmed, sh voolikud, ventiilid ja filtrid, kaablid ja pistikud, trükkplaadid, elektroonilised ekraanid, termostaadid ja temperatuuriandurid, tarkvarauuendused (sh lähtestamise tarkvara), vedrud,

küttekehad ja kütteelemendid, elektrilised kaitsmed (eraldi või komplektis), mootori kondensaator, pingutusrihmaratas, tugirull, luugid, luugitihendid, luugilingid, luugiluku komplektid ja hinged, ebemefiltrid, õhufiltrid, plastist lisaseadmed, kondensaadimahuti. Kestus võib teie riigis olla pikem. Lisateabe saamiseks vaadake meie veebisaiti.

- Pidage meeles, et mõned varuosad on saadaval ainult ametlikele parandajatele ning et mõned varuosad ei pruugi kõigile mudelitele sobida.
- Teave selles seadmes oleva lambi (lampide) ja eraldi müüdavate varulampide kohta. Need lambid taluvad koduste majapidamisseadmete äärmuslikke keskkonnatingimusi, näiteks temperatuuri, vibratsiooni ja niiskust, või on ette nähtud edastama infot seadme tööoleku kohta. Need pole ette nähtud kasutamiseks muudes rakendustes ega sobi ruumide valgustamiseks.

2.7 Kõrvaldamine

HOIATUS!

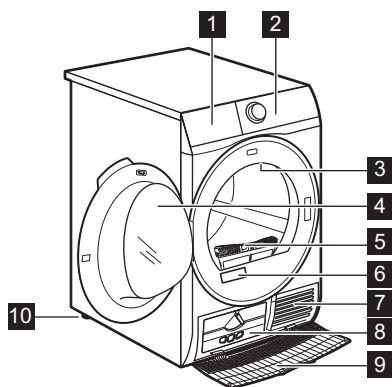
Vigastus- või lämbumisoht.



Hoiatus: Tuleoht / materiaalsete kahjude ja seadme kahjustamise oht.

- Eemaldage seade vooluvõrgust ja veevarustusest.
- Lõigake elektrijuhe seadme lähedalt läbi ja visake ära.
- Seade sisaldab tuleohtlikku gaasi (R290). Seadme nõuetekohase kõrvaldamise kohta saate täpsemaid juhiseid kohalikust omavalitsusest.
- Eemaldage uksekäepide, et vältida laste või lemmikloomade seadmesse lõksujäämist.
- Seadme äraviskamisel tuleb järgida elektri- ja elektrooniliste jäätmete kõrvaldamise (WEEE) kohalikke eeskirju.

3. TOOTE KIRJELDUS

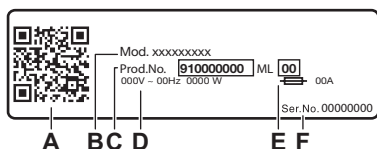


- 1 Veeanum
- 2 Juhtpaneel
- 3 Sisevalgusti
- 4 Seadme uks
- 5 Filter
- 6 Andmesilt
- 7 Õhuavad
- 8 Kondensaatori kaas

- 9 Kondensaatori kate
- 10 Reguleeritav tugijalg



Pesu hõlpsaks sisse- ja väljavõtmiseks ja seadme paigaldamiseks saab ukse avamissuunda muuta (vt eraldi brošüüri).



Teave andmesildil:

- A. QR-kood
- B. mudeli nimi
- C. tootenumber
- D. elektrilised andmed
- E. seerianumber

Skannige **QR-koodi** sisseehitatud kaamerarakendusega, et laadida oma nutiseadmesse rakenduste poest alla meie rakendus ja järgige ettenähtud samme. Registreerige oma toode, et sellest suurimat kasu saada.

- Juurdepääs oma seadme üksikasjadele, dokumentatsioonile ja artiklitele selle kohta, kuidas parimaid funktsioone kasutada (Kasutusjuhend on saadaval ka kohas electrolux.com/manuals)
- Hankige kasutusnõuandeid, tõrkeotsingu teavet, hooldus- ja remonditeavet (saadaval ka electrolux.com/support)
- Ostke oma seadmele lisatarvikuid, kulumaterjale ja originaalvaruosi (saadaval ka electrolux.com/shop)

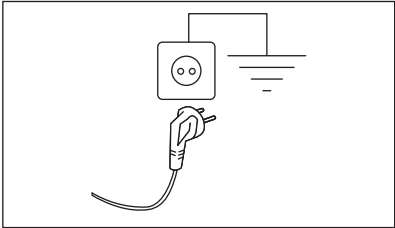
3.1 Elektriühendus

Kui paigaldustööd on lõpetatud, võite toitejuhtme seinakontakti ühendada.

Nõutavad elektrivõrgu parameetrid leiate andmesildilt ja jaotisest „Tehnilised andmed“. Veenduge, et need vastavad teie toitevõrgu näitajatele.

Kontrollige, kas teie kodune elektrivõrk suudab maksimumkoormusele vastu pidada ning arvestage ka muude kasutusel olevate seadmetega.

Ühendage seade maandusklemmiga seinakontakti.



Pärast seadme paigaldamist tuleb tagada hõlbus juurdepääs toitekaablile.

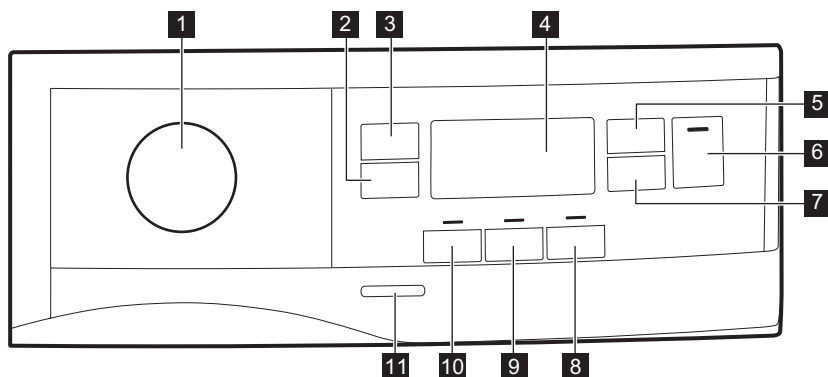
Seadmega seotud elektritööde läbiviimiseks pöörduge meie volitatud teeninduskeskusse.

Tootja ei võta mingisugust vastutust kahjustuste või vigastuste eest, mis on põhjustatud eelnimetatud ettevaatusabinõu eiramisest.

4. TEHNILISED ANDMED

Kõrgus x laius x sügavus	85,0 x 59,6 x 66,2 cm
Maksimum sügavus, kui seadme uks on avatud	110,7 cm
Maksimum laius, kui seadme uks on avatud	95,8 cm
Reguleeritav kõrgus	85,0 cm (+ 1,5 cm - tugijala reguleerimine)
Trumli maht	118 l
Maksimumkogus	9,0 kg
Pinge	230 V
Sagedus	50 Hz
Akustiline õhumüra emissioon Eco programmi kuivatustsükli jaoks maksimaalsel koormusel	64 dB(A)
Koguvõimsus	700 W
Kasutusviis	Kodumajapidamine
Lubatud ümbritsev temperatuur	+ 5°C kuni + 35°C
Kaitsetase tahkete osakeste ja niiskuse juurdepääsu eest on tagatud kaitsekattega, välja arvatud juhtudel, kus madalpingeseadmel puudub kaitse niiskuse eest	IPX4
Külmutusagensi gaasi tähistus	R290

5. JUHTPANEEL



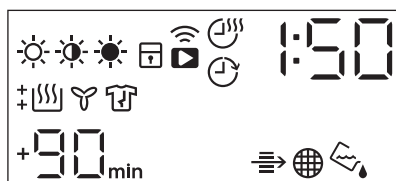
- 1** Programmi valikunupp ja ● lüliti
LÄHTESTA
- 2** Extra Anticrease (Kortsumisvastane)
puutenupp
- 3** Dryness Level (Kuivus) puutenupp
- 4** Ekraan
- 5** Time Dry (Aeg) puutenupp
- 6** Start/Pause (Start/paus) puutenupp
- 7** Delay Start (Viivitus) puutenupp
- 8** Extra Silent (Eriti vaikne) puutenupp

- 9** Reverse Plus (Suunavahetus) puutenupp
- 10** Refresh (Värskendus) puutenupp
- 11** Sisse/välja-nupp



Vajutage sõrmega puutenuppe soovitud valiku sümboli või nime juures. Juhtpaneeli kasutamisel ärge kasutage kindaid. Veenduge, et juhtpaneel on alati puhas ja kuiv.

5.1 Ekraan



Ekraanil olev sümbol	Sümboli selgitus
	pesu kuivuse tase: triikimiskuiiv, kapikuiiv, ekstrakuiiv
	kuivatusaja valik on sees
	viitstardi valik on sees

Ekraanil olev sümbol	Sümboli selgitus
	indikaator: <i>Wi-Fi ühendus</i>
	kaugkäivituse valik sees
	indikaator: <i>kontrollige kondenserit</i>
	indikaator: <i>puhastage filter</i>
	indikaator: <i>tühjendage paak</i>
	lapselukk sees
	vale valik
	indikaator: <i>kuivatusfaas</i>
	indikaator: <i>jahutusfaas</i>
	indikaator: <i>kortsumisvastane faas</i>
1 : 50	programmi kestus
+30 _{min.} , +60 _{min.} , +90 _{min.} , +2h	vaikimisi valitud kortsumisvastase tsükli pikendamine: +30 min, +60 min, +90 min, +2 h)
: 10.2 : 00	kuivatusaja valik (10 min - 2 h)
1h-20h	viivituse valik (1 h - 20 h)

6. WI-FI – ÜHENDUVUSE SEADISTUS

Selles peatükis kirjeldatakse nutiseadme Wi-Fi-võrku ühendamist ja mobiilseadmega sidumist.

Selle funktsiooni abil võite saada teateid ning juhtida ja jälgida trummelkuivati tööd oma mobiilseadmete kaudu.

Wi-Fi funktsioon on vaikimisi välja lülitatud.

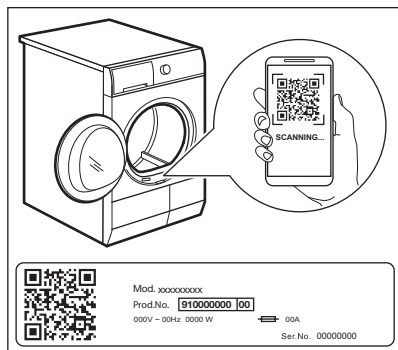
Seadme ühendamiseks ja kõigi funktsioonide ja teenuste kasutamiseks läheb teil vaja:

- Kodu juhtmevaba võrk, kus on internetiühendus lubatud.
- WiFi-võrku ühendatud mobiilseade.

Sagedus	2,412 – 2,472 GHz Euroopa turul
Protokoll	IEEE 802.11b/g/n

Maksimaalne võimsus	<20 dBm
Krüptimine	WPA, WPA2, WPA3

6.1 QR-kood nimiplaadil



QR-koodi saab kasutada kahel viisil:

- Meie rakenduse allalaadimiseks App Store'ist skannige QR-kood oma nutiseadme sisseehitatud kaamerarakendusega ja järgige juhiseid.
- Nutiseadme sidumine rakendusega protsessi lihtsustamiseks. Skannige QR-kood meie rakendusse sisseehitatud QR-koodi skanneriga.

6.2 Rakenduse installimine

Kui loote trummelkuivati ja rakenduse vahel ühendust, olge oma nutiseadmega seadme läheduses.

Kontrollige, kas teie nutiseade on WiFi võrguga ühendatud.

1. Minge oma nutiseadmes App Store veebipoodi või skaneerige QR-kood (vt lõiku „QR-kood andmeplaadil“).
2. Laadige alla ja installige meie rakendus.
3. Käivitage rakendus. Valige oma riik ja keel ja logige oma meiliaadressi ja parooliga sisse. Kui teil ei ole kontot, siis registreerige uus konto, järgides rakenduse ekraanijuhiseid.

6.3 Kuivati juhtmeta ühenduse seadistamine

Laadige alla rakendus ja installige see oma nutiseadmesse.

1. Rakenduses – vajutage Add appliance (Lisa seade) ja järgige ekraanijuhiseid seadme ühendamise kohta.
2. Seadme sisselülitamiseks vajutage paar sekundit nuppu Sisse / Välja.

3. Valige programm programmiketast keerates.
4. Vajutage ja hoidke 3 sekundit üheaegselt all nuppe **Time Dry (Aeg)** ja **Delay Start (Viivitus)**, kuni kostub „klõps“.

Tekst  ilmub umbes 5 sekundiks ja ikoon

 Wi-Fi hakkab vilkuma ning raadiosidemoodul alustab käivitumist. Enne valmisolekut võib kuluda umbes 10 sekundit. Kui raadiosidemoodul on kasutusvalmis,

annab ekraanile ilmuv tekst  (Päasupunkt) teile teada, et pääsupunkt on avatud umbes 5 minutit.

5. Konfigureerige rakendus oma nutiseadmes.

6. Kui ühendus on konfigureeritud, kustub sümbol  (Päasupunkt) ja ikoon  Wi-Fi lõpetab vilkumise ning jääb ühtlaselt põlema, kinnitades sellega konfigureerimise õnnestumist.



Iga kord, kui te seadme sisse lülitate, kulub automaatse võrguühenduse loomiseks umbes 10 sekundit. Ühendus on loodud, kui indikaator



Wi-Fi lõpetab vilkumise.

Traadita ühenduse väljalülitamiseks, vajutage ja hoidke **Time Dry (Aeg)** ja **Delay Start (Viivitus)** puutenuppe 3 sekundit, kuni kõlab esimene helisignaal: **OFF** (Väljas) ilmub ekraanile.



Kui lülitate seadme välja ja uuesti sisse, on WiFi-ühendus automaatselt välja lülitatud.

Traadita ühenduse mandaatide eemaldamiseks vajutage ja hoidke puutenuppe **Time Dry (Aeg)** ja **Delay Start (Viivitus)** 10 sekundit, kuni kõlab teine helisignaal: Ekraanile ilmub — — —.

6.4 Kaugkäivitus



Meie rakendus võimaldab teil pesupesemist juhtida oma mobiilseadme kaudu.

See hõlmab suurt hulka programme, kasulikke funktsioone ja tooteteavet spetsiaalselt teie toote jaoks.

Rakenduse kaudu saate valida programme, mis on seadme juhtpaneelil juba saadaval, kuid lisaks ka selliseid, mis on saadaval ainult mobiilseadmes.

Koos rakenduse uute versioonidega võivad täiendavad programmid aja jooksul muutuda.

Personaalne pesuhooldus – kõik teie enda mobiilseadmes!

Kui rakendus on installitud ja WiFi-ühendus loodud, võite kaugjuhtimist aktiveerides kuivatusprogrammi kaugteel käivitada ja peatada.



Kaugjuhtimine lülitub automaatselt sisse, kui vajutate programmi käivitamiseks **Start/Pause (Start/paus)** nuppu, kuid saate käivitada ka kuivatusprogrammi

Kaugkäivituse sisse lülitamine

1. Vajutage nuppu **Delay Start (Viivitus)**  ja ekraanile ilmub **APP**.
2. Vajutage nuppu **Start/Pause (Start/paus)**, et kaugkäivitus sisse lülitada.

Ekraanile ilmub indikaator . Nüüd saab programmi käivitada kaugjuhtimispuldist.

Kaugkäivitus välja lülitamine

Vajutage puutenuppu **Delay Start (Viivitus)**  ja kinnitage, vajutades **Start/Pause (Start/paus)** nuppu.

Ikoon  kustub ja kaugkäivitus on välja lülitatud.



Kui uks on lahti, on **Kaugkäivitus** välja lülitatud.



Lähtestusasend  deaktiveerib kaugkäivituse.

6.5 Juhtmeta värskendused



HOIATUS!

Värskendamise ajal ei tohiks seadet välja lülitada ega vooluvõrgust eemaldada.

Rakendus võib pakkuda uute funktsioonide allalaadimiseks värskendusi.

Värskendusi saab vastu võtta ainult rakenduse kaudu.

Kui programm töötab, annab rakendus märku, et värskendused laaditakse alla programmi lõppemisel.

Värskendamise ajal kuvatakse seadme ekraanil .

Seadet saab kasutada uuesti pärast värskendamise lõppu; eduka värskendamise kohta eraldi teadet ei edastata.

Törke korral kuvatakse seadme ekraanil : tavakasutusrežiimi naasmiseks vajutage mistahes nuppu või keerake pöördnuppu.

7. PROGRAMMID

7.1 Meie rakendus ja täiendavad peidetud programmid

Meie rakendus pakub teile **laia valikut täiendavaid peidetud programme**. Ühendage seade meie rakendusega ja saate valida oma vajadustele kõige sobivama programmi.



Programmide nimesid võidakse turunõuetest sõltuvalt ette teatamata muuta.
Rakendusest leiате iga programmi täieliku kirjelduse.

Treeningvarustus
Jalgpalliriided
Jooksujalatsid
Tekk

Kardinad
Rätikud
Lemmikloomade karvade eemaldus
Allergiavastane auruga

Teksad
Beebiriided
Linane kangas
Kuivatusrest

7.2 Programmitabel

Programm	Pesu kogus ¹⁾	Omadused / kanga tüüp ²⁾
Eco ³⁾	9,0 kg	Programm sobib tavalise puuvillase märja pesu kuivatamiseks ning on kõige tõhusam energiasäästuprogramm märja puuvillase pesu kuivatamiseks. Kuivuse taset ei saa reguleerida ja see on vaikimisi seatud Cupboard (Kapikuiv) / valmis salvestamiseks. / ☹️☹️
MixCare (Kiir-segapesu)	6,0 kg	Soovitav tavaline kuivatamine sorteerimata pesu puhul. Kuivatab ühtlaselt igapäevased puuvillased, puuvilla-süntheetikasegu või sünteetilised riided. / ☹️☹️☹️☹️
Cottons (Puuvillane)	9,0 kg	Valgete ja värviliste puuvillaste kangaste programm. Vaikesäte on valmis kuivuse tasemel. / ☹️☹️
Synthetics (Tehiskiud)	4,0 kg	Segarõivad, mis sisaldavad peamiselt sünteetilisi kiude nagu polüester, polüamiid jne. / ☹️☹️☹️☹️
Delicate (Õrn materjal)	2,0 kg	Soovitatud õrnadele materjalidele nagu viskoos, kunstsiid, akrüül ja nende segud. / ☹️☹️☹️☹️
Wool (Vill) 	1,0 kg	Kuivatab õrnalt masin- ja käsitsi pestavad villased riided. Kui programm on lõppenud, eemaldage esemed koheselt.
Silk (Siid) 	0,5 kg	Säilitab õrnade masina- ja käsitsi pestavate siidiriiete kuju, vähendades õrna sooja õhu ja pehmete liigutuste abil kortsude teket. / ☹️☹️☹️☹️
Easy Iron (Kerge triikida)	2,0 kg	Väikeses kogustes pestes vähendab puuvillastel, sünteetilisest ja segakangast rõivastel kortsude teket, et lihtsustada triikimist. Sellel on kaks kuivatusastet: Triikimine jätab rõivad triikimiseks või riputamiseks kergelt niiskeks; Kapp kuivatab esemed täielikult. / ☹️☹️☹️☹️

Programm	Pesu ko- gus 1)	Omadused / kanga tüüp ²⁾
Sport (Spordiriided)	4,0 kg	Kuivatab üldisi sünteetilisest kiududest, sealhulgas polüestrist, elastaani segudest ja polüamiidist valmistatud spordirõivaid. / ☺☺☺
Outdoor 	2,0 kg	Aitab säilitada tehnilistest kangastest valmistatud välisrõivaste funktsionaalsust, taastades veekindlate jopede ja eemaldatava voodriga koorikjopede vetthülgavuse (sobivad kuivatamiseks trummelkuivatis). / ☺☺☺
Hygiene (Hügieen) 	5,0 kg	Kuivatab ja desinfitseerib teie rõivad ja muud esemed, hoides temperatuuri vajaliku aja jooksul üle 60 °C, eemaldades 99,9% bakteritest ja viirustest ⁴⁾ . Märkus: Seda tsükli saab kasutada ainult niisketele esemetele. Ei sobi õrnadele kangastele. / ☺☺
Bedlinen (Voodilinalad) XL	4,5 kg	Kuivatab korraga kuni kolm voodipesukomplekti. Vähendab suurte esemete keerumist ja sassiminemist, et iga voodipesu kuivaks ühtlaselt ilma märgade laikudeta. / ☺☺☺

- 1) Maksimumkaal kuiva pesu korral.
- 2) Kangatähise tähenduse kohta vaadake peatükki *NÕUANDED JA SOOVITUSED: pesu ettevalmistamine*.
- 3) See on võrdlusprogramm, mida kasutatakse ELi ökodisaini ja energiamärgise eeskirjadele vastavuse hindamiseks, ELi komisjoni määrus (EU) 2023/2533 ja määrus (EU) 2023/2534. Selle programmiga on võimalik kuivatada puuvillast pesu alates 60% pesu algniiskusesisaldusest kuni pesu lõpliku niiskusesisalduseni 0%.
- 4) Testitud *Escherichia coli*, *Candida albicansi* ja MS2 bakteriofaagi suhtes. Swisstest Testmaterialien AG poolt 2021. aastal tehtud sõltumatu test (testiaruanne nr 20212038).

Woolmark Premium Wool Care – sinine



Selle masina villakuivatustsükli on testinud ja heaks kiitnud ettevõtte The Woolmark Company. Tsükliga saab kuivatada „käsitsipesu“ tähisega villaseid rõivaid tingimusel, et esemeid pestakse Woolmarki poolt heaks kiidetud käsipesu tsükliga ja kuivatatakse vastavalt selle masina tootja juhistele. M2613 Woolmarki sümbol on sertifitseerimistähis paljudes riikides.

8. FUNKTSIOONID

8.1 Extra Anticrease (Kortsumisvastane)

Pikendab kuivatustsükli lõpus kortsumisvastast faasi 30, 60, 90 minuti või 2

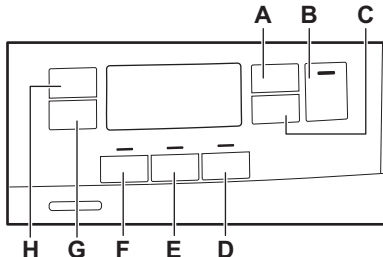
tunni võrra. See funktsioon vähendab kortsumist. Kortsumisvastase faasi ajal võib pesu masinast eemaldada.

8.2 Dryness Level (Kuivus)

See funktsioon aitab pesu kuivustaset suurendada. Saadaval on 3 valikut:

- ☀ Extra Dry (Eriti kuiv)
- ☀ Cupboard (Kapikuiv)
- ☀ Iron Dry (Triikimiskuiiv)

Lõpliku jääkniiskuse taseme reguleerimine



See võib osutada vajalikuks, kuna kuivuse tulemusi mõjutavad paljud tingimused, nt. vee tüüp, toitepinge või ümbritseva õhu temperatuur jne.

UIDAS SAAVUTADA IDEAAINE KUIVATAMINE:

1. Proovige reguleerida kuivuse taseme valikuid (vt ülaltoodud valikut *Kuivuse tase*).
2. Kui soovite pesu kuivuse tulemusi veelgi parandada, saate muuta kuivuse vaikeseadet (vt allpool). See reguleerimine toimib enamiku programmide puhul, välja arvatud programmid **Eco**, **Wool (Vill)**, **Duvet (Tekk)**, **Down Jacket (Sulejope)**, **Refresh (Värskendus)**, kui need on masinas saadaval.



Iga kord, kui te sisenete režiimi "Pesu jääkniiskuse taseme reguleerimine", läheb viimati määratud jääkniiskuse väärtus järgmisele tasemele (nt viimati valitud - 2 - muutub väärtuseks - 1 -).

Jääkniiskuse vaikesetase muutmiseks:

1. Vajutage sisse/välja-nuppu, et seade käivitada.

2. Kasutage mis tahes programmi seadistamiseks programmi nuppu.
3. Oodake umbes 8 sekundit.
4. Vajutage ja hoidke samaaegselt nuppe (F) ja (E).

Süttib üks järgmistest indikaatoritest:

- - 0 - maksimaalne kuivus
- - 1 - kuivem pesu
- - 2 - tavaline kuiv pesu

5. Vajutage ja hoidke uuesti nuppe (F) ja (E) uuesti, kuni süttib õige taseme indikaator.



Kui ekraan naaseb tagasi tavarežiimi (kuvatakse valitud programmi aeg alates 2. sammust), siis vajutage jääkniiskuse taseme valimisel uuesti nuppe (F) ja (E), et siseneda režiimi "Pesu jääkniiskuse reguleerimine" (eelnevalt seadistatud olemasolev jääkniiskuse tase läheb uuele väärtusele).

6. Jääkniiskuse valitud tasemega nõustumiseks oodake 5 sekundit ja ekraan naaseb tavarežiimi.

Kuivuse tase	Ekraanisümbol
- 0 - maksimaalne kuivus	+ []
- 1 - kuivem pesu	+ []
- 2 - tavaline kuiv pesu	[]

8.3 Time Dry (Aeg)

Saate seada programmi kestuse minimaalselt 10 minutit kuni maksimaalselt 2 tundi. Nõutav kestus sõltub seadmes olevast pesukogusest.



Väikeste pesukoguste või üksikute esemete pesemiseks soovitame kasutada lühiajalisi pesuprogramme.

KUIVATUSE SOOVIKUSED

kuni 10 min

jaheda õhu kasutamine (ilma kuumutita).

KUIVATUSE SOOVITUSED	
10 - 40 min	täiendav kuivatus pärast eelmist kuivatustsüklit.
>40 min	väiksema, kuni 4 kg pesukoguse täiskuivatus, kõrge pöörded (>1200 p/min).

8.4 Time Dry (Aeg) Wool (Vill) programmis

See valik sobib programmiga Wool (Vill), et kohandada lõplikku kuivuse astet.

8.5 Refresh (Värskendus)

Kapis seisnud esemete värskendamine. Maksimumkogus ei tohi ületada 1 kg.

8.8 Funktsioonide tabel

Programmid ¹⁾	Dryness Level (Kui-vus)			Extra Antic-rease (Kort-sumis-vastane)	Refresh (Värs-ken-dus)	Rever-se Plus (Suuna-vahe-tus)	Extra Silent (Eriti vaikne)	Time Dry (Aeg)
								
Eco		■		■				
MixCare (Kiir-segapesu) XL	■	■		■		■		■
Cottons (Puu villane)	■	■	■	■	■	■	■	■
Synthetics (Tehiskiud)	■	■	■	■	■	■	■	■
Delicate (Õrn materjal)		■		■				
Wool (Vill)  								■ 2)
Silk (Siid) 		■		■				
Easy Iron (Kerge triikida)		■	■	■				
Sport (Spordiriided)		■		■				
Outdoor 		■		■				
Hygiene (Hügieen) 	■			■				

8.6 Reverse Plus (Suunavahetus)

Suurendage trumli pöörete vaheldamissagedust, et hoida ära pesu sõlmeminekut. Ühtlasema kuivatustulemuse saamiseks ja kortsude vähendamiseks. Soovitatav suurte ja pikkade esemete puhul (nt linad, pikad püksid, pikad kleidid).

8.7 Extra Silent (Eriti vaikne)

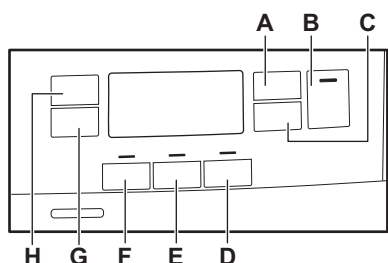
Seade töötab madalal müratasemel, ilma et see mõjutaks kuivatamise kvaliteeti. Seade töötab aeglaselt ja tsükli aeg on pikem.

Programmid ¹⁾	Dryness Level (Kui- vus)	Extra Antic- rease (Kort- sumis- vasta- ne)	Refresh (Värs- ken- dus)	Rever- se Plus (Suuna- vahe- tus)	Extra Silent (Eriti vaikne)	Time Dry (Aeg)
	☀ ☀ ☀					
Bedlinen (Voodilinat) XL	■ ■ ■ ■ ■					■

1) Koos programmiga võite valida ühe või mitu funktsiooni. Nende aktiveerimiseks või tühistamiseks vajutage puutenuppu.

2) Vt jaotist FUNKTSIOONID: Kuivatusaeg programmiga Vill

9. SEADED



- A. Time Dry (Aeg) puutenupp
- B. Start/Pause (Start/paus) puutenupp
- C. Delay Start (Viivitus) puutenupp
- D. Extra Silent (Eriti vaikne) puutenupp
- E. Reverse Plus (Suunavahetus) puutenupp
- F. Refresh (Värskenus) puutenupp
- G. Extra Anticrease (Kortsumisvastane) puutenupp
- H. Dryness Level (Kuivus) puutenupp

9.1 Lapseluku funktsioon

See valik takistab lastel seadmega programmi töötamise ajal mängimist. Puutenupud on lukustatud.

Ainult nupp Sisse/Välja on lukustamata.

Lapseluku aktiveerimine:

1. Seadme sisselülitamiseks vajutage sisse/välja-nuppu.
2. Vajutage ja hoidke mõni sekund puutenuppu (D).

Lapseluku indikaator süttib.



Lapselukku on võimalik välja lülitada programmi töötamise ajal. Vajutage ja hoidke samu puutenuppe all, kuni lapseluku indikaator kustub. Lapseluku funktsiooni ei saa valida 8 sekundi jooksul pärast seadme sisselülitamist.

9.2 Veemahuti indikaator

Vaikimisi on veepaagi indikaator sisse lülitatud. See süttib, kui programm saab läbi või siis, kui veepaaki tuleb tühjendada.



Kui tühjenduskomplekt (lisatarvik) on paigaldatud, tühjendab seade vee veepaagist automaatselt. Sel juhul on soovitatav veepaagi indikaator välja lülitada.

Veemahuti indikaatori väljalülitamine:

1. Vajutage sisse/välja-nuppu, et seade käivitada.
2. Oodake umbes 8 sekundit.
3. Vajutage ja hoidke samaaegselt nuppe (H) ja (G). Ekraanil kuvatakse "Off" (väljas) ja veemahuti indikaator lülitatakse välja. Ekraan lülitub tavalisse režiimi 5 sekundi pärast.



Veemahuti indikaatori uuesti aktiveerimiseks järgige uuesti ülaltoodud protseduuri. Ekraanil kuvatakse "On" (sees) ja veemahuti indikaator lülitatakse sisse.

9.3 Signaal sees/väljas

Helisignaalide väljalülitamiseks või aktiveerimiseks vajutage ja hoidke samaaegselt umbes 2 sekundit puutenuppe **(A)** ja **(C)**.

9.4 Töötundide loendur

See funktsioon annab võimaluse kuvada seadme kogu tööaja tundides, mida hakatakse lugema selle esmakordsest sisselülitamisest. Kuvatakse tsüklite tegelik tööaeg (ei sisalda pause ega viitkävitusaega).

Selle väärtuse visualiseerimiseks toimige järgmiselt.

1. Lülitage seade sisse, vajutades **Sees/ Väljas** nuppu.
2. Vajutage ja hoidke **F** ja **D** nuppe mõned sekundid all.
3. 3 sekundi pärast kuvatakse ekraanil seadme töötunnid kokku: nt kui tööaeg on **1276** tundi, kuvatakse ekraanil tekst **Hr 2**

sekundiks, seejärel **12 2** sekundiks, millele järgneb **76**. See väärtus kuvatakse korraga kahekohalise jadana: kaks esimest numbrit tähistavad tuhandeid ja sadu, kaks teist numbrit kümneid ja ühikuid.

Sellest režiimist väljumiseks vajutage mis tahes nuppu, keerake valikunuppu või lülitage seade välja.

9.5 Tehasesätted

See funktsioon võimaldab taastada tehase vaikesätteid. Salvestatud funktsioonid ja töörežiimid lähtestatakse. Samuti eemaldab see seadme mälust WiFi-võrgu mandaadid ja lähtestab isikupärastatud programmi sätteid.

Selle valiku **aktiveerimiseks** järgige alltoodud samme.

1. Lülitage seade sisse, vajutades **Sees/ Väljas** nuppu.
2. Oodake umbes 8 sekundit.
3. Vajutage ja hoidke **E** ja **D** nuppe mõned sekundid all.
4. Seade kinnitab toimingut, kuvades — — —.



Kui protseduur ei toimi (see võib olla tingitud ajalõpust või valest klahvikombinatsioonist), lülitage seade välja ja korra järjestust algusest peale.

10. ENNE ESIMEST KASUTAMIST



Trumli tagumised lukud eemaldatakse automaatselt kuivati esmakordsel sisselülitamisel. Kosta võib mõningaid helisid.

Tagumiste trumlikukkude avamiseks:

1. Lülitage seade sisse.
 2. Määrake ükskõik milline programm.
 3. Puudutage nuppu Start/Paus.
- Trummel hakkab pöörlema. Tagumised trumilukud lülituvad automaatselt välja.

Enne seadme kasutamist riiete kuivatamiseks:

- Puhastage trummelkuivati trumlit niiske lapiga.
- Käivitage 1-tunnine programm niiske pesuga.



Võimalik, et kuivatustsükli alguses (esimesed 3–5 min) on müratase veidi kõrgem. Seda põhjustab kompressori käivitumine. See on tavaline kompressoriga seadmete, näiteks külmikute või sügavkülmikute puhul.

10.1 Ebaharilik lõhn

Seade on tihedalt pakitud.

Kui olete seadme lahti pakkinud, võite tunda ebaharilikku lõhna. Uute seadmete puhul on see tavaline.

Seadme valmistamisel on kasutatud erinevat tüüpi materjale, mis koos võivad tekitada ebaharilikku lõhna.

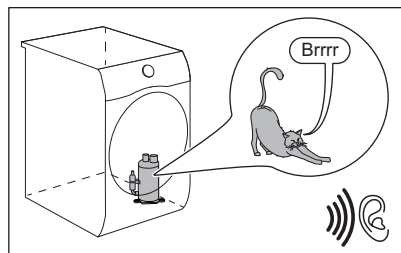
Kasutamisel ja pärast mõningaid kuivatustsükleid see lõhn ajapikku kaob.

10.2 Helid

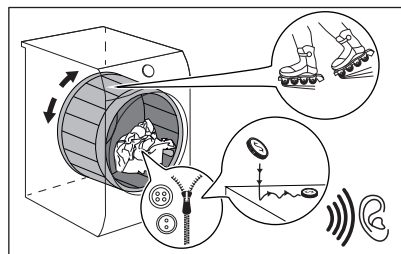


Kuivatustsükli ajal võivad seadmest kostuda erinevad helid. Need kuuluvad tavapärase töö juurde.

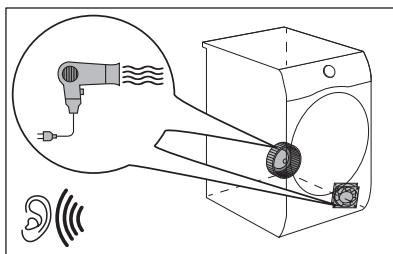
Töötav kompressor.



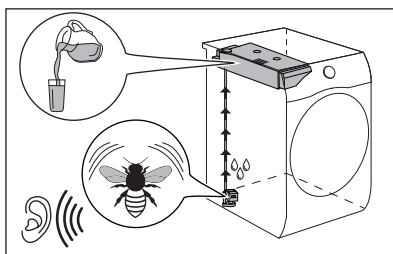
Pöörlev trummel.



Töötavad ventilaatorid.



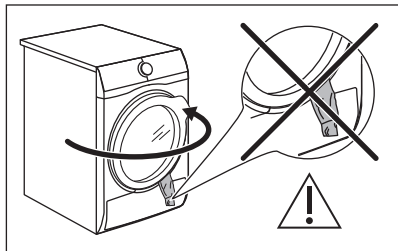
Töötav pump ja kondenseerumine paaki.



11. IGAPÄEVANE KASUTAMINE

11.1 Programmi käivitamine

1. Valmistage pesu ette ja laadige masinasse.



⚠ ETTEVAATUST!

Veenduge, et ukse sulgemisel ei jääks pesu seadme ukse ja kummist tihendi vahele.

2. Seadme käivitamiseks vajutage nuppu Sisse/Välja.
3. Määrake õige programm ja lisavalikud vastavalt pesu liigile.

Ekraan näitab programmi kestust.



Tegelik kuivatusaeg sõltub pesu tüübist (kogusest ja materjalist), ruumi temperatuurist ja pesu niiskustasemest pärast tsentrifuugimist.

4. Vajutage Start/Pause (Start/paus) puutenuppu.

Programm käivitub.

11.2 Programmi käivitamine viitkäivitusega

1. Määrake õige programm ja lisavalikud vastavalt pesu liigile.
2. Vajutage viitkäivituse nuppu korduvalt, kuni ekraanil kuvatakse soovitud viivitus.



Võimaldab programmi algust edasi lükata minimaalselt 1 tunnist maksimaalselt 20 tunnini.

3. Vajutage puutenuppu Start/Pause (Start/paus).

Ekraanil kuvatakse viitkäivituse tagasiloendus.

Kui pöördloendus on lõppenud, käivitub programm.

11.3 Programmi muutmiseks:

1. Seadme välja lülitamiseks vajutage nupule Sisse/Välja
2. Seadme käivitamiseks vajutage nuppu Sisse/Välja.
3. Valige programm.

Teise võimalusena:

1. Keerake valikunupp ● Asend „Lähtesta“.
2. Oodake 1 sekund. Ekraanile kuvatakse — — —.
3. Valige programm.

11.4 "Programmi lõpus

Kui programm on lõppenud:

- Kostub katkendlik helisignaal.
- Näidikul kuvatakse 0 : 0 0
- Märgutuli põleb.
- Märgutuled Filter ja Mahuti võivad süttida.
- Indikaator Start/Pause (Start/paus) põleb. Seade jätkab tööd kortsumisvastase kaitse tsükliks veel umbes 30 minutit või rohkem, kui valitud on Extra Anticrease (Kortsumisvastane) valik (vt jaotist *Valik - Extra Anticrease (Kortsumisvastane)*).

Kortsumisvastane faas vähendab kortsumist.

Pesu võib eemaldada ka enne kortsumisvastase faasi lõppemist. Paremate tulemuste saavutamiseks soovime pesu eemaldada veidi enne faasi lõppu.

Kui kortsumisvastane faas on lõppenud:

- Ekraanil kuvatakse jätkuvalt 0 : 0 0 .
- Märgutuli kustub.
- Märgutuled Filter ja Mahuti jääb põlema.
- Start/Pause (Start/paus) indikaator kustub.

1. Seadme välja lülitamiseks vajutage nuppu Sisse/Välja.
2. Avage seadme luuk.
3. Võtke pesu välja.

4. Sulgege seadme luuk.

Kehvade kuivatustulemuste võimalikud põhjused:

- Vaikimisi valitud kuivusaste pole piisav. Vt peatükki **VALIKUD: kuivusaste – sihtniiskuse lõpptaseme reguleerimine**
- Ruumi temperatuur on liiga madal või liiga kõrge. Optimaalne ruumi temperatuur on 18°–25°C.



Pärast programmi lõppemist puhastage alati filter ja tühjendage veemahuti.



Niiskuse vältimiseks jätke uks pärast iga tsüklit veidi lahti.

11.5 Madala energiatarbega režiim

Energiatarbimise vähendamiseks lülitab funktsioon seadme automaatselt välja:

- 5 minuti pärast, kui te programmi ei käivita.

- 5 minutit pärast programmi või kortsumisvastase tsükli lõppu.



Kui valikunupp osutab ●, vähendatakse aega 30 sekundini. Asend „Lähtesta“.



Kui seade läheb madala energiatarbega režiimi, lülituvad ekraan ja ikoonid välja. Saate selle uuesti aktiveerida, vajutades sisse/välja nuppu.



Kui Wi-Fi on sisse lülitatud ja kaugjuhtimine lubatud, jääb

kaugkäivituse ikoon  põlema ka siis, kui seade lülitub madala energiatarbimise režiimi. Kui seejärel seade madala energiatarbimisega režiimist üles äratada, lülitub seade varem valitud programmile.

12. NÕUANDED JA SOOVITUSED

12.1 Pesu ettevalmistamine



Trumli laadimine vastavate programmide jaoks näidatud maksimaalse mahtuvuseni aitab kaasa energiasäästule.



Sageli on riided pärast pesutsükli sõlmes ja keerdunud. Sõlmes ja keerdus riided ei saa korralikult kuivada. Korraliku õhuvoo ja ühtlaste kuivatustulemuste tagamiseks on soovitatav riideid enne trumliisse panekut raputada ja panna sisse ükshaaval.

Tõhusa kuivatamise tagamiseks:

- Sulgege tõmblukud.
- Sulgege tekikottide kinnitused.

- Ärge jätke lipse või paelu lahti (nt põllepaelad). Enne programmi alustamist siduge need kokku.
- Eemaldage taskutest kõik esemed.
- Pöörake ümber riided, millel on puuvillane vooder. Puuvillane pool peab jääma väljapoole.
- Valige alati programm, mis sobib pesu tüübile.
- Ärge pange kokku heledaid ja tumedaid esemeid.
- Kokkutõmbumise vähendamiseks kasutage puuvillastele, venivatele või kootud esemetele mõeldud programme.
- Ärge ületage maksimaalset lubatud pesukogust; vt infot programmide jaotises või ekraanil.
- Kuivatage ainult sellist pesu, mis sobib trummelkuivatisse. Vaadake esemete kangasilti.
- Ärge kuivatage koos väikseid ja suuri esemeid. Väikesed esemed võivad suurte sisse kinni jääda ja mitte ära kuivada.

- Enne trummelkuivatisse panekut raputage suured esemed lahti. Nii ei jää riided pärast kuivatustsükli seest niiskeks.

Kangasilt	Kirjeldus
	Pesu sobib trummelkuivatamiseks.
	Pesu sobib trummelkuivatamiseks kõrgematel temperatuuridel.
	Pesu sobib trummelkuivatamiseks ainult madalatel temperatuuridel.
	Pesu ei sobi trummelkuivatamiseks.

13. PUHASTAMINE JA HOOLDUS

13.1 Regulaarne puhastamine

Regulaarne puhastamine aitab teie seadme eluiga pikendada.

Kui seadet pikemat aega ei kasutata, eemaldage seade vooluvõrgust.

Regulaarse puhastamise näitlik kava:

filtri puhastamine	Kui märgutuli  vilgub
Tühjendage veemahuti	Kui märgutuli  vilgub
Puhastage soojusvaheti	Kui märgutuli  vilgub
Puhastage niiskusandur	Vähemalt 3 või 4 korda aastas
Trumli puhastamine	Iga kahe kuu tagant
Puhastage juhtpaneel ja korpus	Iga kahe kuu tagant
Puhastage õhuvoolu pilud	Iga kahe kuu tagant

Järgnevalt kirjeldatakse kõigi osade puhastamist.

13.2 Eemaldage kõrvalised esemed



Vaadake, et taskud oleksid tühjad ja kõik lahtised elemendid oleks enne tsükli käivitamist kinnitatud. Vaadake jaotist "Pesu ettevalmistamine".

Eemaldage pärast kuivatustsükli trumlist kõik kõrvalised esemed (nt metallklambrid, nõõbid, mündid jne).

13.3 filtri puhastamine

Pärast iga tsükli süttib filtri indikaator  ja teil tuleb filter ära puhastada.



Kuivatustsükli ajal kogunevad filtrisse ebemed.

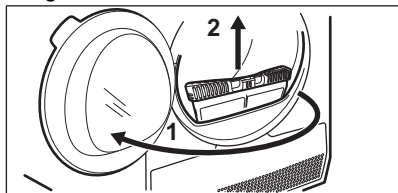


Parimate kuivatustulemuste saamiseks puhastage filtrit regulaarselt. Ummistunud filter muudab kuivatustsükli pikemaks ja suurendab energiatarbimist. Puhastage filtrit käega. Vajadusel kasutage tolmuimejat. Visake ebemed olmeprügi hulka.

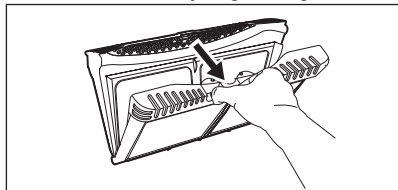
⚠ ETTEVAATUST!

Filtrite puhastamisel tuleks kiud visata prügikasti, mitte lasta kanalisatsiooni, et vältida mikroplasti levikut kasutatud veesüsteemi kaudu.

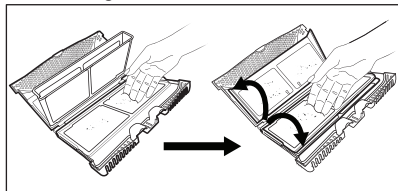
1. Avage uks. Tõmmake filter üles.



2. Filtri avamiseks vajutage haagile.

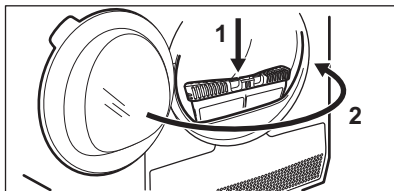
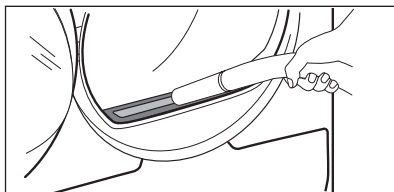


3. Eemaldage filtri mõlemast sisemisest osast käega ebemed.



Visake ebemed prügikasti.

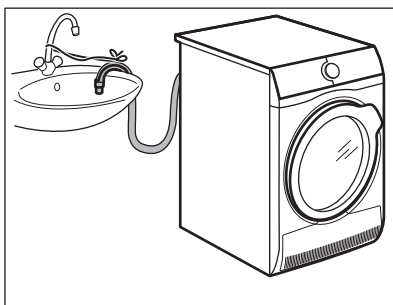
4. Vajadusel puhastage filtrit tolmuimejaga. Sulgege filter.
5. Vajadusel eemaldage ebemed ka filtripesast ja tihendilt. Võite kasutada tolmuimejat. Asetage filter tagasi filtripesasse.



13.4 Veemahuti tühjendamine



Tavakasutuse korral ühendage äravooluvoolik, et vältida veepaagi täitumisel kuivati tsükli peatamist. Vaadake kasutusjuhendi jaotist „Tühjendusvooliku paigaldus“. Kui kuivati pole täielikult täis, saab paaki kasutada ilma tühjendusvoolikuta.

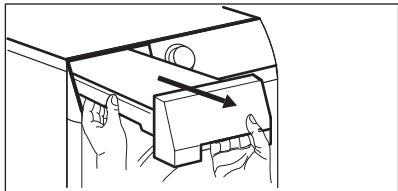


Tühjendage kondensvee mahuti iga kuivatustsükli lõpus.

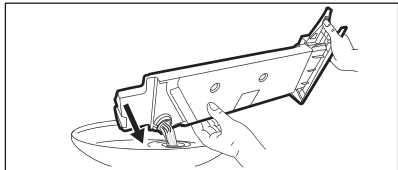
Kui kondensvee mahuti on täis, peatub programm automaatselt. Ekraanil süttib veemahuti sümbol , mis näitab, et veemahuti tuleb tühjendada.

Veemahuti tühjendamiseks:

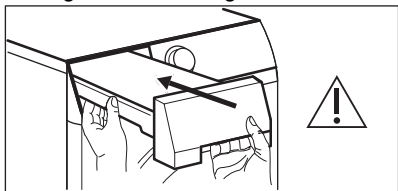
1. Tõmmake kondensvee mahuti välja, hoides seda horisontaalselt.



2. Tühjendage vesi anumasse või samaväärsesse mahutisse.



3. Asetage veemahuti tagasi oma kohale.



4. Programmi jätkamiseks vajutage Start/ Paus nuppu .

13.5 Kondensaatori puhastamine

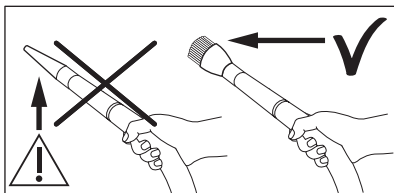
Kui ekraanil vilgub kondensaatori sümbol  kontrollige kondensaatorit ja vastavat sektsiooni. Vajadusel puhastage. Kontrollida tuleks vähemalt kord 6 kuu jooksul.

HOIATUS!

Ärge puudutage metallpinda paljaste kätega. Vigastusoht. Kandke kaitsekindaid. Puhastage ettevaatlikult, et metallpinda mitte kahjustada.

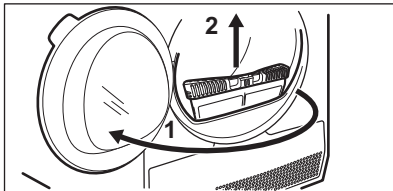
HOIATUS!

Ärge kasutage kondensaatorist ebemete eemaldamiseks kõva lisatarvikuga tolmuimejat, see võib kahjustada kondensaatori ribisid, mis võib vähendada seadme jõudlust ja põhjustada pikema kuivamisaja.

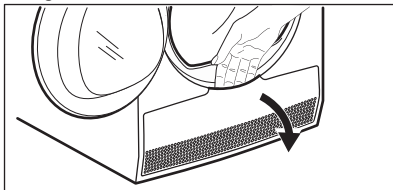


Kontrollimiseks:

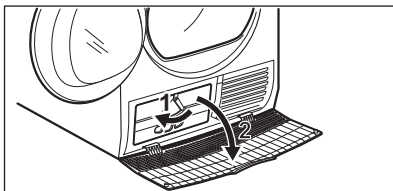
1. Avage uks. Tõmmake filter üles.



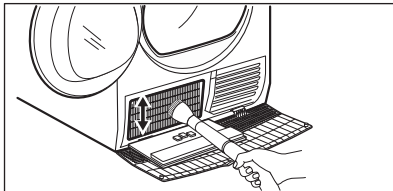
2. Avage kondensaatori kate.



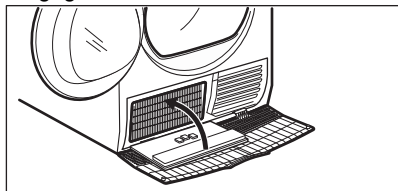
3. Kondensaatori kaane avamiseks keerake hoobasid ja langetage kondensaatori kaas. .



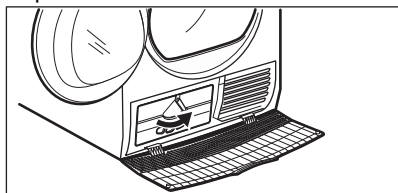
4. Vajadusel eemaldage kondensaatori ja selle sektsiooni ümbert ebemete. Võite kasutada harjaotsakuga tolmuimejat.



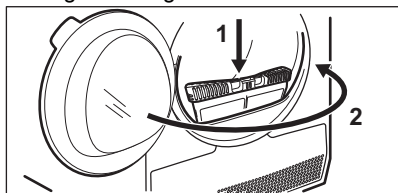
5. Sulgege kondensaatori kaas.



6. Keerake hoobasid, kuni kaas kohale klõpsab.



7. Asetage filter tagasi.



13.6 Niiskusanduri puhastamine

⚠ ETTEVAATUST!

Niiskusanduri kahjustamise oht! Anduri puhastamiseks ei tohi kasutada abrasiivseid ega terasvillast vahendeid.

Parimate kuivatustulemuste saamiseks on seadmel metallist niiskusandur. See paikneb ukse siseküljel.

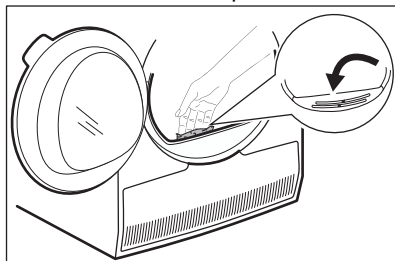
Aja jooksul anduri pind määrdub ning see võib halvendada kuivatustulemusi.

Andurit on soovitatav puhastada vähemalt 3 kuni 4 korda aastas või juhul, kui märkate kuivatustulemuste kehvenemist.

Puhastamiseks võite kasutada nõudepesukäsna karedat poolt ja väikeses koguses äädikat või nõudepesuvahendit.

Anduri puhastamiseks:

1. Avage laadimisluuk.
2. Puhastage niiskusanduri pindu, pühkides mitu korda selle metallpinda.



13.7 Trumli puhastamine

⚠ HOIATUS!

Enne puhastamist eemaldage seade vooluvõrgust.

Trumli sisepinna ja trumli ribide puhastamiseks kasutage tavalist neutraalset pesuvahendit. Kuivatage puhastatud pinnad pehme lapiga.

⚠ ETTEVAATUST!

Trumli puhastamiseks ei tohi kasutada abrasiivseid ega terasvillast vahendeid.

13.8 Juhtpaneeli ja korpuse puhastamine

Juhtpaneeli ja korpuse puhastamiseks kasutage tavalist neutraalset pesuvahendit.

Puhastamiseks kasutage niisket lappi. Kuivatage puhastatud pinnad pehme lapiga.

⚠ ETTEVAATUST!

Ärge kasutage mööblipuhastusvahendeid ega pinda kriimustada võivaid puhastusvahendeid.

13.9 Õhuavade puhastamine

Õhuavadest tolmu eemaldamiseks kasutage tolmuimejat.

14. TÕRKEOTSING

HOIATUS!

Vt ohutuse peatükki.

14.1 Veakoodid

Seade ei käivitu või peatub töötamise käigus.

Püüdke esmalt leida probleemile lahendus (vt tabelit). Kui probleem püsib, pöörduge volitatud teeninduskeskusse.

HOIATUS!

Eemaldage seade vooluvõrgust enne mistahes kontrollimise läbiviimist.

Suure probleemi korral kõlab helisignaal, ekraanile kuvatakse veakood ja nupp Start/ Pause (Start/paus) võib hakata pidevalt vilkuma:

Veakoodid	Võimalik põhjus	Kõrvaldamise abinõu
E50	Seadme mootori ülekoormus. Pesukogus on liiga suur või pesu on trumlis kinni.	Programm ei jõudnud lõpule. Võtke pesu masinast välja, valige programm ja käivitage tsükkel uuesti.
E90 või E91	Sisemine tõrge. Elektrooniliste osade ja seadme vahel puudub ühendus.	Programm ei lõppenud õigesti või seadme töö peatati liiga vara. Lülitage seade uuesti välja ja sisse. Kui veakood kuvatakse uuesti, pöörduge volitatud teeninduskeskusse.
EH0	Elektrivarustus on kõikuv.	Kui seadme näidikul kuvatakse EH0, siis oodake elektrivarustuse stabiliseerumist ja seejärel vajutage käivitusnuppu. Kui seade katkestab tsükli ilma mistahes märguandeta, vajutage tsükli käivitusnuppu. Kui hoiatus kordub, kontrollige toitejuhet/pistikupesa terviklikkust või elektritoite olemasolu.

Kui ekraanil on teised veakoodid, lülitage seade välja ja seejärel uuesti sisse. Kui probleem ei kao, pöörduge volitatud teeninduskeskusse.

Kui tegemist on mõne muu trummelkuivati probleemiga, otsige võimalikke lahendusi alltoodud tabelist.

14.2 Tõrkeotsing

Probleem	Võimalik lahendus
Ei saa seadet aktiveerida.	Veenduge, et toitepistik on seinakontakti ühendatud. Kontrollige kaitsmeid kaitsekilbis (kodune elektrivõrk).
Programm ei käivitu.	Vajutage nuppu Start/Pause (Start/paus). Veenduge, et masina luuk on suletud.
Seadme uks ei sulgu.	Veenduge, et filter on õigesti paigaldatud.

Probleem	Võimalik lahendus
	Veenduge, et pesu ei ole seadme ukse ja kummist tihendi vahele kinni jäänud.
Seade peatub töötamise ajal.	Veenduge, et veemahuti on tühi. Programmi käivitamiseks vajutage nuppu Start/Pause (Start/paus).
	Pesukogus on liiga väike, lisage pesu või kasutage programmi Time Drying (Aegkuivatus).
Tsüklil kestab liiga kaua või kuivatustulemused pole rahuldavad. ¹⁾	Veenduge et pesu kogus on programmi kestusega kooskõlas.
	Veenduge, et filter on puhas.
	Pesu on liiga märg. Tsentrifuugige pesu masinas veel kord.
	Jälgige, et toatemperatuur oleks üle +5°C ja alla +35°C. Optimaalne toatemperatuur on vahemikus 18°C kuni 25°C.
	Valige Time Drying (Aegkuivatus) või Extra Dry (Eriti kuiv) programm. ²⁾
Rakendus ei saa kuivatiga ühendust.	Kontrollige, kas teie nutiseade on ühendatud juhtmeta võrku. Kontrollige koduvõrku ja ruuterit. Taaskäivitage ruuter. Kui juhtmeta võrguga ilmneb probleeme, võtke ühendust juhtmeta teenuse pakujaga.
	Kuivati või nutiseade või mõlemad tuleb uuesti seadistada.
Rakendus ei saa sageli kuivatiga ühendust.	Püüdke paigutada ruuter kuivatile nii lähedale kui võimalik või hankige seade signaaliulatuse laiendamiseks.
	Lülitage mikrolaineahi välja. Vältige mikrolaineahju ja kuivati juhtimispldi samaaegset kasutamist. Mikrolained võivad WiFi signaali häirida.
Näidikul kuvatakse — — —.	Kui soovite seada uut programmi, lülitage seade välja ja sisse.
	Veenduge, et tehtud valikud sobivad programmiga.

¹⁾ Maksimaalselt 5 tunni pärast peatub programm automaatselt.

²⁾ Võib juhtuda, et suurte esemete (nt voodilinate) kuivatamisel jääb mõni koht niiskeks.

Pesu- ja kuivatustulemused ei vasta ootustele

- Valitud programm oli vale.
- Filter on ummistunud.
- Soojusvaheti on ummistunud.
- Seadmes on liiga palju pesu.
- Trummel on määrdunud.
- Juhtivusanduri vale seadistus (Parema seadistuse saamiseks vt peatükki

"VALIKUD: Kuivuse tase – sihtlõppniiskuse reguleerimine").

- Õhuvoolu pilud on ummistunud.
- Toatemperatuur on liiga kõrge või liiga madal (optimaalne toatemperatuur on 18 °C kuni 25 °C)

15. TARBIMISVÄÄRTUSED

15.1 Sissejuhatus



Kasutusjuhendis on esitatud teave vastavalt ELi energiamärgistuse ja ökodisaini määrusele Määrus (EL) 2023/2534, mis on seotud energiatõhususe klassidega alates **A** kuni **G**.



Seadme energiamärgisel olevalt QR-koodilt leiate veebilingi teabele, mis on seotud selle seadme jõudlusele vastavalt EL EPREL-i andmebaasis kirjeldatule. Hoidke energiamärgis alles koos kasutusjuhendiga ja kõigi muude dokumentidega, mis seadmega kaasnesid. Sama teavet EPREL-is on võimalik leida ka aadressilt <https://eprel.ec.europa.eu>, kasutades mudeli nime ja tootenumbrit, mis on toodud andmesildil. Andmesildi täpse asukoha kohta leiate teavet jaotisest „Toote kirjeldus“.

15.2 Selgitus

kg	Pesu kogus.	p/min	Tsentrifuugimine kiirusel
kWh	Energiatarve.		
hh:mm	lühendamiseks.		
%	Esialgne niiskus tsentrifuugimistsükli lõpus ja jääkniiskus kuivatusprogrammi lõpus. Mida kiirem on tsentrifuugimine, seda suurem on tsentrifuugimise mürä, kuid esialgne niiskus ja energiakulu pesu kuivatamisel on väiksemad.		

15.3 Vastavalt komisjoni määrusele (EU) 2023/2533 ja määrus (EU) 2023/2534.



Alljärgnevad väärtused on saadud laboritingimustes vastavaid standardeid järgides. Eri-nevad parameetrid võivad andmeid muuta, näiteks: pesu kogus, pesu liik ja keskkonningimused. Pesu esialgne niiskusesisaldus, vee tüüp, toitepinge ja kui muudate programmi vaikeseadet, võivad samuti mõjutada energiakasutust, kuivatusprogrammi kestust ja lõplikku niiskussisaldust.

Programm	Pesu kogus (kg)	Tsentrifuugimine kiirusel (p/min)	Esialgne niiskus (%)	Kuivatusaeg (h:mm)	Energiatarve (kWh)	Jääkniiskus (%)
Eco ¹⁾	9,0	1000	60	3:05	1,75	0,0

Programm	Pesu kogus (kg)	Tsentri-fuugimine kiirusel (p/min)	Esialgne niiskus (%)	Kuivatusaeg (h:mm)	Energiatarve (kWh)	Jääkniiskus (%)
Eco ¹⁾	4,5	1000	60	1:50	0,90	0,0

¹⁾ See on võrdlusprogramm, mida kasutatakse ELi ökodisaini ja energiamärgise eeskirjadele vastavuse hindamiseks, ELi komisjoni määrus (EU) 2023/2533 ja määrus (EU) 2023/2534. Selle programmiga on võimalik kuivatada puuvillast pesu alates 60% pesu algniiskusesisaldusest kuni pesu lõpliku niiskusesisalduseni 0%.

Võimsustarve eri režiimides

Väljalülitatud režiimi energiatarve (W)	Ooterežiimi energiatarve (W)	Viitkäivitus (W)	Võimsustarve võrgu-ooterežiimil (W)
0,13	0,13	4,00	2,0 ¹⁾

Maksimaalne aeg väljas/ooterežiimi jõudmiseks on 15 minutit.

¹⁾ Energiakulu ühendatud funktsiooniga on ligikaudu 17,5 kWh aastas. Selle funktsiooni väljalülitamiseks vt peatükki „Wi-Fi-ühenduse loomine“.

15.4 Tavalised programmid



Tegemist on ainult kaudsete väärtustega.

Programm	Pesu kogus (kg)	Tsentri-fuugimine kiirusel (p/min)	Esialgne niiskus (%)	Kuivatusaeg (h:mm)	Energiatarve (kWh)	Jääkniiskus (%)
Cottons (Puuvillane) Extra Dry (Eriti kuiv)	9,0	1000	60	4:13	2,56	-3,0
Cottons (Puuvillane) Extra Dry (Eriti kuiv)	4,5	1000	60	3:06	1,78	-3,0
Cottons (Puuvillane) Iron Dry (Triikimis-kuiv)	9,0	1000	60	2:17	1,34	12,0
Cottons (Puuvillane) Iron Dry (Triikimis-kuiv)	4,5	1000	60	1:21	0,75	12,0

Programm	Pesu kogus (kg)	Tsentri-fuugimine kiirusel (p/min)	Esialgne niiskus (%)	Kuivatusaeg (h:mm)	Energiatarve (kWh)	Jääkniiskus (%)
Synthetics (Tehiskiud) Extra Dry (Eriti kuiv)	4,0	1200	40	1:34	0,78	0,0
Synthetics (Tehiskiud) Cupboard (Kapi-kuiv)	4,0	1200	40	1:06	0,56	1,0
Synthetics (Tehiskiud) Iron Dry (Triikimis-kuiv)	4,0	1200	40	0:46	0,38	12,0
Wool (Vill)	1,0	1200	35	2:56	1,78	5,0

16. KESKKONNAASPEKTID

Ringlussevõttu tuleb saata materjalid, millel on sümbol . Ringlussevõtuks pange pakend vastavatesse konteineritesse. Aidake hoida keskkonda ja inimeste tervist ning suunake elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmed ringlusse. Ärge visake ära seadmeid,

mis on tähistatud sümboliga  majapidamisjäätmete hulka. Viige seade kohalikku jäätmesortimispunkti või pöörduge abi saamiseks kohalikku omavalitsusse.

Üdvözljük az Electrolux honlapján! Köszönjük, hogy a mi készülékünket választotta.



A fenntarthatóság iránti törekvésünk jegyében csökkentjük a papíralapú nyomtatványok mennyiségét, és teljes használati útmutatókat teszünk elérhetővé az interneten. Az Ön teljes használati útmutatója itt érhető el: **electrolux.com/manuals**
Használattal kapcsolatos tanácsokat, prospektusokat, hibaelhárítási-, szerviz- és javítási információkat itt kérhet: **electrolux.com/support**



Vásároljon tartozékokat, segédanyagokat és eredeti pótalkatrészeket a készülékhez itt: **electrolux.com/shop**



A változtatások jogát fenntartjuk.

TARTALOM

1. BIZTONSÁGI INFORMÁCIÓK.....	125
2. BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK.....	129
3. TERMÉKLEÍRÁS.....	131
4. MŰSZAKI ADATOK.....	132
5. KEZELŐPANEL.....	133
6.  WI-FI-CSATLAKOZÁS BEÁLLÍTÁSA.....	134
7. PROGRAMOK.....	137
8. OPCIÓK.....	139
9. BEÁLLÍTÁSOK.....	141
10. AZ ELSŐ HASZNÁLAT ELŐTT.....	143
11. NAPI HASZNÁLAT.....	144
12. TANÁCSOK ÉS TIPP EK.....	146
13. ÁPOLÁS ÉS TISZTÍTÁS.....	146
14. HIBAELHÁRÍTÁS.....	150
15. FOGYASZTÁSI ÉRTÉKEK.....	153
16. KÖRNYEZETVÉDELMI TUDNIVALÓK.....	155

1. BIZTONSÁGI INFORMÁCIÓK



A készülék üzembe helyezése és használata előtt gondosan olvassa el a mellékelt útmutatót.

A gyártó nem vállal felelősséget a helytelen beszerelés vagy használat miatt keletkezett sérülésekért és károkért. Az útmutatót mindig tartsa biztonságos és elérhető helyen, hogy szükség esetén mindig a rendelkezésére álljon, és töltsse le a teljes verziót online.



Figyelem!: Tűzveszély! / Gyúlékony anyagok.

A készülékben gyúlékony, azonban igen környezetbarát gáz, propán (R290) található. Tartsa távol a láng- vagy hőforrásokat a terméktől. Ügyeljen arra, hogy ne sértse meg a hűtőkör propánt tartalmazó alkatrészeit.

1.1 Gyermekek és kiszolgáltatott személyek biztonsága

FIGYELMEZTETÉS!

Fulladás, sérülés vagy tartós rokkantság kockázata.

- Ezt a készüléket 8 év feletti gyermekek, csökkent fizikai, érzékelési vagy szellemi képességekkel rendelkező felnőttek, illetve megfelelő tudással vagy gyakorlattal nem rendelkező személyek csak felügyelet mellett, vagy abban az esetben használhatják, ha megfelelő oktatást kaptak a készülék biztonságos használatára, és megértik az esetleges veszélyeket. A 8 évesnél fiatalabb gyermekek, illetve a súlyos, komplex fogyatékossággal élő személyek állandó felügyelet nélkül nem tartózkodhatnak a készülék közelében.
- Ne engedje, hogy gyermekek játsszanak a készülékkel.
- Minden csomagolóanyagot tartson távol a gyermekektől, és megfelelően ártalmatlanítsa.
- A mosószeret tartsa távol a gyermekektől.
- A gyermekeket és a háziállatokat tartsa távol a készüléktől, amikor az ajtaja nyitva van.
- Ha rendelkezik gyermekbiztonsági zárral a készülék, akkor azt be kell kapcsolni.
- Gyermekek felügyelet nélkül nem végezhetnek tisztítási vagy karbantartási tevékenységet a készüléken.

1.2 Általános biztonság

- Ez a készülék kizárólag háztartási típusú, géppel szárítható ruhák szárítására szolgál.
- Ne használja a szárító funkciót, ha a ruhanemű ipari vegyi anyagokkal szennyeződött.

- Ezt a készüléket háztartási célú, beltérben történő használatra tervezték.
- Ez a készülék használható irodákban, szállodai vendégszobákban, panziókban, vendégházakban és más hasonló szálláshelyeken, ahol a használat nem haladja meg a háztartási használat (átlagos) szintjét.
- Ne változtassa meg a készülék műszaki jellemzőit.
- Ha a szárítógépet mosógép tetejére helyezi, használja az összeépítő készletet. Az összeépítő készlet hivatalos márkakereskedőnél szerezhető be, és kizárólag a tartozékhoz mellékelt útmutatóban felsorolt készülékekhez használható. Beszerelés előtt olvassa el figyelmesen (lásd a készlet használati útmutatóját).
- A készülék elhelyezhető szabadon álló módon vagy a konyhai munkapult alá, ha van elegendő hely (lásd az üzembe helyezési útmutatót).
- A készüléket ne helyezze üzembe zárható ajtó, tolóajtó vagy olyan ajtó mögött, amelynél a készülékkel ellentétes oldalon található a zsanér, és emiatt a készülék ajtaja nem nyitható ki teljesen.
- Gondoskodjon a levegő áramlásáról a készülék és a padló között. Ügyeljen arra, hogy a készülék alsó részén levő szellőzőnyílást a készülék alatti szőnyeg, lábtörlő vagy egyéb padlóburkoló tárgy ne zárja el.
- **FIGYELMEZTETÉS:** A készüléket tilos külső kapcsolóeszközzel, például időzítővel ellátni, vagy olyan áramkörre kötni, amelyet rendszeresen be- és kikapcsolnak.
- Csak a telepítés befejezése után csatlakoztassa a hálózati csatlakozódugót a hálózati csatlakozóaljzatba. Ügyeljen arra, hogy a hálózati csatlakozódugó hozzáférhető legyen az üzembe helyezés után.
- **FIGYELEM:** Ne telepítse a készüléket légcserével nem rendelkező helyre.
A készülékben gyúlékony, azonban igen környezetbarát gáz, propán (R290) található. Tartsa távol a láng- vagy

hőforrásokat a terméktől. Ügyeljen arra, hogy ne sértse meg a hűtőkör propánt tartalmazó alkatrészeit.

- FIGYELEM: A készülékházon vagy a beépített szerkezeten lévő szellőzőnyílásokat tartsa akadálymentesen.
- FIGYELEM: Ügyeljen arra, hogy ne sérüljön meg a készülék hűtőköre.
- FIGYELEM: Pusztá kézzel ne érintse meg a kondenzátor hozzáférhető fémbordáit. Sérülésveszély! Viseljen védőkesztyűt.
- Ha a hálózati kábel megsérül, azt a gyártónak vagy a márkaszerviznek vagy más hasonlóan képzett személynek kell kicserélnie, nehogy elektromos veszélyhelyzet álljon elő.
- Ne lépje túl az 9,0 kg-os maximális töltetet.
- Törölje le a készülék körül felhalmozódott szöszöket és csomagolási törmeléket.
- Ne használja a készüléket szűrő nélkül. Minden használat előtt vagy után tisztítsa meg szőszszűrőt.
- Ne szárítson mosatlan ruhadarabokat a szárítógépben.
- Az olyan anyagokkal szennyezett ruhadarabokat, mint növényi olaj, aceton, alkohol, benzin, kerozin, folteltávolítók, terpentín, viasz és viaszeltávolítók, elkülönítve kell kimosni meleg vízben, extra mennyiségű mosószer használatával, mielőtt a szárítógépben szárítaná.
- Olyan darabokat, mint szivacs (latexhab), zuhanysapkák, vízálló textíliák, gumírozott ruhadarabok vagy szivacsdarabokkal kitömött párnák, tilos a szárítógépben szárítani.
- Ügyeljen rá, hogy ne szoruljon be a ruhanemű a készülék ajtaja és a gumi tömítés közé.
- A textilöblítőket vagy hasonló készítményeket az azokhoz mellékelt gyártói utasításoknak megfelelően kell használni.
- Távolítsa el a ruhadarabokból az összes olyan tárgyat, mely gyújtószikra forrása lehet, pl. öngyújtó vagy gyufa.
- FIGYELMEZTETÉS: Soha ne állítsa le a szárítógépet a szárítási ciklus befejeződése előtt, hacsak nem tudja az

összes darabot gyorsan kiszedni és kitergetni, hogy a maradékhő eltávozzon.

- Bármilyen karbantartás előtt kapcsolja ki a készüléket, és húzza ki a hálózati csatlakozódugót a csatlakozóaljzatból.

2. BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

2.1 Üzembe helyezés



Figyelem! Tűzveszély! / Gyúlékony anyagok.

- Távolítsa el az összes csomagolóanyagot.
- Ne helyezzen üzembe, és ne is használjon sérült készüléket.
- Tartsa be a készülékhez mellékelt üzembe helyezési útmutatóban foglaltakat.
- Ne telepítse a készüléket légcserével nem rendelkező helyre.
A készülékben gyúlékony, azonban igen környezetbarát gáz, propán (R290) található. Tartsa távol a láng- vagy hőforrásokat a terméktől. Ügyeljen arra, hogy ne sértse meg a hűtőkör propánt tartalmazó alkatrészeit.
- A készülék nehéz, ezért legyen körültekintő a mozgításakor. Mindig használjon munkavédelmi kesztyűt és zárt lábbelit.
- Ne helyezze üzembe a készüléket olyan helyen, ahol a hőmérséklet 5°C alá csökkenhet vagy 35°C fölé emelkedhet.
- A készülék üzemeltetésének helyén a padló vízszintes, sík, stabil, hőálló és tiszta legyen.
- Mozdatáskor mindig tartsa a készüléket függőleges helyzetben.
- A készülék végleges elhelyezési pozíciójában ellenőrizze a felület megfelelő vízszinteségét vízmértékkel. Ha a felület nem teljesen vízszintes, a lábak emelésével vagy süllyesztésével biztosítsa a vízszintes helyzetet.

2.2 Elektromos csatlakozás



FIGYELMEZTETÉS!

Tűz- és áramütésveszély.

- Csak a telepítés befejezése után csatlakoztassa a hálózati csatlakozódugót a hálózati csatlakozóaljzatba. Ügyeljen arra, hogy a hálózati csatlakozódugó üzembe helyezés után is könnyen elérhető legyen.
- FIGYELEM: A készüléket úgy tervezték, hogy az épületben lévő földelőcsatlakozáshoz kell telepíteni/ csatlakoztatni.
- Ellenőrizze, hogy az adattáblán szereplő adatok megfelelnek-e a helyi elektromos hálózat paramétereinek.
- Mindig használjon megfelelően felszerelt ütésálló aljzatot.
- Ne használjon többdugós adaptert és hosszabbító kábelt.
- A hálózati kábel meghúzásával ne válassa le a készüléket. Ehhez a csatlakozódugót fogja meg.
- Nedves kézzel ne érintse meg a hálózati kábelt vagy a hálózati csatlakozódugót.

2.3 Használat



FIGYELMEZTETÉS!

Személyi sérülés, áramütés, tűz, égési sérülés vagy a készülék károsodásának veszélye áll fenn.

- Ez a készülék kizárólag háztartási (beltéri) célokra használható.
- Ne szárítson olyan töltött vagy bélelt darabokat, melyek külső huzatanyaga megsérült (elszakadt vagy kirojtosodott).
- Ha a szennyes ruhaneműket folteltávolítóval mosta ki, még egyszer le kell futtatnia egy öblítőprogramot, mielőtt elindítja a szárítási ciklust.
- Csak olyan ruhaneműt szárítson, melynek gépi szárítása engedélyezett. Kövesse a ruhanemű kezelési címkéjén feltüntetett utasításokat.

- Ne igyon a kondenzvízből/desztillált vízből, és ne használja fel ételkészítéshez. Egészségügyi kockázatot jelent az emberek és a házi kedvencek számára.
- Ne üljön vagy álljon rá a készülék nyitott ajtajára.
- Olyan ruhadarabot nem szabad a készülékbe tenni, amelyből csöpög a víz.
- A belső világítás cseréje érdekében forduljon a márkaszervizhez. Látható LED kibocsátás, ne nézzen közvetlenül a sugárnyalábra.

2.4 Ápolás és tisztítás

FIGYELMEZTETÉS!

Személyi sérülés vagy a készülék károsodásának veszélye áll fenn!

- A készülék tisztításához ne használjon vízsugarat vagy gőztisztítót.
- Tisztítsa meg a készüléket egy puha, puha törlőruhával. Csak semleges tisztítószert használjon. Ne használjon súrolószert, súrolószivacsot, oldószert vagy fém tárgyat.
- A hűtőrendszer épségének megóvása érdekében a tisztítást körültekintően hajtsa végre.
- A sérülések elkerülése érdekében ne érintse meg a kondenzátor fémbordáit csupasz kézzel. Mindig viseljen védőkesztyűt, és gondosan tisztítsa meg, hogy elkerülje a fémfelület sérülését.
- A szűrők tisztításakor dobja ki a szűrőket a szemetestartályba, hogy megakadályozza a mikroműanyagok bejutását a vízrendszerbe.

2.5 Kompresszor

FIGYELMEZTETÉS!

A készülék károsodásának veszélye áll fenn!

- A szárítógépben lévő kompresszor és rendszere különleges közeggel van feltöltve, amely nem tartalmaz fluor-klór szénhidrogéneket. Ennek a rendszernek szorosnak kell maradnia. A rendszer károsodása szivárgást okozhat.

2.6 Szolgáltatások

- A készülék javítását bízza a márkaszervizre. Mindig eredeti cserealkatrészt használjon.
- Kérjük, ne feledje, hogy a házilag vagy nem szakértő által végzett javítás biztonsági következményekkel járhat, és érvénytelenítheti a jótállást.
- A következő pótalkatrészek rendelkezésre állnak legalább 10 évig a modell gyártásának befejezését követően: tömítések, kapcsolók és gombok, kondenzvíz szivattyú, ajtózárok, motorok és motorkéfék, a motor és a dob közötti erőátvitel, ventilátor- és ventilátorkerekek, dobok és csapágys, vízvezetékek és kapcsolódó berendezések, beleértve a tömlőket, szelepeket és szűrőket, kábelek és dugók, nyomtatott áramköri kártyák, elektronikus kijelzők, termosztátok és hőmérséklet-érzékelők, szoftverfrissítések (beleértve a szoftver visszaállítását), rugók, fűtőelemek és részeik, elektromos biztosítékok (külön vagy együtt), motor kondenzátor, alsó váltógörgő, támasztógörgő, ajtók, ajtótoimítések, kilincsek, ajtózáro szerelvények és zsanérok, szőszszűrők, levegőszűrők, műanyag perifériák, kondenzvíztartály. Az időtartam elképzelhető, hogy hosszabb az Ön országában. További információkért, kérjük, látogasson el a weboldalunkra.
- Kérjük, ne feledje, hogy ezen cserealkatrészek némelyikét kizárólag szakértő szerelő szerezheti be, és nem mindegyik alkatrész társítható minden modellhez.
- A termékben található izzó(k)ra és a külön kapható pótizzókra vonatkozó tudnivalók: Ezek az izzók arra készültek, hogy megfeleljenek a háztartási készülékekben fennálló szélsőséges fizikai feltételeknek, mint például hőmérséklet, rezgés, magas páratartalom, illetve arra használatosak, hogy jelezzék a készülék működési állapotát. Nem alkalmasak egyéb felhasználásra, valamint helyiségek megvilágítására.

2.7 Ártalmatlanítás



FIGYELMEZTETÉS!

Sérülés- vagy fulladásveszély áll fenn.

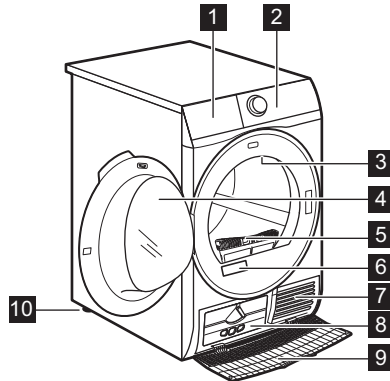


Figyelem! Tűzveszély! / Anyagi kár és a készülék sérülésének veszélye áll fenn.

- Bontsa a készülék elektromos- és vízhálózati csatlakozását.
- A készülék közelében vágja át a hálózati kábelt, és tegye a hulladékba.

- A készülék gyúlékony gázt (R290) tartalmaz. A termék megfelelő ártalmatlanítására vonatkozó tájékoztatásért lépjen kapcsolatba a helyi hatóságokkal.
- Szerelje le az ajtókilincset, hogy megakadályozza gyermekek és kedvenc állatok készülékdobban rekedését.
- A készüléket az elektromos és elektronikus berendezésekre (WEEE) vonatkozó helyi rendeleteknek megfelelően tegye a hulladékba.

3. TERMÉKLEÍRÁS

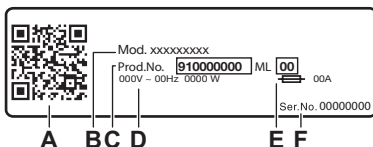


- 1** Víztartály
- 2** Kezelőpanel
- 3** Belső világítás
- 4** A készülék ajtaja
- 5** Filter (Szűrő)
- 6** Adattábla
- 7** Levegőnyílások
- 8** Kondenzátor fedele

- 9** A kondenzátor burkolata
- 10** Állítható lábak



A ruhanemű könnyebb betöltéséhez, illetve a beszerelés megkönnyítésére az ajtó nyitási iránya megfordítható (lásd a külön mellékelt lapon).



A géptörzslap jelentése:

- A. QR-kód
- B. modell neve
- C. termék száma
- D. elektromos besorolás
- E. sorozatszám

Olvassa be a **QR-kódot** a kamerával, hogy letölthesse az alkalmazásunkat az alkalmazásáruházból az okoseszközhöz, és kövesse a szükséges lépéseket. Regisztrálja termékét, és hozza ki a legtöbbet belőle.

-  Hozzáférhet a készülék adataihoz, dokumentációihoz és cikkeihez a legjobb funkciók használatáról (a felhasználói kézikönyv a(z) **electrolux.com/manuals** részénél is rendelkezésre áll)
-  – Használati tanácsok, hibaelhárítás, szerviz- és javítási információk (a következő címen is rendelkezésre áll: **electrolux.com/support**)
-  Tartozékok, kopóeszközök és eredeti pótalkatrészek vásárlása a készülékhez (az **electrolux.com/shop** oldalon is elérhető)

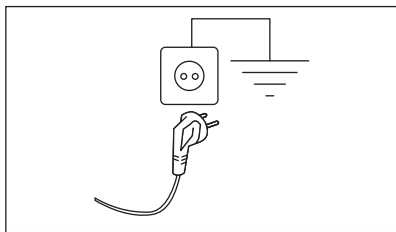
3.1 Elektromos csatlakozás

A telepítés befejezése után csatlakoztassa a hálózati csatlakozódugót a hálózati csatlakozóaljzatba.

Az ehhez szükséges elektromos adatok az adattáblán és a „Műszaki adatok” c. fejezetben találhatóak. Ellenőrizze, hogy ezek megfelelőek-e a hálózati tápfeszültséghez.

Ellenőrizze, hogy a háztartási elektromos berendezés elbírja-e a szükséges maximális terhelést, figyelembe véve az esetlegesen használatban lévő egyéb készülékeket is.

A készüléket földelt aljzathoz csatlakoztassa.



Az elektromos kábel a készülék üzembe helyezése után legyen könnyen hozzáférhető.

A készülék üzembe helyezéséhez szükséges bármely elektromos szereléshez vegye fel a kapcsolatot a márkaszervizzel.

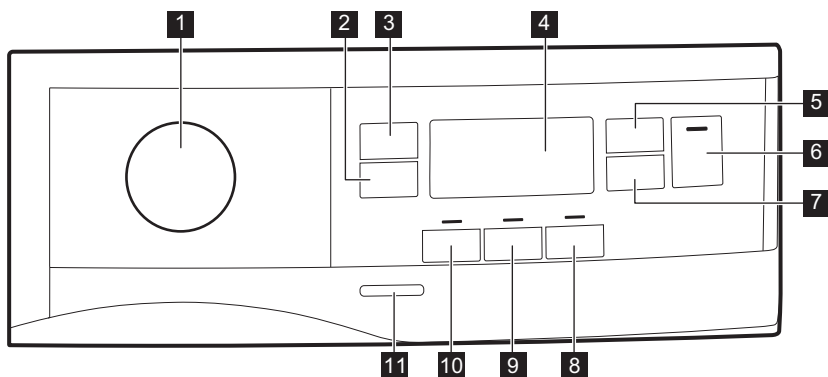
A gyártó semmilyen felelősséget nem vállal a fenti biztonsági szabályok be nem tartásából adódó károk, illetve sérülések esetén.

4. MŰSZAKI ADATOK

Magasság x Szélesség x Mélység	85,0 x 59,6 x 66,2 cm
Maximális mélység nyitott betöltőajtó mellett	110,7 cm
Maximális szélesség nyitott betöltőajtó mellett	95,8 cm
Állítható magasság	85,0 cm (+ 1,5 cm - láb szabályozás)
Dob térfogata	118 l
Maximális töltet	9,0 kg
Feszültség	230 V

Frekvencia	50 Hz
Akusztikus levegőben terjedő zajkibocsátás az Eco program szárítási ciklusához maximális töltetnél	64 dB(A)
Összteljesítmény	700 W
Használat módja	Háztartási
Megengedett környezeti hőmérséklet	+ 5 °C és + 35 °C között
A szilárd részecskék és a nedvesség bejutása elleni védelmet a védőburkolat biztosítja, kivéve ahol az alacsony feszültségű részeket nem védi ez burkolat	IPX4
Hűtőközeg-gáz megjelölése	R290
Hűtőközeg tömege	0,120 kg

5. KEZELŐPANEL



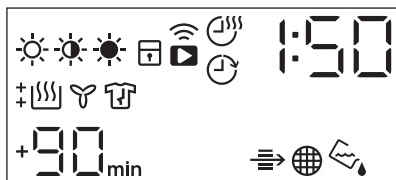
- 1** Programgomb és ● TÖRLÉS kapcsoló
- 2** Extra Anticrease (Gyűrődésmentesítés) érintőgomb
- 3** Dryness Level (Szárasság) érintőgomb
- 4** Kijelző
- 5** Time Dry (Idővezérelt szárítás) érintőgomb
- 6** Start/Pause (Indítás / Szünet) érintőgomb
- 7** Delay Start (Késleltetés) érintőgomb
- 8** Extra Silent (Extra Csendes) érintőgomb
- 9** Reverse Plus (Plusz irányváltás) érintőgomb

- 10** Refresh (Frissítés) érintőgomb
- 11** BE/KI gomb



Érintse meg ujjával a kiegészítő funkció nevét vagy szimbólumát viselő érintőgombokat. Ne viseljen a kezelőpanel megérintésekor kesztyűt. Fontos, hogy a kezelőpanel mindig tiszta és száraz legyen.

5.1 Kijelző



Szimbólum a kijelzőn	A szimbólum leírása
	ruhanemű szárazsága-kiegészítő funkció: vasalószár, szekrényszár, extra szár
	idővezérelt szárítás be
	késleltetett indítás kiegészítő funkció be
	visszajelző: <i>Wi-Fi-kapcsolat</i>
	távvezérelt indítás kiegészítő funkció be
	visszajelző: <i>ellenőrizze a hőcserélőt</i>
	visszajelző: <i>tisztítsa meg a szűrőt</i>
	visszajelző: <i>engedje le a víztartályt</i>
	gyerekzár bekapcsolva
	helytelen kiválasztás
	visszajelző: <i>szárítási fázis</i>
	visszajelző: <i>hűtési fázis</i>
	visszajelző: <i>gyűrődésmentesítő szakasz</i>
1 : 50	program időtartama
+30 _{min.} , +60 _{min.} , +90 _{min.} , +2h	gyűrődésmentesítő szakasz alapértelmezett növelése: +30 perc, +60 perc, +90 perc, +2 óra)
: 10-2 : 00	idővezérelt szárítás kiválasztása (10 perc - 2 óra)
1h-20h	késleltetett indítás kiválasztása (1 óra - 20 óra)

6. WI-FI-CSATLAKOZÁS BEÁLLÍTÁSA

A jelen fejezet ismerteti, hogy miként kell csatlakoztatni az okos készüléket a Wi-Fi hálózathoz, és hozzákapcsolni a mobil eszközhöz.

Ezzel a funkcionalitással a mobil készülékeiktől értesítéseket kaphat, valamint felügyelheti és irányíthatja a szárítógépét.

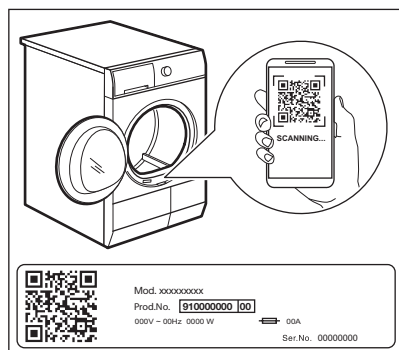
A Wi-Fi funkció gyári alapbeállításként ki van kapcsolva.

A funkciók és szolgáltatások teljes palettájának használatához a készüléket csatlakoztatni kell, melyhez az alábbiak szükségesek:

- Otthoni vezeték nélküli hálózat engedélyezett internet kapcsolattal.
- A vezeték nélküli hálózathoz csatlakoztatott mobil eszköz.

Frekvencia	2,412 - 2,472 GHz az európai pi- ac számára
Protokoll	IEEE 802.11b/g/n
Max power	< 20 dBm
Titkosítás	WPA, WPA2, WPA3

6.1 QR-kód az adattáblán



A QR-kód kétféleképpen használható:

- Olvassa be a QR-kódot a beépített kameraalkalmazással, és tölts le az alkalmazásunkat az alkalmazásáruházból az okoseszközhöz, majd kövesse a szükséges lépéseket.
- Az okoseszköz és a készülék párosítása a folyamat egyszerűsítése érdekében. Olvassa be a QR-kódot a az alkalmazás beépített QR-kódozójával.

6.2 Az alkalmazás telepítése

Okos készülékével álljon közel a szárítógéphez, amikor azt az alkalmazáshoz csatlakoztatja.

Ellenőrizze, hogy okos készüléke csatlakoztatva van-e a vezeték nélküli hálózathoz.

1. Lépjen az App Store áruházbba az okoseszközön, vagy olvassa be a QR-kódot (lásd a „QR-kód az adattáblán” c. részt).
2. Tölts le és telepítse az alkalmazást.
3. Indítsa el az alkalmazást. Válassza ki az országot és a nyelvet, majd lépjen be az e-mail címével és jelszavával. Amennyiben még nem rendelkezik fiókkal, hozzon létre egy újat az alkalmazásunk utasításai szerint.

6.3 A szárítógép vezeték nélküli kapcsolatának beállítása

Tölts le és telepítse az alkalmazást az okoseszközhöz.

1. Az alkalmazásban – érintse meg a Készülék hozzáadása lehetőséget, és kövesse az alkalmazásban megjelenő, a készülék csatlakoztatására vonatkozó utasításokat.
2. A készülék bekapcsolásához nyomja meg a Be/Ki gombot néhány másodpercre.
3. Válasszon ki egy programot a programválasztó gomb elforgatásával.
4. Érintse meg és tartsa nyomva a **Time Dry (Idővezérelt szárítás)** és **Delay Start (Késleltetés)** gombokat 3 másodpercig, amíg egy kattán hang nem hallható.

Az  felirat kb. 5 másodpercre felugrik, és a  ikon villogni kezd, majd a vezeték nélküli modul aktiválódik. Körülbelül 10 másodpercbe telhet, mire a folyamat véget ér. Amikor a vezeték nélküli modul készen áll, az **AP (Access Point)** szöveg olvasható, arról tájékoztatva Önt, hogy a hozzáférési pont körülbelül 5 percig elérhető lesz.

5. Állítsa be az alkalmazást az okoseszközön.
6. Miután a kapcsolat beállításra került, a **AP (Access Point)** szimbólum eltűnik, és a  Wi-Fi villogása megszűnik, folyamatos világításra állva át, ezzel is megerősítve a konfiguráció sikerességét.



Minden bekapcsoláskor a készüléknek 10 másodpercre van szüksége ahhoz, hogy automatikusan csatlakozzon a hálózathoz. Amikor a



Wi-Fi abbahagyja a villogást, a kapcsolat létrejött.

A vezeték nélküli kapcsolat kikapcsolásához Time Dry (Idővezérelt szárítás) és Delay Start (Késleltetés) gombot tartsa nyomva egyidejűleg **3** másodpercig az első hangjelzés megszólalásáig: **OFF** jelenik meg a kijelzőn.



A vezeték nélküli kapcsolat automatikusan kikapcsol, ha a készüléket kikapcsolja, majd ismét bekapcsolja.

A vezeték nélküli hitelesítő adatok eltávolításához a Time Dry (Idővezérelt szárítás) és Delay Start (Késleltetés) gombot tartsa nyomva egyidejűleg **10** másodpercig, a második hangjelzés megszólalásáig:

— — jelenik meg a kijelzőn.

6.4 Távoli indítás



A app segítségével a ruhanemű ápolását a mobil eszközéről vezérelheti.

Ez a készülékhez tökéletesen testreszabott programokat, hasznos funkciókat és termékismertetőt tartalmaz.

Az alkalmazás segítségével kiválaszthatja a készülék kezelőpaneljéről már elérhető programokat, valamint feloldhatja a kiegészítő programokat, melyek csak a mobil eszközről érhetők el.

Idővel a kiegészítő programok az alkalmazás új verziói megjelenésével változhatnak.

A ruhanemű ápolása személyre szabott - mindez a mobil eszköz révén.

Ha az alkalmazás telepítve van, és a vezeték nélküli kapcsolat aktiválása befejeződött, távolról is elindíthat és leállíthat szárítóprogramokat a távindítás funkció használatával.



A távvezérlő automatikusan bekapcsol, amikor megnyomja a **Start/Pause (Indítás / Szünet)** gombot a program elindításához, de lehetőség van a szárító program távolról történő elindítására is.

Távindítás bekapcsolása

1. Nyomja meg a **Delay Start (Késleltetés)** gombot, a visszajelző **APP** megjelenik a kijelzőn.
2. Nyomja meg a **Start/Pause (Indítás / Szünet)** gombot a Távindítás bekapcsolásához.

A visszajelző megjelenik a kijelzőn. Most a programot távolról lehet elindítani.

Távindítás kikapcsolása

Nyomja meg az **Delay Start (Késleltetés)**

érintőgombot, majd a **Start/Pause (Indítás / Szünet)** gomb megnyomásával erősítse meg a műveletet.

Az ikon ki van kapcsolva, és a távindítás ki van kapcsolva.



Amennyiben azt ajtó nyitva van, a **Távindítás** funkció kikapcsol.



A visszaállítás helyzet kikapcsolja a Távindítást.

6.5 Over-the-air frissítés



FIGYELMEZTETÉS!

Nyomatékosan javasoljuk, hogy ne kapcsolja ki és ne húzza ki a készüléket a frissítés közben.

Az alkalmazás frissítést javasolhat új funkciók letöltéséhez.

A frissítés kizárólag az alkalmazáson keresztül tölthető le.

Ha egy program éppen fut, az alkalmazás értesítést küld, hogy a frissítés a program végén fog elkezdődni.

Frissítés közben a készülék kijelzőjén látható LPD kijelzőn.

A sikeres frissítésről nem jelenik meg üzenet; a frissítés befejeződése után a készülék ismét használható.

Ha hiba lép fel megjelenik az E a kijelzőn: csak nyomja meg bármelyik gombot, vagy forgassa el a gombot a normál használathoz való visszatéréshez.

7. PROGRAMOK

7.1 Alkalmazásunk és egyéb rejtett programok

Az alkalmazásunk **további rejtett programok széles választékát kínálja.** Kapcsolja össze a készüléket az alkalmazással és válassza ki az igényeinek leginkább megfelelő programot.

 A piaci igényektől függően a programnevek előzetes értesítés nélkül megváltozhatnak. Az alkalmazás minden program teljes leírását megadja.

Edzőruha	Függöny	Denim
Foci	Törölköző	Babaruházat
Sportcipő	Állatszőr	Lenvászon
Takaró	Anti-allergén	Szárítókosár

7.2 Programtáblázat

Program	Töltet ¹⁾	Tulajdonságok / Anyag típusa ²⁾
Eco ³⁾	9,0 kg	A nedves, pamut ruhanemű szárítására alkalmas, és erre a célra az energiafogyasztás szempontjából a leghatékonyabb program. A szárazsági szint nem állítható, és alapértelmezés szerint Cupboard (Szekrényszáraz) / tárolásra kész értékre van állítva. / 
MixCare (Gyors mix)	6,0 kg	Szétválogatás nélkül mosott ruhadarabok rutinszerű szárításához tervezték. Egyenletesen szárítja a mindennapos viseleteket (pamut, pamut és műszál keverék, valamint műszálas ruhadarabok). / 
Cottons (Pamut)	9,0 kg	Fehér és színes pamutszövetprogram. Alapértelmezett beállítás a tárolására kész szárazsági fok. / 
Synthetics (Műszál)	4,0 kg	Többnyire szintetikus szálakat, például poliésztert, poliamidot stb. tartalmazó kevert ruhadarabok. / 
Delicate (Kímélő)	2,0 kg	Ajánlott kényes szövetekhez, például viszkózhoz, műselyemhez, akrilhoz és ezek keverékeihez. / 
Wool (Gyapjú)  	1,0 kg	Gyengéden szárítja a géppel és kézzel mosható gyapjú ruhaneműket. A ruhadarabokat a program vége után haladéktalanul vegye ki a készülékből.

Program	Töltet ¹⁾	Tulajdonságok / Anyag típusa ²⁾
Silk (Selyem) 	0,5 kg	Megőrzi a kényes, géppel és kézzel mosható selyemruhák alakját, az enyhe meleg levegővel és a lágy mozgással minimálisra csökkenti a gyűrődéseket. /   
Easy Iron (Vasaláskönnyítő)	2,0 kg	Csökkenti a gyűrődést a pamut, műszálás és kevert anyagú ruhaneműk kis töltetén a vasalás megkönnyítése érdekében. Két szárítási fokozattal rendelkezik: Vasalásra kész opció esetén a tételek enyhén nedvesek maradnak a vasaláshoz vagy a fellógatott szárításhoz; a Tárolásra kész opció teljes szárazságot garantál. /   
Sport (Sportruházat)	4,0 kg	Képes megszáritani a szintetikus szálakból, többek között poliészterből, elasztán keverékekből és poliamidból készült általános sportruházatot. /   
Outdoor 	2,0 kg	Fenntartja a technikai textíliákból készült kültéri anyagok funkcionalitását, és helyreállítja a vízálló dzseki és az eltávolítható béléssel rendelkező shell dzseki vízlepergető képességét (szárítógépben szárítható tételek esetén). /   
Hygiene (Higiénia) 	5,0 kg	A ciklus a ruhákat és egyéb tárgyakat úgy szárítja és fertőtleníti, hogy a hőmérsékletet bizonyos ideig 60 °C felett tartja, így eltávolítja a baktériumok és vírusok 99,9% -át ⁴⁾ . Megjegyzés: Ezt a ciklust csak nedves darabokhoz szabad használni. Nem alkalmas kényes darabokhoz. /  
Bedlinen (Ágynemű) XL	4,5 kg	Egyszerre legfeljebb három szett ágyneműt képes szárítani. Minimalizálja a nagyméretű tételek csavarodását és gubancolódását, hogy minden ágynemű egyenletes száradjon, nedves foltok nélkül. /   

¹⁾ A maximális súly száraz tételekre értendő.

²⁾ A ruhanemű címkéjének jelöléseivel kapcsolatban olvassa el a **TANÁCSOK ÉS TIPPEK: ruhatöltet előkészítése** című fejezetet.

³⁾ Ez az a referenciaprogram, amelyet az EU ökotervezési és energiacímkézési előírásainak való megfelelés értékelésére használnak. (EU) 2023/2533 rendelet és (EU) 2023/2534. Ez a program a pamut ruhaneműt 60%-os kezdeti nedvességtartalomtól a töltet végső, 0%-os célnedvesség-tartalomáig képes megszáritani.

⁴⁾ Escherichia colira, Candida albicansra és MS2 Bacteriofágra tesztelve. A Swisstest Testmaterialien AG által 2021-ben végzett független teszt (vizsgálati jelentés száma: 20212038).



E gép gyapjúszerelési ciklusát a The Woolmark Company ellenőrizte és jóváhagyta. Az említett ciklus alkalmas a "kézi mosás" címkével ellátott gyapjú ruhanemű szárítására, feltéve, hogy a ruhanemű mosása a Woolmark által javasolt kézi mosási-ciklussal történt, és a gép gyártója által előírt utasításoknak megfelelően lett szárítva. M2613

A Woolmark szimbólum minőségtanúsító védjegy funkciót tölt be számos országban.

8. OPCIÓK

8.1 Extra Anticrease (Gyűrődésmentesítés)

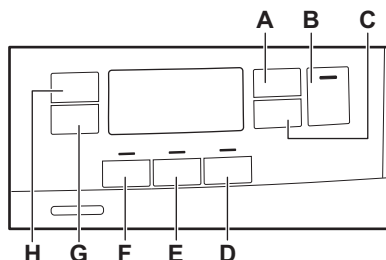
A szárítási ciklus végén aktiválódó gyűrődésmentesítő fázist 30, 60, 90 perccel vagy 2 órával meghosszabbítja. Ez a funkció csökkenti a gyűrődéseket. A szárított ruha a gyűrődésmentesítő fázis alatt kivehető.

8.2 Dryness Level (Szárasság)

Ez a funkció segít a ruhanemű szárasságának növelésében. A készülék 3 kiegészítő funkcióval rendelkezik:

- ☀ Extra Dry (Extra száraz)
- ☀ Cupboard (Szekrényszáraz)
- ☀ Iron Dry (Vasalószáraz)

A végső célnedvesség beállítása



Erre azért lehet szükség, mert a szárassági eredményeket számos körülmény befolyásolja, pl. a víz típusa, a tápfeszültség vagy a környezeti hőmérséklet stb.

HOGY LEHET TÖKÉLETES SZÁRÍTÁST ELÉRNİ:

1. Próbálja meg beállítani a szárassági fokozat beállításait (lásd fent a *Szárassági fokozat* opciót).
2. Ha tovább szeretné növelni a ruhanemű szárassági fokát, módosíthatja az alapértelmezett szárassági fokozatot (lásd alább). Ez a beállítás a legtöbb programon működik, kivéve a **Eco**, **Wool** (Gyapjú), **Duvet** (Takaró), **Down Jacket** (Pehelydzseki), **Refresh** (Frissítés) programokat ha a gépen elérhetők.



Mindig, amikor „A ruhanemű maradék nedvességi fokának beállítása” üzemmódba lép, a ruhanemű korábban beállított maradék nedvességi foka a következő értékre módosul (pl. a korábban beállított **-2-** érték **-1-** értékre változik).

Az alapértelmezett cél nedvességi fok módosítása:

1. Nyomja meg a be/ki gombot a készülék bekapcsolásához.
2. Forgassa a programválasztó gombot bármely programra.
3. Várjon körülbelül 8 másodpercet.

4. Egyidejűleg nyomja meg és tartsa megnyomva a **(F)** és **(E)** érintőgombot.
Az alábbi visszajelzők egyike világítani kezd:
-  - maximálisan száraz
 -  - szárazabb ruhanemű
 -  - normál szárazságú ruhanemű
5. Annyiszor nyomja meg és tartsa nyomva a gombokat **(F)** és **(E)**, amíg világítani nem kezd a megfelelő szint visszajelzője.



Amennyiben a ruhanemű cél végső nedvességi fokának beállításakor a kijelző visszatér a normál üzemmódba (a program 2. lépésben kiválasztott ideje jelenik meg), ismét tartsa megnyomva a **(F)** és **(E)** gombokat „A ruhanemű cél végső nedvességi fokának beállítása” üzemmódba lépéshez (a korábban beállított cél végső nedvességi fok a következő értékre módosul).

6. A cél végső nedvességi fok kiválasztott értékének elfogadásához várjon 5 másodpercet, majd a kijelző visszatér a normál üzemmódba.

Szárazsági fokozat	Kijelző szimbólumok
-  - maximálisan száraz	+ 
-  - szárazabb ruhanemű	+ 
-  - normál szárazságú ruhanemű	

8.3 Time Dry (Idővezérelt szárítás)

Lehetősége van beállítani a program időtartamát minimum 10 perc és maximum 2 óra között. A szükséges időtartam a készülékben levő ruha mennyiségétől függ.



Javasoljuk, hogy kis mennyiségű ruha vagy csak egyetlen darab esetén rövid időtartamot állítson be.

JAVASOLT IDŐVEZÉRELT SZÁRÍTÁS

legfeljebb 10 percig	csak hideg levegő alkalmazása (fűtés nélkül).
10–40 perc	további szárítás a ruhanemű szárazságának növeléséhez, a korábbi szárítási ciklust követően.
> 40 perc	kis mennyiségű (legfeljebb 4 kg), jól kicentrifugált (> 1200 ford./perc) ruhatöltet teljes szárítása.

8.4 Time Dry (Idővezérelt szárítás) a Wool (Gyapjú) program esetén

A kiegészítő funkció Wool (Gyapjú) programra vonatkozik, és a végső szárazsági fokozat beállítására szolgál.

8.5 Refresh (Frissítés)

Ruhaneműk felfrissítése, amelyek tárolva voltak. A maximális töltet nem haladhatja meg az 1 kg-ot.

8.6 Reverse Plus (Plusz irányváltás)

Növeli a dob irányváltási gyakoriságát, hogy csökkentse a ruhaneműk összecsisvarodását és összegabalyodását. Továbbá, hogy egységesebb legyen a ruhadarabok száradása, és csökkenjen a gyűrődésük. Alkalmazása nagyméretű vagy hosszú daraboknál javasolt (pl. lepedők, nadrágok, hosszú, egyrészes ruhák).

8.7 Extra Silent (Extra Csendes)

A készülék anélkül működik csendesen, hogy károsan befolyásolná a szárítás hatásfokát. A készülék lassabban működik hosszabb ciklusidő mellett.

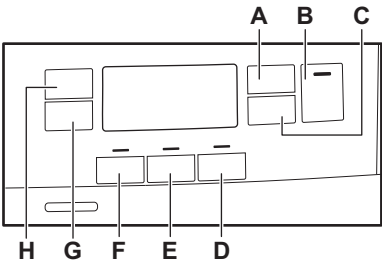
8.8 Egyéb funkciók táblázata

Programok ¹⁾	Dryness Level (Szárasság)			Extra Anticrease (Gyűrődésmentesítés)	Refresh (Frissítés)	Reverse Plus (Plusz irányváltás)	Extra Silent (Extra Csendes)	Time Dry (Idővezérelt szárítás)
								
Eco		■		■				
MixCare (Gyors mix) XL	■	■		■		■		■
Cottons (Pamut)	■	■	■	■	■	■	■	■
Synthetics (Műszál)	■	■	■	■	■	■	■	■
Delicate (Kímélő)		■		■				
Wool (Gyapjú) 								■ 2)
Silk (Selyem) 		■		■				
Easy Iron (Vasaláskönnyítő)		■	■	■				
Sport (Sportruházat)		■		■				
Outdoor 		■		■				
Hygiene (Higiénia) 	■			■				
Bedlinen (Ágynemű) XL	■	■	■	■		■		■

1) A programmal együtt beállíthat 1 vagy több opciót. A be- és kikapcsolásukhoz nyomja meg a hozzájuk tartozó érintőgombot.

2) Lásd a KIEGÉSZÍTŐ FUNKCIÓK című fejezetet: Idővezérelt szárítás gyapjú programnál

9. BEÁLLÍTÁSOK



A. Time Dry (Idővezérelt szárítás) érintőgomb

- B. Start/Pause (Indítás / Szünet) érintőgomb
- C. Delay Start (Késleltetés) érintőgomb
- D. Extra Silent (Extra Csendes) érintőgomb
- E. Reverse Plus (Plusz irányváltás) érintőgomb
- F. Refresh (Frissítés) érintőgomb
- G. Extra Anticrease (Gyűrődésmentesítés) érintőgomb
- H. Dryness Level (Szárasság) érintőgomb

9.1 Gyermekzár funkció

Ez a kiegészítő funkció megakadályozza a gyermekeket abban, hogy játsszanak a készülékkel, amikor egy program működik. Az érintőgombok zárolódnak.

Csak a be-/kikapcsoló gomb van kioldva.

A gyermekzár kiegészítő funkció aktiválása:

1. A készülék bekapcsolásához nyomja meg a be/ki gombot.
2. Tartsa nyomva néhány másodpercig a **D** érintőgombot.

A gyermekzár visszajelző megjelenik.



A gyermekzár kiegészítő funkció a program működése alatt is kikapcsolható. Tartsa nyomva ugyanezt az érintőgombot, amíg a gyermekzár visszajelző el nem alszik. A készülék bekapcsolását követő 8 másodpercben a Gyermekzár funkció nem áll rendelkezésre.

9.2 Víztartály visszajelző

Alapértelmezés szerint a víztartály-visszajelző világít. Akkor világít, amikor a program befejeződött, vagy ha a víztartály ürítése válik szükségessé.



Ha vízelvezető készlet van felszerelve (külön rendelhető tartozék), a készülék automatikusan leereszti a vizet a víztartályból. Ebben az esetben azt javasoljuk, hogy kapcsolja ki a víztartály-visszajelzőt.

A víztartály visszajelzőjének kikapcsolása:

1. Nyomja meg a be/ki gombot a készülék bekapcsolásához.
2. Várjon körülbelül 8 másodpercet.
3. Egyidejűleg nyomja meg és tartsa megnyomva a **(H)** és **(G)** érintőgombot. A kijelzőn a „K” felirat jelenik meg, és a víztartály visszajelzője kikapcsol. 5 másodperc elteltével a kijelző visszatér a normál üzemmódba.



A víztartály-visszajelző bekapcsolásához ismételje meg a fenti eljárást. A kijelzőn a „Be” felirat jelenik meg, és a víztartály visszajelzője bekapcsol.

9.3 Hangjelzés be/ki

A hangjelzések ki/bekapcsolására egyidejűleg 2 másodpercig nyomja meg a **(A)** és a **(C)** érintőgombot.

9.4 Üzemóra-számláló

Ez a funkció lehetővé teszi a készülék teljes üzemidejének órában történő megjelenítését, amely az első bekapcsolás pillanatától számított. Megjelenik a ciklusok tényleges működési ideje (nem tartalmazza a szüneteket vagy a késleltetett indítási időt).

Ennek az értéknek a megjelenítéséhez tegye a következőket:

1. Kapcsolja be a készüléket a **Be/Ki** gomb megnyomásával.
2. Tartsa nyomva a **F** és **D** gombot néhány másodpercig.
3. 3 másodperc elteltével a készülék teljes üzemideje órában jelenik meg a kijelzőn: pl. ha az üzemidő **1276** óra, a kijelzőn a **Hr** szöveg jelenik meg 2 másodpercig, majd **12 2** másodpercig, majd ezt követően **76**. Ez az érték két számjegyből álló sorozatban jelenik meg: az első két számjegy ezres és százaz, a második két számjegy tízes és egyes helyiértéket jelöli.

Az üzemmódból való kilépéshez nyomja meg bármelyik gombot, forgassa el a programválasztó gombot, vagy kapcsolja ki a készüléket.

9.5 Gyári alapértékek

Ez a funkció lehetővé teszi a gyári alapbeállítások visszaállítását. A mentett opciók és üzemmódok alaphelyzetbe állnak. A Wi-Fi hálózati hitelesítő adatokat is eltávolítja a készülék memóriájából, és visszaállítja a személyre szabott programbeállításokat.

A kiegészítő funkció **bekapcsolásához** kövesse az alábbi lépéseket:

1. Kapcsolja be a készüléket a **Be/Ki** gomb megnyomásával.
2. Várjon körülbelül 8 másodpercet.
3. Tartsa nyomva a **E** és **D** gombot néhány másodpercig.
4. A készülék megerősíti a műveletet úgy, hogy kijelzi a — — —.



Ha az eljárás nem hoz eredményt (időtúllépés vagy helytelen billentyűkombináció miatt), kapcsolja ki a készüléket, és ismételje meg a lépéseket az elejétől.

10. AZ ELSŐ HASZNÁLAT ELŐTT



A dob hátsó rögzítőinek eltávolítását a szárítógép automatikusan elvégzi az első bekapcsoláskor. Ekkor némi zaj hallható.

A hátsó dobörgzítők kioldása:

1. Kapcsolja be a készüléket.
2. Válasszon ki egy programot.
3. Nyomja meg a Start/Szünet gombot. A dob forogni kezd. A hátsó dobörgzítők automatikusan kioldanak.

Ruhadarabok első alkalommal történő szárítása előtt:

- Nedves ruhával tisztítsa meg a szárítógép dobját.
- Nedves ruhaneművel indítson el egy 1 óra hosszúságú programot.



A szárítási ciklus elején (3-5 percig) a készülék kissé hangosabb lehet. Ez a kompresszor beindulása miatt lép fel. Normális jelenség kompresszorral működő berendezéseknél, például hűtőgépeknél és fagyasztóknál.

10.1 Szokatlan szag

A készülék túlzottan meg van pakolva.

A ruhadarabok kivétele után szokatlan szag észlelhető. Ez normális jelenség teljesen új termékeknél.

A készülék számos különböző típusú anyagból készül, melyek együttesen szokatlan szagot hozhatnak létre.

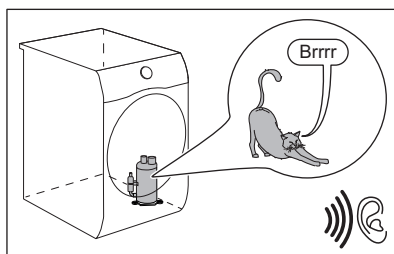
A használat során, néhány szárítási ciklus után a szokatlan szag fokozatosan megszűnik.

10.2 Zajok

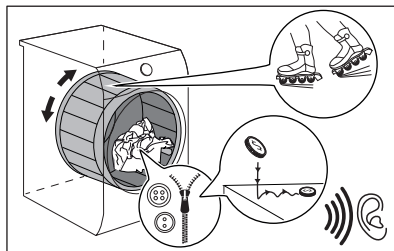


A szárítási ciklus alatt különböző időpontokban különböző zajok hallhatók. Ezek teljesen szabályos, normál üzemi hangok.

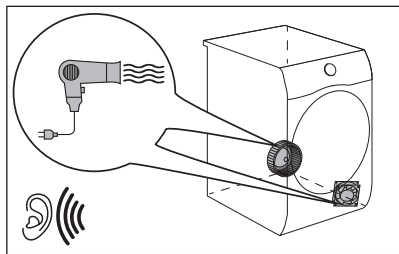
Működő kompresszor.



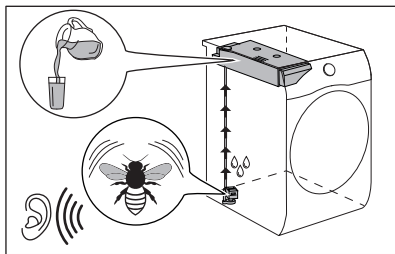
Forgó dob.



Működő ventilátorok.



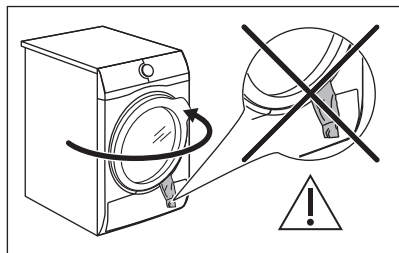
Működő szivattyú, mely a kondenzvizet a tartályba juttatja.



11. NAPI HASZNÁLAT

11.1 Program indítása

1. Készítse elő a ruhaneműt és töltsen meg a készüléket.



⚠ VIGYÁZAT!

Az ajtó becsukásakor ügyeljen arra, hogy ne csípj be a ruhát a betöltőajtó és a gumi tömítés közé.

2. Nyomja meg a be/kikapcsoló gombot a készülék bekapcsolásához.
 3. Állítsa be a megfelelő programot és kiegészítő funkciókat a töltet típusához.
- A kijelző a program időtartamát mutatja.

i

A valós szárítási időtartam függ a töltet típusától (mennyiségétől és összetételétől), a szobahőmérséklettől és a ruhanemű centrifugálás utáni nedvességétől.

4. Nyomja meg a Start/Pause (Indítás / Szünet) érintőgombot.
- A program elindul.

11.2 Program indítása késleltetett indítással

1. Állítsa be a megfelelő programot és opciókat a töltet típusához.
2. Ismételten nyomja meg a késleltetett indítás gombot, amíg a beállítani kívánt késleltetési idő megjelenik a kijelzőn.

i

A program indítása 1 óra és 20 óra között késleltethető.

3. Nyomja meg az Start/Pause (Indítás / Szünet) érintőgombot.

A kijelző a késleltetett indítás visszaszámlálását mutatja.

Amikor a visszaszámlálás befejeződött, a program elindul.

11.3 Program váltása

1. A készülék kikapcsolásához nyomja meg a be/kikapcsoló gombot
2. Nyomja meg a be/kikapcsoló gombot a készülék bekapcsolásához.
3. Állítsa be a programot.

Másképpen:

1. Forgassa a választógombot az ● „törlés” pozíció felé.
2. Várjon 1 másodpercet. A kijelzőn megjelenik a következő: — — —.
3. Állítsa be a programot.

11.4 Miután a program véget ért

Miután a program véget ért:

- Egy szaggatott hangjelzés hallható.
- A kijelzőn  :   látható
- A  jelzőfény világít.
- A  Szűrő és a  Tartály visszajelzők világíthatnak.
- Világít a Start/Pause (Indítás / Szünet) visszajelző.

A készülék a gyűrődésmentesítő szakasszal folytatja a működést kb. 30 percen vagy hosszabb időn keresztül, ha a Extra Anticrease (Gyűrődésmentesítés) kiegészítő funkció be volt állítva (lásd a *Kiegészítő funkció - Extra Anticrease (Gyűrődésmentesítés)* c. fejezetet).

A gyűrődésmentesítő fázis csökkenti a ruhanemű gyűrődését.

A gyűrődésmentesítő fázis letelte előtt is kiveheti a ruhát. A jobb eredmény elérése érdekében azt javasoljuk, hogy még a fázis befejezése előtt vegye ki a készülékből a ruhát.

Amikor a gyűrődésmentesítő fázis befejeződött:

- A kijelzőn továbbra is  :   látható.
- A  jelzőfény nem világít.
- A  Szűrő és a  Tartály visszajelzők továbbra is világítanak.
- Start/Pause (Indítás / Szünet) visszajelző kialszik.

1. A készülék kikapcsolásához nyomja meg a Be/Ki gombot.
2. Nyissa ki a készülék ajtaját.
3. Vegye ki a ruhaneműt.
4. Csukja be a készülék ajtaját.

A nem kielégítő szárítási eredmény lehetőségei okai:

- Az alapértelmezett szárazsági fokozat beállításai helytelenek. Lásd az egyéb *funkciók című fejezetet: Szárazsági szint - A cél végső nedvességtartalom beállítása*
- A szoba hőmérséklete túl alacsony vagy túl magas. A szoba optimális hőmérséklete 18-25 °C.



Mindig tisztítsa meg a szűrőt, és ürítse ki a víztartályt a program befejeződése után.



A nedvesség elkerülése érdekében minden ciklus után hagyja kissé nyitva az ajtót.

11.5 Alacsony energiafogyasztású üzemmód

Az energiafogyasztás csökkentése érdekében ez a funkció az alábbi esetekben automatikusan kikapcsolja a készüléket:

- 5 perc elteltével, ha nem indítja el a programot.
- A program vagy a gyűrődésgátló fázis befejezése után 5 perccel.



Az idő 30 másodpercre csökken, ha a programválasztó gomb a következőre mutat: ● újraindítási pozíció felé mutat.



Amikor a készülék alacsony energiafogyasztású üzemmódba lép, a kijelző és az ikonok kikapcsolnak. A be-/kikapcsoló gomb megnyomásával aktiválhatja újra.



Ha a Wi-Fi be van kapcsolva, és a távvezérlés engedélyezve van, a távindítás  ikonja akkor is megmarad, amikor a készülék alacsony energiafogyasztású üzemmódba lép, de ebben az esetben az alacsony energiafogyasztású üzemmódból való felébredés után a program a korábban kiválasztott programra van állítva.

12. TANÁCSOK ÉS TIPPEK

12.1 A ruhanemű előkészítése.



A dobznak az adott programokhoz megadott maximális kapacitásig történő betöltése hozzájárul az energiamegtakarításhoz.



Mosási ciklus után nagyon gyakran előfordul, hogy a ruhák megcsavarodnak és összegabalyodnak. A megcsavarodott és összegabalyodott ruhák szárítása hatástalan. A megfelelő légáramlás és az egyenletes szárítás érdekében javasolt a ruhák kirázása és a szárítógépbe egyenként történő behelyezése.

A megfelelő szárítási folyamat biztosítása:

- Húzza be a cipzárat.
- Gombolja be a paplanhuzatokat.
- A laza zsinegeket és szalagokat (pl.: kötényszalag) ne hagyja szabadon. Kösse össze őket a program elindítása előtt.
- Mindent távolítsa el a zsebekből.

- Amennyiben egy ruhadarab belső rétege gyapjúból készült, fordítsa azt ki. A gyapjú rétegnek kifelé kell néznie.
- Mindig a ruhanemű típusának megfelelő programot válassza ki.
- Sötét és világos ruhadarabokat ne tegyen együtt a készülékbe.
- Használjon megfelelő programot a pamut, a dzsörzé és kötött darabokhoz, hogy ne menjenek össze.
- Ne lépje túl a programok című fejezetben megadott, vagy a kijelzőn olvasható megengedett legnagyobb töltési térfogatot.
- Csak olyan ruhaneműt szárítson, melynek gépi szárítása engedélyezett. Lásd a ruhadarabokon található szövetcímkét.
- A nagyobb és kisebb ruhadarabokat ne szárítsa együtt. A kisebb ruhadarabok a nagyobb darabok belsejében rekedhetnek, és nedvesek maradhatnak.
- A nagyméretű ruhadarabokat és szöveteket rázza meg a szárítógépbe való betöltés előtt. Ezzel elkerülhető, hogy a szövetben nedves részek maradjanak a szárítási ciklus után.

Anyag címkéje	Leírás
	Gépi szárításra alkalmas ruhanemű.
	A ruhanemű a magas hőmérsékletű gépi szárításra alkalmas.
	A ruhanemű kizárólag az alacsony hőmérsékletű gépi szárításra alkalmas.
	A ruhanemű nem alkalmas a gépi szárításra.

13. ÁPOLÁS ÉS TISZTÍTÁS

13.1 Rendszeres tisztítási ütemterv

A rendszeres tisztítással meghosszabbítható a készülék élettartama.

Ha a készüléket hosszabb ideig nem használja, húzza ki a hálózati csatlakozóból.

Rendszeres tisztítási ütemterv (tájékoztató):

A szűrő tisztítása	Ha a  villog
Üritse ki a víztartályt	Ha a  villog
Tisztítsa meg a Hőcserélőt	Ha a  villog
Tisztítsa meg a páratartalom-érzékelőt	Évente legalább 3-4 alkalommal
Dobtisztítás	Kéthavonta
Tisztítsa meg a kezelőpanelt és a burkolatot	Kéthavonta
Tisztítsa meg a levegőnyílásokat	Kéthavonta

A következő szakaszok ismertetik az egyes részegységek tisztításának módját.

13.2 Idegen tárgyak eltávolítása



Üritse ki a zsebeket, és minden laza alkotóelemet kössön meg, mielőtt lefuttatja a szárítás ciklust. Olvassa el „A ruhanemű előkészítése” c. szakaszt.

A szárítási ciklus után távolítson el minden idegen tárgyat, amelyet a dobban talál (pl. fémkapcsokat, gombokat, érméket stb.).

13.3 A szűrő tisztítása

A szűrő  visszajelző minden ciklus végén világítani kezd, és a szűrőt meg kell tisztítani.



A szűrő a szárítási ciklus során felhalmozódó szősz összegyűjtésére szolgál.

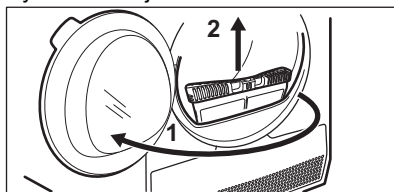


A legjobb szárítási teljesítmény fenntartásához rendszeresen tisztítsa meg a szűrőt. Az eltömődött szűrő miatt a szárítási ciklus hossza, ezzel együtt a készülék energiafogyasztása megnövekszik. Kézzel tisztítsa a szűrőt. Szükség esetén használjon porszívót. A szőszöket a háztartási hulladékkal együtt dobja ki.

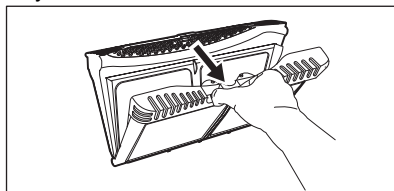
⚠ VIGYÁZAT!

A szűrők tisztításakor a szőszöket a szemetesbe kell dobni, és nem szabad átmosni a lefolyón, hogy elkerüljék a mikroműanyagok szétterjedését a használt vízrendszerben.

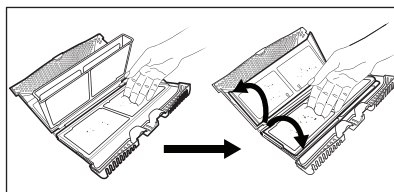
1. Nyissa ki az ajtót. Húzza ki a szűrőt.



2. Nyomja meg az akasztót a szűrő kinyitásához.

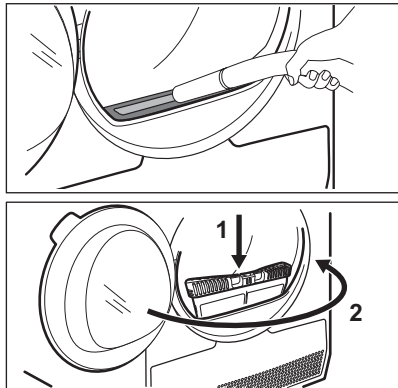


3. Kézzel gyűjtse össze a szőszet a szűrő mindkét belső részéről.



A szőszöket ürítse egy szemetesbe.

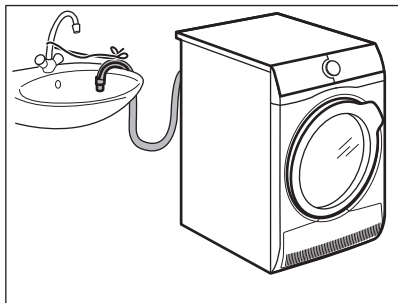
4. Ha szükséges, használjon porszívót a szűrő tisztításához. Csukja vissza a szűrőt.
5. Amennyiben szükséges, távolítsa el a szöszet a szűrőtartóból és a tömítésből is. Használhat porszívót is. Helyezze vissza a szűrőt a tartóba.



13.4 A víztartály ürítése



A normál használathoz csatlakoztassa a lefolyócsövet, hogy megakadályozza a szárító ciklusának leállítását, amikor a víztartály tele van. Kérjük, olvassa el a "Lefolyócső telepítése" kézikönyvet. Ha a szárító nincs teljesen megtöltve, a tartály lefolyócső nélkül is használható.

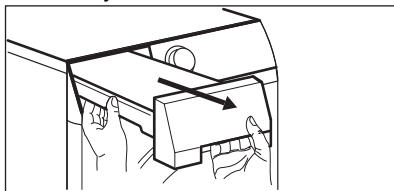


Minden szárítási ciklus után ürítse ki a kondenzvíztartályt.

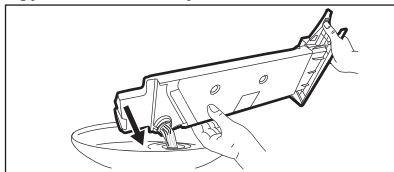
Ha a kondenzvíztartály megtelik, a program automatikusan leáll. A  víztartály szimbólum világítani kezd a kijelzőn, jelezve, hogy a víztartályt ki kell üríteni.

A víztartály ürítése:

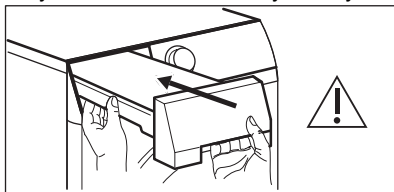
1. Húzza ki, és tartsa vízszintes helyzetben a víztartályt.



2. Engedje le a vizet egy lavórba vagy ezzel egyenértékű tartályba.



3. Helyezze vissza a víztartályt a helyére.



4. A program folytatásához nyomja meg a  Start/Szünet gombot.

13.5 A kondenzátor tisztítása

Ha a kondenzátor  villog a kijelzőn, ellenőrizze a kondenzátort és a rekeszt. Ha piszkos, tisztítsa meg. Legalább 6 havonta egyszer ellenőrizze.

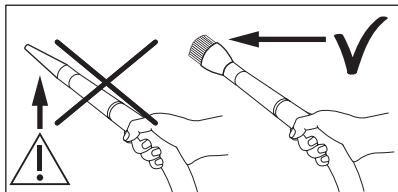


FIGYELMEZTETÉS!

A fémfelületekhez ne nyúljon fedetlen kézzel. Sérülésveszély! Viseljen védőkesztyűt. Ügyeljen arra, hogy tisztításkor ne sérüljön meg a fémfelület.

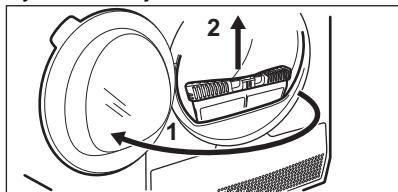
FIGYELMEZTETÉS!

Ne használjon kemény rátéttel rendelkező porszívót a szőszök kondenzátorból való eltávolításához, mivel ez károsíthatja a kondenzátor bordáit, ami a készülék csökkent teljesítményéhez és hosszabb ideig tartó szárításhoz vezethet.

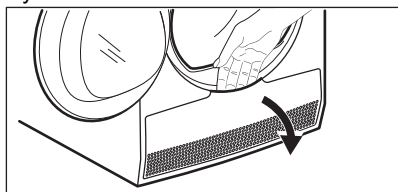


Az ellenőrzéshez:

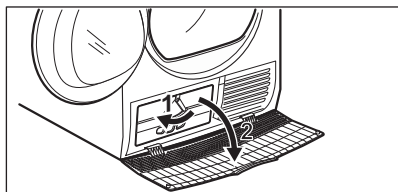
1. Nyissa ki az ajtót. Húzza ki a szűrőt.



2. Nyissa ki a kondenzátor fedelét.

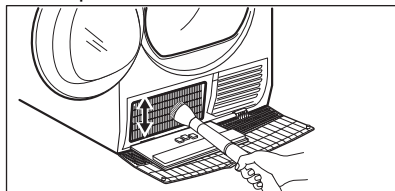


3. A kondenzátor fedelének kinyitásához forgassa el a karokat, majd hajtsa le a fedelet.

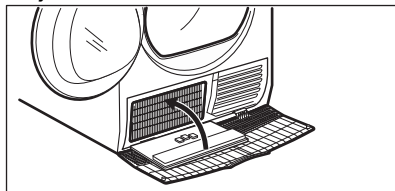


4. Amennyiben szükséges, távolítsa el a szőszet a kondenzátorból és annak rekeszéből. Használhat kefék tartozékkal

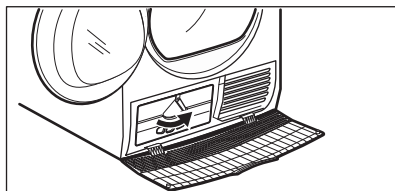
ellátott porszívót.



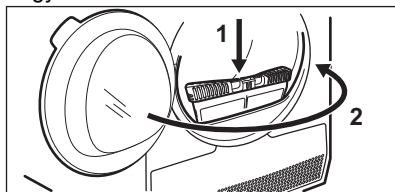
5. Zárja le a kondenzátor fedelét.



6. Forgassa el a karokat, amíg a helyére nem kattan.



7. Tegye vissza a szűrőt.



13.6 Páratartalom-érzékelő tisztítása

VIGYÁZAT!

A páratartalom-érzékelő sérülésének veszélye! Az érzékelő tisztításához ne használjon súrolószert vagy drótszivacsot.

A legjobb szárítási eredmény eléréséhez a készülék fémből készült páratartalom-érzékelővel van felszerelve. Ez az ajtó belső oldalának közelében található.

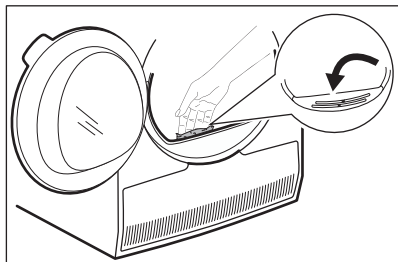
Idővel a használatból következően az érzékelő felülete elszennyeződhet, ami rontja a szárítási teljesítményt.

Javasoljuk, hogy az érzékelőt évente legalább 3 vagy 4 alkalomként tisztítsa meg, vagy akkor, ha a szárítási teljesítmény csökkenését tapasztalja.

A tisztításhoz használhatja a mosogatószivacs keményebb oldalát és egy kevés ecetet vagy mosogatószer.

Az érzékelő tisztítása:

1. Nyissa ki a betöltőajtót.
2. A páratartalom-érzékelő felületeinek tisztításához többször törölje át annak fém felületeit.



13.7 A dob tisztítása

⚠ FIGYELMEZTETÉS!

A tisztítás megkezdése előtt húzza ki a készülék hálózati vezetékét.

A dob belső felületét és a dobszűrőket semleges kémhatású normál tisztítószerrel tisztítsa meg. A megtisztított felületeket törölje szárazra egy puha ruhával.

⚠ VIGYÁZAT!

A dob tisztításához ne használjon súrolószert vagy drótszivacsot.

13.8 A kezelőpanel és a burkolat tisztítása

A kezelőpanelt és a burkolatot semleges kémhatású normál tisztítószerrel tisztítsa meg.

A tisztításhoz használjon nedves kendőt. A megtisztított felületeket törölje szárazra egy puha ruhával.

⚠ VIGYÁZAT!

A tisztításhoz ne használjon bűtortisztító szert vagy olyan vegyszert, melyek károsíthatják a felületeket.

13.9 Levegőnyílások tisztítása

Porszívó segítségével távolítsa el a szőszöket a levegőnyílásokból.

14. HIBAEELHÁRÍTÁS

⚠ FIGYELMEZTETÉS!

Lásd a Biztonság című fejezetet

14.1 Hibakódok

A készülék nem indul el vagy megáll működés közben.

Először próbálja meg kiküszöbölni a hibát (lásd a táblázatot). Ha a probléma továbbra is fennáll, forduljon a márkaszervizhez.

⚠ FIGYELMEZTETÉS!

Bármilyen ellenőrzés előtt kapcsolja ki a készüléket.

Súlyos probléma esetén hangjelzés hallható, és a kijelzőn megjelenik a hiba kódja, továbbá a Start/Pause (Indítás / Szünet) gomb folyamatosan villoghat:

Hibakód	Lehetséges ok	Megoldás
E50	A készülék motorja túl van terhelve. Túl sok vagy megszorult a mosnivaló a do- ban.	A program nem fejeződött be. Távolítsa el a ruhaneműt a dobból, állítsa be a programot, majd indítsa újra a ciklust.
E90 vagy E91	Belső hiba. Nincs kommunikáció a készülék elektronikus részegységei között.	A program nem fejeződött be megfelelően, vagy a készülék túl korán leállt. Kapcsolja ki, majd kapcsolja be újra a készüléket. Ha a hibakód ismét megjelenik, forduljon a márkaszervizhez.
EH0	A hálózati feszültség ingadozik.	Amikor a kijelzőn EH0 jelenik meg, várja meg, hogy a feszültségingadozás megszűnjön, majd nyomja meg a Start gombot. Ha a készülék a ciklust jelzés nélkül szünetelteti, nyomja meg a Start gombot a ciklus folytatásához. Ha a készülék újból figyelmeztetést küld, ellenőrizze a hálózati kábel / kon- nector épségét vagy a hálózati feszültséget.

Ha a kijelző a fentiekől eltérő hibakódot mutat, kapcsolja ki, majd be a készüléket. Ha a probléma továbbra is fennáll, forduljon a márkaszervizhez.

A szárítógép egyéb hibája esetén a lehetséges megoldáshoz nézze át az alábbi táblázatot.

14.2 Hibaelhárítás

Probléma	Lehetséges megoldás
A készüléket nem lehet bekapcsolni.	Győződjön meg róla, hogy a hálózati csatlakozó csatlakoztatva van a hálózati aljzathoz. Ellenőrizze a biztosítékot a biztosítéktáblán (háztartási telepítés).
A program nem indul el.	Nyomja meg a Start/Pause (Indítás / Szünet) gombot. Ellenőrizze, hogy az ajtó megfelelően be van-e zárva.
A készülék ajtaja nem záródik.	Ellenőrizze, hogy a szűrő a helyén van-e. Ügyeljen arra, hogy ne csípje be a ruhát a betöltőajtó és a gumi tömítés közé.
A készülék működés közben leáll.	Ellenőrizze, hogy a víztartály nem üres-e. A program ismételt elindításához nyomja meg a Start/Pause (Indítás / Szünet) gombot. A töltet túl kicsi; növelje a töltet méretét, vagy használja a Time Drying (Idővezérelt szárítás) programot.
A programfutás túl hosszú, vagy a szárítási eredmény nem kielégítő. ¹⁾	Győződjön meg arról, hogy a ruhanemű súlya megfelelő-e a program időtartamának. Győződjön meg róla, hogy a szűrő tiszta. A ruhák túl nedvesek. Alaposan centrifugálja ki ismét a ruhaneműt a mosógépben. Gondoskodjon arról, hogy a helyiség hőmérséklete +5 °C és +35 °C közötti érték legyen. Az optimális hőmérséklet 18 °C - 25 °C.

Probléma	Lehetséges megoldás
	Állítsa be a Time Drying (Idővezérelt szárítás) vagy a Extra Dry (Extra száraz) programot. ²⁾
Az alkalmazás nem tud csatlakozni a szárítógéphez.	Ellenőrizze, hogy okos készüléke csatlakoztatva van-e a vezeték nélküli hálózathoz. Ellenőrizze otthona hálózatát és útválasztóját (routerét). Indítsa újra a routert. Forduljon a vezeték nélküli hálózat szolgáltatójához, ha hibák merülnek fel a vezeték nélküli hálózattal.
	A szárítógépet, az okos eszközt vagy mindkettőt ismét be kell állítani.
Az alkalmazás gyakran nem tud csatlakozni a szárítógéphez.	Próbálja meg az otthoni routert a lehető legközelebb elhelyezni a szárítógéphez, vagy fontolja meg egy vezeték nélküli jelerősítő vásárlását.
	Kapcsolja ki a mikrohullámú sütőt. Kerülje a mikrohullámú sütő és a szárítógép távvezérlésének egyidejű használatát. A mikrohullámok megszakítják a Wi-Fi jelet.
A kijelzőn a következő látható: — — —.	Ha új programot kíván beállítani, akkor kapcsolja ki, majd kapcsolja be újfent a készüléket.
	Ellenőrizze, hogy a kiegészítő funkciók alkalmazhatóak-e a programhoz.

1) Legfeljebb 5 óra elteltével a program automatikusan véget ér.

2) Nagyobb darabok (pl. lepedők) szárításakor előfordulhat, hogy azok néhány helyen nedvesek maradnak.

Ha a szárítási eredmény nem kielégítő

- A beállított program helytelen volt.
- A szűrő eltömődött.
- A hőcserélő eltömődött.
- Túl sok ruhanemű volt a készülékben.
- A dob piszkos.
- A vezetőképesség-érzékelő helytelen beállítása (A jobb beállítás érdekében

lásd a "*OPCIÓK: Szárazsági szint - A cél végső nedvesség beállítása*" c. fejezetet).

- A levegőnyílások eltömődtek.
- A helyiség hőmérséklete túl alacsony vagy túl magas (az optimális tartomány 18 °C - 25 °C)

15. FOGYASZTÁSI ÉRTÉKEK

15.1 Bevezetés



A felhasználói kézikönyv az EU energiacímkéről és ökotervezésről számol be: Az (EU) 2023/2534, amely az **A** és **G** közötti energiahatékonysági osztályokhoz kapcsolódik.



A készülékhez mellékelt energiahatékonysági címkén található QR-kód a készülék EU EPREL adatbázisban szereplő teljesítményével kapcsolatos adatokra mutató hivatkozást tartalmaz. A későbbi tájékozódás érdekében őrizze meg az energiahatékonysági címkét a használati útmutatóval és a készülékhez mellékelt minden egyéb dokumentummal együtt. Ugyanezek az adatok az EPREL adatbázisban is megtalálhatók a <https://eprel.ec.europa.eu> hivatkozás, továbbá a készülék adattábláján levő modellnév és termékszám segítségével. Az adattábla elhelyezkedésével kapcsolatban olvassa el a „Termékleírás” című fejezetet.

15.2 Magyarázat

kg	Ruhátöltet.	ford./perc	Centrifugálás a következő sebességen:
kWh	Energiafogyasztás.		
óó:pp	Program időtartama.		
%	Kezdeti nedvesség a centrifugálási fázis végén, és cél végső nedvesség a szárítóprogram végén. Minél gyorsabb a centrifugálás, annál nagyobb a centrifugálás zaja, de annál alacsonyabb a kezdeti nedvesség és az energiafogyasztás a ruhanemű szárításakor.		

15.3 Az EU alábbi számú tanácsi rendeletének megfelelően (EU) 2023/2533 rendelet és (EU) 2023/2534.



A következő értékek laboratóriumi körülmények között, a megfelelő szabványelőírásoknak megfelelően lefolytatott méréseket tükrözik. A különböző paraméterek módosíthatják az adatokat, például a mosandó ruhanemű mennyisége, típusa és a környezeti feltételek. A ruhanemű kezdeti nedvességtartalma, a víz típusa, a tápfeszültség és a program alapértelmezett beállításának módosítása szintén befolyásolhatja az energiafelhasználást, a szárítóprogram időtartamát és a végső nedvességtartalmat.

Program	Töltet (kg)	Centrifugálás a következő sebéségen: (ford./perc)	Kezdeti nedvességtartalom (%)	Szárítási idő (ó:pp)	Energiafogyasztás (kWh)	Cél végső nedvesség (%)
Eco ¹⁾	9,0	1000	60	3:05	1,75	0,0
Eco ¹⁾	4,5	1000	60	1:50	0,90	0,0

¹⁾ Ez az a referenciaprogram, amelyet az EU ökotervezési és energiacímkezési előírásainak való megfelelés értékelésére használnak. (EU) 2023/2533 rendelet és (EU) 2023/2534. Ez a program a pamut ruhaneműt 60%-os kezdeti nedvességtartalomtól a töltet végső, 0%-os célnedvesség-tartalomáig képes megszáritani.

Energiafogyasztás a különböző üzemmódokban

Energiafogyasztás kikapcsolt üzemmódban (W)	Energiafogyasztás készenléti üzemmódban (W)	Késleltetett indítás (W)	Energiafogyasztás hálózattal kikapcsolt üzemmódban (W)
0,13	0,13	4,00	2,0 ¹⁾
Időtartam a kikapcsolásig/készenlét üzemmódig maximum 15 perc.			

¹⁾ A kapcsolódó funkció energiafogyasztása hozzávetőleg 17,5 kWh/év. A funkció leválasztásához olvassa el a „Wi-Fi - kapcsolat beállítása” c. fejezetet.

15.4 Normál programok



Ezek az értékek csak tájékoztató jellegűek.

Program	Töltet (kg)	Centrifugálás a következő sebéségen: (ford./perc)	Kezdeti nedvességtartalom (%)	Szárítási idő (ó:pp)	Energiafogyasztás (kWh)	Cél végső nedvesség (%)
Cottons (Pamut) Extra Dry (Extra száraz)	9,0	1000	60	4:13	2,56	-3,0
Cottons (Pamut) Extra Dry (Extra száraz)	4,5	1000	60	3:06	1,78	-3,0
Cottons (Pamut) Iron Dry (Vasaló-száraz)	9,0	1000	60	2:17	1,34	12,0

Program	Töltet (kg)	Centrifugálás a következő sebességen: (ford./perc)	Kezdeti nedvességtartalom (%)	Szárítási idő (ó:pp)	Energiafogyasztás (kWh)	Cél végső nedvesség (%)
Cottons (Pamut) Iron Dry (Vasalószárász)	4,5	1000	60	1:21	0,75	12,0
Synthetics (Műszál) Extra Dry (Extra szárász)	4,0	1200	40	1:34	0,78	0,0
Synthetics (Műszál) Cupboard (Szekrényszárász)	4,0	1200	40	1:06	0,56	1,0
Synthetics (Műszál) Iron Dry (Vasalószárász)	4,0	1200	40	0:46	0,38	12,0
Wool (Gyapjú)	1,0	1200	35	2:56	1,78	5,0

16. KÖRNYEZETVÉDELMI TUDNIVALÓK

Hasznosítsa újra a szimbólummal ellátott anyagokat . A csomagolást az újrahasznosítás érdekében tegye a megfelelő konténerekbe. Segítsen a környezet és az emberi egészség védelmében az elektromos és elektronikus készülékek hulladékának újrahasznosításával. Ne dobja ki a szimbólummal ellátott készülékeket  a

háztartási hulladékkal. Juttassa el a terméket a helyi újrahasznosító létesítménybe, vagy vegye fel a kapcsolatot a helyi önkormányzati szervekkel.

Electrolux Lehel Kft.
1133 Budapest
Váci út 80.

Electrolux компаниясына қош келдіңіз! Құрылғымызды таңдағаныңызға рақмет.



Экологияға қауіпсіз болу үшін біз қағаз заттарды азайтып жатырмыз және толық пайдаланушы нұсқаулықтарын онлайн қамтамасыз етеміз. Толық пайдаланушы нұсқаулығына **electrolux.com/manuals** бетінде кіруге болады



Пайдалану туралы ақпаратты, кітапшаларды, ақаулықты жою құралы, қызмет көрсету және жөндеу туралы ақпаратты **electrolux.com/support** бетінен алыңыз



electrolux.com/shop веб-сайты арқылы құрылғыңызға аксессуарларды, шығын материалдарын және түпнұсқа қосалқы бөлшектерді сатып алыңыз

Өндіруші ескертусіз өзгеріс енгізу құқығына ие.

МАЗМҰНЫ

1. ҚАУІПСІЗДІК ТУРАЛЫ АҚПАРАТ.....	156
2. ҚАУІПСІЗДІК ТУРАЛЫ НҰСҚАУЛАР.....	160
3. ӨНІМ СИПАТТАМАСЫ.....	162
4. ТЕХНИКАЛЫҚ ДЕРЕКТЕР.....	163
5. БАСҚАРУ ТАҚТАСЫ.....	164
6.  WI-FI - ҚОСЫЛЫМДЫ ОРНАТУ.....	166
7. БАҒДАРЛАМАЛАР.....	168
8. ОПЦИЯЛАР.....	170
9. ПАРАМЕТРЛЕР.....	173
10. БІРІНШІ ПАЙДАЛАНУ АЛДЫНДА.....	174
11. ӘРКҮНДІК ҚОЛДАНУ.....	175
12. СӨЗКӨМЕКТЕР ЖӘНЕ КЕҢЕСТЕР.....	177
13. КҮТУ ЖӘНЕ ТАЗАЛАУ.....	178
14. АҚАУЛЫҚТАРДЫ ЖОЮ.....	182
15. ТҰТЫНУ МӨНДЕРІ.....	184
16. ҚОРШАҒАН ОРТАҒА ҚАТЫСТЫ ЖАҒДАЙЛАР.....	186

1. ҚАУІПСІЗДІК ТУРАЛЫ АҚПАРАТ



Бұл құрылғыны орнатуды және пайдалануды бастау алдында бірге жеткізілген нұсқауларды мұқият оқып шығыңыз.

Дұрыс орнатпау немесе пайдаланбау нәтижесінде орын алған жарақаттарға немесе зақымға өндіруші жауапты емес. Нұсқауларды болашақта анықтама алу үшін әрқашан қауіпсіз және қолжетімді жерде сақтап, онлайн қолжетімді толық нұсқасын жүктеп алыңыз.



Абайлаңыз: Өрт қаупі бар/тұтанғыш материалдар. Құрылғының құрамында жылдам тұтанатын газ, пропан (R290), қоршаған ортамен үйлесімділігі өте жоғары газ бар. Өрт және тұтану көздерін құрылғыдан алыс ұстаңыз. Пропан бар салқындатқыш тізбегіне зақым келтіріп алмас үшін абай болыңыз.

1.1 Балалар мен әлсіз адамдардың қауіпсіздігі

АБАЙЛАҢЫЗ!

Тұншығу, жарақаттау немесе тұрақты мүгедектік қаупі бар.

- Бұл құрылғыны 8 жастан асқан балалар мен дене, сезім не ақыл-ой қабілеттері шектеулі не тәжірибесі аз адамдар өз қауіпсіздігін қамтамасыз ететін адамның қадағалауы не құрылғыны қауіпсіз қолдану бойынша берген нұсқауына сүйеніп, дұрыс қолданбау салдарын түсінсе, онда қолдануына болады. 8 жасқа толмаған балалар мен мүмкіндіктері өте шектеулі мүгедек адамдарды басқалар қадағаламаған жағдайда құрылғыдан алыс ұстау керек.
- Балалардың құрылғымен ойнауына рұқсат бермеңіз.
- Барлық орам материалдарын балалардан алыс ұстап, қоқысқа тиісті түрде тастау керек.
- Жуғыш заттарды балалардан алыс ұстаңыз.
- Құрылғының есігі ашық тұрғанда, балалар мен үй жануарларын оған жақындатпаңыз.
- Құрылғыда бала қауіпсіздігінің құралы бар болса, оны белсендіру керек.
- Балалар құрылғыны жөндеу және тазалау жұмыстарын бақылаусыз орындамауы керек.

1.2 Жалпы қауіпсіздік

- Бұл құрылғы тек тұрмыстық, кір жуу машинасында жууға болатын кірлерді жууға арналған.

- Кір өнеркәсіптік химиялық заттармен ластанған болса, кептіргіш функциясын пайдаланбаңыз.
- Бұл құрылғы ішкі ортада бір отбасының тұрмыстық пайдалануына арналған.
- Бұл құрылғыны кеңселерде, қонақүй бөлмелерінде, төсек пен таңғы ас берілетін қонақ бөлмелерінде, ферма үйлерінде және мұндай пайдалану (орташа) тұрмыстық пайдалану деңгейлерінен аспайтын басқа ұқсас тұрғын жайда пайдалануға болады.
- Бұл құрылғының техникалық сипаттамасын өзгертпеңіз.
- Кір кептіргіш кір жуғыш машинаның үстіне қойылса, жинақтау жинағын пайдаланыңыз. Уәкілетті дилерден алуға болатын орнату жинағын керек-жарақтармен бірге жеткізілетін нұсқаулықта көрсетілген құрылғыларда ғана пайдалану керек. Орнату алдында оны мұқият оқып шығыңыз (жинақтың пайдаланушы нұсқаулығын қараңыз).
- Құрылғыны жеке орнатуға немесе дұрыс орын қалдыра отырып ас үй қаптамасының астына орнатуға болады (орнату кітапшасын қараңыз).
- Құрылғыны бекітілетін есіктің артына, сырғыма есіктің артына не топсасы керісінше орналасқан, құрылғының есігін толық ашуға кедергі жасайтын жерлерге орнатпаңыз.
- Құрылғы мен еден арасындағы ауа айналымын қамтамасыз етіңіз. Табанындағы желдеткіш саңылауларға кілем, төсеніш немесе еденнің қаптамасы кедергі жасамауға тиіс.
- ЕСКЕРТУ: Құрылғыны таймер сияқты сырттан қосатын құралмен жабдықтамау немесе жиі қосылып және сөніп тұратын желілерге қоспау керек.
- Құрылғының ашасын розеткаға тек құрылғыны орнатып болғаннан кейін ғана қосыңыз. Орнатып болғаннан кейін ашаның қол жететін жерде тұрғанын тексеріңіз.
- ЕСКЕРТУ: Құрылғыны ауа алмасуы нашар ортаға орнатпаңыз.

Құрылғының құрамында жылдам тұтанатын газ, пропан (R290), қоршаған ортамен үйлесімділігі өте жоғары газ бар. Өрт және тұтану көздерін құрылғыдан алыс ұстаңыз. Пропан бар салқындатқыш тізбегіне зақым келтіріп алмас үшін абай болыңыз.

- ЕСКЕРТУ: Құрылғы корпусындағы немесе кірістірілген құрылымдағы желдеткіш саңылауларды ашық ұстаңыз.
- ЕСКЕРТУ: Тоңазытқыш тізбегін зақымдамаңыз.
- ЕСКЕРТУ: Конденсатордың қолжетімді металл қабырғаларын жалаң қолмен ұстауға болмайды. Жарақат алу қаупі бар. Қорғайтын қолғап киіңіз.
- Қуат сымына зақым келсе, электр қатерінен сақтандыру үшін оны өндіруші немесе оның уәкілетті қызмет көрсету орталығы немесе сол сияқты білікті маман ауыстыруы тиіс.
- Макс. 9,0 кг-нан асырмаңыз.
- Құрылғының айналасына жиналып қалған қыл-қыбырды немесе орамдарды тазалаңыз.
- Құрылғыны сүзгісіз іске қоспаңыз. Түк сүзгісін әр пайдалану алдында немесе одан кейін тазалаңыз.
- Жуылмаған заттарды жууға арналған кептіргіште кептірмеңіз.
- Тағам пісіретін әзірлеу майы, ацетон, спирт, бензин, керосин, дақ кетіргіштер, скипидар, балауыз және балауыз кетіргіш тәрізді заттарды, кір кептіргіш машинамен кептірмей тұрып, қосымша жуғыш зат пайдаланып, ыстық сумен жуу керек.
- Көбік резеңке (латекс көбігі), монша қалпақтарын, су өткізбейтін текстильді, резеңкемен астарланған заттарды және киімдерді немесе резеңке толтырылған жастықтарды кір кептіргіш машинада кептіруге болмайды.
- Құрылғының есігі мен резеңке тығыздағышының арасына кір қысылып қалмағанын тексеріңіз.
- Мата жұмсартқыштарды немесе ұқсас заттарды оларды өндірушінің нұсқауларына сәйкес ғана пайдалану керек.

- Темекі тұтатқыш немесе сіріңке тәрізді өрт көзіне айналуы мүмкін заттардың барлығын алыңыз.
- ЕСКЕРТУ: Қызу тарауы үшін барлық заттарды тез шығарып, жаймасаңыз, кептіру циклы аяқталмай тұрып кептіру барабанын ешқашан тоқтатпаңыз.
- Кез келген жөндеу жұмысын орындау алдында құрылғыны сөндіріп, ашаны розеткадан суырыңыз.

2. ҚАУІПСІЗДІК ТУРАЛЫ НҰСҚАУЛАР

2.1 Орнату



Абайлаңыз: Өрт қаупі бар/тұтанғыш материалдар.

- Орам материалдарының барлығын алыңыз.
- Бүлінген құрылғыны орнатпаңыз немесе іске қоспаңыз.
- Құрылғымен бірге жеткізілген орнату нұсқауларын орындаңыз.
- Құрылғыны ауа алмасуы нашар ортаға орнатпаңыз
Құрылғының құрамында жылдам тұтанатын газ, пропан (R290), қоршаған ортамен үйлесімділігі өте жоғары газ бар. Өрт және тұтану көздерін құрылғыдан алыс ұстаңыз. Пропан бар салқындатқыш тізбегіне зақым келтіріп алмас үшін абай болыңыз.
- Құрылғы ауыр болғандықтан, орнынан жылжытқан кезде әрқашан абай болыңыз. Әрқашан қауіпсіздік қолғабы мен бітеу аяқ киім киіңіз.
- Құрылғыны температурасы 5°C-тан төменірек немесе 35°C-тан жоғары жерге орнатпаңыз немесе қолданбаңыз.
- Құрылғы орнатылатын еден тегіс, орнықты, қызуға төзімді және таза болуға тиіс.
- Құрылғыны жылжытқан кезде әрқашан тік қалыпта ұстаңыз.
- Құрылғыны тұрғылықты орнына қойғаннан кейін, ватерпас арқылы деңгейінің әбден дұрыс қойылғанына көз жеткізіңіз. Деңгейі дұрыс болмаса, тіректерін тиісінше реттеңіз.

2.2 Электр тогына қосу



АБАЙЛАҢЫЗ!

Өрт және электр қатеріне ұшырау қаупі бар.

- Құрылғының ашасын розеткаға тек құрылғыны орнатып болғаннан кейін ғана қосыңыз. Орнатып болғаннан кейін ашаның қол жететін жерде тұрғанына көз жеткізіңіз.
- ЕСКЕРТУ: Бұл құрылғы ғимараттағы жерге тұйықтау қосылымына орнатылуы/жалғануы керек.
- Зауыттық тақтайшадағы параметрлердің электр желісінің номиналды электрлік параметрлеріне сәйкес келетініне көз жеткізіңіз.
- Әрқашан дұрыс орнатылған, соққыға төзімді розетканы қолданыңыз.
- Көп тармақты адаптер мен ұзартқыш сымды қолданбаңыз.
- Құрылғыны желілік кабельден тартып ажыратпаңыз. Әрдайым желілік ашаны тартып шығарыңыз.
- Желілік кабельді немесе желілік ашаны ылғалды қолмен ұстамаңыз.

2.3 Пайдалану



АБАЙЛАҢЫЗ!

Жарақат алу, электр қатері, күйіп қалу, өрт қаупі, құрылғыны бүлдіріп алу қаупі бар.

- Бұл тұрмыстық (жай ішінде) мақсатта ғана пайдалануға арналған құрылғы.

- Төсемесі немесе толтырмасы (жыртылған, сөгілген) бар, зақымдалған заттарды кептірмеңіз.
- Кір дақ көтерігішпен жуылған болса, кептіру циклын бастау алдында қосымша шаю циклын қосыңыз.
- Құрылғыда кептіруге болатын маталарды ғана кептіріңіз. Матаның затбелгісіндегі тазалауға қатысты нұсқауларды орындаңыз.
- Жеткізілетін конденсацияланған суды/дистилденген суды ішпеңіз не онымен ас әзірлемеңіз. Ол адамдар мен жануарлар денсаулығына зиян келтіруі мүмкін.
- Құрылғының ашық тұрған есігінің үстіне отыруға немесе үстіне шығып тұруға болмайды.
- Құрылғыда су киімдерді кептіруге болмайды.
- Ішкі жарықтама шамын ауыстыру үшін уәкілетті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз. Көрінетін ЖШД шамы сәуеленеді, сондықтан сәулеге тікелей қарауға болмайды.

2.4 Күту және тазалау

АБАЙЛАҢЫЗ!

Жарақаттау немесе құрылғыға зақым келу қаупі бар.

- Құрылғыны тазарту үшін бумен тазартқышты пайдаланбаңыз және су бүркімеңіз.
- Құрылғыны дымқыл жұмсақ шүберекпен тазалаңыз. Бейтарап жуғыш заттарды ғана қолданыңыз. Жеміргіш өнімдерді, түрпілі жөкелерді, еріткіштерді немесе металл заттарды пайдаланбаңыз.
- Салқындату жүйесін зақымдамау үшін құрылғыны абайлап тазалаңыз.
- Жарақаттанбау үшін конденсатордың металл қабырғаларын жалаң қолмен ұстауға болмайды. Әрқашан қорғаушы қолғап киіп, металл бетінің зақымдалмауы үшін мұқият тазалаңыз.
- Сүзгілерді тазалау кезінде микропластиктердің су жүйесіне түсуіне жол бермеу үшін түкті қоқыс жәшігіне тастаңыз.

2.5 Компрессор

АБАЙЛАҢЫЗ!

Құрылғыға зақым келу қаупі бар.

- Компрессор мен оның кептіргіш машина ішіндегі жүйесі фтор-хлор-көмірсутек қосылмаған арнайы затпен толтырылған. Бұл жүйе жабық тұруға тиіс. Жүйеге зақым келсе ішіндегі зат ағып кетуі мүмкін.

2.6 Қызмет

- Құрылғыны жөндеу үшін уәкілетті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз. Тек түпнұсқалық қосалқы бөлшектерді пайдаланыңыз.
- Өздігінен немесе кәсіби емес жөндеу қауіпсіздікке әсер етуі мүмкін және кепілдік күшін жоюы мүмкін екенін ескеріңіз.
- Төмендегі қосалқы бөлшектер модель шығарылғаннан кейін кемінде 10 жыл бойы қолжетімді: тығыздағыштар мен бітеуіштер, ажыратқыштар мен тетіктер, конденсат сорғысы, есік құлыптары, қозғалтқыштар мен мотор щеткалары, қозғалтқыш пен барабан арасындағы берілістер, желдеткіш пен желдеткіш дөңгелектері, барабандар және мойынтіректерді, су құбырларын және түтіктерді, клапандар мен сүзгілерді, кабельдер мен тығындарды, баспа схемаларын, электронды дисплейлерді, термостаттарды және температура сенсорларын, бағдарламалық құралды жаңартуды (қайта орнату бағдарламалық құралын қоса алғанда), серіппелерді, жылытқыштарды және қыздыру элементтерін, электр сақтандырғыштарды (бөлек немесе бірге жинақталған), мотор конденсаторы, керме шығыр, тірек шығыршық, есіктер, есік тығыздағыштар, есік тұтқалары, есік құлпы жинақтары мен топсалары, түк сүзгілері, ауа сүзгілері, пластик перифериялық құрылғылар, конденсат бағы. Еліңізде мерзімі ұзағырақ болуы мүмкін. Қосымша ақпаратты веб-сайтымыздан қараңыз.
- Осы қосалқы бөлшектердің кейбіреулері тек кәсіби жөндеушілерге қолжетімді

екенін және кейбір қосалқы бөлшектер кейбір үлгілерге сәйкес келмейтінін ескеріңіз.

- Осы өнімнің ішіндегі шамдар мен қосалқы шамдар бөлек сатылады: Бұл шамдар тұрмыстық құрылғылардағы температура, діріл, ылғалдылық сияқты физикалық жағдайларға төтеп беруге арналған немесе құрылғының жұмыс күйі туралы ақпарат беруге арналған. Олар басқа қолданбаларда пайдалануға арналмаған және тұрмыстық бөлмені жарықтандыруға жарамайды.

2.7 Қоқысқа тастау



АБАЙЛАҢЫЗ!

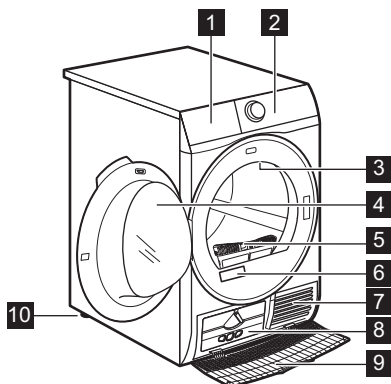
Жарақат алу немесе тұншығу қаупі бар.



Абайлаңыз: Өрт қаупі/Құрылғының материалдық зақымдану және зақымдану қаупі.

- Құрылғыны электр және сумен жабдықтау желісінен ажыратыңыз.
- Құрылғыға жақын орналасқан электр кабелін кесіп, утилизациялаңыз.
- Құрылғының құрамында жанғыш газ (R290) бар. Құрылғыны дұрыс утилизациялау әдісі туралы ақпарат алу үшін муниципалды органға хабарласыңыз.
- Балалар немесе үй жануарлары барабанға қамалып қалмас үшін есіктің бекітпесін ағытып алыңыз.
- Құрылғыны Ескірген электр және электроника құрылғыларын тастауға (WEEE) арналған жергілікті ережелерге сәйкес тастаңыз.

3. ӨНІМ СИПАТТАМАСЫ

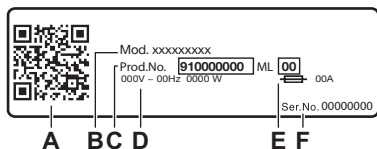


- 1 Су контейнері
- 2 Басқару тақтасы
- 3 Ішкі шам
- 4 Құрылғы есігі
- 5 Фильтр (Сүзгі)
- 6 Зауыттық тақтайша
- 7 Ауа ағынына арналған саңылаулар
- 8 Конденсатор қалпағы

- 9 Конденсатор қақпағы
- 10 Реттелетін аяқтар



Кірді оңай салуға немесе ауыстырылатын есікті оңай орнатуға арналған (бөлек парақшаны қараңыз).



Номиналды деректер тақтасының есептері:

- A. QR коды
- B. модель атауы
- C. өнім нөмірі
- D. номиналды электр параметрлері
- E. сериялық нөмірі

Смарт құрылғыңыздағы қолданбалар дүкенінен қолданбамызды жүктеп алу үшін камерамен **QR кодын** сканерлеңіз және қажетті қадамдарды орындаңыз. Өніміңізді тіркеңіз және одан барынша пайда алыңыз.

- Құрылғы туралы мәліметтерді, құжаттаманы және ең жақсы мүмкіндіктерді пайдалану туралы мақалаларға қол жеткізіңіз (Пайдаланушы нұсқаулығын electrolux.com/manuals сайтынан да алуға болады)
- Пайдалану туралы кеңес, ақаулықтарды жою, қызмет көрсету және жөндеу туралы ақпаратты алыңыз (electrolux.com/support сайтынан да алуға болады)
- Құрылғыңызға аксессуарларды, тұтынылатын және түпнұсқалық қосалқы бөлшектерді сатып алыңыз (electrolux.com/shop сайтынан да алуға болады)

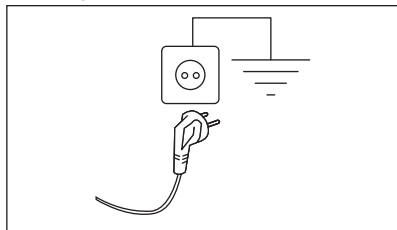
3.1 Электр тогына қосу

Орнатудың соңында ашаны розеткаға қоса аласыз.

Техникалық ақпарат тақтайшасында және «Техникалық деректер» тарауында қажетті электр көрсеткіштері көрсетілген. Олар электр желісіне сәйкес келетініне көз жеткізіңіз.

Үйдегі электр қондырғысы пайдаланылып жатқан басқа құрылғыларды да ескере отырып, максималды жүктемені ала алатынын тексеріңіз.

Құрылғыны жерге қосылған розеткаға жалғаңыз.



Құрылғыны орнатқаннан кейін қуат кабелі оңай қолжетімді болуы керек.

Осы құрылғыны орнату үшін керек кез келген электр жұмыстары үшін уәкілетті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

Өндіруші жоғарыда келтірілген қауіпсіздік шараларын сақтамаған жағдайда болатын зақым немесе жарақат үшін ешбір жауапкершілікті қабылдамайды.

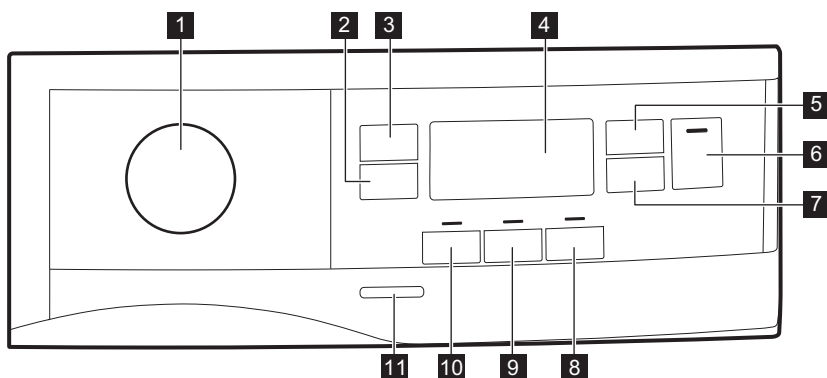
4. ТЕХНИКАЛЫҚ ДЕРЕКТЕР

Биіктігі x ені x тереңдігі

85,0 x 59,6 x 66,2 см

Құрылғы есігі ашық кездегі ең көп тереңдігі	110,7 см
Құрылғы есігі ашық кездегі ең көп ені	95,8 см
Реттелетін биіктік	85,0 см (+1,5 см - фут реттеуі)
Барабанның дыбыс деңгейі	118 л
Ең көп жүктеу	9,0 кг
Кернеу	230 В
Жиілік	50 Гц
Максималды жүктеме кезінде Эко бағдарламасының кептіру циклі үшін ауадағы дыбыстық шу шығару	64 дБ(А)
Жалпы қуаты	700 Вт
Пайдалану түрі	Тұрмыстық
Рұқсат етілетін қоршаған орта температурасы	+ 5°C және + 35°C арасында
Төмен вольтты жабдықта ылғалдан қорғаныс жоқ жағдайларды қоспағанда, қорғаныс қапағы қамтамасыз ететін қатты бөлшектер мен ылғалдың енуінен қорғаныс деңгейі	IPX4
Хладагент газының белгіленуі	R290
Хладагент салмағы	0,120 кг

5. БАСҚАРУ ТАҚТАСЫ



- 1** Бағдарлама тетігі және ● ЫСЫРУ қосқышы
- 2** Extra Anticrease (Мыжылудан сақтау) сенсорлық түймесі
- 3** Dryness Level (Құрғақтық) сенсорлық түймесі
- 4** Дисплей

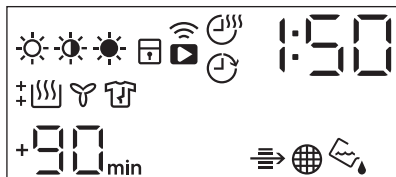
- 5** Time Dry (Уақыт) сенсорлық түймесі
- 6** Start/Pause (Бастау/Үзіліс) сенсорлық түймесі
- 7** Delay Start (Кешіктіру) сенсорлық түймесі
- 8** Extra Silent (қосымша үнсіз) сенсорлық түймесі

- 9 Reverse Plus (Кері плюс) сенсорлық түймесі
- 10 Refresh (Жаңарту) сенсорлық түймесі
- 11 Қосу/өшіру түймесі



Сенсорлық түймешіктердің белгісі не опция атауы көрсетілген тұсын саусағыңызбен түртіңіз. Басқару тақтасын қолданғанда қолғап кимеңіз. Басқару тақтасының үнемі таза және құрғақ екеніне көз жеткізіңіз.

5.1 Дисплей



Дисплейдегі таңба	Таңба сипаттамасы
	кірді кептіру опциясы: үтікпен кептіру, шкафта кептіру, қосымша кептіру
	кептіру уақыты қосулы
	индикатордағы кешіктіріп бастау
	опциясы: <i>Wi-Fi қосылымы</i>
	қашықтан бастау параметрі қосулы
	индикатор: <i>жылу алмастырғышты тексеріңіз</i>
	индикатор: <i>сүзгіні тазалаңыз</i>
	индикатор: <i>су контейнерін ағыз</i>
	балалар құлпы қосулы
	қате таңдау
	индикатор: <i>кептіру циклы</i>
	индикатор: <i>салқындату циклы</i>
	индикатор: <i>қыжымданудан сақтау циклы</i>
1 : 50	бағдарлама ұзақтығы
+30 _{min.} , +60 _{min.} , +90 _{min.} , +24	әдепкі қыржымданудан сақтау циклын ұзарту: +30 мин, +60 мин, +90 мин, +2 сағ)

Дисплейдегі таңба	Таңба сипаттамасы
: 10.2:00	уақытпен кептіруді таңдау (10мин-2сағ)
1h.20h	кешіктіріп бастауды таңдау (1сағ-20сағ)

6. 📶 WI-FI - ҚОСЫЛЫМДЫ ОРНАТУ

Бұл тарауда смарт құрылғыны Wi-Fi желісіне жалғау және оны мобильді құрылғыға байланыстыру әдістері сипатталады.

Осы функцияның көмегімен хабар алып, кептіргішті мобильді құрылғылардан бақылай және басқара аласыз.

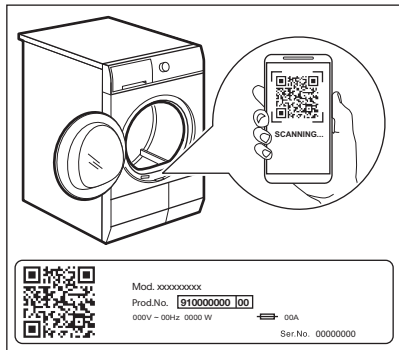
Wi-Fi функциясы зауыттық әдепкі параметр ретінде өшірулі.

Құрылғыны қосып, функциялар мен қызметтердің толық ауқымын пайдалану үшін сізге мыналар қажет:

- Үйдегі сымсыз желі интернетке қосылып тұруы керек.
- Мобильді құрылғы сымсыз желіге қосылып тұруы керек.

Жиілік	2,412 - 2,472 ГГц - Еуропа нарығына арналған
Протокол	IEEE 802.11b/g/n
Максималды қуат	< 20дБм
Шифрлау	WPA, WPA2, WPA3

6.1 Техникалық ақпарат тақтасындағы QR коды



QR кодын екі әдісте пайдалануға болады:

- Смарт құрылғыңыздағы қолданбалар дүкенінен қолданбамызды жүктеп алу үшін кірістірілген камера қолданбасымен QR кодын сканерлеңіз және қажетті қадамдарды орындаңыз.
- Процесті жеңілдету үшін смарт құрылғыны құрылғымен жұптау. QR кодын QR коды сканерінің кірістірілген қолданбамызбен сканерлеңіз.

6.2 Қолданбамызды орнату

Кептіргішті қолданбаға қосқанда, смарт құрылғыңыздың қасында тұрыңыз.

Смарт құрылғыңыздың сымсыз желіге қосұлы тұрғанына көз жеткізіңіз.

1. Смарт құрылғыңыздан App Store дүкеніне өтіңіз немесе QR кодын сканерлеңіз («Техникалық сипаттамалар тақтасындағы QR коды» тармағын қараңыз).
2. Біздің қолданбамызды жүктеп алыңыз және орнатыңыз.
3. Қолданбаны іске қосыңыз. Еліңізді, тіліңізді таңдап, электрондық поштаңыз бен құпия сөзіңізді енгізіңіз. Есептік жазбаңыз жоқ болса, қолданбамызда нұсқауларды орындау арқылы жаңа есептік жазба жасаңыз.

6.3 Кептіргіштің сымсыз қосылымын конфигурациялау

Біздің қолданбаны жүктеп алып, смарт құрылғыңызға орнатыңыз.

1. Біздің қолданбада — «Құрылғы қосу» түймесін түртіп, құрылғыны қосуға арналған қолданбадағы нұсқауларды орындаңыз.

2. Құрылғыны белсендіру үшін «қосу/өшіру» түймесін бірнеше секунд басыңыз.
3. Бағдарлама тетігін айналдырып, бағдарламаны таңдаңыз.
4. **Time Dry (Уақыт)** және **Delay Start (Кешіктіру)** түймелерін бір уақытта 3 секунд бойы «бекітілген» дыбыс естілгенше басып тұрыңыз.

 мәтіні шамамен 5 секундқа шығады және  Wi-Fi белгішесі жыпылықтай бастайды және сымсыз модуль іске қосылады. Дайын болғанға дейін шамамен 10 секунд кетуі мүмкін. Сымсыз модуль дайын болғанда, кіру нүктесі шамамен 5 минутқа ашылатыны туралы ақпарат бар

 (**Кіру нүктесі**) мәтіні көрсетіледі.

5. Біздің қолданбаны смарт құрылғыда конфигурациялаңыз.
6. Егер қосылым конфигурацияланса,  (**Кіру нүктесі**) таңбасы өшіп,  Wi-Fi белгішесінің жыпылықтауы тоқтап, конфигурацияның сәтті болғанын растау үшін тұрақты жанып тұрады.



Құрылғыны қосқан сайын, құрылғы автоматты түрде желіге 10 секунд ішінде қосылады.  Wi-Fi индикаторы жыпылықтауын тоқтатқан кезде қосылым дайын болады.

Сымсыз қосылымды өшіру үшін Time Dry (Уақыт) және Delay Start (Кешіктіру) сенсорлы түймелерін 3 секунд бойы бірінші дыбыстық сигнал естілгенше басып тұрыңыз: Дисплейде **OFF** мәні көрсетіледі.



Құрылғыны өшіріп, қайта қоссаңыз, сымсыз байланыс автоматты түрде өшеді.

Сымсыз желінің есептік мәліметтерін жою үшін Time Dry (Уақыт) және Delay Start (Кешіктіру) сенсорлы түймелерін 10 секунд бойы екінші дыбыстық сигнал

естілгенше басып тұрыңыз: — — — пайда болады.

6.4 Қашықтан бастау



Біздің қолданба кір жуу процесін мобильді құрылғы арқылы басқару мүмкіндігін береді. Ол құрылғыға дәл бейімделген көптеген бағдарламалар, пайдалы мүмкіндіктер мен өнім туралы ақпаратты қамтиды. Қолданба арқылы құрылғының басқару тақтасында бұрыннан қолжетімді бағдарламаларды таңдауға, өрі тек мобильді құрылғыдан қолжетімді қосымша бағдарламаларды анықтауға болады.

Уақыт өте келе қолданбаның жаңа нұсқалары шыққанда, қосымша бағдарламалар өзгертілуі мүмкін. Бұл — жекелендірілген кір күтімі, барлығы мобильді құрылғыдан.

Қолданба және сымсыз қосылым орнатылғаннан кейін, «Қашықтан бастау» функциясын іске қосу арқылы кептіру бағдарламасын қашықтан іске қосып, тоқтатуға болады.



Қашықтан басқару құралы, автоматты түрде бағдарламаны бастау үшін **Start/Pause (Бастау/Үзіліс)** түймесін басқан кезде іске қосылады, сонымен қатар кептіру бағдарламасында бастауға болады

«Қашықтан бастау» функциясын іске қосып

1. **Delay Start (Кешіктіру)** () түймесін басыңыз, сонда дисплейде  индикаторы пайда болады.
2. «Қашықтан бастау» функциясын іске қосу үшін **Start/Pause (Бастау/Үзіліс)** түймесін басыңыз.

Дисплейде  индикаторлары пайда болады. Енді бағдарламаны қашықтан бастауға болады.

Қашықтан бастауды ажырату

Delay Start (Кешіктіру) (🔊) сенсорлық түймесін басып, **Start/Pause (Бастау/Үзіліс)** түймесін басу арқылы растаңыз.

🔊 белгішесі өшіп, «Қашықтан бастау» функциясы ажыратылады.



Егер есік ашық болса, **Қашықтан бастау** функциясы ажыратылады.



● қалпы, қашықтан бастауды сөндіреді.

6.5 Сымсыз жаңарту



АБАЙЛАҢЫЗ!

Жаңарту кезінде құрылғыны сөндірмеу не ажыратпау ұсынылады.

Қолданба жаңа мүмкіндіктерді жүктеп алу үшін жаңартуды ұсынуы мүмкін.

Жаңарту тек қолданба арқылы қабылданады.

Егер бағдарлама іске қосылған болса, Қолданба жаңарту бағдарламаның соңында басталатынын хабарлайды.

Жаңарту кезінде құрылғы дисплейінде белгісі көрсетіледі.

Құрылғы жаңарту соңында сәтті жаңарту туралы ескертусіз қайтадан пайдалануға болады.

Қате орын алса, құрылғы дисплейінде көрсетіледі: қалыпты пайдалануға оралу үшін кез келген түймені басыңыз немесе тұтқаны бұраңыз.

7. БАҒДАРЛАМАЛАР

7.1 Қолданбамыз және қосымша жасырын бағдарламаларымыз

Біздің қолданба сізге қосымша **жасырын бағдарламалардың кең таңдауын ұсынады**. Құрылғыны қолданбамызға жалғаңыз, сонда сіз өз қажеттіліктеріңізге сәйкес келетін бағдарламаны таңдай аласыз.



Бағдарлама атаулары нарық талаптарына байланысты ескертусіз өзгертілуі мүмкін. Қолданбада әрбір бағдарламаның толық сипаттамасы беріледі.

Training Gear
Soccer/Rugby
Running Shoes
Duvet

Curtains
Towels
Pet Hair
Anti-Allergy

Denim
Baby
Linen
Drying Rack

7.2 Бағдарламалар кестесі

Бағдарлама	Жүктеу ¹⁾	Ерекшеліктері/Мата түрі ²⁾
Eco ³⁾	9,0 кг	Бағдарлама дымқыл мақта кірді кептіруге жарамды және дымқыл мақта кірді кептіргенде қуатты барынша тиімді пайдаланатын бағдарлама. Құрғақтық деңгейі реттелмейді және ол әдепкі бойынша Cupboard (Шкафқа)/ сақтауға дайын күйіне орнатылады.



Бағдарлама	Жүктеу ¹⁾	Ерекшеліктері/Мата түрі ²⁾
MixCare (Жылдам микс)	6,0 кг	Сұрыптаусыз жуған кезде қалыпты кептіру үшін ұсынылады. Мақта матадан, мақта-синтетика аралас матадан және синтетикадан жасалған күнделікті киімдер. / 
Cottons (Мақта мата)	9,0 кг	Ақ және түрлі-түсті мақта маталар бағдарламасы. Әдепкі параметр құрғақтық деңгейін сақтауға арналған. / 
Synthetics (Синтетика)	4,0 кг	Құрамында негізінен синтетикалық талшықтардан тұратын аралас киімдер, мысалы, полиэфир, полиамид және т.б. / 
Delicate (Нәзік мата)	2,0 кг	Вискоза, жасанды жібек, акрил және басқа қоспалар сияқты нәзік маталар үшін ұсынылады. / 
Wool (Жүн мата) 	1,0 кг	Машинада және қолмен жууға болатын жүн маталарды сәл кептіреді. Бағдарлама аяқталғанда заттарды дереу алыңыз.
Silk (Жібек мата) 	0,5 кг	Нәзік машина мен қолмен жууға болатын жібек киімнің пішінін сақтай отырып, жұмсақ жылы ауа мен жұмсақ қозғалыстарды қолдану арқылы қыртыстарды азайтады. / 
Easy Iron (Жеңіл үтіктеу)	2,0 кг	Оңай үтіктеу үшін мақта, синтетикалық және аралас матадан тігілген киімдердің шағын көлемдерінде қыртыстардың пайда болуын шектейді. Екі кептіру деңгейі бар: «Үтіктеу» бағдарламасы үтіктеу немесе ілу үшін киімдерді сәл дымқыл қалдырады; «Шкаф» бағдарламасы заттарды толығымен кептіреді. / 
Sport (Спорт. киімдер)	4,0 кг	Полиэстер, эластан қоспалары және полиамидті қоса алғанда, синтетикалық талшықтардан жасалған жалпы спорттық киімдерді кептіреді. / 
Outdoor 	2,0 кг	Техникалық маталардан тігілген сыртқы киімдердің функционалдығын сақтау үшін су өткізбейтін күртешелер мен желбегей күртешелердің су өткізбеу қабілетін қалпына келтіреді (киім кептіргіш машинада кептіруге жарамды). / 
Hygiene (Гигиена) 	5,0 кг	Біраз уақыт бойы 60°C-тан жоғары температураны сақтай отырып, киімдеріңізді және басқа заттарды кептіреді және зарарсыздандырады, сондай-ақ бактериялар мен вирустардың 99,9% жояды ⁴⁾ көрсетілгенше қайта-қайта түртіңіз. Ескертпе: Бұл циклды тек дымқыл заттар үшін пайдалану керек. Нәзік заттарға жарамайды. / 

Бағдарлама	Жүктеу ¹⁾	Ерекшеліктері/Мата түрі ²⁾
Bedlinen (Төсек) XL	4,5 кг	Бірден үш төсек-орын жинағын кептіреді. Өрбір төсек жинағының ылғалды дақсыз біркелкі құрғақтыққа жетуін қамтамасыз ету үшін үлкен заттардың бұралып қалуын және шатасуын азайтады. / 

- 1) Максимальды салмақ кептірілетін заттарға қатысты.
- 2) Мата белгісінің мағынасын **СӨЗКӨМЕКТЕР ЖӘНЕ КЕҢЕСТЕР**: Кірді дайындау тарауынан қараңыз.
- 3) Бұл ЕО экодизайн және энергетикалық жапсырма ережелеріне сәйкестігін бағалау үшін пайдаланылатын анықтамалық бағдарлама, Регл. (ЕО) 2023/2533 және Регл. (ЕО) 2023/2534. Бұл бағдарлама мақтадан жасалған кірді жүктің бастапқы ылғалдылығынан 60% жүктің соңғы қалатын ылғалдылығына дейін 0% кептіруге қабілетті.
- 4) *Escherichia coli*, *Candida albicans* және MS2 Bacteriophage бактериялары бар-жоғы сыналған. 2021 жылы Swisstest Testmaterialien AG компаниясы орындаған тәуелсіз сынақ (№20212038 сынақ туралы есен).

Woolmark Premium Wool Care — Көк



Осы кір кептіретін машинаның жүн матаны кептіретін циклы The Woolmark Company компаниясы тарапынан тексерілген және бекітілген. Бұл Woolmark рұқсат еткен қолмен жуу циклымен жуылған және кір жуу машинасы өндірушісінің нұсқауларына сай кір жуғыш машинада кептірілген, «қолмен жуу» деген затбелгісі бар жүн мата заттарды кептіруге сай келетін цикл. M2613 Woolmark белгісі көп елдерде сертификаттау белгісі болып табылады.

8. ОПЦИЯЛАР

8.1 Extra Anticrease (Мыжылудан сақтау)

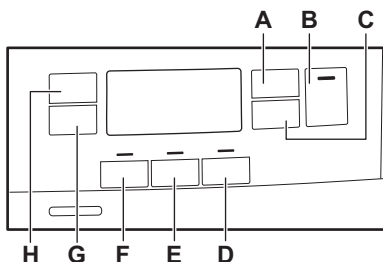
Кептіру циклының соңында қыжымданудан сақтау циклын 30, 60, 90 минутқа не 2 сағатқа созады. Бұл функция мыжылуды азайтады. Мыжылудан сақтау циклы кезінде кірді шығарып алуға болады.

8.2 Dryness Level (Құрғақтық)

Бұл функция кірдің құрғақтығын жоғарылатуға арналған. Функцияның 3 түрі бар:

- ☀ Extra Dry (Өте құрғақ)
- ☀ Cupboard (Шкафқа)
- ☀ Iron Dry (Үтіктеуге)

Соңғы қалатын ылғалдылықты реттеу





Бұл қажет болуы мүмкін, өйткені құрғақтық нәтижелеріне көптеген жағдайлар әсер етеді, мысалы: су түрі, қуат кернеуі немесе қоршаған орта температурасы т.б.

ҚАЛАЙ ТАМАША КЕПТІРУГЕ ЖЕТУГЕ БОЛАДЫ:

1. Құрғақтық деңгейі опцияларын реттеп көріңіз (жоғарыдағы *Құрғақтық деңгейі* опциясын қараңыз).
2. Кірдің құрғақтығы нәтижелерін одан әрі арттырғыңыз келсе, әдепкі құрғақтық параметрін өзгертуге болады (төменде қараңыз). Бұл реттеу құрылғыда бар болса, **Eco**, **Wool** (Жүн мата), **Duvet** (Көрпе), **Down Jacket** (Мамық куртка), **Refresh** (Жаңарту) бағдарламаларынан басқа көптеген бағдарламаларда әрекет етеді.



«Кірде қалған ылғал деңгейін реттеу» режиміне кірген сайын алдыңғы орнатылған ылғалдылық деңгейі келесі мәнге ауысады (мысалы, алдыңғы орнатылған **-2 - -1 -** мәніне ауысады).

Соңғы қалған ылғалдың әдепкі деңгейін өзгерту үшін:

1. Құрылғыны іске қосу үшін қосу/сөндіру түймешігін басыңыз.
2. Кез келген бағдарламаны орнату үшін бағдарлама тетігін пайдаланыңыз.
3. Шамамен 8 секунд күтіңіз.
4. **(F)** және **(E)** түймелерін бірге басып ұстап тұрыңыз.

Осы индикаторлардың бірі жанады:

- **-0 -** максималды құрғақтық
 - **-1 -** барынша құрғақ кір
 - **-2 -** стандартты құрғақ кір
5. **(F)** және **(E)** түймесін дұрыс деңгейдің индикаторы жанғанша қайта басыңыз.



Егер дисплей қалыпты режимге ауысса (2-ші қадамда таңдалған бағдарлама уақыты көрінеді) соңғы қалатын ылғал деңгейін орнату барысында **(F)** және **(E)** түймелерін басып тұрып, «Кірде соңғы қалған ылғал деңгейін реттеу» режиміне қайта кіріңіз (алдыңғы орнатылған соңғы қалатын ылғал мәні келесі мәнге ауысады).

6. Таңдалған қалдық ылғал деңгейін қабылдау үшін 5 секунд күтіңіз және дисплей қалыпты режимге ауысады.

Құрғақтық деңгейі	Дисплей белгісі
-0 - максималды құрғақтық	+ []
-1 - барынша құрғақ кір	+ []
-2 - стандартты құрғақ кір	[]

8.3 Time Dry (Уақыт)

Бағдарлама ұзақтығын кемінде 10 минуттан ең көбі 2 сағатқа орнатуға болады. Қажетті ұзақтық құрылғының ішіндегі кірдің мөлшеріне байланысты қойылады.



Кірдің аздаған мөлшеріне не тек бір затқа қысқа ұзақтықты орнату ұсынылады.

КЕПТІРУ УАҚЫТЫНЫҢ ҰСЫНЫСЫ

10 мин дейін	тек салқындату ауасының әрекеті (қыздырғышсыз).
10–40 мин	алдыңғы кептіру циклінен кейін құрғақтықты жақсарту мақсатындағы қосымша кептіру.
>40 мин	4 кг дейінгі аз мөлшердегі кірді толық кептіру, жақсы айналдыру (>1200 айн/мин).

8.4 Time Dry (Уақыт) Wool (Жүн мата) бағдарламасында

Wool (Жүн мата) бағдарламасына арналған, соңғы құрғақтық деңгейін реттеуге арналған опция.

8.5 Refresh (Жаңарту)

Шкафта тұрған киімдерді жаңарту. Ең үлкен салмақ 1 кг-нан аспауы керек.

8.6 Reverse Plus (Кері плюс)

Заттардың мыжылуын не бұратылуын болдырмау үшін барабанның кері

айналдыру жылдамдығын көбейтеді. Кептіру нәтижесін біркелкі ету және кірдің қыжымдануын азайту үшін. Үлкен немесе ұзын заттарға арналған (мысалы, төсектің ақжаймасы, шалбар, ұзын көйлек).

8.7 Extra Silent (қосымша үнсіз)

Құрылғы кептіру сапасына ешбір әсер етпей, өте төмен деңгейде шуыл шығарады. Құрылғы баяу жұмыс істейді, цикл уақыты ұзағырақ болады.

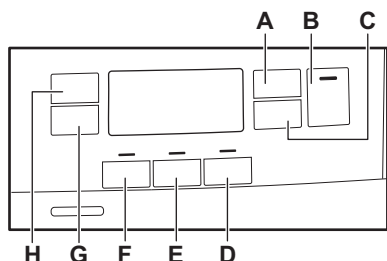
8.8 Опциялар кестесі

Бағдарламалар ¹⁾	Dryness Level (Құрғақтық)			Extra Anticrease (Мыжылудан сақтау)	Refresh (Жаңарту)	Reverse Plus (Кері плюс)	Extra Silent (қосымша үнсіз)	Time Dry (Уақыт)
								
Eco		■		■				
MixCare (Жылдам микс) XL	■	■		■		■		■
Cottons (Мақта мата)	■	■	■	■	■	■	■	■
Synthetics (Синтетика)	■	■	■	■	■	■	■	■
Delicate (Нәзік мата)		■		■				
Wool (Жүн мата) 								■ 2)
Silk (Жібек мата) 		■		■				
Easy Iron (Жеңіл үтіктеу)		■	■	■				
Sport (Спорт. киімдер)		■		■				
Outdoor 		■		■				
Hygiene (Гигиена) 	■			■				
Bedlinen (Төсек) XL	■	■	■	■		■		■

1) Бағдарламамен бірге 1 не одан көп опцияларды орнатуға болады. Оларды қосу не ажырату үшін тиісті сенсорлық түймешікті басыңыз.

2) ОПЦИЯЛАР тарауын қараңыз: «Жүн» бағдарламасындағы кебу уақыты

9. ПАРАМЕТРЛЕР



- A. Time Dry (Уақыт) сенсорлық түймесі
- B. Start/Pause (Бастай/Үзіліс) сенсорлық түймесі
- C. Delay Start (Кешіктіру) сенсорлық түймесі
- D. Extra Silent (қосымша үнсіз) сенсорлық түймесі
- E. Reverse Plus (Кері плюс) сенсорлық түймесі
- F. Refresh (Жаңарту) сенсорлық түймесі
- G. Extra Anticrease (Мыжылудан сақтау) сенсорлық түймесі
- H. Dryness Level (Құрғақтық) сенсорлық түймесі

9.1 «Бала құлпы» функциясы

Бұл опция бағдарлама жұмыс істеп тұрған кезде, балаларға құрылғымен ойнауға жол бермейді. Сенсорлық түймелер бұғатталған.

Тек «Қосулы/Өшірулі» түймесінің құлпы ашылған.

Бала қауіпсіздігі функциясын қосу:

1. Құрылғыны іске қосу үшін қосу/сөндіру түймешігін басыңыз.
2. (D) сенсорлық түймесін бірнеше секунд басыңыз.

Бала қауіпсіздігі функциясының индикаторы жанады.



Бала қауіпсіздігі функциясын бағдарлама жұмыс істеп тұрған кезде ажыратуға болады. Осы сенсорлық түймелерді бала қауіпсіздігі индикаторы сөнгенше басып тұрыңыз. Бала қауіпсіздігінің құралы құрылғыны қосқаннан кейін 8 үшін қолжетімді емес.

9.2 Су сауытының индикаторы

Әдетте су сауытының индикаторы жанып тұрады. Бұл индикатор бағдарлама аяқталған кезде немесе су сауытын босату қажет болған кезде жанады.



Егер су төгу жинағы (қосымша керек-жарақ) орнатылса, құрылғы су сауытындағы суды автоматты түрде төгеді. Бұндай жағдайда су сауытының индикаторын сөндіріп қояды ұсынамыз.

Су сауытының индикаторын өшіру:

1. Құрылғыны іске қосу үшін қосу/сөндіру түймешігін басыңыз.
2. Шамамен 8 секунд күтіңіз.
3. (H) және (G) сенсорлық түймелерді бірге басып ұстап тұрыңыз. Дисплейде «Өшіру» мәтіні көрсетіледі және су сауытының индикаторы өшеді. 5 секундтан кейін дисплей қалыпты режимге оралады.



Су сауыты индикаторын қайта қосу үшін жоғарыдағы процедураны қайта орындаңыз. Дисплейде «Қосу» мәтіні көрсетіледі және су сауытының индикаторы іске қосылады.

9.3 Сигнал қосулы/сөндірулі

Дыбыстық сигналдарды сөндіру немесе қосу үшін (A) және (C) сенсорлық түймешіктерін шамамен 2 секунд бірге басып ұстап тұрыңыз.

9.4 Жұмыс уақытының есептегіші

Бұл құрылғының жалпы жұмыс уақытын сағатпен көрсетуге мүмкіндік береді, ол алғаш рет қосылған сәттен бастап алынады. Циклдердің нақты жұмыс уақыты көрсетіледі (кідіртулер, кешіктірілген бастау уақытын қамтымайды).

Бұл мәнді бейнелеу үшін келесі әрекеттерді орындаңыз:

1. **Қосу/Өшіру** түймесін басып, құрылғыны қосыңыз
2. **F** және **D** түймесін бірнеше секунд бойы басып тұрыңыз.
3. 3 секундтан кейін дисплейде құрылғы жұмыс істеген жалпы сағаттар көрсетіледі: мысалы. егер жұмыс уақыты **1276** сағат болса, дисплейде мәтін **Hr 2** секунд, содан кейін **12 2** секунд, одан кейін көрсетіледі **76**. Бұл мән бір уақытта екі санның тізбегімен көрсетіледі: алғашқы екі сан мыңдықтар мен жүздіктерді, екінші екі цифр ондықтар мен бірліктерді көрсетеді.

Бұл режимнен шығу үшін кез келген түймені басыңыз, таңдау тетігін бұраңыз немесе құрылғыны өшіріңіз.

9.5 Зауыттық әдепкі параметрлер

Бұл функция зауыттық әдепкі параметрлерді қалпына келтіруге мүмкіндік береді. Сақталған опциялар мен жұмыс режимдері қалпына келтіріледі. Ол сонымен қатар WiFi желісінің тіркелгі деректерін құрылғы жадынан жояды және жекелендірілген бағдарлама параметрлерін қалпына келтіреді.

Бұл опцияны **белсендіру** үшін төмендегі қадамдарды орындаңыз:

1. **Қосу/Өшіру** түймесін басып, құрылғыны қосыңыз.
2. Шамамен 8 секунд күтіңіз.
3. **E** және **D** түймесін бірнеше секунд бойы басып тұрыңыз.
4. Құрылғыда — — белгісі көрсетілу арқылы жұмыс расталады.



Процедура жұмыс істемесе (уақыттың аяқталуына байланысты немесе дұрыс емес пернелер тіркесімі), құрылғыны өшіріп, кезекті басынан қайталаңыз.

10. БІРІНШІ ПАЙДАЛАНУ АЛДЫНДА



Кептіргішті бірінші рет іске қосқанда, барабанның артқы құлыптары автоматты түрде алынады. Шамалы шуыл естілуі мүмкін.

Барабанның артқы құлыптарын ашу:

1. Құрылғыны қосыңыз.
 2. Кез келген бағдарламаны орнатыңыз.
 3. «Бастау/Кідірту» түймесін басыңыз.
- Барабан айнала бастайды. Барабанның артқы құлыптары автоматты түрде ажыратылады.

Құрылғыны пайдалану алдында келесі заттарды құрғатыңыз:

- Кептіргіш барабанын дымқыл шүберекпен тазалаңыз.
- Ылғал киімдерді салып 1 сағаттық бағдарламаны бастаңыз.



Кептіру циклының бас кезінде (бастапқы 3-5 мин) сәл қаттырақ шуыл естілуі мүмкін. Бұл компрессордың іске қосыла бастауына байланысты. Бұл тоңазытқыш және мұздатқыш тәрізді компрессордан қуат алатын құрылғылар үшін қалыпты жағдай.

10.1 Ерекше иіс

Құрылғы тығыз оралған.

Өнімді қораптан шығарғаннан кейін ерекше иісті сезінесіз. Бұл жаңа өнімдер үшін қалыпты жағдай.

Құрылғы әр түрлі материалдардан жасалған, олардың бәрі бірігіп ерекше иіс шығарады.

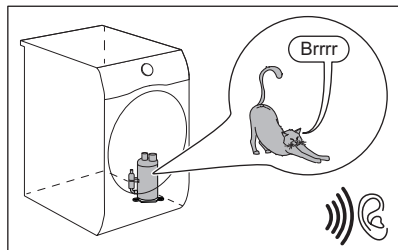
Пайдалану барысында бірнеше кептіру циклынан кейін ерекше иіс біртіндеп жоғалады.

10.2 Шулар

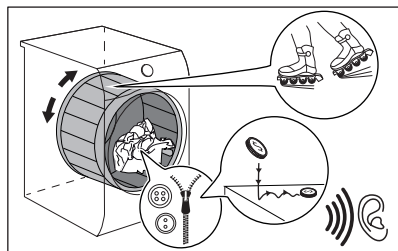


Кептіру циклі кезінде әртүрлі шуылдар естілуі мүмкін. Олар толық қалыпты жұмыс дыбыстары.

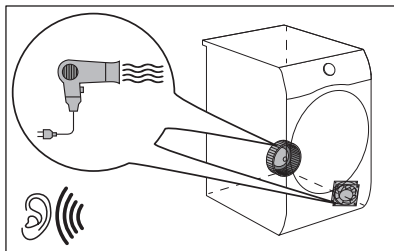
Жұмыс істейтін компрессор.



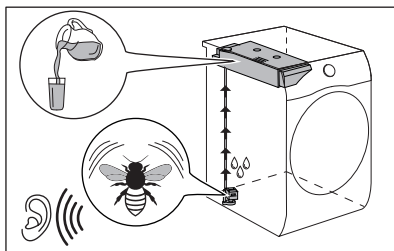
Айналатын барабан.



Жұмыс істейтін желдеткіштер.



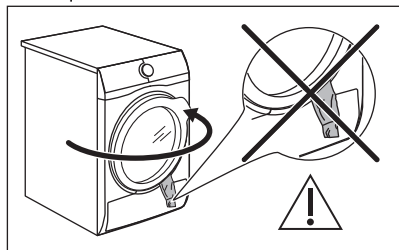
Жұмыс істейтін сорғы және конденсатты ыдысқа беру.



11. ӘРКҮНДІК ҚОЛДАНУ

11.1 Бағдарламаны бастаңыз

1. Кір заттарды дайындап, құрылғыға салыңыз.



⚠ САҚТЫҚ ЕСКЕРТУ

Есікті жапқан кезде құрылғының есігі мен резеңке тығыздағышының арасына кір тұрып қалмайтынын тексеріңіз.

2. Құрылғыны іске қосу үшін қосу/сөндіру түймесін басыңыз.
 3. Кір заттың түріне сәйкес бағдарлама мен опцияларды орнатыңыз.
- Дисплейде бағдарлама уақыты көрсетіледі.



Нақты кептіру уақыты кірдің түріне (мөлшері мен құрамы), бөлме температурасына және кірдің айналдыру циклінен кейін кірдің бастапқыда қаншалықты дымқыл болатынына байланысты.

4. Start/Pause (Бастау/Үзіліс) сенсорлық түймесін басыңыз.

Бағдарлама басталады.

11.2 Бағдарламаны кешіктіріп іске қосу функциясымен бастау

1. Кір заттың түріне сәйкес бағдарлама мен опцияларды орнатыңыз.
2. Дисплейде орнатқыңыз келетін кешіктіру уақыты көрсетілгенше, кешіктіріп бастау түймесін қайта басыңыз.



Бағдарламаны ең кемі 1 сағаттан бастап, ең көбі 20 сағатқа дейін кешіктіріп бастай аласыз.

3. Start/Pause (Бастау/Үзіліс) сенсорлық түймесін басыңыз.

Дисплейде кешіктіріп бастаудың кері санағы көрсетіледі.

Кері санақ аяқталғанда бағдарлама басталады.

11.3 Бағдарламаны өзгерту

1. Құрылғыны сөндіру үшін қосу/өшіру түймесін басыңыз.
2. Құрылғыны іске қосу үшін қосу/сөндіру түймесін басыңыз.
3. Бағдарламаны орнатыңыз.

Балама ретінде:

1. Селектор тетігін ● «Қайта орнату» күйіне қарай бұраңыз.
2. 1 секунд күтіңіз. Дисплейде — — — көрсетіледі.
3. Бағдарламаны орнатыңыз.

11.4 Бағдарлама соңында

Бағдарлама аяқталған кезде:

- Үзік-үзік дыбыстық сигнал іске қосылады.

- Дисплейде : белгішесі көрсетіледі
- индикаторы қосулы.
- «Сүзгі» және «Сауыт» индикаторлары жануы мүмкін.
- Start/Pause (Бастау/Үзіліс) индикаторы қосулы.

Егер Extra Anticrease (Мыжылудан сақтау) опциясы орнатылған болса, құрылғы қыжымданудан сақтау функциясымен бірге тағы 30 минут не одан ұзақ жұмыс істейді. (Опция — Extra Anticrease (Мыжылудан сақтау) тармағын қараңыз).

Қыжымданудан сақтау кезеңі қыжымдануды азайтады.

Кірді қыжымданудан сақтау кезеңі аяқталмай тұрып алуға болады. Жақсырақ нәтижеге қол жеткізу үшін кірді кезең аяқталуға жақын қалған кезде алуды ұсынамыз.

Қыжымданудан сақтау кезеңі аяқталғанда:

- Дисплейде әлі : көрсетіліп тұр
- индикаторы өшірулі.
- «Сүзгі» және «Сауыт» индикаторлары жанып тұрады.
- Start/Pause (Бастау/Үзіліс) — индикатор өшеді.

1. Құрылғыны сөндіру үшін қосу/өшіру түймесін басыңыз.
2. Құрылғы есігін ашыңыз.
3. Кірді шығарып алыңыз.
4. Құрылғы есігін жабыңыз.

Орынсыз кептіру нәтижелерінің ықтимал себептері:

- Әдепкі құрғақтық деңгейі параметрлері тиісті емес. **ОПЦИЯЛАР: Құрғақтық деңгейі — соңғы қалатын ылғалдылықты реттеу** тарауын қараңыз
- Бөлме температурасы тым төмен не тым жоғары. Бөлменің оңтайлы температурасы 18°-25°С арасында.



Бағдарлама аяқталған кезде үнемі сүзгіні тазалаңыз және су сауытын босатыңыз.



Ылғалды болдырмау үшін әрбір циклден кейін есікті сәл ашық қалдырыңыз.

11.5 Төмен қуат режимі

Пайдаланылатын қуатты азайту үшін, бұл функция құрылғыны автоматты түрде сөндіреді:

- Бағдарлама басталмағанынан бері 5 минут өткенде.
- Бағдарлама немесе қыжымдануға қарсы кезең аяқталғаннан кейін 5 минуттан кейін.



Таңдау тетігін ● «Қайта орнату» қалпында тұрса, уақыт 30 секундқа азаяды.



Құрылғы төмен қуат режиміне өткенде, дисплей мен белгішелер өшеді. Оны «Қосу/Өшіру» түймесін басу арқылы қайта қосуға болады.



Егер Wi-Fi желісі қосұлы болып, қашықтан басқару белсендірілсе, құрылғы төмен қуат режиміне көшкен кезде де қашықтан іске қосу  белгішесі жанып тұрады. Дегенмен бұл жағдайда құрылғы қайта қосылғанда, бұрын таңдалған бағдарлама автоматты түрде іске қосылады.

12. СӨЗКӨМЕКТЕР ЖӘНЕ КЕҢЕСТЕР

12.1 Кірді дайындау



Барабанды сәйкес бағдарламалар үшін көрсетілген максималды сыйымдылыққа дейін жүктеу энергияны үнемдеуге ықпал етеді.



Жуу циклынан кейін киімдер жиі қыжымданып, толығымен шатасып қалады.
Қыжымданып және шатастырылған киімді кептіру тиімсіз.
Тиісті ауа ағынын қамтамасыз ету және біркелкі кептіру үшін киімдерді бір-бірлеп шайқап, кептіргішке салу ұсынылады.

Дұрыс кептіру процесін қамтамасыз ету үшін:

- Тартқыштарын жабыңыз.
- Көрпе тыстарының түймелерін салыңыз.
- Галстук немесе бантиктерді (мысалы, фартук бауларын) сол күйінде

кептірмеңіз. Бағдарламаны бастамас бұрын оларды қосыңыз.

- Қалталардағы барлық заттарды алыңыз.
- Ішкі астары мақта матадан жасалған заттарды аударыңыз. Мақта мата қабаты сыртқа қарап тұруы керек.
- Әрқашан кірдің түріне сәйкес бағдарламаны орнатыңыз.
- Ашық және баран түстерді бірге салмаңыз.
- Мақта мата, джерси және тоқыма заттардың отырып қалуын азайту үшін сай келетін бағдарламаны пайдаланыңыз.
- Бағдарлама тарауында немесе дисплейде көрсетілген макс. салынатын кір салмағынан асырмаңыз.
- Кептіргіш машинада кептіруге болатын кірлерді ғана кептіріңіз. Элементтердегі мата жапсырмасын қараңыз.
- Үлкен және кішкене заттарды бірге кептірмеңіз. Кішкене заттар үлкен заттардың ішіне кіріп, кеппей қалуы мүмкін.
- Кептіргішке қоймас бұрын үлкен киімдерді, маталарды шайқаңыз. Бұл

кептіру циклінен кейін матаның ішіндегі ылғалды жерлерді болдырмау үшін.

Матаның жапсырмасы	Сипаттамасы
	Кептіргіш машинамен кептіруге жарамды кір.
	Кептіргіш машинамен жоғары температурада кептіруге жарамды кір.
	Кептіргіш машинамен төмен температурада ғана кептіруге жарамды кір.
	Кептіргіш машинамен кептіруге жарамсыз кір.

13. КҮТУ ЖӘНЕ ТАЗАЛАУ

13.1 Мерзімді тазалау кестесі

Мерзімді тазалау құрылғының қызмет ету мерзімін ұзартуға көмектеседі.

Жуықталған мерзімді тазалау кестесі:

сүзгісін тазалау	Индикатордың  жыпылықтағанда
Су сауытын босатыңыз	Индикатордың  жыпылықтағанда
Қызу алмастырғышты тазалаңыз	Индикатордың  жыпылықтағанда
Ылғалдық сенсорын тазалаңыз	Жылына кеміне 3 немесе 4 рет
Барабанды тазалау	Екі ай сайын
Басқару панелі мен корпусын тазалаңыз	Екі ай сайын
Ауа ағынының саңылауларын тазалаңыз	Екі ай сайын

Келесі абзацтарда әр бөлікті қалай тазалау керектігі түсіндірілген.

13.2 Бөтен заттарды алып тастау



Құрғату циклін бастамас бұрын қалталар бос және барлық бос элемент байланғанына көз жеткізіңіз. «Кірді дайындау» бөлімін қараңыз.

Кептіру циклінен кейін барабанда табылуы мүмкін бөгде заттарды (мысалы, металл қыстырғыштар, түймелер, тиындар, т.б.) алып тастаңыз.

13.3 сүзгісін тазалау

Әр циклдың соңында  сүзгі индикаторы жанады, сүзгіні тазалау қажет.



Сүзгі кептіру циклі кезінде түкті жинайды.



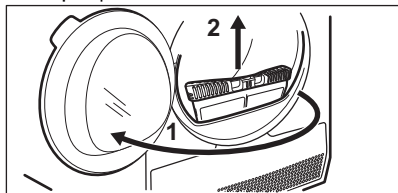
Ең жақсы кептіру өнімділігіне қол жеткізу үшін сүзгіні жүйелі түрде тазалаңыз. Бітелген сүзгі кептіру циклін ұзартады және нәтижесінде қуат тұтынуы артады. Сүзгіні қолмен тазалаңыз. Қажет болса, шаңсорғышты пайдаланыңыз. Қыл-қыбырды тұрмыстық қоқысқа тастаңыз.



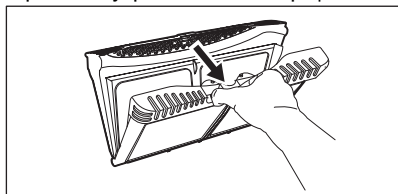
САҚТЫҚ ЕСКЕРТУ

Сүзгілерді тазалау кезінде, пайдаланылған су жүйесінде микропластиктердің таралуын болдырмау үшін түкті қоқыс жәшігіне тастау керек және канализация арқылы жууға болмайды.

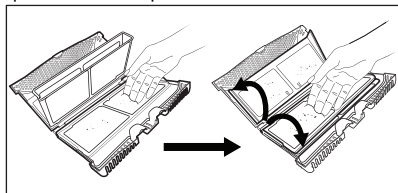
1. Есікті ашыңыз. Сүзгіні тартып шығарыңыз.



2. Сүзгіні ашу үшін ілгішті итеріңіз.



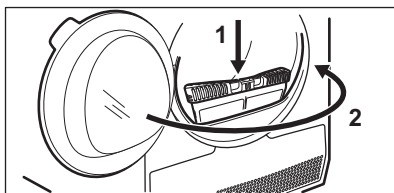
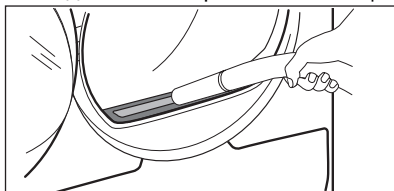
3. Сүзгінің екі ішкі бөлігінен де түкті қолмен жинаңыз.



Талшықты қоқыс жәшігіне тастаңыз.

4. Қажет болса, сүзгіні шаңсорғышпен тазалаңыз. Сүзгіні жабыңыз.

5. Егер қажет болса, сүзгі ұяшығындағы және тығыздағыштағы түкті кетіріңіз. Шаңсорғышты пайдалануға болады. Қажет болса, сүзгі ұяшығы мен тығыздағыштағы түкті алып тастаңыз.

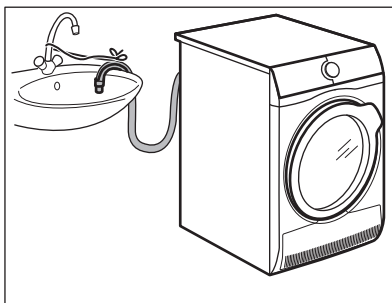


13.4 Су сауытын босату



Қалыпты пайдалану кезінде су ыдысы толы болғанда кептіргіш циклді тоқтатпауы үшін, ағызу шлангісін жалғаңыз. «Ағызу шлангісін орнату» нұсқаулығын қараңыз.

Кептіргіш толық толтырылмаса, ыдысты ағызу шлангісінсіз қолдануға болады.



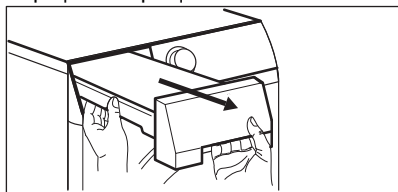
Әрбір кептіру циклінен кейін қоюландырылған су сауытын босатыңыз.

Конденсацияланған су сауыты толған болса, бағдарлама автоматты түрде

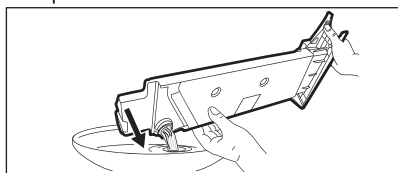
тоқтайды. Дисплейде  су контейнері таңбасы көрсетілгенде, су контейнерін босату керек.

Су сауытын босату:

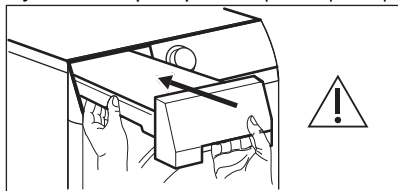
1. Су контейнерін көлденең күйде ұстап, сыртқа шығарыңыз.



2. Суды бассейнге немесе сондай ыдысқа төгіңіз.



3. Су контейнерін орнына қайта қойыңыз.



4. Бағдарламаны жалғастыру үшін  «Бастау/кідірту» түймесін басыңыз.

13.5 Конденсаторды тазалау

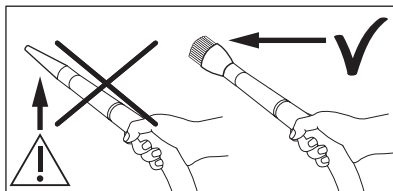
Дисплейде конденсатор  белгісі жыпылықтаса, конденсатор мен оның бөлігін тексеріңіз. Егер ол кір болса, оны тазалаңыз. Тексеруді 6 айда бір реттен кем емес орындаңыз.

АБАЙЛАҢЫЗ!

Металл бетті жалаң қолмен ұстамаңыз. Жарақат алу қаупі бар. Қорғайтын қолғап киіңіз. Металл бетке зақым түсіріп алмау үшін байқап тазалаңыз.

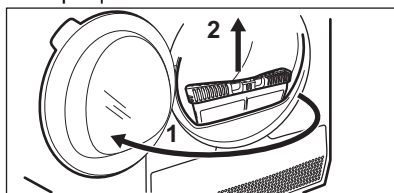
АБАЙЛАҢЫЗ!

Конденсатордағы түкті кетіру үшін қатты қондырмасы бар шаңсорғышты пайдаланбаңыз, ол конденсатордың қабырғаларын зақымдауы мүмкін, бұл құрылғының өнімділігінің төмендеуіне және кептіру уақытының ұзағырақ болуына әкеледі.

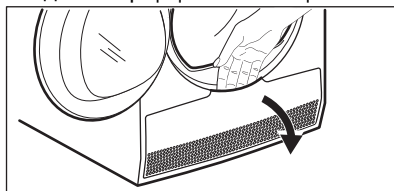


Тексеру:

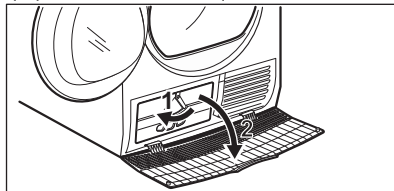
1. Есікті ашыңыз. Сүзгіні тартып шығарыңыз.



2. Конденсатор қақпағын ашыңыз.

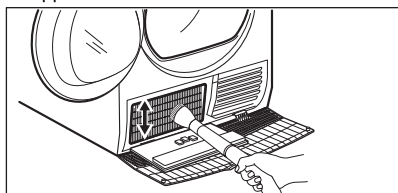


3. Конденсатор қақпағын ашу үшін тетіктерді бұраңыз және конденсатор қақпағын төмендетіңіз.

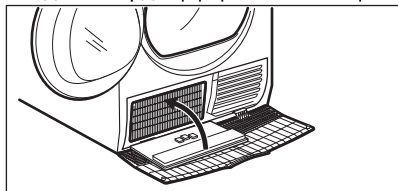


4. Қажет болса, конденсатордан және оның бөлімінен түкті алыңыз. Сіз щетка қондырмасы бар шаңсорғышты

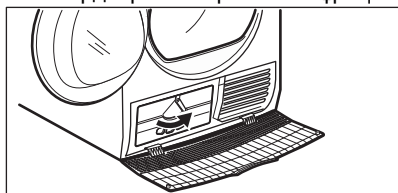
пайдалана аласыз.



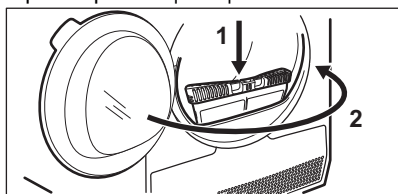
5. Конденсатордың қақпағын жабыңыз.



6. Тетіктерді орнына түскенше бұраңыз.



7. Сүзгіні орнына қойыңыз.



13.6 Ылғалдылық сенсорын тазалау



САҚТЫҚ ЕСКЕРТУ

Ылғалдылық сенсорының зақымдалу қаупі бар. Сенсорды тазалау үшін қатты заттарды немесе металл ысқыштарды пайдаланбаңыз.

Құрылғы үздік кептіруді қамтамасыз ететін металл ылғалдылық сенсорымен бейтарап сабынды жуғышты қолданыңыз. Ол есік аймағының ішкі жағына орналастырылған.

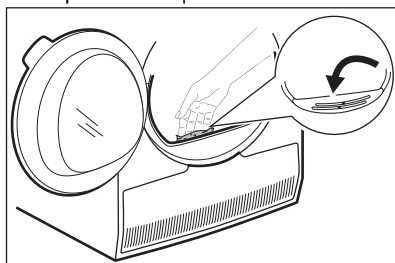
Қолдану кезінде сенсордың беті кірленіп, кептіру өнімділігін нашарлатуы мүмкін.

Сенсорды кемінде жылына 3 немесе 4 рет немесе кептіру өнімділігінің төмендеуі байқалған жағдайда да тазалау ұсынылады.

Ыдыс жууға арналған ысқыштың қатты жағын және сірке суын немесе сабынның кішкене бөлігін пайдаланып тазалауға болады.

Сенсорды тазалау:

1. Жүктеу есігін ашыңыз.
2. Металл бетін бірнеше рет сұрту арқылы ылғалдылық сенсорының беттерін тазалаңыз.



13.7 Барабанды тазалау



АБАЙЛАҢЫЗ!

Құрылғыны тазалау алдында тоқтан ағытыңыз.

Барабанның ішкі беті мен барабан көтергіштерді тазалау үшін стандартты бейтарап сабынды жуғышты қолданыңыз. Тазаланған бетті жұмсақ шүберекпен сүртіңіз.



САҚТЫҚ ЕСКЕРТУ

Барабанды тазалау үшін жеміргіш материалдарды немесе темір жүн жөкені қолданбаңыз.

13.8 Басқару панелі мен корпусын тазалау

Басқару панелі мен корпусын тазалау үшін стандартты, бейтарап сабынды жуғышты қолданыңыз.

Тазалау үшін дымқыл шүберекті қолданыңыз. Тазаланған бетті жұмсақ шүберекпен сүртіңіз.



САҚТЫҚ ЕСКЕРТУ

Құрылғыны жиі тазалайтын заттармен не тот бастыратын жуғыш заттармен тазаламаңыз.

13.9 Ауа шығатын саңылауларын тазалау

Желдеткіш саңылаулардағы қыл-қыбырды тазалау үшін шаңсорғышты пайдаланыңыз.

14. АҚАУЛЫҚТАРДЫ ЖОЮ



АБАЙЛАҢЫЗ!

«Қауіпсіздік» тарауын қараңыз.

14.1 Қате кодтары

Құрылғы жұмысын бастамай жатыр немесе жұмыс істеп тұрған кезде тоқтап қалады.

Алдымен мәселенің шешімін табуға тырысыңыз (кестені қараңыз). Мәселе жойылмаса, уәкілетті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.



АБАЙЛАҢЫЗ!

Кез келген тексеру жұмыстары алдында құрылғыны сөндіріңіз.

Елеулі ақау пайда болғанда, дыбыстық сигналдар естіледі және дисплейде қате коды көрсетіліп, Start/Pause (Бастау/Үзіліс) түймесі үздіксіз жыпылықтауы мүмкін:

Қате коды	Ықтимал себебі	Шешім
E50	Құрылғы қозғалтқышының жүктемесі артық. Барабанда тым көп кір немесе кептеліп қалған.	Бағдарлама аяқталмаған. Кірді барабаннан шығарып алыңыз, бағдарламаны орнатыңыз және циклді қайта іске қосыңыз.
E90 немесе E91	Ішкі іркіліс. Құрылғының электронды элементтерінің арасында байланыс жоқ.	Бағдарлама дұрыс аяқталмаған не құрылғы уақытынан бұрын тоқтаған. Құрылғыны өшіріп, қайта қосыңыз. Қате коды қайта пайда болса, уәкілетті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
E90	Электр желісі тұрақты емес.	Құрылғыда E90 көрсетіліп тұрғанда, негізгі электр желі қуатының тұрақтануын күтіп, «Бастау» түймесін басыңыз. Егер құрылғы ешбір көрсетусіз циклді кідіртсе, циклді бастау түймесін басыңыз. Егер ескерту қайта пайда болса, қуат сым/розетка тұтастығын немесе негізгі электр желіні тексеріңіз.

Дисплейде басқа қате кодтары көрсетілсе, құрылғыны өшіріп, қосыңыз. Ақаулық жалғаса берсе, уәкілетті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

Құрғатқыш барабанда басқа мәселелер туындаса, ықтимал шешімдердің бар-жоғын төмендегі кестеден қараңыз.

14.2 Ақаулықтарды жою

Мәселе	Ықтимал шешім
Құрылғыны белсендіру мүмкін емес.	Ашаның розеткаға жалғанғанына көз жеткізіңіз.
	Сақтандырғыш қорабындағы сақтандырғышты тексеріңіз (тұрмыстық қондырғы).
Бағдарлама басталмайды.	Start/Pause (Бастау/Үзіліс) түймесін басыңыз.
	Құрылғы есігі жабық екеніне көз жеткізіңіз.
Құрылғы есігі жабылмайды.	Сүзгінің дұрыс орнатылғанын тексеріңіз.
	Құрылғының есігі мен резеңке тығыздағышының арасына кір тұрып қалмағанын тексеріңіз.
Құрылғы жұмыс істегенде тоқтап қалады.	Су сауытының бос екеніне көз жеткізіңіз. Бағдарламаны бастау үшін Start/Pause (Бастау/Үзіліс) түймесін басыңыз.
	Өте аз кір салынған, кір заттарды көбірек салыңыз не Time Drying (Уақыт) бағдарламасын пайдаланыңыз.
Цикл уақыты тым ұзақ немесе кептіру нәтижесі орынсыз. ¹⁾	Кір салмағының бағдарлама уақытына сай келетініне көз жеткізіңіз.
	Сүзгінің таза екеніне көз жеткізіңіз.
	Кір тым ылғалды. Кірді кір жуғыш машинада қайта айналдырыңыз.
	Бөлме температурасының +5°C градустан жоғары және +35°C градустан төмен болуын қамтамасыз етіңіз. Бөлменің оңтайлы температурасы 18°C және 25°C аралығында.
	Time Drying (Уақыт) немесе Extra Dry (Өте құрғақ) бағдарламасын орнатыңыз. ²⁾
Қолданба кептіргішке қосыла алмайды.	Смарт құрылғының сымсыз желіге қосылғанын не қосылмағанын тексеріңіз. Үйдегі желіні және роутерді тексеріңіз. Роутерді қайта іске қосыңыз. Сымсыз желіге қатысты мәселе болса, сымсыз желі провайдеріне хабарласыңыз.
	Кептіргішті, смарт құрылғыны не екеуін қайта конфигурациялау қажет.
Қолданба кептіргішке жиі қосыла алмайды.	Үйдегі роутерді кептіргішке барынша жақындатуға тырысыңыз немесе сымсыз сигнал ауқымын кеңейткішті сатып алыңыз.
	Микротолқынды пешті сөндіріңіз. Микротолқынды пешті және кептіргіштің қашықтан басқару құралын қатар пайдаланбауға тырысыңыз. Микротолқындар Wi-Fi сигналына кедергі жасайды.
Дисплейде — — — көрсетіледі.	Егер жаңа бағдарлама орнатқыңыз келсе, құрылғыны өшіріңіз, содан кейін белсендіріңіз.

Мәселе	Ықтимал шешім
	Опциялардың бағдарламаға сай келетініне көз жеткізіңіз.

- Ең көбі 5 сағат өткеннен кейін, бағдарлама автоматты түрде аяқталады.
- Үлкен заттарды (мысалы, үлкен ақжаймалар) кептірген кезде кей жерлері дымқыл қалпында қалуы мүмкін.

Кептіру нәтижелері қанағаттанарлық болмаса

- Орнатылған бағдарлама дұрыс емес.
- Сүзгі бітелген.
- Қызу алмастырғыш бітелген.
- Құрылғыда тым көп кір болды.
- Барабан лас.
- Өткізгіштік сенсорының дұрыс емес орнатылуы (Жақсы орнату үшін

«ОПЦИЯЛАР: Құрғақтық деңгейі — жақсырақ орнату үшін мақсатты соңғы ылғалдылықты реттеу» тарауын қараңыз).

- Ауа ағыны саңылаулары бітелген.
- Бөлме температурасы тым төмен немесе тым жоғары (бөлменің оңтайлы температурасы: 18°C – 25°C)

15. ТҰТЫНУ МӘНДЕРІ

15.1 Кіріспе



Пайдаланушы нұсқаулығында ЕО энергия жапсырмасы мен экодизайны туралы талаптар көрсетілген: Регл. (ЕО) 2023/2534 стандарты — бұл қуат тиімділігі кластарын **A**-ден **G**-ге дейін қамтитын стандарт.



Құрылғымен бірге берілген энергияны үнемдеу белгісіндегі QR коды EP EPREL дерекқорындағы құрылғының жұмысына қатысты ақпаратқа веб-сілтемені қамтамасыз етеді. Пайдалану туралы нұсқаулықпен және осы құрылғымен бірге қамтамасыз етілген барлық құжаттармен бірге энергияны үнемдеу белгісін сақтаңыз. Дәл осы ақпаратты EPREL ішінде <https://eprel.ec.europa.eu> сілтемесін және құрылғының техникалық деректер тақтайшасындағы үлгі атауын және өнім нөмірін пайдаланып табуға болады. Техникалық деректер тақтайшасының орнын «Өнім сипаттамасы» тарауынан қараңыз.

15.2 Мәндік белгілер

кг	Кірді жүктеңіз.	айн/мин	Уақытта айналды
кВт/сағ	Пайдаланылатын қуат.		
сс:мм	Бағдарлама ұзақтығы.		
%	Айналдыру кезеңінің соңындағы бастапқы дымқылдық және кептіру бағдарламасының соңындағы қалған соңғы дымқыл. Айналдыру неғұрлым жоғары болса, айналдыру кезіндегі шу соғұрлым жоғары болады, бірақ кірді кептіру кезіндегі бастапқы дымқыл мен қуат шығыны аз болады.		

15.3 Комиссия ережесінің регламентіне сай (ЕО) 2023/2533 және Регл. (ЕО) 2023/2534.

i Көрсетілген мәндер зертхана жағдайларында тиісті стандарттар көмегімен алынған. Түрлі параметрлер деректерді, мысалы, жуылатын кірдің көлемі, кірдің түрі және қоршаған орта жағдайларын өзгертуі мүмкін. Жуылатын кірдегі бастапқы ылғалдылық мөлшері, су түрі және бағдарламаның әдепкі параметрін өзгертсеңіз, қуат кернеуі де қуат тұтынуға және кептіру бағдарламасының ұзақтығына әсер етуі мүмкін.

Бағдарлама	Жүктеу (кг)	Уақытта айналды (айн/мин)	Бастапқы ылғалдылық (%)	Кептіру уақыты (сағ:мм)	Қуатты тұтыну (кВт/сағ)	Соңғы қалатын ылғалдылық (%)
Есо 1)	9,0	1000	60	3:05	1,75	0,0
Есо 1)	4,5	1000	60	1:50	0,90	0,0

1) Бұл ЕО экодизайн және энергетикалық жапсырма ережелеріне сәйкестігін бағалау үшін пайдаланылатын анықтамалық бағдарлама, Регл. (ЕО) 2023/2533 және Регл. (ЕО) 2023/2534. Бұл бағдарлама мақтадан жасалған кірді жүктің бастапқы ылғалдылығынан 60% жүктің соңғы қалатын ылғалдылығына дейін 0% кептіруге қабілетті.

Өртүрлі режимдердегі қуатты тұтыну

Өшірулі режимде пайдаланылатын қуат (Вт)	Күту режимінде пайдаланылатын қуат (Вт)	Кешіктіріп бастау (Вт)	Желіге қосылған күту режимінде пайдаланылатын қуат мөлшері (Вт)
0,13	0,13	4,00	2,0 ¹⁾

Өшіру/Күту режиміне дейінгі уақыт ең көбі 15 минут болады.

1) Қосылған функцияның қуатты тұтынуы шамамен жылына 17,5 кВт/сағ. Бұл функцияны ажырату үшін «Wi-fi — Қосылу мүмкіндігін реттеу» тарауын қараңыз.

15.4 Жиі пайдаланылатын бағдарламалар

i Бұл мәндер тек көрсетуге арналған.

Бағдарлама	Жүктеу (кг)	Уақытта айналды (айн/ мин)	Бастап қы ылғал дылық (%)	Кептіру уақыты (сағ:мм)	Қуатты тұтыну (кВт/сағ)	Соңғы қалатын ылғалдыл ық (%)
Cottons (Мақта мата) Extra Dry (Өте құрғақ)	9,0	1000	60	4:13	2,56	-3,0
Cottons (Мақта мата) Extra Dry (Өте құрғақ)	4,5	1000	60	3:06	1,78	-3,0
Cottons (Мақта мата) Iron Dry (Үтіктеуге)	9,0	1000	60	2:17	1,34	12,0
Cottons (Мақта мата) Iron Dry (Үтіктеуге)	4,5	1000	60	1:21	0,75	12,0
Synthetics (Синтетика) Extra Dry (Өте құрғақ)	4,0	1200	40	1:34	0,78	0,0
Synthetics (Синтетика) Cupboard (Шкафқа)	4,0	1200	40	1:06	0,56	1,0
Synthetics (Синтетика) Iron Dry (Үтіктеуге)	4,0	1200	40	0:46	0,38	12,0
Wool (Жүн мата)	1,0	1200	35	2:56	1,78	5,0

16. ҚОРШАҒАН ОРТАҒА ҚАТЫСТЫ ЖАҒДАЙЛАР

Таңбасы бар қайта өңделетін материалдар  Қаптаманы қайта өңдеу үшін оны тиісті контейнерлерге салыңыз. Электрлік және электрондық жабдықтардың қалдығын қайта өңдеу арқылы қоршаған ортаны және адам денсаулығын қорғауға үлесіңізді қосыңыз. «Сызылған себет»

таңбасымен белгіленген жабдықтарды  бірге утилизациялауға болмайды. Өнімді жергілікті қайта өңдеу бөліміне қайтарыңыз немесе муниципалды мекемеге хабарласыңыз.

Осы өнімнің өндірілген күні сериялық нөмірде көрсетілген, оның нөмірінің бірінші саны өндірілген жылдың соңғы санына, екінші және үшінші сандар аптаның реттік нөміріне сәйкес келеді. Мысалы, 14512345 сериялық нөмірі өнім 2021 жылдың қырық бесінші аптасында өндірілгенін білдіреді.

Өндіруші: Electrolux Appliances AB, St. Göransgatan 143, 105 45 Stockholm, Швеция.

Польшада жасалған.

Laipni lūdzam Electrolux pasaulē! Pateicamies jums, ka iegādājāties mūsu ierīci.



Atbilstoši mūsu ilgtspējīguma mērķiem mēs samazinām papīra daudzumu un nodrošinām lietošanas instrukcijas tiešsaistē. Atrodiet pilno lietošanas instrukciju vietnē **electrolux.com/manuals**



Saņemiet lietošanas ieteikumus un brošūras, traucējumu novēršanas, servisa un remonta informāciju vietnē **electrolux.com/support**



Iegādājieties savai ierīcei papildpiederumus, vienreizējas lietošanas materiālus un oriģinālās rezerves daļas vietnē **electrolux.com/shop**

Izmaiņu tiesības rezervētas.

SATURS

1. DROŠĪBAS INFORMĀCIJA.....	188
2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI.....	192
3. PRODUKTA APRAKSTS.....	194
4. TEHNISKIE DATI.....	195
5. VADĪBAS PANELIS.....	196
6.  WI-FI — SAVIENOJAMĪBAS IESTATĪŠANA.....	197
7. PROGRAMMAS.....	199
8. IESPĒJAS.....	201
9. IESTATĪJUMI.....	204
10. PIRMS PIRMĀS LIETOŠANAS.....	205
11. IZMANTOŠANA IKDIENĀ.....	206
12. IETEIKUMI UN PADOMI.....	208
13. APKOPE UN TĪRĪŠANA.....	209
14. TRAUCĒJUMMEKLĒŠANA.....	213
15. PATĒRIŅA DATI.....	215
16. AR VIDI SAISTĪTI APSVĒRUMI.....	217

1. DROŠĪBAS INFORMĀCIJA



Pirms ierīces uzstādīšanas un lietošanas rūpīgi izlasiet pievienotos norādījumus.

Ražotājs neatbild par savainojumiem un bojājumiem, kas radušies ierīces nepareizas uzstādīšanas vai izmantošanas rezultātā. Vienmēr glabājiet instrukcijas drošā un pieejamā vietā turpmākai atsaucei un lejupielādējiet pilno versiju, kas pieejama tiešsaistē.



Brīdinājums! Ugunsgrēka risks/uzliesmojoši materiāli

Ierīce satur uzliesmojošu gāzi, propānu (R290), kas ir videi praktiski nekaitīga. Sargājiet ierīci no liesmām un aizdegšanās avotiem. Rīkojieties uzmanīgi, lai nesabojātu dzesētāja shēmu, kas satur propānu.

1.1 Bērnu un īpaši jūtīgu personu drošība

BRĪDINĀJUMS!

Pastāv nosmakšanas, traumu vai pastāvīgas invaliditātes risks.

- Šo ierīci drīkst izmantot bērni no 8 gadu vecuma un cilvēki ar ierobežotām fiziskām, sensorām vai garīgām spējām vai pieredzes un zināšanu trūkumu atbildīgas personas uzraudzībā vai, ja tie ir informēti par ierīces drošu lietošanu un izprot potenciālos riskus. Bērniem no līdz 8 gadu vecumam un personām ar ļoti plašu un sarežģītu invaliditāti jāliedz piekļuve ierīcei, ja vien tos nepārtraukti neuzrauga.
- Neļaujiet bērniem rotaļāties ar ierīci.
- Neļaujiet bērniem tuvojies iepakojumam un atbrīvojieties no tā pienācīgā veidā.
- Glabājiet mazgāšanas līdzekļus bērniem nepieejamās vietās.
- Neļaujiet bērniem atrasties ierīces tuvumā, ja ir atvērtas ierīces durvis.
- Ja ierīcei ir bērnu drošības ierīce, tā jāaktivizē.
- Bērni nedrīkst tīrīt ierīci un veikt tās apkopi bez uzraudzības.

1.2 Vispārīgā drošība

- Šī ierīce ir paredzēta tikai tādas veļas žāvēšanai mājas apstākļos, kuru ir atļauts žāvēt veļas žāvētājā.
- Neizmantojiet žāvētāja funkciju, ja veļai ir rūpniecisku ķīmikāliju traipi.
- Šī ierīce ir izstrādāta tikai izmantošanai mājas apstākļos un telpās.
- Šo ierīci var izmantot birojos, viesnīcu viesu numuros, viesu apartamentos, lauku viesu mājās un citās līdzīgās

uzturēšanās vietās, kurās izmantošana nepārsniedz (vidējo) mājsaimniecības lietošanas intensitāti.

- Nemainiet šī produkta specifikāciju.
- Ja veļas žāvētājs tiek novietots uz veļas mazgājamās mašīnas, izmantojiet komplektu žāvētāja novietošanai uz veļas mašīnas. Savienošanas komplektu, ko var iegādāties pie pilnvarotā izplatītāja, var izmantot tikai ar papildpiederumiem pievienotajā instrukcijā norādīto ierīci. Pirms uzstādīšanas rūpīgi izlasiet to (skatiet komplekta lietotāja manuāli).
- Ierīci var uzstādīt kā brīvstāvošu ierīci vai zem virtuves darbvirsmas, ievērojot pareizo attālumu (skatiet uzstādīšanas bukletu).
- Neuzstādiet ierīci aiz slēdzamām durvīm, bīdāmām durvīm vai durvīm ar eņģēm pretējā pusē, ja tā rezultātā nevar pilnībā atvērt ierīces durvis.
- Nodrošiniet gaisa cirkulāciju starp ierīci un grīdu. Ventilācijas atveri pamatnē nedrīkst aizsegt ar paklāju vai citu grīdas segumu.
- **BRĪDINĀJUMS!** Ierīci nedrīkst barot caur ārējo komutācijas ierīci, piemēram, taimerī, vai pievienot to sistēmai, kuru regulāri ieslēdz un izslēdz inženiertehniskā nodrošinājuma sistēma.
- Pieslēdziet kontaktspraudni kontaktligzdai tikai uzstādīšanas procesa beigās. Pārbaudiet, vai pēc ierīces uzstādīšanas, ir ērti pieejams strāvas kabeļa kontaktspraudnis.
- **BRĪDINĀJUMS!** Neuzstādiet ierīci vietā, kur nenotiek gaisa apmaiņa
Ierīce satur uzliesmojošu gāzi, propānu (R290), kas ir videi praktiski nekaitīga. Sargājiet ierīci no liesmām un aizdegšanās avotiem. Rīkojieties uzmanīgi, lai nesabojātu dzesētāja shēmu, kas satur propānu.
- **BRĪDINĀJUMS!** Sekojiet tam, lai ierīces korpusa vai iebūvētās konstrukcijas ventilācijas atveres nebūtu aizsprostotas.

- **BRĪDINĀJUMS!** Nebojājiet dzesētāja kontūru.
- **BRĪDINĀJUMS!** Nepieskarieties kondensatora metāla režģim ar rokām bez aizsargcimdziem. Pastāv traumu risks. Lietojiet aizsargcimdus.
- Ja elektrības padeves vads ir bojāts, lai izvairītos no elektrības trieciena riska, tas jānomaina ražotājam, autorizētajam servisa centram vai citam kvalificētam speciālistam.
- Nepārsniedziet maksimālo ievietojamo veļas svaru 9,0 kg.
- Noslaukiet pūkas vai iepakojuma gružus, kas sakrājušies ap ierīci.
- Nedarbiniet ierīci, ja tajā nav ievietots filtrs. Iztīriet plūksnu filtru pirms vai pēc katras lietošanas reizes.
- Nežāvējiet žāvētājā nemazgātu veļu.
- Priekšmeti, kas piesārņoti ar tādām vielām kā augu cepamā eļļa, acetons, spirts, benzīns, petroleja, traipu tīrītāji, terpentīns, vaski un vaska tīrītāji, pirms žāvēšanas žāvētājā jāizmazgā karstā ūdenī ar palielinātu daudzumu mazgāšanas līdzekļa.
- Veļas žāvētājā nedrīkst žāvēt tādus priekšmetus kā putu gumija (lateksa putas), dušas cepures, ūdensnecaurļaidīgi audumi, priekšmeti ar gumijas oderi un apģērbi vai spilveni, kas pildīti ar gumijas polsterējumu.
- Pārliecinieties, ka veļa nav iespiesta starp ierīces durvīm un gumijas blīvi.
- Veļas mīkstinātāji un tamlīdzīgi izstrādājumi jāizmanto tikai atbilstoši veļas mīkstinātāja ražotāja norādēm.
- Izņemiet no apģērbiem visus priekšmetus, kas var izraisīt aizdegšanos, piemēram, šķiltavas un sērkociņus.
- **BRĪDINĀJUMS!** Nekad neapturiet veļas žāvētāja darbību pirms žāvēšanas cikla beigām, izņemot gadījumus, kad visi priekšmeti tiek ātri izņemti un izklāti, lai izvēdinātos atlikušais siltums.
- Pirms jebkādam apkopes darbībām izslēdziet ierīci un atvienojiet spraudkontakta no elektrotīkla.

2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

2.1 Uzstādīšana



Brīdinājums! Ugunsgrēka risks/uzliesmojoši materiāli

- Noņemiet visu iesaiņojumu.
- Neuzstādi un nelietojiet bojātu ierīci.
- Ievērojiet kopā ar ierīci piegādātās uzstādīšanas norādes.
- Neuzstādi ierīci vietā, kur nenotiek gaisa apmaiņa
Ierīce satur satur uzliesmojošu gāzi, propānu (R290), gāzi, kas ir videi praktiski nekaitīga. Sargājiet ierīci no liesmām un aizdegšanās avotiem. Rīkojieties uzmanīgi, lai nesabojātu dzesētāja shēmu, kas satur propānu.
- Vienmēr uzmanīgi pārvietojiet ierīci, jo tā ir smaga. Vienmēr izmantojiet drošības cimdus un slēgtus apavus.
- Neuzstādi un nelietojiet ierīci vietā, kur temperatūra ir zemāka par 5 °C vai augstāka par 35 °C.
- Virsmai, uz kuras ierīci paredzēts uzstādīt, jābūt līdzenei, stabilai, karstumizturīgai un tīrai.
- Pārvietošanas laikā vienmēr turiet ierīci vertikālā stāvoklī.
- Kad ierīce novietota pastāvīgajā vietā, pārbaudiet, vai tā ir pareizi nolīmeņota, izmantojot spirta līmeņrādi. Ja nepieciešams, noregulējiet kājiņas attiecīgi.

2.2 Pieslēgums elektrotīklam



BRĪDINĀJUMS!

Ugunsgrēka un elektrošoka risks!

- Pieslēdziet kontaktspraudni kontaktligzdai tikai uzstādīšanas procesa beigās. Pārbaudiet, vai pēc ierīces uzstādīšanas var brīvi piekļūt kontaktspraudnim.
- **UZMANĪBU:** Šī ierīce ir paredzēta uzstādīšanai/pievienošanai ēkas zemējuma savienojumam.
- Pārliecinieties, ka tehnisko datu plāksnītē norādītie parametri atbilst elektrotīkla parametriem.

- Vienmēr izmantojiet pareizi uzstādītu un drošu elektrotīkla kontaktligzdu.
- Neizmantojiet vairāku kontaktspraudņu adapterus un pagarinātājus.
- Neatvienojiet ierīci, velkot aiz strāvas kabeļa. Vienmēr turiet strāvas kontaktdakšu.
- Nepieskarieties strāvas kabelim vai strāvas kontaktdakšai ar mitrām rokām.

2.3 Lietošana



BRĪDINĀJUMS!

Pastāv risks gūt savainojumus, elektrošoku, izraisīt ugunsgrēku, apdegumus vai ierīces bojājumus.

- Šī ierīce ir paredzēta tikai izmantošanai mājas apstākļos (iekštelpās).
- Nežāvējiet bojātus (saplīsušus, spurainus) priekšmetus, kas satur jebkāda veida polsterējumu.
- Ja veļa ir mazgāta ar traupu tīrīšanas līdzekli, pirms žāvēšanas cikla veiciet papildu skalošanas ciklu.
- Žāvējiet tikai tādus audumus, kas ir piemēroti žāvēšanai šāda veida ierīcē. Ievērojiet uz apģērba informatīvajām etiķetēm sniegtos kopšanas norādījumus.
- Nedzeriet un negatavojiet ēdienu ar kondensāta ūdeni/destilētu ūdeni. Tas var izraisīt veselības problēmas cilvēkiem un dzīvniekiem.
- Nesēdi un nekāpiet uz atvērtām ierīces durvīm.
- Neizmantojiet ierīci pīloši slapju apģērba žāvēšanai.
- Lai nomainītu iekšējā apgaismojuma spuldzi, sazinieties ar pilnvarotu servisa centru. Redzams LED starojums, neskatoties tieši starā.

2.4 Apkope un tīrīšana



BRĪDINĀJUMS!

Pastāv traumu un ierīces bojājumu risks.

- Netīriet ierīci ar ūdens strūklu un tvaiku.
- Tīriet ierīci ar mitru mikstu drānu. Izmantojiet tikai neitrālus mazgāšanas

līdzekļus. Neizmantojiet abrazīvus izstrādājumus, abrazīvus sūkļus, šķīdinātājus vai metāla priekšmetus.

- Ievērojiet piesardzību, tīrot ierīci, lai nepieļautu dzesēšanas sistēmas bojājumus.
- Nepieskarieties kondensatora metāla plāksnēm ar kailām rokām, lai novērstu traumas. Vienmēr valkājiet aizsargcimdus un tīriet, ievērojot rūpību, lai nesabojātu metāla virsmu.
- Tīrot filtrus, izmetiet atkritumu tvertnē plūksnas, lai novērstu mikroplastmasas iekļūšanu ūdens sistēmā.

2.5 Kompresors



BRĪDINĀJUMS!

Pastāv ierīces bojājumu risks.

- Kompresors un tā sistēma jāvērtēja ir uzpildīts ar īpašu vielu, kas nesatur fluoru – hloru – oglekļa dioksīdu. Sistēmai jāpaliek noslēgtai. Sistēmas bojājumi var izraisīt šķidrums noplūdi.

2.6 Serviss

- Lai salabotu ierīci, sazinieties ar pilnvarotu servisa centru. Izmantojiet tikai oriģinālās rezerves daļas.
- Lūdzu, ņemiet vērā, ka pašrocīgi veikti remontdarbi vai remontdarbi, kurus veikušas neprofesionālas personas, var radīt apdraudējumu, un garantija var zaudēt spēku.
- Turpmāk minētās rezerves daļas pieejamas vismaz 10 gadus pēc modeļa ražošanas pārtraukšanas: blīves un paplāksnes, slēdži un sviras, kondensāta sūkņi, durvju bloķēšanas mehānismi, motori un motoru birstes, transmisijas starp motoru un tvertni, ventilatori un ventilatoru ritentiņi, tvertnes un guļņi, ūdens caurules un saistītais aprīkojums, tostarp šļūtenes, vārsti un filtri, kabeļu un slēdži, iespiestas shēmas, elektroniski displeji, termostati un temperatūras sensori, programmatūras atjauninājumi (tostarp programmas atiestatīšanai),

atsperes, sildītāji un sildelementi, drošinātāji (atsevišķi vai kopā), motora kondensators, spriegošanas rullīši, durtiņas, durtiņu blīvējums, durtiņu rokturi, durvju bloķēšanas komplekti un enges, jēlkokvilnas filtri, gaisa filtri, plastmasas perifērijas, kondensāta tvertnes. Jūsu valstī var tikt piemērots ilgāks laiks. Lai iegūtu papildu informāciju, apmeklējiet mūsu tīmekļa vietni.

- Lūdzu, ņemiet vērā, ka dažas no šīm rezerves daļām ir pieejamas tikai profesionāliem remontētājiem un ka ne visas rezerves daļas der visiem modeļiem.
- Attiecībā uz lampu(-ām), kas atrodas šī izstrādājuma iekšpusē, un rezerves daļu lampām, ko pārdod atsevišķi: šīs lampas ir izstrādātas, lai izturētu ārkārtējus fiziskus apstākļus sadzīves tehnikā, piemēram, temperatūru, vibrāciju, mitrumu, vai ir paredzētas informācijas signalizēšanai par ierīces darbības stāvokli. Tās nav paredzētas citiem lietošanas veidiem un nav piemērotas mājaismaicības telpu apgaismojumam.

2.7 Utilizācija



BRĪDINĀJUMS!

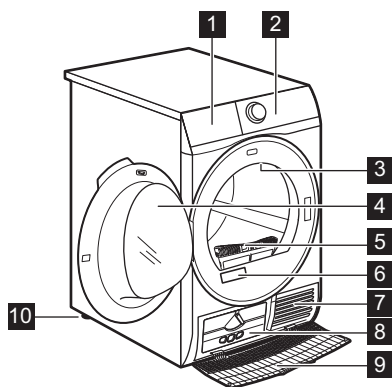
Pastāv traumu un nosmakšanas risks.



Brīdinājums! Ugunsgrēka risks/ materiāla kaitējuma un ierīces bojājumu risks.

- Atvienojiet ierīci no elektropadeves un ūdens padeves.
- Nogrieziet strāvas kabeli netālu no ierīces un utilizējiet to.
- Ierīce satur uzliesmojošu gāzi (R290). Sazinieties ar vietējās pašvaldības iestādēm, lai noskaidrotu, kā pareizi utilizēt ierīci.
- Noņemiet durvju fiksatoru, lai bērni vai mājdzīvnieki nevarētu ierāpties veļas žāvētāja tilpnē un tur sevi ieslēgt.
- Utilizējiet ierīci saskaņā ar WEEE Direktīvu par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem.

3. PRODUKTA APRAKSTS

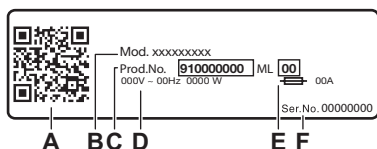


- 1** Ūdens tvertne
- 2** Vadības panelis
- 3** Ierīces iekšējais apgaismojums
- 4** Ierīces durvis
- 5** Filtrs
- 6** Tehnisko datu plāksnīte
- 7** Gaismas plūsmas atveres
- 8** Kondensatora vāks

- 9** Kondensatora pārsegu
- 10** Regulējamas kājiņas



Veļas ievietošanas atvieglošanai vai durtiņu virziena maiņas atvieglošanai. (Skatīt atsevišķu lietošanas instrukciju).



Ražotāja plāksnītē norādīts:

- A. QR kods
- B. modeļa nosaukums
- C. produkta numurs
- D. elektriskie raksturlielumi
- E. sērijas numurs

Noskenējiet **QR kodu** ar kameru, lai no lietotņu veikala lejupielādētu lietotni savā viedierīcē, un veiciet norādītās darbības. Reģistrējiet savu produktu un izmantojiet visas tā iespējas.

- Pieklūstiet ierīces informācijai, dokumentācijai un rakstiem par to, kā izmantot labākās funkcijas (lieto-tāja rokasgrāmata pieejama arī electrolux.com/manuals)
- Saņemiet lietošanas padomus, problēmu novēršanu, apkopes un remonta informāciju (pieejami arī vietnē electrolux.com/support)
- Iegādājieties papildpiederumus, vienreizējas lietošanas materiālus un oriģinālās rezerves daļas savai ierīcei (pieejams arī vietnē electrolux.com/shop)

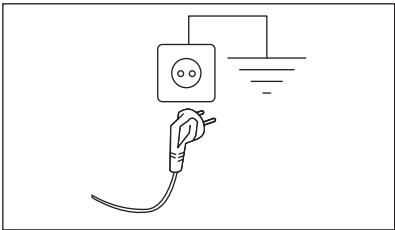
3.1 Pieslēgums elektrotīklam

Ierīces uzstādīšanas beigās jūs varat pieslēgt spraudkontakta kontaktligzdai.

Nepieciešamie elektroenerģijas parametri ir norādīti datu plāksnītē un sadaļā “Tehniskie dati”. Pārbaudiet, vai tie ir saderīgi ar elektrotīkla parametriem.

Pārbaudiet, vai mājas elektrotīkls ir piemērots ierīces maksimālajai jaudai, ņemot vērā arī visas citas ierīces, kuras var tikt izmantotas.

Pieslēdziet ierīci sazemētai kontaktligzdai.



Strāvas padeves kabelim ir jābūt viegli sniedzamam pēc ierīces uzstādīšanas.

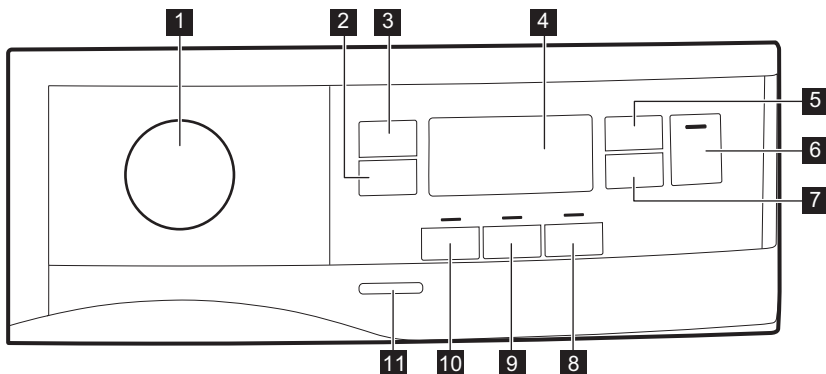
Lai veiktu jebkādus elektriskos darbus, kas nepieciešami šīs ierīces uzstādīšanai, sazinieties ar mūsu pilnvaroto servisa centru.

Ražotājs neuzņemas nekādu atbildību par bojājumiem un traumām, kas rodas minēto drošības pasākumu neievērošanas dēļ.

4. TEHNISKIE DATI

Augstums x platums x dziļums	85,0 x 59,6 x 66,2 cm
Maks. dziļums, kad ierīces durvis atvērtas	110,7 cm
Maks. platums, kad ierīces durvis atvērtas	95,8 cm
Pielāgojams augstums	85,0 cm (+ 1,5 cm – kājiņu pielāgošana)
Veļas tilpnes tilpums	118 l
Maksimālais veļas daudzums	9,0 kg
Spriegums	230 V
Frekvence	50 Hz
Akustiskā skaņas emisija žāvēšanas cikla Eco programmai ar maksimālu ielādi	64 dB(A)
Kopējā jauda	700 W
Lietojuma veids	Mājsaimniecība
Atļautā apkārtējās vides temperatūra	no +5 līdz +35°C
Aizsargapvalka nodrošinātais aizsardzības līmenis pret cieto daļiņu un mitruma iedarbību, izņemot gadījumus, kad zemsprieguma ierīcēm nav aizsardzības pret mitrumu	IPX4
Dzesētāja gāzes apzīmējums	R290
Aukstumaģenta svars	0,120 kg

5. VADĪBAS PANELIS



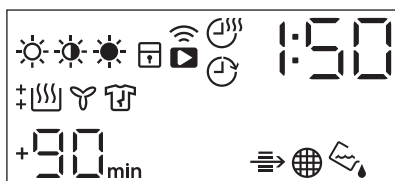
- 1** Programmu pārslēgs un ● RESET (ATIESTATĪŠANAS) taustiņš
- 2** Extra Anticrease (Pretburzīšanās) skārienpoga
- 3** Dryness Level (Sausuma pakāpe) skārienpoga
- 4** Displejs
- 5** Time Dry (Laiks) skārienpoga
- 6** Start/Pause (Sākt/Pauze) skārienpoga
- 7** Delay Start (Atliktais laiks) skārienpoga
- 8** Extra Silent (Ekstra kluss) skārienpoga

- 9** Reverse Plus (Reverss plus) skārienpoga
- 10** Refresh (Atsvaidzināšana) skārienpoga
- 11** Taustiņš Ieslēgt/Izslēgt



Nospiediet skārienjutīgās pogas ar pirkstu simbola zonā vai vietā, kur atrodas iespējas nosaukums. Rīkojoties ar vadības paneli, nevalkājiēt cimdus. Rūpējieties par to, lai vadības panelis vienmēr būtu tīrs un sauss.

5.1 Displejs



Simbols displejā	Simbolu apraksts
	veļas sausuma pakāpes iespēja: gludināšanai, ievietošanai skapī, īpaši sausa
	žāvēšanas laika iespēja ieslēgta
	atliktā starta iespēja ieslēgta
	indikators: Wi-Fi savienojuma

Simbols displejā	Simbolu apraksts
	atālinātā starta iespēja ieslēgta
	indikators: <i>pārbaudiet siltummaini</i>
	indikators: <i>notīriet filtru</i>
	Indikators: <i>iztukšojiet ūdens tvertni</i>
	bērnu drošības funkcija ieslēgta
	nepareiza izvēle
	indikators: <i>žāvēšanas fāze</i>
	indikators: <i>atdzesēšanas fāze</i>
	indikators: <i>pretburzīšanās fāze</i>
1 : 50	programmas ilgums
+30 _{min.} , +60 _{min.} , +90 _{min.} , +2h	noklusējuma pretburzīšanās fāzes pagarināšana +30 min., +60 min., +90 min., +2 h)
: 10-2 : 00	žāvēšanas laika izvēle (10 min.-2 h)
1h-20h	atliktā starta izvēle (1 h-20 h)

6. WI-FI — SAVIENOJAMĪBAS IESTATĪŠANA

Šajā sadaļā aprakstīts, kā pieslēgt viedierīci Wi-Fi tīklam un savienot to ar mobilo ierīci.

Ar šīs funkcijas palīdzību jūs varat saņemt paziņojumus, uzraudzīt un pārvaldīt žāvētāju no mobilās ierīces.

Wi-Fi funkcija kā rūpnīcas noklusējuma iestatījums ir izslēgta.

Lai pieslēgtu ierīci, kas ļaus jums baudīt pilnu funkciju un pakalpojumu klāstu, jums nepieciešams:

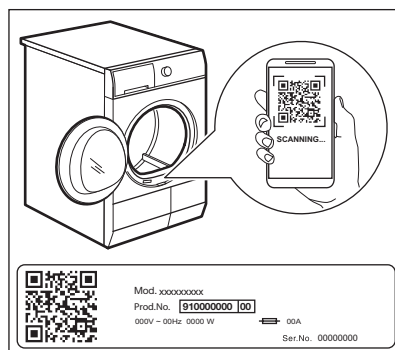
- ar bezvadu tīklu mājās ar iespējotu interneta pieslēgumu.
- Bezvadu tīklam pieslēgta mobilā ierīce.

Frekvence	2,412 – 2,472 GHz Eiropas tirgum
Protokols	IEEE 802.11b/g/n
Maksimālā jauda	<20 dBm

Šifrēšana

WPA, WPA2, WPA3

6.1 QR kods uz tehnisko datu plāksnītes



QR kodu var izmantot divos veidos:

- Noskenējiet QR kodu ar iebūvēto kameras lietotni, lai lietotņu veikalā lejupielādētu mūsu lietotni savā viedierīcē, un veiciet norādītās darbības.
- Savienojuma izveidošana starp ierīci un viedierīci procesa vienkāršošanai. Noskenējiet QR kodu, izmantojot mūsu lietotnē integrēto QR kodu skeneri.

6.2 Mūsu lietotnes instalēšana

Pieslēdzot žāvētāju pie lietotnes, turiet viedierīci iekārtas tuvumā.

Pārliecinieties, ka Jūsu viedierīce ir savienota ar bezvadu tīklu.

- Dodieties savā ierīcē uz App Store vai noskenējiet QR kodu (*skatiet sadaļu "QR kods uz ražotāja plāksnītes"*).
- Lejupielādējiet un instalējiet mūsu lietotni.
- Startējiet lietotni. Izvēlieties valsti un valodu un pierakstieties ar savu e-pasta adresi un paroli. Ja jums nav konta, izveidojiet jaunu, izpildot mūsu lietotnē sniegtos norādījumus.

6.3 Žāvētāja bezvadu savienojuma konfigurēšana

Lejupielādējiet un instalējiet mūsu lietotni savā viedierīcē.

- Mūsu lietotnē pieskarieties pie Pievienot ierīci un izpildiet tajā sniegtos norādījumus ierīces pievienošanai.
- Dažas sekundes piespiediet ieslēgt/izslēgt taustiņu, lai ieslēgtu ierīci.
- Izvēlieties programmu, pagriežot programmu izvēles regulatoru.
- Vienlaikus nospiediet pogas **Time Dry (Laiks)** un **Delay Start (Atliktais laiks)** un turiet tās nospiešanas 3 sekundes, līdz atskan klikšķis.

Aptuveni 5 sekundes redzams uznirstošais ziņojums ar tekstu  Wi-Fi sāk mirgot un ieslēdzas bezvadu modulis. Lai tas aktivizētos, var būt nepieciešamas aptuveni 10 sekundes. Kad bezvadu modulis ir gatavs lietošanai, parādās teksts  (**Access Point**), lai informētu, ka piekļuves punkts būs atvērts aptuveni 5 minūtes.

- Konfigurējiet mūsu lietotni savā viedierīcē.

- Ja savienojamība ir konfigurēta, simbols  (**Access Point**) nedeg un ikona  Wi-Fi pārstāj mirgot un deg nepārtraukti, apstiprinot, ka konfigurēšana pabeigta veiksmīgi.



Ik reizes ieslēdzot ierīci, tai būs nepieciešamas 10 sekundes, lai automātiski pieslēgtos tīklam. Kad indikators  Wi-Fi pārstāj mirgot, savienojums ir izveidots.

Lai **izslēgtu bezvadu savienojumu**, turiet piespiestas skārienpogas **Time Dry (Laiks)** un **Delay Start (Atliktais laiks)** 3 sekundes līdz pirmajam skaņas signālam: displejā parādās **OFF**.



Ja jūs izslēdzat un atkal ieslēdzat ierīci, bezvadu savienojums automātiski izslēgsies.

Lai **dzēstu bezvadu akreditācijas datus**, 10 sekundes turiet nospiešanas skārienpogas **Time Dry (Laiks)** un **Delay Start (Atliktais laiks)**, līdz atskan otrais skaņas signāls: displejā parādās — — —.

6.4 Attālinātā ieslēgšana



Mūsu lietotne ļauj kontrolēt veļas mazgāšanu, izmantojot mobilo ierīci. Tajā ir daudz programmu, noderīgas funkcijas un īpaši Jūsu ierīcei paredzēta produkta informācija. Lietotnē jūs varat izvēlēties programmas, kas ir pieejamas ierīces vadības panelī, kā arī atbloķēt papildu programmas, kas ir pieejamas tikai mobilajā ierīcē. Papildu programmas var mainīties laika gaitā līdztekus jaunām lietotnes versijām. Tā ir personalizētu veļas kopšana – viss no Jūsu mobilās ierīces.

Kad lietotne ir instalēta un bezvadu savienojums ir izveidots, jūs varat attālināti ieslēgt un apstādināt žāvēšanas programmu, izmantojot attālināto ieslēgšanu.



Tālvadība ieslēdzas automātiski, kad piespiežat pogu **Start/Pause (Sākt/Pauze)**, lai aktivizētu programmu, taču iespējams ieslēgt arī žāvēšanas programmu

Attālinātās palaišanas aktivizēšana

1. Piespiediet pogu **Delay Start (Atliktais laiks)** (⏻), displejā parādās indikators **APP**.
2. Piespiediet pogu **Start/Pause (Sākt/Pauze)**, lai aktivizētu attālināto palaišanu.

Displejā parādās indikators . Tagad varat aktivizēt programmu attālināti.

Attālinātās palaišanas deaktivizēšana

Piespiediet skārienpogu **Delay Start (Atliktais laiks)** (⏻) un apstipriniet, piespiežot pogu **Start/Pause (Sākt/Pauze)**. Ikona izdziest, un attālinātā palaišana ir deaktivizēta.



Ja durvis ir atvērtas, funkcija **Attālinātā palaišana** ir deaktivizēta.



Atiestatīšanas pozīcija ● deaktivizē attālināto palaišanu.

6.5 Bezvadu atjaunināšana



BRĪDINĀJUMS!

Ir ļoti vēlams neizslēgt un neatvienot ierīci no elektrotīkla atjaunināšanas laikā.

Lietotne var piedāvāt atjauninājumu jaunu funkciju lejupielādei.

Atjauninājumu var pieņemt tikai, izmantojot lietotni.

Ja darbojas kāda programma, lietotne paziņo, ka atjaunināšana sāksies pēc programmas beigām.

Atjaunināšanas laikā ierīce displejā rāda **UPD**.

Ierīce būs atkal lietojama pēc atjaunināšanas pabeigšanas, netiks parādīts nekāds paziņojums par veiksmīgu atjaunināšanu.

Ja rodas kļūda, ierīce displejā rāda **Err**: vienkārši nospiediet jebkuru taustiņu vai pagrieziet regulatoru, lai atgrieztos normālas lietošanas režīmā.

7. PROGRAMMAS

7.1 Mūsu lietotne un papildu slēptās programmas

Mūsu lietotne sniedz **plašu izvēli ar papildu slēptām programmām**. Izveidojiet savienojumu ar mūsu lietotni un varēsiet izvēlēties programmu, kuras visvairāk atbilst jūsu vajadzībām.



Programmu nosaukumi var mainīties atkarībā no tirgus prasībām bez iepriekšēja brīdinājuma. Lietotnē varat atrast pilnu aprakstu katrai programmai.

Treniņtērps
Futbola/regbija apģērbs
Skriešanas apavi
Sega

Aizkari
Dvielji
Apģērbs ar mājdzīvnieku spalvām
Pretalerģisks tvaiks

Džinsi
Zīdaiņu apģērbi
Lins
Žāvēšanas plaukts

7.2 Programmu tabula

Programma	Veļas daudzums 1)	Īpašības / auduma atzīme2)
Eco ³⁾	9,0 kg	Programma piemērota mitras kokvilnas veļas žāvēšanai un ir visefektīvākā programma mitras kokvilnas veļas žāvēšanai nepieciešamā elektroenerģijas patēriņa ziņā. Sausuma pakāpe nav pielāgojama un ir iestatīta pēc noklusējuma Cupboard (levietošanai skapi)/gatava uzglabāšanai. / ☺☺☺
MixCare (Ātrā jauktā)	6,0 kg	Paredzēts nešķirotā apģērba ikdienas žāvēšanai. Vienmērīgi izžāvē ikdienas kokvilnas, kokvilnas un sintētikas sajaukuma un sintētikas apģērbus. / ☺☺☺☺
Cottons (Kokvilna)	9,0 kg	Programma baltiem un krāsainiem kokvilnas izstrādājumiem. Noklusējuma iestatījums ir sausuma līmenis "gatavs glabāšanai". / ☺☺☺
Synthetics (Sintētika)	4,0 kg	Jauktiem apģērbiem, kas galvenokārt satur sintētiskās šķiedras, piemēram, poliesterus, poliamīdus utml. / ☺☺☺☺
Delicate (Smalkveļa)	2,0 kg	Ieteicama patiesi smalkiem audumiem, tādām kā viskoze, mākslīgais zīds, akrils un to sajaukumi. / ☺☺☺☺
Wool (Vilna) 	1,0 kg	Maigi izžāvē veļas mašīnā un ar rokām mazgājamus vilnas apģērbus. Nekavējoties izņemiet apģērbu, kad programma ir beigusies.
Silk (Zīds) 	0,5 kg	Saglabā formu smalkai veļas mašīnā un ar rokām mazgājamā zīda drēbēm, samazina burzīšanos, izmantojot nedaudz siltu gaisu un maigas kustības. / ☺☺☺☺
Easy Iron (Viegli gludināt)	2,0 kg	Samazina burzīšanos mazam daudzumam kokvilnas, sintētikas un jaukta satura audumu apģērbiem vieglākai gludināšanai. Iespējami divi žāvēšanas līmeņi: Gludināšanai — atstāj apģērbu nedaudz mitru, lai to varētu gludināt vai izkārt; un Skapim — pilnībā izžāvē drēbes. / ☺☺☺☺
Sport (Sporta apģērbs)	4,0 kg	Ižžāvē sporta apģērbu, kas ražots no sintētiskajām šķiedrām, tostarp, poliestera, elastāna, to maisījuma un poliamīda. / ☺☺☺☺
Outdoor 	2,0 kg	Palīdz saglabāt no tehniskiem audumiem izgatavotu āra apģērbu funkcionalitāti, atjaunojot ūdensnecaurlaidīgu jaku un virsjaku ar izņemamu oderi (kas piemērotas žāvēšanai veļas žāvētājā) ūdensnecaurlaidību. / ☺☺☺☺

Programma	Veļas daudzums ¹⁾	Īpašības / auduma atzīme ²⁾
Hygiene (Higiēna) 	5,0 kg	Žāvē un sanitāri apstrādā jūsu apģērbus un citus izstrādājumus, pastāvīgi uzturot temperatūru virs 60 °C un tādējādi likvidējot 99,9 % baktēriju un vīrusu ⁴⁾ . Piezīme: Šis cikls jāizmanto tikai mitriem izstrādājumiem. Nav piemērots smalkiem izstrādājumiem. /  
Bedlinen (Gultas veļa) XL	4,5 kg	Žāvē līdz pat trim gultas veļas komplektiem vienlaikus. Samazina lielu veļas gabalu savēršanos vai sapišanos, nodrošinot, ka katrs veļas gabals sasniedz vienmērīgu sausumu bez mitriem plankumiem. /   

1) Maksimālais svars attiecas uz vienumiem sausā veidā.

2) Auduma marķējuma nozīmi skatiet nodaļā *IETEIKUMI UN PADOMI: veļas sagatavošana*.

3) Šī atsaucies programma tiek izmantota, lai novērtētu ierīces atbilstību Apvienotās Karalistes ekodizaina un energomarķējuma noteikumiem, Regulai (ES) 2023/2533 un Regulai (ES) 2023/2534. Šī programma var izžāvēt kokvilnu no 60 % sākotnējā mitruma līmeņa līdz galīgajam mitruma līmenim 0 %.

4) . Pārbaudes veikta attiecībā uz zarnu nūjiņām (*Escherichia coli*), raugveida sēnītēm (*Candida albicans*) un MS2 bakteriofāgu. Neatkarīgas pārbaudes 2021. gadā veica Swisstatest Testmaterialien AG (testa ziņojuma nr. 20212038).

Woolmark Premium Wool Care – Zils



Šis veļas mazgājamās mašīnas vilnas žāvēšanas ciklu pārbaudīja un par labu atzina uzņēmums "Woolmark Company". Šis cikls ir piemērots, lai žāvētu vilnas izstrādājuma apģērbus, kuriem uz etiķetes norādīts, ka tie jāmazgā ar rokām, ar noteikumu, ka tie mazgāti, izmantojot Woolmark apstiprinātu mazgāšanas ciklu apģērbiem, kas jāmazgā ar rokām, un izžāvēti saskaņā ar šīs iekārtas ražotāja instrukcijām. M2613 Woolmark simbols daudzās valstīs ir atzīts par sertifikācijas zīmi.

8. IESPĒJAS

8.1 Extra Anticrease (Pretburzīšanās)

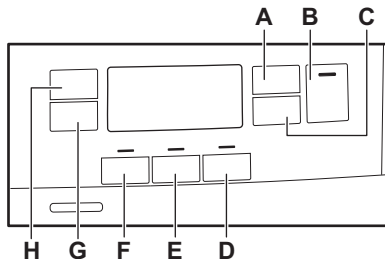
Palielina pretburzīšanās fāzi pa 30, 60, 90 minūtēm vai 2 stundām žāvēšanas cikla beigās. Šī funkcija samazina burzīšanos. Veļu var izņemt no žāvētāja pretburzīšanās fāzes laikā.

8.2 Dryness Level (Sausuma pakāpe)

Šī funkcija palīdz palielināt veļas sausuma pakāpi. Ir 3 iespējas:

-  Extra Dry (Ļoti sausa)
-  Cupboard (Ievietošanai skapī)
-  Iron Dry (Gludināšanai)

Galīgās mitruma pakāpes pielāgošana



Tas var būt nepieciešams, jo sausuma pakāpi var ietekmēt dažādi apstākļi, piemēram, ūdens tips, strāvas stiprums vai apkārtējās vides temperatūra.

PAREIZA ŽĀVĒŠANA.

1. Mēģiniet pielāgot sausuma pakāpi (sk. iespēju *Sausuma pakāpe* iepriekš).
2. Ja vēlaties papildus palielināt veļas sausuma pakāpi, varat modificēt sausuma pakāpes noklusējuma iestatījumus (sk. tālāk). Šis pielāgojums darbosies vairumā programmu, izņemot programmas **Eco**, **Wool** (Vilna), **Duvet** (Sega), **Down Jacket** (Dūnu jaka), **Refresh** (Atsvaidzināšana), ja tādas pieejamas ierīcei.



Katru reizi ieslēdzot galīgās mitruma pakāpes pielāgošanas režīmu, iepriekš iestatītā galīgā mitruma pakāpe nomainīsies uz nākamo vērtību (piem., iepriekš iestatītā **- 2 -** mainīsies uz **- 1 -**).

Lai mainītu noklusējuma mitruma pakāpi:

1. Lai ieslēgtu ierīci, nospiediet taustiņu **ieslēgt/izslēgt**.
2. Izmantojiet programmu izvēles slēdzi jebkuras programmas pozīcijā.
3. Uzgaidiet aptuveni 8 sekundes.
4. Vienlaicīgi piespiediet un turiet nospiešanas pogas **(F)** un **(E)**.

Iedegas viens no šiem indikatoriem:

- **- 0 -** maksimālā sausuma pakāpe
- **- 1 -** sausāka veļa

- **- 2 -** standarta sausa veļa

5. Atkārtoti nospiediet pogas **(F)** un **(E)**, līdz iedegas pareizā līmeņa indikators.



Ja displejs atgriežas standarta režīmā (tiks parādīts 2. darbībā izvēlētais programmas laiks), iestatot galīgā mitruma pakāpi, vēlreiz nospiediet un turiet nospiešanas pogas **(F)** un **(E)**, lai ieslēgtu atlikušā mitruma pielāgošanas režīmu (iepriekš iestatītais atlikušā mitruma līmenis nomainīsies uz nākamo vērtību).

6. Lai apstiprinātu izvēlēto galīgā mitruma pakāpi, nogaidiet 5 sekundes, un displejs atgriezīsies standarta režīmā.

Sausuma pakāpe	Displeja simbols
- 0 - maksimālā sausuma pakāpe	+ []
- 1 - sausāka veļa	+ []
- 2 - standarta sausa veļa	[]

8.3 Time Dry (Laiks)

Jūs varat iestatīt programmas darbības ilgumu, sākot ar 10 minūtēm un beidzot ar 2 stundām. Nepieciešamais darbības ilgums ir saistīts ar veļas daudzumu ierīcē.



Vienam apgērba gabalam vai nelieliem apgērbi daudzumiem iesakām iestatīt īsu darbības laiku.

ŽĀVĒŠANAS LAIKA IETEIKUMI

līdz 10 min	tikai vēss gaiss (bez sildītāja).
10–40 min	papildu žāvēšana sausākam rezultātam pēc iepriekšējā žāvēšanas cikla.
> 40 min	neliela, labi izgriezta (>1200 apgr./min) veļas daudzuma (līdz 4 kg) pilna cikla žāvēšana

8.4 Time Dry (Laiks) Wool (Vilna) programmai

Wool (Vilna) programmai piemērota iespēja, lai noregulētu galīgo sausuma līmeni.

8.5 Refresh (Atsvaidzināšana)

Ilgai glabātu audumu atsvaidzināšanai. Maksimālais ievietojamās veļas daudzums nedrīkst pārsniegt 1 kg.

8.6 Reverse Plus (Reverss plus)

Palielināt veļas tilpnes griešanās pretējā virzienā biežumu, lai samazinātu apgērbu

savīšanos un sapīšanos. Palielināt vienmērīgas žāvēšanas rezultātu un palīdzēt mazināt burzīšanos. Ieteicams lieliem vai gariem veļas gabaliem (piem., palagiem, biksēm, garām kleitām).

8.7 Extra Silent (Ekstra kluss)

Ierīce darbojas ar zemu trokšņa līmeni, neietekmējot žāvēšanas kvalitāti. Ierīce darbojas lēnāk ar ilgāku ciklu.

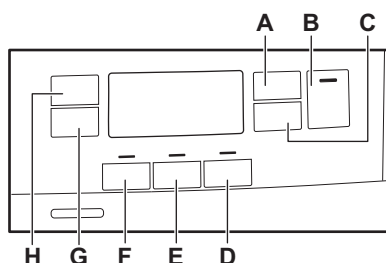
8.8 Iespēju tabula

Programmas ¹⁾	Dryness Level (Sausuma pakāpe)			Extra Anti-crease (Pretburzīšanās)	Refresh (Atsvaidzināšana)	Reverse Plus (Reverss plus)	Extra Silent (Ekstra kluss)	Time Dry (Laiks)
								
Eco		■		■				
MixCare (Ātrā jauktā) XL	■	■		■		■		■
Cottons (Kokvilna)	■	■	■	■	■	■	■	■
Synthetics (Sintētika)	■	■	■	■	■	■	■	■
Delicate (Smalkveļa)		■		■				
Wool (Vilna)  								■ ²⁾
Silk (Zīds) 		■		■				
Easy Iron (Viegli gludināt)		■	■	■				
Sport (Sporta apģērbs)		■		■				
Outdoor 		■		■				
Hygiene (Higiēna) 	■			■				
Bedlinen (Gultas veļa) XL	■	■	■	■		■		■

1) Programmai ir iespējams iestatīt vienu vai vairākas iespējas. Lai aktivizētu vai deaktivizētu tās, nospiediet attiecīgo skārientaustiņu.

2) Skatiet sadaļu IESPĒJAS: Žāvēšanas laiks programmai Wool (Vilna)

9. IESTATĪJUMI



- A. Time Dry (Laiks) skārienpoga
- B. Start/Pause (Sākt/Pauze) skārienpoga
- C. Delay Start (Atliktais laiks) skārienpoga
- D. Extra Silent (Ekstra kluss) skārienpoga
- E. Skārientaustiņš Reverse Plus (Reverss plus)
- F. Refresh (Atsvaidzināšana) skārienpoga
- G. Extra Anticrease (Pretburzīšanās) skārienpoga
- H. Dryness Level (Sausuma pakāpe) skārienpoga

9.1 Bērnu drošības funkcija

Šī iespēja liedz bērniem spēlēties ar ierīci programmas darbības laikā. Skārientaustiņi ir nobloķēti.

Tiek atbloķēta tikai ieslēgšanas/izslēgšanas poga.

Bērnu drošības funkcijas iespējas aktivizēšana:

1. Piespiediet ieslēgšanas/izslēgšanas taustiņu, lai ieslēgtu ierīci.
2. Turiet piespiestu (D) uz dažām sekundēm.

Iedegas bērnu drošības funkcijas indikators.



Bērnu drošības funkcijas iespēju var atslēgt programmas darbības laikā. Piespiediet un turiet piespiestu to pašu skārientaustiņu, līdz bērnu drošības funkcijas indikators nodziest. Bērnu drošības funkcija nav pieejama 8 sekunžu laikā pēc ierīces ieslēgšanas.

9.2 Ūdens tvertnes indikators

Pēc noklusējuma ūdens tvertnes indikatora deg. Tas iedegas, kad programma ir beigusies vai kad nepieciešams iztukšot ūdens tvertni.



Ja ierīcei uzstādīts "Noplūdes komplekts" (papildpiederums), tā automātiski izvadīs ūdeni no ūdens tvertnes. Šādā gadījumā mēs iesakām deaktivizēt ūdens tvertnes indikatoru.

Ūdens tvertnes indikatora deaktivizēšana.

1. Lai ieslēgtu ierīci, nospiediet taustiņu ieslēgt/izslēgt.
2. Uzgaidiet aptuveni 8 sekundes.
3. Vienlaicīgi piespiediet un turiet nospiestas skārienpogas (H) un (G). Displejā parādās "Izslēgts", un ūdens tvertnes indikators ir deaktivizēts. Pēc 5 sekundēm displejs atgriežas normālā režīmā.



Lai aktivizētu ūdens tvertnes indikatoru, izpildiet iepriekš minētos norādījumus. Displejā parādās "Izslēgts", un ūdens tvertnes indikators ir aktivizēts.

9.3 Skaņas signāla ieslēgšana/izslēgšana

Lai deaktivizētu vai aktivizētu skaņas signālus, vienlaikus piespiediet un aptuveni divas sekundes turiet piespiestas skārienpogas (A) un (C).

9.4 Darba stundu skaitītājs

Šī funkcija sniedz iespēju rādīt kopējo ierīces darbības laiku stundās, kas tiek skaitītas no brīža, kad ierīce ir pirmo reizi ieslēgta. Tiek rādīts faktiskais ciklu darbības laiks (neietver pauzes, atliktā starta laiku).

Lai aplūkotu šo rādītāju, veiciet turpmākās darbības.

1. Ieslēdziet ierīci, nospiežot pogu **On/Off**.
2. Pāris sekundes turiet nospiešanas pogas **F** un **D**.
3. Pēc 3 sekundēm displejā tiek parādītas ierīces kopējās nostrādātās darba stundas: piemēram, ja darba laiks ir **1276** stundas, displejā rādīs tekstu **Hr 2** sekundes, un pēc tam **12 2** sekundes, kam sekos **76**. Šī vērtība tiek parādīta ar divu ciparu secību vienlaikus: pirmie divi cipari norāda tūkstošus un simtus, otrie divi cipari norāda desmitus un vienus.

Lai izietu no šī režīma, nospiediet jebkuru pogu, pagrieziet programmu izvēles pogu vai izslēdziet ierīci.

9.5 Rūpnīcas noklusējuma iestatījumi

Šī funkcija ļauj atjaunot rūpnīcas noklusējuma iestatījumus. Saglabātās iespējas un darba

režīmi tiks atiestatīti. Tas arī dzēsīs Wi-Fi tīkla pieteikšanās datus no ierīces atmiņas un atiestatīs personalizētos programmu iestatījumus.

Lai **aktivizētu** šo iespēju, veiciet turpmākās darbības.

1. Ieslēdziet ierīci, nospiežot pogu **ON/Off**.
2. Uzgaidiet aptuveni 8 sekundes.
3. Pāris sekundes turiet nospiešanas pogas **E** un **D**.
4. Ierīce apstiprinās darbību, parādot — — —.



Ja procedūra nedarbojas (tas var būt noildzes vai nepareizas pogu kombinācijas dēļ), izslēdziet ierīci un atkārtojiet secību no sākuma.

10. PIRMS PIRMĀS LIETOŠANAS



Pirmo reizi iedarbinot žāvētāju, tiek automātiski atbrīvoti aiz mugures veļas tilpnes fiksatori. Ir iespējams, ka atskan troksnis.

Lai atbrīvotu aiz mugures veļas tilpnes fiksatorus:

1. Ieslēdziet ierīci.
 2. Iestatiet jebkuru programmu.
 3. Nospiediet taustiņu Sākt/Pauze.
- Veļas tilpne sāk griezties. Aiz mugures veļas tilpnes fiksatori tiek deaktivēti automātiski.

Pirms ierīces lietošanas veļas žāvēšanai:

- Notīriet veļas žāvētāja tilpni ar mitru drānu.
- Palaidiet 1 stundas programmu ar mitru veļu.



Žāvēšanas cikla sākumā (pirmajās 3 – 5 min.) iespējams nedaudz augstāks skaņas līmenis. Tas notiek tāpēc, ka iedarbojas kompresors. Tā ir normāla parādība ierīcēm, kuras darbina kompresors, piemēram, ledusskapjiem un saldētavām.

10.1 Neparasta smaka

Ierīce ir cieši iesaiņota.

Pēc izstrādājuma izsaiņošanas var būt jūtama neparasta smaka. Tā ir normāla parādība pilnīgi jauniem produktiem.

Ierīce ir izgatavota no dažādiem materiāliem, kas kopā var radīt neparastu smaku.

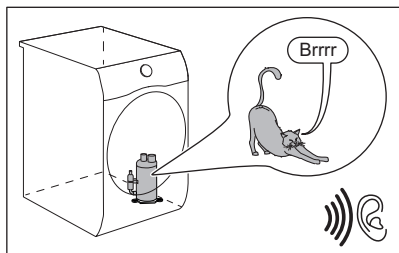
Laika gaitā, pēc dažiem žāvēšanas cikliem smaka pakāpeniski izzūd.

10.2 Trokšņi

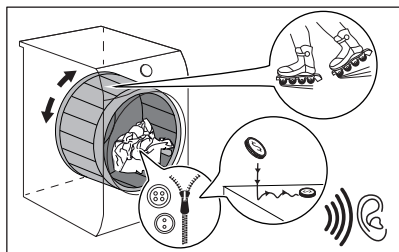


Dažreiz žāvēšanas cikla laikā var būt dzirdami dažādi trokšņi. Tie ir normāli darbības trokšņi.

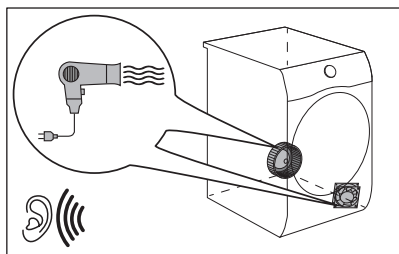
Darbojas kompresors.



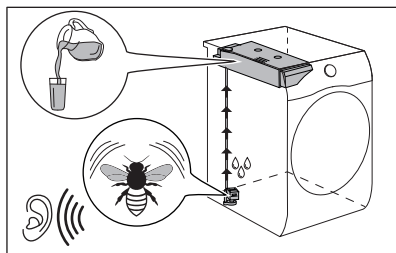
Rotē veļas tīlne.



Darbojas ventilatori.



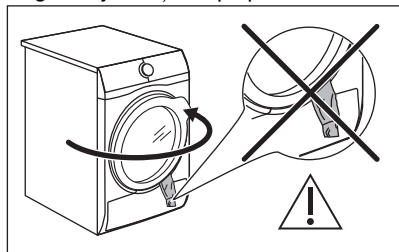
Darbojas sūknis, un tvertnē tiek pārsūknēts kondensāts.



11. IZMANTOŠANA IKDIENĀ

11.1 Programmas aktivizēšana

1. Sagatavojiet veļu un piepildiet ierīci.



⚠ UZMANĪBU!

Pārliecinieties, ka, aizverot durvis, veļa neiesprūst starp ierīces durvīm un gumijas blīvi.

2. Piespiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu, lai ieslēgtu ierīci.
3. Iestatiet ievietotajai veļai atbilstīgu programmu un iespējas. Displejā rāda programmas ilgumu.



Faktiskais žāvēšanas laiks būs atkarīgs no ielādes (daudzuma un sastāva), istabas temperatūras un veļas mitruma pēc tās izgriešanas cikla.

4. Nospiediet skārienaustiņu Start/Pause (Sākt/Pauze).

Programma uzsāk darbību.

11.2 Programmas palaišana ar atlikto startu

1. Iestatiet ievietotajai veļai atbilstīgu programmu un iespējas.
2. Atkārtoti nospiediet taustiņu Atliktais starts, līdz displejā parādās vēlamais atlikšanas laiks.



Jūs varat atlikt programmas darbības sākumu uz laiku, sākot ar 1 stundu un beidzot ar 20 stundām.

3. Nospiediet skārienaustiņu Start/Pause (Sākt/Pauze).

Displejā redzama laika atskaite līdz atliktajam startam.

Kad laika atskaite beigusies, programma automātiski aktivizējas.

11.3 Mainīt programmu:

1. Piespiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu, lai izslēgtu ierīci.
2. Piespiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu, lai ieslēgtu ierīci.
3. Iestatiet programmu.

Alternatīvi:

1. Pagrieziet selektora pārslēgu uz stāvokli ● "Reset" (Atiestatīt).
2. Nogaidiet 1 sekundes. Displejā redzams — — —.
3. Iestatiet programmu.

11.4 Programmas darbības beigas

Kad programma pabeigta:

- Atskan nepārtraukts signāls.
- Displejā redzams 0 : 0 0
- Iedegas indikators

- Indikatori Filtrs un Tvertne var iedegties.
- Indikators Start/Pause (Sākt/Pauze) ir ieslēgts.

Ierīce turpina darboties ar pretburzīšanās fāzi aptuveni vēl 30 minūtes vai ilgāk, ja tika iestatīta iespēja Extra Anticrease (Pretburzīšanās) *Iespēja - Extra Anticrease (Pretburzīšanās)*

Pretburzīšanās fāze samazina saburzīšanos.

Jūs varat izņemt veļu no ierīces, pirms pretburzīšanās fāze ir beigusies. Lai gūtu labākus rezultātus, iesakām izņemt veļu, kad pretburzīšanās fāze ir gandrīz beigusies.

Kad pretburzīšanās fāze ir beigusies:

- Displejā joprojām redzams 0 : 0 0
- Indikators ir izslēgts.
- Indikatori Filtrs un Tvertne paliek ieslēgts.
- Indikators Start/Pause (Sākt/Pauze) nodziest.

1. Piespiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu, lai izslēgtu ierīci.
 2. Atveriet ierīces durvis.
 3. Izņemiet veļu.
 4. Aizveriet ierīces durvis.
- Iespējamie neapmierinošu žāvēšanas rezultātu iemesli:

- Nepareizi noklusējuma sausuma pakāpes iestatījumi. Skatiet nodaļu *IESPĒJAS: sausuma līmenis – galīgās mitruma pakāpes pielāgošana*
- Temperatūra telpā ir pārāk zema vai pārāk augsta. Optimāla telpas temperatūra ir 18–25 °C.



Pēc programmas darbības beigām vienmēr iztīriet filtru un iztukšojiet ūdens tvertni.



Atstājiet durtiņas nedaudz pavērtas pēc katra cikla, lai izvairītos no mitruma.

11.5 Zemas jaudas režīms

Lai samazinātu enerģijas patēriņu, šī funkcija automātiski deaktivizē ierīci:

- Pēc 5 minūtēm, ja nav palaista programma.
- Pēc 5 minūtēm pēc programmas beigām vai pretburzīšanās cikla.



Laiks tiek samazināts līdz 30 sekundēm, ja pārslēgs atrodas pozīcijā ● "Reset" (Atiestatīt).



Kad ierīce pāriet zemas jaudas režīmā, displejs un ikonas izslēdzas. Jūs varat atkārtoti aktivizēt tos, nospiežot ieslēgšanas/izslēgšanas pogu.



Ja ir ieslēgts Wi-Fi un ir iespējota tālvadības pults, attālinātās palaišanas

ikona paliek iedegta arī tad, kad ierīce ieslēdzas zemas jaudas režīmā, tomēr šajā gadījumā pēc ierīces pamošanās no zemas jaudas režīma programma ir iestatīta iepriekš izvēlētajā programmā.

12. IETEIKUMI UN PADOMI

12.1 Veļas sagatavošana



Tvertnes ielāde līdz maksimālai ietilpībai, kas norādīta attiecīgajām programmām, palīdzēs ietaupīt enerģiju.



Apģērbs pēc mazgāšanas bieži ir sagriezies un sapinies. Sagriezušās un sapinušās veļas žāvēšana ir neefektīva. Lai nodrošinātu pienācīgu gaisa plūsmu un vienmērīgu žāvēšanu, apģērbus ir ieteicams izpurināt un ievietot žāvētājā pa vienam gabalam.

Lai nodrošinātu pareizu žāvēšanas procesu:

- Aizveriet rāvējslēdzējus.
- Aiztaisiet segu pārsegu aizdares.
- Nežāvējiet vaļīgas saites vai lentes (piem., priekšautiem). Pirms programmas sākšanas sasieniet.
- Izņemiet no kabatām visus priekšmetus.

- Apģērbus, kuru iekšējais slānis izgatavots no kokvilnas, jāizgriež otrādi. Kokvilnas slānim jābūt vērstam uz āru.
- Vienmēr iestatiet programmu, kas piemērota veļas veidam.
- Nelieciet kopā gaišus un tumšus apģērbus.
- Izmantojiet kokvilnai, adītām jakām un trikotāžas apģērbiem piemērotu programmu, lai novērstu apģērbus saraušanos.
- Nepārsniedziet programmu nodaļā vai displejā norādīto maksimālo veļas daudzumu.
- Žāvējiet tikai to veļu, kuru drīkst žāvēt žāvētājā. Skatiet norādes uz auduma.
- Nežāvējiet lielus priekšmetus kopā ar maziem. Mazi apģērba gabali var iekerties lielajos un palikt mitri.
- Izpuriniet lielus apģērba un auduma gabalus pirms to ievietošanas žāvētājā. Tas jādara, lai pēc žāvēšanas cikla iekšpusē nepaliktu mitras vietas.

Norādes uz au- **Apraksts**
duma



Apģērbus drīkst žāvēt žāvētājā.

Norādes uz auduma	Apraksts
	Apģērbu drīkst žāvēt žāvētājā augstā temperatūrā.
	Apģērbu drīkst žāvēt žāvētājā tikai zemā temperatūrā.
	Apģērbu nedrīkst žāvēt žāvētājā.

13. APKOPE UN TĪRĪŠANA

13.1 Periodiskas tīrīšanas grafiks

Periodiska tīrīšana palīdz pagarināt ierīces mūžu.

Ja ierīce netiek izmantota ilgāku laiku, atvienojiet to no strāvas padeves.

Orientējošs periodiskas tīrīšanas grafiks:

filtra tīrīšana	Kad mirgo indikators 
Iztukšojiet ūdens tvertni	Kad mirgo indikators 
Notīriet siltummaini	Kad mirgo indikators 
Notīriet mitruma sensoru	Vismaz 3 vai 4 reizes gadā
Veļas tīlpnes tīrīšana	Reizi divos mēnešos
Notīriet vadības paneli un korpusu	Reizi divos mēnešos
Notīriet gaisa plūsmas atveres	Reizi divos mēnešos

Turpmākos paragrāfos paskaidrots, kā katra daļa jātīra.

13.2 Svešķermeņu notīrīšana



Pirms žāvēšanas cikla aktivizēšanas gādāji, lai visas kabatas būtu tukšas un viss, kas kustās, būtu piesiets. Sk. sadaļu "Veļas sagatavošana".

Izņemiet jebkādas svešķermeņus no tvertnes pēc žāvēšanas cikla (piemēram, metāla klipšus, pogas, monētas utt.).

13.3 filtra tīrīšana

Katra cikla beigās iedegas filtra indikators , kas norāda, kā jāiztīra filtrs.



Filtrs savāc jēlkokvilnu žāvēšanas cikla laikā.

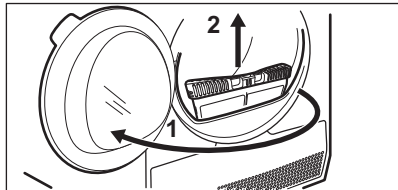


Labākiem žāvēšanas rezultātiem tīriet filtru regulāri. Aizsērējis filtrs pagarina žāvēšanas ciklu, rezultātā palielinot enerģijas patēriņu. Tīriet filtru ar rokām. Ja nepieciešams, izmantojiet putekļu sūcēju. Izmetiet plūksnas sadzīves atkritumos.

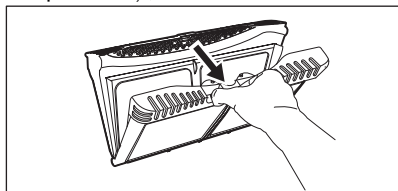
⚠ UZMANĪBU!

Tirot filtrus, apgērbta plūksna jāmet atkritumu tvertnē, nevis izlietnē, lai izvairītos no mikroplastmasas nonākšanas ūdens sistēmā.

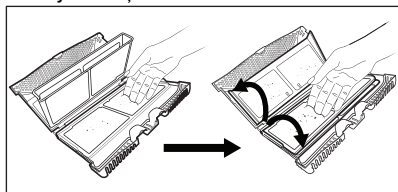
1. Atveriet durvis. Pavelciet filtru uz augšu.



2. Nospiediet āķi, lai atvērtu filtru.

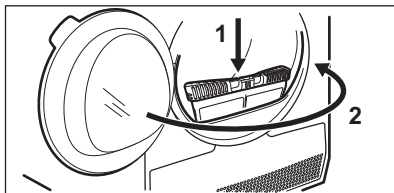
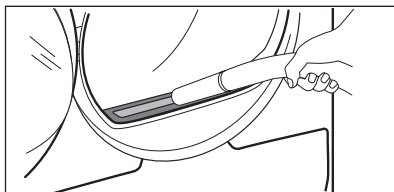


3. Ar rokām savāciet pūkas no abām filtra iekšējām daļām.



Izmetiet pūkas atkritumu tvertnē.

4. Ja nepieciešams, iztīriet filtru ar putekļu sūcēju. Aizveriet filtru.
5. Vajadzības gadījumā notīriet pūkas no filtra līgzdas un paplāksnes. Šim nolūkam jūs varat izmantot putekļu sūcēju. Ievietojiet filtru atpakaļ filtra vietā.

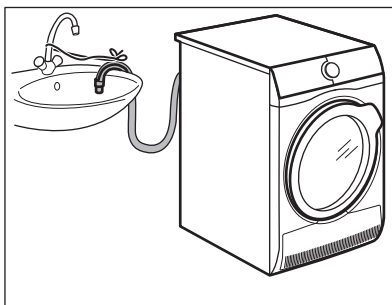


13.4 Ūdens tvertnes iztukšošana



Parastas lietošanas vajadzībām pievienojiet ūdens izplūdes šļūteni, lai žāvētājs neapstūrētu ciklu, kad ūdens tvertne ir pilna. Skatiet rokasgrāmatu "Ūdens izplūdes šļūtenes uzstādīšana".

Ja žāvētājs nav pavisam piepildīts, tvertni var izmantot bez ūdens izplūdes šļūtenes.

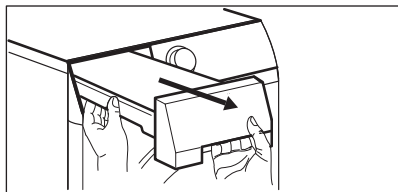


Iztukšojiet kondensētā ūdens tvertni pēc katra žāvēšanas cikla.

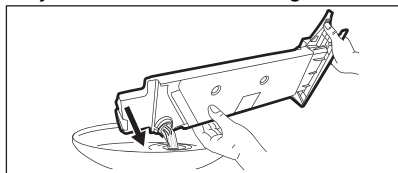
Ja kondensētā ūdens tvertne ir pilna, programmai automātiski apstājas. Displejā iedegas ūdens tvertnes simbols , un ūdens tvertne ir jāiztukšo.

Lai iztukšotu ūdens tvertni veiciet tālāk minētās darbības:

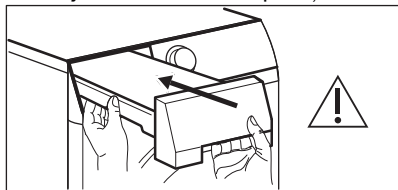
1. Izvelciet ūdens tvertni un turiet to horizontāli.



2. Izlejiet ūdeni izlietnē vai līdzīgā vietā.



3. Ievietojiet ūdens tvertni atpakaļ.



4. Lai turpinātu programmu, nospiediet ►|| pogu "Sākt/Pauze".

13.5 Kondensatora tīrīšana

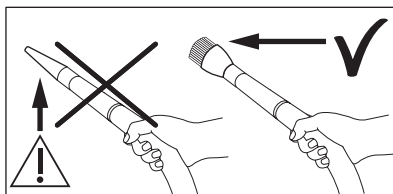
Ja displejā mirgo kondensatora simbols , pārbaudiet kondensatoru un tā nodalījumu. Ja tas ir netīrs, notīriet to. Veiciet pārbaudi vismaz reizi 6 mēnešos.

⚠ BRĪDINĀJUMS!

Nepieskarieties metāla virsmai ar kailām rokām. Pastāv traumu risks. Lietojiet aizsargcimdus. Tīriet uzmanīgi, lai nesabojātu metāla virsmu.

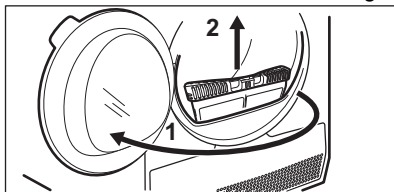
⚠ BRĪDINĀJUMS!

Nelietojiet putekļu sūcēju ar cieto uzgali, lai noņemtu pūkas no kondensatora, jo tas var sabojāt kondensatora rievas un samazināt ierīces efektivitāti, paildzinot žāvēšanas ciklu laiku.

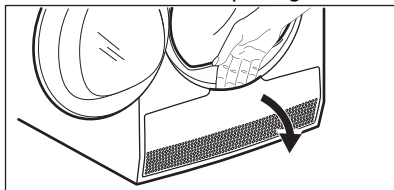


Lai pārbaudītu:

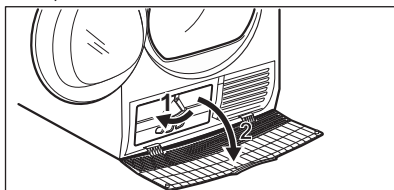
1. Atveriet durvis. Pavelciet filtru uz augšu.



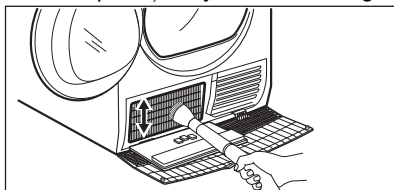
2. Atveriet kondensatora pārsegu.



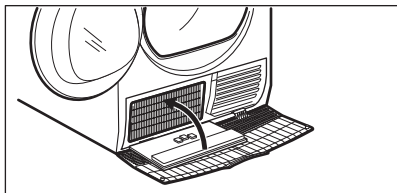
3. Pagrieziet sviras, lai atvērtu kondensatora vāku, un nolaidiet kondensatora vāku.



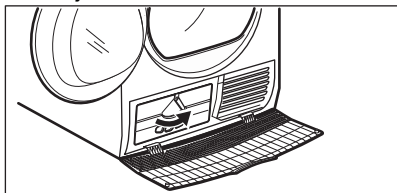
4. Ja nepieciešams, notīriet pūkas no kondensatora un tā nodalījuma. Varat izmantot putekļsūcēju vai birstes uzgali.



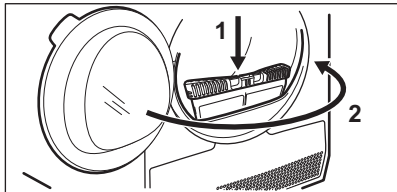
5. Aizveriet kondensatora vāku.



6. Pagrieziet sviras, līdz tās ar klikšķi nofiksējas savā vietā.



7. Ievietojiet filtru atpakaļ.



13.6 Mitruma sensora tīrīšana

⚠ UZMANĪBU!

Mitruma sensora bojājumu risks. Netīriet sensoru ar abrazīviem materiāliem vai tērauda suku.

Lai nodrošinātu vislabākos žāvēšanas rezultātus, ierīce ir aprīkota ar metāla mitruma sensoru. Tas atrodas iekšpusē durvju tuvumā.

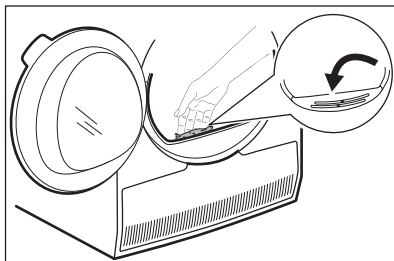
Lietošanas gaitā sensora virsma var kļūt netīra, kas var pasliktināt žāvēšanas rezultātus.

Ja pamanāt žāvēšanas rezultātu pasliktināšanos, ieteicams tīrīt sensoru vismaz 3 vai 4 reizes gadā.

Tīrīšanai varat izmantot trauku mazgājamā sūkļa raupjo pusi un nedaudz etiķa vai trauku mazgājamā līdzekļa.

Sensora tīrīšana:

1. Atveriet ielādes durvis.
2. Notīriet mitruma sensoru, vairākas reizes noslaukot metāla virsmu.



13.7 Veļas tīlpnes tīrīšana

⚠ BRĪDINĀJUMS!

Pirms tīrīšanas atvienojiet ierīci no elektrības.

Lai notīrītu veļas tīlpnes iekšējo virsmu un tīlpnes izciļņus, izmantojiet neitrālu mazgāšanas līdzekli. Nosusiniet nomazgātās virsmas var mīkstu drānu.

⚠ UZMANĪBU!

Netīriet veļas tīlpni ar tērauda suku vai abrazīviem materiāliem.

13.8 Vadības paneļa un apvalka tīrīšana

Lai notīrītu vadības paneli un apvalku, izmantojiet standarta neitrālu mazgāšanas līdzekli.

Tīriet ar mitru drānu. Nosusiniet nomazgātās virsmas var mīkstu drānu.

⚠ UZMANĪBU!

Nelietojiet mēbeļu tīrīšanas līdzekļus vai tīrīšanas līdzekļus, var var izraisīt koroziju.

13.9 Gaisa plūsmas atveru tīrīšana

Lai likvidētu pūkas no gaisa plūsmas atverēm, izmantojiet putekļu sūcēju.

14. TRAUCĒJUMMEKLĒŠANA

BRĪDINĀJUMS!

Skatiet nodaļu "Drošība".

14.1 Kļūdu kodi

Ierīce neuzsāk darbu vai arī darbības laikā tā pārtrauc darboties.

Vispirms mēģiniet rast problēmas risinājumu (skatiet tabulu). Ja problēma joprojām pastāv, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.

BRĪDINĀJUMS!

Pirms jebkuras pārbaudes veikšanas atvienojiet ierīci no elektrotīkla.

Lielu problēmu gadījumā atskan skaņas signāli, displejā redzams kļūdas kods un Start/Pause (Sākt/Pauze) poga var mirgot nepārtraukti:

Kļūdas kods	Iespējamais cēlonis	Risinājums
E50	Pārslogots ierīces motors. Veļas tilpnē ir pārāk daudz veļas, vai tā ir iestrēgusi.	Programma nav pabeigta. Izņemiet veļu no tilpnes, iestatiet programmu un uzsāciet ciklu no jauna.
E90 vai E91	Iekšēja kļūme. Ierīces elektronisko elementu starpā nav saziņas.	Programma netika pabeigta pareizi vai ierīce pārāk ātri pārtrauca darbību. Izslēdziet ierīci un ieslēdziet to atkārtoti. Ja kļūdas kods parādās atkārtoti, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.
EH0	Elektroenerģijas padeve ir nestabila.	Ja ierīce attēlo EH0 , sagaidiet, līdz strāvas padeve nostabilizējas un tad nospiediet palaišanas taustiņu. Ja ierīce pārtrauc ciklu bez jebkādas norādes, nospiediet cikla sākumu. Ja atkal iedarbojas brīdinājums, pārbaudiet elektrības vada/kontaktilgizdas stāvokli vai strāvas padevi.

Ja displejs rāda citus kļūdu kodus, izslēdziet ierīci un ieslēdziet to atkārtoti. Ja problēma atkārtojas, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.

Dažādu veļas žāvētāja problēmu gadījumā skatiet iespējamās risinājumus tabulā tālāk.

14.2 Traucējummeklēšana

Problēma	Iespējamais risinājums
Jūs nevarat aktivizēt ierīci.	Pārbaudiet, vai ierīces kontaktspraudnis ir pieslēgts elektrotīkla kontaktilgizdai. Pārbaudiet drošinātāju (mājas instalācijā).
Nevar palaist programmu.	Nospiediet Start/Pause (Sākt/Pauze). Pārbaudiet, vai ir aizvērtas ierīces durvis.
Ierīces durvis neaizveras.	Pārliecinieties, ka ir pareizi ievietots filtrs.

Problēma	Iespējamais risinājums
	Pārliecinieties, ka veļa nav iesprūdusi starp ierīces durvīm un gumijas blīvi.
Ierīce apstājas darbības laikā.	Pārbaudiet, vai ūdens tvertne ir tukša. Nospiediet taustiņu Start/Pause (Sākt/Pauze), lai atsāktu programmas darbību.
	Ielāde ir pārāk maza, palieliniet ielādes daudzumu vai izmantojiet programmu Time Drying (Žāvēšanas laiks).
Cikla ilgums ir pārāk ilgs vai sniedz neapmierinošus žāvēšanas rezultātus. ¹⁾	Pārliecinieties, ka veļas svars atbilst programmas darbības ilgumam.
	Pārbaudiet, vai filtri ir tīri.
	Veļa ir pārāk mitra. Vēlreiz centrifugējiet veļu veļas mazgājamā mašīnā.
	Nodrošiniet, lai istabas temperatūra ir no +5 °C līdz +35 °C. Optimālā istabas temperatūra ir 18 °C līdz 25 °C.
	Iestatiet Time Drying (Žāvēšanas laiks) vai Extra Dry (Ļoti sausa) programmu. ²⁾
Lietotne nevar savienoties ar žāvētāju.	Pārbaudiet, vai Jūsu viedierīce ir savienota ar bezvadu tīklu. Pārbaudiet savu mājas tīklu un maršrutētāju. Restartējiet maršrutētāju. Sazinieties ar savu bezvadu interneta pakalpojumu sniedzēju, ja rodas problēmas ar bezvadu tīklu.
	Žāvētāju, viedierīci vai abus nepieciešams konfigurēt vēlreiz.
Lietotne bieži nevar savienoties ar žāvētāju.	Mēģiniet pārvietot mājas rūteri pēc iespējas tuvāk žāvētājam vai apsveriet bezvadu signāla diapazona paplašinātāja iegādi.
	Izslēdziet mikroviļņu krāsni. Izvairieties vienlaicīgi izmantot mikroviļņu krāsni un žāvētāja tālvadības vadību. Mikroviļņi traucē Wi-Fi signālam.
Displejā redzams — — —.	Ja vēlaties iestatīt jaunu programmu, izslēdziet un ieslēdziet ierīci.
	Pārliecinieties, ka iespējas atbilst programmai.

1) Programma automātiski beidz darboties pēc maksimāli 5 stundām.

2) Žāvējot liela izmēra veļas gabalus (piemēram, palagus), pastāv iespēja, ka kāda to daļa joprojām būs mitra.

Ja žāvēšanas rezultāti nav apmierinoši

- Iestatītā programma bija nepiemērota.
- Filtrs ir aizsērējis.
- Siltummainis ir aizsērējis.
- Ierīcē bija pārāk daudz veļas.
- Ierīces tvertne ir netīra.
- Nepareiza vadības sensora iestatīšana (piemērotākiem iestatījumiem skatiet

nodaļu "*IESPĒJAS: Sausuma pakāpe, Vēlamās galīgās mitruma pakāpes pielāgošana*").

- Gaisa plūsmas atveres ir aizsērējušas.
- Telpas temperatūra ir pārāk zema vai pārāk augsta (optimālā telpas temperatūra ir no 18 °C līdz 25 °C)

15. PATĒRIŅA DATI

15.1 Ievads



Lietotāja rokasgrāmatā ir norādīta atbilstība attiecībā uz ES energomarķējuma un ekodizaina noteikumiem: Regula (ES) 2023/2534, kas attiecas uz energomarķējuma efektivitātes klasēm no **A** līdz **G**.



QR kods uz ierīces komplektācijā iekļautā energomarķējuma sniedz tīmekļa saiti uz informāciju par ES EPREL datu bāzē iekļauto ierīces ekspluatācijas parametru informāciju. Glabājiet energoefektivitātes marķējumu kopā ar lietotāja rokasgrāmatu un visiem pārējiem ierīces komplektācijā iekļautajiem dokumentiem.

Šo pašu informāciju var uzzināt arī EPREL, atverot saiti <https://eprel.ec.europa.eu> un norādot ierīces energoefektivitātes nominālo datu plāksnītē norādīto modeļa nosaukumu un produkta numuru. Lai noskaidrotu tehnisko datu plāksnītes atrašanās vietu, skatiet nodaļu "Izstrādājuma apraksts".

15.2 Apzīmējumi

kg	Veļas ielādes daudzums.	apgr./min	Izgriešanas pakāpe
kWh	Elektroenerģijas patēriņš.		
hh:mm	Programmas darbības ilgums.		
%	Sākotnējā mitruma pakāpe izgriešanas cikla beigās un galīgā mitruma pakāpe žāvēšanas programmas sākumā. Jo lielāks izgriešanas ātrums, jo skaļāka darbība, bet mazāka sākotnējā mitruma pakāpe un enerģijas patēriņš, žāvējot veļu.		

15.3 Saskaņā ar Komisijas Regulu (ES) 2023/2533 un Regulai (ES) 2023/2534.



Norādītās vērtības ir iegūtas laboratorijas apstākļos atbilstoši attiecīgiem standartiem. Datus var mainīt dažādi parametri, piemēram, veļas daudzums, veids un apkārtējās vides apstākļi. Sākotnējais veļas mitrums, ūdens veids, elektroapgādes spriegums un tas, vai maināt programmas noklusējuma iestatījumus, arī var ietekmēt energopatēriņu, žāvēšanas programmas darbības ilgumu galīgo mitruma pakāpi.

Programma	levietojama mais veļas daudzums (kg)	Izgriešanas pakāpe (apgr./min)	Sākotnējā mitruma pakāpe (%)	Žāvēšanas laiks (h:mm)	Elektroenerģijas patēriņš (kWh)	Galīgā mitruma pakāpe (%)
Eco 1)	9,0	1000	60	3:05	1,75	0,0
Eco 1)	4,5	1000	60	1:50	0,90	0,0

1) Šī atsaucies programma tiek izmantota, lai novērtētu ierīces atbilstību Apvienotās Karalistes ekodizaina un energomarkējuma noteikumiem, Regulai (ES) 2023/2533 un Regulai (ES) 2023/2534. Šī programma var izžāvēt kokvilnu no 60 % sākotnējā mitruma līmeņa līdz galīgajam mitruma līmenim 0 %.

Jaudas patēriņš dažādos darbības režimos

Jaudas patēriņš izslēgtā režīmā (W)	Jaudas patēriņš gaidstāves režīmā (W)	Atliktais starts (W)	Jaudas patēriņš tīkla gaidstāves režīmā (W)
0,13	0,13	4,00	2,0 ¹⁾

Laiks līdz izslēgtam/gaidstāves režīmam ir ne vairāk kā 15 minūtes.

1) Pieslēgtās funkcijas enerģijas patēriņš ir aptuveni 17,5 kWh gadā. Lai atslēgtu šo funkciju, skatiet sadaļu "Wi-Fi savienojamības iestatīšana".

15.4 Bieži lietotas programmas



Šīs vērtības ir tikai orientējošas.

Programma	levietojama mais veļas daudzums (kg)	Izgriešanas pakāpe (apgr./min)	Sākotnējā mitruma pakāpe (%)	Žāvēšanas laiks (h:mm)	Elektroenerģijas patēriņš (kWh)	Galīgā mitruma pakāpe (%)
Cottons (Kokvilna) Extra Dry (Ļoti sausa)	9,0	1000	60	4:13	2,56	-3,0
Cottons (Kokvilna) Extra Dry (Ļoti sausa)	4,5	1000	60	3:06	1,78	-3,0
Cottons (Kokvilna) Iron Dry (Gludināšanai)	9,0	1000	60	2:17	1,34	12,0
Cottons (Kokvilna) Iron Dry (Gludināšanai)	4,5	1000	60	1:21	0,75	12,0

Programma	levietoja- mais veļas daudzums (kg)	Izgrieša- nas pakā- pe (apgr./ min)	Sākot- nējā mitru- ma pa- kāpe (%)	Žāvēšanas laiks (h:mm)	Elektroener- ģijas patē- riņš (kWh)	Galīgā mi- truma pakā- pe (%)
Synthetics (Sintēti- ka) Extra Dry (Ļoti sausā)	4,0	1200	40	1:34	0,78	0,0
Synthetics (Sintēti- ka) Cupboard (Ievieto- šanai skapī)	4,0	1200	40	1:06	0,56	1,0
Synthetics (Sintēti- ka) Iron Dry (Gludinā- šanai)	4,0	1200	40	0:46	0,38	12,0
Wool (Vilna)	1,0	1200	35	2:56	1,78	5,0

16. AR VIDI SAISTĪTI APSVĒRUMI

Nododiet otrreizējai pārstrādei materiālus ar simbolu . Ievietojiet iepakojuma materiālus atbilstošajos konteineros to otrreizējai pārstrādei. Palīdziet aizsargāt vidi un cilvēku veselību, nododot elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumus pārstrādei. Neizmetiet

ierīces, kas apzīmētas ar simbolu  kopā ar mājsaimniecības atkritumiem. Nododiet ierīci vietējā pārstrādes uzņēmumā vai sazinieties ar savu pašvaldību.

Sveiki atvykę į „Electrolux“ pasaulį! Dėkojame, kad pasirinkote mūsų prietaisą.



Siekdami tausoti, mes mažiname popieriaus naudojimą ir visas naudojimo instrukcijas pateikiame internete. Raskite visą naudojimo instrukciją adresu **electrolux.com/manuals**



Gaukite naudojimo patarimų, brošiūrų, trikčių šalinimo, aptarnavimo ir remonto informacijos adresu **electrolux.com/support**



Jūsų prietaisui skirtų priedų, eksploatacinių medžiagų ir originalių atsarginių dalių ieškokite čia: **electrolux.com/shop**

Galimi pakeitimai.

TURINYS

1. SAUGOS INFORMACIJA.....	218
2. SAUGOS INSTRUKCIJA.....	222
3. GAMINIO APRAŠYMAS.....	224
4. TECHNINIAI DUOMENYS.....	225
5. VALDYMO SKYDELIS.....	226
6.  „WI-FI“ – RYŠIO SĄRANKA.....	227
7. PROGRAMOS.....	229
8. PARINKTYS.....	231
9. NUSTATYMAI.....	234
10. PRIEŠ NAUDOJANT PIRMĄ KARTĄ.....	236
11. KASDIENIS NAUDOJIMAS.....	237
12. NAUDINGI PATARIMAI.....	238
13. VALYMAS IR PRIEŽIŪRA.....	239
14. GEDIMŲ ŠALINIMAS.....	243
15. SAŲAUDŲ VERTĖS.....	246
16. APLINKOS APSAUGA.....	248

1. SAUGOS INFORMACIJA



Prieš įrengdami ir naudodami prietaisą, atidžiai perskaitykite pateiktą instrukciją.

Gamintojas neatsako už sužalojimus ar nuostolius, patirtus dėl netinkamo prietaiso įrengimo ar naudojimo. Instrukciją visada laikykite saugioje ir pasiekiamoje vietoje, kad prireikus galėtumėte ja pasinaudoti. Atsisiuskite visą instrukcijų versiją, kurią rasite internete.



[spėjimas: Gaisro pavojus / degios medžiagos.

Prietaise yra degių dujų, propano (R290) – tai dujos, kurios nedaro žalos aplinkai. Saugokite prietaisą nuo liepsnos ir uždegimo šaltinių. Būkite atsargūs, kad nepažeistumėte šaltnešio grandinės, kurioje yra propano.

1.1 Vaikų ir pažeidžiamų žmonių sauga

ĮSPĖJIMAS!

Pavojus uždusti, susižaloti ir sukelti nuolatinę negalią.

- Vyresni nei 8 metų vaikai ir asmenys, turintys fizinių, jutiminių arba protinių sutrikimų, arba asmenys, kuriems trūksta patirties ar žinių, šį prietaisą gali naudoti tik prižiūrimi kitų arba gavę nurodymus, kaip saugiai naudotis prietaisu, jei jie supranta su prietaiso naudojimu susijusius pavojus. Mažesnių nei 8 metų vaikų ir asmenų, turinčių labai sunkią ir sudėtingą negalią, negalima be priežiūros leisti būti šalia prietaiso.
- Neleiskite vaikams žaisti šiuo prietaisu.
- Visas pakuotės medžiagas saugokite nuo vaikų ir tinkamai pašalinkite.
- Valymo priemonės laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- Neleiskite nepilnamečiams vaikams ir gyvūnams būti šalia prietaiso atidarytomis durelėmis.
- Jeigu prietaise yra apsaugos nuo vaikų įtaisas, jį reikia suaktyvinti.
- Vaikai be priežiūros negali atlikti prietaiso valymo ir naudotojo priežiūros darbų.

1.2 Bendrieji saugos reikalavimai

- Tai buitinis prietaisas skirtas tik džiovinai skalbinius, tinkamus džiovinai džiovyklėse.
- Nenaudokite džiovinimo funkcijos, jei skalbiniai buvo sutepti pramoninėmis cheminėmis medžiagomis.
- Tai buitinis prietaisas, skirtas naudoti patalpose, vienam šeimos ūkiui.

- Šį prietaisą galima naudoti biuruose, viešbučių kambariuose, nakvynės ar svečių namuose, sodybose ar kitoje panašioje aplinkoje, kur prietaiso naudojimo intensyvumas neviršija buitinio (vidutinio) naudojimo.
 - Nekeiskite šio prietaiso techninių savybių.
 - Jei džiovyklę norite pastatyti ant skalbimo mašinos, naudokite tam specialiai skirtą laikiklių rinkinį. Tvirtinimo komplektą galima įsigyti iš įgaliotojo atstovo ir naudoti tik su instrukcijose nurodytu prietaisu, pristatytu su priedu. Prieš tvirtindami atidžiai perskaitykite instrukcijas (žr. komplekto naudotojo vadovą).
 - Prietaisą galima įrengti atskirai arba jį montuoti po virtuvės stalviršiu, išlaikant tinkamus atstumus (žr. įrengimo informacinį lapelį).
 - Nemontuokite prietaiso už rakinamų durų, stumdomų durų ar durų su vyriais priešingoje pusėje. Taip pat pasirūpinkite, kad prietaiso durelės galėtų pilnai atsidaryti.
 - Pasirūpinkite, kad tarp prietaiso ir grindų laisvai cirkuliuotų oras. Pasirūpinkite, kad apatinių ventiliacijos angų neblokėtų kilimai ar kitos grindų dangos.
 - ĮSPĖJIMAS: Prietaiso negalima jungti prie maitinimo per išorinį įjungimo įtaisą, pavyzdžiui, laikmatį ar kitą elektros grandinę, kurią komunalinės tarnybos reguliariai įjungia ir išjungia.
 - Elektros kištuką į tinklo lizdą junkite tik tuomet, kai pabaigsite prietaiso įrengimą. Pasirūpinkite, kad būtų lengva pasiekti sumontuoto prietaiso elektros laido kištuką ir elektros maitinimo lizdą.
 - DĖMESIO: Neįrenkite prietaiso vietoje, kur nėra oro cirkuliacijos.
- Prietaise yra degių dujų, propano (R290) – tai dujos, kurios nedaro žalos aplinkai. Saugokite prietaisą nuo liepsnos ir uždegimo šaltinių. Būkite atsargūs, kad nepažeistumėte šaltnešio grandinės, kurioje yra propano.

- DĖMESIO: Pasirūpinkite, kad nebūtų užkimštos ventiliacinės angos, esančios prietaiso korpuse ar įmontuotoje konstrukcijoje.
- DĖMESIO: Nepažeiskite šaldymo sistemos.
- DĖMESIO: Nelieskite pasiekiamų kondensatoriaus metalinių briaunelių plikomis rankomis. Susižeidimo pavojus. Dėvėkite apsaugines pirštines.
- Jei būtų pažeistas maitinimo laidas, jį gali pakeisti tik gamintojas, jo įgaliotasis techninės priežiūros centras arba panašios kvalifikacijos asmenys– antraip gali kilti elektros pavojus.
- Neviršykite maksimalaus skalbinių kiekio (9,0 kg).
- Nuvalykite aplink prietaisą galimai susikaupusius pūkus ir pakuotės likučius.
- Nenaudokite prietaiso be filtro. Pūkų surinkimo filtrą valykite prieš arba po kiekvieno naudojimo.
- Nedžiovinkite džiovyklėje neskalbtų skalbinių.
- Maistiniu aliejumi, mineraline alyva, acetonu, spiritu, benzinu, žibalu, dėmių valikliu, terpentinu, vašku ar vaško valikliu išteptus skalbinius skalbkite atskirai, karštame vandenyje, naudodami daugiau skalbimo priemonės, ir tik tada džiovinkite.
- Džiovyklėje nedžiovinkite porolono (lateksinio) kempinių, maudymosi kepuraičių, neperšlampamų audinių, gaminių su pamušalu, drabužių ar pagalvių prikimštų porolono.
- Patikrinkite, ar tarp prietaiso durelių ir guminio sandariklio neįstrigo skalbinių.
- Audinių minkštiklius ar kitas panašias priemones naudokite tik vadovaudamiesi jų gamintojų instrukcijomis.
- Pasirūpinkite, kad į prietaisą nepakliūtų gaisrą galintys sukelti daiktai, pavyzdžiui, žiebtuvėliai ar degtukai.
- ĮSPĖJIMAS: Džiovyklę išjunkite tik pasibaigus džiovinimo ciklui. Jei džiovyklę išjungsite anksčiau, skalbinius iš karto išimkite ir išsklaidykite, kad pašalintumėte susikaupusį karštį.

- Prieš bet kokius techninės priežiūros darbus išjunkite prietaisą ir ištraukite maitinimo laido kištuką iš elektros lizdo.

2. SAUGOS INSTRUKCIJA

2.1 Montavimas



[Spėjimas: Gaisro pavojus / degios medžiagos.

- Nuimkite visas pakavimo medžiagas.
- Neįrengkite ir nenaudokite sugadinto prietaiso.
- Vadovaukitės su prietaisu pateiktomis įrengimo instrukcijomis.
- Neįrengkite prietaiso vietoje, kur nėra oro cirkuliacijos.
- Prietaise yra degių dujų, propano (R290) – tai dujos, kurios nedaro žalos aplinkai. Saugokite prietaisą nuo liepsnos ir uždegimo šaltinių. Būkite atsargūs, kad nepažeistumėte šaltnešio grandinės, kurioje yra propano.
- Visada būkite atsargūs, kai perkeliate prietaisą, nes jis yra sunkus. Visada mūvėkite apsaugines pirštines ir avėkite uždarą avalynę.
- Nestatykite ir nenaudokite prietaiso ten, kur temperatūra gali būti žemesnė nei 5 °C arba aukštesnė nei 35 °C.
- Grindys, ant kurių bus įrengtas prietaisas, turi būti plokščios, stabilios, atsparios karščiui ir švarios.
- Perkeliant prietaisą visada laikykite vertikalioje padėtyje.
- Pastatę prietaisą į nuolatinę jo vietą, gulsčiuok patikrinkite, ar jis stovi lygiai. Jei jis stovi nelygiai, atitinkamai sureguliuokite jo kojas.

2.2 Elektros prijungimas



ĮSPĖJIMAS!

Pavojus sukelti gaisrą ir gauti elektros smūgį.

- Elektros kištuką prie tinklo lizdo prijunkite tik visiškai pabaigę įrengimo procesą. Įrengę prietaisą įsitikinkite, kad elektros kabelio kištukas būtų lengva pasiekti.

- DĖMESIO! Šį prietaisą reikia jungti prie žeminto lizdo.
- Įsitikinkite, kad techninių duomenų lentelėje nurodyti parametrai atitinka vardinį elektros tinklo parametrus.
- Visada naudokite taisyklingai įrengtą ir žemintą elektros lizdą.
- Nenaudokite daugiakanalių kištukų, jungiklių ir ilginimo laidų.
- Neatjunkite prietaiso traukdami už maitinimo kabelio. Visada traukite maitinimo kabelio kištuką.
- Nelieskite maitinimo kabelio ar maitinimo kabelio kištuko šlapiomis rankomis.

2.3 Naudojimas



ĮSPĖJIMAS!

Sužeidimo, elektros smūgio, gaisro, nudegimų arba prietaiso sugadinimo pavojus.

- Šis buitinis prietaisas skirtas naudoti tik vidaus sąlygomis.
- Prietaise nedžiovinkite apgadintų (suplėšytų, apspurusių) daiktų, kuriuose yra kamšalų arba užpildų.
- Jeigu skalbant naudojote dėmių šalinimo priemonę, prieš paleisdami džiovinimo ciklą skalbinius dar kartą išskalaukite.
- Džiovinkite tik šiame prietaise tinkamus džiovinti audinius. Vadovaukitės gaminio etiketėje pateiktais valymo nurodymais.
- Negerkite ir neruoškite maisto naudodami kondensuatą / distiliuatą vandenį. Tai žmonėms ir naminiams gyvūnams gali sukelti sveikatos sutrikimų.
- Nelipkite ir nesisėskite ant atvirų prietaiso durelių.
- Prietaise nedžiovinkite varančių drabužių.
- Norėdami pakeisti vidinę apšvietimo lemputę, kreipkitės į įgaliotąjį techninės priežiūros centrą. Matoma LED spinduliuotė, nežiūrėkite tiesiai į spindulį.

2.4 Valymas ir priežiūra

ĮSPĖJIMAS!

Galite susižeisti arba sugadinti prietaisą.

- Norėdami nuvalyti prietaisą nepurškite vandens ir garų.
- Valykite prietaisą drėgna, minkšta šluoste. Naudokite tik neutralius ploviklius. Nenaudokite šveičiamųjų produktų, šveitimo kempinių, tirpiklių arba metalinių grandyklių.
- Kai valote prietaisą būkite atsargūs, kad nepažeistumėte aušinimo sistemos.
- Nelieskite kondensatoriaus metalinių briaunų plikomis rankomis, kad išvengtumėte sužalojimų. Visada dėvėkite apsaugines pirštines ir valykite atsargiai, kad nepažeistumėte metalinio paviršiaus.
- Valydami filtrus, pūkus išmeskite į šiukšlių dėžę, kad mikroplastikas nepatektų į vandens sistemą.

2.5 Kompresorius

ĮSPĖJIMAS!

Pavojus sugadinti prietaisą.

- Šios skalbinių džiovyklės kompresorius ir jo sistema užpildyta specialia medžiaga, kurios sudėtyje nėra fluoro ir chloro angliavandenių. Ši sistema privalo išlikti sandari. Pažeidus sistemą, gali įvykti nuotėkis.

2.6 Paslauga

- Dėl prietaiso remonto kreipkitės į įgaliotąjį techninės priežiūros centrą. Naudokite tik originalias dalis.
- Atkreipkite dėmesį, kad pačių arba neprofesionalus remontas gali turėti pasekmių saugai ir panaikinti garantiją.
- Nutraukus modelio gamybą, šias atsargines dalis galima įsigyti bent 10 metų: tarpinės ir sandariklius, jungiklius ir rankenėles, kondensato siurbį, durių užraktus, variklius ir variklio šepetėlius, variklio ir būgno sąsajos mazgą, ventiliatorių ir jo ratukus, būgnus ir guolius, vandens vamzdžius ir susijusią įrangą, įskaitant žarnas, vožtuvus ir filtrus, kabelius ir kištukus, spausdintines

plokštes, elektroninius ekranus, termostatus ir temperatūros jutiklius, programinės įrangos naujinius (įskaitant atstatos programinę įrangą), spyruokles, šildytuvus ir kaitinimo elementus, elektros saugiklius (atskirai arba grupėmis), variklio kondensatorių, įtempimo skriemulį, atraminį ritinėlį, dureles, durių sandariklius, durių rankenėles, durių užraktą sąrankas ir vyrius, pūkų filtrus, oro filtrus, plastikines išorines detales, kondensato indą. Jūsų šalyje šis laikotarpis gali būti ilgesnis. Daugiau informacijos rasite mūsų internetinėje svetainėje.

- Įsidėmėkite, kad tam tikros šios atsarginės dalys yra prieinamos tik profesionaliems remonto specialistams ir kad ne visos atsarginės dalys yra aktualios visiems modeliams.
- Šio gaminio viduje esanti (-čios) lemputė (-ės) ir atskirai parduodamos atsarginės lemputės: šios lemputės turi atlaikyti ekstremalias buitinių prietaisų sąlygas, pavyzdžiui, aukštą temperatūrą, vibraciją, drėgmę ir yra skirtos informuoti apie prietaiso veikimo būseną. Jos nėra skirtos naudoti kitoms paskirtims ir netinka patalpoms apšviesti.

2.7 Išmetimas

ĮSPĖJIMAS!

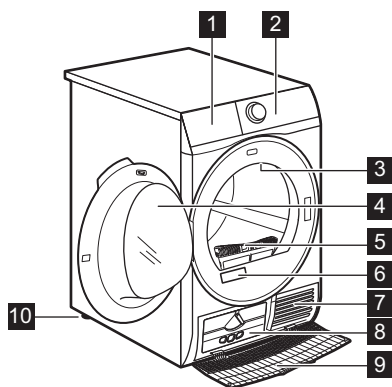
Pavojus susižeisti arba uždusti.



Įspėjimas: Gaisro pavojus / medžiagų pažeidimo ir prietaiso sugadinimo pavojus.

- Atjunkite prietaisą nuo tinklo maitinimo ir vandentiekio.
- Nupjunkite maitinimo laidą prie pat prietaiso ir tinkamai utilizuokite.
- Prietaise yra degių dujų (R290). Norėdami sužinoti, kaip tinkamai utilizuoti prietaisą, susisiekite su atitinkama savivaldybės įstaiga.
- Išimkite durų velkę, kad vaikai arba naminiai gyvūnai neįstrigtų būgne.
- Prietaisą šalinkite pagal vietinius elektrinės ir elektroninės įrangos atliekų šalinimo reikalavimus.

3. GAMINIO APRAŠYMAS

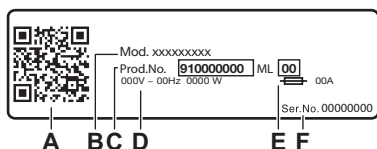


- 1** Vandens rezervuaras
- 2** Valdymo skydelis
- 3** Vidinis apšvietimas
- 4** Prietaiso durelės
- 5** Filtras
- 6** Verčių lentelė
- 7** Oro srauto angos
- 8** Kondensatoriaus dangtelis

- 9** Kondensatoriaus dangtis
- 10** Reguliuojama kojelė



Durelių atidarymo kryptį galima pasirinkti taip, kad būtų lengviau sudėti skalbinius arba įrengti dureles (žr. informacinį lapelį).



Techninių duomenų lentelėje nurodyta:

- A. QR kodas
- B. modelio pavadinimas
- C. gaminio numeris
- D. elektros parametrai
- E. serijos numeris

Vaizdo kamera nuskaitykite **QR kodą**, kad iš programėlių parduotuvės atsisiųstumėte mūsų programėlę į savo išmanųjį įrenginį, ir vadovaukitės gautais nurodymais. Užregistruokite savo gaminį ir gaukite iš jo maksimalią naudą.

- Galite peržiūrėti informaciją apie prietaisą, dokumentus ir straipsnius apie tai, kaip naudotis geriausiomis funkcijomis (naudojimo instrukcija taip pat pateikta adresu electrolux.com/manuals)
- Gaukite patarimų dėl naudojimo, informacijos apie trikčių šalinimą, aptarnavimą ir remontą (taip pat pateikta adresu electrolux.com/support)
- Įsigykite priedų, eksploatacinių medžiagų ir originalių atsarginių dalių savo prietaisui (taip pat galite įsigyti adresu electrolux.com/shop)

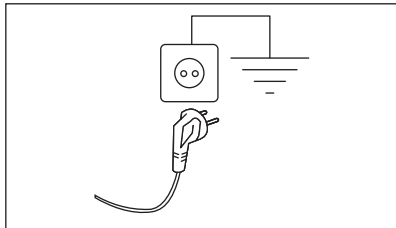
3.1 Elektros prijungimas

Baigę įrengimo darbus, galite prijungti maitinimo kištuką prie maitinimo lizdo.

Techninių duomenų lentelėje ir skyriuje „Techniniai duomenys“ nurodyti reikalingi elektros parametrai. Įsitinkite, kad jie atitinka maitinimo galios parametrus.

Įvertinę visus prie elektros tinklo galimai prijungtus prietaisus patikrinkite, ar jūsų namų elektros tinklas pakankamo galingumo.

Prietaisąjunkite į įžemintą elektros lizdą.



Elektros kabelis po prietaiso prijungimo turi būti lengvai pasiekiamas.

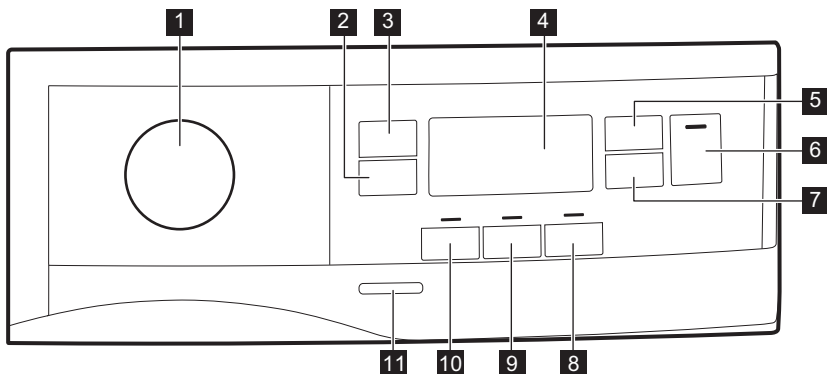
Dėl šio prietaiso elektros įrengimo darbų kreipkitės į mūsų įgaliojantį aptarnavimo centrą.

Gamintojas neprisiima jokios atsakomybės už žalą ar sužalojimus, atsiradusius dėl čia nurodytų saugos taisyklių nesilaikymo.

4. TECHNINIAI DUOMENYS

Aukštis x plotis x gylis	85,0 x 59,6 x 66,2 cm
Didžiausias gylis su atidarytomis durelėmis	110,7 cm
Didžiausias plotis su atidarytomis durelėmis	95,8 cm
Reguliuojamas aukštis	85,0 cm (+1,5 cm – kojelių reguliavimas)
Būgno tūris	118 l
Didžiausias kiekis	9,0 kg
Įtampa	230 V
Dažnis	50 Hz
Programos „Eco“ džiovinimo ciklo akustinio triukšmo lygis esant maksimaliai apkrovai	64 dB(A)
Bendroji galia	700 W
Naudojimo tipas	Buitinis
Leistina aplinkos temperatūra	Nuo +5 °C iki +35 °C
Apsaugos klasė. Apsauginis dangtis prietaisą apsaugo nuo kietųjų dalelių ir drėgmės, išskyrus nuo drėgmės neapsaugotą žemos įtampos įrangą.	IPX4
Šaldymo dujų žymuo	R290
Šaltnešio svoris	0,120 kg

5. VALDYMO SKYDELIS

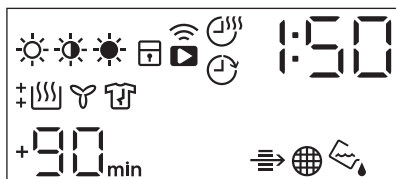


- 1** Programų pasirinkimo rankenėlė ir ● ATKŪRIMO jungiklis
- 2** Extra Anticrease (Nuo susiglamžymo) jutiklinis mygtukas
- 3** Dryness Level (Sausumas) jutiklinis mygtukas
- 4** Ekranas
- 5** Time Dry (Trukmė) jutiklinis mygtukas
- 6** Start/Pause (Paleidimas / pause) jutiklinis mygtukas
- 7** Delay Start (Delsa) jutiklinis mygtukas
- 8** Extra Silent (Ltin tyli) jutiklinis mygtukas
- 9** Reverse Plus (Papildomas reversavimas) jutiklinis mygtukas
- 10** Refresh (Atšviežinti) jutiklinis mygtukas
- 11** Įj. / išj. mygtukas



Spauskite jutiklinius mygtukus pirštu; privalote paliesti sritį su simboliu arba parinkties pavadinimu. Naudodami valdymo skydelį, nemūvėkite pirštinių. Pasirūpinkite, kad valdymo pultas visada būtų švarus ir sausas.

5.1 Ekranas



Simbolis ekrane	Simbolių aprašas
	skalbinių sausumo parinktis: sausi lyginti, tinkami į spintą, ypač sausi
	džiovinimo laiko parinktis įjungta
	atidėto paleidimo parinktis įjungta

Simbolis ekrane	Simbolių aprašas
	indikatorius: „Wi-Fi“ ryšys
	nuotolinio paleidimo parinktis įjungta
	indikatorius: <i>patikrinti šilumokaitį</i>
	indikatorius: <i>išvalyti filtrą</i>
	indikatorius: <i>išpilti vandenį iš vandens bakelio</i>
	užraktas nuo vaikų įjungtas
	netinkamas pasirinkimas
	indikatorius: <i>džiovinimo fazė</i>
	indikatorius: <i>aušinimo fazė</i>
	indikatorius: <i>neglamžymo funkcijos fazė</i>
1 : 50	programos trukmė
+30 _{min.} , +60 _{min.} , +90 _{min.} , +2h	numatytosios neglamžymo fazės pailginimas: +30 min., +60 min., +90 min., +2 h)
: 10.2 : 00	džiovinimo laiko pasirinkimas (10 min. – 2 val.)
1h.20h	atidėto paleidimo pasirinkimas (1–20 val.)

6. „WI-FI“ – RYŠIO SĄRANKA

Šiame skyriuje aprašoma, kaip prijungti prietaisą prie „Wi-Fi“ tinklo ir kaip susieti jį su mobiliuoju įrenginiu.

Naudodamiesi šia funkcija gausite pranešimus, stebėsite ir valdysite džiovyklę naudodamiesi mobiliuoju įrenginiu.

Gamykliniuose nustatymuose „Wi-Fi“ yra išjungtas.

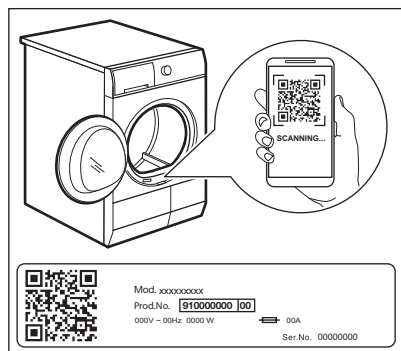
Jei norite susieti prietaisą ir naudoti papildomas funkcijas, atlikite toliau nurodytus žingsnius.

- Įjunkite belaidį tinklą.
- Mobilųjį prietaisą prijunkite prie belaidžio tinklo.

Dažnis	2.412–2.472 GHz Europos rinkai
Protokolas	IEEE 802.11b/g/n

Maksimali galia	< 20 dBm
Užšifravimas	WPA, WPA2, WPA3

6.1 QR kodas vardinėje lentelėje



QR kodu galima pasinaudoti dviem būdais:

- Naudodami programėlėje įdiegtą vaizdo kameros funkciją nuskaitykite QR kodą, iš programėlių parduotuvės atsisiųskite mūsų programėlę ir vadovaukitės gautais nurodymais.
- Mobiliojo telefono susiejimas su prietaisu, siekiant palengvinti procesą. QR kodą nuskaitykite naudodami mūsų programėlėje įdiegtą QR skaitytuvą.

6.2 Programėlės įdiegimas

Kai prijungiate džiovyklę prie programėlės, būkite šalia savo išmaniojo įrenginio.

Patikrinkite, ar jūsų išmanusis įrenginys yra prijungtas prie belaidžio tinklo.

1. Programėlę atsisiųskite iš programėlių parduotuvės „App Store“ arba nuskaitykite QR kodą (žr. skyrių „QR vardinėje lentelėje“).
2. Atsisiųskite ir įdiekite mūsų programėlę.
3. Paleiskite programą. Pasirinkite šalį bei kalbą ir prisijunkite su savo el. pašto adresu ir slaptažodžiu. Jeigu neturite paskyros, susikurkite ją vadovaudamiesi programėlėje pateiktais nurodymais.

6.3 Džiovyklės belaidžio ryšio konfigūravimas

Parsisiųskite programėlę ir įdiekite išmaniajame įrenginyje.

1. Programėlėje palieskite „Add“ (pridėti prietaisą) ir vadovaukitės pateiktais nurodymais.

2. Norėdami įjungti prietaisą, spauskite kelias sekundes įjungimo / išjungimo mygtuką.
3. Programų pasirinkimo rankenėle pasirinkite programą.
4. Paspauskite ir 3 sekundes palaikykite tuo pačiu metu nuspaudę mygtukus **Time Dry (Trukmė)** ir **Delay Start (Delsa)**, kol pasigirs spragtelėjimo garsas.

Maždaug 5 sekundėms išskyla pranešimas

On, pradeda mirksėti piktograma „Wi-Fi“ bei pradeda veikti belaidis modulis. Gali užtrukti maždaug 10 sekundžių, kol jis bus parengtas. Kai belaidžio ryšio modulis bus parengtas, išskylančiuoju pranešimu **Off** (**Prieigos taškas**) būsite informuoti, kad prieigos taškas bus atviras maždaug 5 minutėms.

5. Sukonfigūruokite programėlę išmaniajame įrenginyje.
6. Jei ryšys sukonfigūruojamas, išsijungs simbolis **Off** (**Prieigos taškas**), nustos mirksėti ir nepertraukiamai pradės šviesti piktograma „Wi-Fi“ – taip patvirtinama, kad konfigūracija buvo sėkminga.



Kaskart įjungus, prietaisas automatiškai prisijungia prie tinklo per 10 sekundžių. Kai nustoja mirksėti indikatorius „Wi-Fi“, ryšys yra užmegztas.

Norėdami išjungti belaidį ryšį, paspauskite ir palaikykite nuspaudę jutiklinius mygtukus **Time Dry (Trukmė)** ir **Delay Start (Delsa)** 3 sekundes, kol ekrane pasirodys pirmas garso signalas **OFF** pasirodo ekrane.



Jeigu išjungsite ir vėl įjungsite prietaisą, belaidis ryšys automatiškai išsijungs.

Norėdami pašalinti belaidžio ryšio kredencialus, paspauskite ir palaikykite nuspaudę jutiklinius mygtukus **Time Dry (Trukmė)** ir **Delay Start (Delsa)** 10 sekundžių, kol ekrane pasirodys antras garso signalas

— — —

6.4 Nuotolinis paleidimas



Mūsų programėlė suteikia galimybę valdyti skalbimo procesus per mobiliųjų įrenginių.

Turi daugybę programų, naudingų funkcijų ir informacijos apie gaminį, tinkamai pritaikytos prietaisui. Programėlėje galite pasirinkti prietaiso valdymo skydelyje jau prieinamas programas ir naudotis papildomomis programomis, kurios prieinamos tik iš mobiliojo įrenginio. Papildomos programos einant laikui gali pasikeisti, atsiradus naujoms programėlės versijoms. Asmeniškai pritaikyta skalbinių priežiūra – viskas iš mobiliojo įrenginio.

Kai įdiegta programa ir yra belaidis ryšys, taip pat galite paleisti ir išjungti džiovinimo programą nuotoliniu būdu, aktyvindami nuotolinį paleidimą.



Nuotolinis valdymas veikia automatiškai, kai paspaudžiate programos paleidimo mygtuką **Start/Pause (Paleidimas / pause)** (galima paleisti ir džiovinimo programą).

Aktyvinti nuotolinį paleidimą

1. Paspauskite mygtuką **Delay Start (Delsa)**  ir indikatorius **PPP** pasirodys ekrane.
2. Norėdami įjungti nuotolinį paleidimą, paspauskite mygtuką **Start/Pause (Paleidimas / pause)**.

Ekrane pasirodys indikatoriai  Dabar programą galėsite paleisti nuotoliniu būdu.

Išjungti nuotolinį paleidimą

Paspauskite jutiklinį mygtuką **Delay Start**

(Delsa)  ir patvirtinkite paspausdami mygtuką **Start/Pause (Paleidimas / pause)**.

Piktograma  yra išjungta ir nuotolinis paleidimas neaktyvus.



Jei durelės yra atidarytos, **Nuotolinis paleidimas** išjungiamas.



Atkūrimo padėtis ● išjungia nuotolinį paleidimą.

6.5 Atnaujinimas belaidžiu būdu



ĮSPĖJIMAS!

Atnaujinant primygtinai rekomenduojama neišjungti arba neatjungti prietaiso nuo maitinimo šaltinio.

Programėlė gali paraginti atlikti atnaujinimą, kad būtų atsisiųstos naujos funkcijos.

Atnaujinimą galima atlikti tik per programėlę.

Programai veikiant programėlė informuos, kad atnaujinimas bus pradėtas programai pasibaigus.

Atnaujinimo metu prietaiso ekrane rodoma **UPd.**

Prietaisą vėl bus galima naudoti baigus atnaujinimą be jokio pranešimo apie sėkmingą atnaujinimą.

Jeigu įvyksta klaida, prietaiso ekrane rodoma **E r r**: paspauskite bet kurį mygtuką arba pasukite rankenėlę, kad prietaisas vėl įprastai veiktų.

7. PROGRAMOS

7.1 Programėlė ir papildomos paslėptos programos

Mūsų programėlė suteikia jums **platus** **papildomų paslėptų programų**

pasirinkimą. Susiekite prietaisą su programėle ir pasirinkite geriausiai Jūsų poreikius atitinkančią programą.



Programų pavadinimai gali būti keičiami be išankstinio įspėjimo priklausomai nuo rinkos reikalavimų.
Programėlėje galite peržiūrėti kiekvienos programos išsamų aprašą.

Treniruočių apranga	Užuolaidos	Džinsinis audinys
Futbolo/regbio apranga	Rankšluosčiai	Kūdikių drabužiai
Bėgimo batai	Gyvūnų plaukų pašalinimas	Lininiai drabužiai
Antklodė	Antialerginė su garų faze	Džiovinimo krepšys

7.2 Programų lentelė

Programa	Skalbinių įkrova ¹⁾	Savybės / audinio rūšis ²⁾
Eco ³⁾	9,0 kg	Programa tinka medvilniniams skalbiniams džiovinti; tai veiksmingiausia programa energijos sąnaudų atžvilgiu džiovinant šlapius medvilninius skalbinius. Sausumo lygis nereguliuojamas ir pagal numatytąsias nuostatas yra Cupboard (Tinkama į spintą) / „paruošta dėti į spintą“.
MixCare (Greita mišrių audinių)	6,0 kg	Sukurta išdžiovinti įprastus nerūšiuotus skalbinius. Tolygiai išdžiovina medvilninius, sintetinius ir maišytų audinių drabužius.
Cottons (Medvilnė)	9,0 kg	Baltų ir spalvotų medvilninių audinių programa. Numatytasis džiovinimo lygio nustatymas – paruošta dėti į spintą.
Synthetics (Sintetika)	4,0 kg	Mišrių audinių drabužiai, kurių pagrindą sudaro sintetinis pluoštas, pvz., poliesteris, poliamidas ar kt.
Delicate (Gležni audiniai)	2,0 kg	Rekomenduojama gležniems audiniams, pavyzdžiui, viskozei, dirbtiniam šilkui, akrilui ir jų mišiniams.
Wool (Vilna) 	1,0 kg	Švelniai išdžiovina skalbyklėje arba rankomis skalbiamus vilnonius audinius. Programai pasibaigus, tuoj pat išimkite skalbinius.
Silk (Šilkas) 	0,5 kg	Išsaugo gležnų skalbyklėje ar rankomis skalbtų šilkinių drabužių formą – švelniai veikia šiltomis oro srovėmis ir švelniais būgno judesiais, kad sumažintų susiglamžymą.
Easy Iron (Lengvas lyginimas)	2,0 kg	Mažina nedidelių medvilninių, sintetinių ir mišrių audinių skalbinių susiglamžymus, kad būtų lengva juos išlyginti. Turi du džiovinimo lygius: šiek tiek drėgni skalbiniai, kuriuos galima lyginti arba pakabinus galutinai išdžiovinti; visiškai išdžiovinti ir į spintą paruošti dėti skalbiniai.

Programa	Skalbinių įkrova ¹⁾	Savybės / audinio rūšis ²⁾
Sport (Sportinė apranga)	4,0 kg	Išdžiovina sportinius sintetinio pluošto drabužius, įskaitant poliesterį, elastano mišinį ir poliamidą. / 😊😊😊
Outdoor 	2,0 kg	Padedą išlaikyti lauko drabužių, pagamintų iš techninių audinių, funkcionalumą, atstant vandeniui atsparių striukių ir striukių su nuimamu pamušalu (tinka džiovinti džiovyklėje) atsparumą vandeniui. / 😊😊😊
Hygiene (Higiena) 	5,0 kg	Išdžiovina ir dezinfekuoja skalbinius palaikydama aukštesnę nei 60 °C temperatūrą – pašalina 99,9 % bakterijų ir virusų ⁴⁾ . Pastaba: Šį ciklą galima naudoti tik su drėgnais skalbiniais. Netinka gležniems audiniams. / 😊😊😊
Bedlinen (Užvalkalai) XL	4,5 kg	Vieno ciklo metu išdžiovina iki trijų patalynių komplektų. Sumažina didesnių skalbinių susisukimus ir susipainiojimus, kad kiekviena patalynė išdžiūtų tolygiai ir neliktų drėgnų vietų. / 😊😊😊

1) Nurodytas didžiausias leistinas sausų skalbinių svoris.

2) Audinio žymės reikšmę žr. skyriuje *PATARIMAI IR REKOMENDACIJOS. Skalbinių paruošimas*.

3) Tai yra standartinė programa, skirta įvertinti, ar prietaisas atitinka ES ekologinio projektavimo ir energijos sąnaudų žymėjimo reglamentus: (ES) 2023/2533, (ES) 2023/2534. Ši programa geba išdžiovinti medvilninius skalbinius nuo 60 % iki 0 % drėgnumo.

4) Išbandyta su *Escherichia coli*, *Candida albicans* ir bakteriofagu MS2. Nepriklausomą tyrimą 2021 m. atliko „Swissatest Testmaterialien AG“ (tyrimo ataskaitos Nr. 20212038).

Woolmark Premium Wool Care – mėlynas



Šios mašinos vilnos džiovinimo ciklą patikrino ir patvirtino bendrovė „The Woolmark Company“. Šis ciklas yra tinkamas džiovinti vilnonius gaminius, kurie etiketėje yra pažymėti „skalbti rankomis“, jei tokie gaminiai skalbiami naudojant „Woolmark“ patvirtintą skalbimo rankomis ciklą ir džiovinami pagal šios mašinos gamintojo pateiktus nurodymus. M2613 „Woolmark“ simbolis daugelyje šalių yra sertifikavimo ženklas.

8. PARINKTYS

8.1 Extra Anticrease (Nuo susiglamžymo)

Džiovinimo ciklo pabaigoje pailgina skalbinių neglamžymo fazę 30, 60, 90 min. arba 2 val.

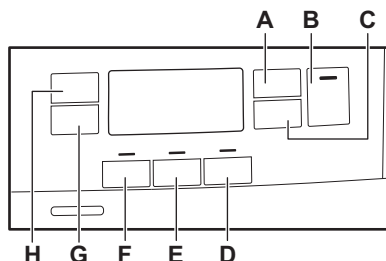
Ši funkcija sumažina susiglamžymą. Neglamžymo fazės metu skalbinius galima bet kada išimti.

8.2 Dryness Level (Sausumas)

Ši funkcija padeda džiovinti skalbinius. Galimos 3 parinktys:

- ☀ Extra Dry (Visiškai sausa)
- ☀ Cupboard (Tinkama į spintą)
- ☀ Iron Dry (Sausa lyginimui)

Tikslinės galutinės drėgmės reguliavimas



Atminkite, kad džiovinimo rezultatai priklauso nuo įvairių sąlygų, pvz., vandens tipo, maitinimo įtampos, aplinkos temperatūros ir pan.

KAIP PASIEKTI TOBULŲ DŽIOVINIMO REZULTATŲ:

1. Pasirinkite sausumo lygį (žr. ankstesnį skyrių *Sausumo lygis*).
2. Jeigu norite dar sausesnių skalbinių, galite pakeisti numatytąjį sausumo nustatymą (žr. toliau). Jis paveiks daugumą programų, išskyrus **Eco**, **Wool** (Vilna), **Duvet** (Antklodė), **Down Jacket** (Pūkinė striukė), **Refresh** (Atšviežinti) (jeigu yra).



Kaskart įjungus „Galutinio drėgnumo reguliavimo“ režimą, anksčiau pasirinktas galutinio drėgnumo nustatymas pasikeis į sekantį (pvz., - 2 - pasikeis į - 1 -).

Jei norite pakeisti į numatytąjį drėgnumą:

1. Norėdami įjungti prietaisą paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką.
2. Programų pasirinkimo ratuku nustatykite bet kurią programą.

3. Palaukite maždaug 8 sekundes.
4. Vienu metu paspauskite ir palaikykite paspaudę **F** ir **E** mygtukus.

Užsideda vienas šių indikatorių:

- - 0 - – maksimalus džiovinimas
- - 1 - – sausesni skalbiniai
- - 2 - – standartinio sausumo skalbiniai

5. Vėl paspauskite ir palaikykite **F** ir **E** mygtukus, kol įsijungs atitinkamo lygio indikatorius.



Jeigu ekranas sugrįš į įprastą režimą (rodys programos trukmę nuo 2-o veiksmo) ir norėsite pasirinkti drėgnumą, dar kartą paspauskite ir palaikykite **F** ir **E** mygtukus, kad įjungtumėte drėgnumo reguliavimo režimą (anksčiau nustatytas drėgnumo lygis pasikeis į sekantį vertę).

6. Norėdami patvirtinti pasirinktą drėgnumą, palaukite 5 s ir ekranas sugrįš į įprastą režimą.

Džiovinimo lygis	Ekrano simbolis
- 0 - – maksimalus džiovinimas	+ []
- 1 - – sausesni skalbiniai	+ []
- 2 - – standartinio sausumo skalbiniai	[]

8.3 Time Dry (Trukmė)

Programos trukmę galite pasirinkti nuo 10 minučių iki 2 valandų. Trukmė turėtų atitikti skalbinių kiekį.



Mažam skalbinių kiekiui rekomenduojame naudoti trumpas programas.

REKOMENDUOJAMA DŽIOVINIMO TRUKMĖ

iki 10 min.

tik vėsus oras (be šildytuvo).

REKOMENDUOJAMA DŽIOVINIMO TRUKMĖ	
10–40 min.	papildomas džiovinimas po ankstesnio džiovinimo ciklo.
> 40 min	visiškas iki 4 kg gerai išgrežtų skalbinių (>1200 aps./min.) džiovinimas.

8.4 Time Dry (Trukmė) programoje Wool (Vilna)

Parinktis tinka programos „Wool (Vilna)“ galutiniam džiovinimo lygiui reguliuoti.

8.5 Refresh (Atšviežinti)

Skirta ilgai laikytų drabužių gaivumui atnaujinti. Maksimalus kiekis negali viršyti 1 kg.

8.8 Parinkčių lentelė

Programos ¹⁾	Dryness Level (Saumas)			Extra Anti-crease (Nuo susiglamžymo)	Refresh (Atšviežinti)	Reverse Plus (Papildomas reversavimas)	Extra Silent (Ltin tyli)	Time Dry (Trukmė)
								
Eco		■		■				
MixCare (Greita mišrių audinių) XL	■	■		■		■		■
Cottons (Medvilnė)	■	■	■	■	■	■	■	■
Synthetics (Sintetika)	■	■	■	■	■	■	■	■
Delicate (Gležni audiniai)		■		■				
Wool (Vilna)  								■ 2)
Silk (Šilkas) 		■		■				
Easy Iron (Lengvas lyginimas)		■	■	■				
Sport (Sportinė apranga)		■		■				
Outdoor 		■		■				

8.6 Reverse Plus (Papildomas reversavimas)

Padidinkite būgno sukimosi atbuline eiga dažnį, kad skalbiniai mažiau susisuktų ir susiveltų. Tolygesnis skalbinių išdžiovinimas ir mažesnis jų susiglamžymas. Rekomenduojama dideliems arba ilgiems skalbiniams (pvz., paklodėms, kelnėms, ilgomis suknelėms).

8.7 Extra Silent (Ltin tyli)

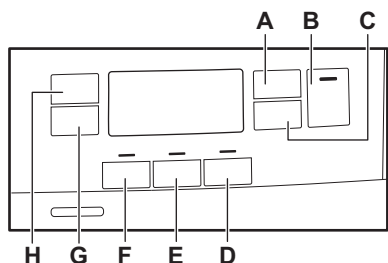
Prietaisas veikia netriukšmingai, bet tai neturi poveikio džiovinimo kokybei. Prietaisas veikia lėtai ir yra ilgesnė ciklo trukmė.

Programos ¹⁾	Dryness Level (Sausumas)	Extra Anticrease (Nuo susiglamžymo)	Refresh (Atšviežinti)	Reverse Plus (Papildomas reversavimas)	Extra Silent (Ltin tyli)	Time Dry (Trukmė)
	☀ ☀ ☀					
Hygiene (Higiena) 	■	■				
Bedlinen (Užvalkalai) XL	■	■	■	■	■	■

1) Naudodami programą, galite nustatyti vieną arba daugiau parinkčių. Norėdami jas įjungti arba išjungti, paspauskite atitinkamą mygtuką.

2) Žr. skyrių PARINKTYS: Programos vilnai džiovavimo ciklo trukmė

9. NUSTATYMAI



- A. Time Dry (Trukmė) jutiklinis mygtukas
- B. Start/Pause (Paleidimas / pause) jutiklinis mygtukas
- C. Delay Start (Delsa) jutiklinis mygtukas
- D. Extra Silent (Ltin tyli) jutiklinis mygtukas
- E. Reverse Plus (Papildomas reversavimas) mygtukas
- F. Refresh (Atšviežinti) jutiklinis mygtukas
- G. Extra Anticrease (Nuo susiglamžymo) jutiklinis mygtukas
- H. Dryness Level (Sausumas) jutiklinis mygtukas

9.1 Vaikų užrakto funkcija

Ši parinktis neleidžia vaikams žaisti su prietaisu veikiant programai. Jutikliniai mygtukai yra užrakinti.

Atrakinamas tik įjungimo / išjungimo mygtukas.

Apsaugos nuo vaikų užrakto parinkties įjungimas:

1. Norėdami suaktyvinti prietaisą, spauskite įjungimo / išjungimo mygtuką.
2. Kelias sekundes spauskite ir palaikykite jutiklinį mygtuką (D).

Užsidega apsaugos nuo vaikų užrakto indikatorius.



Programai veikiant apsaugos nuo vaikų užrakto parinktį galima išjungti. Vienu metu paspauskite ir palaikykite nuspaudę tuos pačius jutiklinius mygtukus, kol apsaugos nuo vaikų užrakto indikatorius užges. Apsaugos nuo vaikų užrakto funkcija negalima 8 sekundes nuo prietaiso įjungimo.

9.2 Vandens bakelio indikatorius

Vandens bakelio indikatorius šviečia; tai – numatytoji nuostata. Jis užsidega programai pasibaigus arba tada, kai reikia ištuštinti vandens bakelį.



Jeigu įrengtas vandens išleidimo komplektas (papildomas priedas), prietaisas vandenį iš vandens bakelio išleidžia automatiškai. Tokiu atveju rekomenduojame išjungti vandens bakelio indikatorių.

Vandens indo indikacijos išjungimas:

1. Norėdami įjungti prietaisą paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką.
2. Palaukite maždaug 8 sekundes.
3. Vienu metu paspauskite ir palaikykite jutiklinius mygtukus **H** ir **G**. Ekrane pamatysite užrašą „Off“, o vandens indo indikacija bus išjungta. Po 5 sekundžių ekranas sugrįžta į normalų režimą.



Norėdami vėl įjungti vandens indo indikaciją, pakartokite pirmiau aprašytą procedūrą. Ekrane matysite užrašą „On“, o vandens indo indikacija bus įjungta.

9.3 Garso signalo įjungimas / išjungimas

Norėdami išjungti arba įjungti garso signalus, vienu metu paspauskite ir maždaug 2 sekundes palaikykite nuspaudę jutiklinius mygtukus (**A**) ir (**C**).

9.4 Veikimo valandų skaitiklis

Ši funkcija suteikia galimybę rodyti bendrą prietaiso veikimo laiką valandomis, kuris skaičiuojamas nuo pirmojo prietaiso įjungimo momento. Bus rodomas faktinis ciklų veikimo laikas (be pauzių ar laukimo laikotarpio atidėto paleidimo atvejais).

Jei norite pamatyti šią reikšmę, atlikite toliau nurodytus veiksmus.

1. Paspauskite **įjungimo / išjungimo** mygtuką, kad įjungtumėte prietaisą.
2. Paspauskite ir kelias sekundes palaikykite paspaudę mygtukus **F** ir **D**.
3. Po 3 sekundžių ekrane bus parodytas bendras prietaiso veikimo laikas – pvz., jei darbinis laikas yra **1276** val., ekrane 2 sekundes bus rodomas tekstas **Hr**, tada 2 sekundes **12** ir galiausiai **76**. Ši vertė rodoma dviejų skaitmenų sekomis: pirmieji du skaitmenys nurodo tūkstančius ir šimtus, antrieji – dešimtis ir vienetus. Norėdami išjungti šį režimą, paspauskite bet kurį mygtuką, pasukite pasirinkimo rankenėlę arba išjunkite prietaisą.

9.5 Gamykliniai nustatymai

Ši funkcija leidžia atkurti numatytąsias gamyklines nuostatas. Išsaugotos parinktys ir darbiniai režimai bus nustatyti iš naujo. Šiuo žingsniu taip pat pašalinsite „Wi-Fi“ prisijungimo duomenis ir iš naujo nustatysite asmeninius programos nustatymus.

Jei norite **įjungti** šią funkciją, atlikite šiuos veiksmus:

1. Paspauskite **įjungimo / išjungimo** mygtuką, kad įjungtumėte prietaisą.
2. Palaukite maždaug 8 sekundes.
3. Paspauskite ir kelias sekundes palaikykite paspaudę mygtukus **E** ir **D**.
4. Prietaisas patvirtins veikimą, parodydamas – – –.



Jei dėl pasibaigusio operacijai skirtą laiką arba netinkamai pasirinkto mygtukų derinio procedūra nesusveiks, iš naujo įjunkite prietaisą ir bandykite dar kartą.

10. PRIEŠ NAUDOJANT PIRMĄ KARTĄ



Galiniai būgno fiksatoriai pašalinami automatiškai, kai džiovyklė įjungiama pirmą kartą. Galima girdėti tam tikrą triukšmą.

Norėdami atlaisvinti galinio būgno fiksatorius:

1. Įjunkite prietaisą.
2. Nustatykite bet kokią programą.
3. Paspauskite paleidimo / pristabdymo mygtuką.

Būgnas pradės sukstis. Galiniai būgno fiksatoriai automatiškai išsijungiami.

Prieš naudodami prietaisą skalbiniams džiovinti:

- Išvalykite džiovyklės būgną drėgna šluoste.
- Paleiskite 1 valandos programą su drėgnais skalbiniais.



Džiovinimo ciklo pradžioje (pirmąsias 3–5 min) triukšmo lygis gali būti šiek tiek didesnis. Taip yra dėl kompresoriaus įsijungimo. Tai yra normalu prietaisams su kompresoriais, pavyzdžiui, šaldytuvams ir šaldikliams.

10.1 Neįprastas kvapas

Prietaisas sandariai supakuotas.

Išpakavus gaminį, galite jausti neįprastą kvapą. Tai normalu visiškai naujiems gaminiams.

Prietaisas yra pagamintas iš kelių skirtingų medžiagų tipų, kurios kartu skleidžia neįprastą kvapą.

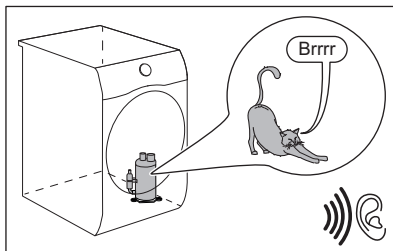
Naudojant po kelių džiovinimo ciklų neįprastas kvapas palaipsniui išnyks.

10.2 Triukšmai

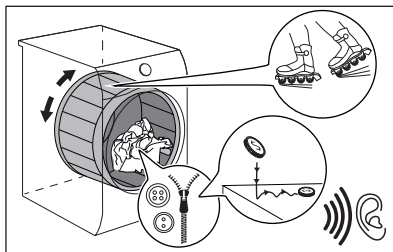


Džiovinimo ciklo skirtingu metu gali girdėtis skirtingas triukšmas. Tai yra visiškai normalūs veikimo garsai.

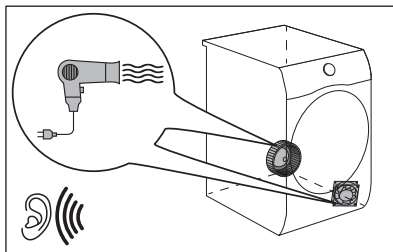
Veikia kompresorius.



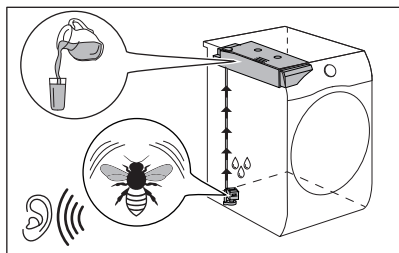
Sukasi būgnas.



Veikia ventiliatoriai.



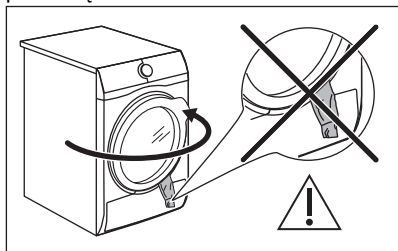
Veikia siurblys ir perduoda kondensatą į bakelį.



11. KASDIENIS NAUDOJIMAS

11.1 Paleiskite programą

1. Paruoškite skalbinius ir sudėkite į prietaisą.



⚠ DĖMESIO

Uždarę dureles patikrinkite, ar tarp prietaiso durelių ir guminio tarpiklio neprispaudėte skalbinių.

2. Norėdami įjungti prietaisą paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką.
3. Pasirinkite programą bei parinktis atitinkančias skalbinių tipą.

Ekrane matysite programos trukmę.

i

Tikroji džiovinimo trukmė priklausys nuo skalbinių kiekio, sudėties, patalpos temperatūros ir skalbinių drėgnumo po gręžimo ciklo.

4. Paspauskite Start/Pause (Paleidimas / pause) jutiklinį mygtuką. Programa pasileidžia.

11.2 Atidėtas programos paleidimas

1. Pasirinkite programą bei parinktis atitinkančias skalbinių tipą.

2. Spauskite atidėto paleidimo mygtuką kelis kartus tol, kol valdymo skydelyje nepasirodys norimas atidėto paleidimo valandų skaičius.

i

Galite atidėti džiovinimo programos paleidimo pradžią mažiausiai nuo 1 valandos iki daugiausiai 20 valandų.

3. Paspauskite Start/Pause (Paleidimas / pause) jutiklinį mygtuką.

Ekrane bus rodomas atidėto paleidimo atskaitos laikas.

Pasibaigus atgaliniam laiko skaičiavimui, programa paleidžiama.

11.3 Programos keitimas

1. Norėdami išjungti prietaisą paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką
2. Norėdami įjungti prietaisą paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką.
3. Nustatykite programą.

Arba:

1. Pasukite valdymo rankenėlę ties ● „Reset“ (atkūrimo) padėtimi.
2. Palaukite 1 sekundę. Ekrane rodomas — — —.
3. Nustatykite programą.

11.4 Programai pasibaigus

Pasibaigus programai:

- Su pertrūkiais girdimas garso signalas.
- Ekrane matysite  :  
- Indikatorius  įjungtas.

- Indikatoriai  Filtras ir  Bakelis gali įsijungti.
- Dega Start/Pause (Paleidimas / pause) indikatorius.

Prietaisas toliau veikia apsaugos nuo susiglamžymo fazėje maždaug 30 minučių arba daugiau, jeigu buvo nustatyta parinktis Extra Anticrease (Nuo susiglamžymo) (žr. skyrių *Parinktis. Extra Anticrease (Nuo susiglamžymo)*).

Neglamžymo fazė sumažina susiglamžymą.

Skalbinius galite ištraukti neglamžymo fazei dar nepasibaigus. Norint pasiekti geresnių rezultatų, skalbinius ištraukti rekomenduojame tada, kai ši fazė bus beveik baigta.

Neglamžymo fazei pasibaigus:

- Ekrane vis dar rodoma  :  
- Indikatorius  išjungtas.
- Indikatoriai  Filtras ir  Bakelis lieka įjungtas.
- Start/Pause (Paleidimas / pause) indikatorius išsijungs.

1. Norėdami išjungti prietaisą, paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką.
 2. Atidarykite prietaiso dureles.
 3. Išimkite skalbinius.
 4. Uždarykite prietaiso dureles.
- Galimos netinkamų džiovinimo rezultatų priežastys:

- Nepakankamos numatytosios džiovinimo lygio nuostatos. Žiūrėti skyrių *PARINKTYS: Džiovinimo lygis. Tikslinės galutinės drėgmės reguliavimas*
- Per žema arba per aukšta patalpos temperatūra. Optimali patalpos temperatūra yra 18–25 °C.



Programai pasibaigus visada išvalykite filtrą ir ištuštinkite vandens talpyklą.



Po kiekvieno ciklo palikite dureles šiek tiek praviras, kad pasišalintų drėgmė.

11.5 Žemos galios režimas

Ši funkcija automatiškai išjungia prietaisą, kad būtų mažesnės energijos sąnaudos:

- Po 5 minučių, jeigu programos nepaleidote.
- Po 5 minučių, kai pasibaigs programa arba apsaugos nuo susiglamžymo ciklas.



Laikas sutrumpinamas iki 30 sekundžių, jei pasirinkimo rankenėlė yra ties  „Reset“ (atkūrimo) padėtimi.



Kai prietaisas pereina į mažos galios režimą, ekranas ir piktogramos išsijungia. Galite jį vėl aktyvinti įjungimo-išjungimo mygtuku.



Jei įjungtas „Wi-Fi“ ir nuotolinis valdymas, nuotolinio paleidimo piktograma  išlieka ir tuo atveju, kai prietaisas pereina prie mažos galios režimo, tačiau tokiu atveju, kai prietaisas išeina iš mažos galios režimo, programa nustatoma į anksčiau pasirinktą programą.

12. NAUDINGI PATARIMAI

12.1 Skalbinių paruošimas



Pripildant būgną iki atitinkamoms programoms nurodytos maksimalios talpos taupoma energija.



Dažnai drabužiai po skalbimo ciklo yra sumaišyti ir supainioti. Sumaišytus ir supainiotus drabužius džiovinti yra neveiksminga. Norint užtikrinti tinkamą oro srautą ir vienodą džiovinimą, rekomenduojama išpurtyti drabužius ir sudėti į džiovyklę po vieną.

Norėdami užtikrinti tinkamą džiovinimo procesą:

- Užsekite užtrauktukus.
- Užsekite pūkinių užvalkalų segtukus.
- Suriškite laisvas virveles arba kaspinus (pvz., prijuosčių raištelius). Prieš pradėdami programą suriškite juos.
- Išimkite iš kišenių visus daiktus.
- Išverskite skalbinius į kitą pusę, jeigu jų vidinis sluoksnis iš medvilnės. Medvilnės sluoksnis turi būti išorėje.

- Visada nustatykite skalbiniam tinkamą programą.
- Nedėkite kartu šviesių ir tamsių spalvų skalbinių.
- Naudokite tinkamą programą medvilnės, džersio ir megztiems gaminiams, kad jie mažiau susitrauktų.
- Neviršykite maksimalaus skalbinių kiekio, nurodyto programų skyriuje ar rodomo ekrane.
- Džiovinkite tik skalbinių džiovyklėje tinkamus džiovinti skalbinius. Skaitykite skalbinių gamintojų etiketes.
- Nedžiovinkite kartu didelių ir mažų daiktų. Maži daiktai gali įstrigti dideliuose ir neišdžiūti.
- Išpurtykite didelius drabužius, audinius prieš dėdami juos į džiovyklę. Taip po džiovinimo ciklo audiniuose neliks drėgnų vietų.

Audinio etiketė	Aprašymas
	Skalbinius galima džiovinti džiovyklėje.
	Skalbinius galima džiovinti džiovyklėje aukštoje temperatūroje.
	Skalbinius galima džiovinti džiovyklėje tik žemoje temperatūroje.
	Skalbinius negalima džiovinti džiovyklėje.

13. VALYMAS IR PRIEŽIŪRA

13.1 Reguliaraus valymo grafikas

Reguliariai valykite prietaisą, kad juo galėtumėte ilgiau naudotis.

Jeigu prietaisu ilgesnį laiką nesinaudosite, atjunkite jį nuo maitinimo tinklo.

Orientacinis profilaktinio valymo tvarkaraštis:

Filtro valymas	Kai mirksi indikatorius
Ištuštinkite vandens indą	Kai mirksi indikatorius
Išvalykite šilumokaitį	Kai mirksi indikatorius
Išvalykite drėgmės jutiklį	Bent 3 ar 4 kartus per metus
Valyti būgną	Kas du mėnesius

Išvalykite valdymo skydelį ir korpusą

Kas du mėnesius

Išvalykite oro cirkuliacijos angas

Kas du mėnesius

Šiuose paragrafuose paaiškinama, kaip turėtumėte valyti kiekvieną dalį.

13.2 Pašalinkite šiukšles



Prieš džiovinimo ciklą pasirūpinkite, kad kišenės būtų tuščios, o laisvi elementai surišti. Žr. skyrių „Skalbinių paruošimas“.

Išimkite visus būgne po džiovinimo ciklo likusius daiktus (pvz., metalines sąvaržėles, sagas, monetas ir kt.).

13.3 Filtro valymas

Kiekvieno ciklo pabaigoje įsijungia filtro indikatorius , nurodantis, išvalyti filtrą.



Džiovinimo ciklo metu filtras surenka pūkelius.



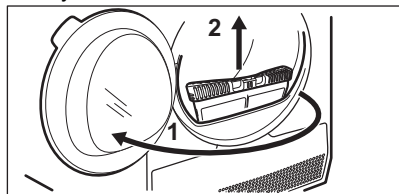
Reguliariai valykite filtrą, kad užtikrintumėte gerą džiovinimą. Užsikimšus filtrui džiovinimo ciklas trunka ilgiau ir padidėja energijos sąnaudos. Išvalykite filtrą rankomis. Jei reikia, naudokite dulkių siurbį. Pūkus išmeskite kartu su buitinėmis atliekomis.



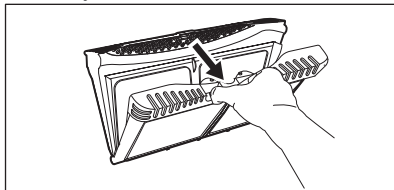
DĖMESIO

Filtrų pūkus meskite į šiukšliadėžę, o ne į kanalizaciją, kad į aplinką nepakliūtų mikroplastiko dalelių.

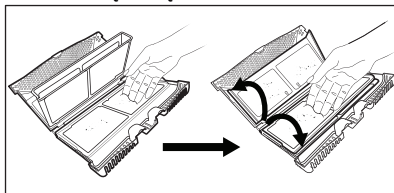
1. Atidarykite dureles. Patraukite filtrą aukštyn.



2. Paspauskite kabliuką, kad atidarytumėte oro filtrą.



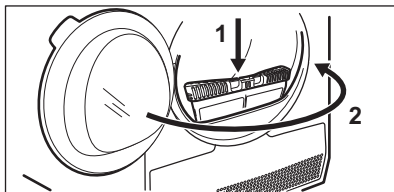
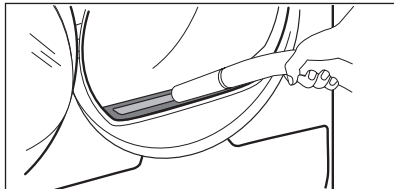
3. Rankomis surinkite pūkelius nuo abiejų filtro vidinių dalių.



Pūkelius išmeskite į šiukšlių dėžę.

4. Jeigu reikia, išvalykite filtrą dulkių siurbliu. Uždarykite filtrą.

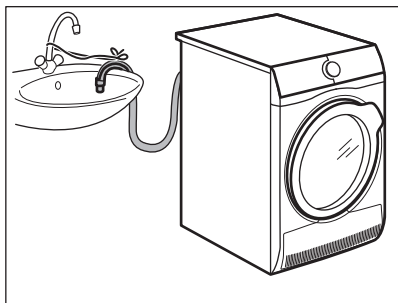
5. Jeigu reikia, pašalinkite pūkelius iš filtro nišos ir nuo tarpinės. Galite pasinaudoti dulkių siurbliu. Įstatykite filtrą atgal į filtro nišą.



13.4 Vandens išpylimas iš vandens talpyklos



Norėdami naudoti įprastai, prijunkite vandens išleidimo žarną, kad džiovyklė nesustabdytų ciklo, užsipildžius vandens talpyklai. Žr. „Vandens išleidimo žarnos montavimo“ vadovą. Jei džiovyklė nėra visiškai užpildyta, talpyklą galima naudoti be vandens išleidimo žarnos.

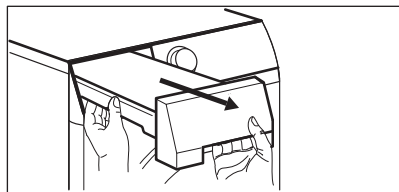


Kondensato talpyklą ištuštinkite po kiekvieno džiovinimo ciklo.

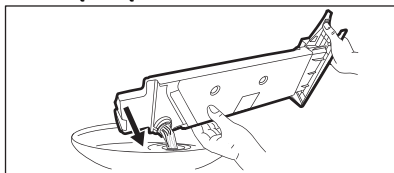
Jeigu kondensato talpykla yra pilna, programa automatiškai sustabdoma. Ekrane pasirodžius vandens talpyklos simboliui , reikės ją ištuštinti.

Vandens talpyklos ištuštinimas:

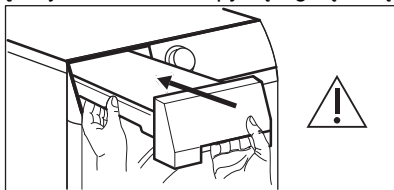
1. Ištraukite vandens talpyklą laikydami ją horizontaliai.



2. Išpilkite vandenį į kriauklę arba tam tinkamą indą.



3. Įstatykite vandens talpyklą atgal į vietą.



4. Norėdami tęsti programą, paspauskite pakeidimo / pristabdymo mygtuką .

13.5 Kondensatoriaus valymas

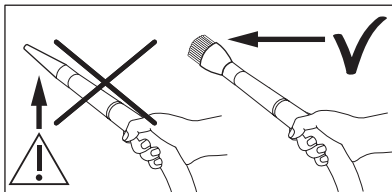
Jei ekrane mirksi kondensatoriaus simbolis , patikrinkite kondensatorių ir jo skyrių. Jei jis nešvarus, išvalykite jį. Tikrinkite ne rečiau kaip kartą per 6 mėnesius.

ĮSPĖJIMAS!

Nelieskite metalo paviršių plikomis rankomis. Susižeidimo pavojus. Dėvėkite apsaugines pirštines. Valykite atsargiai, kad nepažeistumėte metalo paviršiaus.

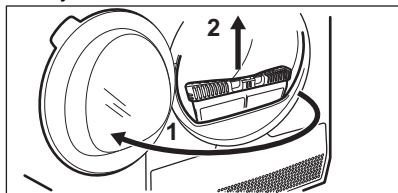
ĮSPĖJIMAS!

Pūkų iš kondensatoriaus nebandykite siurbti dulkių siurbliu su kietu antgaliu, nes jis gali pažeisti kondensatoriaus briauneles, dėl ko prietaisas gali veikti prasčiau, o džiovinimo trukmė pailgėti.

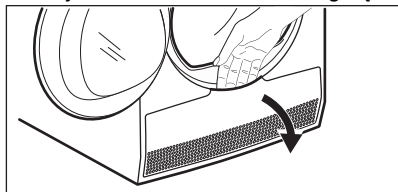


Jei norite patikrinti:

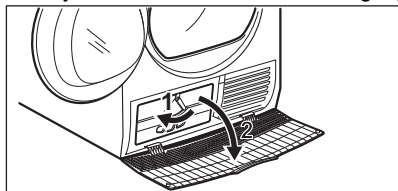
1. Atidarykite dureles. Patraukite filtrą aukštyn.



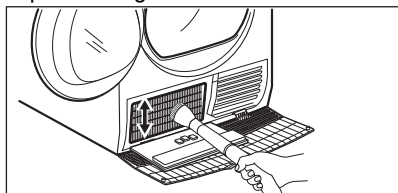
2. Atidarykite kondensatoriaus dangtelį.



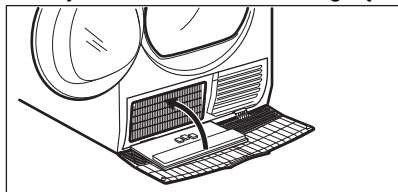
3. Pasukite svirtes, kad atlaisvintumėte ir atidarytumėte kondensatoriaus dangtelį.



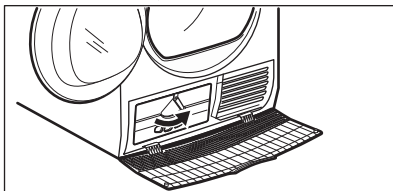
4. Jeigu reikia, pašalinkite pūkus iš kondensatoriaus ir jo skyriaus. Norėdami išvalyti galite naudoti dulkių siurbį su šepetėlio antgaliu.



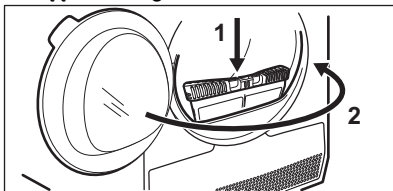
5. Uždarykite kondensatoriaus dangtelį.



6. Sukite svirtes, kol užsifiksuos.



7. Filtrą įdėkite atgal.



13.6 Drėgmės jutiklio valymas

⚠ DĖMESIO

Drėgmės jutiklio sugadinimo rizika.
Nevalykite jutiklio abrazyvinėmis priemonėmis arba plieno drožlių šluostėmis.

Siekiant užtikrinti geriausius džiovinimo rezultatus, prietaise yra metalinis drėgmės jutiklis. Jis yra durelių vidinėje pusėje.

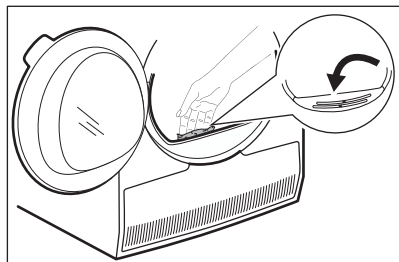
Naudojant ilgesnį laiką jutiklio paviršius gali užsiteršti, todėl pablogės džiovinimo rezultatai.

Jutiklį valykite bent 3–4 kartus per metus arba pastebėję džiovinimo charakteristikų suprastėjimą.

Valymui galite naudoti indų plovimo kempinės kietesnę pusę ir truputį acto arba indų ploviklio.

Jeigu norite išvalyti jutiklį:

1. Atidarykite dureles.
2. Kelis kartus nuvalykite metalinius drėgmės jutiklio paviršius.



13.7 Būgno valymas

⚠ ĮSPĖJIMAS!

Prieš valydami prietaisą, atjunkite jį nuo maitinimo tinklo.

Būgno vidui ir būgno kėlikliams valyti naudokite standartinę, švelnaus poveikio valymo priemonę. Nuvalytus paviršius sausai nušluostykite minkštu skudurėliu.

⚠ DĖMESIO

Nevalykite būgno abrazyvinėmis priemonėmis arba plieno drožlių šluostėmis.

13.8 Valdymo skydelio ir korpuso valymas

Valdymo skydeliui ir korpusui valyti naudokite standartinę, švelnaus poveikio valymo priemonę.

Valykite drėgnu skudurėliu. Nuvalytus paviršius sausai nušluostykite minkštu skudurėliu.

⚠ DĖMESIO

Nevalykite baldų valikliais arba valymo priemonėmis, kurios gali sukelti koroziją.

13.9 Ventiliacijos angų valymas

Dulkių siurbliui išsiurbkite pūkus iš ventiliacijos angų.

14. GEDIMŲ ŠALINIMAS

⚠ ĮSPĖJIMAS!

Žr. skyrių „Sauga“.

14.1 Klaidų kodai

Nepavyksta įjungti prietaiso arba prietaisas netikėtai nustoja veikęs.

Iš pradžių pabandykite problemos sprendimą rasti patys (žr. lentelę). Jeigu problemos pašalinti nepavyksta, kreipkitės į įgaliotąjį techninės priežiūros centrą.

⚠ ĮSPĖJIMAS!

Prieš atlikdami bet kokią patikrą, išjunkite prietaisą.

Kilus didelėms problemoms, pasigirsta garso signalai, ekrane rodomas klaidos kodas ir Start/Pause (Paleidimas / pause) mygtukas gali nuolat mirksėti:

Klaidos kodas	Galima priežastis	Veiksmai
E50	Prietaiso variklio perkrova. Per daug skalbinių arba jie įstrigę būgne.	Nepasibaigusi programa. Išimkite skalbinius iš būgno, pasirinkite programą ir vėl paleiskite ciklą.

Klaidos kodas	Galima priežastis	Veiksmai
E90 arba E91	Vidinė triktis. Nėra ryšio tarp prietaiso elektroninių elementų.	Programa nebuvo tinkamai užbaigta arba prietaisas per anksti išsijungė. Išjunkite ir vėl įjunkite prietaisą. Jeigu ekrane vėl pamatysite klaidos kodą, kreipkitės į įgaliotąjį techninės priežiūros centrą.
EH0	Triktys elektros tiekimo tinkle.	Jei pamatysite EH0 , palaukite kol stabilizuosis maitinimas ir paspauskite paleidimo mygtuką. Jeigu prietaisas pristabdo ciklą be jokios indikacijos, paspauskite ciklo paleidimo mygtuką. Jeigu vėl rodomas įspėjimas, patikrinkite, ar nepažeistas maitinimo laidas / lizdas ir ar tinkamai tiekiamas maitinimas.

Jeigu ekrane rodomi kiti klaidų kodai, išjunkite ir vėl įjunkite prietaisą. Jeigu problema kartojasi, kreipkitės į įgaliotąjį techninės priežiūros centrą.

Kitų džiovyklės gedimų ar sutrikimų atveju sprendimų ieškokite toliau lentelėje.

14.2 Gedimų šalinimas

Problema	Galimas sprendimas
Nepavyksta įjungti prietaiso.	Patikrinkite, ar maitinimo laido kištukas prijungtas prie elektros maitinimo tinklo.
	Saugiklių dėžutėje patikrinkite saugiklį (buitinis įrengimas).
Programa nepasileidžia.	Paspauskite Start/Pause (Paleidimas / pause).
	Patikrinkite, ar tinkamai uždarytos prietaiso durelės.
Prietaiso durelės neužsidaro.	Patikrinkite, ar tinkamai sumontuotas filtras.
	Patikrinkite, ar prietaiso durelėmis neprispaudėte skalbinių prie guminės tarpinės.
Prietaisas išsijungia ciklo metu.	Išitikinkite, kad vandens stalčiukas yra tuščias. Norėdami paleisti programą, paspauskite Start/Pause (Paleidimas / pause) mygtuką.
	Per mažai skalbinių, įdėkite daugiau skalbinių arba naudokite Time Drying (Džiovinimo laikas) programą.
Per ilga ciklo trukmė arba netenkinami džiovinimo rezultatai. ¹⁾	Pasirūpinkite, kad skalbinių svoris atitiktų programos trukmę.
	Patikrinkite, ar švarus prietaiso filtras.
	Skalbiniai pernelyg drėgni. Dar kartą išgręžkite skalbinius skalbyklėje.
	Pasirūpinkite, kad kambario temperatūra būtų nuo +5 °C iki +35 °C. Optimaliai 18–25 °C.
	Nustatykite Time Drying (Džiovinimo laikas) arba Extra Dry (Visiškai sausa) programą. ²⁾

Problema	Galimas sprendimas
Programėlė negali prisijungti prie džiovyklės.	Patikrinkite, ar jūsų išmanusis įrenginys prijungtas prie belaidžio tinklo. Patikrinkite namų tinklą ir maršrutizatorių. Iš naujo paleiskite maršrutizatorių. Belaidžio ryšio trikčių atveju kreipkitės į mobiliojo tinklo operatorių.
	Dar kartą sukonfigūruokite džiovyklę ir išmanųjį prietaisą.
Programėlė dažnai neprisijungia prie džiovyklės.	Pamėginkite perkelti maršrutizatorių arčiau džiovyklės arba įsigykite belaidžio diapazono plėstuvą.
	Išjunkite mikrobangų krosnelę. Tuo pačiu metu nenau- dokite mikrobangų krosnelės ir džiovyklės nuotolinio valdymo. Mikrobangų krosnelė gali trukdyti „Wi-Fi“ sig- nalui.
Ekrane matysite — — —.	Jei norite pasirinkti naują programą, išjunkite ir vėl įjun- kite prietaisą.
	Pasirūpinkite, kad parinktys atitiktų programą.

1) Maždaug po 5 valandų programa baigsis automatiškai.

2) Džiovinant didelius daiktus (pvz., paklodes), kai kurios sritys gali likti drėgnos.

Jeigu džiovinimo rezultatai netenkina

- Pasirinkta netinkama programa.
- Užsikimšo filtras.
- Šilumokaitis yra užsikimšęs.
- Prietaise per daug skalbinių.
- Užsiteršė būgnas.
- Klaidingas laidumo jutiklio nustatymas (žr. skyrių „*PARINKTYS. Džiovinimo lygis. Galutinio drėgnumo reguliavimas.*“).

- Užsikimšo ventiliacinės angos.
- Per žema arba per aukšta kambario temperatūra (optimali kambario temperatūra 18–25 °C)

15. SĄNAUDŲ VERTĖS

15.1 Įžanga



Naudojimo instrukcijoje pateikiama ES energinio efektyvumo etiketė ir ekologinio projektavimo reglamentai: Regl. (ES) 2023/2534 skirtas nuo **A** iki **G** energinio efektyvumo klasės prietaisams.



Kartu su prietaisu pateiktas energijos duomenų lipdukas su QR kodu, kuris yra nuoroda į ES EPREL duomenų bazėje saugomą informaciją apie prietaiso eksploatacines charakteristikas. Išsaugokite energijos duomenų lentelę kartu su naudotojo vadovu ir visais kitais su šiuo prietaisu tiekiamais dokumentais.
Tą pačią informaciją kaip ir techninių duomenų lentelėje taip pat galite rasti EPREL puslapyje <https://eprel.ec.europa.eu>, kur turėsite nurodyti prietaiso modelio pavadinimą ir gaminio numerį. Techninių duomenų lentelės padėtis pavaizduota skyriuje „Gaminio aprašymas“.

15.2 Paaiškinimas

kg	Skalbinių kiekis.	aps./min	Gręžimas
kWh	Energijos sąnaudos.		
hh:mm	Programos trukmė.		
%	Pradinis drėgnumas po gręžimo ir galutinis drėgnumas. Kuo didesnis būgno sukimosi greitis, tuo didesnis jo keliamas triukšmas, tačiau mažesnis pradinis drėgnumas ir energijos sąnaudos.		

15.3 Pagal Komisijos reglamentą (ES) 2023/2533, (ES) 2023/2534.



Toliau pateiktos vertės gautos atlikus laboratorinius bandymus, vadovaujantis atitinkamais standartais. Duomenis įtakoja įvairios aplinkybės, kaip pavyzdžiui, skalbinių kiekis, tipas ir aplinkos sąlygos. Pradinis skalbinių drėgnumas, vandens tipas, elektros įtampa ir numatytųjų programos nustatymų pakeitimai taip pat gali lemti energijos sąnaudas, džiovavimo programos trukmę ir galutinį drėgnumą.

Programa	Skalbinių įkrova (kg)	Gręžimas (aps./min)	Pradinis drėgnumas (%)	Džiovinimo trukmė (val:min)	Energijos sąnaudos (kWh)	Pageidaujamas galutinis drėgnumas (%)
Eco ¹⁾	9,0	1000	60	3:05	1,75	0,0

Programa	Skalbinių įkrova (kg)	Gręžimas (aps./min)	Pradinis drėgnumas (%)	Džiovinimo trukmė (val:min)	Energijos sąnaudos (kWh)	Pageidaujamas galutinis drėgnumas (%)
Eco 1)	4,5	1000	60	1:50	0,90	0,0

1) Tai yra standartinė programa, skirta įvertinti, ar prietaisas atitinka ES ekologinio projektavimo ir energijos sąnaudų žymėjimo reglamentus: (ES) 2023/2533, (ES) 2023/2534. Ši programa geba išdžiovinti medvilninius skalbinius nuo 60 % iki 0 % drėgnumo.

Energijos sąnaudos skirtingais režimais

Energijos sąnaudos išjungus (W)	Energijos sąnaudos budėjimo režimu (W)	Atidėtas paleidimas (W)	Energijos sąnaudos esant tinklo parengties režimui (W)
0,13	0,13	4,00	2,0 ¹⁾

Ilgiausias laikas iki išjungimo / budėjimo režimo yra 15 min.

1) Funkcijos energijos sąnaudos per metus siekia maždaug 17,5 kWh. Jeigu norite išjungti šią funkciją, žr. skyrių „Wi-Fi“ susiejimo sąranka“.

15.4 Įprastos programos



Šios vertės yra tik orientacinio pobūdžio.

Programa	Skalbinių svoris (kg)	Gręžimas (aps./min)	Pradinis drėgnumas (%)	Džiovinimo trukmė (val:min)	Energijos sąnaudos (kWh)	Pageidaujamas galutinis drėgnumas (%)
Cottons (Medvilnė) Extra Dry (Visiškai sausa)	9,0	1000	60	4:13	2,56	-3,0
Cottons (Medvilnė) Extra Dry (Visiškai sausa)	4,5	1000	60	3:06	1,78	-3,0
Cottons (Medvilnė) Iron Dry (Sausa lyginimui)	9,0	1000	60	2:17	1,34	12,0
Cottons (Medvilnė) Iron Dry (Sausa lyginimui)	4,5	1000	60	1:21	0,75	12,0
Synthetics (Sintetika) Extra Dry (Visiškai sausa)	4,0	1200	40	1:34	0,78	0,0

Programa	Skalbinių svoris (kg)	Gręžimas (aps./min)	Pradinis drėgnumas (%)	Džiovinimo trukmė (val:min)	Energijos sąnaudos (kWh)	Pageidaujamas galutinis drėgnumas (%)
Synthetics (Sintetika) Cupboard (Tinkama į spintą)	4,0	1200	40	1:06	0,56	1,0
Synthetics (Sintetika) Iron Dry (Sausa lyginimui)	4,0	1200	40	0:46	0,38	12,0
Wool (Vilna)	1,0	1200	35	2:56	1,78	5,0

16. APLINKOS APSAUGA

Atiduokite perdirbti medžiagas, pažymėtas simboliu . Išmeskite pakuotę į atitinkamą atliekų surinkimo konteinerį, kad ji būtų perdirbta. Tausokite aplinką ir žmonių sveikatą – tinkamai rūšiuokite elektros ir elektronikos prietaisų atliekas. Prietaisų

nemeskite kartu su buitinėmis atliekomis, jei jie pažymėti ženklu . Priduokite šį gaminį vietiniame atliekų surinkimo punkte arba susisiekite su savivaldybės atstovais dėl papildomos informacijos.

Добре дојдовте во Electrolux! Ви благодариме што го избравте нашиот апарат.



Во нашите напори да бидеме одржливи, ги намалуваме хартиените средства и ги даваме целосните кориснички прирачници на интернет. Пристапете му на вашиот целосен кориснички прирачник на **electrolux.com/manuals**



Добијте совети за користење, брошури, водич за решавање проблеми, информации за сервисирање и поправка на **electrolux.com/support**



Купувајте додатоци, потрошни материјали и оригинални резервни делови за вашиот апарат на **electrolux.com/shop**

Можноста за промени е задржана.

СОДРЖИНА

1. БЕЗБЕДНОСНИ ИНФОРМАЦИИ.....	249
2. БЕЗБЕДНОСНИ УПАТСТВА.....	253
3. ОПИС НА ПРОИЗВОДОТ.....	255
4. ТЕХНИЧКИ ПОДАТОЦИ.....	257
5. КОНТРОЛНА ПЛОЧА.....	257
6.  WI-FI - ПОСТАВУВАЊЕ НА ПОВРЗУВАЊЕ.....	259
7. ПРОГРАМИ.....	261
8. ОПЦИИ.....	264
9. ПОСТАВКИ.....	266
10. ПРЕД ПРВА УПОТРЕБА.....	268
11. СЕКОЈДНЕВНА УПОТРЕБА.....	269
12. НАПОМЕНИ И КОРИСНИ СОВЕТИ.....	271
13. НЕГА И ЧИСТЕЊЕ.....	272
14. РЕШАВАЊЕ ПРОБЛЕМИ.....	276
15. ПОТРОШУВАЧКИ ВРЕДНОСТИ.....	279
16. ГРИЖА ЗА ЖИВОТНАТА СРЕДИНА.....	281

1. БЕЗБЕДНОСНИ ИНФОРМАЦИИ



Пред монтажата и употребата на овој апарат, внимателно прочитајте ги доставените упатства. Производителот не сноси одговорност за повреда или штета кои се резултат на неправилна монтажа или употреба. Секогаш чувајте ги упатствата на сигурно и безбедно место за подоцнежна употреба и преземете ја целосната верзија достапна на интернет.



Предупредување: Ризик од пожар / Запалливи материјали.

Апаратот содржи запаллив гас, пропан (R290), природен гас со високо ниво на компатибилност со околината. Изворите кои предизвикуваат пожар и палење држете ги подалеку од апаратот. Внимавајте да не го оштетите водот за ладење кој содржи пропан.

1.1 Безбедност на деца и ранливи лица



ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Опасност од задушување, повреда или траен инвалидитет.

- Овој апарат може да го користат деца над 8 години и лица со намалени физички, сетилни или ментални способности или лица без искуство и знаење доколку тоа го прават под надзор или доколку им биле дадени упатства како безбедно да го употребуваат апаратот, и доколку ги разбираат опасностите поврзани со него. Не смее да биде на дофат на деца помали од 8 години и лица со многу обемни и сложени пречки во развојот, освен ако не се под постојан надзор.
- Не дозволувајте им на децата да играат со апаратот.
- Држете ја амбалажата подалеку од деца и фрлете ја соодветно.
- Чувајте ги сите детергенти настрана од дофат на деца.
- Држете ги децата и миленичињата подалеку од апаратот кога вратата е отворена.
- Ако апаратот има уред за заштита на деца, треба да се вклучи.
- Децата не треба да го чистат или да го оддржуваат апаратот без надзор.

1.2 Општа безбедност

- Овој апарат е наменет само за сушење алишта од домашен тип, кои се сушат само со машина.
- Не користете ја функцијата за сушење ако алиштата се извалкани со индустриски хемикалии.
- Уредот е наменет да го користи едно домаќинство во домашни услови во затворен простор.
- Уредот може да се користи во канцеларии, хотелски соби, гостилници, фарми со гостилници и други слични сместувања каде неговото користење не надминува (просечно) ниво на користење во домаќинство.
- Не менувајте ја спецификацијата на овој апарат.
- Ако машината за сушење е ставена одозгора на машината за перење, користете го комплетот за रहेње. Комплетот за мерење, достапен кај вашиот овластен продавач, може да се користи само со уредот наведен во упатството испорачано со приборот. Прочитајте го внимателно пред монтажата (погледнете во комплетот Корисничко упатство).
- Апаратот може да се постави самостојно или под кујнска работна површина со правилен простор (погледнете во летокот за монтажа).
- Не монтирајте го апаратот зад врата што може да се заклучува, лизгачка врата или врата со шарки на спротивната страна, што би го спречило целосното отворање на вратата на апаратот.
- Обезбедете циркулација на воздухот помеѓу апаратот и подот. Отворите за вентилација во основата не смеат да бидат попречени од таписон, килим или било каков покривач за под.
- ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Апаратот не смее да биде доставен преку надворешен уред за прекинување, како на пример тајмер или да биде поврзан на струја кога се гаси и пали постојано со помош на уред.

- Поврзете го приклучокот за струја со штекерот на крајот од монтажата. Внимавајте штекерот да е пристапен по монтажата.
- ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Не го монтирајте апаратот во околина каде нема размена на воздух.
Апаратот содржи запаллив гас, пропан (R290), природен гас со високо ниво на компатибилност со околината. Изворите кои предизвикуваат пожар и палење држете ги подалеку од апаратот. Внимавајте да не го оштетите водот за ладење кој содржи пропан.
- ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Отворите за вентилација, во околината на апаратот или во вградената конструкција, треба да се ослободени од пречки.
- ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Не оштетувајте го ладилното коло.
- ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Не допирајте ги достапните метални перки на кондензаторот со голи раце. Постои ризик од повреда. Носете заштитни ракавици.
- Доколку се оштети кабелот за напојување, тој треба да биде заменет од страна на производителот, негов овластен сервисен центар или слично квалификувани лица за да се избегне електрична опасност.
- Немојте да го надминувате максималното полнење од 9,0 кг.
- Исчистете ги влакенцата или сите остатоците од амбалажата кои се насобрале околу апаратот.
- Не користете го апаратот без филтерот. Исчистете го филтерот пред или по секоја употреба.
- Не сушете неперени алишта во апаратот за сушење.
- Предметите извалкани со материји како што се масло за готвење, ацетон, нафта, керозин, средства за чистење дамки, терпентин, восоци и средства за отстранување восок треба да се измијат во топла вода со повеќе детергент пред да се сушат во машината за сушење.
- Предмети од гумена пена (пена од латекс), капи за туширање, водоотпорни ткаенини, предмети со гумена

подлога и облека или перници со подлошки од гумена пена не смеат да се сушат во машината за сушење.

- Внимавајте алиштата да не се зафатат меѓу вратата на апаратот и гумената заптивка.
- Омекнувачите за ткаенини или сличните производи треба да се користат како што е определено во упатството на омекнувачот.
- Извадете ги сите предмети од алиштата кои може да предизвикаат пожар како запалки или кибрит.
- **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:** Не прекинувајте ја машината за сушење алишта пред крајот на циклусот за сушење освен ако сите предмети не се отстранат брзо и распостелат за да се испушти преостаната топлина.
- Пред секое одржување, исклучете го апаратот и извадете го штекерот за струја од приклучницата.

2. БЕЗБЕДНОСНИ УПАТСТВА

2.1 Монтажа



Предупредување: Ризик од пожар / Запалливи материјали.

- Извадете ја целата амбалажа.
- Немојте да монтирате ниту да користите оштетен апарат.
- Следете ги инструкциите за монтирање дадени со апаратот.
- Не го монтирајте апаратот во околина каде нема размена на воздух. Апаратот содржи запаллив гас, пропан (R290), природен гас со високо ниво на компатибилност со околината. Изворите кои предизвикуваат пожар и палење држете ги подалеку од апаратот. Внимавајте да не го оштетите водот за ладење кој содржи пропан.
- Секогаш внимавајте кога го пренесувате апаратот затоа што е тежок. Секогаш носете заштитни ракавици и приложените обувки.
- Не монтирајте го и не употребувајте го апаратот онаму каде што температурата е под 5°C или повисока од 35°C.

- Вклучете ја перната.
- Секогаш држете го апаратот во вертикална положба кога го преместувате.
- Кога апаратот е поставен во неговата постојана позиција, проверете дали е правилно порамнет со помош на либела. Ако не е, приспособете ги ногарките додека не се порамни.

2.2 Поврзување на струјата



ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Ризик од пожар и струен удар.

- Поврзете го приклучокот за струја со штекерот само на крајот на монтажата. Погрижете се да нема пристап до приклучокот за струја по монтажата.
- **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:** Овој апарат е дизајниран да биде монтиран / поврзан со приклучок за заземјување во зградата.
- Проверете дали параметрите на плочката со спецификации се компатибилни со електричната мрежа на напојувањето.

- Секогаш користете соодветно монтиран изолиран штекер.
- Не користете адаптери со повеќе приклучници и продолжителни кабли.
- Не исклучувајте го уредот влечејќи го кабелот за напојување. Секогаш влечете го приклучокот за струја.
- Не допирајте го кабелот за напојување или приклучокот со влажни раце.

2.3 Употреба

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Опасност од повреда, струен удар, пожар, изгореници или оштетување на апаратот.

- Овој апарат е само за домашна употреба (внатре).
- Не сушете ги оштетените алишта (искинати, излижани) кои содржат постави или полнење.
- Ако алиштата биле испрани со отстранувач за дамки, пуштете уште еден циклус на плакнење пред да започне циклусот на сушење.
- Сушете само ткаенини што можат да се сушат во машина за сушење. Следете ги упатствата за чистење на етикетата на секое парче од облеката.
- Не пијте и не подготвувајте храна со кондензираната/дестилирана вода. Може да предизвика здравствени проблеми кај луѓето и домашните миленици.
- Немојте да седите или да стоите на вратата од апаратот.
- Не сушете премногу мокри алишта во апаратот.
- За да го замените внатрешното светло, контактирајте со Овластениот сервисен центар. Видливо ЛЕД-зрачење, не гледајте директно во зракот.

2.4 Нега и чистење

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Опасност од повреда или оштетување на апаратот.

- Не користете чистач со воден спреј и пареа за чистење на апаратот.

- Чистете го апаратот со влажна мека крпа. Користете само неутрални детергенти. Не користете абразивни производи, абразивни сунѓери за чистење, растворувачи или метални предмети.
- За да го спречите оштетувањето на системот за ладење внимавајте кога го чистите апаратот.
- Не ги допирајте металните перки на кондензаторот со голи раце за да спречите повреда. Секогаш носете заштитни ракавици и чистете внимателно за да избегнете оштетување на металната површина.
- Кога ги чистите филтрите, фрлајте ги влакненцата во корпата за губре за да спречите микропластика да влезе во системот за вода.

2.5 Компресор

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Опасност од оштетување на апаратот.

- Компресорот и неговиот систем во машината за сушење е полн со специјален агенс кој не содржи флуоро-хлоро-јаглеводороди. Овој систем мора да остане прицврстен. Оштетувањето на системот може да доведе до протекување.

2.6 Сервис

- За да го поправите апаратот, контактирајте со овластениот сервисен центар. Користете само оригинални резервни делови.
- Треба да знаете дека само-поправката или непрофесионалната поправка може да имаат последици врз безбедноста и може да ја направи гаранцијата неважечка.
- Следниве резервни делови се достапни најмалку 10 години откако ќе биде прекинато производството на моделот: дихтунзи и заптивки, прекинувачи и копчиња, пумпа за кондензат, брави на врати, мотори и четки за мотори, преноси помеѓу моторот и барабанот, тркалата на вентилаторот и вентилаторот, барабаните и лежишта, цевки за вода и поврзана опрема,

вклучувајќи црева, вентили и филтри, кабли и приклучоци, печатени кола, електронски екрани, термостати и сензори за температура, ажурирања на софтверот (вклучувајќи софтвер за ресетирање), пружини, грејачи и грејни елементи, електрични осигурувачи (одделно или заедно), макара за затегнување, ролери за поддршка, врати, заптивки на вратите, рачки на вратите, склопови и шарки на бравата на вратите, филтри за влакненца, филтри за воздух, пластични периферни уреди, резервоар за кондензат. Времетраењето може да биде подолго во вашата земја. За повеќе информации, посетете ја нашата веб-страница.

- Треба да знаете дека некои од овие резервни делови се достапни само кај професионални сервисери, и дека не сите резервни делови се релевантни за сите модели.
- Во однос на светлото (светлата) во внатрешноста на овој производ и резервните светилки кои се продаваат посебно: Овие светилки се предвидени да издржат екстремни физички услови во апаратите за домаќинство, како што се температура, вибрации, влажност

или се предвидени за давање сигнали за работната состојба на апаратот. Тие не се предвидени да се користат за други намени и не се погодни за осветлување простории во домот.

2.7 Отстранување

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

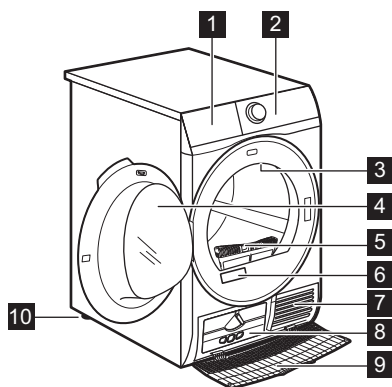
Ризик од повреда или задушување.



Предупредување: Ризик од пожар / Ризик од материјална штета и оштетување на апаратот.

- Исклучете го апаратот од струја и вода.
- Извадете го електричниот кабел блиску до апаратот и фрлете го.
- Апаратот содржи запалив гас (R290). Контактирајте со вашите општински органи за да добиете информации за тоа како да се ослободите од апаратот.
- Извадете ја кваката на вратата за да спречите затварање на деца или миленици во барабанот.
- Фрлете го апаратот во согласност со условите за фрлање на Искористена електрична и електронска опрема (ИЕЕО).

3. ОПИС НА ПРОИЗВОДОТ



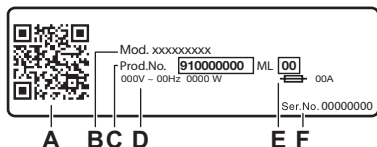
- 1** Сад за вода
- 2** Контролна плоча

- 3** Внатрешни светла
- 4** Врата на апаратот

- 5 Филтер
- 6 Плочка со спецификации
- 7 Отвори за проток на воздух
- 8 Поклопец за кондензаторот
- 9 Капак на кондензаторот
- 10 Приспособливи ногалки



За полесно полнење на алишта или полесно монтирање, вратата е двострана (видете ја дополнителната брошура).



Плочката со спецификации содржи:

- A. QR-код
- B. име на модел
- C. број на производ
- D. електричен напон
- E. сериски број

Скенирајте го **QR-кодот** со камера за да ја преземете нашата апликација од App Store на вашиот паметен уред и следете ги бараните чекори. Регистрирајте го вашиот производ и извлечете го максимумот од него.

- Пристапете до деталите, документацијата и написите за вашиот апарат, како и до упатства за користење на најдобрите функции (Упатството за употреба е достапно и на electrolux.com/manuals)
- Добијте совети за користење, решавање проблеми, информации за сервисирање и поправка (достапни и на electrolux.com/support)
- Купете додатоци, потрошен материјал и оригинални резервни делови за вашиот апарат (достапни и на electrolux.com/shop)

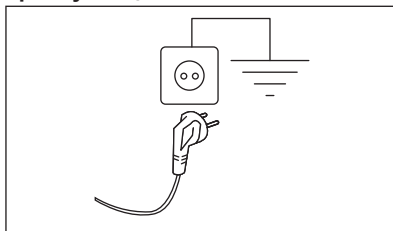
3.1 Поврзување на струја

На крајот на монтажата, можете да го поврзете приклучникот на мрежата со штекерот.

На плочката со спецификации и во поглавјето „Технички податоци“ се наведени неопходните електрични спецификации. Осигурете се дека тие се компатибилни со напојувањето.

Проверете дали вашата домашна електрична инсталација може да го поднесе потребното максимално оптоварување, притоа земајќи ги предвид исто така и останатите користени уреди.

Поврзете го апаратот со заземјена приклучница.



По монтажата на уредот, кабелот за напојување мора да биде лесно достапен.

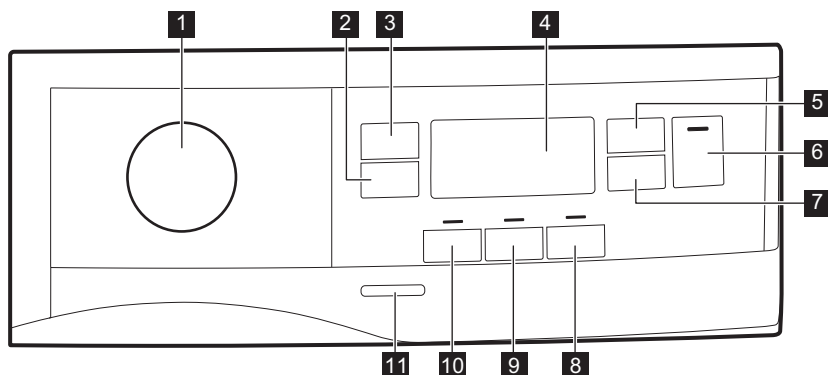
За каква било електрична работа потребна за монтажа на овој апарат, контактирајте со нашиот Овластен сервисен центар.

Производителот не прифаќа одговорност за штети или повреди кои настанале поради неусогласеност со горенаведените мерки за претпазливост.

4. ТЕХНИЧКИ ПОДАТОЦИ

Висина x ширина x длабочина	85,0 x 59,6 x 66,2 cm
Максимална длабочина со отворена врата	110,7 cm
Максимална ширина со отворена врата	95,8 cm
Приспособлива висина	85,0 cm (+ 1,5 cm - приспособување на ногарките)
Волумен на барабанот	118 l
Максимално полнење	9,0 кг.
Напон	230 V
Фреквенција	50 Hz
Емисијата на акустична воздушна бучава за циклусот на сушење на програмата Еко при максимално полнење	64 dB(A)
Вкупна јачина	700 W
Тип на употреба	За домаќинства
Дозволена собна температура	од + 5°C до + 35°C
Ниво на заштита од навлегување цврсти честички и влага дава заштитниот капак освен кога нисконапонската опрема нема заштита од влага	IPX4
Означување на гас за ладење	R290
Тежина на средството за ладење	0,120 кг.

5. КОНТРОЛНА ПЛОЧА



1 Програмско копче и ● Прекинувач за РЕСЕТИРАЊЕ

2 Extra Anticrease (Против туткање) копче на допир

3 Dryness Level (Ниво на сувост) копче на допир

4 Екран

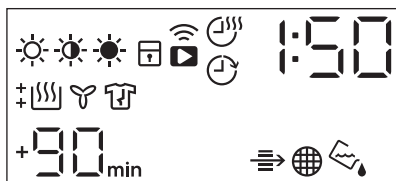
5 Time Dry (Време) копче на допир

- 6 Start/Pause (Старт/Пауза) копче на допир
- 7 Delay Start (Одложено) копче на допир
- 8 Extra Silent (Екстра тивко) копче на допир
- 9 Reverse Plus (Обратно плус) копче на допир
- 10 Refresh (Освежување) копче на допир
- 11 Копче ВКЛУЧЕНО/ИСКЛУЧЕНО



Притиснете ги копчињата за допир со прстот во делот со симболот и името на опцијата. Не носете ракавици кога работите со контролната плоча. Уверете се дека контролната плоча е чиста и сува.

5.1 Екран



Симбол на екранот	Описи на симболите
	опција за сувост на алишта: суви за пеглање, суви за во плакар, екстра суви
	вклучена опција за време на сушење
	вклучена опција за одложено
	индикатор: <i>Бежично поврзување</i>
	вклучена опција за одложено на далечина
	индикатор: <i>проверете го Разменувачот на топлина</i>
	индикатор: <i>исцедете го садот за вода</i>
	вклучена блокада за деца
	погрешен избор
	индикатор: <i>фаза на сушење</i>
	индикатор: <i>фаза на ладење</i>
	индикатор: <i>фаза против туткање</i>
1 : 50	траењето на програмата

Симбол на екранот	Описи на симболите
+30 _{min.} , +60 _{min.} , +90 _{min.} , +2h	зголемување на почетната фаза за анти-гужување: +30мин, +60мин, +90мин, +2ч)
: 10.2 : 00	избор на време на сушење (10мин.-2ч.)
1h-20h	избор на одложување (1ч. - 20ч.)

6. 📶 WI-FI - ПОСТАВУВАЊЕ НА ПОВРЗУВАЊЕ

Во ова поглавје е опишан начинот на поврзување на паметниот апарат со Wi-Fi безжична мрежа и негово поврзување со мобилен уред.

Со оваа функција, можете да добивате известувања, да ја контролирате и следите машината за сушење алишта од вашите мобилни уреди.

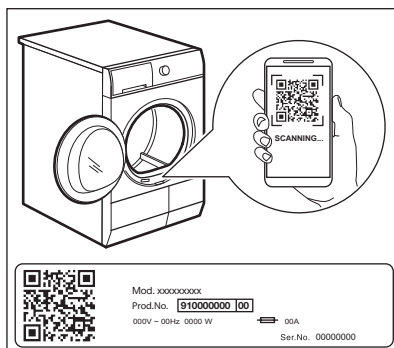
Wi-Fi функционалноста е стандардно исклучена како поставка.

За да го поврзете апаратот и да уживате во низата функции и услуги, потребни се следните работи:

- Домашна Wi-Fi (безжична мрежа) со интернет врска.
- Мобилен уред поврзан со Wi-Fi (безжична мрежа).

Фреквенција	2.412 - 2.472 GHz за европски пазар
Протокол	IEEE 802.11b/g/n
Максимална моќност	< 20dBm
Шифрирање	WPA, WPA2, WPA3

6.1 QR-код на плочката за оценување



QR-кодот може да се користи на два начини:

- Скенирајте го QR-кодот со вградената апликација за камера за да ја преземете апликацијата од App Store на вашиот паметен уред и следете ги бараните чекори.
- Спарете го паметниот уред со апаратот за да се поедностави процесот. Скенирајте го QR-кодот со нашата вградена апликација за скенирање QR-кодови.

6.2 Инсталирање на нашата апликација

Кога ќе ја поврзвате машината за сушење алишта со апликацијата, стојте во нејзина близина заедно со вашиот паметен уред.

Проверете дали вашиот паметен уред е поврзан со бежичната мрежа.

1. Одете во App Store на вашиот паметен уред или скенирајте го QR-кодот

(видете во параграфот „QR-код на плочката со спецификации“).

2. Преземете ја и инсталирајте ја нашата апликација.
3. Стартувајте ја апликацијата. Изберете ги земјата и јазикот и најавете се со вашата е-пошта и лозинка. Ако немате сметка, направете нова, следејќи ги упатствата во нашата апликација.

6.3 Конфигурација на бежичното поврзување со машината за сушење алишта

Преземете ја нашата апликација и инсталирајте ја на вашиот паметен уред.

1. Во нашата апликација - допрете „Додај апарат“ и следете ги упатствата на апликацијата за поврзување на апаратот.
2. Притиснете го копчето за вклучување/исклучување неколку секунди за да го вклучите апаратот.
3. Одберете програма со вклучување на бирачот за програми.
4. Притиснете и држете ги **Time Dry (Време)** и **Delay Start (Одложено)** копчиња истовремено за 3 секунди сè додека не се слушне звук „клик“.

Текстот  се појавува како скокачки прозорец околу 5 секунди, и иконата Wi-Fi почнува да трепка и модулот за бежична мрежа почнува да се стартува. Може да се потребни околу 10 секунди пред да биде целосно спремен. Кога модулот за бежична мрежа е спремен, текстот  (**Јавна точка на бежичен пристап**) е вклучен за да ве информира, дека јавната точка на бежичен пристап ќе биде отворена околу 5 минути.

5. Конфигурирајте ја нашата апликација на вашиот паметен уред.
6. Ако поврзувањето е конфигурирано  симболот за (**Јавна точка на бежичен пристап**) е исклучен и иконата  Wi-Fi ќе престане да трепка и да свети постојано за да потврди дека конфигурацијата била успешна.



Секогаш кога ќе го вклучите апаратот, на апаратот му требаат 10 секунди за да се поврзе автоматски со мрежата. Кога показното светло  ќе престане да трепка, поврзувањето е подготвено.

За да го исклучите бежичното поврзување, притиснете и држете **Time Dry (Време)** и **Delay Start (Одложено)** копчињата на допир за 3 секунди до првиот звучен сигнал: **OFF** се појавува на екранот.



Ако го исклучите апаратот и повторно го вклучите, бежичното поврзување автоматски се исклучува.

За да ги отстраните акредитивите за бежичното поврзување, притиснете и држете на копчињата на допир **Time Dry (Време)** и **Delay Start (Одложено)** за 10 секунди до вториот звучен сигнал: На екранот се појавува — — — .

6.4 Далечинско вклучување



Нашата апликација ви овозможува да ги контролирате алиштата преку мобилен уред. Содржи голем број програми, корисни функции и информации за производитот кои се совршено прилагодени за апаратот. Преку апликацијата, можете да ги изберете веќе достапните програми од контролната плоча на апаратот, плус да ги отклучите дополнителните достапни програми само од мобилен уред. Дополнителните програми може да се променат со текот на времето заедно со нови верзии на апликацијата. Тоа е персонализирана нега на алиштата - сето тоа од вашиот мобилен уред.

Кога апликацијата (App) е инсталирана и далечинското поврзување е завршено, може да ја вклучите и запрете програмата за сушење од далечина со вклучување на далечинско вклучување.



Далечинската контрола автоматски се вклучува кога ќе притиснете на копчето **Start/Pause (Старт/Пауза)** за да ја започнете програмата, но исто така е можно да ја стартувате програмата за сушење

Активирај го далечинското стартување

1. Притиснете го **Delay Start (Одложено)** (⏸) копче и показателот **APP** се појавува на екранот.
2. Притиснете го копчето **Start/Pause (Старт/Пауза)** за да го вклучите Далечинското вклучување.

Показателите **▶** се појавува на екранот. Сега можете да ја вклучите програмата од далеку.

Деактивирај го далечинското стартување

Притиснете го копчето на допир **Delay Start (Одложено)** (⏸) потврдете со притискање копчето **Start/Pause (Старт/Пауза)**.

Иконата **▶** е исклучена и далечинското вклучување е исклучено.



Ако вратата е отворена, **Далечинско вклучување** се исклучува.



Позицијата за ресетирање ● го деактивира далечинското управување.

6.5 Безжично ажурирање



ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Во текот на ажурирањето, се препорачува апаратот да не се исклучува или да не се вади кабелот од штекерот.

Апликацијата (App) може да предложи ажурирање за симнување на нови функции.

Ажурирањето е прифатливо само преку апликација (App).

Ако програмата работи, апликацијата (App) известува дека ажурирањето ќе започне на крајот од програмата.

За време на ажурирањето, апаратот покажува **UPD** на екранот.

Апаратот ќе може да се користи повторно на крајот од ажурирањето, без известување за успешно ажурирање.

Доколку се појави грешка, апаратот покажува **E** на екранот: едноставно притиснете на кое било копче или свртете го тркалцето за да се вратите на нормално користење.

7. ПРОГРАМИ

7.1 Нашата апликација и дополнителни скриени програми

Нашата апликација ви обезбедува **широк избор на дополнителни скриени програми**. Поврзете го апаратот со нашата апликација и ќе можете да ја

изберете програмата што најмногу одговара на вашите потреби.



Имињата на програмите подлежат на промена во зависност од барањата на пазарот без претходна најава. Апликацијата ќе ви даде целосен опис на секоја програма.

Training Gear	Curtains	Denim
Soccer/Rugby	Towels	Baby
Running Shoes	Pet Hair	Linen
Duvet	Anti-Allergy Vapour	Drying Rack

7.2 Табела со програми

Програма	Полнење ¹⁾	Својства/Тип на ткаенини ²⁾
Eco ³⁾	9,0 кг.	Програмата е соодветна за сушење нормално влажни памучни алишта и е најефикасна програма за штедење енергија за сушење влажни памучни алишта. Нивото на сувост не се приспособува и стандардно е поставено на Cupboard (Суви за во плакар) / подготвено за складирање. / ☹️☹️
MixCare (Брзо за мешани ткаенини)	6,0 кг.	Дизајнирана за рутинско сушење на тоа што го перете без сортирање. Еднакво суши алишта од памук, мешавина од памук и синтетика и синтетички ткаенини. / ☹️☹️☹️
Cottons (Памук)	9,0 кг.	Програма за бели и обоени памучни ткаенини. Стандардната поставка е за нивото на сувост подготвено за складирање. / ☹️☹️
Synthetics (Синтетика)	4,0 кг.	Мешани облека кои содржат претежно синтетички влакна како полиестер, полиамид, итн. / ☹️☹️☹️
Delicate (Нежни)	2,0 кг.	Се препорачува за генерички чувствителни ткаенини како на пр., вискоза, рејон, акрилик и нивна мешавина. / ☹️☹️☹️
Wool (Волна) 	1,0 кг.	Нежно се суши за волнени алишта кои се перат во машина и рачно. Веднаш извадете ги алиштата по завршување на програмата.
Silk (Свила) 	0,5 кг.	Го зачувува обликот на нежната свилена облека што може да се пере во машина и рачно, минимизирајќи ги наборите со користење на нежен топол воздух и меки движења. / ☹️☹️☹️

Програма	Полнење ¹⁾	Својства/Тип на ткаенини ²⁾
Easy Iron (Лесно пеглање)	2,0 кг.	Ги ограничува наборите на малите парчиња облека од памук, синтетичка и мешана ткаенина за лесно пеглање. Има две нивоа на сушење: Пегла ја остава облеката малку влажна за пеглање или закачување; Плакар целосно ги суши предметите. / ☹️😊😊😊
Sport (Облека за спортување)	4,0 кг.	Ја суши генеричката спортска облека направена со синтетички влакна вклучувајќи полиестер, мешавини од еластин и полиамид. / ☹️😊😊😊
Outdoor 	2,0 кг.	Помага во одржување на функционалноста на надворешните ткаенини изработени од технички текстил и ја враќа водоотпорноста на водоотпорните јакни и ветровките со отстранливи облоги (погодни за сушење во машина за сушење). / ☹️😊😊😊
Hygiene (Хигиена) 	5,0 кг.	Ја суши и дезинфицира вашата облека и други предмети одржувајќи ја температурата над 60°C дополнително време, отстранувајќи 99,9% од бактериите и вирусите ⁴⁾ . Забелешка: Овој циклус треба да се користи само за влажни алишта. Не егодно за чувствителни алишта. / ☹️😊😊
Bedlinen (Постелнина) XL	4,5 кг.	Суши до три комплекти постелнина одеднаш. Ги минимизира превртувањата и заплеткувањата на големите предмети за да се осигури дека секоја постелнина ќе достигне еднаква сувост без влажни дамки. / ☹️😊😊😊

1) Максималната тежина се однесува на суви алишта.

2) За значењето на фабричката ознака видете го поглавјето **НАПОМЕНИ И КОРИСНИ СОВЕТИ: Подготовка на алиштата за перење.**

3) Ова е референтната програма што се користи за проценка на усогласеноста со прописот на ЕУ за екодизајн и енергетска етикета, Рег. (ЕУ) 2023/2533 и Рег. (ЕУ) 2023/2534. Оваа програма може да ги исуши памучните алишта од почетната содржина на влага од полнење од 60% до целната содржина на финална влага на полнење од 0%.

4) Тестирано за *Escherichia coli*, *Candida albicans* и MS2 Bacteriophage. Независен тест извршен од Swissatest Testmaterialien AG во 2021 година (тест-извештај бр. 20212038).



Циклусот за сушење на волна на оваа машина за сушење е тестиран и одобрен од The Woolmark Company. Циклусот е погоден за сушење волнени материјали означени за „рачно перење“ под услов материјалите да се испрани со Woolmark одобрен циклус за рачно перење и сушени според упатствата на производителот на оваа машина. M2613
Симболот Woolmark е сертифициран бренд во многу земји.

8. ОПЦИИ

8.1 Extra Anticrease (Против туткање)

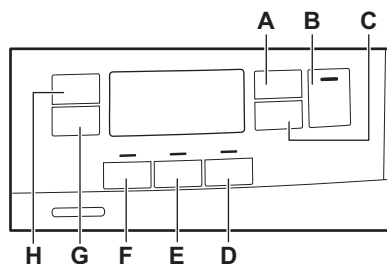
Ја зголемува фазата против туткање за 30, 60, 90 минути или 2 часа на крајот од циклусот на сушење. Оваа функција го намалува туткањето. Алиштата може да се извадат во текот на фазата за заштита од туткање.

8.2 Dryness Level (Ниво на сувост)

Оваа функција помага за зголемување на сувоста кај алиштата. Има 3 опции:

- ☀ Extra Dry (Екстра суви)
- ☀ Cupboard (Суви за во плакар)
- ☀ Iron Dry (Суви за пеглање)

Подесување на целната финална влага



Ова може да биде неопходно бидејќи резултатите од сувоста се под влијание на многу услови, на пр. типот на водата, напонот на струјата или температурата на околината итн.

КАКО ДО СОВРШЕНО СУШЕЊЕ:

1. Обидете се да ги прилагодите опциите за нивото на сувост (видете ја опцијата *Ниво на сувост* погоре).
2. Ако сакате дополнително да ги зголемите резултатите за сувост на алиштата, можете да ја измените стандардната поставка за сувост (видете подолу). Ова подесување ќе дејствува на повеќето програми, освен **Eco**, **Wool** (Волна), **Duvet** (Јогран), **Down Jacket** (Монтка), **Refresh** (Освежување) програмите доколку се достапни на машината.



Секогаш кога влегувате во режимот „Подесување на целната финална влага“, претходно поставеното ниво на целната финална влага ќе се смени во следната вредност, (на пр. претходна поставена - 2 - ќе се смени во - 1 -).

За менување на стандардниот степен на целната финална влага:

1. Притиснете го копчето за вклучување/исклучување за да го вклучите апаратот.
 2. Употребете го програматорот за да ја поставите било која програма.
 3. Почекајте приближно 8 секунди.
 4. Притиснете ги и држете ги истовремено копчињата (F) и (E).
- Се пали едно од овие показни светла:
-  - максимална исушеност
 -  - многу суви алишта
 -  - нормално суви алишта
5. Притискајте и задржете ги копчињата (F) и (E) повторно, додека не се вклучи показното светло за точното ниво.



Ако екранот се врати во нормален режим (времето на одбраната програма од чекорот 2. ќе биде прикажано), додека при поставувањето на нивото на целната финална влага, притиснете и задржете ги копчињата (F) и (E) уште еднаш за да влезете во режимот „Подесување на целната финална влага“ (претходно поставеното ниво на целната финална влага ќе се смени во следна вредност).

6. За да се прифати одбраното ниво на целната финална влага, почекајте 5 секунди и екранот се враќа во нормален режим.

Ниво на сувост	Симбол на екранот
 - максимална исушеност	
 - многу суви алишта	
 - нормално суви алишта	

8.3 Time Dry (Време)

Можете да го поставите времетраењето на програмата, од минимум 10 минути до

максимум 2 часа. Поставувањето на времетраењето е поврзано со количината на алишта во апаратот.



Ви препорачуваме да поставите кратко времетраење за мали количини на алишта или само за едно парче.

ПРЕПОРАКА ЗА ВРЕМЕ НА СУШЕЊЕ

до 10 мин	само со студен воздух (без греач).
10 - 40 мин	дополнително сушење за подобрување на сувоста по претходниот циклус на сушење.
>40 мин	целосно сушење на мали полнења до 4 кг., добро исцентрифугирани (>1200 врт/мин).

8.4 Time Dry (Време) на Wool (Волна) програма

Опција погодна за програмата Wool (Волна) за да се прилагоди последното ниво на сувост.

8.5 Refresh (Освежување)

Освежување на ткаенини кои биле складирани. Максималното полнење не смее да надмине 1 kg.

8.6 Reverse Plus (Обратно плус)

Зголемете го обратниот вртеж на барабанот за да намалите превртувањето и заплеткувањето на алиштата. За да се намали едноличноста на резултатот при сушење и за да се намали туткањето. Препорачано за големи или долги алишта (на пр. кошули, панталони, долги фустани).

8.7 Extra Silent (Екстра тивко)

Апаратот работи со ниска бучава без да има ефект врз квалитетот на сушењето. Апаратот работи бавно со подолго времетраење на циклусот.

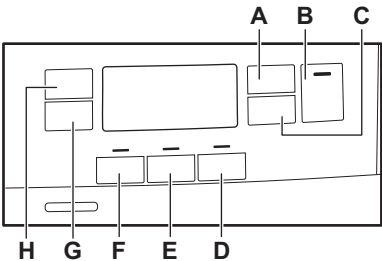
8.8 Табела со опции

Програми ¹⁾	Dryness Level (Ниво на сувост)			Extra Anticrease (Против туткање)	Refresh (Освежување)	Reverse Plus (Обратно плус)	Extra Silent (Екстративно)	Time Dry (Време)
Eco		■		■				
MixCare (Брзо за мешани ткаенини) XL	■	■		■		■		■
Cottons (Памук)	■	■	■	■	■	■	■	■
Synthetics (Синтетика)	■	■	■	■	■	■	■	■
Delicate (Нежни)		■		■				
Wool (Волна)								■ 2)
Silk (Свила)		■		■				
Easy Iron (Лесно пеглање)		■	■	■				
Sport (Облека за спортување)		■		■				
Outdoor		■		■				
Hygiene (Хигиена)	■			■				
Bedlinen (Постелнина) XL	■	■	■	■		■		■

1) Заедно со програмата, може да поставите 1 или повеќе опции. За да ги вклучите или исклучите, притиснете го соодветното копче на допир.

2) Видете го поглавјето ОПЦИИ: Програма за сушење со време за волна

9. ПОСТАВКИ



- A. Time Dry (Време) копче на допир
- B. Start/Pause (Старт/Пауза) копче на допир
- C. Delay Start (Одложено) копче на допир
- D. Extra Silent (Екстративно) копче на допир
- E. Копче на допир Reverse Plus (Обратно плус)
- F. Refresh (Освежување) копче на допир
- G. Extra Anticrease (Против туткање) копче на допир

H. Dryness Level (Ниво на сувост) копче на допир

9.1 Функција за брава за деца

Оваа опција ги спречува децата да играат со апаратот додека програмата работи. Копчињата на допир се заклучени.

Само копчето за вклучено/исклучено е отклучено.

Вклучување на опцијата блокада за деца:

1. Притиснете го копчето за вклучување/исклучување за да го вклучите апаратот.
2. Притискајте и задржете го копчето на допир (**D**) неколку секунди.

Показното светло за блокада за деца се пали.



Можно е да ја исклучите опцијата за блокада за деца додека работи некоја програма. Притиснете ги и задржете ги истите допирни површини додека не се исклучи показното светло за блокада за деца. Функцијата за Забрана за деца не е достапна за време од 8 сек. после вклучување на апаратот.

9.2 Показно светло за сад за вода

Според фабричките поставки, показното светло за садот за вода е вклучено. Тоа се вклучува кога програмата ќе заврши или кога е потребно да се испразни садот за вода.



Доколу е монтиран прибор за цедење (дополнителен прибор), апаратот автоматски ќе ја цеди водата од садот за вода. Во оваа состојба, ви препорачуваме да го исклучите показното светло за садот за вода.

Исклучување на показателот за сад за вода:

1. Притиснете го копчето за вклучување/исклучување за да го вклучите апаратот.
2. Почекајте приближно 8 секунди.
3. Притиснете ги и држете ги истовремено копчињата (**H**) и (**G**). На екранот се прикажува „Исклучи“ и показателот за сад за вода е исклучен. После 5 s екранот се враќа во нормален режим.



За да го вклучите показателот за сад за вода, повторно следете ја постапката погоре. На екранот се прикажува „Вклучено“ и се активира показателот за садот за вода.

9.3 Вклучување/исклучување на звучни сигнали

За да ги вклучите и исклучите звучните сигнали, притиснете и задржете ги истовремено отприлика 2 секунди допирните површини (**A**) и (**C**) истовремено.

9.4 Бројач на работни часови

Оваа функција дава можност да се прикаже вкупното време на работа на апаратот во часови, кое се брои од моментот на првото вклучување. Се прикажува фактичкото време на работа на циклусите (не вклучува паузи или време на одложено активирање).

За да ја визуелизирате оваа вредност, продолжете како што следи:

1. Вклучете го апаратот со притискање на копчето **Вклучено/Исклучено**.
2. Притиснете и држете ги копчињата **F** и **D** неколку секунди.
3. По 3 секунди, на екранот се прикажуваат вкупните часови на работа на апаратот: на пр., ако времето на работа е **1276** часа, екранот го прикажува текстот **Hr 2** секунди, а потоа **12 2** секунди, по што следи **76**. Оваа вредност се прикажува со низа од две цифри истовремено:

првите две цифри означуваат илјади и стотки, а вторите две цифри означуваат десетки и единици.

За да излезете од овој режим притиснете го кое било копче, завртете го копчето за бирање или исклучете го апаратот.

9.5 Фабрички стандардни вредности

Оваа функција овозможува враќање на стандардно зададените поставки. Зачуваните опции и режимите на работа ќе се ресетираат. Исто така, ќе ги отстрани акредитивите за WiFi мрежата од меморијата на апаратот и ќе ги ресетира персонализираните поставки за програмата.

За да ја **активирате** оваа опција, следете ги чекорите подолу:

1. Вклучете го апаратот со притискање на копчето **Вклучено/Исклучено**.
2. Почекајте приближно 8 секунди.
3. Притиснете и држете ги копчињата **Е** и **D** неколку секунди.
4. Апаратот ќе ја потврди операцијата со прикажување на — — —.



Ако постапката не функционира (ова може да е поради истекување на времето или погрешна комбинација на копчиња), исклучете го апаратот и повторете го редоследот од почеток.

10. ПРЕД ПРВА УПОТРЕБА



Задните брави на барабанот се отстрануваат автоматски кога машината за сушење се вклучува за првпат. Може да се слушне некоја бучава.

За да се отклучат задните брави на барабанот:

1. Вклучете го апаратот.
2. Поставете било која програма.
3. Притиснете го копчето Старт/Пауза. Барабанот започнува да се врти. Задните брави на барабанот автоматски се исклучуваат.

Пред да го користите апаратот за да сушите алишта:

- Исчистете го барабанот на машината за сушење со влажна крпа.
- Стартувајте програма од 1 час со влажни алишта.



На почетокот на циклусот на сушење (првите 3 - 5 мин.) може да се слушне малку посилен звук. Тоа е заради стартувањето на компресорот. Ова е нормално кај апарати кои се снабдуваат со енергија со компресор како што се фрижидери и замрзнувачи.

10.1 Необичен мирис

Апаратот е цврсто спакуван.

Откако ќе го отпакувате производот, може да почувствувате необичен мирис. Ова е нормално за нови неотпакувани производи.

Апаратот е направен од неколку различни видови на материјали кои заедно може да испуштаат необичен мирис.

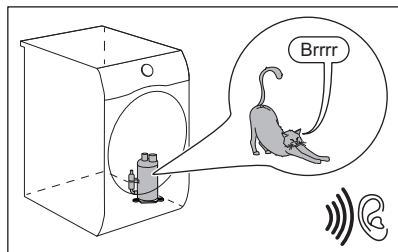
Со текот на употреба, после неколку циклуси на сушење, необичниот мирис постепено исчезнува.

10.2 Бучава

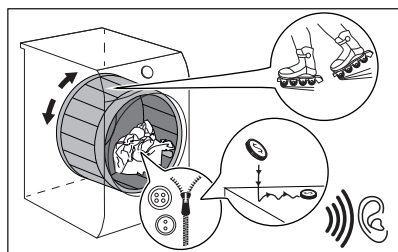


Различни шумови може да се слушнат во различно време за време на циклусот на сушење. Тие се совршено нормални звуци на работа.

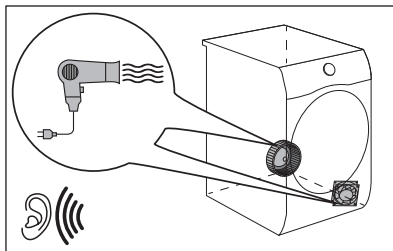
Работен компресор.



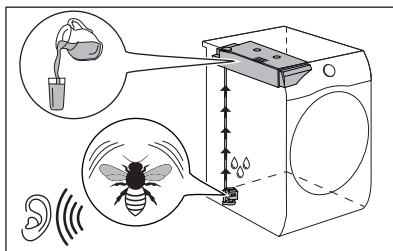
Барабан кој ротира.



Вентилатори кои ротираат.



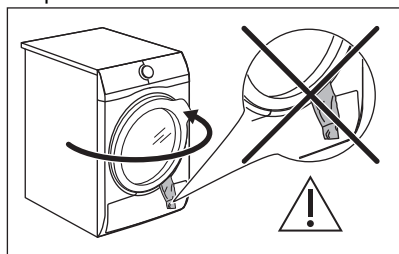
Работна пумпа и пренесување на кондензација во резервоарот.



11. СЕКОЈДНЕВНА УПОТРЕБА

11.1 Стартувајте програма

1. Подгответе ги алиштата и наполнете го апаратот.



⚠ ВНИМАНИЕ!

Кога ја затворате вратата, внимавајте алиштата да не се заглават помеѓу вратата на апаратот и гумената заптивка.

2. Притиснете го копчето за вклучување/исклучување за да го вклучите апаратот.
3. Поставете ја правилната програма и опциите за типот на полнење. На екранот се прикажува времетраењето на програмата.



Вистинското време на сушење зависи од видот на полнење (количина и состав), температура на собата и почетната влага после фазата на центрифуга на вашите алишта.

4. Притиснете го копчето на допир Start/ Pause (Старт/Пауза).
- Програмата стартува.

11.2 Вклучување програма со одложено активирање

1. Поставете ја правилната програма и опциите за типот на полнење.
2. Притискајте го копчето за одложено активирање повторно и повторно додека на екранот не се прикаже времето на одложување што сакате да го поставите.



Можете да го одложите почетокот на програма за сушење од минимум 1 минути до максимум 20 часа.

3. Притиснете го копчето на допир Start/ Pause (Старт/Пауза).

Екранот го прикажува одбројувањето на одложеното активирање.

Кога ќе заврши одбројувањето, почнува програмата.

11.3 Променете програма

1. Притиснете го копчето за вклучување/ исклучување за да го исклучите апаратот
2. Притиснете го копчето за вклучување/ исклучување за да го вклучите апаратот.
3. Поставете ја програмата .

Алтернативно:

1. Свртете го копчето за одбирање на позиција „Ресетирај“.
2. Почекајте 1 секунда. На екранот се прикажува — — —.
3. Поставете ја програмата .

11.4 На крајот на програмата

Кога програмата ќе заврши:

- Работи испрекинат звучен сигнал.
- На екранот се прикажува 0 : 0 0
- Индикаторот е вклучен.
- Индикаторите Филтер и Резервоар може да се вклучат.
- Показното светло Start/Pause (Старт/ Пауза) е вклучено.

Апаратот продолжува да работи со фазата против туткање околу 30 минути или повеќе ако опцијата Extra Anticrease (Против туткање) била подесена (видете поглавје *Опција - Extra Anticrease (Против туткање)*).

Фазата против туткање го намалува туткањето.

Можете да ги извадите алиштата пред завршувањето на фазата против туткање. Ви препорачуваме, за подобри резултати, да ги извадите алиштата кога фазата е скоро или целосно завршена.

Кога фазата против туткање е завршена:

- На екранот се уште се прикажува 0 : 0 0
- Индикаторот е исклучен.
- Индикаторите Филтер и Резервоар остануваат вклучени.
- Показното светло Start/Pause (Старт/ Пауза) е исклучено.

1. Притиснете го копчето за вклучување/ исклучување за да го исклучите апаратот.
2. Отворете ја вратата на апаратот.
3. Извадете ги алиштата.
4. Затворете ја вратата на апаратот. Можни причини за незадоволителни резултати при сушењето:

- Несоодветни стандардни поставувања за нивото на исушеност. Видете го поглавјето *ОПЦИИ: Ниво на сувост - Прилагодување на целната конечна влажност*
- Собната температура е многу ниска или многу висока. Оптималната собна температура е меѓу 18°-25°C.



Секогаш чистете го филтерот и испразнете го садот за вода кога програмата е завршена.



Оставете ја вратата малку отворена по секој циклус за да избегнете влага.

11.5 Режим со слаба јачина

За да се намали потрошувачката на енергија, оваа функција автоматски го исклучува апаратот:

- После 5 минути ако не ја стартувате програмата.
- По 5 минути од крајот на програмата или фазата против туткање.



Времето е намалено за 30 секунди ако копчето за одбирање е свртено кон ● позиција „Ресетирај“.



Кога апаратот оди во режим со слаба јачина, екранот и иконите се исклучуваат. Можете повторно да го вклучите со притискање на копчето за вклучување/исклучување.



Ако е вклучено Wi-Fi и е овозможен далечинскиот управувач, иконата за далечинско стартување  останува и кога апаратот оди во режим со слаба јачина, но во овој случај откако апаратот ќе излезе од режим со слаба јачина, програмата се поставува на претходно избраната програма.

12. НАПОМЕНИ И КОРИСНИ СОВЕТИ

12.1 Подготвување на алиштата



Полнење на барабанот до максималниот капацитет наведен за соодветните програми ќе придонесе за заштеда на енергија.



Многу често алиштата после циклусот на перење се измешани и преплетени заедно. Сушењето на измешани и преплетени алишта е неефикасно. За да се обезбеди правилен проток на воздух, па дури и сушење, се препорачува да се тресат и алиштата да се ставаат едно по едно во машината за сушење на алишта.

Да се обезбеди правилен процес на сушење:

- Затворете ги патентите.

- Затворете ги патентите на прекривките за јорган.
- Вратоврските или украсните ленти (на пр. лентите од престилка) не треба да се сушат. Врзете ги пред да започнете програмата.
- Извадете ги сите предмети од џебовите.
- Завртете ги наопаку алиштата чиј внатрешен слој е направен од памук. Памучниот слој мора да биде свртен нанадвор.
- Секогаш поставете ја програмата соодветна за типот на алиштата што се перат.
- Не ставајте светли и темни алишта заедно.
- Користете соодветна програма за памучни, жерсе и трикотажа за да се намали стеснување.
- Немојте да ја надминете максималното полнење кое поставено во поглавјето со програми или прикажано на екранот.

- Сушете само алишта кои се погодни за сушење во машина за сушење на алишта. Погледнете ја етикетата на ткаенината на предметите.
- Немојте да ги сушите големите и малите алишта заедно. Малите алишта може да се заглават во поголемите и да останат неисувшени.
- Протресете ја големите алишта, ткаенини пред да ги ставите во машина за сушење на алишта. Тоа е да се избегнат влажни места во внатрешноста на ткаенината по циклусот на сушење.

Етикета од ткаенина	Опис
	Алиштата се погодни за сушење во машина за сушење на алишта.
	Алиштата се погодни за сушење во машина за сушење на алишта.
	Алиштата се погодни за сушење во машина за сушење на алишта само на ниска температура.
	Алиштата не се погодни за сушење во машина за сушење на алишта.

13. НЕГА И ЧИСТЕЊЕ

13.1 Распоред за периодично чистење

Периодичното чистење помага за продолжување на животот на вашиот апарат.

Ако апаратот не се користи долго време исклучете го апаратот.

Индикативен распоред за периодично чистење:

Чистење на филтерот	Кога показателот  трепка
Испразнете го садот за вода	Кога показателот  трепка
Исчистете го разменувачот на топлина	Кога показателот  трепка
Исчистете го сензорот за влажност	Најмалку 3 или 4 пати годишно
Чистење на барабанот	Еднаш на два месеци
Исчистете ја контролната плоча и кукиштето	Еднаш на два месеци
Исчистете ги отворите за проток на воздух	Еднаш на два месеци

Следните поглавја објаснуваат како треба да го чистите секој дел.

13.2 Отстранување на надворешни предмети



Проверете дали џебовите се празни и сите лабави елементи се заврзани пред да го пуштите циклусот на сушење. Видете во делот „Подготвување на алиштата“.

Отстранете ги сите надворешни предмети што може да ги најдете во барабанот по циклусот на сушење (на пр. метални штипки, копчиња, монети итн.)

13.3 Чистење на филтерот

На крајот од секој циклус се вклучува показното светло на филтерот  и тогаш мора да го исчистите филтерот.



Филтерот ја собира мовта за време на циклусот на сушење.



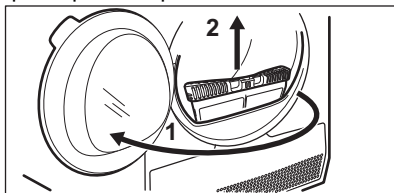
За да постигнете најдобри резултати при сушењето, чистете го редовно филтерот. Затнатиот филтер предизвикува подолг циклус на сушење и како последица на тоа се зголемува потрошувачката на енергија. Рачно исчистете го филтерот. Користете правосмукалка доколку е потребно. Фрлете ги влакненцата со домашниот отпад.



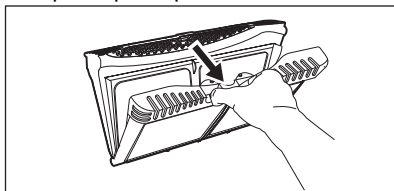
ВНИМАНИЕ!

При чистење на филтрите, влакненцата треба да се фрлат во корпата за ѓубре и да не се мие низ одводот за да се избегне ширење на микропластика во системот за искористена вода.

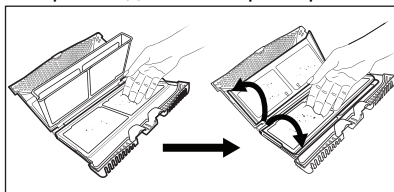
1. Отворете ја вратата. Извлекете го филтерот нагоре.



2. Притиснете ја рачката за да го отворите филтерот.

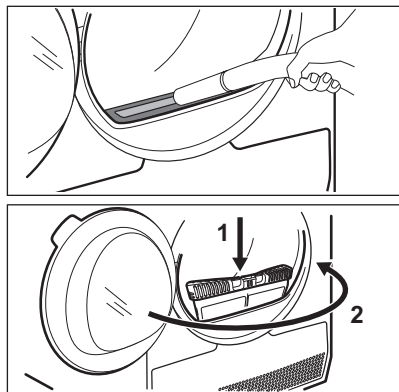


3. Соберете ја мовта со рака од двата внатрешни делови на филтерот.



Фрлете ја мовта во кантата за ѓубре.

4. Ако е потребно, исчистете го филтерот со правосмукалка. Затворете го филтерот.
5. Ако е потребно извадете ја мовта од приклучокот за филтерот и дихтунгот. Може да користите правосмукалка. Ставете го филтерот назад во лежиштето за филтер.

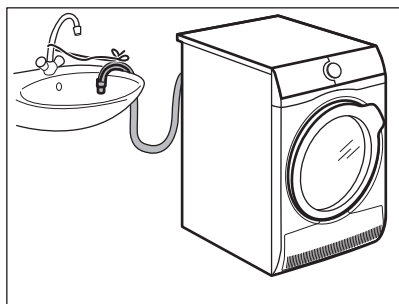


13.4 Цедење на садот за вода



За нормална употреба, поврзете го одводното црево за да спречите машината за сушење алишта да го запре циклусот кога садот за вода е полн. Ве молиме погледнете го упатството „Монтажа на црево за одвод“.

Ако машината за сушење алишта не е целосно наполнета, садот може да се користи без одводно црево.

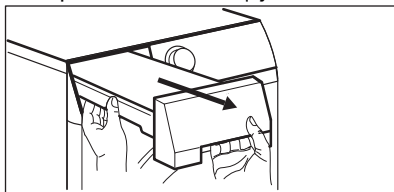


Исцедете го садот за кондензирана вода по секој циклус на сушење.

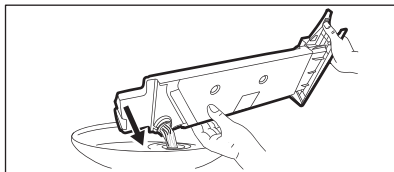
Ако садот за кондензирана вода е полн, програмата автоматски прекинува.  симбол на садот за вода се пали на екранот и мора да го цедите садот за вода.

За празнење на садот за вода:

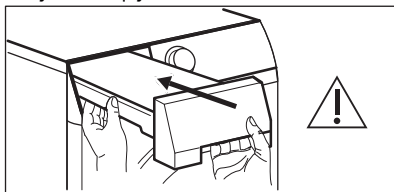
1. Извлечете го садот за вода и држете го во хоризонтална позиција.



2. Исцедете ја водата во лавабо или во сличен сад.



3. Ставете го садот за вода назад во своја позиција.



4. За да продолжи програмата, притиснете го копчето  Почеток/Пауза.

13.5 Чистење на кондензаторот

Ако симболот  на кондензаторот трепка на екранот, проверете ги кондензаторот и неговата преграда. Ако има нечистотија, исчистете ја. Правете проверка на секои 6 месеци.

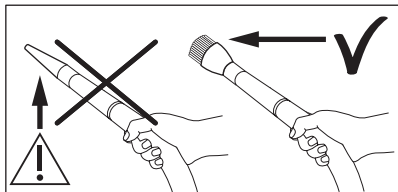


ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Немојте да ја допирате металната површина со голи раце. Постои ризик од повреда. Носете заштитни ракавици. Чистете внимателно за да не ја оштетите металната површина.

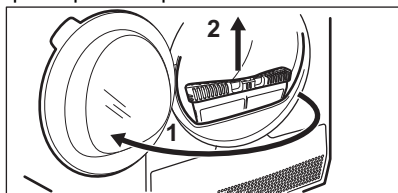
ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Не користете правосмукалка со тврд додаток за отстранување на влакненцата од кондензаторот, може да ги оштети ребрата на кондензаторот, што доведува до пониски перформанси на апаратот и подолго време на сушење.

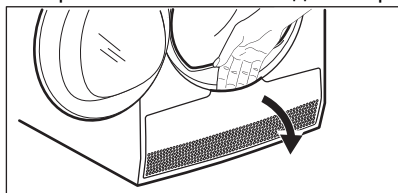


За да направите проверка:

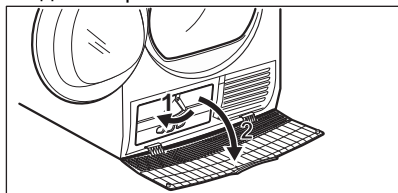
1. Отворете ја вратата. Извлекете го филтерот нагоре.



2. Отворете го капакот на кондензаторот.

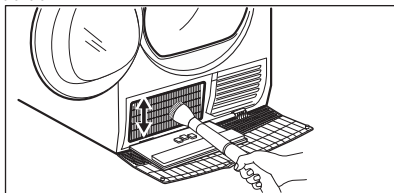


3. Свртете ги рачките за да го отворите и да го спуштите капакот на кондензаторот.

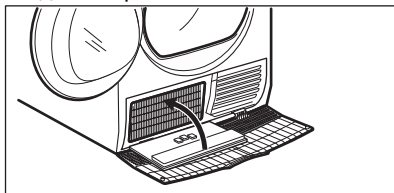


4. Ако е потребно, извадете го мовот од кондензаторот и неговата преграда. Можете да користите правосмукалка со

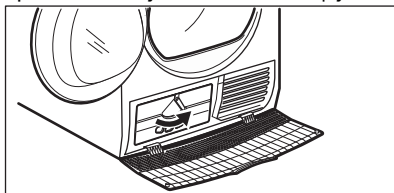
додатокот за четка.



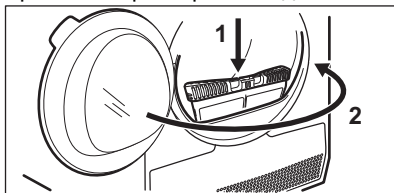
5. Затворете го капакот на кондензаторот.



6. Свртете ги рачките се додека не се вратат на своја почетна позиција.



7. Вратете го филтерот назад.



13.6 Чистење на сензорот за влажност

ВНИМАНИЕ!

Ризик од оштетување на сензорот за влажност. Не користете абразивни средства или челична волна за чистење на сензорот.

За да се обезбедат најдобри резултати при сушењето, апаратот е опремен со сензор за влажност на метал. Тој е

поставен на внатрешната страна на областа околу вратата.

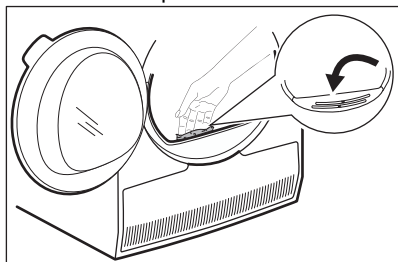
Со текот на времето на употреба, површината на сензорот може да се извалка со што се намалуваат резултатите од сушењето.

Препорачуваме да го чистите сензорот најмалку 3 или 4 пати годишно, или ако забележите намалување на резултатите од сушењето.

За чистење можете да ја користите погрубата страна на сунѓерот за миене садови и малку оцет или средство за миене за садови.

За чистење на сензорот:

1. Отворете ја вратата за полнење.
2. Исклучете ги површините на сензорот за влажност бришејќи ја неколку пати металната површина.



13.7 Чистење на барабанот

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Исклучете го апаратот пред да го чистите.

Користете стандарден неутрален детергент за чистење на внатрешната површина на барабанот и на ребрата на барабанот. Избришете ги исчистените површини со мека крпа.

ВНИМАНИЕ!

Не користете абразивни средства или челична жица за чистење на барабанот.

13.8 Чистење на контролната табла и кукиштето

Користете стандарден неутрален детергент за чистење на контролната табла и кукиштето.

Користете влажна крпа за чистење. Избришете ги исчистените површини со мека крпа.

ВНИМАНИЕ!

Не користете средства за чистење мебел или средства за чистење што може да предизвикаат корозија.

13.9 Чистење на отворите за воздух

Користете правосмукалка за да ги извадите влакненцата од отворите за воздух.

14. РЕШАВАЊЕ ПРОБЛЕМИ

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Видете во поглавјето за Безбедност.

14.1 Кодови за грешки

Апаратот не започнува или застанува при работењето.

Прво, обидете се да најдете решение за проблемот (погледнете во табелата). Ако повторно се појави проблемот, контактирајте со Овластен сервисен центар.



ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Исклучете го апаратот пред да извршите каква било проверка.

Во случај на поголеми проблеми, се активираат звучните сигнали, екранот прикажува код за тревога, и Start/Pause (Старт/Пауза) може да трепка без прекин:

Кодови за грешки	Можна причина	Решение
E50	Моторот на апаратот е преоптоварен. Премногу алишта за перење или заглавени во барабанот.	Програмата не е завршена. Отстранете ги алиштата од барабанот, поставете ја програмата и повторно стартувајте го циклусот.
E90 или E91	Внатрешен дефект. Нема комуникација меѓу електронските елементи на апаратот.	Програмата не завршила правилно или апаратот запрел многу рано. Исклучете го, па повторно вклучете го апаратот. Ако повторно се појави код за грешка, контактирајте со Овластен сервисен центар.
E90	Напојувањето со струја е нестабилно.	Кога апаратот покажува E90, почекајте додека главниот довод е стабилен, а потоа притиснете почеток. Ако апаратот го паузирал циклусот без никаква индикација, тогаш притиснете почеток на циклусот. Ако пак се јави предупредување, проверете го кабелот / приклучницата или главниот кабел.

Ако екранот прикажува други кодови за грешки, исклучете го и вклучете го апаратот. Ако проблемот продолжи, контактирајте со овластен сервисен центар.

Во случај да имате друг проблем со машината за сушење, проверете ја табелата подолу за можни решенија.

14.2 Решавање проблеми

Проблем	Можно решение
Не можете да го активирате апаратот.	Проверете дали електричниот приклучок е поврзан со штекерот за струја.
Програмата не започнува.	Проверете го осигурувачот во кутијата (домашна инсталација).
Притиснете Start/Pause (Старт/Пауза).	Проверете дали вратата на апаратот е правилно затворена.
Вратата на апаратот не се затвора.	Проверете дали е правилно поставен филтерот.
Апаратот запира во текот на работата.	Внимавајте алиштата да не се заглават помеѓу вратата на апаратот и гумената заптивка.
	Проверете дали садот за вода е празен. Притиснете Start/Pause (Старт/Пауза) за да започне програмата повторно.

Проблем	Можно решение
	Полнењето е многу мало, зголемете го полнењето или користете ја програмата Time Drying (Време на сушење).
Времето на циклусот е многу долго или сушењето дава незадоволителни резултати. ¹⁾	Проверете дали тежината на алиштата е погодна за времетраењето на програмата.
	Проверете дали е чист филтерот.
	Алиштата се премногу влажни. Пуштете ги алиштата уште еднаш на центрифуга во машината за перење.
	Проверете дали собната температура е повисока од +5°C и пониска од +35°C. Оптималната собна температура е од 18°C до 25°C.
	Поставете програма за Time Drying (Време на сушење) или програма за Extra Dry (Екстра суви). ²⁾
Ап (Апликацијата) не може да се поврзе со машината за сушење алишта.	Проверете дали паметниот уред е поврзан со безжичната мрежа. Проверете ги домашната мрежа и рутерот. Рестартирајте го рутерот. Контактирајте со операторот за безжична услуга ако имате проблеми со безжичната мрежа.
	Машината за сушење алишта, паметниот уред или и двете треба повторно да се конфигурираат.
Ап (Апликацијата) честопати не може да се поврзе со машината за сушење алишта.	Пробајте да го ставите домашниот рутер колку што е можно поблиску до апаратот или размислете околу тоа да купите продолжеток на безжичниот опсег.
	Исклучете ја микробрановата рерна. Избегнувајте да ги користите микробрановата рерна и далечинското на машината за сушење алишта во исто време. Микробрановите го попречуваат безжичниот сигнал.
На екранот се прикажува — — —.	Ако сакате да поставите нова програма, исклучете го и вклучете го апаратот.
	Проверете дали опциите се погодни за програмата.

1) После максимум 5 часа, програмата автоматски завршува.

2) Може да се случи некој дел да остане влажен кога сушите големи алишта (на пр. чаршафи за кревет).

Ако резултатите од сушењето не се задоволителни

- Поставената програма беше неточна.
- Филтерот е затнат.
- Разменувачот на топлина е затнат.
- Имаше премногу алишта во апаратот.
- Барабанот е валкан.
- Неправилно поставување на сензорот за спроводливост (Видете во

поглавјето „ОПЦИИ: Ниво на сувост - Подесување на целната финална влага“ за подобра поставка).

- Дупките за проток на воздух се затнати.
- Собната температура е многу ниска или многу висока (оптимална собна температура е од 18°C до 25°C)

15. ПОТРОШУВАЧКИ ВРЕДНОСТИ

15.1 Вовед



Упатството за употреба за корисникот ги наведува енергетската етикета на ЕУ и екодизајнот: Рег. (ЕУ) 2023/2534 во поврзаност со Енергетската етикета Класи на ефикасност од **A** до **G**.



На QR-кодот на енергетската етикета која е доставена со апаратот има интернет-врска која води до информациите поврзани со перформансите на апаратот во базата на податоци на ЕУ EPREL (Европска база на податоци за регистрација на производи со енергетска етикета). Чувајте ја енергетската етикета како прирачник заедно со корисничкото упатство и сите други документи испорачани со овој апарат. Истите информации може да се најдат и во EPREL (Европска база на податоци за регистрација на производи со енергетска етикета) на врска <https://eprel.ec.europa.eu> и името на моделот и бројот на производот што ќе ги најдете на плочката со спецификации на апаратот. Погледнете во поглавјето „Опис на производот“ за местото на плочката за спецификации.

15.2 Легенда

кг	Ставање алишта.	[врт./мин.]	Центрифугирано на
kWh	Потрошувачка на енергија.		
hh:mm	Времетраењето на програмата.		
%	Почетната влага на крајот на фазата на центрифуга и целната финална влага на крајот од програмата за сушење. Коку е поголема центрифугата, толку е поголема бучавата при центрифугирање, но помала е почетната потрошувачка на влага и енергија при сушење на алиштата.		

15.3 Според Прописот на Комисијата Рег. (ЕУ) 2023/2533 и Рег. (ЕУ) 2023/2534.



Следниве вредности се добиени во лабораториски услови според важечки стандарди. Различни параметри можат да ги променат податоците, на пример: количината на полнење, типот на алиштата и условите на околината. Почетната содржина на влага во алиштата, типот на вода, напонот на напојување и ако ја промените стандардната поставка на некоја програма, исто така, може да влијаат на употребата на енергија и времетраењето на програмата за сушење и крајната влажност.

Програма	Полнење (кг.)	Центрифугирано на (врт/мин)	Почетна влага (%)	Траење на сушењето (ч:мм)	Потрошувачка на енергија (kWh)	Целна финална влага (%)
Есо 1)	9,0	1000	60	3:05	1,75	0,0
Есо 1)	4,5	1000	60	1:50	0,90	0,0

1) Ова е референтната програма што се користи за проценка на усогласеноста со прописот на ЕУ за екодизајн и енергетска етикета, Рег. (ЕУ) 2023/2533 и Рег. (ЕУ) 2023/2534. Оваа програма може да ги исуши памучните алишта од почетната содржина на влага од полнење од 60% до целната содржина на финална влага на полнење од 0%.

Потрошувачка на енергија во различни режими

Потрошувачка на струја во режим на мирување (W)	Потрошувачка на струја во режим на мирување (W)	Одложено активирање (W)	Потрошувачка на струја во режим на мирување (W)
0,13	0,13	4,00	2,01)

Времето до Исклучено/Режим на мирување е максимум 15 минути.

1) Потрошувачката на енергија на поврзаната функција е приближно 17,5 kWh годишно. За да ја исклучите оваа функција, погледнете го поглавјето „Wi-Fi - Поставка на поврзување“.

15.4 Чести програми



Овие вредности се само индикативни.

Програма	Полнење (кг.)	Центрифугирано на (врт/мин)	Почетна влага (%)	Траење на сушењето (ч:мм)	Потрошувачка на енергија (kWh)	Целна финална влага (%)
Cottons (Памук) Extra Dry (Екстра суви)	9,0	1000	60	4:13	2,56	-3,0
Cottons (Памук) Extra Dry (Екстра суви)	4,5	1000	60	3:06	1,78	-3,0
Cottons (Памук) Iron Dry (Суви за пеглање)	9,0	1000	60	2:17	1,34	12,0
Cottons (Памук) Iron Dry (Суви за пеглање)	4,5	1000	60	1:21	0,75	12,0
Synthetics (Синтетика) Extra Dry (Екстра суви)	4,0	1200	40	1:34	0,78	0,0

Програма	Полнење (кг.)	Центриф угирано на (врт/мин)	Почетн а влага (%)	Траење на сушењето (ч:мм)	Потрошувач ка на енергија (kWh)	Целна финална влага (%)
Synthetics (Синтетика) Cupboard (Суви за во плакар)	4,0	1200	40	1:06	0,56	1,0
Synthetics (Синтетика) Iron Dry (Суви за пеглање)	4,0	1200	40	0:46	0,38	12,0
Wool (Волна)	1,0	1200	35	2:56	1,78	5,0

16. ГРИЖА ЗА ЖИВОТНАТА СРЕДИНА

Рециклирајте материјали со симболот . Ставете го пакувањето во соодветни контејнери за да го рециклирате. Помогнете во заштитата на животната средина и здравјето на луѓето со рециклирање на отпад од електрични и електронски апарати. Не фрлајте ги

апаратите означени со симболот  со отпадот од домаќинството. Вратете го производот во вашиот локален објект за рециклирање или контактирајте со општинската канцеларија.

Bine ați venit la Electrolux! Vă mulțumim pentru că ați ales produsul nostru.



În misiunea noastră de a fi sustenabili, reducem utilizarea hârtiei și oferim integral online manualele de utilizare. Accesați manualul complet de utilizare la **electrolux.com/manuals**



Găsiți sfaturi privind utilizarea, broșuri, informații pentru depanare, service și reparații la **electrolux.com/support**



Cumpărați accesorii, consumabile și piese de schimb originale pentru aparatul dvs. la **electrolux.com/shop**

Ne rezervăm dreptul asupra efectuării de modificări.

CUPRINS

1. INFORMAȚII PRIVIND SIGURANȚA.....	282
2. INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ.....	286
3. DESCRIEREA PRODUSULUI.....	288
4. DATE TEHNICE.....	289
5. PANOUL DE COMANDĂ.....	290
6.  WI-FI - CONFIGURAREA CONECTIVITĂȚII.....	291
7. PROGRAME.....	294
8. OPȚIUNI.....	296
9. SETĂRI.....	298
10. ÎNAINTE DE PRIMA UTILIZARE.....	300
11. UTILIZAREA ZILNICĂ.....	301
12. SFATURI UTILE.....	303
13. ÎNGRIJIREA ȘI CURĂȚAREA.....	303
14. DEPANARE.....	307
15. VALORI DE CONSUM.....	310
16. INFORMAȚII PRIVIND MEDIUL.....	312

1. INFORMAȚII PRIVIND SIGURANȚA



Înainte de a începe instalarea și de a utiliza acest aparat, citiți cu atenție instrucțiunile furnizate.

Producătorul nu este responsabil pentru eventuale vătămări sau pagube rezultate din instalarea sau utilizarea incorectă.

Păstrați întotdeauna instrucțiunile într-un loc sigur și accesibil pentru consultare ulterioară și descărcați versiunea completă disponibilă online.



Avertisment: Risc de incendiu / Materiale inflamabile.

Aparatul conține gaze inflamabile, propan (R290), un gaz cu un nivel ridicat de compatibilitate cu mediul. Nu țineți surse de foc și de aprindere în apropierea aparatului. Aveți grijă să nu deteriorați circuitul frigorific care conține propan.

1.1 Siguranța copiilor și a persoanelor vulnerabile

AVERTISMENT!

Risc de sufocare, vătămare sau dizabilitate permanentă.

- Acest aparat poate fi utilizat de copiii cu vârsta mai mare de 8 ani, de persoanele cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau de persoanele ne-experimentate doar sub supraveghere sau după o scurtă instruire care să le ofere informațiile necesare despre utilizarea sigură a aparatului și să le permită să înțeleagă pericolele la care se expun. Copiii cu vârsta mai mică de 8 ani și persoanele cu dizabilități profunde și complexe nu trebuie lăsate să se apropie de aparat dacă nu sunt supravegheate permanent.
- Nu lăsați copiii să se joace cu aparatul.
- Nu lăsați ambalajele la îndemâna copiilor și aruncați-le conform reglementărilor.
- Nu lăsați detergenții la îndemâna copiilor.
- Nu lăsați copiii și animalele să se apropie de aparat atunci când ușa este deschisă.
- Dacă aparatul are un dispozitiv de siguranță pentru copii, acesta trebuie activat.
- Copiii nu vor realiza operațiunile de curățare sau de întreținere care revin utilizatorului aparatului fără a fi supravegheați.

1.2 Informații generale despre siguranță

- Acest aparat este destinat uscării doar a rufelor de tip casnic, care se pot usca automat.
- Nu utilizați funcția uscător dacă rufe au fost murdărite cu substanțe chimice industriale.

- Acest aparat este proiectat pentru utilizarea în locuințe individuale la interior
- Acest aparat electrocasnic poate fi utilizat în birouri, camere de oaspeți, camere de oaspeți cu paturi și mic dejun, case de oaspeți în cadrul fermelor și alte spații de cazare similare, în care această utilizare nu depășește (media) nivelurile de utilizare domestică.
- Nu modificați specificațiile acestui aparat.
- Dacă uscătorul de rufe este pus deasupra unei mașini de spălat rufe, folosiți setul de suprapunere. Setul de suprapunere, disponibil la furnizorul autorizat, poate fi utilizat doar cu aparatul specificat în instrucțiunile furnizate împreună cu accesoriul. Citiți cu atenție înainte de instalare (consultați manualul de utilizare al setului).
- Aparatul poate fi montat independent sau sub un blat de bucătărie cu spațiu liber adecvat (consultați broșura de instalare).
- Nu instalați aparatul după o ușă care poate fi încuiată, o ușă culisabilă sau o ușă cu balamale în partea opusă, care ar împiedica deschiderea completă a ușii aparatului.
- Asigurați circulația aerului între aparat și podea. Fanta de aerisire din bază nu trebuie să fie blocate de mochetă, covor sau orice alt material folosit la acoperirea pardoselii.
- **AVERTISMENT:** Aparatul nu trebuie să fie alimentat de la un dispozitiv de comutare extern, cum ar fi un temporizator, și nu trebuie conectat la un circuit care este cuplat și decuplat în mod regulat de rețea.
- Introduceți ștecherul în priză numai după încheierea procesului de instalare. Asigurați-vă că ștecherul este accesibil după instalare.
- **AVERTISMENT:** Nu instalați aparatul într-un mediu în care nu există schimb de aer.
Aparatul conține gaze inflamabile, propan (R290), un gaz cu un nivel ridicat de compatibilitate cu mediul. Nu țineți surse de foc și de aprindere în apropierea aparatului. Aveți grijă să nu deteriorați circuitul frigorific care conține propan.

- **AVERTISMENT:** Mențineți libere fantele de ventilație de pe carcasa aparatului sau din structura în care este încorporat.
- **AVERTISMENT:** Nu deteriorați circuitul agentului frigorific.
- **AVERTISMENT:** Nu atingeți nervurile metalice accesibile ale condensatorului cu mâinile goale. Pericol de vătămare! Purtați mănuși de protecție.
- În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de producător, de centrul de service autorizat al acestuia sau de persoane cu o calificare similară pentru a se evita electrocutarea.
- Nu depășiți încărcătura maximă de 9,0 kg.
- Îndepărtați scamele sau resturile de la ambalare care s-au adunat în jurul aparatului.
- Nu utilizați aparatul fără filtru. Curățați filtrul pentru scame înainte sau după fiecare utilizare.
- Nu uscați articole nespălate în uscătorul de rufe.
- Elementele care au fost murdărite cu substanțe ar fi uleiul de gătit, acetonă, alcool, benzină, kerosen, pentru îndepărtarea Spot, terebentină, ceară și îndepărtarea ceara ar trebui să fie spălate în apă fierbinte cu o cantitate suplimentară de detergent înainte de a fi uscate în uscător.
- Elemente ar fi cauciuc spumă (spumă de latex), capace de duș, textile impermeabile, articole din cauciuc și haine sau perne echipate cu tampoane din cauciuc spumă nu ar trebui să fie uscate în uscător.
- Asigurați-vă că nu s-au prins rufe între ușa aparatului și garnitura din cauciuc.
- Balsamul pentru rufe sau produsele similare trebuie folosite doar în conformitate cu instrucțiunile de utilizare ale producătorului.
- Scoateți toate obiectele din articole care pot fi o sursă de aprindere a focului, cum ar fi brichetele sau chibriturile.
- **AVERTISMENT:** Nu opriți niciodată un uscător de rufe înainte de terminarea ciclului de uscare, în afara cazului în care rufe sunt scoase imediat și întinse, astfel încât căldura să fie disipată.

- Înainte de a efectua orice operațiune de întreținere, opriți aparatul și scoateți ștecherul din priză.

2. INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ

2.1 Instalarea



Avertisment: Risc de incendiu / Materiale inflamabile.

- Îndepărtați toate ambalajele.
- Dacă aparatul este deteriorat, nu îl instalați sau utilizați.
- Urmați instrucțiunile de instalare furnizate împreună cu aparatul.
- Nu instalați aparatul într-un mediu în care nu există schimb de aer
Aparatul conține gaze inflamabile, propan (R290), un gaz cu un nivel ridicat de compatibilitate cu mediul. Nu țineți surse de foc și de aprindere în apropierea aparatului. Aveți grijă să nu deteriorați circuitul frigorific care conține propan.
- Aveți întotdeauna grijă când mutați aparatul deoarece acesta este greu. Folosiți întotdeauna mănuși de protecție și încălțăminte închisă.
- Nu instalați sau utilizați aparatul într-un loc în care temperatura poate ajunge sub 5°C sau peste 35°C.
- Suprafața podelei pe care aparatul va fi instalat trebuie să fie plată, stabilă, rezistentă la căldură și curată.
- Țineți întotdeauna aparatul vertical atunci când acesta este mutat.
- Atunci când aparatul se află în poziția sa permanentă, verificați dacă este adus la nivel cu ajutorul unei nivele cu bulă de aer. Dacă nu este, reglați picioarele acestuia.

2.2 Conexiunea la rețeaua electrică



AVERTISMENT!

Pericol de incendiu și electrocutare.

- Introduceți ștecherul în priză numai după încheierea instalării. Asigurați accesul la priza racordată la rețeaua electrică principală după instalare.

- **AVERTISMENT:** Acest aparat este proiectat pentru a fi instalat / conectat la o împământare din clădire.
- Asigură-te că parametrii de pe plăcuța cu date tehnice sunt compatibili cu valorile nominale ale sursei de alimentare.
- Utilizați întotdeauna o priză cu protecție la electrocutare corect instalată.
- Nu utilizați adaptoare multiple și cabluri prelungitoare.
- Nu deconectați aparatul trăgând de cablul de alimentare. Scoateți întotdeauna ștecherul din priză.
- Nu atingeți cablul de alimentare sau ștecherul cu mâinile ude.

2.3 Utilizarea



AVERTISMENT!

Pericol de rănire, electrocutare, incendiu, arsuri sau de deteriorare a aparatului.

- Acest aparat este destinat exclusiv pentru uz casnic (la interior).
- Nu uscați articolele deteriorate (rupte, uzate) care au căpușeli sau umpluturi.
- Dacă rufe au fost spălate cu un agent de îndepărtare a petelor, efectuați un ciclu suplimentar de clătire înainte de a începe un ciclu de uscare.
- Uscați doar țesături care sunt adecvate pentru uscare într-un uscător. Respectați instrucțiunile de curățare de pe eticheta articolului.
- Nu beți și nu preparați alimente cu apă condensată/apă distilată. Poate cauza probleme de sănătate oamenilor și animalelor de companie.
- Nu vă așezați și nu vă urcați pe ușa deschisă a aparatului.
- Nu uscați haine din care curge apa în aparat.
- Pentru înlocuirea becului interior, contactați Centrul de service autorizat. Radiație vizibilă cu LED, nu priviți direct în fascicul.

2.4 Îngrijire și curățare

AVERTISMENT!

Pericol de vătămare personală sau deteriorare a aparatului.

- Nu folosiți apă pulverizată și aparatul de curățat cu abur pentru curățarea aparatului.
- Curățați aparatul cu o lavetă moale și umedă. Utilizați numai detergenți neutri. Nu folosiți niciun produs abraziv, burete abraziv, solvent sau obiect metalic.
- Pentru a preveni deteriorarea sistemului de răcire, curățați cu atenție aparatul.
- Nu atingeți aripioarele metalice ale condensatorului cu mâinile goale pentru a preveni vătămarea. Purtați întotdeauna mănuși de protecție și curățați-le cu grijă pentru a evita deteriorarea suprafeței metalice.
- La curățarea filtrelor, eliminați scamele din coșul de gunoi pentru a preveni pătrunderea microplasticului în sistemul de apă.

2.5 Compresorul

AVERTISMENT!

Pericol de deteriorare a aparatului.

- Compresorul și sistemul acestuia din uscătorul de rufe este umplut cu un agent special, care nu conține fluoro-cloro-hidrocarburi. Sistemul trebuie să rămână etanș. Deteriorarea sistemului poate provoca o scurgere.

2.6 Serviciul de asistență tehnică

- Pentru a repara aparatul contactați Centrul de service autorizat. Utilizați doar piese de schimb originale.
- Rețineți că reparațiile făcute în regie proprie sau care nu sunt făcute de profesioniști pot afecta siguranța și pot anula garanția.
- Următoarele piese de schimb sunt disponibile timp de cel puțin 10 ani după întreruperea producției modelului: garnituri și etanșări, comutatoare și butoane, pompă de condens, încuietori pentru ușă, motoarele și perii de motor, transmisii între

motor și tambur, ventilator și palele ventilatorului, tamburi și rulmenți, conducte de apă și echipamente conexe, inclusiv furtunuri, supape și filtre, cabluri și fișe, plăci cu circuite imprimate, afișaje electronice, termostate și senzori de temperatură, actualizări software (inclusiv software de resetare), arcuri, încălzitoare și elemente de încălzire, siguranțe electrice (separate sau grupate împreună), condensator de motor, scripete de tensionare, rolă de susținere, uși, garniturile ușii, mânerul ușilor, ansambluri de blocare a ușii și balamale, filtre pentru scame, filtre de aer, periferice din plastic, rezervor de condens. Durata poate fi mai mare în țara dvs. Pentru mai multe informații, vă rugăm să vizitați site-ul nostru web.

- Rețineți că unele piese de schimb sunt disponibile doar la reparatorii profesioniști și nu toate piesele de schimb sunt relevante pentru toate modelele.
- În ceea ce privește becul (becurile) din acest produs și becurile ca piese de schimb vândute separat: Aceste becuri sunt destinate să reziste la condițiile fizice extreme din aparatele electrocasnice, cum ar fi temperatura, vibrațiile, umiditatea sau au scopul de a oferi informații despre starea de funcționare a aparatului. Acestea nu sunt destinate utilizării în alte aplicații și nu sunt adecvate pentru iluminarea camerelor din locuință.

2.7 Eliminare

AVERTISMENT!

Pericol de rănire sau sufocare.



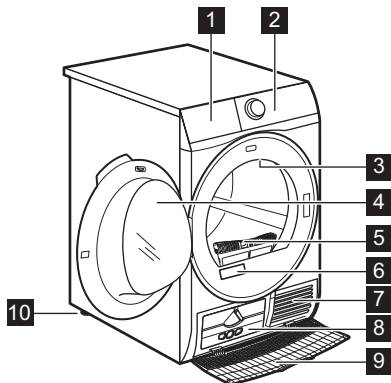
Avvertiment: Pericol de incendiu /
Pericol de deteriorare a materialului și deteriorare a aparatului.

- Deconectați aparatul de la sursa de alimentare electrică și cea de apă.
- Tăiați cablul de alimentare de la rețea chiar de lângă aparat și aruncați-l.
- Aparatul conține gaz inflamabil (R290). Pentru informații privind casarea adecvată a acestui produs contactați autoritățile locale.

- Scoateți încuietoarea ușii pentru a nu permite copiilor sau animalelor de companie să rămână blocați în tambur.
- Eliminați aparatul în conformitate cu cerințele locale pentru eliminarea

deșeurilor de echipamente electrice și electronice (DEEE).

3. DESCRIEREA PRODUSULUI

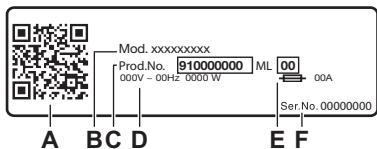


- 1** Recipient pentru apă
- 2** Panou de comandă
- 3** Iluminare interioară
- 4** Ușă aparat electrocasnic
- 5** Filtru
- 6** Plăcuță cu date tehnice
- 7** Fante pentru fluxul de aer
- 8** Capac pentru condensator

- 9** Capacul tamburului-sită
- 10** Picioare reglabile



Pentru a ușura încărcarea rufelor sau a instalării, ușa este reversibilă (a se vedea broșura separată).



Rapoartele de pe plăcuța cu date tehnice:

- A. codul QR
- B. numele modelului
- C. număr produs
- D. valori nominale electrice
- E. număr de serie

Scanați **codul QR** folosind camera pentru a descărca aplicația din magazinul de aplicații pe dispozitivul dvs. inteligent și urmați pașii necesari. Înregistrați-vă produsul și profitați la maximum de acesta.

-  Accesați articolele, documentația și detaliile aparatului dvs. privind modul de utilizare a celor mai bune funcții (manualul de utilizare este disponibil și pe electrolux.com/manuals)
-  - Obțineți recomandări privind utilizarea, precum și informații referitoare la depanare, service și reparații (disponibile și pe electrolux.com/support)
-  Cumpărați accesorii, consumabile și piese de schimb originale pentru aparatul dvs. (disponibile și pe electrolux.com/shop)

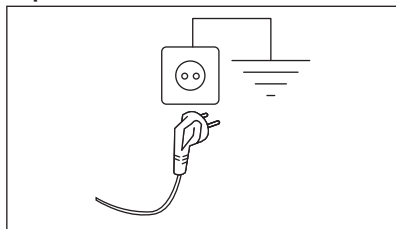
3.1 Conexiunea la rețeaua electrică

La sfârșitul instalării puteți conecta ștecherul la priză.

Plăcuța cu date tehnice și capitolul „Date tehnice” indică tensiunea electrică corespunzătoare. Asigurați-vă că acestea sunt compatibile cu cele ale sursei de alimentare electrică.

Verificați dacă instalația electrică din locuință poate suporta puterea maximă necesară, luând în considerare și celelalte aparate pot fi utilizate.

Conectați aparatul la o priză cu împământare.



Cablul de alimentare trebuie să fie ușor accesibil după instalarea aparatului.

Pentru lucrările electrice necesare la instalarea aparatului, contactați Centrul de service autorizat.

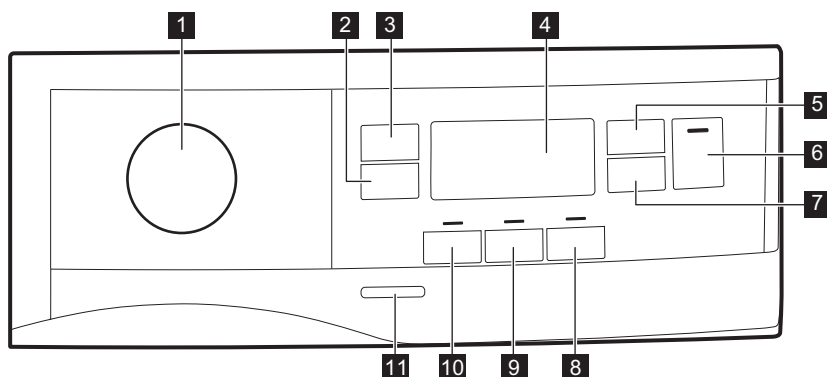
Producătorul nu își asumă nicio responsabilitate pentru daunele sau pentru leziunile provocate din cauza nerespectării măsurilor de precauție privind siguranța.

4. DATE TEHNICE

Înălțime x Lățime x Adâncime	85,0 x 59,6 x 66,2 cm
Adâncime maximă cu ușa aparatului deschisă	110,7 cm
Lățime max. cu ușa aparatului deschisă	95,8 cm
Înălțime reglabilă	85,0 cm (+ 1,5 cm - reglarea picioarelor)
Volumul tamburului	118 l
Încărcătură maximă	9,0 (kg)
Tensiunea electrică	230 V
Frecvența	50 Hz

Emisie acustică a sunetului propagat în aer pentru ciclul de uscare al programului Eco la încărcătură maximă	64 dB(A)
Putere totală	700 W
Tip de utilizare	Casnică
Temperatura ambientală permisă	între + 5°C și + 35°C
Nivel de protecție împotriva pătrunderii particulelor solide și a umidității asigurat de capacul de protecție, cu excepția cazului în care echipamentul de joasă tensiune nu este protejat împotriva umidității	IPX4
Denumirea gazului frigorific	R290
Greutate agent frigorific	0,120 (kg)

5. PANOUL DE COMANDĂ

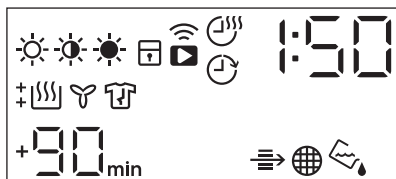


- 1** Buton rotativ pentru programe și comutatorul ● RESETARE
- 2** Extra Anticreeze (Antișifonare) buton tactil
- 3** Dryness Level (Nivel de uscare) buton tactil
- 4** Afișaj
- 5** Time Dry (Timp) buton tactil
- 6** Start/Pause (Start/Pauză) buton tactil
- 7** Delay Start (Întârziere) buton tactil
- 8** Extra Silent (Super silențios) buton tactil
- 9** Reverse Plus (Reversibil plus) buton tactil
- 10** Refresh (Împrospătare) buton tactil
- 11** Buton Pornit/Oprit



Apăsați butoanele tactile cu degetul în zona cu simbolul sau cu numele opțiunii. Nu purtați mănuși atunci când lucrați cu panoul de comandă. Asigurați-vă că panoul de comandă este întotdeauna curat și uscat.

5.1 Afișaj



Simbolul de pe afișaj	Descrierea simbolului
	opțiune pentru uscarea rufelor: Iron Dry (Uscate pentru călcat), Cupboard Dry (Uscate pentru a fi puse în dulap), Extra Dry (Super uscat)
	opțiune timp de uscare activată
	opțiune pornire cu întârziere activată
	indicator: <i>Conexiune Wi-Fi</i>
	opțiune pornire de la distanță activată
	indicator: <i>verificați Schimbătorul de căldură</i>
	indicator: <i>curățați filtrul</i>
	indicator: <i>evacuați apa din recipientul pentru apă</i>
	blocare acces copii activată
	selecție greșită
	indicator: <i>fază de uscare</i>
	indicator: <i>fază de răcire</i>
	indicator: <i>fază antișifonare</i>
1 : 50	durata programului
+30 _{min.} , +60 _{min.} , +90 _{min.} , +2h	extinderea fazei antișifonare implicite: +30min, +60min, +90min, +2h)
: 10 - 2 : 00	selecție timp de uscare (10 min - 2 h)
1h - 20h	selecție pornire cu întârziere (1 h - 20 h)

6. WI-FI - CONFIGURAREA CONECTIVITĂȚII

Acest capitol descrie modul de conectare al aparatului inteligent la rețeaua Wi-Fi și legarea acestuia de un dispozitiv mobil.

Cu această funcție puteți primi notificări și vă puteți monitoriza și controla uscătorul de pe dispozitivele dvs. mobile.

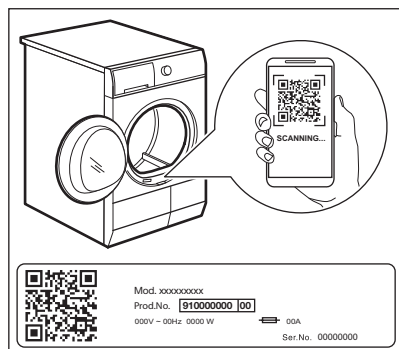
Funcționalitatea Wi-Fi este dezactivată ca setare implicită din fabrică.

Pentru a conecta aparatul pentru a beneficia de o gamă completă de funcții și servicii aveți nevoie de:

- Rețea wireless în locuință cu conexiune la Internet activată.
- Dispozitiv mobil conectat la o rețea wireless.

Frecvență	2.412 - 2.472 GHz pentru piața europeană
Protocol	IEEE 802.11b/g/n
Putere maximă	< 20dBm
Criptare	WPA, WPA2, WPA3

6.1 Codul QR de pe plăcuța cu date tehnice



Codul QR poate fi utilizat în două moduri:

- Scațați codul QR folosind camera încorporată pentru a descărca aplicația din magazinul de aplicații pe dispozitivul dvs. inteligent și urmați pașii necesari.
- Împerecherea dispozitivului inteligent cu aparatul pentru a simplifica procesul. Scațați codul QR folosind aplicația încorporată pentru scanarea codurilor QR.

6.2 Instalarea aplicației noastre

La conectarea uscătorului la aplicație, stați cu dispozitivul dvs. inteligent în apropierea acestuia.

Asigurați-vă că dispozitivul dvs. inteligent este conectat la rețeaua wireless.

1. Accesați App Store de pe dispozitivul inteligent sau scațați codul QR (*consultați paragraful „Codul QR de pe plăcuța cu date tehnice”*).
2. Descărcați și instalați aplicația noastră.
3. Porniți aplicația. Selectați țara și limba și conectați-vă cu adresa de e-mail și parola dvs. Dacă nu aveți un cont, creați unul nou urmând instrucțiunile din aplicația noastră.

6.3 Configurarea conexiunii wireless a uscătorului

Descărcați și instalați aplicația noastră pe dispozitivul dvs. inteligent.

1. În aplicația noastră - atingeți Adăugare aparat și urmați instrucțiunile din aplicație pentru conectarea aparatului.
2. Apăsăți butonul pornit/oprit timp de câteva secunde pentru activa aparatul.
3. Selectați un program prin rotirea discului selector de programe.
4. Apăsăți lung și simultan butoanele **Time Dry (Timp)** și **Delay Start (Întârziere)** timp de 3 secunde până când se aude un „clic”.

Textul **On** apare timp de circa 5 secunde și pictograma  Wi-Fi începe să clipească și pornește modulul wireless. Durează circa 10 de secunde pentru a fi pregătit. După ce modulul wireless este pregătit, textul **AP** (**Punct de acces**) apare pentru a vă informa că punctul de acces va fi disponibil timp de aproximativ 5 minute.

5. Configurați aplicația noastră pe dispozitivul dvs. inteligent.
6. Dacă este configurată conectivitatea, simbolul **AP** (**Punct de Acces**) este oprit, iar pictograma  Wi-Fi i se va opri din clipit și va fi aprinsă continuu pentru a confirma reușita configurației.



De fiecare dată când porniți aparatul, durează circa 10 de secunde pentru ca aparatul să se conecteze automat la rețea. Atunci când indicatorul  Wi-Fi se oprește din clipit, conexiunea este pregătită.

Pentru oprirea conexiunii wireless, apăsați lung butoanele tactile **Time Dry (Timp)** și **Delay Start (Întârziere)** timp de 3 secunde până la primul semnal acustic: **OFF** apare pe afișaj.



Dacă opriți și porniți din nou aparatul, conexiunea wireless este oprită automat.

Pentru șterge informațiile wireless, apăsați și mențineți butoanele tactile **Time Dry (Timp)** și **Delay Start (Întârziere)** timp de 10 secunde până la al doilea semnal acustic:

— — — apare pe afișaj.

6.4 Pornire de la distanță



Aplicația noastră vă permite să controlați rufe folosind un dispozitiv mobil. Acesta conține un număr mare de programe, funcții utile și informații despre produs adaptate perfect la aparat. Prin intermediul aplicației puteți selecta programele care sunt deja disponibile pe panoul de comandă al aparatului și, în plus, puteți debloca programe suplimentare disponibile doar de pe un dispozitiv mobil. Programele suplimentare se pot modifica în timp o dată cu noile versiuni ale aplicației. Înseamnă îngrijirea personalizată a rufelor - făcută de pe dispozitivul mobil.

Când aplicația este instalată și conexiunea wireless este realizată, puteți porni și opri de la distanță un program de uscare prin activarea pornirii de la distanță.



Comanda de la distanță se activează automat atunci când apăsați butonul **Start/Pause (Start/Pauză)** pentru a porni programul, însă se poate porni și un program de uscare

Activează pornirea de la distanță

1. Apasă pe simbolul **Delay Start (Întârziere)** () butonul și indicatorul **APP** apare pe afișaj.
2. Apăsați butonul **Start/Pause (Start/Pauză)** pentru a activa Pornirea de la distanță.

Indicatorii apar pe afișaj. Acum este posibilă pornirea programului de la distanță.

Dezactivează pornirea de la distanță

Apăsați butonul tactil **Delay Start (Întârziere)** () și confirmați apăsând butonul **Start/Pause (Start/Pauză)**.

Pictograma este stinsă și pornirea de la distanță este dezactivată.



Dacă ușa este deschisă, este dezactivată **Pornirea de la distanță**.



Poziția de resetare ● dezactivează pornirea de la distanță.

6.5 Actualizarea Over-the-air



AVERTISMENT!

În timpul actualizării, se recomandă insistent să nu opriți sau să scoateți din priză aparatul.

Aplicația poate propune o actualizare pentru descărcarea de noi funcții.

Actualizarea se acceptă exclusiv din Aplicație.

Dacă rulează un program, Aplicația anunță că actualizarea va începe după terminarea programului.

În timpul actualizării, aparatul indică pe afișaj.

Aparatul va putea fi folosit din nou după terminarea actualizării, fără nicio notificare privind actualizarea reușită.

Dacă apare o eroare, aparatul afișează **E r**: apăsați orice butoane sau

rotiți butonul pentru a reveni la utilizarea normală.

7. PROGRAME

7.1 Aplicația noastră și programe ascunse suplimentare

Aplicația vă oferă o **gamă largă de programe ascunse suplimentare**. Conectați aparatul la aplicația noastră și veți putea alege programul care se potrivește cel mai bine nevoilor dvs.



Numele programelor pot fi modificate în funcție de cerințele pieței, fără notificare prealabilă.
Aplicația vă va oferi o descriere completă a fiecărui program.

Fitness	Perdele	Denim
Echipament Fotbal/Rugby	Prosoape	Bebeluși
Pantofi sport alergare	Indepărtare păr animale companie	Lenjerie
Pilotă	Antialergic cu vaporizare	Uscare cu suport

7.2 Tabel cu programe

Program	Încărcătură 1)	Proprietăți / Tip de țesătură ²⁾
Eco ³⁾	9,0 kg	Program adecvat pentru uscarea rufelor ude obișnuite din bumbac și este cel mai eficient program în ceea ce privește consumul de energie pentru uscarea rufelor ude din bumbac. Nivelul de uscare nu este reglabil și este setat în mod implicit la Cupboard (Uscate pentru a fi puse în dulap)/gata de depozitare. / ☹️🕒
MixCare (MixtRapid)	6,0 kg	Conceput pentru uscarea de rutină a ceea ce spălați fără a sorta. Usucă uniform hainele de zi cu zi fabricate din bumbac, amestec de bumbac-sintetice și sintetice. / ☹️🕒🕒🕒
Cottons (Bumbac)	9,0 kg	Program pentru bumbac alb și colorat. Setarea implicită este pentru nivelul de uscare gata să fie stocat. / ☹️🕒
Synthetics (Sintetice)	4,0 kg	Articole amestecate care conțin în principal fibre sintetice, precum poliester, poliamidă etc. / ☹️🕒🕒🕒
Delicate	2,0 kg	Recomandat pentru țesăturile delicate generice, cum ar fi viscoza, raionul, acrilicul și amestecurile acestora. / ☹️🕒🕒🕒
Wool (Lână) 	1,0 kg	Usucă delicat pentru articole din lână care se spală manual și în mașină. Scoateți imediat articolele dacă programul s-a terminat.

Program	Încărcătură ¹⁾	Proprietăți / Tip de țesătură ²⁾
Silk (Mătase) 	0,5 kg	Păstrează forma hainelor delicate din mătase, care se spală manual, minimizând șifonarea folosind aer cald delicat și mișcări delicate. /    
Easy Iron (Călcare ușoară)	2,0 kg	Limitează cutele pentru încărcături mici de articole din bumbac, sintetice și din materiale mixte pentru o călcare ușoară. Are două niveluri de uscare: Fierul de călcat lasă articolele ușor umede pentru călcat sau atârname; Articolele sunt uscate complet pentru du-lap. /    
Sport (Articole sportive)	4,0 kg	Uscă îmbrăcăminte sport generică, fabricată din fibre sintetice, inclusiv poliester, amestecuri de elastan și poliamidă. /    
Outdoor 	2,0 kg	Ajută la menținerea funcționalității articolelor de îmbrăcăminte pentru exterior confecționate din materiale tehnice, prin restabilirea rezistenței la apă a jachetelor impermeabile și a jachetelor shell cu căptușeală detașabilă (potrivite pentru uscarea în uscătorul de rufe). /    
Hygiene (Igienă) 	5,0 kg	Uscă și dezinfectează articolele de îmbrăcăminte și alte articole, menținând temperatura peste 60°C în timp, îndepărtând 99,9% din bacterii și virusuri ⁴⁾ . Notă: Acest ciclu trebuie utilizat numai pentru articole ude. Nu este potrivit pentru articole delicate. /   
Bedlinen (Asternuturi de pat) XL	4,5 kg	Uscă până la trei seturi de lenjerie de pat simultan. Reduce la minimum răsucirile și încălcirile articolelor mari, pentru a se asigura că lenjerie de pat se uscă uniform, fără pete umede. /    

1) Greutatea maximă se referă la articolele uscate.

2) Pentru semnificația etichetei produsului, consultați capitolul *SFATURI UTILE: Pregătirea rufelor*.

3) Acesta este programul de referință utilizat pentru a evalua conformitatea cu Reglementările privind proiectarea ecologică și etichetarea energetică din UE, cu Reg. (UE) 2023/2533 și Reg. (UE) 2023/2534. Acest program poate usca rufe din bumbac de la un conținut inițial de umiditate al încărcăturii de 60 % până la un conținut final de umiditate dorit al încărcăturii de 0 %.

4) Testat pentru *Escherichia coli*, *Candida albicans* și bacteriofagul MS2. Test independent efectuat de Swisstest Testmaterialien AG în 2021 (Raport de testare nr. 20212038).



Programul de uscare al acestei mașini a fost testat și aprobat de The Woolmark Company. Ciclul este adecvat pentru a usca articole de îmbrăcăminte din lână care sunt etichetate cu „spălare manuală”, cu condiția ca articolele de îmbrăcăminte să fie spălate într-un ciclu de spălare manuală aprobat de Woolmark și uscate conform cu instrucțiunile furnizate de producătorul acestei mașini. M2613
Simbolul Woolmark este un marcaj de Certificare în multe țări.

8. OPȚIUNI

8.1 Extra Anticrease (Antișifonare)

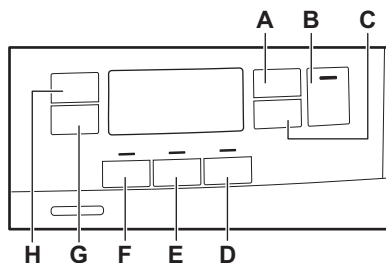
Extinde cu 30, 60, 90 de minute sau 2 ore faza de antișifonare de la finalul ciclului de uscare. Această funcție reduce șifonarea. Rufele pot fi scoase în timpul etapei de netezire.

8.2 Dryness Level (Nivel de uscare)

Această funcție vă ajută să creșteți nivelul de uscare al rufelor. Există 3 opțiuni:

- ☀ Extra Dry (Super uscat)
- ☀ Cupboard (Uscate pentru a fi puse în dulap)
- ☀ Iron Dry (Uscate pentru călcat)

Reglarea umidității finale dorite



Acest lucru poate fi necesar, deoarece rezultatele la uscare sunt afectate de multe condiții, de exemplu, de tipul de apă, de tensiunea de alimentare sau de temperatura ambiantă etc.

CUM SĂ OBTINEȚI O USCARE PERFECTĂ:

1. Încercați să reglați opțiunile pentru nivelul de uscare (consultați opțiunea *Nivel de uscare* de mai sus).
2. Dacă doriți să îmbunătățiți și mai mult rezultatele la uscarea rufelor, puteți modifica setarea implicită pentru uscare (vedeți mai jos). Această reglare va acționa asupra celor mai multe programe, cu excepția programelor **Eco**, **Wool** (Lână), **Duvet** (Pilotă), **Down Jacket** (Jachetă din puf), **Refresh** (Împrospătare) dacă sunt disponibile pe aparat.



De fiecare dată când intrați în modul „Reglarea umidității finale dorite”, gradul setat anterior pentru umiditatea finală dorită se va schimba în valoarea următoare (de exemplu, setat anterior - 2 - se va schimba în - 1 -).

Pentru a modifica gradul implicit al umidității finale dorite:

1. Pentru a activa aparatul apăsați butonul **Pornit/Oprit**.

2. Utilizați butonul pentru programe pentru setarea oricărui program.
3. Așteptați aproximativ 8 secunde.
4. Apăsăți și mențineți apăsată simultan butoanele (F) și (E).

Se aprinde unul din următoarele indicatoare:

- -  - uscare maximă
- -  - rufe uscate mai bine
- -  - rufe uscate la nivelul standard

5. Apăsăți din nou și mențineți apăsată butoanele (F) și (E) până când este afișat indicatorul nivelului corect.



Dacă afișajul revine la modul normal (va fi afișat timpul programului selectat de la pasul 2), în timpul setării gradului de umiditate finală dorită, apăsați încă o dată și mențineți apăsată butoanele (F) și (E) din nou pentru a intra în modul „Reglarea umidității finale dorite” (gradul setat anterior pentru umiditatea finală dorită se va schimba în valoarea următoare).

6. Pentru a accepta gradul selectat de umiditate finală dorită, așteptați 5 s și afișajul revine la modul normal.

Nivelul de uscare	Simbolul afișat
-  - uscare maximă	+ 
-  - rufe uscate mai bine	+ 
-  - rufe uscate la nivelul standard	

8.3 Time Dry (Timp)

Dvs. alegeți durata programului de uscare, de la o valoare minimă de 10 minute până la maxim 2 ore. Durata necesară depinde de cantitatea de rufe din aparat.



Vă recomandăm să setați o durată scurtă pentru cantități mici de rufe sau doar pentru un singur articol.

RECOMANDARE PENTRU USCAREA TEMPORIZATĂ

până la 10 min	doar acțiunea aerului rece (fără încălzitor).
10 - 40 min	uscare suplimentară pentru a îmbunătăți gradul de uscare după ciclul de uscare anterior.
> 40 min	uscarea completă a încărcăturilor mici de rufe de până la 4 kg, centrifugate bine (>1200 rpm).

8.4 Programul Time Dry (Timp) pentru Wool (Lână)

Opțiune adecvată pentru programul Wool (Lână) pentru a ajusta nivelul final de uscare.

8.5 Refresh (Împrospătare)

Pentru a împrospăta hainele care au fost depozitate. Încărcătura maximă nu poate depăși 1 kg.

8.6 Reverse Plus (Reversibil plus)

Creșteți frecvența de rotire inversă a tamburului pentru a reduce răsucirea și încălcirea articolelor. Pentru a crește uniformitatea rezultatului la uscare și pentru a ajuta la reducerea șifonărilor. Recomandat pentru articole mari sau lungi (de exemplu, cearceafuri, pantaloni, rochiile lungi).

8.7 Extra Silent (Super silențios)

Aparatul funcționează cu zgomot redus fără a afecta calitatea uscării. Aparatul funcționează mai încet cu o durată mai mare a ciclului.

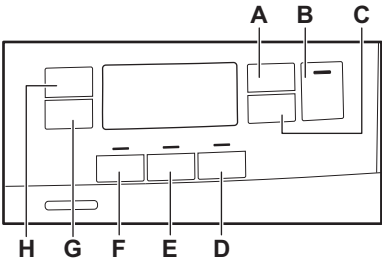
8.8 Tabel cu opțiuni

Programe ¹⁾	Dryness Level (Nivel de uscare)			Extra Anti-crease (Antișifonare)	Refresh (Împrospătare)	Reverse Plus (Reversibil plus)	Extra Silent (Super silențios)	Time Dry (Timp)
Eco		■		■				
MixCare (MixtRapid) XL	■	■		■		■		■
Cottons (Bumbac)	■	■	■	■	■	■	■	■
Synthetics (Sintetice)	■	■	■	■	■	■	■	■
Delicate		■		■				
Wool (Lână)								■ 2)
Silk (Mătase)		■		■				
Easy Iron (Călcare ușoară)		■	■	■				
Sport (Articole sportive)		■		■				
Outdoor		■		■				
Hygiene (Igienă)	■			■				
Bedlinen (Asternuturi de pat) XL	■	■	■	■		■		■

1) Împreună cu programul puteți seta 1 sau mai multe opțiuni. Pentru a le activa sau dezactiva, apăsați butonul tactil corespunzător.

2) Consultați capitolul OPȚIUNI: Timp de uscare la programul Wool (Lână)

9. SETĂRI



- A. Time Dry (Timp) buton tactil
- B. Start/Pause (Start/Pauză) buton tactil
- C. Delay Start (Întârziere) buton tactil

- D. Extra Silent (Super silențios) buton tactil
- E. Reverse Plus (Reversibil plus) buton tactil
- F. Refresh (Împrospătare) buton tactil
- G. Extra Anticrease (Antișifonare) buton tactil
- H. Dryness Level (Nivel de uscare) buton tactil

9.1 Funcția Blocare acces copii

Această opțiune previne joaca copiilor cu aparatul în timpul funcționării unui program. Butoanele tactile sunt blocate. Doar butonul Pornit/Oprit este deblocat.

Activarea opțiunii de blocare acces copii:

1. Apăsați butonul pornit/oprit pentru a activa aparatul.
2. Apăsați lung butonul tactil (D) timp de câteva secunde.

Indicatorul blocare acces copii se aprinde.



Puteți dezactiva opțiunea de blocare acces copii în timpul funcționării unui program. Apăsați lung aceleași butoane tactile până când indicatorul de blocare acces copii se stinge. Funcția Blocare acces copii nu este disponibilă timp de 8 s după pornirea aparatului.

9.2 Indicator pentru recipientul pentru apă

Implicit, indicatorul recipientului pentru apă este aprins. Acesta se aprinde la finalul programului sau când este necesară golirea recipientului pentru apă.



Dacă este montat setul pentru scurgere (accesoriu suplimentar), aparatul evacuează automat apa din recipientul pentru apă. În acest caz, vă recomandăm să dezactivați indicatorul recipientului pentru apă.

Dezactivarea indicatorului recipientului pentru apă:

1. Pentru a activa aparatul apăsați butonul Pornit/Oprit.
2. Așteptați aproximativ 8 secunde.
3. Apăsați și mențineți apăsată simultan butoanele tactile (H) și (G). Afișajul indică „Off” și indicatorul recipientului pentru apă este dezactivat. După 5 s afișajul revine la modul normal.



Pentru a activa din nou indicatorul recipientului pentru apă, urmați din nou procedura de mai sus. Afișajul indică „On” și indicatorul recipientului pentru apă este activat.

9.3 Sonerie pornită/oprită

Pentru a dezactiva sau activa semnalele sonore, apăsați simultan și pentru aproximativ 2 secunde butoanele tactile (A) și (C).

9.4 Contor ore de funcționare

Această funcție vă oferă posibilitatea de a afișa durata totală de funcționare a aparatului în ore, numărată din momentul primei porniri. Este afișat timpul de funcționare efectiv al ciclurilor (nu include pauze sau timp de pornire întârziat).

Pentru a vizualiza această valoare, procedați după cum urmează:

1. Porniți aparatul apăsând butonul **Pornit/Oprit**
2. Apăsați și mențineți apăsată butoanele **F** și **D** timp de câteva secunde.
3. După 3 secunde, pe afișaj apare numărul total de ore de funcționare a aparatului: de ex., dacă durata de funcționare este de **1276** ore, afișajul prezintă textul **Hr** timp de 2 secunde, apoi **12** timp de 2 secunde, urmat de **76**. Această valoare este afișată cu o secvență de două cifre pe rând: primele două cifre indică mii și sute, următoarele două cifre indică zeci și unități.

Pentru a ieși din acest mod, apăsați orice buton, rotiți butonul selector sau opriți aparatul.

9.5 Setări implicite din fabrică

Această funcție permite restabilirea setărilor implicite din fabrică. Opțiunile și modurile de lucru salvate vor fi resetate. De asemenea, va elimina datele de conectare la rețeaua WiFi din memoria aparatului și va reseta setările personalizate ale programului.

Pentru a **activa** această opțiune, urmați pașii de mai jos:

1. Porniți aparatul apăsând butonul **Pornit/Oprit**
2. Așteptați aproximativ 8 secunde.
3. Apăsați și mențineți apăsată butoanele **E** și **D** timp de câteva secunde.
4. Aparatul va confirma funcționarea afișând de trei ori — — —.



Dacă procedura nu funcționează (acest lucru poate avea loc din cauza expirării timpului sau a combinației greșite de taste), opriți aparatul și repetați secvența de la început.

10. ÎNAINTE DE PRIMA UTILIZARE



Mecanismele de blocare din spatele tamburului sunt scoase automat la prima activare a uscătorului. S-ar putea să auziți unele zgomote.

Pentru a debloca mecanismele de blocare din spatele tamburului:

1. Pornește aparatul.
 2. Setează orice program.
 3. Apăsăți butonul Start/Pauză.
- Tamburul începe să se rotească.
Mecanismele de blocare din spatele tamburului sunt dezactivate automat.

Înainte de a folosi aparatul pentru a usca rufe:

- Curățați tamburul uscătorului cu o lavetă umedă.
- Porniți un program de 1 oră cu rufe umede.



La începutul ciclului de uscare (primele 3-5 min) este posibil ca nivelul de zgomot să fie mai ridicat. Aceasta se datorează pornirii compresorului. Acest lucru este normal pentru aparatele cu compresor, cum ar fi frigiderele și congelatoarele.

10.1 Miros neobișnuit

Aparatul este ambalat foarte strâns.

După despachetare se simte un miros neobișnuit. Acest lucru este normal pentru produsele complet noi.

Aparatul este construit din mai multe tipuri de materiale care împreună pot genera un miros neobișnuit.

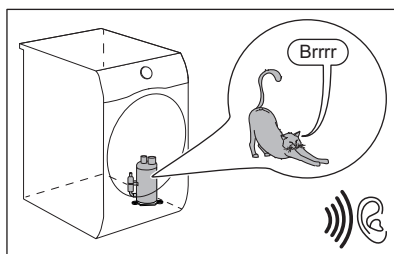
O dată cu utilizarea, după câteva cicluri de uscare mirosul neobișnuit dispare gradual.

10.2 Zgomote

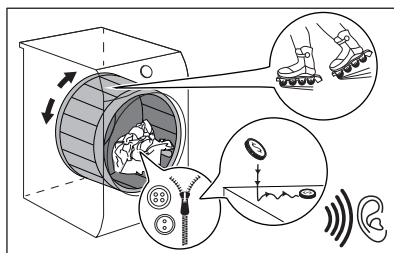


Se pot auzi diferite zgomote în momente diferite ale ciclului de uscare. Sunt zgomote de funcționare perfect normale.

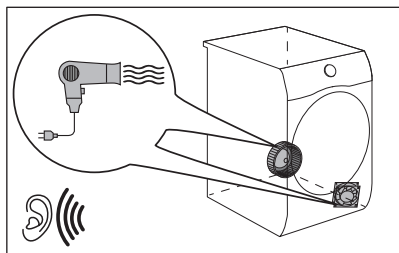
Compresorul lucrează.



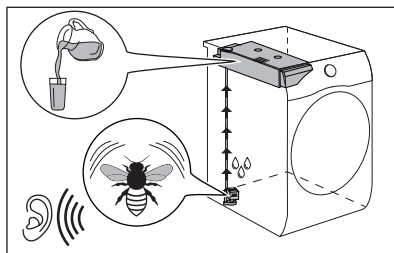
Tamburul se rotește.



Ventilatoarele funcționează.



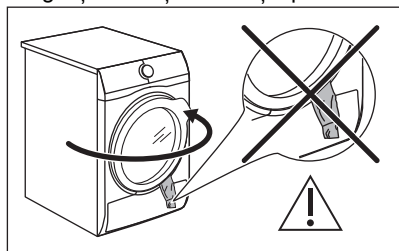
Pompa funcționează și transferă condensul în rezervor.



11. UTILIZAREA ZILNICĂ

11.1 Pornirea unui program

1. Pregătiți rufele și încărcați aparatul.



ATENȚIE!

Verificați dacă la închiderea ușii, rufele nu au rămas prinse între ușa aparatului și garnitura de cauciuc.

2. Pentru a porni aparatul apăsați butonul Pornit/Oprit.
3. Setați programul și opțiunile corespunzătoare tipului de încărcătură.

Afișajul indică durata actualizată a programului.



Durata reală de uscare va depinde de tipul de încărcătură (cantitatea și compoziția), de temperatura camerei și de umiditatea inițială după faza de centrifugare a rufelor.

4. Apăsați butonul tactil Start/Pause (Start/ Pauză).

Programul începe.

11.2 Pornirea unui program cu pornire întârziată

1. Setati programul și opțiunile corecte pentru tipul de încărcătură.
2. Apăsați butonul de pornire întârziată în mod repetat până când afișajul indică timpul de întârziere dorit.



Puteți întârzia pornirea unui program de la o valoare minimă de 1 oră până la una maximă de 20 de ore.

3. Apăsați butonul tactil Start/Pause (Start/ Pauză).

Afișajul indică numărătoarea inversă pentru pornirea întârziată.

Atunci când numărătoarea inversă se încheie, programul pornește.

11.3 Schimbarea programului

1. Pentru a opri aparatul, apăsați butonul Pornit/Oprit
2. Pentru a porni aparatul apăsați butonul Pornit/Oprit.
3. Setati programul.

Alternativ:

1. Rotiți butonul de selectare la ● poziția „Resetare”.
2. Așteptați 1 secundă. Afișajul indică — — —.
3. Setati programul.

11.4 La terminarea programului

Când programul s-a terminat:

- Este emis un semnal sonor intermitent.
- Afișajul indică  :  
-  este pornit.
-  Filtru și  Rezervorul poate porni.
- Indicatorul Start/Pause (Start/Pauză) este aprins.

Aparatul continuă să funcționeze cu faza antișifonare timp de încă aproximativ 30 de minute sau mai mult dacă s-a setat opțiunea Extra Anticrease (Antișifonare) (consultați capitolul *Opțiunea - Extra Anticrease (Antișifonare)*).

Faza antișifonare reduce șifonarea.

Puteți scoate rufele înainte de terminarea fazei antișifonare. Pentru rezultate mai bune, vă recomandăm să scoateți rufele când faza este aproape terminată.

Când faza antișifonare s-a terminat:

- Afișajul indică în continuare  :  
 -  este oprit.
 -  Filtru și  Rezervorul rămâne pornit.
 - Indicatorul Start/Pause (Start/Pauză) se stinge.
1. Pentru a opri aparatul, apăsați butonul de pornire/oprire.
 2. Deschideți ușa aparatului.
 3. Scoateți rufele.
 4. Închideți ușa aparatului.
- Cauzele posibile care conduc la obținerea unor rezultate nesatisfăcătoare la uscare:
- Setări inadecvate pentru nivelul implicit de uscare. Vezi capitolul *OPȚIUNI: Nivelul de uscare - Ajustarea umidității finale țintă*
 - Temperatura camerei este prea scăzută sau prea ridicată. Temperatura optimă a camerei este între 18°-25°C.



Curățați întotdeauna filtrul și goliți recipientul pentru apă după finalizarea unui program.



Lăsați ușa puțin deschisă după fiecare ciclu pentru a evita umiditatea.

11.5 Mod consum redus de putere

Pentru a reduce consumul de energie, această funcție dezactivează automat aparatul:

- După 5 minute, dacă nu porniți programul.
- După 5 minute de la terminarea programului sau de la faza antișifonare.



Durata este redusă la 30 de secunde dacă butonul rotativ de selectare indică  poziția „Resetare”.



Când aparatul intră în modul consum redus de putere, afișajul și pictogramele se sting. Le puteți reactiva apăsând butonul on/off.



Dacă funcția Wi-Fi este pornită și telecomanda este activată, rămâne afișată și pictograma de pornire de la distanță  atunci când aparatul intră în modul consum redus de putere, dar în acest caz, după ce aparatul iese din modul consum redus de putere, programul este setat la programul selectat anterior.

12. SFATURI UTILE

12.1 Pregătirea rufelor



Încărcarea tamburului până la capacitatea maximă indicată pentru programele respective va contribui la economisirea energiei.



Deseori hainele sunt încurcate și legate între ele după ciclul de spălare. Uscarea hainelor încurcate și legate este inefficientă.

Pentru a asigura un debit de aer adecvat și o uscare uniformă se recomandă scuturarea și încărcarea hainelor în uscător una câte una.

Pentru a avea un proces adecvat de uscare:

- Închideți fermoarele.
- Închideți și strângeți sacul pilotei.
- Nu uscați cravatele sau cordoanele libere (de ex. cordoanele de la șorțuri). Încheiați nasturii și fermoarele înainte de a porni un program.

- Scoateți toate articolele din buzunare.
- Întoarceți pe dos articolele cu stratul interior realizat din bumbac. Stratul de bumbac trebuie să fie la exterior.
- Întotdeauna alegeți programul adecvat pentru tipul de rufe.
- Nu puneți împreună culori deschise cu cele închise.
- Folosiți un program adecvat pentru bumbac, jersey și tricotaje pentru a reduce intrarea la apă.
- Nu depășiți încărcătura maximă declarată în capitolul programe sau indicată pe afișaj.
- Uscați doar rufele care se pot usca într-un uscător de rufe. Consultați eticheta țesăturii de pe articole.
- Nu uscați împreună articole mari și mici. Articolele mici se pot bloca în interiorul celor mari și rămân ude.
- Scuturați hainele, țesăturile mari înainte de a le introduce în uscător. Procedați astfel pentru a evita existența unor locuri umede în țesături după ciclul de uscare.

Eticheta țesăturii	Descriere
	Rufele sunt adecvate pentru uscarea într-un uscător cu tambur rotativ.
	Rufele sunt adecvate pentru uscarea într-un uscător cu tambur rotativ la temperaturi înalte.
	Rufele sunt adecvate doar pentru uscarea într-un uscător cu tambur rotativ la temperaturi reduse.
	Rufele nu sunt adecvate pentru uscarea într-un uscător cu tambur rotativ.



13. ÎNGRIJIREA ȘI CURĂȚAREA

13.1 Programul de curățare periodică

Curățarea periodică ajută la extinderea duratei de viață a aparatului.

Dacă aparatul nu este utilizat o perioadă lungă de timp, scoateți-l din priză.

Programul orientativ de curățare periodică:

Curățarea filtrului	Când indicatorul  clipește
Goliți recipientul pentru apă	Când indicatorul  clipește
Curățați schimbătorul de căldură	Când indicatorul  clipește
Curățați senzorul de umiditate	De cel puțin 3 sau 4 ori pe an
Curățarea tamburului	La fiecare două luni
Curățați panoul de comandă și carcasa	La fiecare două luni
Curățați fantele pentru fluxul de aer	La fiecare două luni

Următoarele paragrafe explică modul în care se curăță fiecare piesă.

13.2 Îndepărtarea articolelor străine



Înainte de a rula ciclul de uscare, asigurați-vă că buzunarele sunt goale și toate elementele desfăcute sunt încheiate. Consultați secțiunea „Pregătirea rufelor”.

Îndepărtați toate obiectele străine pe care este posibil să le găsiți în tambur după ciclul de uscare (de exemplu, capse din metal, nasturi, monede etc.).

13.3 Curățarea filtrelor

La sfârșitul fiecărui ciclu, indicatorul pentru filtru  se aprinde și trebuie să curățați filtrul.



Filtrul colectează scamele din timpul ciclului de uscare.

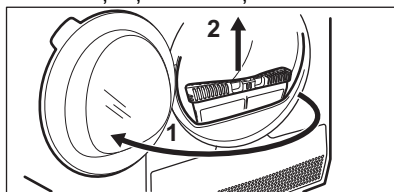


Pentru cea mai bună performanță la uscare, curățați regulat filtrul. Filtrul înfundat determină un ciclu de uscare mai lung și, în consecință, creșterea consumului de energie. Curățați filtrul manual. Dacă este necesar, utilizați un aspirator. Aruncați scamele la gunoiul menajer.

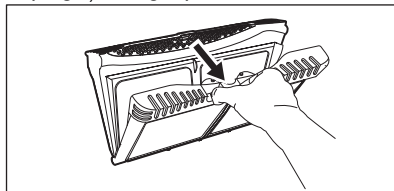
ATENȚIE!

La curățarea filtrelor, scamele trebuie aruncate în coșul de gunoi și nu trebuie evacuate prin scurgere pentru a evita dispersia microplasticului în sistemul de apă uzată.

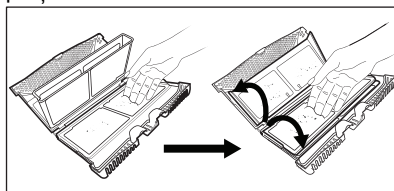
1. Deschideți ușa. Scoateți filtrul.



2. Împingeți cârligul pentru a deschide filtrul.

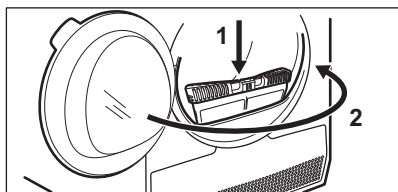
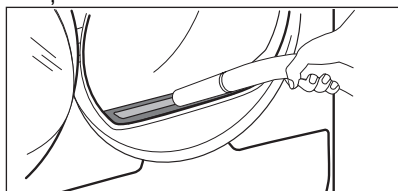


3. Adunați scamele cu mâna din ambele părți interne ale filtrului.



Aruncați scamele la gunoi.

4. Dacă este necesar, curățați filtrul cu un aspirator. Închideți filtrul.
5. Dacă este necesar, înlăturați scamele din suportul pentru filtru și garnitură. Puteți utiliza un aspirator. Puneți filtrul înapoi în locul său.

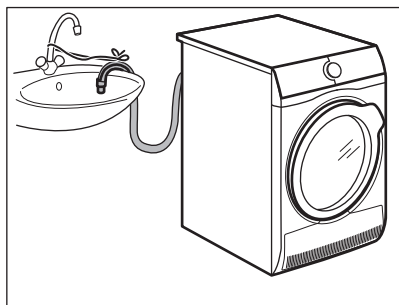


13.4 Golirea recipientului de apă



Pentru utilizarea normală, conectați furtunul de scurgere pentru a preveni oprirea uscătorului de rufe atunci când rezervorul de apă este plin. Consultați manualul „Instalarea furtunului de scurgere”.

Dacă uscătorul nu este încărcat complet, rezervorul poate fi utilizat fără furtun de scurgere.

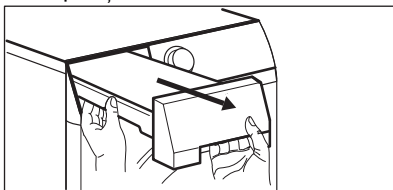


Goliți containerul de apă condensată după fiecare ciclu de uscare.

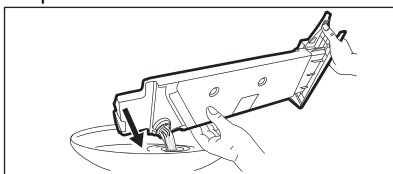
În cazul în care containerul de apă condensată este plin, programul se oprește automat. Simbolul recipientului pentru apă se aprinde pe afișaj și trebuie să goliți recipientul pentru apă.

Pentru a goli containerul de apă:

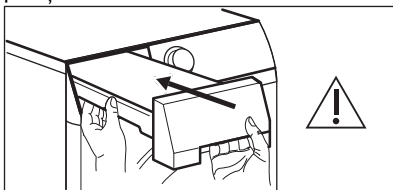
1. Scoateți recipientul pentru apă ținându-l într-o poziție orizontală.



2. Scurgeți apa într-o chiuvetă sau într-un recipient asemănător.



3. Puneți recipientul pentru apă înapoi în poziție.



4. Pentru a continua programul, apăsați Start/Pauză.

13.5 Curățarea condensatorului

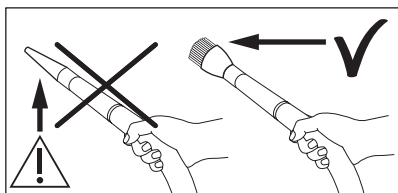
Dacă simbolul al condensatorului clipește pe afișaj, verificați condensatorul și compartimentul acestuia. Dacă este murdar, curățați-l. Faceți o verificare cel puțin o dată la 6 luni.

⚠️ AVERTISMENT!

Nu atingeți suprafața metalică cu mâinile goale. Pericol de vătămare! Purtați mănuși de protecție. Curățați cu atenție pentru a evita deteriorarea suprafeței metalice.

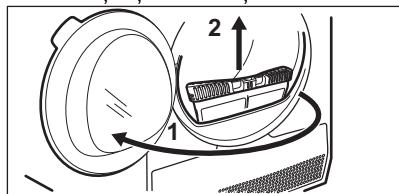
⚠️ AVERTISMENT!

Nu utilizați un aspirator cu accesoriu dur pentru a îndepărta scamele din condensator, deoarece acestea pot deteriora nervurile condensatorului, ceea ce duce la o performanță mai redusă a aparatului și la un timp de uscare mai îndelungat.

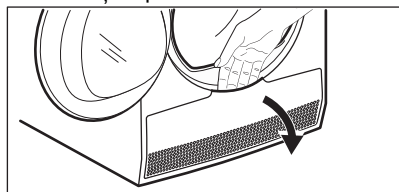


Pentru inspecție:

1. Deschideți ușa. Scoateți filtrul.

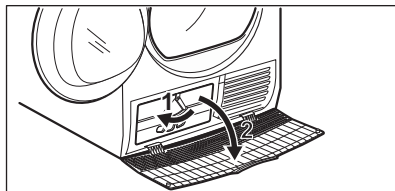


2. Deschideți capacul condensatorului.

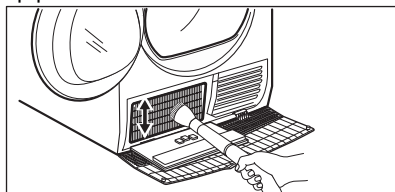


3. Rotiți maneta pentru a debloca capacul condensatorului și lăsați în jos capacul

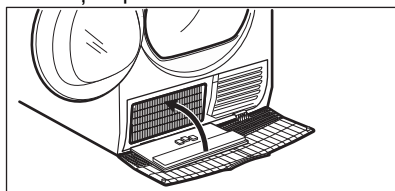
condensatorului.



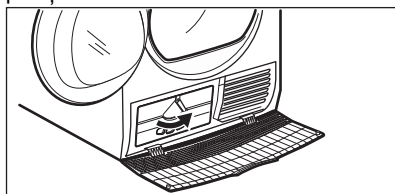
4. Dacă este necesar, îndepărtați scamele din condensator și compartimentul său. Puteți utiliza un aspirator cu un accesoriu tip perie.



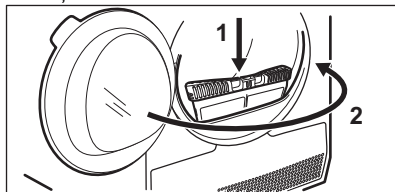
5. Închideți capacul condensatorului.



6. Rotiți manetele până când se fixează în poziție cu un clic.



7. Puneți filtrul la loc.



13.6 Curățarea senzorului de umiditate

⚠ ATENȚIE!

Pericol de deteriorare a senzorului de umiditate. Nu folosiți substanțe abrazive sau bureți de sârmă pentru a curăța senzorul.

Pentru a avea cele mai bune rezultate la uscare, aparatul este echipat cu un senzor metalic de umiditate. Acesta este amplasat pe partea internă a zonei ușii.

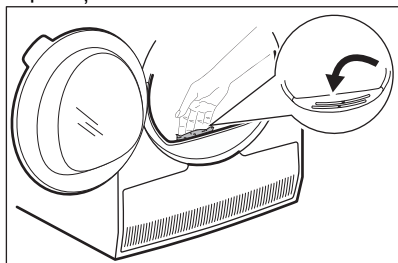
O dată cu utilizarea, suprafața senzorului se poate murdări ceea ce afectează performanțele la uscare.

Recomandăm curățarea senzorului de cel puțin 3 sau 4 ori pe an sau dacă observați o scădere a performanțelor la uscare.

Pentru curățare, folosiți partea mai dură a unui burete de vase și puțin oțet sau detergent de vase.

Pentru curățarea senzorului:

1. Deschideți ușa de încărcare.
2. Curățați suprafețele senzorului de umiditate ștergând de mai multe ori suprafața metalică.



14. DEPANARE

⚠ AVERTISMENT!

Consultați capitolul privind Siguranța.

14.1 Coduri de eroare

Aparatul nu pornește sau se oprește în timpul funcționării.

Mai întâi încercați să găsiți o soluție la problemă (consultați tabelul). Dacă problema persistă, contactați Centrul de service autorizat.

13.7 Curățarea tamburului

⚠ AVERTISMENT!

Scoateți din priză aparatul înainte de a-l curăța.

Folosiți un detergent cu săpun neutru pentru a curăța suprafața interioară a tamburului și ridicătoarele tamburului. Uscați suprafețele curățate cu o lavetă moale.

⚠ ATENȚIE!

Nu folosiți substanțe abrazive sau bureți de sârmă pentru a curăța tamburul.

13.8 Curățarea panoului de comandă și a carcasei

Folosiți un detergent cu săpun neutru pentru a curăța panoul de comandă și carcasa.

Pentru curățare, folosiți o lavetă umedă. Uscați suprafețele curățate cu o lavetă moale.

⚠ ATENȚIE!

Nu folosiți agenți de curățare speciali pentru mobilă sau agenți de curățare care pot produce coroziune.

13.9 Curățarea fantelor pentru fluxul de aer

Utilizați un aspirator pentru a scoate scamele din fantele pentru fluxul de aer.

AVERTISMENT!

Dezactivați aparatul înainte de a efectua orice verificare.

În cazul unor probleme majore, semnalele acustice sunt activate, afișajul indică un cod de eroare și Start/Pause (Start/Pauză) poate clipi continuu:

Cod de eroare	Cauză posibilă	Soluție
E50	Motorul aparatului este supraîncărcat. Sunt prea multe rufe sau rufe blocate în tambur.	Programul nu a fost finalizat. Scoateți rufele din tambur, setați programul și reporniți ciclul.
E90 sau E91	Defect intern. Nu există comunicare între elementele electronice ale aparatului.	Programul nu s-a încheiat în mod corespunzător sau aparatul s-a oprit prea devreme. Opriți și porniți din nou aparatul. Dacă codul de eroare apare din nou, contactați Centrul de service autorizat.
EH0	Sursa de alimentare nu este stabilă.	Când aparatul afișează EH0 , așteptați până când sursa principală de alimentare este stabilă și apoi apăsați pe „Start” (Pornire). Dacă aparatul a întrerupt ciclul fără nicio indicație, apăsați butonul de pornire a ciclului. Dacă avertismentul apare din nou, verificați integritatea cablului de alimentare/a prizei sau sursa principală de alimentare.

Dacă afișajul prezintă alte coduri de eroare, dezactivați și activați aparatul. Dacă problema persistă, contactați Centrul de service autorizat.

În cazul altor probleme cu uscătorul de rufe, consultați tabelul de mai jos pentru posibile soluții.

14.2 Depanare

Problemă	Soluție posibilă
Nu puteți activa aparatul.	Verificați dacă ștecherul este introdus în priză.
	Verificați siguranța din cutia de siguranțe (instalația locuinței).
Programul nu pornește.	Apăsați Start/Pause (Start/Pauză).
	Verificați dacă ușa aparatului este închisă.
Ușa aparatului nu se închide.	Verificați dacă filtrul este instalat corect.
	Verificați dacă rufele au rămas prinse între ușa aparatului și garnitura de cauciuc.
Aparatul se oprește în timpul funcționării.	Verificați dacă recipientul pentru apă este gol. Apăsați Start/Pause (Start/Pauză) pentru a porni programul din nou.
	Încărcătura este prea mică, măriți încărcătura sau folosiți programul Time Drying (Timp de uscare).
Durata ciclului este prea mare sau rezultatul uscării este nesatisfăcător. ¹⁾	Verificați dacă greutatea rufelor este adecvată pentru durata programului.

Problemă	Soluție posibilă
	Verificați dacă filtrul este curat.
	Rufele sunt prea ude. Centrifugați din nou rufele în mașina de spălat rufe.
	Asigurați-vă că temperatura camerei este mai mare de +5°C și mai mică de +35°C. Temperatura optimă a camerei este între 18°C și 25°C.
	Setați programul Time Drying (Timp de uscare) sau Extra Dry (Super uscat) . ²⁾
Aplicația nu se poate conecta la uscător.	Verificați dacă dispozitivul dvs. inteligent este conectat la rețeaua wireless. Verificați rețeaua locală și routerul. Reporniți routerul. Contactați furnizorul de servicii wireless dacă sunt probleme cu rețeaua wireless.
	Uscătorul, dispozitivul inteligent sau ambele trebuie configurate din nou.
Frecvent, aplicația nu se poate conecta la uscător.	Încercați să mutați routerul din locuință cât mai aproape posibil de uscător sau aveți în vedere achiziționarea unui dispozitiv de extindere a acoperirii wireless.
	Opriti microundele. Evitați folosirea simultană a microundelor și a Telecomenzii uscătorului. Microundele întrerup semnalul Wi-Fi.
Afișajul indică — — —.	Dacă doriți să setați un program nou, dezactivați și activați aparatul.
	Verificați dacă opțiunile sunt adecvate programului.

1) După maxim 5 ore, programul se termină automat.

2) Se poate întâmpla ca unele zone să rămână umede la uscarea articolelor mari (de ex. cearceafuri).

Rezultatele la uscare nu sunt satisfăcătoare

- Programul setat a fost greșit.
- Filtrul este înfundat.
- Schimbătorul de căldură este înfundat.
- Erau prea multe rufe în aparat.
- Tamburul este murdar.
- Setare incorectă a senzorului de conductivitate (consultați capitolul

„**OPȚIUNI: Nivel de uscare - reglarea umidității finale dorite**” pentru o setare mai bună).

- Fantele pentru fluxul de aer sunt înfundate.
- Temperatura camerei este prea mică sau prea ridicată (temperatura optimă a camerei este între 18 și 25 °C)

15. VALORI DE CONSUM

15.1 Introducere



Manualul utilizatorului prezintă eticheta energetică UE și designul ecologic: Reg. (UE) 2023/2534 care se referă la clasele de Eficiență energetică de pe eticheta energetică de la **A la G**.



Codul QR de pe eticheta energetică furnizată împreună cu aparatul oferă un link web către informațiile referitoare la performanța aparatului aflate în baza de date EPREL a UE. Păstrați eticheta energetică pentru referință împreună cu manualul utilizatorului și toate celelalte documente furnizate împreună cu acest aparat. Aceleași informații pot fi găsite în EPREL folosind linkul <https://eprel.ec.europa.eu> împreună cu numele modelului și numărul de produs pe care le găsiți pe plăcuța cu date tehnice a aparatului. Consultați capitolul „Descrierea produsului” pentru amplasarea plăcuței cu date tehnice.

15.2 Legendă

kg	Încărcătura de rufe.	rpm	Centrifugare la
kWh	Consum de energie.		
hh:mm	Durata programului:		
%	Umiditatea inițială la sfârșitul fazei de centrifugare și umiditatea finală dorită la sfârșitul programului de uscare. Cu cât rotația este mai mare, cu atât zgomotul la centrifugare este mai mare, dar umiditatea inițială și consumul de energie la uscarea rufelor sunt mai mici.		

15.3 Conform Reg. (UE) 2023/2533 și Reg. (UE) 2023/2534.



Valorile declarate sunt obținute în condiții de laborator conform standardelor corespunzătoare. Diferiți parametri pot modifica datele, de exemplu: cantitatea de rufe, tipul de rufe și condițiile ambientale. Conținutul inițial de umiditate al rufelor, tipul de apă, tensiunea de alimentare și modificarea setării implicite a unui program pot afecta, de asemenea, consumul de energie, durata programului de uscare și umiditatea finală.

Program	Încărcătură (kg)	Centrifugare la (rpm)	Umiditate inițială (%)	Timp de uscare (h:mm)	Consum de energie (kWh)	Umiditate finală dorită (%)
Eco 1)	9,0	1000	60	3:05	1,75	0,0

Program	Încărcătură (kg)	Centrifugare la (rpm)	Umiditate inițială (%)	Timp de uscare (h:mm)	Consum de energie (kWh)	Umiditate finală dorită (%)
Eco 1)	4,5	1000	60	1:50	0,90	0,0

1) Acesta este programul de referință utilizat pentru a evalua conformitatea cu Reglementările privind proiectarea ecologică și etichetarea energetică din UE, cu Reg. (UE) 2023/2533 și Reg. (UE) 2023/2534. Acest program poate usca rufe din bumbac de la un conținut inițial de umiditate al încărcăturii de 60 % până la un conținut final de umiditate dorit al încărcăturii de 0 %.

Consumul de curent în diferite moduri

Consum de putere în modul oprit (W)	Consum de putere în modul oprit (W)	Pornire întârziată (W)	Consumul de putere în modul repaus conectat la rețea (W)
0,13	0,13	4,00	2,0 ¹⁾

Timpul până la modul Off/Standby este de maximum 15 minute.

1) Consumul de energie pentru funcția conectată este de aproximativ 17,5 kWh pe an. Pentru deconectarea acestei funcții consultați capitolul „Wi-Fi - Configurarea conectivității”.

15.4 Programe des întâlnite



Aceste valori au rol exclusiv orientativ..

Program	Încărcătură (kg)	Centrifugare la (rpm)	Umiditate inițială (%)	Timp de uscare (h:mm)	Consum de energie (kWh)	Umiditate finală dorită (%)
Cottons (Bumbac) Extra Dry (Super uscat)	9,0	1000	60	4:13	2,56	-3,0
Cottons (Bumbac) Extra Dry (Super uscat)	4,5	1000	60	3:06	1,78	-3,0
Cottons (Bumbac) Iron Dry (Uscate pentru călcat)	9,0	1000	60	2:17	1,34	12,0
Cottons (Bumbac) Iron Dry (Uscate pentru călcat)	4,5	1000	60	1:21	0,75	12,0
Synthetics (Sintetice) Extra Dry (Super uscat)	4,0	1200	40	1:34	0,78	0,0

Program	Încărcătură (kg)	Centrifugare la (rpm)	Umiditate inițială (%)	Timp de uscare (h:mm)	Consum de energie (kWh)	Umiditate finală dorită (%)
Synthetics (Sintetice) Cupboard (Uscate pentru a fi puse în dulap)	4,0	1200	40	1:06	0,56	1,0
Synthetics (Sintetice) Iron Dry (Uscate pentru călcat)	4,0	1200	40	0:46	0,38	12,0
Wool (Lână)	1,0	1200	35	2:56	1,78	5,0

16. INFORMAȚII PRIVIND MEDIUL

Reciclați materialele marcate cu simbolul . Pentru a recicla ambalajele, acestea trebuie puse în containerele corespunzătoare. Ajuțați la protejarea mediului înconjurător și a sănătății umane reciclând deșeurile de aparate electrice și electronice. Nu aruncați

aparatele marcate cu simbolul  împreună cu deșeurile menajere. Returnați produsul la unitatea locală de reciclare sau contactați administrația locală.

Добро дошли у Electrolux! Хвала што сте изабрали наш уређај.



У тежњи да постигнемо еколошку одрживост, смањујемо количину папира и пружамо комплетна корисничка упутства у електронском облику. Комплетно корисничко упутство можете погледати на **electrolux.com/manuals**



Погледајте савете за коришћење, брошуре и информације за решавање проблема, сервисирање и поправку на **electrolux.com/support**



Купите прибор, потрошни материјал и оригиналне резервне делове за свој уређај на **electrolux.com/shop**

Задржано право измена.

САДРЖАЈ

1. БЕЗБЕДНОСНЕ ИНФОРМАЦИЈЕ.....	313
2. БЕЗБЕДНОСНА УПУТСТВА.....	317
3. ОПИС ПРОИЗВОДА.....	319
4. ТЕХНИЧКИ ПОДАЦИ.....	321
5. КОМАНДНА ТАБЛА.....	321
6.  WI-FI – ПОДЕШАВАЊЕ ВЕЗЕ.....	323
7. ПРОГРАМИ.....	325
8. ОПЦИЈЕ.....	327
9. ПОДЕШАВАЊА.....	330
10. ПРЕ ПРВЕ УПОТРЕБЕ.....	332
11. СВАКОДНЕВНА УПОТРЕБА.....	333
12. НАПОМЕНЕ И САВЕТИ.....	335
13. НЕГА И ЧИШЋЕЊЕ.....	335
14. РЕШАВАЊЕ ПРОБЛЕМА.....	339
15. ВРЕДНОСТИ ПОТРОШЊЕ.....	342
16. ЕКОЛОШКА ПИТАЊА.....	344

1. БЕЗБЕДНОСНЕ ИНФОРМАЦИЈЕ



Пре него што започнете са инсталацијом и коришћењем овог уређаја, пажљиво прочитајте приложено упутство.

Произвођач није одговоран за било какве повреде или штету које су резултат неисправне инсталације или употребе. Чувајте упутство за употребу на безбедном и приступачном месту за будуће коришћење, и преузмите пуну верзију доступну на мрежи.



Упозорење: Ризик од пожара/Запаљиви материјали.

Уређај садржи запаљив гас пропан (R290), који је веома повољан по животну средину. Држите изворе ватре и паљења даље од уређаја. Водите рачуна да не оштетите коло расхладног средства које садржи пропан.

1.1 Безбедност деце и осетљивих особа

УПОЗОРЕЊЕ!

Постоји ризик од гушења, повреда или трајног инвалидитета.

- Овај уређај могу да користе деца старија од 8 година и особе са смањеним физичким, чулним или менталним способностима, као особе којима недостају искуство и знање, уколико им се обезбеди надзор или им се дају упутства у вези са употребом уређаја на безбедан начин и уколико схватају могуће опасности. Децу млађа од 8 година, као и особе са веома тешким и сложеним инвалидитетом, треба држати даље од уређаја, осим ако су под сталним надзором.
- Немојте да дозволите деци да се играју уређајем.
- Држите сву амбалажу даље од деце и одложите је на одговарајући начин.
- Детерџенте држите ван домаћаја деце.
- Децу и кућне љубимце држите подаље од уређаја док су његова врата отворена.
- Ако овај апарат има уређај за безбедност деце, треба га активирати.
- Деца не смеју да обављају чишћење и корисничко одржавање уређаја без надзора.

1.2 Опште мере безбедности

- Овај уређај се користи само за сушење веша домаћег типа који се може сушити машински.
- Немојте да користите функцију сушења ако је веш упрљан индустријским хемикалијама.

- Овај уређај је намењен за употребу у једном домаћинству у затвореним просторима.
- Уређај се може користити у канцеларијама, хотелским собама, пансионима, сеоским туристичким домаћинствима и сличним објектима за смештај где употреба не превазилази (просечан) ниво потрошње по домаћинству.
- Немојте да мењате спецификацију овог уређаја.
- Ако поврх машине за прање веша стављате машину за сушење веша, у ту сврху користите опрему за слагање. Комплет за слагање, који се може наћи код овлашћеног продавца, може се користити само са уређајем наведеним у упутству приложеном уз овај прибор. Пажљиво прочитајте пре инсталације (погледајте упутство за употребу комплета).
- Уређај може да се инсталира самостално или испод кухињских елемената са одговарајућим простором (погледајте брошуру за инсталирање).
- Немојте инсталирати уређај иза врата која се закључавају, клизних врата нити врата са шарком на супротној страни, која би онемогућила да се врата уређаја отворе до краја.
- Обезбедите циркулацију ваздуха између уређаја и пода. Отвори за вентилацију у постољу не смеју бити заклоњени тепихом, простирком или било каквом подном облогом.
- **УПОЗОРЕЊЕ:** Уређај не сме да се напаја путем екстерног уређаја за укључивање као што је тајмер нити да буде повезан на коло које се редовно укључује и искључује путем струје.
- Прикључите главни кабл за напајање на зидну утичницу тек на крају поступка инсталације. Уверите се да је после постављања уређаја струјни утикач доступан.
- **УПОЗОРЕЊЕ:** Немојте да инсталирате уређај у окружењу у којем нема размене ваздуха.

- Уређај садржи запаљив гас пропан (R290), који је веома повољан по животну средину. Држите изворе ватре и паљења даље од уређаја. Водите рачуна да не оштетите коло расхладног средства које садржи пропан.
- УПОЗОРЕЊЕ: Не дозволите зачепљивање вентилационих отвора на кућишту уређаја или уградног елемента.
 - УПОЗОРЕЊЕ: Немојте оштетити коло расхладно средства.
 - УПОЗОРЕЊЕ: Не дирајте приступачне металне лопатице кондензатора голим рукама. Ризик од повреде. Носите заштитне рукавице.
 - Уколико је кабл за напајање оштећен, њега мора да замени произвођач, одговарајући овлашћени сервисни центар или лица сличне квалификације, како би се избегла електрична опасност.
 - Не прекорачујте максималну количину веша од 9,0 kg.
 - Очистите отпала влакна или труње од амбалаже које се накупило око уређаја.
 - Уређај немојте пуштати у рад без филтера. Филтер за отпала влакна очистите пре или после сваког коришћења.
 - Немојте да сушите неопране ствари у машини за сушење веша.
 - Ствари које су запрљане супстанцама као што су уље за кување, ацетон, алкохол, бензин, керозин, средства за уклањање флека, терпентин, восак и средства за уклањање воска требало би да се оперу у топлој води са додатном количином детерџента пре сушења у машини.
 - Ствари као што су сунђераста гума (пена од латекса), капе за туширање, водоотпорни материјали, комади и одећа који су постављени гумом или јастуци пуњени ватом од сунђерасте гуме не смеју да се суше у машини за сушење веша.

- Водите рачуна да се веш не заглави између врата уређаја и гумене заптивке на вратима.
- Фабрички омекшивачи или слични производи морају се користити искључиво како је наведено у упутству произвођача.
- Уклоните све ствари из предмета који би могли бити извор пожара, као што су упаљачи или шибице.
- **УПОЗОРЕЊЕ:** Никада не заустављајте машину за сушење веша пре краја циклуса сушења; у случају да то урадите, брзо уклоните све ствари и распоредите их тако да се топлота распореди.
- Пре било каквог поступка одржавања уређаја, искључите га и извадите утикач кабла за напајање из зидне утичнице.

2. БЕЗБЕДНОСНА УПУТСТВА

2.1 Монтажа



Упозорење: Ризик од пожара/Запаљиви материјали.

- Уклоните комплетну амбалажу.
- Немојте да инсталирате или користите оштећен уређај.
- Придржавајте се упутстава за монтирање које сте добили уз уређај.
- Немојте да инсталирате уређај у окружењу у којем нема размене ваздуха. Уређај садржи запаљив гас пропан (R290), који је веома повољан по животну средину. Држите изворе ватре и паљења даље од уређаја. Водите рачуна да не оштетите коло расхладног средства које садржи пропан.
- Увек водите рачуна приликом померања уређаја зато што је тежак. Увек користите заштитне рукавице и затворену обућу.
- Немојте да инсталирате или користите уређај тамо где температура може да буде нижа од 5 °C или виша од 35 °C.
- Област пода на којој ће уређај бити монтиран мора бити равна, стабилна, отпорна на топлоту и чиста.

- Приликом премештања, уређај увек мора да стоји вертикално.
- Када се уређај постави у стални положај, уз помоћ либеле проверите да ли је правилно нивелисан. Ако није, подесите ножице док се не изнелише.

2.2 Прикључење на електричну мрежу



УПОЗОРЕЊЕ!

Ризик од пожара и струјног удара.

- Прикључите главни кабл за напајање на зидну утичницу тек на крају монтаже. Водите рачуна да постоји приступ струјном утикачу након монтаже.
- **УПОЗОРЕЊЕ:** Овај уређај је предвиђен за монтажу/прикључивање на проводник уземљења зграде.
- Уверите се да су параметри на плочици са техничким карактеристикама компатибилни са одговарајућим параметрима електричне мреже.
- Увек користите прописно уграђену утичницу са заштитом од струјног удара.
- Немојте да користите адаптере са више утичница и продужне каблове.

- Не искључујте уређај повлачењем за кабл за напајање. Кабл искључите тако што ћете извући утикач из утичнице.
- Не додирујте утикач или кабл за напајање мокрым рукама.

2.3 Употреба

УПОЗОРЕЊЕ!

Постоји ризик од струјног удара, пожара, опекотина или оштећења уређаја.

- Овај уређај је намењен само за кућну употребу (у затвореном простору).
- Немојте да сушите оштећене (подеране, излизане) предмете које садрже поставу или испуне.
- Ако је веш опран средством за уклањање мрља, покрените додатни циклус испирања пре него што започнете циклус сушења.
- Сушите искључиво тканине који су погодне за сушење у овом уређају. Пратите инструкције за чишћење на етикети веша.
- Кондензовану воду/дестиловану воду из уређаја немојте пити, нити од ње припремати храну. Може да изазове здравствене проблеме код људи и кућних љубимаца.
- Немојте сести ни стати на отворена врата уређаја.
- У уређају немојте сушити мокар веш из ког капље вода.
- Да бисте заменили унутрашње осветљење, контактирајте овлашћени сервисни центар. Видљиво зрачење LED светла, не гледајте директно у светлосни зрак.

2.4 Нега и чишћење

УПОЗОРЕЊЕ!

Постоји ризик од повреде или оштећења уређаја.

- Немојте користити млаз воде или пару за чишћење уређаја.
- Уређај очистите влажном меком крпом. Користите искључиво неутралне детерџенте. Немојте користити абразивне производе, абразивне

јастучиће за чишћење, раствараче или металне предмете.

- Будите пажљиви када чистите уређај да бисте спречили оштећење система за хлађење.
- Не додирујте металне лопатице кондензатора голим рукама да бисте спречили повреде. Увек носите заштитне рукавице и пажљиво очистите како бисте избегли оштећење металне површине.
- Приликом чишћења филтера, одложите влакна у канту за смеће како бисте спречили улазак микропластике у водоводни систем.

2.5 Компресор

УПОЗОРЕЊЕ!

Постоји ризик од оштећења уређаја.

- Компресор и систем компресора у машини за сушење веша пуне се посебним средством које не садржи флуоро-хлороугљоводонике. Овај систем мора да буде чврст. Оштећење система може изазвати цурење.

2.6 Сервисирање

- Ради оправке уређаја обратите се овлашћеном сервисном центру. Користите само оригиналне резервне делове.
- Имајте на уму да самостална или нестручна поправка може угрозити безбедност и поништити гаранцију.
- Следећи резервни делови доступни су најмање 10 година након што је модел прекинут: заптивке, прекидачи и дугмад, пумпа кондензатора, браве на вратима, мотори и четкице мотора, преноси између мотора и бубња, вентилатор и точкови вентилатора, бубњеви и лежачеви, цеви за воду и сродна опрема укључујући црева, вентиле и филтере, каблове и утичнице, штампане плоче, електронски дисплеји, термостати и сензори температуре, ажурирања софтвера (укључујући софтвер за ресетовање), опруге, грејачи и грејни елементи, електрични осигурачи (засебни или у групи), кондензатор мотора, ременица за затезање,

помоћни ваљак, врата, заптивке на вратима, браве на вратима, склопови за закључавање врата и шарке, филтери за влакна, филтери за ваздух, пластични периферни уређаји, резервоар кондензатора. Трајање тог периода може бити дуже у вашој земљи. За више информација посетите наш веб-сајт.

- Имајте на уму да су неки од ових резервних делова доступни само стручним сервисерима и да не одговарају сви резервни делови свим моделима.
- Што се тиче једне или више сијалица у овом производу и резервних делова који се продају засебно: Те сијалице су намењене да издрже екстремне физичке услове у кућним уређајима, као што су температура, вибрације и влажност ваздуха, или су намењене за приказ информација о радном статусу уређаја. Нису намењене за друге примене и нису погодне за осветљавање просторија у домаћинству.

2.7 Одлагање

УПОЗОРЕЊЕ!

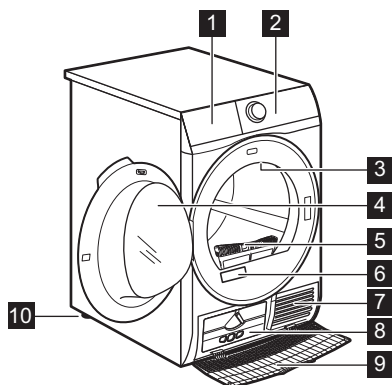
Опасност од повређивања или гушења.



Упозорење: Опасност од пожара / Опасност од материјалне штете и оштећења уређаја.

- Искључијте уређај из електричног напајања и са довода за воду.
- Исеците мрежни електрични кабл на месту које је близу уређаја и одложите га.
- Уређај садржи запаљиви гас (R290). Обратите се општинским органима да бисте сазнали како да правилно одложите уређај у отпад.
- Уклоните ручицу од врата да бисте спречили да се деца или кућни љубимци заглаве у бубњу.
- Одложите апарат у складу са важећим прописима за одлагање отпада од електричних и електронских уређаја (WEEE).

3. ОПИС ПРОИЗВОДА

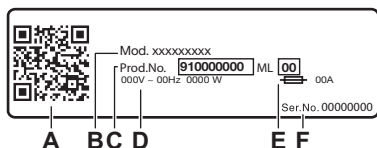


- 1 Резервоар за воду
- 2 Командна табла
- 3 Унутрашње светло
- 4 Врата уређаја
- 5 Филтер
- 6 Пластика са техничким карактеристикама
- 7 Прорези за проток ваздуха
- 8 Поклопац кондензатора

- 9 Поклопац кондензатора
- 10 Подесиве ножице



Ради лакшег убацивања веша или постављања уређаја, врата могу да се преокрену (погледајте посебну брошуру).



Подаци са плочице са техничким карактеристикама:

- A. QR код
- B. назив модела
- C. број производа
- D. електричне карактеристике
- E. серијски број

Скенирајте **QR код** помоћу камере да бисте преузели нашу апликацију из продавнице на свом паметном уређају и следите потребне кораке. Региструјте производ и искористите га на најбољи начин.

- Приступите детаљима о вашем уређају, документацији и чланцима о томе како да користите најбоље функције (Корисничко упутство је такође доступно на electrolux.com/manuals)
- Добијајте савете о коришћењу, решавању проблема, информације о сервису и поправци (такође доступно на electrolux.com/support)
- Купите прибор, потрошну робу и оригиналне резервне делове за ваш уређај (такође доступно на electrolux.com/shop)

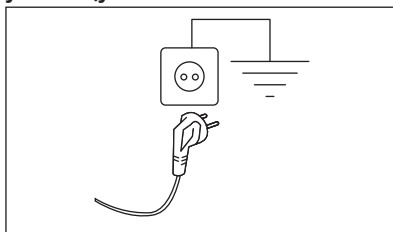
3.1 Прикључење на електричну мрежу

На крају монтаже прикључите главни кабл за напајање у зидну утичницу.

Пластика са техничким карактеристикама и поглавље „Технички подаци“ наводе потребне електричне карактеристике. Проверите да ли су компатибилне са мрежним напајањем.

Проверите да ли ваша кућна електроинсталација може да издржи максимално потребно оптерећење, узимајући у обзир и све друге уређаје који могу бити у употреби.

Прикључите уређај на уземљену утичницу.



Кабл за напајање мора бити лако доступан након монтаже уређаја.

Обратите се нашем овлашћеном сервисном центру за било какве електричне радове потребне за монтажу овог уређаја.

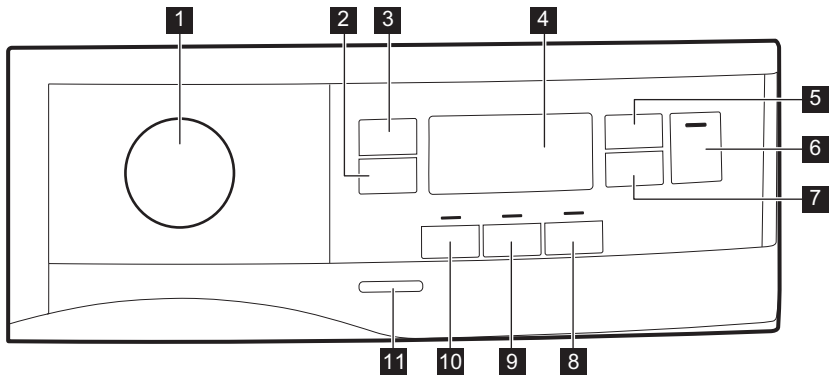
Произвођач не прихвата никакву одговорност за оштећења или повреду

настале услед непоштовања
горенаведених мера предострожности.

4. ТЕХНИЧКИ ПОДАЦИ

Висина x ширина x дубина	85,0 x 59,6 x 66,2 cm
Максимална дубина код отворених врата уређаја	110,7 cm
Максимална ширина код отворених врата уређаја	95,8 cm
Подесива висина	85,0 cm (+ 1,5 cm – регулација стопала)
Запремина бубња	118 l
Максимална количина веша за прање	9,0 kg
Напон	230 V
Фреквенција	50 Hz
Акустична емисија буке у ваздуху за циклус сушења Еко програма при максималној количини веша	64 dB(A)
Укупна снага	700 W
Примена	Домаћинство
Дозвољена температура просторије	Од +5°C до +35°C
Заштитни омотач пружа заштиту од продирања чврстих честица и влаге, изузев на местима на којима опрема под ниским напонам нема заштиту од влаге	IPX4
Ознака гаса за фрижидер	R290
Тежина фрижидера	0,120 kg

5. КОМАНДНА ТАБЛА



1 Дугме за избор програма и прекидач
RESET ●

2 Сензорско дугме Extra Anticrease
(против гужвања)

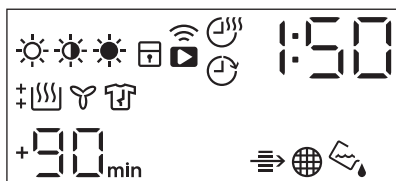
- 3** Сензорско дугме Dryness Level (осушеност)
- 4** Дисплеј
- 5** Сензорско дугме Time Dry (време)
- 6** Сензорско дугме Start/Pause (старт/пауза)
- 7** Сензорско дугме Delay Start (одлагање)
- 8** Сензорско дугме Extra Silent (изузетно тихо)
- 9** Сензорско дугме Reverse Plus (инверзно плус)

- 10** Сензорско дугме Refresh (освежавање)
- 11** Дугме за укључивање/искључивање



Сензорску дугмад додирујте прстом у подручју на којем је приказан симбол или назив опције. Немојте носити рукавице док рукујете командном таблом. Пазите да командна табла увек буде чиста и сува.

5.1 Дисплеј



Симбол на дисплеју	Опис симбола
	опција за осушеност веша: iron (пегла), cupboard (орман), extra (екстра суво)
	укључена је опција за време сушења
	укључена опција одложеног старта
	индикатор: <i>Wi-Fi веза</i>
	укључена опција даљинског старта
	индикатор: <i>проверите измењивач топлоте</i>
	индикатор: <i>очистите филтер</i>
	индикатор: <i>испразните резервоар са водом</i>
	функција за безбедност деце је укључена
	погрешан избор
	индикатор: <i>фаза сушења</i>
	индикатор: <i>фаза хлађења</i>
	индикатор: <i>фаза против гужвања</i>

Симбол на дисплеју	Опис симбола
1 : 50	трајање програма
+30 _{min.} , +60 _{min.} , +90 _{min.} , +2h	продужење подразумеване фазе Дуго против гужвања: +30min, +60min, +90min, +2h)
: 10-2 : 00	избор времена сушења (10 min - 2 h)
1h-20h	избор одложеног старта (1h - 20h)

6. WI-FI – ПОДЕШАВАЊЕ БЕЗЕ

У овом поглављу описано је како можете да повежете паметан уређај са Вај-фај мрежом, а потом са мобилним уређајем.

Ова функција вам омогућава да добијате обавештења, као и да надгледате и контролишете машину за сушење веша преко мобилних уређаја.

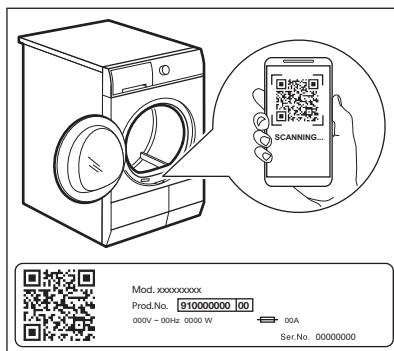
Вај-фај функционалност је искључена као подразумевано фабричко подешавање.

Да бисте повезали уређај и уживали у целокупном спектру функција и услуга које су вам потребне:

- Бежична мрежа код куће са омогућеном интернет везом.
- Мобилни уређај повезан на бежичну мрежу.

Фреквенција	2,412–2,472 GHz за европско тржиште
Протокол	IEEE 802.11b/g/n
Максимална снага	<20 dBm
Шифровање	WPA, WPA2, WPA3

6.1 QR код на плочици са техничким карактеристикама



QR код може да се користи на два начина:

- Скенирајте QR код помоћу уграђене апликације камере да бисте преузели нашу апликацију из продавнице апликација на паметном уређају и следите потребне кораке.
- Упаривање паметног уређаја са уређајем ради поједностављивања процеса. Скенирајте QR код помоћу уграђеног скенера QR кодова у нашој апликацији.

6.2 Инсталирање наше апликације

Приликом повезивања машине за сушење веша са апликацијом, држите паметни уређај и стојите близу машине.

Уверите се да је ваш паметни уређај повезан са бежичном мрежом.

1. Идите у продавницу App Store на паметном уређају или скенирајте QR кођ (погледајте одељак „QR кођ на плочици са техничким карактеристикама“).
2. Преузмите и инсталирајте нашу апликацију.
3. Покрените апликацију. Изаберите државу и језик и пријавите се са својом адресом е-поште и лозинком. Ако немате налог, направите га тако што ћете пратити упутства у нашој апликацији.

6.3 Конфигурисање бежичне везе машине за сушење веша

Преузмите и инсталирајте апликацију на свом паметном уређају.

1. У апликацији– додирните дугме „Додај уређај“ и пратите упутства у апликацији за повезивање уређаја.
2. Притисните дугме Укл/Искљ. на неколико секунди да бисте активирали уређај.
3. Изаберите програм тако што ћете окренути бирач програма.
4. Притисните и држите дугмад **Time Dry (време)** и **Delay Start (одлагање)** истовремено 3 секунде док не чујете „клик“.

Текст  ће искочити на 5 секунди и икона  Wi-Fi почиње да трепери и почиње да се покреће бежични модул. Може бити потребно око 10 секунди док не буде спреман. Кад је бежични модул спреман, појављује се текст  (**Приступна тачка**) који вас обавештава да ће приступна тачка бити отворена приближно 5 минута.

5. Конфигуришите апликацију на свом паметном уређају.
6. Ако је веза конфигурирана,  (**Приступна тачка**) симбол се искључује и икона  Wi-Fi ће престати да трепери и стално ће светлети да би се потврдило да је конфигурација успешно.



Сваки пут кад укључите уређај, потребно му је 10 секунди да се аутоматски повеже са мрежом.

Када индикатор  Wi-Fi престане да трепери, веза је стабилна.

За искључивање бежичне везе притисните и држите сензорску дугмад **Time Dry (време)** и **Delay Start (одлагање)** 3 секунде до првог звучног сигнала: **OFF** се појављује на дисплеју.



Ако уређај искључите и поново укључите, бежична веза је аутоматски искључена.

Да бисте уклонили акредитиве за бежично повезивање, притисните и држите сензорску дугмад **Time Dry (време)** и **Delay Start (одлагање)** 10 секунди до другог звучног сигнала:

— — — се појављује на дисплеју.

6.4 Даљински старт



Наша апликација вам омогућава да помоћу мобилног уређаја управљате процесом прања веша.

Садржи велики број програма, корисних функција и података о производу савршено прилагођених уређају.

Помоћу апликације можете да бирате програме који су вам већ доступни на командној табли уређаја, плус можете да откључате и додатне програме који су доступни само путем мобилног уређаја.

Додатни програми се временом могу мењати уз нове верзије апликације. То је персонализована нега рубља – и то помоћу вашег мобилног уређаја.

Кад је апликација инсталирана и бежична веза успостављена, можете да активирате покренете или зауставите програм сушења активирањем даљинског старта.



Даљински управљач се аутоматски активира кад притиснете дугме **Start/Pause (старт/пауза)** да бисте стартовали програм, али је такође могуће стартовати програм сушења

Активирање даљинског старта

1. Притисните дугме **Delay Start (одлагање)** (⏸) и индикатор P P P се појављује на дисплеју.
2. Притисните дугме **Start/Pause (старт/пауза)** да бисте активирали Даљински старт.

Индикатор  се приказује на дисплеју. Сада је могуће покренути програм даљински.

Деактивирање даљинског старта

Притисните сензорско дугме **Delay Start (одлагање)** (⏸) и потврдите притиском на дугме **Start/Pause (старт/пауза)**.

Икона  је искључена и даљински старт је деактивиран.



Ако су врата отворена, **Даљински старт** је деактивиран.



Позиција ресетовања ● деактивира даљински старт.

6.5 Ажурирање путем интернета



УПОЗОРЕЊЕ!

Током ажурирања никако не гасите и не искључујте уређај из струје.

Апликација може да предложи ажурирање ради преузимања нових функција.

Ажурирање се прихвата само преко апликације.

Ако програм ради, апликација обавештава да ће се ажурирање покренути на крају програма.

Током ажурирања уређај приказује  на дисплеју.

Уређај ће моћи поново да се користи по завршетку ажурирања, без икаквог обавештења о успешном ажурирању.

Ако дође до грешке, уређај на дисплеју приказује : само притисните било које дугме или окрените дугме за избор да бисте се вратили на нормалну употребу.

7. ПРОГРАМИ

7.1 Наша апликација и додатни скривени програми

Наша апликација вам обезбеђује **велики избор додатних скривених програма**. Повежите уређај са апликацијом и моћи ћете да одаберете програм који највише одговара вашим потребама.



Називи програма су подложни променама у зависности од тржишних захтева без претходне најаве. Апликација ће вам дати комплетан опис сваког програма.

Training Gear
Soccer/Rugby
Running Shoes
Duvet

Curtains
Towels
Pet Hair
Anti-Allergy Vapour

Denim
Baby
Linen
Drying Rack

7.2 Табела програма

Програм	Количина веша ¹⁾	Својства/Врста материјала ²⁾
Eco ³⁾	9,0 kg	Програм је погодан за сушење мокрог памучног веша и то је најефикаснији програм за сушење памучног веша у смислу потрошње енергије. Ниво осушености није подесив и подразумевано је подешен на Superboard (орман) / спремно за одлагање. /  
MixCare (брзо мешовито)	6,0 kg	Осмишљено за рутинско сушење онога што перете без сортирања. Равномерно суши одећу за свакодневно ношење од памука, мешавине памука и синтетике, и синтетике. /    
Cottons (памук)	9,0 kg	Програм за беле и обојене памучне тканине. Подразумевана подешавања су на нивоу сувоће спремности за одлагање. /  
Synthetics (синтетика)	4,0 kg	Мешана одећа која садржи углавном синтетичка влакна попут полиестера, полиамида итд. /    
Delicate (осетљиво)	2,0 kg	Препоручује се за генеричке осетљиве тканине као што су вискоза, зрак, акрил и њихове мешавине. /    
Wool (вуна) 	1,0 kg	Пажљиво суши вунене одевне предмете који могу да се перу ручно или у машини. Уклоните одећу из машине одмах по завршетку програма.
Silk (свила) 	0,5 kg	Чува облик осетљиве свилене одеће која може да се пере ручно или у машини, умањујући гуљање користећи благ топао ваздух и меке покрете. /    
Easy Iron (лако)	2,0 kg	Ограничава згужваност мале количине одеће од памучне, синтетичке и мешовите тканине за лако пеглање. Поседује два нивоа сушења: Пеглање оставља одећу благо влажну за пеглање или вешање; Орман у потпуности суши предмете. /    
Sport (спортска одећа)	4,0 kg	Суши генеричку спортску одећу направљену од синтетичких влакана, укључујући полиестер, мешавине еластана и полиамид. /    
Outdoor 	2,0 kg	Помаже у одржавању функционалности одеће за активности на отвореном направљене од техничких материјала обнављањем водоодбојности водоотпорних јакни и јакни са уклоњивим поставама (погодно за сушење у машини за сушење веша). /    

Програм	Количина веша ¹⁾	Својства/Врста материјала ²⁾
Hygiene (Hygiene) 	5,0 kg	Суши и дезинфикује одећу и друге предмете одржавањем температуре изнад 60 °C дуже време и уклањањем 99,9% бактерија и вируса ⁴⁾ . Напомена: Овај циклус треба користити само за влажан веш. Није погодан за осетљив веш. /  
Bedlinen (Креветнина) XL	4,5 kg	Суши до три комплекта постељине одједном. Умањује увртање и запетљавање великих предмета како би се осигурало да свака постељина достигне уједначену сувоћу без влажних тачака. /   

1) Максимална тежина се односи на сув веш.

2) За значење ознака на материјалу погледајте поглавље **САВЕТИ И ПРЕПОРУКЕ: Припрема веша за прање**.

3) Ово је референтни програм се користи за процену усаглашености са британским прописима о еко-дизајну и означавању енергетске ефикасности, Уредбом (ЕУ) 2023/2533 и Уредбом (ЕУ) 2023/2534. Овај програм је у стању да осуши памучни веш од почетног садржаја влаге веша од 60% на циљни коначни садржај влаге веша од 0%.

4) Тестирано на бактерије *Escherichia coli*, *Candida albicans* и MS2 Bacteriophage. Независно испитивање је спровела компанија Swissatest Testmaterialien AG 2021. године (Извештај о испитивању бр. 20212038).

Woolmark Premium Wool Care – Плава



Циклус сушења вуне на овој машини за сушење тестирао је и одобрила компанија The Woolmark Company. Овај циклус је погодан за сушење одевних предмета од вуне са ознаком „ручно прање“ под условом да су одевни предмети опрани у Woolmark одобреном циклусу прања на руке и осушени у складу са упутством произвођача ове машине. M2613
Симбол Woolmark је ознака сертификата у многим земљама.

8. ОПЦИЈЕ

8.1 Extra Anticrease (против гужвања)

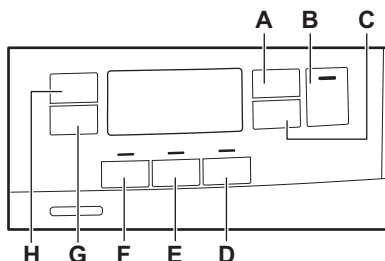
Продужава фазу против гужвања за 30, 60, 90 минута или 2 сата на крају циклуса сушења. Ова функција умањује гужвање. Веш може да се извади током фазе против гужвања.

8.2 Dryness Level (осушеност)

Ова функција помаже да се повећа осушеност веша. Постоје 3 опције:

-  Extra Dry (екстра суво)
-  Cupboard (орман)
-  Iron Dry (пегла)

Подешавање циљне коначне влажности



То може бити неопходно с обзиром да на резултате сушења утичу многи услови, нпр. тип воде, напон електричне мреже или температура итд.

КАКО ПОСТИЋИ САВРШЕНО СУШЕЊЕ:

1. Покушајте да подесите опције нивоа осушености (погледајте горенаведене *опције нивоа осушености*).
2. Ако желите додатно да повећате резултате сушења веша, можете да измените подразумевано подешавање осушености (погледајте доле). Ово подешавање ће деловати на већину програма, осим на програме **Eco**, **Wool** (вуна), **Duvet** (јорган), **Down Jacket** (Перјана јакна), **Refresh** (освежавање) ако су доступни на машини.



Сваки пут када уђете у режим „Подешавање циљне коначне влажности“, претходно подешен степен циљне коначне влажности ће се променити у следећу вредност (нпр. претходно постављена - 2 - ће се променити у - 1 -).

Да бисте променили подразумевани степен циљне коначне влажности:

1. Притисните дугме за укључивање/искључивање да бисте укључили уређај.
2. Користите дугме за избор програма да бисте подесили било који програм.
3. Сачекајте приближно 8 секунди.

4. Притисните и задржите сензорску дугмад (F) и (E) истовремено.

Укључује се један од ових индикатора:

- - 0 - максимална осушеност
- - 1 - сувљи веш
- - 2 - стандардно сув веш

5. Притисните и задржите дугмад (F) и (E) више пута све док се не укључи индикатор одговарајућег нивоа.



Ако се дисплеј врати у нормалан режим (време изабраног програма из корака 2. биће приказано), док се подешава степен циљне коначне влажности, притисните и задржи дугмад (F) и (E) још једном да бисте ушли у режим „Подешавање циљне коначне влажности“ (претходно постављени степен циљне коначне влажности ће се променити у следећу вредност).

6. Да бисте прихватили изабрани степен циљне коначне влажности, сачекајте 5 секунди и дисплеј ће се вратити у нормалан режим.

Dryness Level (осушеност)	Симбол на дисплеју
- 0 - максимална осушеност	+ [0]
- 1 - сувљи веш	+ [1]
- 2 - стандардно сув веш	[2]

8.3 Time Dry (време)

Можете подесити трајање програма од најмање 10 минута до највише 2 сата. Потребно трајање програма зависиће од количине веша у уређају.



Препоручујемо да за мале количине или само један комад одеће подесите кратко трајање програма.

ПРЕПОРУЧЕНО ВРЕМЕ СУШЕЊА	
до 10 мин	дејство само хладног ваздуха (без грејања).
10 - 40 мин	додатно сушење за већу сувоћу после претходног циклуса сушења.
> 40 мин	потпуно сушење малих количина веша до 4 kg, добро центрифугираних (>1200 о/мин).

8.4 Time Dry (време) за програм Wool (вуна)

Опција погодна за програм Wool (вуна) како би се подесио ниво коначне осушености.

8.5 Refresh (освежавање)

За освежавање веша који је стајао у орману. Максимална количина веша не сме да премаши 1 kg.

8.8 Табела са опцијама

Програми ¹⁾	Dryness Level (осушеност)			Extra Anti-crease (против гужвања)	Refresh (освежавање)	Reverse Plus (инверзно плус)	Extra Silent (изузетно тихо)	Time Dry (време)
								
Eco		■		■				
MixCare (брзо мешовито) XL	■	■		■		■		■
Cottons (памук)	■	■	■	■	■	■	■	■
Synthetics (синтетика)	■	■	■	■	■	■	■	■
Delicate (осетљиво)		■		■				
Wool (вуна)  								■ 2)
Silk (свила) 		■		■				
Easy Iron (лако)		■	■	■				
Sport (спортска одећа)		■		■				

8.6 Reverse Plus (инверзно плус)

Повећајте учесталост промене смера окретања бубња како би се смањило уплитање и увртање предмета. То ће повећати уједначеност резултата сушења и помоћи да се смање набори. Препоручује се за велике или дуге предмете (нпр. чаршаве, панталоне, дуге хаљине)

8.7 Extra Silent (изузетно тихо)

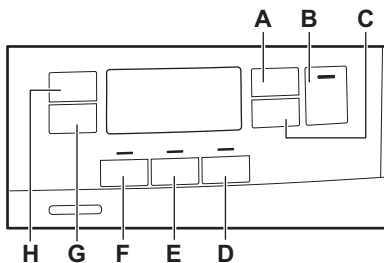
Уређај ради са мањим нивоом буке, без утицаја на квалитет сушења. Уређај ради полако са дужим трајањем циклуса.

Програми ¹⁾	Dryness Level (осушеност)	Extra Anticrease (против гужвања)	Refresh (освежавање)	Reverse Plus (инверзно плус)	Extra Silent (изузетно тихо)	Time Dry (време)
	  					
Outdoor 		■	■			
Hygiene (Hygiene) 	■		■			
Bedlinen (Креветнина) XL	■	■	■	■	■	■

1) Заједно са програмом можете да подесите једну или више опција. Да бисте их активирали или деактивирали, притисните одговарајуће сензорско дугме.

2) Погледајте поглавље ОПЦИЈЕ: Време сушења на програму за вуну

9. ПОДЕШАВАЊА



- A. Сензорско дугме Time Dry (време)
- B. Сензорско дугме Start/Pause (старт/пауза)
- C. Сензорско дугме Delay Start (одлагање)
- D. Сензорско дугме Extra Silent (изузетно тихо)
- E. Сензорско дугме Reverse Plus (инверзно плус)
- F. Сензорско дугме Refresh (освежавање)
- G. Сензорско дугме Extra Anticrease (против гужвања)
- H. Сензорско дугме Dryness Level (осушеност)

9.1 Функција блокаде за безбедност деце Child lock

Ова опција онемогућава деци да се играју са уређајем док је у току извршавање

неког програма. Сензорска дугмад су закључана.

Само дугме за укључивање/искључивање је откључано.

Активирање опције блокада за безбедност деце:

1. Притисните дугме за укључивање/искључивање да бисте активирали уређај.
2. Притисните и задржите сензорско дугме (D) на неколико секунди. Укључује се индикатор блокаде за безбедност деце.



Опцију за безбедност деце могуће је деактивирати док је неки програм у току. Притисните и задржите исто ово сензорско дугме све док се индикатор функције за безбедност деце не искључи. Функција „Блокада за безбедност деце“ није доступна 8 сек. након укључивања уређаја.

9.2 Индикатор резервоара за воду

Подразумевано подешавање индикатора резервоара за воду је „укључено“. Он се

укључује када се програм заврши или када је неопходно испразнити резервоар за воду.



Уколико је инсталиран комплет за пражњење (додатни прибор), уређај ће аутоматски празнити воду из резервоара. У овом случају препоручујемо да деактивирате индикатор резервоара за воду.

Деактивирање индикатора резервоара за воду:

1. Притисните дугме за укључивање/искључивање да бисте укључили уређај.
2. Сачекајте приближно 8 секунди.
3. Притисните и задржите сензорску дугмад **(H)** и **(G)** истовремено. На дисплеју је приказано „Искључено” и индикатор резервоара за воду је деактивиран. Након 5 секунди дисплеј се враћа у нормалан режим.



Да бисте поново активирали индикатор резервоара за воду, поново следите горенаведени поступак. На дисплеју је приказано „Укључено” и индикатор резервоара за воду је активиран.

9.3 Зујалица укљ./искљ.

Да бисте деактивирали или активирали звучне сигнале, притисните и у трајању од приближно 2 секунде задржите сензорску дугмад **(A)** и **(C)**.

9.4 Бројач радних сати

Ова функција даје могућност приказивања укупног времена рада уређаја у часовима, што се рачуна од тренутка када се први пут укључи. Приказано је стварно време рада циклуса (не обухвата паузе или време одложеног старта).

Да би се појавила на дисплеју, пратите следеће кораке:

1. Укључите уређај притиском на дугме за **укључивање/искључивање**.
2. Притисните и држите дугмад **F** и **D** на неколико секунди.
3. Након 3 секунде укупни сати рада уређаја приказани су на дисплеју: нпр. ако је време рада **1276** часова, дисплеј приказује текст **Hr** на 2 секунде, затим **12** на 2 секунде и након тога **76**. Ова вредност се приказује са низом од по две цифре: прве две цифре означавају хиљаде и стотине, а друга две цифре означавају десетине и јединице.

Да бисте изашли из овог режима, притисните било које дугме, окрените дугме за избор у други положај или искључите уређај.

9.5 Подразумеване фабричке вредности

Ова функција омогућава враћање на подразумевана подешавања. Сачуване опције и режими рада биће ресетовани. Такође ће уклонити акредитиве Вај-фај мреже из меморије уређаја и ресетовати персонализованих поставки програма.

Да бисте **активирали** ову опцију, обавите следеће:

1. Укључите уређај притиском на дугме за **укључивање/искључивање**.
2. Сачекајте приближно 8 секунди.
3. Притисните и држите дугмад **E** и **D** на неколико секунди.
4. Уређај ће потврдити операцију приказивањем — — —.



Ако овај поступак не ради (до чега може доћи због истека времена или погрешне комбинације тастера), искључите уређај и поновите поступак из почетка.

10. ПРЕ ПРВЕ УПОТРЕБЕ



Блокаде са задње стране бубња аутоматски се уклањају када се машина за сушење активира по први пут. Том приликом може се чути бука.

Да бисте откључали задње блокаде бубња:

1. Укључите уређај.
2. Подесите било који програм.
3. Притисните дугме Старт/Пауза. Бубањ почиње да се окреће. Задње блокаде бубња се аутоматски деактивирају.

Пре него што користите уређај ради сушења веша:

- Влажном крпом обришите бубањ машине за сушење веша.
- Покрените програм који траје 1 сат са влажним вешом.



На почетку циклуса сушења (првих 3-5 мин.) ниво звука може бити нешто виши. Ово се дешава услед активирања компресора. Ово је уобичајено код уређаја које покреће компресор, попут фрижидера и замрзивача.

10.1 Необичан мирис

Уређај је чврсто запакован.

Након распакивања производа можете осетити необичан мирис. То је нормално код потпуно нових производа.

Уређај је направљен од више различитих врста материјала који сви заједно могу да стварају необичан мирис.

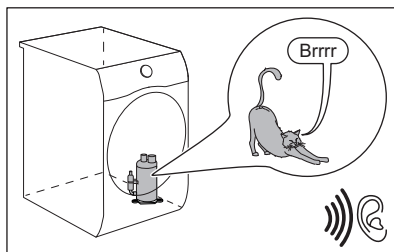
Током извесног периода коришћења, након неколико циклуса сушења, необичан мирис постепено нестаје.

10.2 Бука

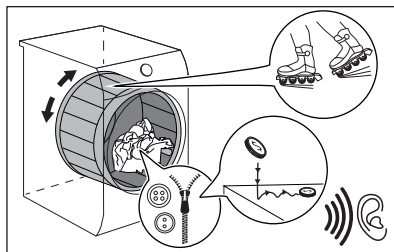


У различито време током циклуса сушења могу се чути различити звукови. Ово је потпуно нормално током рада машине.

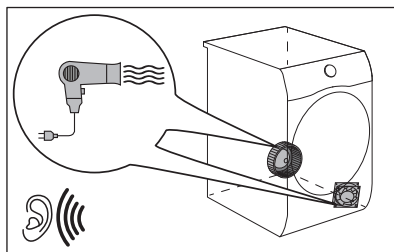
Радни компресор.



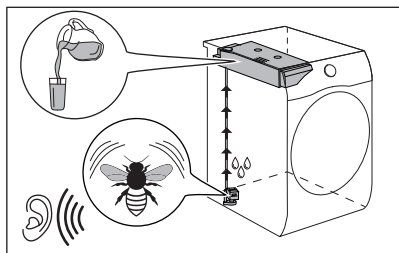
Ротирајући бубањ.



Радни вентилатор.



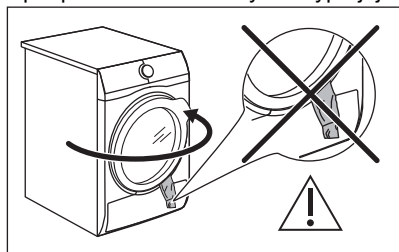
Радна пумпа и пренос кондензата у резервоар.



11. СВАКОДНЕВНА УПОТРЕБА

11.1 Покрените програм

1. Припремите веш и напуните уређај.



ОПРЕЗ

Водите рачуна да, када затворите врата, делови веша не остану заглављени између врата и гумене заптивке на вратима.

2. Притисните дугме за укључивање/искључивање да бисте активирали уређај.
3. Подесите одговарајући програм и опције за врсту пуњења.

Дисплеј показује трајање програма.



Стварно време сушења зависи од врсте веша (количине и састава), температуре просторије и почетне влажности након центрифугирања веша.

4. Притисните дугме Start/Pause (старт/пауза).

Програм почиње.

11.2 Покретање програма са одложеним стартом

1. Подесите одговарајући програм и опције за врсту пуњења.
2. Притискајте дугме за одложени старт изнова и изнова док екран не прикаже време одлагања које желите да подесите.



Старт неког програма може се одложити од минимално 1 часа до максимално 20 часова.

3. Притисните дугме Start/Pause (старт/пауза).

На екрану је приказано одбројавање одложеног старта.

Кад се одбројавање заврши, програм се покреће.

11.3 Промените програм

1. Притисните дугме за укључивање/искључивање да бисте деактивирали уређај.
2. Притисните дугме за укључивање/искључивање да бисте активирали уређај.
3. Подесите програм.

Алтернативно:

1. Окрените дугме за селектор на  Положај „Ресетовање”.
2. Сачекајте 1 секунду. На дисплеју се приказује .
3. Подесите програм.

11.4 На крају програма

Када се програм заврши:

- Повремено се оглашава звучни сигнал.
- Дисплеј приказује  :  
- Индикатор  је укључен.
- Индикатори  Филтер и  Резервоар може да се упали.
- Индикатор Start/Pause (старт/пауза) је укључен.

Уређај наставља да ради, обављајући фазу против гужвања у трајању од око 30 минута или дуже ако је опција Extra Anticrease (против гужвања) била подешена *Опција – Extra Anticrease (против гужвања)*).

Фаза против гужвања умањује гужвање.

Веш можете извадити из машине и пре завршетка фазе против гужвања. Ради постизања најбољих резултата препоручујемо да веш вадите непосредно пре завршетка ове фазе.

Када је фаза против гужвања завршена:

- Дисплеј и даље приказује  :  
- Индикатор  је искључен.
- Индикатори  Филтер и  Резервоар остаје укључен.
- Индикатор Start/Pause (старт/пауза) се искључује.

1. Притисните дугме за укључивање/искључивање да бисте деактивирали уређај.

2. Отворите врата уређаја.

3. Извадите веш.

4. Затворите врата уређаја.

Могући узроци незадовољавајућег сушења:

- Неодговарајућа подешавања подразумеваног нивоа осушености. Погледајте поглавље *ОПЦИЈЕ: Ниво осушености – Подешавање циљне коначне влажности*

- Температура просторије је прениска или превисока. Оптимална температуре просторије износи 18–25 °C.



По завршетку програма увек очистите филтер и испразните резервоар за воду.



Оставите врата благо отворена после сваког циклуса да бисте избегли влагу.

11.5 Режим мале снаге

Да би се редуковала потрошња електричне енергије, ова функција аутоматски деактивира уређај:

- Након 5 минута ако не покренете програм.
- Након 5 минута од краја програма или фазе заштите од гужвања.



Време је скраћено на 30 секунди ако дугме за избор програма показује на  положај „Ресетовање”.



Када апарат уђе у режим мале снаге, екран и иконе се искључују. Можете поново да их активирате притиском на дугме за укључивање/искључивање.



Ако је Вај-фај укључен и ако је омогућена даљинска контрола, икона за даљински старт  остаје видљива и када уређај пређе на режим мале снаге, али у овом случају након што уређај изађе из режима мале снаге, програм се враћа на претходно подешени и одабрани програм.

12. НАПОМЕНЕ И САВЕТИ

12.1 Припрема веша



Пуњење бубња до максималног капацитета назначеног за одговарајуће програме допринеће уштеди енергије.



Врло често се одећа након циклуса прања потпуно згњечи и запетља. Сушење згњечене и запетљане одеће није ефикасно.

Да бисте се уверили у правилан проток ваздуха и равномерно сушење, препоручује се да протресете одећу и убацујете један по један комад у сушилицу.

Да бисте обезбедили правилан процес сушења:

- Затворите патент затвараче.
- Закопчајте дугмад на јорганским прекривачима.
- Не сушите одрешене кравате и траке (нпр. траке од кецеље). Вежите их пре но што покренете неки програм.

- Уклоните све предмете из џепова.
- Извртите на поставу предмете са унутрашњим слојем направљеним од памука. Памучни слој мора увек да буде окренут ка споља.
- Увек подесите програм који одговара врсти веша који се суши.
- Не стављајте заједно светле и тамне боје.
- Користите програм који је погодан за памучни веш, жерсеј и плетену одећу, како бисте умањили скупљање веша.
- Не прекорачујте максималну количину веша која је наведена у одељку о програмима или приказана на дисплеју.
- Сушите искључиво веш који је погодан за сушење у машини за сушење. Због тога увек погледајте етикету на вешу.
- Не сушите истовремено мале и велике предмете. Мали предмети могу да се заглаве унутар великих и да остану влажни.
- Протресите велике комаде одеће, тканине, пре стављања у сушилицу. Тако се избегавају влажна места унутар тканине након циклуса сушења.

Ознака материјала

Опис



Веш је предвиђен за сушење у машини за сушење.



Веш је предвиђен за сушење у машини за сушење на већим температурама.



Веш је предвиђен за сушење у машини за сушење само на ниским температурама.



Веш није предвиђен за сушење у машини за сушење.

13. НЕГА И ЧИШЋЕЊЕ

13.1 Распоред периодичног чишћења

Периодично чишћење помаже да се продужи радни век вашег уређаја.

Ако се уређај неће користити дуже време искључите уређај из струје.

Оријентациони план периодичног чишћења:

Чишћење филтера	Када индикатор  трепери
Испразните резервоар воде	Када је индикатор  трепери
Очистите измењивач топлоте	Када је индикатор  трепери
Очистите сензор влажности	Најмање 3 или 4 пута годишње
Очистите бубањ	Свака два месеца
Очистите контролну таблу и кућиште	Свака два месеца
Очистите вентилационе отворе	Свака два месеца

У наредним пасусима објашњено је како се чисти сваки поједини део.

13.2 Уклањање ситних предмета



Уверите се да су џепови празни и да су сви лабави елементи везани пре покретања циклуса сушења. Погледајте одељак „Припрема веша”.

Уклоните све ситне предмете које можете наћи у бубњу након циклуса сушења (нпр. металне копче, дугмад, новчићи итд.).

13.3 Чишћење филтера

На крају сваког циклуса, пали се индикатор  индикатор филтера се пали и морате да очистите филтер.



На филтеру се током циклуса задржавају ситна отпала влакна.

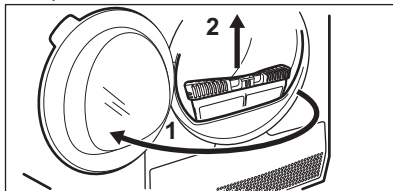


Да бисте постигли најбоље резултате сушења, редовно чистите филтер. Запушени филтер узрокује дужи циклус сушења и као последицу се повећава потрошњу енергије. Филтер чистите ручно. Користите усисивач ако је потребно. Одложите длачице у кућни отпад.

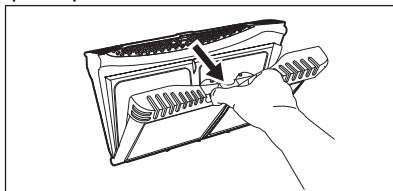
ОПРЕЗ

Приликом чишћења филтера, влакна треба бацити у канту за смеће, а не испирати кроз одвод, како би се избегло ширење микропластике у коришћеном водоводном систему.

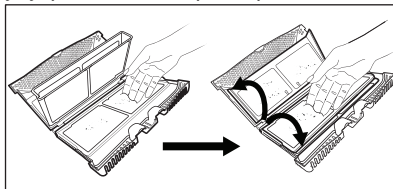
1. Отворите врата. Повуците филтер нагоре.



2. Гурните куку да бисте отворили филтер.

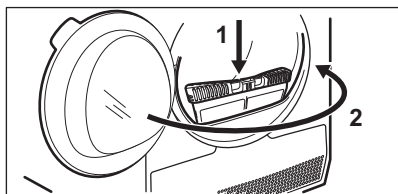
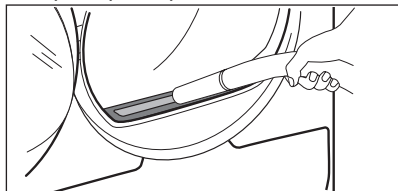


3. Сакупите длачице руком из оба унутрашња дела филтера.



Баците влакна у смеће.

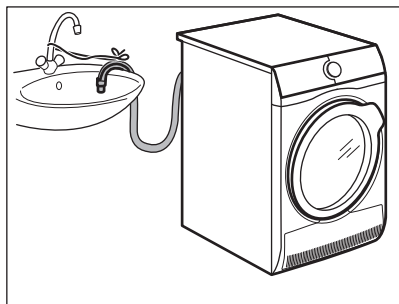
4. По потреби, очистите филтер усисивачем. Затворите филтер.
5. Ако је потребно, очистите ситна отпала влакна из лежишта и заптивке филтера. Можете да користите усисивач. Вратите филтер назад у отвор за филтер.



13.4 Пражњење резервоара за воду



За нормалну употребу прикључите одводно црево како бисте спречили да машина за сушење веша заустави циклус када је резервоар за воду пун. Погледајте упутство „Инсталација одводног црева“. Ако машина за сушење веша није потпуно напуњена, резервоар се може користити без црева за одвод.

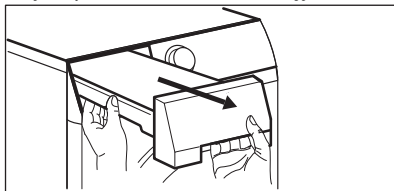


Испразните резервоар кондензоване воде након сваког сушења.

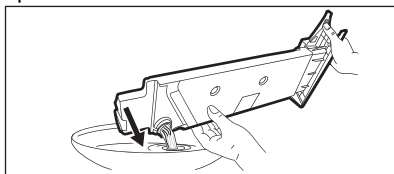
Ако је резервоар са кондензованом водом пун, програм се аутоматски зауставља.  симбол резервоара за воду се пали на екрану и морате да испразните резервоар за воду.

Да бисте испразнили резервоар воде:

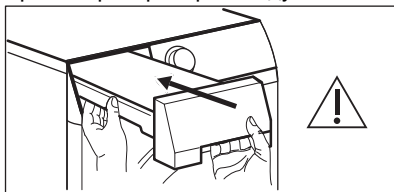
1. Извучите резервоар за воду и држите га у хоризонталном положају.



2. Испустите воду у сливник или сличан прихватник.



3. Вратите резервоар за воду на место.



4. За наставак програма притисните  дугме Старт/Пауза.

13.5 Чишћење кондензатора

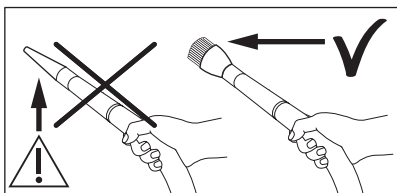
Ако симбол кондензатора  кондензатора трепери на дисплеју, проверите кондензатор и његову преграду. Ако има прљавштине, очистите је. Проверу обавите најмање једном у шест месеци.

УПОЗОРЕЊЕ!

Не додирујте металне површине голим рукама. Ризик од повреде. Носите заштитне рукавице. Чистите пажљиво како не бисте оштетили металну површину.

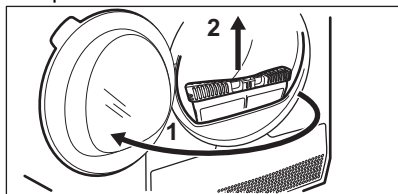
УПОЗОРЕЊЕ!

Немојте да користите усисивач са тврдим наставком за уклањање нечистоћа из кондензатора, он може да оштети ребра кондензатора, што доводи до слабијих перформанси уређаја и дужег времена сушења.

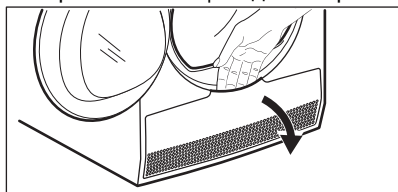


Да бисте обавили преглед:

1. Отворите врата. Повуците филтер нагоре.

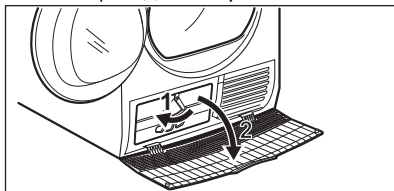


2. Отворите поклопац кондензатора.

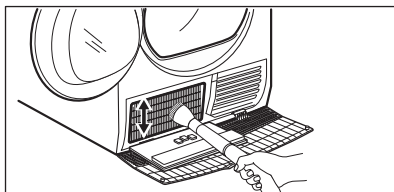


3. Окрените ручице да бисте откључали поклопац кондензатора и спустите

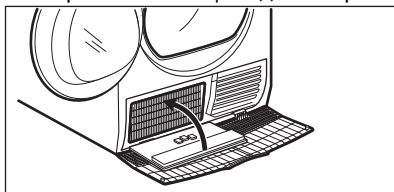
поклопац кондензатора.



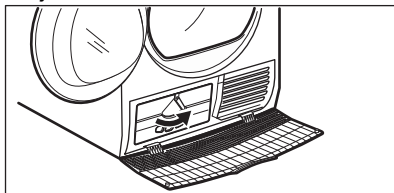
4. Ако је потребно, уклоните длачице из кондензатора и одељка у коме се он налази. Можете да користите усисивач са наставком са четком.



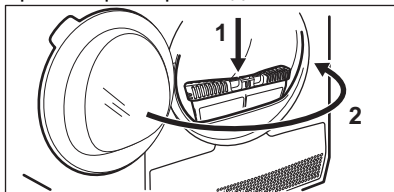
5. Затворите поклопац кондензатора.



6. Окрећите ручице док не кликне на своје место.



7. Вратите филтер назад.



13.6 Чишћење сензора влажности

⚠ ОПРЕЗ

Ризик од оштећења сензора влажности. Немојте да користите абразивне материјале или жичану четку за чишћење сензора.

Да би се осигурали најбољи резултати сушења, уређај је опремљен сензором влажности метала. Он се налази на унутрашњој страни врата.

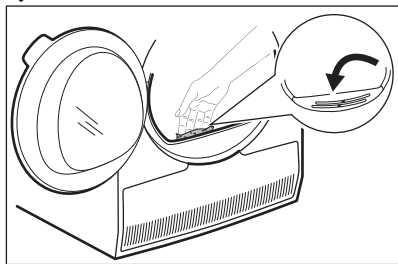
Током времена коришћења површина сензора може да се испрља што погоршава перформансе сушења.

Препоручујемо да сензор очистите најмање 3 или 4 пута годишње, односно ако приметите пад перформанси сушења.

За чишћење можете да користите тврђу страну сунђера за прање судова и мало сирћета или сапуна за судове.

Да бисте очистили сензор:

1. Отворите врата уређаја.
2. Очистите површине сензора влажности брисањем металне површине неколико пута.



13.7 Чишћење бубња

⚠ УПОЗОРЕЊЕ!

Искључите кабл уређаја из мрежне утичнице пре него што га очистите.

Користите стандардни неутрални сапун да бисте очистили унутрашњост бубња и подизаче бубња. Осушите очишћене површине mekanом крпом.

⚠ ОПРЕЗ

Немојте да користите абразивне материјале или челичну вуну за чишћење бубња.

13.8 Чишћење командне табле и кућишта

Користите стандардни неутрални сапун да бисте очистили командну таблу и кућиште.

Користите влажну крпу за чишћење. Осушите очишћене површине mekanом крпом.

⚠ ОПРЕЗ

Немојте да користите средства за чишћење намештаја или средства за чишћење која могу да изазову корозију.

13.9 Чишћење прореза за ваздух

Помоћу усисивача уклоните паперје са прореза за ваздух.

14. РЕШАВАЊЕ ПРОБЛЕМА

⚠ УПОЗОРЕЊЕ!

Погледајте одељак „Безбедност”

14.1 Шифре грешке

Уређај неће да се покрене или се зауставља у току рада.

Прво покушајте да пронађете решење проблема (погледајте табелу). Уколико се проблем настави, обратите се овлашћеном сервисном центру.

УПОЗОРЕЊЕ!

Искључите уређај са напајања електричном енергијом пре почетка било какве провере.

У случају већих проблема, звучни сигнали се оглашавају, на дисплеју се приказује шифра грешке и Start/Pause (старт/пауза) ће можда непрестано да трепери:

Шифра грешке	Могући узрок	Решење
E50	Мотор уређаја је преоптерећен. Има превише веша или се веш заглавио у бубњу.	Програм није завршен. Извадите веш из бубња, подесите програм и поновите циклус.
E90 или E91	Интерна грешка. Нема комуникације између електронских елемената уређаја.	Програм се није правилно завршио или се уређај прерано зауставио. Искључите и поново укључите уређај. Ако се шифра грешке поново појави, обратите се овлашћеном сервисном центру.
E90	Напајање је нестабилно.	Кад уређај приказује E90 , сачекајте да се напон стабилизује, а затим притисните покретање. Ако уређај паузира циклус, а на дисплеју нема никаквих показатеља, притисните дугме за покретање циклуса. Ако се појави упозорење, поново проверите исправност кабла/утичнице или напона.

Уколико се на дисплеју појаве друге шифре грешке, искључите и поново укључите уређај. Уколико се проблем настави, контактирајте овлашћени сервисни центар.

У случају других проблема са машином за сушење веша, погледајте табелу у наставку да бисте пронашли могућа решења.

14.2 Решавање проблема

Проблем	Могуће решење
Не можете да укључите уређај.	Проверите да ли је утикач прикључен у зидну утичницу. Проверите осигурач у кутији са осигурачима (кућна инсталација).
Програм се не покреће.	Притисните Start/Pause (старт/пауза). Проверите да ли су врата уређаја затворена.
Врата уређаја се не затварају.	Проверите да ли је филтер правилно уграђен.
Уређај се зауставља током рада.	Водите рачуна да се веш не заглави између врата уређаја и гумене заптивке на вратима. Уверите се да је посуда за воду празна. Притисните дугме Start/Pause (старт/пауза) да бисте поново покренули програм. Количина веша је премала, повећајте количину или користите програм Time Drying (време сушења).

Проблем	Могуће решење
Циклус траје предуго или су резултати сушења незадовољавајући. 1)	Водите рачуна да тежина веша одговара трајању програма. Уверите се да је филтер чист. Веш је превише влажан. Поново исцентрифугирајте веш у машини за прање веша. Постарајте се да температура у просторији буде изнад +5°C и испод +35°C. Оптимална температура просторије је од 18°C до 25°C. Подесите програм Time Drying (време сушења) или програм Extra Dry (екстра суво) . 2)
Апликација не може да се повеже са машином за сушење.	Проверите да ли је ваш паметни уређај повезан са бежичном мрежом. Проверите кућну мрежу и рутер. Рестартујте рутер. Обратите се свом добављачу бежичних услуга уколико имате проблема са бежичном мрежом.
Апликација често не може да се повеже са машином за сушење.	Машину за сушење, паметни уређај или оба треба поново конфигурисати. Покушајте да померите кућни рутер што је могуће ближе машини за сушење или размотрите куповину појачивача бежичног сигнала. Искључите микроталасну рерну. Избегавајте истовремено коришћење микроталасне рерне и даљинског управљача машине за сушење. Микроталаси ометају Wi-Fi сигнал.
Дисплеј приказује — — —.	Ако желите да подесите нови програм, деактивирајте и активирајте уређај. Уверите се да су одабране опције погодне за конкретан програм.

1) Након максимално 5 сати, програм се аутоматски завршава.

2) Приликом сушења великих предмета може се десити да неки делови остану влажни (нпр. прекривачи за кревете).

Ако резултати сушења нису задовољавајући

- Подешен програм је био нетачан.
- Филтер је зачепљен.
- Измењивач топлоте је запушен.
- Било је превише веша у уређају.
- Бубањ је прљав.
- Нетачно подешавање сензора проводљивости (Погледајте поглавље

„ ОПЦИЈЕ: Ниво осушености – подешавање циљане коначне влажности“ за боље подешавање).

- Вентилациони отвори су запушени.
- Температура просторије је сувише ниска или сувише висока (оптимална температура просторије је од 18 °C до 25 °C)

15. ВРЕДНОСТИ ПОТРОШЊЕ

15.1 Увод



У упутству за употребу наведене су ЕУ енергетске ознаке и прописи о еко-дизајну: Уредбом (ЕУ) 2023/2534 који се односи на ознаке класе енергетске ефикасности од **A** до **G**.



QR код на енергетској налепници која се испоручује са уређајем наводи веб везу ка информацијама везаним за учинак уређаја у бази података EU EPREL. Сачувајте енергетску налепницу за будуће потребе заједно са упутством за употребу и свим осталим документима који се испоручују са овим уређајем.

Информације наведене у EPREL-у могуће је пронаћи и помоћу везе <https://eprel.ec.europa.eu> и назива модела и броја производа који су наведени на плочици са техничким карактеристикама уређаја. За положај плочице са техничким карактеристикама погледајте одељак „Опис производа”.

15.2 Легенда

kg	Количина веша.	o/min	Обртање на
kWh	Потрошња електричне енергије.		
hh:mm (час:минут)	Трајање програма.		
%	Почетна влажност на крају фазе центрифуге и циљана коначна влажност на крају програма сушења. Што је већа центрифуга, то је већа бука приликом окретања, али мања је почетна влажност и потрошња енергије приликом сушења веша.		

15.3 У складу са Уредбом Комисије (ЕУ) 2023/2533 и Уредбом (ЕУ) 2023/2534.



Наведене вредности су добијене у лабораторијским условима у складу са релевантним стандардима. Различити параметри могу да промене податке, на пример: количина веша, врста веша и амбијентални услови. Почетни садржај влаге у вешу, врста воде и напону напајања и ако промените подразумевано подешавање програма такође могу да утичу на коришћење енергије и трајање програма за сушење и коначну влажност.

Програм	Количина веша (kg)	Обртање на (o/min)	Почет-на влаж-ност (%)	Време суше-ња (h:mm)	Потрошња електричне енергије (kWh)	Циљана коначна влажност (%)
Есо 1)	9,0	1000	60	3:05	1,75	0,0
Есо 1)	4,5	1000	60	1:50	0,90	0,0

1) Ово је референтни програм се користи за процену усаглашености са британским прописима о еко-дизајну и означавању енергетске ефикасности, Уредбом (ЕУ) 2023/2533 и Уредбом (ЕУ) 2023/2534. Овај програм је у стању да осуши памучни веш од почетног садржаја влаге веша од 60% на циљни коначни садржај влаге веша од 0%.

Потрошња енергије у различитим режимима

Потрошња енергије у искљученом режиму (W)	Потрошња енергије у режиму приправности (W)	Одложени старт (W)	Потрошња енергије у мрежном режиму приправности (W)
0,13	0,13	4,00	2,0 ¹⁾

Време до искључивања/приправности је највише 15 минута.

1) Потрошња енергије повезаних функција износи око 17,5 kWh годишње. Да бисте искључили ову функцију, погледајте одељак „Вај-фај – Конфигурација бежичне везе”.

15.4 Уобичајени програми



Ове вредности су само оријентационе.

Програм	Количина веша (kg)	Обртање на (o/min)	Почет-на влаж-ност (%)	Време суше-ња (h:mm)	Потрошња електричне енергије (kWh)	Циљана коначна влажност (%)
Cottons (памук) Extra Dry (екстра суво)	9,0	1000	60	4:13	2,56	-3,0
Cottons (памук) Extra Dry (екстра суво)	4,5	1000	60	3:06	1,78	-3,0
Cottons (памук) Iron Dry (пегла)	9,0	1000	60	2:17	1,34	12,0
Cottons (памук) Iron Dry (пегла)	4,5	1000	60	1:21	0,75	12,0
Synthetics (синте-тика) Extra Dry (екстра суво)	4,0	1200	40	1:34	0,78	0,0

Програм	Количина веша (kg)	Обртање на (o/min)	Почет-на влаж-ност (%)	Време сушења (h:mm)	Потрошња електричне енергије (kWh)	Циљана коначна влажност (%)
Synthetics (синте-тика) Cupboard (орман)	4,0	1200	40	1:06	0,56	1,0
Synthetics (синте-тика) Iron Dry (пегла)	4,0	1200	40	0:46	0,38	12,0
Wool (вуна)	1,0	1200	35	2:56	1,78	5,0

16. ЕКОЛОШКА ПИТАЊА

Рециклирајте материјале означене симболом . Ставите амбалажу у одговарајуће контејнере да бисте је рециклирали. Помозите у заштити животне средине и људског здравља рециклирањем отпада који потиче од

електричних и електронских уређаја. Не одлажите уређаје означене симболом  заједно са кућним отпадом. Однесите производ локалној служби за рециклажу или се обратите локалној администрацији.

Pozdravljeni pri podjetju Electrolux! Zahvaljujemo se vam, da ste izbrali našo napravo.



Ker želimo biti trajnostni, zmanjšujemo uporabo papirja in zagotavljamo navodila za uporabo v spletu. Dostopite do svojih celotnih navodil za uporabo na **electrolux.com/manuals**



Pridobite nasvete glede uporabe, brošure, odpravljanje težav, servisne informacije in informacije glede popravil na **electrolux.com/support**



Kupite dodatno opremo, potrošno blago in originalne nadomestne dele za vašo napravo pri **electrolux.com/shop**

Pridržujemo si pravico do sprememb.

KAZALO

1. VARNOSTNE INFORMACIJE	345
2. VARNOSTNA NAVODILA.....	349
3. OPIS IZDELKA.....	351
4. TEHNIČNI PODATKI.....	352
5. NADZORNA PLOŠČA.....	353
6.  WI-FI - NASTAVITEV POVEZLJIVOSTI.....	354
7. PROGRAMI.....	356
8. MOŽNOSTI.....	358
9. NASTAVITVE.....	361
10. PRED PRVO UPORABO.....	362
11. VSAKODNEVNA UPORABA.....	363
12. NAMIGI IN NASVETI.....	365
13. SKRB IN ČIŠČENJE.....	366
14. ODPRAVLJANJE TEŽAV.....	369
15. VREDNOSTI PORABE.....	372
16. SKRB ZA OKOLJE.....	374

1. VARNOSTNE INFORMACIJE



Pred začetkom nameščanja in uporabo naprave natančno preberite priložena navodila.

Proizvajalec ni odgovoren za poškodbe ali škodo, nastalo zaradi nepravilne namestitve ali uporabe. Navodila vedno hranite na varnem in dostopnem mestu za poznejšo uporabo, celotno različico si lahko prenesete s spleta.



Opozorilo: Nevarnost požara/Vnetljivi materiali.

Naprava vsebuje vnetljiv plin propan (R290), plin z visoko stopnjo okoljske neoporečnosti. Napravi ne približujte ognja in virov vžiga. Pazite, da ne poškodujete hladilnega krogotoka, ki vsebuje propan.

1.1 Varnost otrok in ranljivih oseb

OPOZORILO!

Nevarnost zadušitve, poškodb ali trajne invalidnosti.

- To napravo lahko otroci od osmega leta naprej ter osebe z zmanjšanimi telesnimi, čutnimi ali razumskimi sposobnostmi ali s pomanjkanjem izkušenj ter znanja uporabljajo le pod nadzorom ali če so dobile ustrezna navodila glede varne uporabe naprave in če se zavedajo nevarnosti, ki obstajajo. Otroci, mlajši od osem (8) let, ter osebe z visoko stopnjo invalidnosti se ne smejo približevati napravi, če niso pod nenehnim nadzorom.
- Otrokom prepričajte igranje z napravo.
- Vso embalažo hranite zunaj dosega otrok in jo ustrezno zavržite.
- Pralna sredstva hranite zunaj dosega otrok.
- Ko so vrata naprave odprta, poskrbite, da so otroci in hišni ljubljenci dovolj oddaljeni od naprave.
- Če je naprava opremljena z zaščito za otroke, mora biti zaščita vklopljena.
- Otroci ne smejo izvajati čiščenja in uporabniškega vzdrževanja naprave, če ni zagotovljen nadzor.

1.2 Splošna varnost

- Ta naprava je namenjena samo sušenju domačega perila, primernega za strojno sušenje.
- Funkcije sušilnega stroja ne uporabljajte, če je perilo umazano od industrijskih kemikalij.
- Ta naprava je namenjena zgolj uporabi v gospodinjstvu v notranjem okolju.

- Ta naprava se lahko uporablja v pisarnah, hotelskih sobah, sobah motelov, kjer nudijo prenočišča z zajtrkom, kmečkih turizmih in drugih podobnih nastanitvenih objektih, kjer takšna uporaba ne presega (povprečnih) ravni domače uporabe.
- Ne spreminjajte specifikacij te naprave.
- Če sušilni stroj postavite na pralni stroj, uporabite komplet za namestitvev na pralni stroj. Komplet za namestitvev na pralni stroj, ki je na voljo pri pooblaščenem prodajalcu, lahko uporabite le z napravami, navedenimi v navodilih, priloženih dodatni opremi. Pred namestitvijo natančno preberite (oglejte si navodila za uporabo kompleta).
- Napravo lahko postavite kot prostostoječo enoto ali pod kuhinjski pult s pravim razmikom (oglejte si list z navodili za nameščanje).
- Naprave ne nameščajte za vrati (običajnimi ali drsnimi) s tečaji na nasprotni strani, kjer je onemogočeno popolno odpiranje vrat naprave.
- Zagotovite kroženje zraka med napravo in tlemi. Prezračevalnih odprtih na dnu ne sme ovirati preproga, predpražnik ali katera koli druga talna obloga.
- **OPOZORILO:** Naprava se ne sme napajati preko zunanje preklopne naprave, kot je programska ura, in ne sme biti priključena na tokokrog, kjer si redno sledijo vklopi in izklopi.
- Vtič vtaknite v vtičnico šele ob koncu postopka nameščanja. Poskrbite, da bo omrežni vtič po namestitvi dostopen.
- **OPOZORILO:** Naprave ne nameščajte v okolju, kjer ni pretoka zraka.
Naprava vsebuje vnetljiv plin propan (R290), plin z visoko stopnjo okoljske neoporečnosti. Napravi ne približujte ognja in virov vžiga. Pazite, da ne poškodujete hladilnega krogotoka, ki vsebuje propan.
- **OPOZORILO:** Prezračevalne odprtine na ohišju naprave ali vgradni konstrukciji naj ne bodo ovirane.
- **OPOZORILO:** Ne poškodujte hladilnega tokokroga.

- **OPOZORILO:** Ne dotikajte se dostopnih kovinskih reber kondenzatorja z golimi rokami. Nevarnost poškodbe. Nosite zaščitne rokavice.
- Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora zamenjati proizvajalec, pooblaščen servisni center ali druga strokovno usposobljena oseba, da se izognete nevarnosti električnega udara.
- Ne prekoračite največje količine 9,0 kg.
- Obrišite vlakna ali ostanke embalaže, ki so se nabrali okoli naprave.
- Naprave ne uporabljajte brez filtra. Očistite filter za vlakna pred vsako uporabo in po njej.
- V sušilnem stroju ne sušite neopranih oblačil.
- Izdelke, ki so bili prepojeni z jedilnim oljem, acetonom, alkoholom, bencinom, kerozinom, odstranjevalci madežev, terpentinom, voski in odstranjevalci voskov ipd. pred sušenjem v sušilnem stroju najprej operite v vroči vodi z dodatno količino pralnega sredstva.
- V sušilnem stroju ni dovoljeno sušiti izdelkov iz penaste gume (lateks), kap za tuširanje, impregniranih tkanin, gumiranih izdelkov in oblačil ali blazin, napolnjenih s penasto gumo.
- Pazite, da se perilo ne ujame med vrata naprave in tesnilo vrat.
- Mehčalce ali podobne izdelke morate uporabiti samo v skladu z navodili proizvajalca.
- Iz oblačil odstranite vse predmete, ki so lahko vir ognja, kot so vžigalniki ali vžigalice.
- **OPOZORILO:** Sušilnega stroja ne zaustavljajte pred zaključkom postopka sušenja, razen če vse kose perila hitro vzamete iz stroja in jih razprostorete tako, da se ohladijo.
- Pred vsakršnim vzdrževanjem izklopite napravo in iztaknite vtič iz vtičnice.

2. VARNOSTNA NAVODILA

2.1 Namestitev



Opozorilo: Nevarnost požara/Vnetljivi materiali.

- Odstranite vso embalažo.
- Ne nameščajte ali uporabljajte poškodovane naprave.
- Upoštevajte navodila za namestitev, priložena napravi.
- Naprave ne nameščajte v okolju, kjer ni kroženja zraka.
Naprava vsebuje vnetljiv plin propan (R290), plin z visoko stopnjo okoljske neoporečnosti. Napravi ne približujte ognja in virov vžiga. Pazite, da ne poškodujete hladilnega krogotoka, ki vsebuje propan.
- Pri premikanju naprave bodite pazljivi, ker je težka. Vedno uporabljajte zaščitne rokavice in priloženo obutev.
- Naprave ne nameščajte ali uporabljajte na mestu, kjer lahko temperatura pade pod 5 °C ali naraste nad 35 °C.
- Tla, kjer bo stala naprava, morajo biti ravna, stabilna, odporna na toploto in čista.
- Pri premikanju naj bo naprava v pokončnem položaju.
- Ko je naprava na mestu, kjer bo trajno delovala, z vodno tehniko preverite, ali je pravilno poravnana. V nasprotnem primeru ustrezno nastavite noge.

2.2 Električne povezave



OPOZORILO!

Nevarnost požara in električnega udara.

- Vtič vtaknite v vtičnico šele ob koncu postopka nameščanja. Poskrbite, da bo omrežni vtič dosegljiv tudi po namestitvi.
- **OPOZORILO:** Ta naprava je namenjena namestitvi / priključitvi na ozemljitveni priključek v zgradbi.
- Preverite, ali so parametri s ploščice za tehnične navedbe združljivi z električno napetostjo omrežja.
- Vedno uporabljajte pravilno nameščeno vtičnico z zaščito pred električnim udarom.
- Ne uporabljajte razdelilnikov in podaljškov.

- Ne odklapljajte naprave tako, da potegneta za napajalni kabel. Vedno povlecite za omrežni vtič.
- Ne dotikajte se napajalnega kabla ali vtiča z mokrimi rokami.

2.3 Uporaba



OPOZORILO!

Nevarnost telesnih poškodb, električnega udara, požara, opeklin ali poškodb naprave.

- Naprava je namenjena samo za (notranjo) uporabo v gospodinjstvu.
- Ne sušite poškodovanega (strganega, obrabljenega) perila, ki vsebuje polnilo.
- Če ste perilo prali s sredstvom za odstranjevanje madežev, pred sušenjem zaženite dodatno izpiranje.
- Sušite le perilo, ki je primerno za sušenje v napravi. Upoštevajte navodila na etiketah za nego perila.
- Ne pijte ali pripravljajte hrane s kondenzirano/destilirano vodo. saj lahko ljudem in domačim živalim povzroči zdravstvene težave.
- Ne sedajte ali stopajte na odprta vrata naprave.
- V napravi ne sušite oblačil, ki so tako mokra, da od njih še kaplja.
- Za menjavo notranje žarnice se obrnite na pooblaščen servisni center. Vidno svetleče diode sevanja, ne gledajte neposredno v žarek.

2.4 Vzdrževanje in čiščenje



OPOZORILO!

Nevarnost telesnih poškodb ali škode na napravi.

- Za čiščenje naprave ne uporabljajte parnega čistilnika in brizganja vode.
- Očistite napravo z vlažno mehko krpo. Uporabljajte samo nevtralna čistilna sredstva. Za čiščenje ne uporabljajte abrazivnih čistil, grobih gobic, topil ali kovinskih predmetov.

- Če želite preprečiti poškodbe hladilnega sistema, bodite pri čiščenju naprave previdni.
- Kovinskih reber kondenzatorja se ne dotikajte z golimi rokami, da preprečite poškodbe. Vedno nosite zaščitne rokavice in jih previdno očistite, da ne poškodujete kovinske površine.
- Med čiščenjem filtrov v koš za smeti zavržite kosme, da preprečite vstop mikroplastike v vodni sistem.

2.5 Kompressor



OPOZORILO!

Obstaja nevarnost škode na napravi.

- Kompressor in njegov sistem v sušilnem stroju sta napolnjena s posebnim sredstvom, ki ne vsebuje fluorokloroogljikovodikov. Ta sistem mora tesniti. Zaradi poškodb sistema, lahko pride do iztekanja.

2.6 Servis

- Za popravilo naprave se obrnite na pooblaščen servisni center. Uporabite samo originalne rezervne dele.
- Samopopravila ali nestrokovna popravila lahko vplivajo na varnost, zaradi česar lahko preneha veljati garancija.
- Naslednji nadomestni deli so na voljo vsaj 10 let po koncu proizvodnje modela: tesnila, stikala in gumbi, kondenzacijska črpalka, zapore vrat, motorji in krtačke motorja, menjalniki med motorjem in bobnom, ventilator in kolesa ventilatorja, bobni in ležaji, vodovodne cevi in pripadajoča oprema, vključno s cevmi, ventili in filtri, kabli in vtiči, plošče s tiskanim vezjem, elektronski prikazovalniki, termostati in temperaturna tipala, posodobitve programske opreme (vključno s programsko opremo za ponastavitve), vzmeti, grelniki in grelci,

električne varovalke (ločene ali združene), kondenzator motorja, natezna jermenica, podporni valjčki, vrata, tesnila vrat, ročaji vrat, sklopi in tečaji zapore vrat, filtri za puh, zračni filtri, plastične periferne naprave, posoda za kondenzirano vodo. Trajanje je lahko daljše v vaši državi. Za dodatne informacije obiščite našo spletno stran.

- Nekateri od teh nadomestnih delov so na voljo samo usposobljenim serviserjem, vsi nadomestni deli pa niso primerni za vse modele.
- Obvestilo o žarnici/-ah v notranjosti tega izdelka in o rezervnih žarnicah, ki se prodajajo ločeno: Te žarnice so izdelane, da prenesejo skrajno zahtevne razmere v gospodinskih napravah, kot so temperatura, vibracije, vlaga; ali so izdelane za signalizacijo, da je naprava vklopljena. Niso namenjene za uporabo v drugih napravah in niso primerne za sobno razsvetljavo v gospodinjstvu.

2.7 Odlaganje



OPOZORILO!

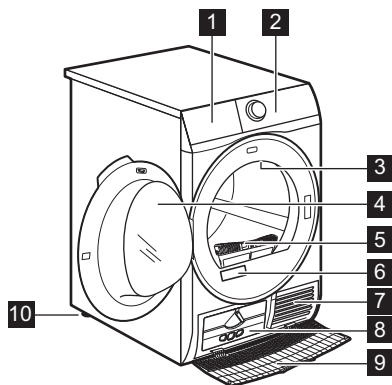
Nevarnost poškodbe ali zadušitve.



Opozorilo: Nevarnost požara/
Nevarnost poškodb materiala in naprave.

- Napravo izključite iz napajanja in vodovodnega sistema.
- Odrežite električni priključni kabel tik ob napravi in napravo zavržite.
- Naprava vsebuje vnetljiv plin (R290). Za informacije o pravilnem odstranjevanju aparata se obrnite na občinsko upravo.
- Odstranite zapah in na ta način preprečite, da bi se otroci ali živali zaprli v boben.
- Napravo odstranite v skladu s krajevnimi zahtevami za odstranjevanje odpadne električne in elektronske opreme (OEEO).

3. OPIS IZDELKA

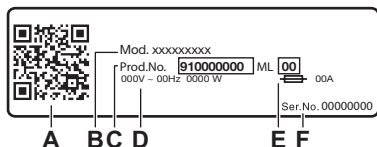


- 1 Posoda za vodo
- 2 Nadzorna plošča
- 3 Notranja lučka
- 4 Vrata naprave
- 5 Filter
- 6 Ploščica za tehnične navedbe
- 7 Reže za pretok zraka
- 8 Manjši pokrov kondenzatorja

- 9 Pokrov kondenzatorja
- 10 Nastavljivi nogi



Za preprosto vstavljanje perila v stroj ali preprosto namestitvev se vrata lahko namestijo na obe strani (glejte ločeno knjižico).



Na ploščici za tehnične navedbe se nahaja:

- A. Koda QR
- B. ime modela
- C. številka izdelka
- D. električna nazivna moč
- E. serijska številka

Skenirajte **QR kodo** s kamero, da prenesete našo aplikacijo iz trgovine z aplikacijami v pametni napravi in sledite potrebnim korakom. Registrirajte svoj izdelek in ga kar najbolje izkoristite.

- Dostopajte do podrobnosti, dokumentacije in člankov o tem, kako uporabljati najboljše funkcije (uporabniški priročnik je na voljo tudi na electrolux.com/manuals)
- Prejmite nasvete za uporabo, odpravljanje težav, servisiranje in popravilo (na voljo tudi na electrolux.com/support)
- Kupite dodatno opremo, potrošni material in originalne nadomestne dele za vaš aparat (na voljo tudi na electrolux.com/shop)

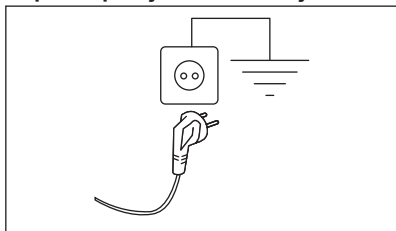
3.1 Električne povezave

Na koncu postopka nameščanja lahko vtaknete vtič v vtičnico.

Na ploščici za tehnične navedbe in v poglavju »Tehnični podatki« so navedene potrebne električne napetosti. Poskrbite, da bodo v skladu z napajanjem.

Prepričajte se, da vaša hišna električna napeljava zdrži največje zahtevane obremenitve, pri tem pa upoštevajte tudi druge morebitne priključene naprave.

Napravo priključite v ozemljeno vtičnico.



Napravo namestite tako, da je možen enostaven dostop do priključnega kabla.

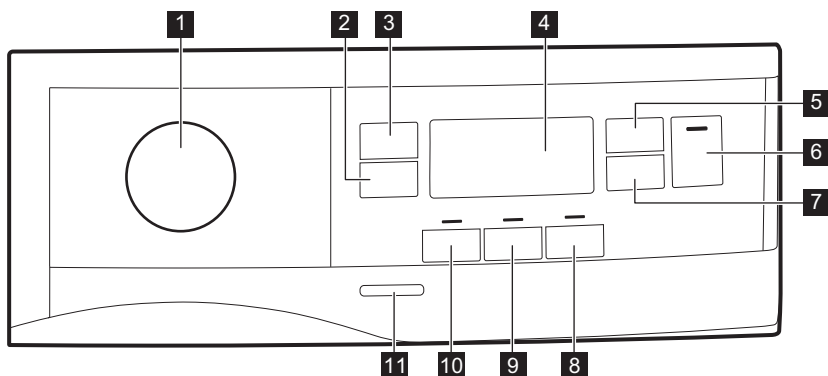
Za vsa električna dela, potrebna za namestitev te naprave, se obrnite na pooblaščen servisni center.

Proizvajalec ne prevzema nobene odgovornosti za škodo ali telesne poškodbe zaradi neupoštevanja zgornjih varnostnih previdnostnih ukrepov.

4. TEHNIČNI PODATKI

Višina × širina × globina	85,0 × 59,6 × 66,2 cm
Maks. globina pri odprtih vratih naprave	110,7 cm
Maks. širina pri odprtih vratih naprave	95,8 cm
Nastavljiva višina	85,0 cm (+1,5 cm - nastavitev nog)
Prostornina bobna	118 l
Največja količina perila	9,0 kg
Napetost	230 V
Frekvenca	50 Hz
Zvočna emisija hrupa, ki se prenaša po zraku, za program sušenja programa Eco pri največji obremenitvi	64 dB/A
Skupna moč	700 W
Vrsta uporabe	Gospodinjstvo
Dovoljena temperatura okolja	+ 5 °C do + 35 °C
Raven zaščite proti vdoru trdnih delcev in vlage, ki jo zagotavlja zaščitni pokrov, razen kjer nizkonapetostna oprema nima nobene zaščite proti vlagi	IPX4
Oznaka plina hladilnega sredstva	R290
Teža hladilnega sredstva	0,120 kg

5. NADZORNA PLOŠČA

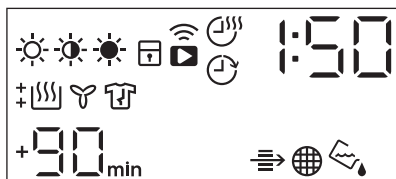


- 1** Gumb za izbiro programa in stikalo ● PONASTAVITEV
- 2** Extra Anticrease (Brez mečkanja) tipka na dotik
- 3** Dryness Level (Stopnja sušenja) tipka na dotik
- 4** Prikazovalnik
- 5** Time Dry (Čas) tipka na dotik
- 6** Start/Pause (Začetek/Prekinitev) tipka na dotik
- 7** Delay Start (Zamik vklopa) tipka na dotik
- 8** Extra Silent (Zelo tiho) tipka na dotik
- 9** Reverse Plus (Dodatno obračanje bobna) tipka na dotik
- 10** Refresh (Osvežitev) tipka na dotik
- 11** Tipka za VKLOP/IZKLOP



Pritisnite tipke na predelu s simbolom ali imenom funkcije. Pri upravljanju upravljalne plošče ne nosite rokavic. Prepričajte se, da je nadzorna plošča vselej čista in suha.

5.1 Prikazovalnik



Simbol na prikazovalniku	Opis simbolov
	funkcija suhosti perila: suho za likanje, suho za v omaro, zelo suho
	funkcija časovnega sušenja je vklopljena
	funkcija zamika vklopa je vklopljena

Simbol na prikazovalniku	Opis simbolov
	indikator: <i>Brezžična povezava</i>
	funkcija oddaljenega vklopa je vklopljena
	indikator: <i>preverite kondenzator</i>
	indikator: <i>očistite filter</i>
	indikator: <i>izpraznite posodo za vodo</i>
	varovalo za otroke je vklopljeno
	napačna izbira
	indikator: <i>faza sušenja</i>
	indikator: <i>faza hlajenja</i>
	indikator: <i>faza za zaščito proti mečkanju perila</i>
1 : 50	trajanje programa
+30 _{min.} , +60 _{min.} , +90 _{min.} , +2h	podaljšanje privzete faze proti mečkanju: +30 min., +60 min., +90 min., +2 uri)
: 10.2 : 00	izbor časovnega sušenja (10 min. - 2 uri)
1h - 20h	izbor zamika vklopa (1 ura - 20 ur)

6. WI-FI - NASTAVITEV POVEZLJIVOSTI

V tem poglavju je opisano, kako povežete pametno napravo z omrežjem Wi-Fi in z mobilno napravo.

S to funkcionalnostjo lahko prejimate obvestila, nadzorujete in upravljate sušilni stroj iz mobilnih naprav.

Funkcija Wi-Fi je izklopljena kot tovarniška privzeta nastavev.

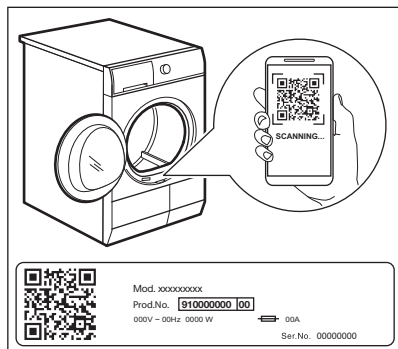
Če želite povezati napravo, da bi uživali v polni izbiri funkcij in storitev, potrebujete:

- Brezžično omrežje doma z omogočeno internetno povezavo.
- Mobilno napravo, povezano z brezžičnim omrežjem.

Frekvenca	2,412–2,472 GHz za evropski trg
Protokol	IEEE 802.11b/g/n

Najv. moč	<20 dBm
Enkripcija	WPA, WPA2, WPA3

6.1 Koda QR na ploščici za tehnične navedbe



Koda QR se lahko uporablja na dva načina:

- Skenirajte QR kodo z vgrajeno aplikacijo za kamero, da prenesete aplikacijo iz trgovine App Store v pametni napravi in sledite potrebnim korakom.
- Parjenje vaše pametne naprave z napravo za poenostavitev postopka. Optično preberite QR kodo z aplikacijo z vgrajenim optičnim bralnikom za QR kodo.

6.2 Nameščanje naše aplikacije

Pri povezovanju sušilnega stroja z aplikacijo stojte zraven njega s pametno napravo.

Poskrbite, da bo vaša pametna naprava povezana z brezžičnim omrežjem.

1. Pojdite v trgovino App Store na vaši pametni napravi ali skenirajte QR kodo (*preberite si poglavje „QR koda na ploščici za tehnične navedbe“*).
2. Prenesite in namestite si našo aplikacijo.
3. Zaženite aplikacijo. Izberite državo in jezik ter se prijavite z e-poštnim naslovom in geslom. Če nimate računa, ustvarite novega ob upoštevanju navodil v naši aplikaciji.

6.3 Konfiguriranje brezžične povezave za sušilni stroj

Prenesite in namestite našo aplikacijo na vašo pametno napravo.

1. V naši aplikaciji - tapnite na Dodaj napravo in sledite navodilom v aplikaciji za povezavo naprave.

2. Nekaj sekund pritisnite tipko za vklop/izklop, da vklopite napravo.
3. Izberite program, tako da obrnete gumb za izbiro programa.
4. Pritisnite in 3 sekunde držite gumba **Time Dry (Čas)** in **Delay Start (Zamik vklopa)**, dokler se ne zasliši klik.

Za približno 5 sekund se prikaže besedilo

On, ikona Wi-Fi začne utripati, brezžični modul pa začne z zagonom. Lahko traja približno 10 sekund, da je pripravljena. Ko je brezžični modul pripravljen, se prikaže

sporočilo **RP (Dostopna točka)**, ki vas opozori, da bo dostopna točka odprta približno 5 minut.

5. Konfigurirajte našo aplikacijo na vaši pametni napravi.
6. Če je povezljivost konfigurirana, simbol **RP (Dostopna točka)** ni prikazan, ikona Wi-Fi preneha utripati in sveti ter s tem ponazarja potrditev uspešne konfiguracije.



Ob vsakem vklopu naprave traja 10 sekund, da se ta samodejno poveže z omrežjem. Ko indikator Wi-Fi neha utripati, je povezava pripravljena.

Če želite izklopiti brezžično povezavo, pritisnite in pridržite **Time Dry (Čas)** in **Delay Start (Zamik vklopa)** držite gumba 3 sekunde do prvega zvočnega signala: Na prikazovalniku se prikaže **OFF**.



Če izklopite in ponovno vklopite napravo, se brezžična povezava samodejno prekine.

Za odstranitev poverilnic za brezžično povezavo pritisnite in pridržite **Time Dry (Čas)** in **Delay Start (Zamik vklopa)** držite gumba 10 sekund do drugega zvočnega signala: Na prikazovalniku se — — —.

6.4 Oddaljen vklop



Naša aplikacija vam vedno omogoča spremljanje nege perila prek mobilne naprave. Vsebuje veliko število programov, uporabljenih funkcij in informacij o izdelkih, popolno prilagojenih napravi. Preko aplikacije lahko izberete programe, ki so že na voljo na upravljalni plošči naprave, in odklenete dodatne programe, ki so na voljo samo preko mobilne naprave. Dodatni programi se lahko sčasoma spremenijo, skupaj z novimi različicami aplikacije. Gre za nego perila po meri – vse iz vaše mobilne naprave.

Ko je aplikacija nameščena in je brezžična povezava vzpostavljena, lahko program sušenja zaženete in ustavite na daljavo z vklopom oddaljenega vklopa.



Daljinsko upravljanje se samodejno vklopi, ko pritisnete tipko **Start/Pause (Začetek/Prekinitev)** za zagon programa, lahko pa zaženete tudi program sušenja

Aktiviraj oddaljen vklop

1. Pritisnite **Delay Start (Zamik vklopa)** () in na prikazovalniku se prikaže indikator **APP**.
2. Pritisnite tipko **Start/Pause (Začetek/Prekinitev)** za vklop oddaljenega vklopa.

Na prikazovalniku se prikaže  indikatorjev. Zdaj lahko program zaženete na daljavo.

Izklopite oddaljen vklop

Pritisnite tipko **Delay Start (Zamik vklopa)** () in potrdite s pritiskom na **Start/Pause (Začetek/Prekinitev)**.

Ikona  ni prikazana, oddaljen vklop pa je izklopljen.



Če so vrata odprta, je **Oddaljen vklop** izklopljen.



Položaj za ponastavitev  izklopi oddaljen vklop.

6.5 Posodobitev na daljavo



OPOZORILO!

Med posodabljanjem je zelo priporočljivo, da ne izklapljate ali izključujete naprave.

Aplikacija lahko predlaga posodobitev za prenos novih funkcij.

Posodobitev je sprejeta samo preko aplikacije.

Če se program izvaja, aplikacija opozori, da se bo posodobitev začela ob koncu programa.

Med posodobitvijo aparat na prikazovalniku prikazuje **UPD**.

Naprava bo spet uporabna po koncu posodobitve brez kakršnegakoli obvestila o uspešni posodobitvi.

Če pride do napake, se na prikazovalniku naprave prikaže **E r r**: samo pritisnite poljubno tipko ali obrnite gumb, da se vrnete na običajno uporabo.

7. PROGRAMI

7.1 Naša aplikacija in dodatni skriti programi

Naša aplikacija vam nudi **široko izbiro dodatnih skritih programov**. Napravo povežite z našo aplikacijo in lahko boste

izbrali program, ki najbolj ustreza vašim potrebam.



Imena programov se lahko spremenijo glede na zahteve trga brez predhodnega obvestila.

Aplikacija vam posreduje popoln opis vsakega programa.

Oblačila za trening
Ragbi oprema
Tekška obutev
Odeja

Zavese
Brisače
Dlaka hišnih ljubljencev
Protialergijska para

Jeans
Otroška oblačila
Posteljina
Stojalo za sušenje

7.2 Preglednica programov

Program	Količina perila 1)	Lastnosti/Vrsta perila ²⁾
Eco³⁾	9,0 kg	Program je primeren za sušenje mokrega bombažnega perila in je najučinkovitejši program glede porabe energije za sušenje mokrega bombažnega perila. Stopnja sušenja ni nastavljiva in je privzeto nastavljena na Cupboard (Suho za v omaro) / pripravljeno za shranjevanje. / ☺☺
MixCare (Hitro-mešano)	6,0 kg	Zasnovo za rutinsko sušenje tega, kar operete brez sortiranja. Enakomerno posuši bombažno, bombažno-sintetično ter sintetična oblačila. / ☺☺☺☺
Cottons (Bombaž)	9,0 kg	Program za belo in barvno bombažno perilo. Privzeta nastavitev je namenjena za shranjevanje stopnje suhosti. / ☺☺
Synthetics (Sintetika)	4,0 kg	Mešana oblačila, ki vsebujejo predvsem sintetična vlakna, kot so poliester, poliamid, itd. / ☺☺☺☺
Delicate (Občutljivo)	2,0 kg	Priporočeno za generično občutljivo perilo, kot so viskoza, rejon, akril in njihove mešanice. / ☺☺☺☺
Wool (Volna) 	1,0 kg	Nežno posuši volneno perilo, primerno za strojno in ročno pranje. Perilo odstranite takoj, ko se program zaključi.
Silk (Svila) 	0,5 kg	Ohrani obliko občutljivih svilenih oblačil, primernih za strojno ali ročno pranje, s čimer se zmanjša nastanek gub z nežnim toplim zrakom in mehкими gibi. / ☺☺☺☺
Easy Iron (Enostavno likanje)	2,0 kg	Omejuje zmečkanost majhne količine bombažnega, sintetičnega in mešanega perila za enostavno likanje. Ima dve stopnji sušenja: Likalnik pušča oblačila rahlo vlažna za likanje ali obežanje; omara v celoti posuši oblačila. / ☺☺☺☺
Sport (Šport)	4,0 kg	Suši splošna športna oblačila iz sintetičnih vlaken, vključno s poliestrom, mešanicami elastana in poliamidom. / ☺☺☺☺

Program	Količina perila 1)	Lastnosti/Vrsta perila ²⁾
Outdoor 	2,0 kg	Pomaga ohranjanju funkcionalnosti oblačil za dejavnosti na prostem, izdelanih iz tehničnega tekstila, in sicer tako, da obnovi vodoodbojnost na vodoodpornih jaknah in jaknah z odstranljivimi oblogami (primerno za sušenje v sušilnem stroju). / 
Hygiene (Funkcija Hygiene) 	5,0 kg	Vaša oblačila in drugo perilo posuši in razkuži tako, da ves čas ohrani temperaturo nad 60 °C ter s tem odstrani 99,9 % bakterij in virusov ⁴⁾ . Opomba: Ta cikel se lahko uporablja samo za mokro perilo. Ni primeren za občutljivo perilo. / 
Bedlinen (Posteljnina) XL	4,5 kg	Posuši do tri posteljnine hkrati. Zmanjša zvižanje in prepletenost pri večjih kosih perila in zagotovi, da bo vsak kos posteljnine enako suh brez mokrih madežev. / 

1) Največja teža velja za čas sušenja.

2) Za pomen oznak na tkanini glejte poglavje *NAMIGI IN NASVETI: Priprava perila*.

3) To je referenčni program, ki se uporablja za oceno skladnosti s predpisi EU za okoljsko primerno zasnovano označevanje z energijskimi nalepkami, Uredba (EU) 2023/2533 in Uredba (EU) 2023/2534. Ta program lahko posuši bombažno perilo z začetno vsebnostjo vlage 60 % do ciljne končne vsebnosti vlage 0 %.

4) Testirano za bakterije *Escherichia coli*, *Candida albicans* in MS2 Bacteriophage. Neodvisni preizkus, ki ga je opravil Swisstest Testmaterialien AG leta 2021 (Poročilo o preizkusu št. 20212038).

Woolmark Premium Wool Care - Modra



Postopek sušenja volne tega stroja so preizkusili in odobrili pri podjetju Woolmark. Postopek je primeren za sušenje volnenega perila z oznako primernosti za »ročno pranje«, pod pogojem, da je perilo oprano s programom za ročno pranje, ki ga je odobrilo podjetje Woolmark, in posušeno v skladu z navodili, ki jih je izdal proizvajalec tega stroja. M2613 Woolmarkov simbol je certifikacijska znamka v številnih državah.

8. MOŽNOSTI

8.1 Extra Anticrease (Brez mečkanja)

Ob koncu sušenja podaljša fazo za zaščito proti mečkanju perila za 30, 60, 90 minut ali dve uri. Ta funkcija zmanjša pomečkanost perila. Perilo lahko vzamete iz stroja med fazo za zaščito proti mečkanju perila.

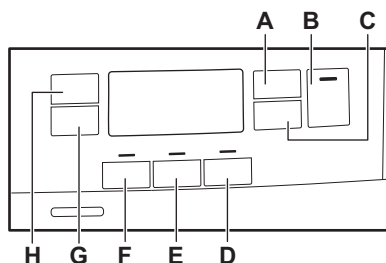
8.2 Dryness Level (Stopnja sušenja)

Ta funkcija pomaga povečati suhost perila. Na voljo so tri funkcije:

-  Extra Dry (Zelo suho)
-  Cupboard (Suho za v omaro)

- ☀ Iron Dry (Lažje likanje)

Nastavitev ciljne končne vlage



To je morda potrebno, ker na rezultate sušenja vplivajo številni pogoji, npr. vrsta vode, napetost napajanja ali temperatura okolja, itd.

KAKO DOSEČI POPOLNO SUŠENJE:

1. Poskusite nastaviti funkcije stopnje sušenja (glejte zgornjo možnost *Stopnja sušenja*).
2. Če želite dodatno izboljšati rezultate sušenja perila, lahko spremenite privzeto nastavev suhosti (glejte spodaj). Ta nastavev bo delovala pri večini programov, razen pri programih **Eco**, **Wool** (Volna), **Duvet** (Prešita Odeja), **Down Jacket** (Puhovka), **Refresh** (Osvežitev), če so na voljo na stroju.



Vsakič ko odprete način »Nastavev ciljne končne vlage«, se predhodno nastavljena stopnja končne vlage spremeni na naslednjo vrednost (npr. predhodno nastavljena - 2 - se spremeni v - 1 -).

Če želite spremeniti privzeto stopnjo ciljne končne vlage:

1. Pritisnite tipko za vklop/izklop za vklop naprave.
2. Gumb za izbiro programa zavrtite na kateri koli program.
3. Počakajte približno osem sekund.
4. Sočasno pritisnite in držite tipki (F) in (E). Zasveti eden izmed naslednjih indikatorjev:

- - 0 - najvišja stopnja suhosti

- - 1 - bolj suho perilo
- - 2 - standardno suho perilo

5. Ponovno pritisnite in držite tipki (F) in (E), dokler ne zasveti indikator prave stopnje.



Če se prikazovalnik med nastavljanjem stopnje ciljne končne vlage vrne v običajni način (prikazan bo čas izbranega programa od 2. koraka), še enkrat pritisnite in držite tipki (F) in (E), da odprete način »Nastavev ciljne končne vlage« (predhodno nastavljena stopnja ciljne končne vlage se spremeni na naslednjo vrednost).

6. Če želite sprejeti izbrano stopnjo ciljne končne vlage, počakajte pet sekund in prikazovalnik se vrne v običajni način.

Stopnja sušenja	Simbol na prikazovalniku
- 0 - najvišja stopnja suhosti	+ []
- 1 - bolj suho perilo	+ []
- 2 - standardno suho perilo	[]

8.3 Time Dry (Čas)

Trajanje programa lahko nastavite od najmanj 10 minut do največ 2 uri. Potrebno trajanje je povezano s količino perila v napravi.



Priporočamo vam, da za majhne količine perila ali za eno samo oblačilo izberete kratek program.

PRIPOROČILA ZA ČASOVNO SUŠENJE

do 10 min	samo hladen zrak (brez grelnika).
10–40 min	dodatno sušenje za izboljšanje suhosti po prejšnjem ciklu sušenja.
>40 min	popolno sušenje majhnih količin perila do 4 kg, dobro ožeto (>1200 obr./min).

8.4 Time Dry (Čas) pri programu Wool (Volna)

Funkcija je primerna za program Wool (Volna) za nastavitev končne stopnje suhosti.

8.5 Refresh (Osvežitev)

Za osveževanje shranjenih oblačil. Največja količina perila ne sme preseči 1 kg.

8.6 Reverse Plus (Dodatno obračanje bobna)

Poveča pogostost obračanja bobna, s čimer se zmanjša ovijanje in prepletanje perila. Za

bolj enakomerno sušenje in manj zmečkanega perila. Priporočeno za velike ali dolge kose perila (npr. rjuhe, hlače, dolge obleke).

8.7 Extra Silent (Zelo tiho)

Naprava deluje z nizko stopnjo hrupa brez vpliva na kakovost sušenja. Naprava deluje počasi z dalj trajajočim programom.

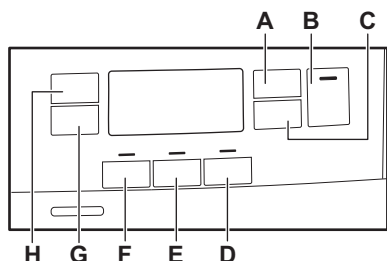
8.8 Preglednica možnosti

Programi ¹⁾	Dryness Level (Stopnja sušenja)			Extra Anti-crease (Brez mečkavanja)	Refresh (Osvežitev)	Reverse Plus (Dodatno obračanje bobna)	Extra Silent (Zelo tiho)	Time Dry (Čas)
								
Eco		■		■				
MixCare (Hitro-mešano) XL	■	■		■		■		■
Cottons (Bombaž)	■	■	■	■	■	■	■	■
Synthetics (Sintetika)	■	■	■	■	■	■	■	■
Delicate (Občutljivo)		■		■				
Wool (Volna)  								■ 2)
Silk (Svila) 		■		■				
Easy Iron (Enostavno likanje)		■	■	■				
Sport (Šport)		■		■				
Outdoor 		■		■				
Hygiene (Funkcija Hygiene) 	■			■				
Bedlinen (Posteljnina) XL	■	■	■	■		■		■

1) Skupaj s programom lahko nastavite eno ali več funkcij. Za njihov vklop ali izklop pritisnite ustrezno tipko.

2) Glejte poglavje MOŽNOSTI: Čas sušenja v programu za volno

9. NASTAVITVE



- A. Time Dry (Čas) tipka na dotik
- B. Start/Pause (Začetek/Prekinitiv) tipka na dotik
- C. Delay Start (Zamik vklopa) tipka na dotik
- D. Extra Silent (Zelo tiho) tipka na dotik
- E. Reverse Plus (Dodatno obračanje bobna) Zamik
- F. Refresh (Osvežitev) tipka na dotik
- G. Extra Anticrease (Brez mečkanja) tipka na dotik
- H. Dryness Level (Stopnja sušenja) tipka na dotik

9.1 Funkcija Varovalo za otroke

Ta funkcija otrokom prepreči, da bi se igrali z napravo med izvajanjem programa. Tipke so zaklenjene.

Odklenjena je samo tipka za vklop/izklop.

Vklop funkcije varovala za otroke:

1. Pritisnite tipko za vklop/izklop za vklop naprave.
2. Za nekaj sekund pritisnite in držite tipko (D).

Zasveti indikator varovala za otroke.



Funkcijo varovala za otroke lahko izklopite med izvajanjem programa. Pritisnite in držite isti tipki, dokler indikator varovala za otroke ne ugasne. Funkcija varovala za otroke ni na voljo osem sekund po vklopu naprave.

9.2 Indikator posode za vodo

Privzeto indikator posode za vodo sveti. Zasveti ob zaključku programa ali ko je treba izprazniti posodo za vodo.



Če je nameščen komplet za odvod vode (dodatna oprema), naprava samodejno izčrpa vodo iz posode za vodo. V tem primeru priporočamo izklop indikatorja posode za vodo.

Izklop indikatorja posode za vodo:

1. Pritisnite tipko za vklop/izklop za vklop naprave.
2. Počakajte približno osem sekund.
3. Sočasno pritisnite in držite tipki (H) in (G). Na prikazovalniku se prikaže "Off", indikator posode za vodo pa je izklopljen. Po petih sekundah se prikazovalnik vrne v običajen način.



Za vklop indikatorja posode za vodo ponovite zgornji postopek. Na prikazovalniku se prikaže "On", indikator posode za vodo pa je vklopljen.

9.3 Vklop/izklop zvočnega signala

Za izklop ali vklop zvočnih signalov hkrati pritisnite in približno dve sekundi držite tipki (A) in (C).

9.4 Števec ur delovanja

Ta funkcija omogoča prikaz skupnega časa delovanja naprave v urah, ki se šteje od trenutka prvega vklopa. Prikazan je dejanski čas delovanja ciklov (ne vključuje prekinitev ali zamika vklopa).

Za prikaz te vrednosti nadaljujte na naslednji način:

1. Napravo vklopite s pritiskom gumba **Vklop/Izklop (On/Off)**.
2. Pritisnite in nekaj sekund držite gumba **F** in **D**.

3. Po treh sekundah se na prikazovalniku prikaže skupno število ur delovanja naprave: npr. če je čas delovanja **1276** ur, se na prikazovalniku za dve sekundi prikaže besedilo **Hr**, nato **12**, potem pa za dve sekundi sledi **76**. Ta vrednost je prikazana z zaporedjem dveh števk hkrati: prvi dve števki pomenita tisočice in stotice, drugi dve števki pa desetice in enice.

Za izhod iz tega načina pritisnite poljubno tipko, obrnite gumb za izbiro programa ali izklopite napravo.

9.5 Tovarniško privzete nastavitve

Ta funkcija omogoča obnovitev privzetih tovarniških nastavitev. Shranjene možnosti in načini delovanja se ponastavijo. Prav tako bo odstranila poverilnice za brezžično omrežje iz

pomnilnika naprave in ponastavila prilagojene nastavitve programa.

Za **vklop** te funkcije upoštevajte spodnje korake:

1. Napravo vklopite s pritiskom gumba **Vklop/Izklop (On/Off)**.
2. Počakajte približno osem sekund.
3. Pritisnite in nekaj sekund držite gumba **E** in **D**.
4. Naprava potrdi delovanje s prikazom
- - -.



Če postopek ne deluje (zaradi časovne prekinitve ali napačne kombinacije tipk), izklopite napravo in ponovite zaporedje od začetka.

10. PRED PRVO UPORABO



Ob prvem vklopu sušilnega stroja se zaklepi na zadnjem delu bobna samodejno odstranijo. Lahko slišite hrup.

Odklepanje zaklepov na zadnjem delu bobna:

1. Napravo vklopite.
 2. Nastavite poljuben program.
 3. Pritisnite tipko za začetek/prekinitev.
- Boben se začne obračati. Zaklepi na zadnjem delu bobna se samodejno izklopijo.

Pred uporabo naprave za sušenje perila:

- Boben sušilnega stroja očistite z vlažno krpo.
- Zaženite enourni program z vlažnim perilom.



Na začetku sušenja (prve 3-5 min.) je lahko delovanje stroja nekoliko glasnejše. To je zaradi zagona kompresorja. To je običajno za naprave, ki jih poganja kompresor, kot so hladilniki in zamrzovalniki.

10.1 Nenavaden vonj

Naprava je tesno zapakirana.

Ko izdelek odstranite iz embalaže, lahko zavonjate nenavaden vonj. To je običajno za nove izdelke.

Naprava je sestavljena iz različnih materialov, ki lahko ustvarijo nenavaden vonj.

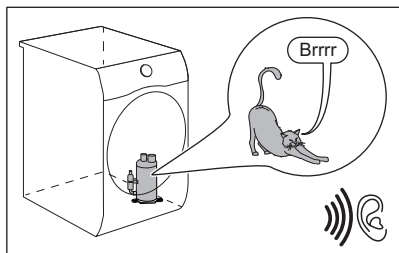
Tekom uporabe, po nekaj sušenjih nenavaden vonj postopno izgine.

10.2 Hrup

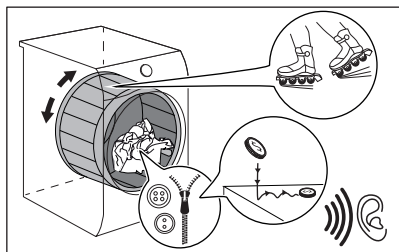


Med sušenjem lahko včasih zaslišite različne zvoke. To so običajni zvoki ob delovanju.

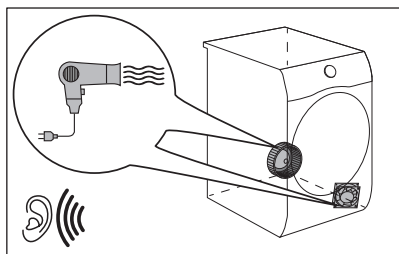
Delujoč kompresor.



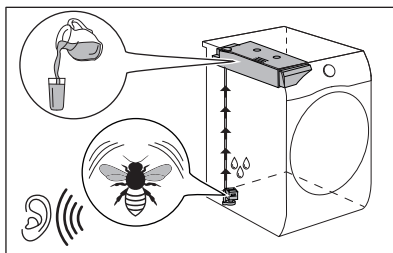
Vrteči boben.



Delujoči ventilatorji.



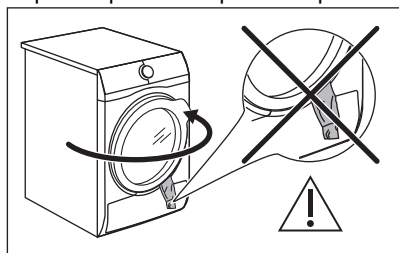
Delujoča črpalka in prenos kondenza v posodo.



11. VSAKODNEVNA UPORABA

11.1 Zaženite program

1. Pripravite perilo in napolnite napravo.



⚠ POZOR!

Pazite, da se med zapiranjem vrat perilo ne ujame med vrata naprave in tesnilo vrat.

2. Pritisnite tipko on/off za vklop naprave.
3. Nastavite pravi program in možnosti za vrsto perila.

Prikazovalnik prikazuje posodobljeno trajanje programa.



Pravi čas sušenja je odvisen od vrste perila (količine in sestave), temperature v prostoru in začetne vlažnosti perila po ožemanju.

4. Pritisnite tipko Start/Pause (Začetek/Prekinitiv).

Program se zažene.

11.2 Začetek programa z zamikom

1. Nastavite pravi program in možnosti za vrsto perila.
2. Pritiskajte tipko za zamik vklopa, dokler se na prikazovalniku ne prikaže čas zamika vklopa, ki ga želite nastaviti.



Vklop programa lahko zamaknete od najmanj 1 ure do največ 20 ur.

3. Pritisnite tipko Start/Pause (Začetek/Prekinitiv).

Na prikazovalniku se prikaže odštevanje časa zamika vklopa.

Po koncu odštevanja se program zažene.

11.3 Sprememba programa

1. Pritisnite tipko on/off za deaktiviranje naprave
2. Pritisnite tipko on/off za vklop naprave.
3. Nastavite program .

Ali pa:

1. Zavrtite gumb za izbiro programa na ● Položaj »Ponastavitev«.
2. Počakajte eno sekundo. Na prikazovalniku se prikaže — — —.
3. Nastavite program .

11.4 Ob koncu programa

Ko je program končan:

- Oglasi se zvočni signal v presledkih.
- Na prikazovalniku se prikaže :
- Indikator sveti.
- Indikatorja za filter in posodo se lahko prižgeta.
- Indikator Start/Pause (Začetek/Prekinitiv) sveti.

Naprava še približno 30 minut ali dlje deluje s fazo za zaščito proti mečkanju, če je bila nastavljena funkcija Extra Anticrease (Brez mečkanja) (preberite si poglavje *Funkcija - Extra Anticrease (Brez mečkanja)*).

Faza za zaščito proti mečkanju zmanjša mečkanje.

Perilo lahko odstranite pred zaključkom faze za zaščito proti mečkanju. Za boljše rezultate priporočamo, da perilo odstranite, ko je faza skoraj zaključena.

Ko je faza za zaščito proti mečkanju zaključena:

- Prikazovalnik še vedno prikazuje :
- Indikator ne sveti.
- Indikatorja za filter in posodo ostaneta prižgana.
- Indikator Start/Pause (Začetek/Prekinitiv) ugasne.

1. Pritisnite tipko on/off za deaktiviranje naprave.
2. Odprite vrata naprave.
3. Odstranite perilo.
4. Zaprite vrata naprave.

Možni vzroki za nezadovoljive rezultate sušenja:

- Neustrezne privzete nastavitve stopnje suhosti. Glejte poglavje *MOŽNOSTI: Stopnja suhosti – Nastavitev ciljne končne vlage*
- Temperatura v prostoru je prenizka ali previsoka. Optimalna temperatura v prostoru je med 18 °C in 25 °C.



Po zaključku programa vedno očistite filter in izpraznite posodo za vodo.



Vrata pustite po vsakem programu rahlo odprta, da preprečite vlago.

11.5 Način nizke moči

Za zmanjšanje porabe energije ta funkcija samodejno izklopi napravo:

- Po 5 minutah, če programa ne zaženete.

- Po 5 minutah od konca programa ali faze proti mečkanju.



Čas se skrajša na 30 sekund, če je gumb za izbiro programa obrnjen v ● položaj »Ponastavitev«.



Ko naprava deluje v načinu nizke moči, se prikazovalnik in ikone izklopijo. Ponovno ga lahko vklopite s pritiskom tipke on/off.



Če je funkcija Wi-Fi vklopljena in daljinski upravljalnik omogočen, je ikona za oddaljeni zagon prikazana tudi, ko naprava deluje v načinu nizke porabe, vendar se v tem primeru po tem, ko naprava preide iz načina nizke porabe, program nastavi na predhodno izbrani program.

12. NAMIGI IN NASVETI

12.1 Priprava perila



Polnjenje bobna do največje kapacitete, navedene za ustrezne programe, bo prispevalo k varčevanju z energijo.



Po pranju je perilo pogosto prepleteno. Sušenje prepletenega perila ni učinkovito. Za zagotovitev ustreznega pretoka zraka in enakomernega sušenja je priporočeno, da vsak kos perila posebej stresete in položite v sušilni stroj.

Za zagotovitev ustreznega postopka sušenja:

- Zaprite zadrge.
- Zaprite zadrge ali gumbes na posteljnih pregrinjalih.
- Ne sušite razvezanih trakov ali vrvic (npr. na predpasnikih). Zavežite jih, preden zaženete program.

- Odstranite vse predmete iz žepov.
- Oblačila z notranjo plastjo iz bombaža obrnite z notranjo stranjo navzven. Bombažna stran mora biti zunaj.
- Vedno nastavite program, ki je primeren za vrsto perila.
- Ne mešajte svetlih in temnih barv.
- Da se oblačila ne bi preveč skrčila, uporabite ustrezen program za bombažna oblačila, oblačila iz jerseyja ter pletenine.
- Ne prekoračite največje količine perila, ki je navedena v poglavju o programih ali prikazana na prikazovalniku.
- Sušite le perilo, ki je primerno za sušenje v sušilnem stroju. Oglejte si etiketo perila na perilu.
- Ne sušite velikih in majhnih kosov perila skupaj. Majhni kosi se lahko ujamejo v večje in ostanejo mokri.
- Velike kose perila stresite, preden jih položite v sušilni stroj. Na ta način preprečite mokre dele na perilu po sušenju.

Etiketa perila	Opis
	Perilo je primerno za sušenje v sušilnem stroju.
	Perilo je primerno za sušenje v sušilnem stroju pri višjih temperaturah.
	Perilo je primerno za sušenje v sušilnem stroju samo pri nizkih temperaturah.
	Perilo ni primerno za sušenje v sušilnem stroju.

13. SKRB IN ČIŠČENJE

13.1 Razpored občasnega čiščenja

Občasno čiščenje pomaga podaljšati življenjsko dobo naprave.

Če naprave dalj časa ne uporabljate, jo izključite.

Orientacijski razpored občasnega čiščenja:

Čiščenje filtra	Ko indikator  utripa
Izpraznite posodo za vodo	Ko indikator  utripa
Očistite izmenjevalnik toplote.	Ko indikator  utripa
Čiščenje tipala vlažnosti	Vsaj trikrat ali štirikrat letno
Čiščenje bobna	Vsaka dva meseca
Očistite upravljalno ploščo in ohišje	Vsaka dva meseca
Očistite reže za pretok zraka	Vsaka dva meseca

V naslednjih odstavkih je razloženo, kako morate čistiti vsak del.

13.2 Odstranjevanje tujkov



Pred zagonom programa za sušenje preverite, ali so vsi žepi prazni in ohlapni predmeti zapeti. Preberite si poglavje "Priprava perila".

Po sušenju odstranite vse tujke iz bobna (npr. kovinske sponke, gumbe, kovance itd.).

13.3 Čiščenje filtra

Ob koncu vsakega programa zasveti indikator filtra  in očistiti morate filter.



Filter zbira vlakna med sušenjem.



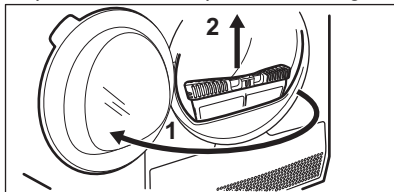
Za doseganje najboljše učinkovitosti sušenja redno čistite filter. Zamašen filter povzroči daljši cikel sušenja in posledično večjo porabo energije. Filter očistite ročno. Po potrebi uporabite sesalnik. Kosme zavrzite med gospodinjne odpadke.



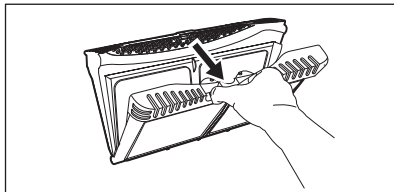
POZOR!

Pri čiščenju filtrov je treba vlakna zavreči v posodo za smeti, ne sme se jih umivati prek odtoka, da se prepreči širjenje mikroplastike v uporabljenem sistemu za vodo.

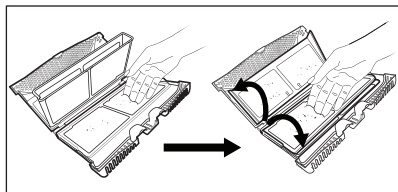
1. Odprite vrata. Filter povlecite navzgor.



2. Potisnite kavelj, da odprete filter.

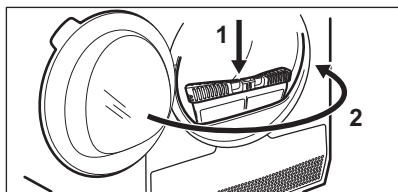
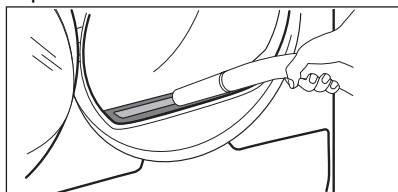


3. Z roko poberite vlakna z obeh notranjih delov filtra.



Vlakna vrzite v smeti.

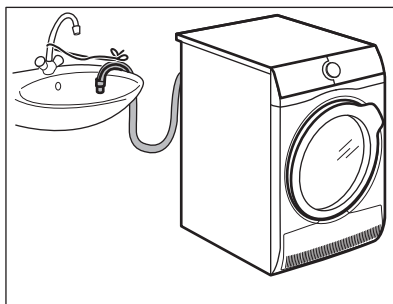
4. Po potrebi filter očistite s sesalnikom. Zaprite filter.
5. Po potrebi odstranite vlakna iz odprtine za filter in s tesnila. Pomagate si lahko s sesalnikom. Filter vstavite nazaj v odprtino za filter.



13.4 Praznjenje posode za vodo



Za normalno uporabo priključite cev za odvod vode in tako preprečite, da bi sušilnik ustavil cikel, ko je posoda za vodo polna. Glejte priročnik »Namestitev cevi za odvod vode«. Če sušilnik ni popolnoma napolnjen, se lahko posodo uporablja brez cevi za odvod vode.

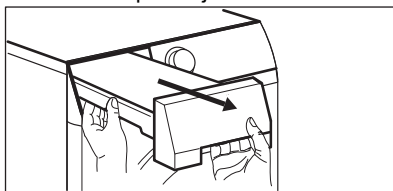


Posodo za kondenzirano vodo izpraznite po vsakem sušenju.

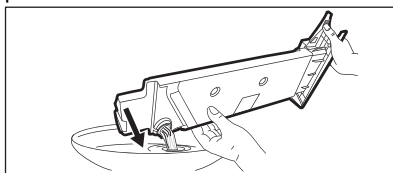
Če je posoda za kondenzirano vodo polna, se program samodejno prekine. Simbol , se prikaže na prikazovalniku in izprazniti morate posodo za vodo.

Za praznjenje posode za vodo:

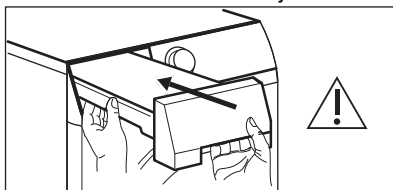
1. Izvlecite posodo za vodo in jo držite v vodoravnem položaju.



2. Izpraznite vodo v umivalnik ali ustrezno posodo.



3. Posodo za vodo vrnite na njeno mesto.



4. Za nadaljevanje programa pritisnite tipko  Začetek/Prekinitvev.

13.5 Čiščenje kondenzatorja

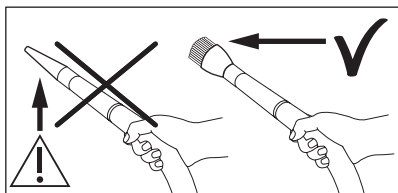
Če na prikazovalniku utripa ➡ kondenzatorja, preglejte kondenzator in njegov predelek. Če je umazan, ga očistite. Preverite enkrat na pol leta.

⚠ OPOZORILO!

Kovinske površine se ne dotikajte z golimi rokami. Nevarnost poškodbe. Nosite zaščitne rokavice. Čistite previdno, da ne poškodujete kovinske površine.

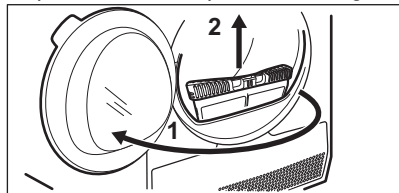
⚠ OPOZORILO!

Za odstranjevanje kosmov iz kondenzatorja ne uporabljajte sesalnika s trdim nastavkom, ker lahko poškoduje rebra kondenzatorja, kar lahko privede do slabšega delovanja naprave in daljšega sušenja.

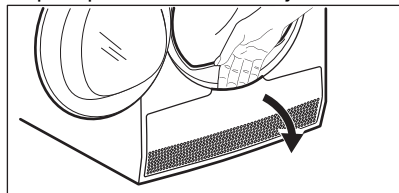


Za pregled:

1. Odprite vrata. Filter povlecite navzgor.

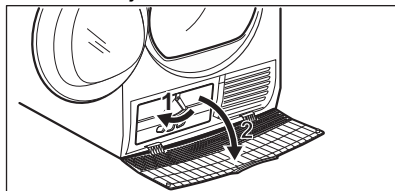


2. Odprite pokrov kondenzatorja.

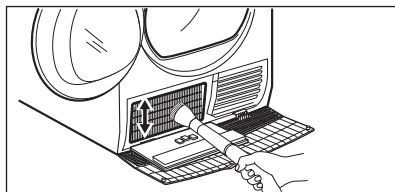


3. Obrnite ročico, da sprostite pokrov kondenzatorja in spustite pokrov

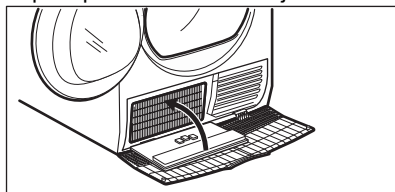
kondenzatorja. .



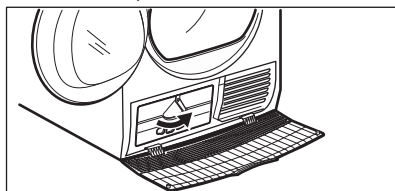
4. Po potrebi odstranite vlakna s kondenzatorja in iz njegovega predelka. Uporabite lahko sesalnik z nastavkom krtače.



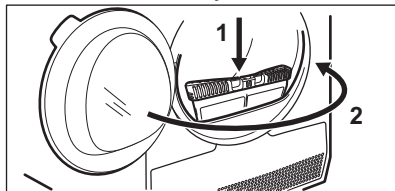
5. Zaprite pokrov kondenzatorja.



6. Sučite ročico, dokler se ne zaskoči.



7. Filter namestite nazaj.



13.6 Čiščenje tipala vlažnosti

POZOR!

Nevarnost poškodbe tipala vlažnosti. Za čiščenje tipala ne uporabljajte grobih materialov ali jeklene volne.

Za doseglo najboljših rezultatov sušenja ima naprava kovinsko tipalo vlažnosti. Nahaja se na notranji strani predela vrat.

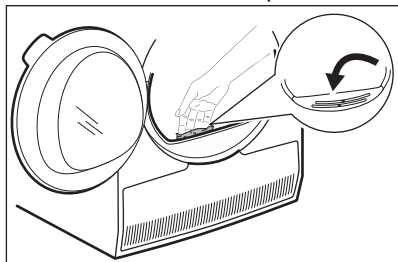
Tekom uporabe se lahko površina tipala umaže, zaradi česar se poslabša sušenje.

Priporočamo, da tipalo očistite vsaj trikrat ali štirikrat na leto ali v primeru slabšega sušenja.

Za čiščenje lahko uporabite bolj grobo stran gobice za pomivanje posode in malce kisa ali pomivalnega sredstva.

Za čiščenje tipala:

1. Odprite vrata za polnjenje.
2. Očistite površino tipala vlažnosti, tako da večkrat obrišete kovinsko površino.



13.7 Čiščenje bobna

OPOZORILO!

Napravo pred čiščenjem izključite iz električnega omrežja.

Za čiščenje notranje površine bobna in filtrov bobna uporabljajte standardno nevtravno čistilno sredstvo. Očiščene površine osušite z mehko krpo.

POZOR!

Za čiščenje bobna ne uporabljajte grobih materialov ali jeklene volne.

13.8 Čiščenje upravljalne plošče in ohišja

Za čiščenje upravljalne plošče in ohišja uporabljajte standardno nevtravno čistilno sredstvo.

Za čiščenje uporabljajte vlažno krpo. Očiščene površine osušite z mehko krpo.

POZOR!

Ne uporabljajte čistilnih sredstev za pohištvo ali čistilnih sredstev, ki lahko povzročijo korozijo.

13.9 Čiščenje rež za pretok zraka

Za odstranitev kosmov iz rež za pretok zraka uporabite sesalnik.

14. ODPRAVLJANJE TEŽAV

OPOZORILO!

Oglejte si poglavje Varnost.

14.1 Kode napak

Naprava se med uporabo ne zažene ali zaustavi.

Najprej poskusite najti rešitev težave (oglejte si razpredelnico). Če se težava nadaljuje, se obrnite na pooblašeni servisni center.

OPOZORILO!

Pred kakršnimi koli preverjanji izklopite napravo.

V primeru večjih težav se oglasijo zvočni signali, na prikazovalniku pa se prikaže koda napake in Start/Pause (Začetek/Prekinitev) gumb Začetek/Premor lahko neprekinjeno utripa:

Koda napake	Možni vzrok	Rešitev
E50	Motor naprave je preobremenjen. Preveč perila ali ujeta perilo v bobnu.	Program se ni zaključil. Odstranite perilo iz bobna, nastavite program in ponovno zaženite program.
E90 ali E91	Notranja napaka. Ni komunikacije med elektronskimi elementi naprave.	Program se ni zaključil pravilno ali pa se je naprava prezgodaj ustavila. Napravo izklopite in jo ponovno vklopite. Če se ponovno prikaže koda napake, se obrnite na pooblaščen servisni center.
EH0	Električno napajanje je nestabilno.	Ko naprava prikazuje EH0 , počakajte, da se električno napajanje stabilizira, nato pritisnite Začetek. Če naprava prekine program brez indikacij, pritisnite začetek programa. Če se ponovno prikaže opozorilo, preverite napajalni kabel/vtičnico ali glavno napeljava.

Če se na prikazovalniku prikažejo druge kode napak, izklopite in vklopite napravo. Če se težava nadaljuje, se obrnite na pooblaščen servisni center.

V primeru različnih težav s sušilnim strojem preverite spodnjo razpredelnico glede možnih rešitev.

14.2 Odpravljanje težav

Težava	Možna rešitev
Naprave ni mogoče vklopiti.	Poskrbite, da je vtič vključen v omrežno vtičnico.
	Preverite varovalko v omarici z varovalkami (hišna napeljava).
Program se ne zažene.	Pritisnite Start/Pause (Začetek/Prekinitev).
	Poskrbite, da bodo vrata naprave zaprta.
Vrata naprave se ne zaprejo.	Prepričajte se, da je zračni filter pravilno nameščen.
	Pazite, da se perilo ne ujame med vrata naprave in tesnilo vrat.
Naprava se med delovanjem zaustavi.	Preverite, ali je predal za vodo prazen. Pritisnite Start/Pause (Začetek/Prekinitev) za zagon programa.
	Količina perila je premajhna, povečajte količino perila ali uporabite program Time Drying (Časovno sušenje).
Sušenje traja predolgo ali pa rezultat sušenja ni zadovoljiv. ¹⁾	Poskrbite, da bo teža perila primerna za trajanje programa.
	Prepričajte se, da je filter čist.
	Perilo je premokro. Perilo znova ožemite v pralnem stroju.

Težava	Možna rešitev
	Poskrbite, da bo temperatura v prostoru višja od +5 °C in nižja od +35 °C. Optimalna temperatura prostora je od 18 °C do 25 °C.
	Nastavite program Time Drying (Časovno sušenje) ali Extra Dry (Zelo suho) ²⁾
Aplikacije ni mogoče povezati s sušilnim strojem.	Preverite, ali je vaša pametna naprava povezana z brezžičnim omrežjem. Preverite domače omrežje in usmerjevalnik. Ponovno zaženite usmerjevalnik. Če imate težave z brezžičnim omrežjem, se obrnite na ponudnika brezžičnih storitev.
	Potrebna je ponovna konfiguracija sušilnega stroja, pametne naprave ali obojega.
Aplikacije pogosto ni mogoče povezati s sušilnim strojem.	Usmerjevalnik poskusite premakniti čim bližje sušilnemu stroju ali pa kupite ojačevalnik brezžičnega signala.
	Izklopite mikrovalovno pečico. Ne uporabljajte mikrovalovne pečice in daljinskega upravljalnika sušilnika hkrati. Mikrovalovi motijo signal Wi-Fi.
Na prikazovalniku se prikaže    .	Če želite nastaviti nov program, izklopite in znova vklopite napravo.
	Preverite, ali so funkcije primerne za program.

1) Po največ 5 urah se program samodejno konča.

2) Med sušenjem večjih kosov perila se lahko zgodi, da nekateri deli ostanejo vlažni (npr. rjuhe).

Če rezultati sušenja niso zadovoljivi

- Nastavljen program je bil napačen.
- Filter je zamašen.
- Kondenzator je zamašen.
- V napravi je bilo preveč perila.
- Boben je umazan.
- Napačna nastavitve tipala prevodnosti (za boljšo nastavitve si preberite poglavje

"MOŽNOSTI: Stopnja suhosti - Nastavitve ciljne končne vlage").

- Reže za pretok zraka so zamašene.
- Sobna temperatura je prenizka ali previsoka (optimalna sobna temperatura je od 18 °C do 25 °C).

15. VREDNOSTI PORABE

15.1 Uvod



Uporabniški priročnik navaja energijsko nalepko EU in okoljsko primerno zasnovo: Uredba (EU) 2023/2534, ki se nanaša na razrede energijske učinkovitosti od **A** do **G**.



Koda QR na energijski nalepki z naprave zagotavlja spletno povezavo do informacij, povezanih z delovanjem naprave, v podatkovni bazi EU EPREL. Energijsko nalepko hranite za referenco skupaj z navodili za uporabo in vsemi drugimi dokumenti, ki so priloženi tej napravi.

Iste informacije lahko v bazi EPREL najdete tudi s pomočjo povezave **<https://eprel.ec.europa.eu>** ter imena modela in številke izdelka, ki ju najdete na ploščici za tehnične navedbe naprave. Za položaj ploščice za tehnične navedbe si oglejte poglavje »Opis izdelka«.

15.2 Legenda

kg	Količina perila.	obr./min	Zavrtite na
kWh	Poraba energije.		
hh:mm	Trajanje programa.		
%	Začetna vlaga ob koncu ožemanja in ciljna končna vlaga ob koncu programa sušenja. Višje kot je ožemanje, večji je hrup pri ožemanju, nižja pa je začetna poraba vlage in energije pri sušenju perila.		

15.3 V skladu z Uredbo Komisije (EU) 2023/2533 in Uredba (EU) 2023/2534.



Naslednje vrednosti so dosežene v laboratorijskih pogojih glede na ustrezne standarde. Različni parametri lahko spremenijo podatke, na primer: količino perila, vrsto perila in sobne pogoje. Začetna vsebnost vlage v perilu, vrsta vode, napajalna napetost in morebitna vaša sprememba privzetih nastavitev programa, lahko vplivajo tudi na porabo energije, trajanje programa sušenja in končno vlažnost.

Program	Količina perila (kg)	Zavrtite na (obr./min)	Začetna vlažna (%)	Čas sušenja (ure:minute)	Poraba energije (kWh)	Ciljna končna vlažnost (%)
Eco ¹⁾	9,0	1000	60	3:05	1,75	0,0

Program	Količina perila (kg)	Zavrtite na (obr./min)	Začetna vlažna (%)	Čas sušenja (ure:minute)	Poraba energije (kWh)	Ciljna končna vlažnost (%)
Eco 1)	4,5	1000	60	1:50	0,90	0,0

1) To je referenčni program, ki se uporablja za oceno skladnosti s predpisi EU za okoljsko primerno zasnovano in označevanje z energijskimi nalepkami, Uredba (EU) 2023/2533 in Uredba (EU) 2023/2534. Ta program lahko po-
suši bombažno perilo z začetno vsebnostjo vlage 60 % do ciljne končne vsebnosti vlage 0 %.

Poraba energije v različnih načinih

Poraba energije v stanju izključenosti (W)	Poraba energije v stanju pripravljenosti (W)	Zakasnen vklop (W)	Poraba energije v omrežnem stanju pripravljenosti (W)
0,13	0,13	4,00	2,0 ¹⁾

Čas do izklopa/stanja pripravljenosti je največ 15 minut.

1) Poraba energije povezane funkcije je približno 17,5 kWh na leto. Če želite izklopiti to funkcijo, si oglejte poglavje »Wi-fi – Nastavitve povezljivosti«.

15.4 Splošni programi



Te vrednosti so samo orientacijske.

Program	Količina perila (kg)	Zavrtite na (obr./min)	Začetna vlažna (%)	Čas sušenja (ure:minute)	Poraba energije (kWh)	Ciljna končna vlažnost (%)
Cottons (Bombaž) Extra Dry (Zelo suho)	9,0	1000	60	4:13	2,56	-3,0
Cottons (Bombaž) Extra Dry (Zelo suho)	4,5	1000	60	3:06	1,78	-3,0
Cottons (Bombaž) Iron Dry (Lažje likanje)	9,0	1000	60	2:17	1,34	12,0
Cottons (Bombaž) Iron Dry (Lažje likanje)	4,5	1000	60	1:21	0,75	12,0
Synthetics (Sintetika) Extra Dry (Zelo suho)	4,0	1200	40	1:34	0,78	0,0

Program	Količina perila (kg)	Zavrtite na (obr./min)	Začetna vlažga (%)	Čas sušenja (ure:minute)	Poraba energije (kWh)	Ciljna končna vlažnost (%)
Synthetics (Sintetika) Cupboard (Suho za v omaro)	4,0	1200	40	1:06	0,56	1,0
Synthetics (Sintetika) Iron Dry (Lažje likanje)	4,0	1200	40	0:46	0,38	12,0
Wool (Volna)	1,0	1200	35	2:56	1,78	5,0

16. SKRB ZA OKOLJE

Reciklirajte materiale, označene s simbolom . Embalažo odložite v ustrezne zabojnike za reciklažo. Pomagajte varovati okolje in zdravje ljudi z recikliranjem odpadkov električnih in elektronskih naprav. Naprave,

označene s simbolom, ne odlagajte  skupaj z gospodinjskimi odpadki. Izdelek vrnite krajevnemu obratu za recikliranje ali se obrnite na občinsko službo.



